

A Royal Nagyszálló

A Nagykörútnak az Erzsébetvárosra eső részén, az Erzsébet körúton épült fel közel száz éve a kerület két olyan monumentális létesítménye, mint a Royal Nagyszálló és a New York-palota. Napjainkban mind a kettő lakattal lezárva várja sorsának jövőbeni alakulását.

A Sugárút (a későbbi és mai Andrassy út) és a Nagykörút kiépítése továbbá az 1885-ös első országos kiállítás, amelynek százézerrel is több külföldi látogatója volt, arra ösztönözte az 1894-ben alakult Royal Nagyszálló Részvénytársaságot, hogy a fejlődő főváros művészeti és szórakozási központját nem a Belvárosban, a pesti városmagban, hanem a sűrűn lakott VI. és VII. kerületben kell kialakítani.

Az 1884. évi XVIII. t.c. többek között a Nagykörút létesítését biztosítja. Addig (1872–1883) csupán 23 ház épült a Nagykörúton, azonban a törvény nyújtotta sok kedvezmény és a gazdasági fellendülés, után 1884 és 1890 között, újabb 106 bérház épült. A részvénytársaság 1894-ben a még sok beépítésre váró telek közül a Nagykörút legjobb helyén, a nagyforgalmú Király utca közvetlen közelében, a 31 és félezer négyzetméternyi, a Hársfa utcáig terjedő telket megvásárolta. Ezen a főváros kellős közepére eső telken – a mai Erzsébet körút 49. sz. alatt – épült fel a nagyszabású hangverseny- és bálteremmel kapcsolt, első osztályú elegáns szálloda, Közép-Európa addigi legnagyobb, a mai értelemben vett szálloda-kombinátja.

A tervezésre és az építkezési munkálatok irányítására 1894-ben az akkor még kevésbé ismert Ray Dezső mérnök kapott megbízást, aki a zürichi műegyetemen szerzett diplomát és Párizsban építőművészeti tanulmányokat folytatott. (Ő volt egyébként a Lukács Gyógyfürdő szállodájának átalakítója, 1924-ben, iszapfürdőjének tervezője).

Az 1895-ben megtartott bokrétaünnepély után egy évvel a Millenium évében – ez volt egyébként a kikötés is – 1896. április 30-án megnyílt a Monarchia legnagyobb szállodaüzeme. A szállodát és vendéglátóhelyeit (éttermei, kávéháza, pálmakertje, cukrászdája, éjjeli mulatója), valamint üzletsorait, nem utolsósorban a propaganda hatására, a kiállításra érkezők közül sokan keresték fel és a Royalban szálltak meg. A mindig „teltházat” jelentő szállodában előre kellett szobát rendelni.

Négy hónappal azután, hogy a Lumière fivérek Párizs egyik nagy kávéházának pinchehelyiségében nyilvános mozielőadást tartottak, magyarországi megbízottjuk – Eu-



géne Dupont – engedélyt kapott az újonnan megnyílt Royal szálló kávéházának különtermében az első filmek vetítésére. A közönség az 50 krajcáros belépődíj ellenére – ez nem kis pénz volt akkor – tödült az előadásra, hogy lássa a mozit, az elsötétített teremben a vászonra vetített új francia csodát, egy teljes éven át, hetenként változó műsorral.

Közvetlenül a nagyszálló megnyitása után a Nagykörút még üres háztelkei beépülnek, „Royal” néven üzletek, színház, orfeum és egyéb szórakozóhelyek nyílnak, később pedig ahogy a Nagykörút jellege is megváltozott, a Royal Nagyszálló közönsége is kicserélődött: művészek, írók, festők, színészek, majd filmesek és újságírók, mellettük üzletemberek keresik fel a szállodát és látogatóik kávéházát, éttermét. Csupán néhány nevet említünk a szálloda vendégei közül: Krúdy Gyula, aki a beteg Ady Endrének olyan szobát szerzett, amely közvetlenül az utcáról biztosítja a bejárat. Bródy Sándor, aki Hatvany Lajost és Bánffy Miklóst látta vendégül, fia Hunyadi Sándor, Harmat Imre, Fényes László a riporter, Nagy Lajos, Zsolt Béla, az „Erzsébetváros” című színdarab szerzője.

A Nyugat és a Vajda János Társaság üléseit több alkalomból a Royalban tartották, amelynek hangversenyterme volt a színhelye Szomor Dezső egyfelvonásosának: „Botrány az Ingeborg-koncerten”. A Royal külföldi vendégközönsége egyrészt a csoportos idegenforgalomból adódott, másrészt a hangversenyteremben fellépő művészek is itt találtak szállásra. Saljapintól kezdve Max Reinhardtig, a némafilm sztárjai közül Asta Nislen és Valdemar Psylander a szálló lakói voltak, a kapu előtt autogramkérők várták őket. A hangfógo szőnyeggel bevont folyosó-

kat gobelin- és textilművészeti alkotások, a vendégszobákat kerámiák díszítik és félezer értékes kép: Domanovszky Endre, Berény Róbert, Szőnyi István stb. alkotásai.

A szálló hangversenyei és báljai az első világháború kitörésével elmaradnak, a nagyterem helyén 1915. október 31-én megnyílik az első ezerszemélyes fővárosi nagymozi: a Royal Apolló.

1944. március 19. után, a második világháború alatt németek tartották megszállva az egész Royalt. 1953-ban már 170 szobát helyreállítottak, de 1956-ban az épület csaknem teljesen kiégett. 1961. augusztus 21-én megnyílt az újjáépített Royal 367 szobával, 601 ágygal, 317 fürdőszobával. Akkor nyolcezer izzólámpa és fénycső világította meg a helyiségeket. A mára erősen leromlott állapotba került szálloda vendégköre főleg külföldiekből állt.

A Nagyszálló homlokzatán álló, a négy évszaktól ábrázoló öntöttvas most azt várja: mi lesz veled Royal?

Ezerkilencszázkilencvenegy őszén az egész Royal-épület együttest be kellett zárnunk, egyrészt azért, mert megőrizni és korszerűsíteni nem érte volna meg, másrészt külföldi vállalkozót erre nem találtak. Később három pályázó a lebontást és újjáépítést javasolta. A nagykörúti külső városkép megmaradt volna, a mozi is, de a bál- és konferenciaterem került volna oda. A hitelt az irodaház bérbeadására és a földszinti üzlethelyiségek finanszírozására adták volna, minthogy a megtérülés ezeken a területeken gyorsabb, mint a szállodánál.

1992. október 20-án megállapodás született az Állami Vagyonügynökség, a Fővárosi Önkormányzat, a Budapesti Film, és Hungarhotels, a kanadai Sefri cég, valamint a CBC francia szállodakivitelező között a Royal szálloda átépítésének feltételeiről.

A Műemlékfelügyelet előírásai szerint kell helyreállítani a modern szálló és irodaépület együttest. A Royal Apollóból ismét báltermet, továbbá öt termes, 1500 fős mozi centrumot építettek volna. A Budapesti Film pályázatot írt ki; ez lett volna az első eset, hogy a külföldi tőke új mozi építésében is részt vesz.

A legújabb fejlemény az, hogy új pályázatot írnak ki a nagykörúti Royal Szállóra azután, hogy a kanadai Sefri cég a magyarországi turizmus visszaesésére és adminisztrációs akadályokra hivatkozva, nem élt vételi lehetőségével. A Sefri céget az Állami Vagyonügynökség perelni fogja.

Dr. Berti Béla

07 - RENDŐRSÉGI HÍREK

Az elmúlt két hétben a kerületben 40 gépkocsifeltörés és 41 betöréses lopást hajtottak végre.

A falbontók

A korábban már büntetett előéletű H. Géza és társai az utóbbi időben egyre vastagabb pénztárcával rótták a kerület utcáit, s költöttek legális munkahely nélkül keresett pénzüket. Mert hogy ők a pénzt az átlagpolgártól eltérően nemcsak „keresték”, de meg is találták! Először műszaki cikkek, ruhaneműk, dohány és italáruk formájában, majd értékesítve portékáikat valódi bankók kerültek farzsabukba.

A mértéktelen pénzköltés hívta fel rájuk a rendőrség figyelmét, és mint Horváth Dénes alezredes, a büntügyi osztály vezetője elmondta: „kidolgoztunk egy tervet az elfogásukra, őrizetbe vételükre és egy akció keretében ezt realizáltuk”.

Szóval lecsaptak a csapatra, s így a faltörők ma már a kerület fogdájának vendégszeretét élvezik.

Eddig 27 rendbeli betöréses lopást ismertek be, s még nem érték visszaemlékezésük végére. A január óta már jól összszokott kis csapat kedvenc módszere a falbontás volt. Több-

nyire a pinchelyiségeken keresztül bontották ki a falat, és bújtak be a résen a kiszemelt üzletbe.

Ezt követte a kiadogatás. Volt ahonnan 60 zakót és 40 férfi kabátot vittek el az egyéb apróságokon kívül. Ez esetben a kár elérte az 500 ezer forintot. Persze volt olyan kft., amely olcsóbban úszta meg a baráti társaság éjszakai látogatását.

A rendőrség igyekszik felgöngyölni a történeteket, de sehogyan sem érti a lakosság passzívitasát. Mert bejelentés sehonnan sem érkezett, az pedig elképzelhetetlen, hogy a zajjal járó falbontás, az esetenként tetemes mennyiségű áru – például 20 hűtőtáska, vagy egyéb műszaki cikkek – kocsiba rakodása, udvaron keresztül történő kipakolása nem tűnt fel soha, senkinek...



- jó -

Őrizetben az őrző

Október első vasárnapján két debreceni lány áruvá vált a fővárosban. A már hétköznapiak számító eset abban tért el a „megszokottól”, hogy mellőzött minden fajta önkéntességet.

A lányok – a fiatalok, még tanuló C. és barátjánője, a munkanélküli I. – két korábbi diszkós-ismerősük meghívására szórakozni indultak Debrecenbe. A várost elhagyva a fiúk a kocsival Budapest felé vették az irányt, és ígéretükkel szöges ellentétben a fővárosi diszkó helyett egy leánykereskedőhöz vitték partnereiket. A vevő megmutálta az árut, pénzt adott át a „szállítóknak”, majd „sok pénzt adtam értetek, és még sokat is költök majd rátok, de holnap már dolgoztok” megjegyzés kíséretében egy „fogdmegjére” bízta őket. Egy VII. kerületi félkomfortos lakásba vitte az úgymond „piacra dobandó friss hú-sokat”.

Az eset végülis happy-end-del végződött, hála a félkomfortos lakásnak. Az egyik leányzó gyomorpanaszra hivatkozva kereste a mosdót, amely alkalmatosságot a folyosó végén volt fellelhető. A férfi az első esetben kikísérte. Megtette ezt másodjára is, de harmadszor már nem fűlött a foga a gardedám szerephez. Vesztere. A lányok addig-addig jártak a folyosó végére, míg sikerült egyszerre kilógniuk és bezárták fogvatartójukat. Első útjuk a rendőrségre vezetett.

- ó -

ELTŰNŐ AUTÓK

Rendnek kell lenni!

Eztaz elvet ma mársenki sem vonja kétségbe, így gondolkoztak azok a honatyák is akik úgy vélték, a közutakon is rendet kell teremteni. Sokirányú tevékenységük közül „első menetben” a tilosban parkoló gépjárművek ügyét emelték ki. Mivel ez a gyűjtögető munka jól jövedelmez, meg is jelentek az utakon szinte példátlan mennyiségben az ugynevezett „lopós autók”.

Bár az autósok nem nézték jó szemmel, lelkük mélyén mégiscsak egyetértettek azzal, hogy a szabályokat be kell tartani.

Eddig nem is lenne baj! Az utóbbi időben valamicskét javult a közlekedési morál, a saját kárukon tanult autósok még egyszer „ellopták” a járgányukat. A szállítós buliba több cég is bekapcsolódott, így verseny alakult ki, vajon kinek sikerül előbb elszállítani a vétkes járművet.

De ezzel a szállítói túlkínálattal egyfajta morálváltás is bekövetkezett. Mert míg eledig csak azok az autók kerültek az elszállítás szomorú sorsára, amelyek valóban kirívóan, a forgalmat akadályozva álldogáltak a közutakon, ma már a legenyhébb parkolási „szépséghiba” miatt is ugrik a kocsis és az ötezer forint.

A parkolóhelyek száma inkább csökken mint stagnál, az autók száma meg folyama-

tosan nő és ezt az ellentétet egyelőre senki sem tudja feloldani. De az sem járja, hogy fuvarhíján csak a bevételre tudjanak koncentrálni a rend őrei és megbízottaik. S ezek a

szállítók ma már rutinosan, ismerve az esetleg félreérthető vagy rosszul látható jelzéseket, számontartják a kritikus helyeket és alig néhány perc alatt eltüntetik a gyanútlanul parkoló autót. Mindezt mondom úgy, hogy magam is egyetértek azzal az elvvel, hogy a forgalmat akadályozó járművet el kell szállítani. De azért módjával! És csak azt!

- Karalyos -



RAY Rezső építész

Városalvadás

BUDAPEST

1997. november 26., szerda

Végre fizettek a Royal Szállóért

Még nem lehet tudni, hogy a mozi visszaváltozik-e bálteremmé



Hat éve áll üresen

TEKNÓS MIKLÓS FELVÉTELE

Hét évig kellett rá várni, de csak eladták végre. A Royal Szálló privatizációja nem tartozik az ÁVÜ-ÁPV Rt. sikertörténetei közé. Kicsit tovább tartott annál, hogy az lehessen. Mióta állami vagyont árulnak, azóta a nagykorú hotel is szerepel a kindlatban. A Royalt ugyanis az elsők között hirdették meg 1990-ben. Most végre elkelt, igaz, fél évet kellett várni, míg a várva várt pályázati igényből birtokba adás lett, de most már ezen is túljutottak. Az épület és benne az Apolló mozi a máltai Corinthia konzorcium tulajdona.

Az elmúlt hét évben öt nemzetközi pályázatot hirdettek meg. Az első felhívást még a HungarHotels tette közzé 1990-ben. A győztes egy kanadai-francia konzorcium, a Sefri CBC lett. A HungarHotels és a külföldi befektető Royal Beruházó Kft. néven közös társaságot hozott létre, amelybe a magyar fél a szállodát vitte volna be, a partner pedig a készpénzt: háromszázmillió forintot. De hiába telt el két év, a Sefri nem fizetett. Ezen felül az épületben működő Apolló mozi áthelyezéséről sem sikerült megállapodni a működtetővel, a Budapest Film Rt.-vel.

1993: új pályázat, immár az Apolló nélkül, de ismét eredménytelenül. Az ÁVÜ erre megvásárolta a szállodát a HungarHotelstól, majd pert indított, és egy szuszra kiírt egy újabb pályázatot. Senki sem jelentkezett. Újabb egy év múltán, 1994-ben ismét nemzetközi tendert írtak ki. Az Apolló ugyan továbbra sem szerepelt az ingatlancsomagban, de külön tárgyalások révén ezt is megvásárolhatta volna a pályázó.

A Sefri ismét feltűnt a színen, de a vagyontügnökségnek jobban tetszett a Globe Kereskedelmi Központ Magyarország Kft. néven összeállt hazai befektetői társaság ajánlata. A pályázati feltételeket azonban ez a cég sem teljesítette, így végül ezt a tendert is eredménytelennek nyilvánították.

Időközben a szállodát bezárták. Az utolsó vendég 1991 szeptemberében Rónai András, a Vahol Európában Ficsúrja volt. A hotel felújításának költségét több mint tízmilliárd forintra becsülték, de a majdnai vásárló az elfogadott rendezési terv alapján – az Erzsébet körüti

homlokzat kivételével – akár le is bonthatta volna az épületet. Az őrzés egyébként évente hat-hétmillió forintjába került az államnak.

1996 tavaszán újabb pályázatot hirdetett az ÁPV Rt., a győztes a Körút 11 Kft. lett. Nem is volt több jelentkező. Az izraeli tőkével működő cég egymilliárdot ígért, de végül nem fizetett. A kft. szerint azért, mert az ingatlan nem volt per- és tehermentes, a VII. kerületi önkormányzat ugyanis a belterületi földek fejében tulajdonjogi igényt jegyeztetett be rá. Az ÁPV Rt. szerint legfeljebb egy hétig volt a tulajdoni lapon széljegyzet, de az sem az önkormányzaté, egyébként attól még fizethetett volna a kft.

Az 1997-es év új pályázatát és új győztest hozott. Ezúttal a Corinthia Group of Company nyert. A cég 1,22 milliárd forintot ígért az Apolló mozit és hat

kisebb értékű, a hotel szolgáltatásainak bővítésére alkalmas ingatlant is tartalmazó épületgyűjtésért. A márciusi egyezséget azonban csak a múlt héten követte birtokba adás, mivel a tulajdoni lapról előbb le kellett vetetni a korábbi győztes tulajdonbejegyzését – tudtuk meg Heffentrager Józseftől, az ÁPV Rt. ingatlanhasznosító igazgatóságának vezetőjétől. A széljegyzet levétele némi pereskedéssel és idővel járt, de a máltai konzorcium mindezt kívárta, sőt – az előzmények fényében meglepő módon – fizetett is. Most már azt tehet az épülettel, amit akar, az adásvételi szerződés ugyanis semmiféle kikötést nem tartalmazott. A Máltán, Törökországban és Tunéziában szállodákat üzemeltető cég azonban itt is hotelt szeretne nyitni, és úgy gondolja, a főváros egyik legforgalmasabb főútja mentén százegy éve álló szálloda kiváló lesz hotelláncuk bővítésére.

Az átalakításról és a felújításról azonban még tervek sem születtek. Így azt sem tudni, hogy a mozi visszaváltozik-e bálteremmé, vagy esetleg teljesen más feladatot kap. Egyelőre arról sem készült becslés, mennyibe kerül majd a felújítás, arról pedig végképp nem tud senki, mikor nyílna meg újra az immáron hat éve üresen álló nagykorú épület. A tulajdonviszonyok rendezése előtt felesleges lett volna bármiféle tervet készíttetni – mondja magyarázatul Kőszegváry Ferenc, az Aquincum Hotel igazgatója, a cég hazai képviselője. (Az ötcsillagos óbudai szállót szintén a Corinthia Hotel Palace Co. üzemelteti.) Az amerikai kormány egyébként a cég valamennyi szállóját bojkottálja, nem ajánlja állampolgárainak, mivel a libiai állam is résztulajdonos benne. Kőszegváry Ferenc kérdésünkre azt válaszolta, hogy nem tudja kik, milyen arányban részesednek a konzorcium tulajdonából.

A Royal Grand Hotelt 1894 és 1896 között a millenniumra érkező vendégsereg fogadására építették Ray Rezső tervei alapján. A homlokzatot négy öntöttvas szobor díszítette, a 365 szobát félezer értékes eredeti festmény díszítette. A Royal a Monarchia egyik legnagyobb szállodája volt, a főváros társadalmi életének központja. Itt rendeztek először mozgóképes vetítést a Lumière fivérek szervezésében. A második világháború alatt részben kiegészített, a teljes rekonstrukcióra 1961-ig kellett várni. Akkor viszont pálmakerttel, éjjeli mulatóval, cukrászdával és üzletsorral fogadták a vendégeket. Az épület felújítása a nyolcvanas években vetődött fel, de végül csak a körüli sortarozásra futotta.

Szalai Anna

Profilt vált a Csepel Áruház

Jellegzetes szocreál stílusban épült néhány évtizede a Csepel Áruház. Két szintjén – földszint és emelet – költették el kereskedőket a nevezetes gyáróriában dolgozók, akiknek száma a legjobb napokban megközelítette a negyvenezretet. A hazai iparban megkülönböztetett helyre sorolt Csepel Műveknek köszönhetően elsőként kapta meg az áruház az újdonságokat, a kivételesnek számító választék hosszú időn át meghatározta a forgalmat is.

Az elmúlt évek változásai, a Csepel Művek gyárainak csődsorozata, a jövedelmek csökkenése, a munkanélküliek számának ijesztő gyarapodása – amely ma jócskán meghaladja a fővárosi átlagot –, az árubehozatal és a kereskedelem átrendeződése miatt már évek óta csak emlék a Csepel Áruház hajdani tisztas nyeresége. Néhány hónapja azután fölröppent a hír: a Centrum Áruházak Rt. eladni készül áruházláncának csepeli tagját.

Napjainkra – némi módosulással ugyan –, bebizonyosodott: a hír igaz, a régi tevékenységét tekintve valóban megszűnt a Csepel Áruház. Dr. Imre Istvántól, a részvénytársaság vezérigazgatójától és Lendvay László vállalkozási igazgatótól megtudtuk, miért döntöttek így. A már hosszú ideje gazdaságatlanul működő áruház nem illeszkedett az Rt. üzletpolitikájába, ahhoz nem elég nagy, hogy átalakítással nyereséggé tehető volna; a Csepel Plaza közelgő megnyitása is lépéskényszert jelentett. Eladni nem kívánják, az épület hasznosítására a bérbeadást tartották a legjobbnak.

A földszinten működő élelmiszerosztály helyére lép bérlőként a Kaiser's a korábbinál jóval nagyobb alapterületen, mellettük megmaradnak a régi kisvállalkozások többféle árut – lámpákat, ékszert, könyvet, gyógynövényt és játékokat –, illetve szolgáltatásokat – névjegykészítést, tisztítást – kínálva.

Az emeletet, amelyet már régen bérlők használnak, hamarosan ugyancsak átalakítják. Az áruházat kiszolgáló irodák fölöslegessé váltak, átépítésükkel újabb vállalkozóknak adhatnak majd helyet – lényegesen olcsóbban, mint a szomszédban, a Plazában. Mintegy ötven alkalmazottjuk egy részét átvette a Kaiser's, a többiek a Centrum más áruházaiban folytatják a munkát.

A legnagyobb bérlő, a Kaiser's értékesítési igazgatója, Berk Ernő érdeklődésünkre elmondta, cégük, a Tengelmann vállalkozási csoport gazdasági érdekltsége okán a Centrum majd mindegyik áruházában átvette az élelmiszer-kereskedelmet, így Csepel csupán egy a sorban. A november 26-án nyitó supermarket mintegy tízezerféle cikket kínálva veszi föl a versenyt a környéken már szép számban működő, hasonló termékeket árusító üzletekkel. Úgy vélik, a vevőcentrikus filozófiával – az önkiszolgáló rendszerben működő diszkontok személytelenségével szemben a vásárlókat személyes kapcsolatot teremtve kiszolgáló eladókkal – új szint hoznak majd a kerület élelmiszer-kereskedelmébe.

Gedényi Éva

Irodaház épül az Autovill helyén

Új, nyolcszintes irodaház épül a Váci úton. A Nyugati tértől alig kétszáz méterre lévő egykori Autovill gyárépületet a Skanska Property Hungary Rt. vásárolta meg és már meg is kezdték az épület bontását. A helyén West End Business Center néven épül irodaház. Az átadását 1999 végére tervezi a svédországi Skanska AB leányvállalata.

Az anyacég Európa és Észak-Amerika egyik legnagyobb ingatlanfejlesztő, építő- és építőanyag-ipari vállalkozása, amely a nyolcvanas években jelent meg Magyarországon. Ők építették egyébként az East-West Centert is az Astoriánál, most pedig Ferihegy 2. bővítésén dolgoznak.

A West End Business Center

beruházási költsége várhatóan eléri a hét-nyolc milliárd forintot, de modern homlokzatával és igényes kialakításával a cég szándékai szerint építészeti újdonságnak számít majd. A három önálló épületrész alkotta irodaház nettó alapterülete 26 ezer négyzetméter lesz. A földszinten üzletek, az emeleten irodák kapnak helyet. Az épület alá 376 autó számára készül kétszintes mélygarázs, az udvarokon belső kertet alakítanak ki. Az irodaház várhatóan 1999-re elkészül, megelőzve az előzetesen West Endre kresztelt bevásárlóközpontot. A Skanska egyébként védetté nyilvánította az irodaház nevét.

Sz. A. A.

Karácsonyi ajándék

az autónak – megtakarítás a tulajdonosnak!

Lepje meg nagyjártékú autóját III. generációs (gázinjektoros) rendszerrel! A rendszert jelenleg

Ötödéért adták a krumplit Óbudán

MUNKATÁRSUNKTÓL

Óbuda és Békásmegyer önkormányzatánál a néhány héttel ezelőtti burgonyaakció sikerén felbuzdulva elhatározták, hogy ha lehetőségük lesz rá, jövőre kétezer zsákkal több krumplit osztanak szét a kerület rászoruló lakosai között.

Újpesten da

A Szociomed Kft. felmérése szerint gának 21 százaléka tartozott a Buda (Főtáv) Rt.-nek hosszabb-rövidebb ideig tartósságát, sosem tudja a százaléka pedig már a pénzes gondot jelentett a közmu

MUNKATÁRSUNKTÓL

A dijhátralék okaként 33 százaléknian a munkahelyük elvesztését, 19 százaléknian a tartós betegségüket, tíz százaléknian valamilyen váratlan kiadást, háromszázaléknian pedig eltartottaik számának növekedését jelölték meg. A dijhátralékosok nyolcvanöt százaléka legfeljebb egy éve volt adósa a Főtávnak, akadt azonban olyan ember is, akinek negyedik éve voltak rendezetlenek a számlái.

A válaszolók 56 százaléka úgy gondolta, fél éven belül tudja fizetni a tartozását, további húsz százaléka úgy érzi, erre legfeljebb egy éven belül lesz képes, hétszázaléknian pedig azt mondták, hogy szerin-

CIKKÜNK NYOMÁN

Vonatok a

A Népszabadság 1997. október 13-i számának Budapest mellékletében a Vonatok a tömegközlekedésben című olvasói hozzászólás a Levegő Munkacsoporthoz olyan kijelentéseket tartalmaz, amelyeket az soha nem tett, illetve olyan hibákat ró fel neki, amelyeket nem követett el – fejt ki a munkacsoport lapunkhoz eljuttatott véleménye.

Soha nem mondtuk, hogy a vasút fokozottabb bevonása a főváros közlekedésébe nem tesz szükségessé semmiféle beruházást. Eppen ellenkezőleg, folyamatosan szorgalmazzuk, hogy az elővárosi vasúti közlekedésre több forrást kell biztosítani. Nem igaz az sem, hogy egyáltalán nincsenek olyan tervek, amelyek a költségek reális összehasonlítására alkalmasak lennének. Több vonalra már készült becslések, amelyek kimutatták, hogy egy-egy elővárosi vasútvonal megfelelő színvonalra emeléséhez a tervezett új metróvonalhoz képest legalább egy nagyságrenddel kisebb összegű ráfordítás is elegendő lenne. Ráadásul ez az összeg azoknak a felújításoknak a költségeit is tartalmazza, amelyeket az elővárosi közlekedéstől függetlenül mindenképpen el kell végezni a MÁV érintett vonalain.

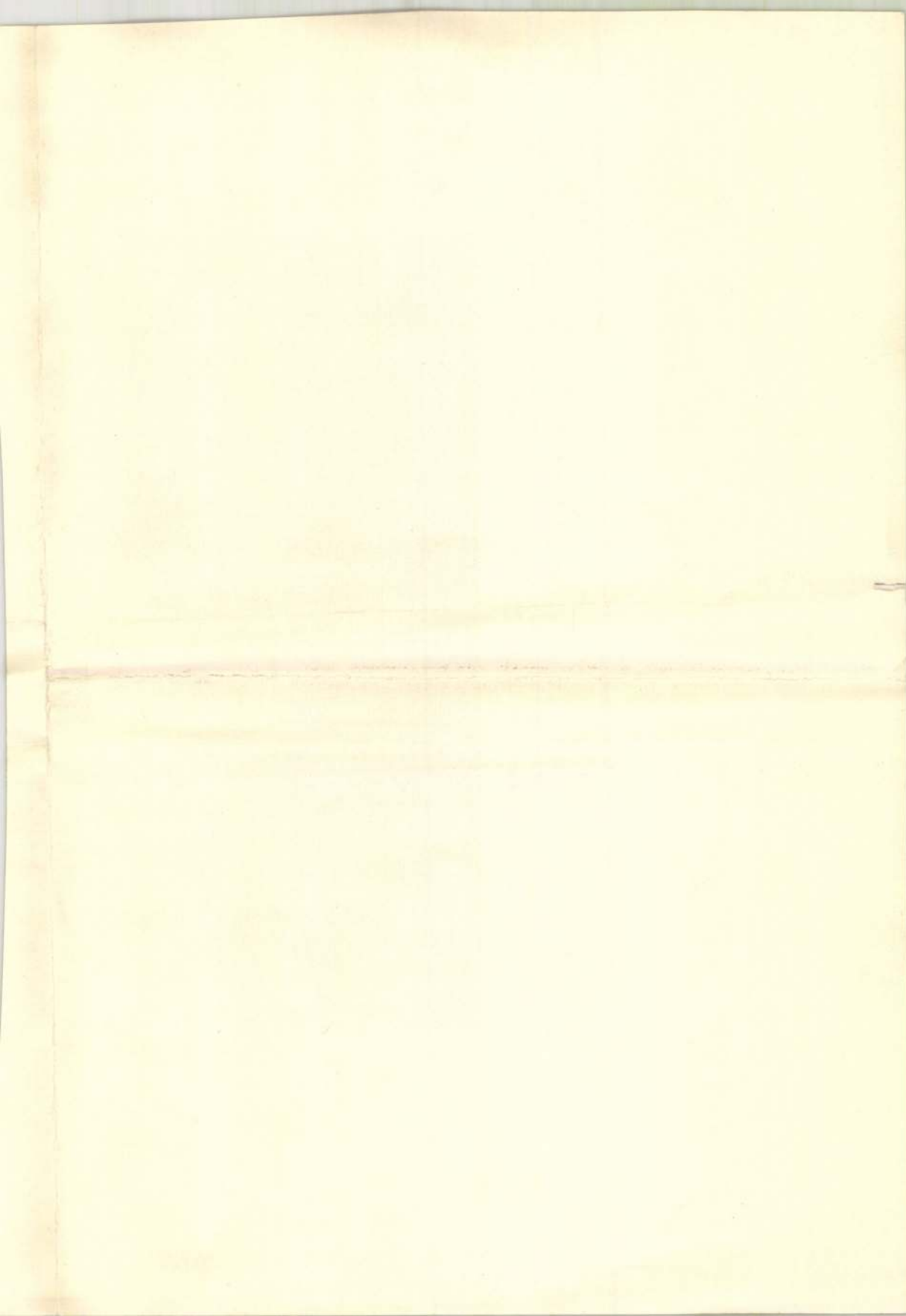
Soha nem állítottuk, hogy a MÁV ugyanazt a feladatot el tudná látni, mint a tervezett 4. metróvonal, csupán azt mondtuk, hogy a metróvonal helyett ugyanazt az összeget sokkal hatékonyabban fel lehetne használni, ha a meglévő tömegközlekedési hálózat fenntartására és felújítására, valamint az elővárosi vasút fejlesztésére fordítanák. A Világbank állásfoglalásával értünk egyet, amely sze-



55. — EDELENY: Egykor L'Huillier, majd Coburg-kastély
Ehemals L'Huillier, nachher Schloss Coburg — Autrefois L'Huillier, après Château Coburg
Formerly L'Huillier, later Coburg Castle
(1730.)

67

Ravens Jeno de
Magyar Barokk.

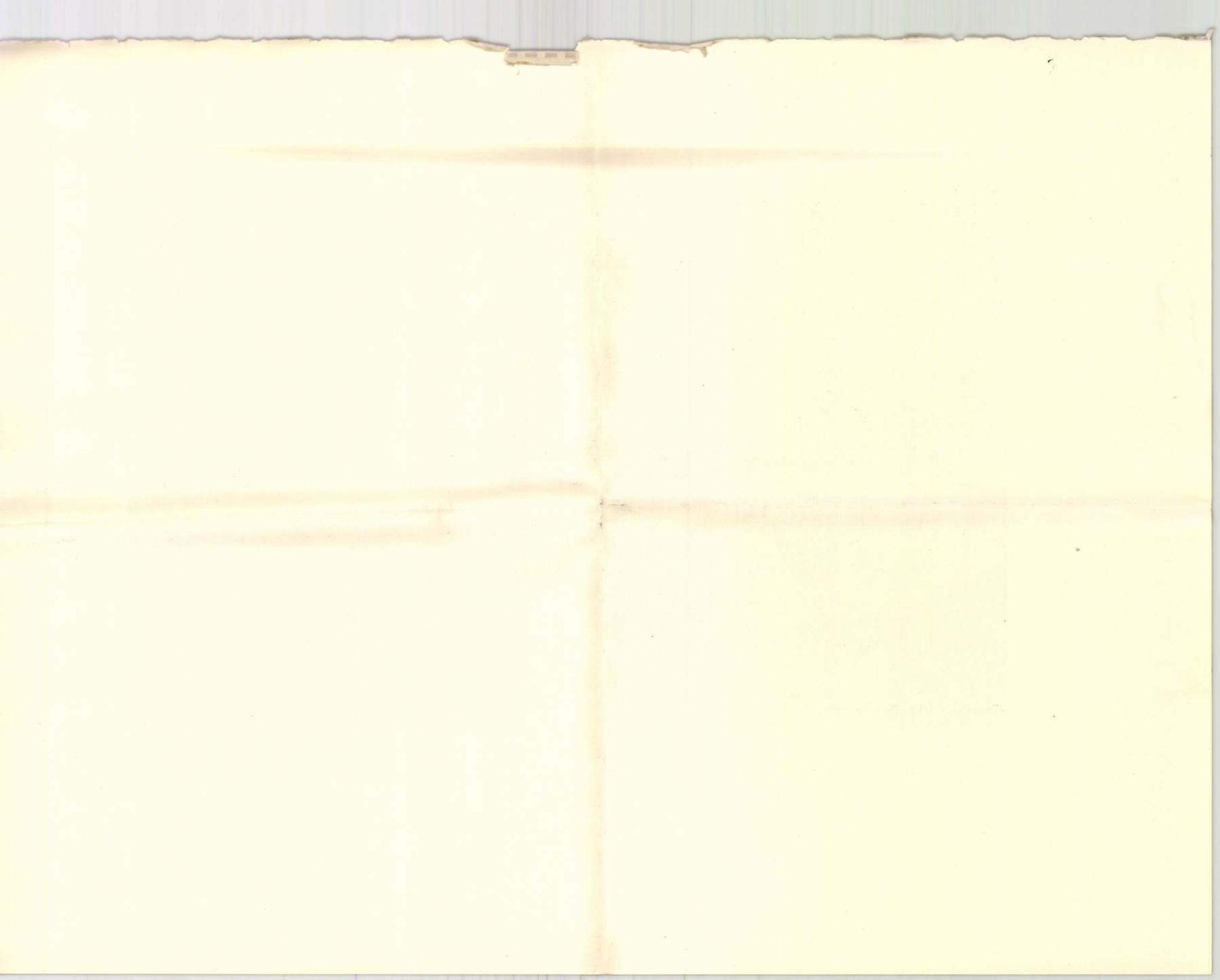


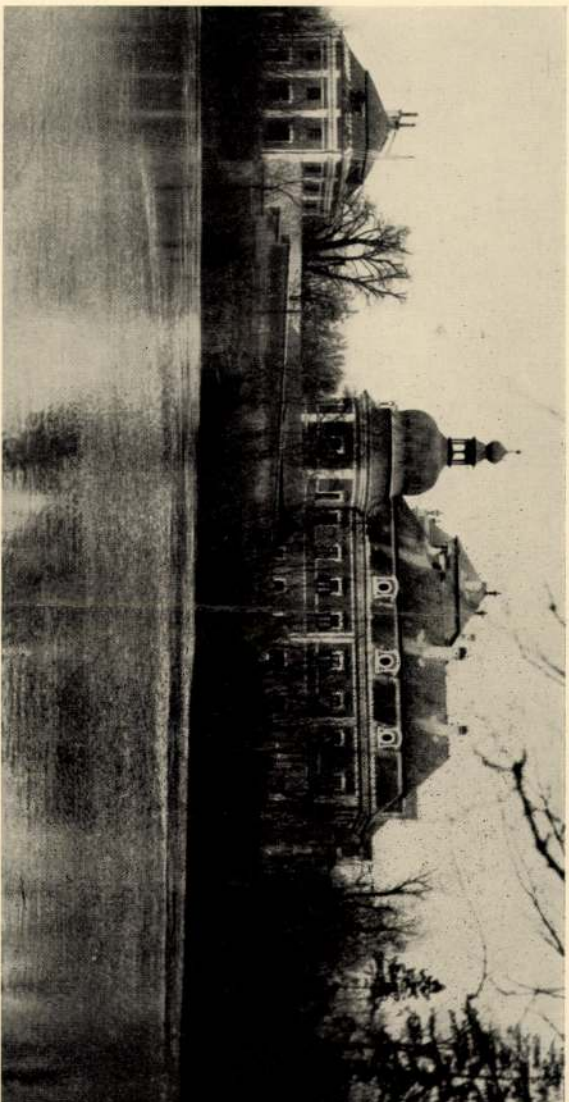


56. — EDELÉNY: A kerti homlokzat részlete
 Mitte der Gartenfasade — Partie centrale de la façade postérieure
 Central part of the posterior façade

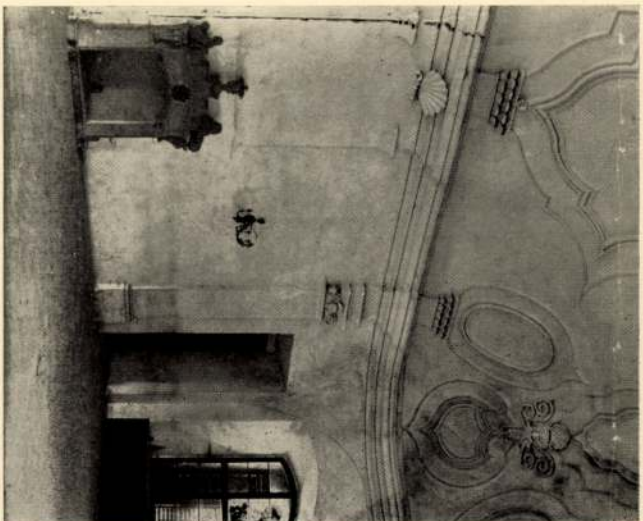


57. — EDELÉNY: A kastély oldalszárnya
 Flügel des Schlosses — Aile du château — Wing of the castle





58. — EDELENY: A Boldva felől nézve
Von der Boldva gesehen — Vue de la Boldva — View from the Boldva



59. — EDELENY: Belső részlet
Intérieurdetail — Détail de l'intérieur
Interior detail



60. — EDELENY: Belső részlet
Intérieurdetail — Détail de l'intérieur
Interior detail

Ray Perrin

Pest kulturális fellelvására volt a Royal Szálló

A nagyteremben a századfordulón egymást érték a koncertek, ünnepségek, itt vettették a fővárosban az első mozgófilmet

A pesti kulturális élet központja a XIX. század elején vitathatatlanul a Royal Szálló volt. Mi sem érzékelteti ezt jobban, mint hogy neves közéleti személyiségek, szép számú művészársaságok verődtek össze a Royal termekben. Talán kevésbé közismert, hogy az első mozgófilmet is itt vettették. Az 1957-ben kissé megcsönkített szállodából most luxushotel épül, amelyet a tervek szerint ez év szeptemberében adnak át a kivitelezők.

■ OSZVÁN EDINA

A Royal Szálló az 1896-os millenniumi kiállítás vendégeinek épült. Az építő részvénytársaságot Budapest leggazdagabb szállodatulajdonosai alapították, majd megvásárolták a nagykörúti telket. Több helyet is kincéztek a luxushotel számára, de mivel a körútnak ez a szakasza már akkor a főváros egyik legforgalmasabb útvonala volt, ezért véglegesítették döntésüket.

A szállodát Ray Rezső úgy tervezte meg, hogy legtöbb ablaka a forgalmas utszakaszra nézzen. Az épület stílusát francia reneszánsznak nevezi a kor szakíjságrója, és a kései városörtönetész is. Karakterisztikus francia elemek találhatóak a homlokzaton, különösen a tetőformálásban, és az alaprajz ötletében is. Az épület harmas tagolását a tetőformák híven visszautlíktrózik, a szárnyak manzárdtetetei kisebb, finom vonású állóablakok ritmizálják. Az oszlopokra ugyan csak a francia hatás jellemző. Párizsból hozatták – az építéplasztrikai ipar kínálatából – a négy évszaktól ábrázoló öntöttvas figurát. Az enteriőr máig lényegében változatlan formában fennmaradt részletei a nagyteremben szintén a századforduló gazdag franciás ízlésű rokokó dekorációját mutatja. Valószínűleg még egyértelműbb lenne ez a hatás, ha fennmaradtak volna a falfestmények is.

A tervezők a századforduló valamennyi technikai vívmányát felhasználták: a cél egyértelműen az volt, hogy kiszolgálásban és munkaszervezésben is a kor világszínvonalát elérő luxusepítlet szüljessen. Volt itt posta, bank, fodrász, jegyiroda, s emellett két étterem, kávéház, Gerbeaud cukrászda, olvasóterem is épült, különböző szalonok és klubtermek is működtek a kisebb társaságok részére. A pincében az élelmiszertartályok mellett italkimérés volt. Kellemes, pihentető része lehetett az épületnek a pálmakert, amely az emeleti szállodavendégeknek az udvart még vonzóbbá tette.

Luxus uralkodott mindenütt. A termeket a városi polgárság számára is megnyitották, a fővárosiakat ugyanúgy kényeztetették és kiszolgálták, mint a külföldi vendégeket. A kezdetektől művészársaságok verődtek össze a Royal éttermeiben; a törzsvendégszínészek, írók, újságírók itt határozták el a Fészek Klub megalapítását. Néhányan a szálloda bentlakásos vendégei voltak, így *Helmy Jenő*, *Bródy Sándor*, *Hunyadi Sándor*, valamint *Krúdy Gyula*, aki a beteg *Ady Endrének* oryan szobát szerzett, amely közvetlenül az utcáról biztosította a bejárást. *Szomory Botrány* az Ingeborg-koncerteken című vígjátékának ugyancsak a Royal adott otthont. És egy talán kevésbé ismert adalék: a *Lumière* testvérek meghízásból a szállóban vettették le a fővárosban az első mozgófilmet. Közeli tíz éven át a kávéház klubteremben 50 karcicéret mozízhattak a pestiek. Ez akkoriban nem volt csekély összeg, a polgárok mégis tódultak a moziba. A Royalban volt őrzaszatla az úgynevezett royalista képművészeti körnek is, amely esküdt ellensége volt a modern művészetnek, ugyanakkor itt rendezett felolvasóesteket a Nyugat és a Vajda János Társaság. A nagyteremben a századfordulón egymást érték a hagersejnyek és a kiemelkedő ünnepségek. 1909-ben itt mutatták be az első magyar repülőgépet is. 1915-ben a nagytermet mozivá alakították, ami ezután már soha nem vált a szálloda részévé. A másodikk világháború idején a Gestapo székháza volt a szálló.

1953-ban a teljes tetőszereket ledégett. A hotel jelentősége mégsem csökkent, mert a Duna-parti szállodáson ebben az időszakban egyetlen szálló sem állt már. *Jandry István* új rekonstrukciója szinte megsemmisítette a régi épületet. Kiszélesítette az elcsarnokolt, s galériával két szintre osztotta. Levalasztotta a díszterem közlekedőrendszerét is. Beépítette a tetőtereket, a körúti homlokzatról eltűntek a kupolák, azok helyét a



Az ötvenes évek végén bekövetkezett rekonstrukció jellegtelenné tette az épületet

tető elszegényített, jellegtelenné tett kiemelése jelzi ma. 1961-ben végül 367 vendégszobával megnyitották a szállodát, amely harminc évig látta el ismét feladatát. Az Allami Privátizációs és Vagyongkezelő Rt. 1991 őszén bezárta, majd 1997-ben eladta az épületet a Corinthia Befektetés Magyarország Szolgáltató Kft.-nek. Az új tulajdonos ígéri: a szállodát a régi tervek szerint építi újjá szeptemberre, olyanoknak, ahogyan már nem láthattuk. Az átépítéshez ugyanis az eredeti terveket használják fel.

történelem és a sportban – Bodó Sándor és Bodó Ilona festményeinek kiállítása
Iparművészeti Múzeum: Hímezték egykoron seiyemmel, arannyal... (okt. 31-ig), A Moholy-Nagy László formatervezési ösztöndíjasok beszámoló kiállítása (ápr. 7-ig)
Kiscelli Múzeum – Fővárosi Képtár: A fajták története (ápr. 7-ig),
Közlekedési Múzeum: Göncz Árpád volt államfő ajándékai a Közlekedési Múzeumnak. Új vasúti terepasztal. 1926-ban készült Ford T-modell. A XVIII. századi svéd Vasa hajó 1:50 méretarányú modellje. 100 éve rendezték meg az első autóversenyt Magyarországon

Magyar Nemzeti Múzeum: Új szerzemények 2001. (márc. 24-ig), A magyar kereszténység 1000 éve (jún. 30-ig)

Magyar Természettudományi Múzeum: A Kárpát-medence természeti kincsei. Ember és természet Magyarországon, Nem hervadó virágoskert, Természetbúvárterem, A Kárpát-medence nappali lepkei – Bálint Zsolt és Pál János kiállítása (ápr. 15-ig), Európai kézfogások – antropológiai kiállítás (ápr. 15-ig)

Mezőgazdasági Múzeum: A magyar mezőgazdaság ezer éve (jún. 30-ig), Kelet-Európa gyöngye – A magyar tokaji aszú (ápr. 1-jéig), Hegyalja aranya – Dékány Tibor fotói (ápr. 1-jéig)

Óbudai Múzeum: Márciusi ifjak Óbudáról – Birkl László-éremkiállítás (márc. 30-ig), Elfelejtett középkori város, Óbuda – királyok, királynék otthona (márc. 31-ig)

Petőfi Irodalmi Múzeum: Szerb Antal-éremkiállítás (ápr. 30-ig), Látkép gesztenyefával – Nemes Nagy Ágnes-éremkiállítás, „Női szeszély?” – Magyar fotográfusnők 1900–1945.

Szépítőművészeti Múzeum: Dór piramis – Gótikus szoborkiállítás, Német romantikus rajzok Stuttgartból (máj. 20-ig), Dór Csarnok: német és osztrák képek a XIX. századból

Testnevelési és Sportmúzeum: Nők a magyar sportban (dec. 31-ig)

KIÁLLÍTÓTERMEK

BÁV Rt. Kortárs Művészeti Galéria: Gyémánt László festőművész Rítmus és Harmónia című kiállítása a Budapesti Tavasz Fesztivál keretében (ápr. 2-ig)

Műcsarnok: „Az égbolt túlsó felén” – olasz művészek új generációjának kiállítása (máj. 12-ig), Fekete-fehér – Gondolkozz-e ma fekete Afrikára? – kulturális kiállítás (máj. 12-ig)

Vármegye Galéria: Bálint Zsigmond marosvásárhelyi és Stephen Spinder amerikai fotóművészek kiállítása (júl. 16-ig)

EGYHÁZI ZENÉK

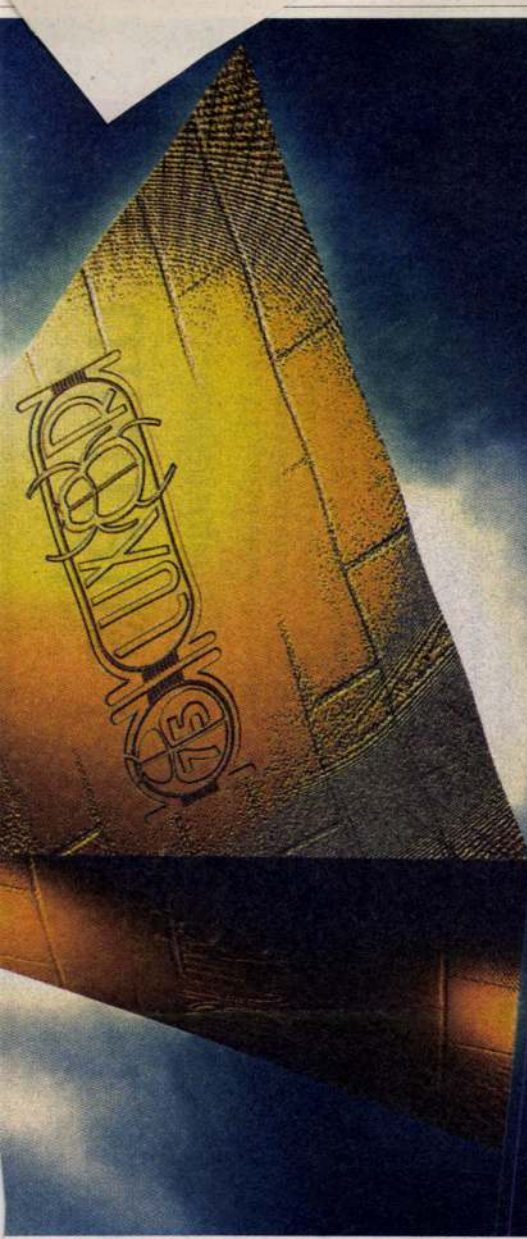
Március 23., szombat

Egyetemi templom (Papnevelde utca), este 19 óra. J. S. Bach: János passió. Közreműködik: a Carmine Celebrat Kórus és Zenekar. Szólisták: Gárdonyi Mária, Németh Judit, Marosvári Péter, Moldvay József, Sárosi Károly, vezényel Zimányi István.

Március 24., vasárnap

Budavári Nagyboldogasszony Mátyás-templom, délelőtt 10 óra. Gregorián mise. Heinrich Schüch: Máté passió. Közreműködik: Hock Bertalan orgonán és a templom énekkara. Vezényel: Tardy László.

Deák téri evangélikus templom, este 18 óra. J. S. Bach: János passió. Közreműködnek: Gárdonyi Mária, Németh Judit, Marosvári Péter, Venczelli István, Moldvay József, Kuncz László, Dobozó Borbála, Krajtler Gábor, a Lutheránia Énekkar, Erkel Ferenc Kamarazenekar. Vezényel: Kamp Salamon.



LUXOR

Játsszon LUXORT-t 2002. március 11. és 30. között Budapesten egyidejűleg legalább 600 Ft értékben, és pályázzon! Az április 11-én megtartandó sorsoláson igazi aranykincseket nyerhet. Egy ARANY PIRAMIST 1 millió Ft értékű vásárlási utalvánnyal vagy a 20 darab medálos aranylánc egyikét.

Az akcióban a Budapesten vásárolt LUXOR szelvények vesznek részt. A részvétel feltételeiről bővebb információt talál a szórólapokon.



SZERENCSEJATEK RT.

RHY Román

Magyar Nemz. 2002. III. 27

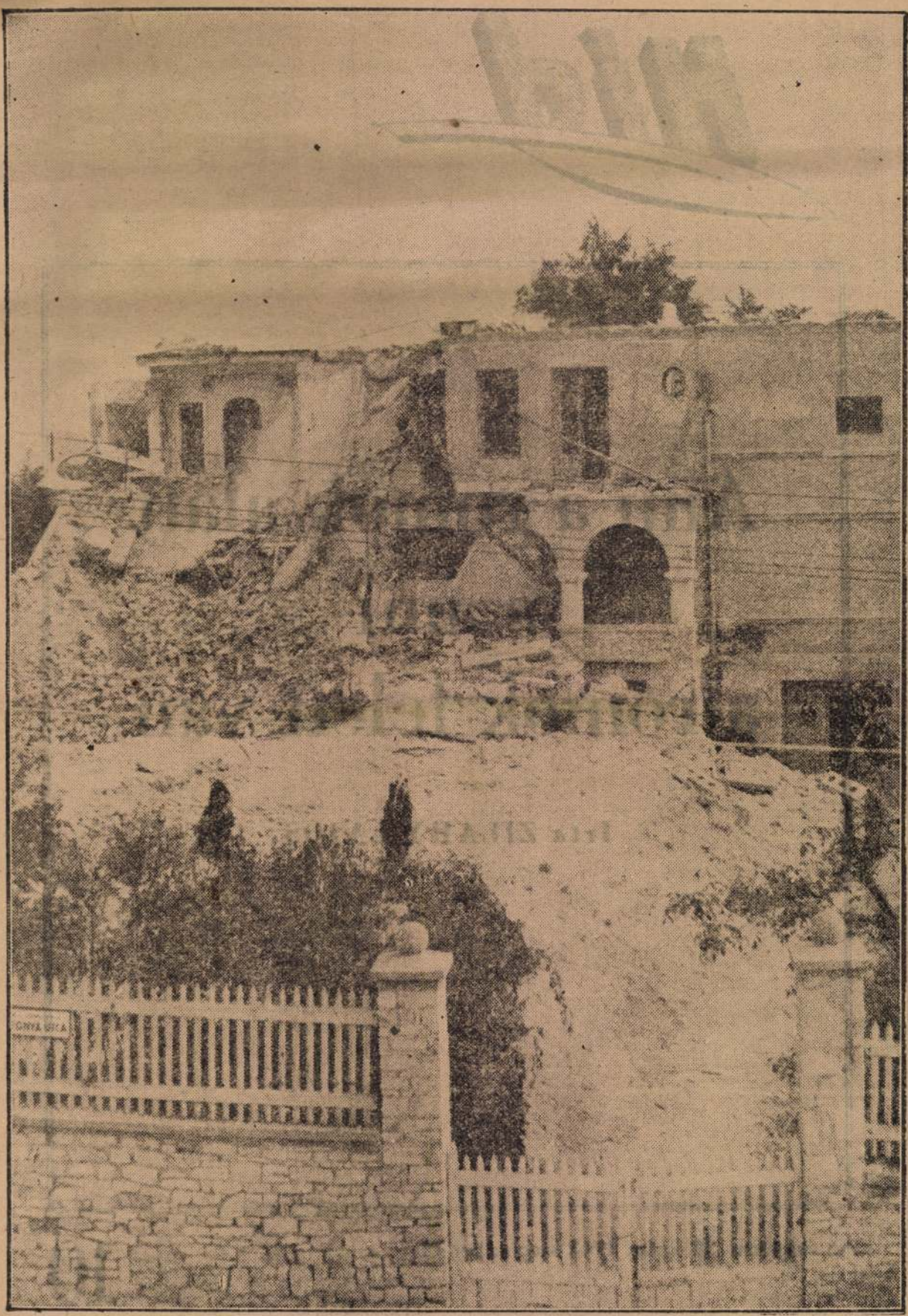


Ami a romok alatt
s ami
a romok felett van

Irta ZILAHY LAJOS

III. évfolyam 28. szám. 1942 szeptember 15

10
fillér



Feketelevest kínálna a török fürdő

Galériát és kávézót nyitnának a százötven éves épületben

Most éppen át lehet látni a Frankel Leó utcai Malom-tó elé húzott üvegfal. Néhány festékszórós falirka persze már fölkerült a tavat és a mögötte nyíló forrásbarlangot óvó kerítésre, de a sokéves mázalmány- és plakátréteget nemrégiben eltakarították az üvegtáblákról. Így aztán, aki veszi a fáradságot, hogy átbalagjon az utca Lukács fürdővel átelleni, csendesebb oldalára, sajátos idillt pillantathat meg. Egy békányalás tavacsát, értelemszerűen teli békákkal, meg egy romos épületet, közkeletű nevén a török fürdőt.

A háznak természetesen semmi köze a törökökhöz. A józsefvárosi telefonközpontot is tervező Ray Rezső elképzelései alapján építették föl 1894-ben, mint a Lukács népközfürdőjének férfirészlegét. Ebben a formában működött egészen 1965-ig, amikor – hasonlóan a főváros legtöbb közfürdőjéhez – érdeklődés hiányában bezárt. Pár évre rá nagy részét el is bontották, elpusztítva a jellegzetesen eklektikus, téglaborítású, Zsolnay-pirogránittal díszített fürdőház nagy részét. Tulajdonképpen csak a medencét rejtő törökös épületrész maradt meg; a fürdőállalattal élő legenda szerint annak köszönhetően, hogy a bontóbrigádban odáig érve felmerült a kétség, nem valamilyen nagyon fontos török kori emléket csákányoznak-e éppen.

Az épülettorzó mára szinte hozzánőtt a Rózsadomb aljának megszokott látványához. A tető rozsdás bádorgorítása, az elbontott épületszárny foltokban még látható kék és sárga falfestése, a vakon tátongó ablakok már senkinek sem szűrnak szemet. Pontosabban: évek óta mindig akad valaki, aki életet szeretne lehelni a különleges hangulatú romba, de a kezdeményezések eddig rendre kudarcra végződtek. A Buváti mérnökei sok évvel ezelőtt vigalmi negyedet szántak ide, Pöcze Ádám építészmérnök 1999-ben elkészült diplomamunkájában egy fürdőmúzeum és kávézó terveit vázolta föl. Az elképzelés akkor a tulajdonos, a Budapest Gyógyfürdői és Hévízei Rt. érdeklődését is felkellette, de – mint akko-



A fürdő 1965-ben érdeklődés hiányában bezárt

riban nyilatkozták – a sűrűtő beruházások miatt erre belátható időn belül nem tudtak költeni.

Azóta azonban eltelt néhány év, a Lukács fürdő megújult, a strandok szűrő-forgató berendezései elkészültek. Tavaly tavasszal egy testvérpár, a fotográfus Mayer András és a webdizájn

Mayer Gábor vetett szemet a hangulatos romra. A város akkor már túl volt az első galéria-kávézók megszületésén, akárcsak azon a meghökentető sikeren, amelyet működése első nyarán a belső-erzsébetvárosi bérházudvarra települt Szimpla-kert aratott. Nem kellett hozzá különösebb jóstehetség, hogy felismerjék, egy

kiállításokat és hűsítő italokat is kínáló kerthelyiség a Frankel Leó úti tó partján is kedvelt hely lehetne. A számítógépes tervek jól látszik, milyennek képzelik el a feléledő fürdőt. Odabent, a rejtelmes félhomályban az egykori medence igazi kávéházi „mélyvíz” lenne: székek, padok, asztalok várnák a vendégeket, bár a mélyedés közepén akár gyógyvizet is lehetne csapolni. A falon helyi fények világítanak meg a kiállítások fotóit, műalkotásait. Az épület mellett könnyen visszabontható faszerkezetekkel teremtenék meg a szükséges kiszolgálóhelyiségeket, a tavat pedig az üvegfal folytatásával védnék meg a szennyeződéstől.

Az elmúlt egy év során, mint mondják, nagyon sok tervezetet, levelet, faxot és e-mailt írtak, és el is értek némi eredményt. Elvi beleegyezését adta a vállalkozás megvalósításához a Kulturális Örökségvédelmi Hivatal – bár maga a fürdő nem műemlék, a környezetet védett –, akárcsak a vízbázisért felelős két természetvédelmi hatóság. A fürdő tulajdonosával, a Budapest Gyógyfürdői és Hévízei Rt.-vel azonban nehezen jutottak egyről kettőre. A tavalyi nyár és ősz így eredmény nélkül telt el, aztán jött a tél, és vele a hó meg a jég. A Mayer testvérek novemberben felajánlották a részvénytársaságnak, hogy a további romlás megelőzése érdekében szigetelik a fürdő – reménybeli bérleményük – tetejét. A társaság ezt a szíveséget nem fogadta el – meglátásuk szerint állagmegóvó munkálatokat csak a saját ingatlanán végezhet az ember –, és a testvéreknek egészen mostanáig az épület kibérlésének dolgában sem sikerült eredményre jutniuk.

Lapunknak ugyanakkor sikerült beszélnie Rák Tibor műszaki igazgatóval, aki úgy nyilatkozott: nem zárkóznak el a tárgyalások elől, ezért szerződést terveznek a fivérektől. Mayer András és Mayer Gábor azt mondja, ha belátható időn belül munkához láthatnak, májusra elkészülnek. Ha győznek, negyven év után új életre kelhet a már-már elfeledett török fürdő.

N. KÓSA JUDIT

Képek, koncertek és Fafeye

Ajánló: Fekete Ernő, színész

Szeretem a kortárs képzőművészetet ezért gyakran járok a Ludwig Múzeumba (I., Budavári-palota, A épület). Tegnap nyílt meg és egy hónapig látható a Strabag Festészeti Díj idei díjazottjainak képeiből álló tárlat, amelyet feltétlenül meg fogok nézni.

Másik kedvenc helyem a KultiPLEX Művelődési Ház (IX., Kinizsi u. 28.). Mindig nagyon jó koncerteket rendeznek itt, ma este például az Anselmo és a Peca, valamint két DJ, Infra Gandhi és Cyborg Templar lép fel. Gyakran járok ide, akkor is, ha éppen nincs kedvem a koncertekhez, mert a fedett udvaron akár ilyenkor télen is el lehet üldögelni, és jókat lehet beszélgetni.

Ha programajánlat, akkor nem hagyhatom ki a színházat sem, rögtön kettőre is felhívnom a figyelmet. A Nemzeti Színház Megyejára sorozatában most Somogy a vendég: a Kaposvári Csiky Gergely Színház társulata adja elő ma és holnap este fél hétkor a Csak egy szög című darabot. A rendező Mohácsi János, akivel még nem dolgoztam együtt, de szívesen tenném, hiszen sok jót hallottam már róla. A Csak egy szög a cigánykérdésről szól, és eddig mindenki, aki látta, dicsérte.

A másik darab, amelyet ajánlok, a Kolibri Színház (VI., Jókai tér 10.) új előadása, a Fafeye, a tenger ész – ez a Popeye-történet magyarított változata Egressy Zoltán tollából. Egyben Pelsőczy Réka kolléganőm első rendezése, és úgy érzem, hogy a szereplőkkel, Rezes Judittal és Fenyő Ivánnal közösen új szintet visznek a gyerekelőadások világába. Igazi családi program, bátran ajánlom nemcsak a gyerekeknek, hanem a szülőknél is.

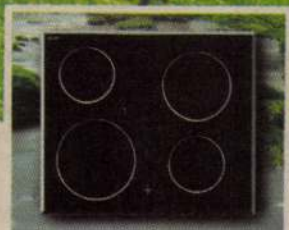
Lejegyezte: SERFOZÓ MELINDA



gorenje helyes gondolkodás



K 337/2 BAB
KOMBINÁLT
HŰTŐSZEKRÉNY
2 kompresszor
energiaosztály: B
űrtartalom: 205/103 L
rácsos polcok
méretek: 177x60x62,5 cm
79 900 Ft



U 447 W + EC 60 C-HL
BEÉPÍTHETŐ TŰZHELY
+ FŐZŐLAP
multifunkciós sütő
programóra
kerámialap
89 000 Ft-tól



K 7704 W
KOMBINÁLT TŰZHELY
4 gázégő
multifunkciós sütő
elektromos szikragyújtás
méretek: 85x60x60 cm
beépíthető sütő üvegkerámias főzőlappal
69 900 Ft



R 2907 BAA
HŰTŐSZEKRÉNY
űrtartalom: 284 L
energiaosztály: A
rácsos polcok
méretek: 143,5 x 60x 62,5
64 900 Ft

www.gorenje.hu

Nyitási akció március 8.
Szuper árak a készlet erejéig

ÚJ MÁRKABOLT:
Gorenje Törökbálint
2045 Törökbálint,
Dulácska u. 1/b.
Tel.: 23/511-813
Fax: 23/511-814
3 ÉV GARANCIA

Ray Perso (3)

O'wverte a Lipowaroxi
semploant ar Onnaphasal
onverito mag bulewardok
nel soray kejerite diz-
kussis lajyat
Rent vell hoy a kasadal-
un elctinidun, kulwira
ipari s'keredechun be
y pl ar iparegentecher
sor even at, wott burgo
teppa epitoa nuyari
narvontafmal terchey alet-
wre

+ 1899. aprilis
20 in eloth

u. nchey wappal
Epito Mar 1899. 121. l

sajátkezű aldirás és munkásszám.

ho

szamu

indokból személyesen meg nem

ho n történő kifize-

fönökség!

műhely.

Ray Reno (2)

jobb háj s vella, köztük a
szájta is, az ő al Eotarian,
és a Fakh-tele vella,
Jeros-tele megami perlele,
aruta a sines, tele háj,
de kolle vas utcai háj,
Tadley palota a Saindo
utca stb. Surgeni mi,
Kodott a város egész a
népülte be. Am-
Rui Operával munka
Kodott rabagorak a
ő leve mint helytötter
vegre a kizsindál tanácsa
Az Andrássy út belső
végeid kikiprésire is
adott a be nygrobász
brevet, meg aronban
vegre helytötter a nem Eotarian

sajátkezű aláírás és munkásszám.

VI

hó

m.

szám

indokból személyesen meg nem

hó történi kifizé-

fönökség!

műhely.

Ray Rexas

epiten

1870-ben Svajcbot közpénz-
telepedett. Párisban Garner
tanítója volt. A francia
mesterművészetnél hű, az
utóbbi időben a barokk stílus
főmódeljéül fogott kultivált
A közél 30 cm. A művészet
alatt 7 éves epitellet, meg-
hozott (valószínűleg Páris
festő). A budapesti Vadasz
Képzőiskola alapítója, az
Imperial stílus, a Képző-
iskola főnöke megannyi
epitellet, a főnök főnök
meg epitellet díszlet mű-
vészet. Reveret, a fő-
nök művészet a népszerű
Royal National stílus-
erőtel és főnökök, a fő-
nök. Az Andrássy utca

sajátkezű aldirás és munkásszám.

vi

ho

m.

szamu

indokból személyesen meg nem

ho n történő kritize-

fönökség!

mühely.

Ray Kessó Lajos
épitész

Ray
Kraus

- 7./ Kraus és Fia
- 8./ Krohn és Fia
- 9./ Grünhut Samuel /Museum krt.15./
- 10./ C.Back.
- 11./ Altstock és Fia az Operával szemben
- 12./ Royal nagyszállóda.
- 13./ Pátocki fürdőtelep
- 14./ Kossuth Lajos-u.2. Drescher-Nékam ház
- 15./ Balványóu.17. Frischmann
- 16./ Sas-u. dr. Koller kőpalota
- 17./ Sándor-u.16. Törley
- 18./ " 10.
- 18./ Törley gyár első részét építette, akkor halt meg 1899. április 11-én.
- 19./ Andrassy-ut 29. Szemes-ház
- 20./ " 93. Herzog báró palota
- 21./ " 96. Aradi-utcaIóresz Herczli-ház
- 22./ " 105. Ray-ház
- 23./ " 107. Atik-ház
- 24./ " 117. Udvarnagyi-hivatal
- 25./ Pasor 2. Zselénzky gróf
- 26./ Rottenbiller-utcában Wallénak három háza
- 27./ A Gránátos-utcában Fischer József által lebontott kőhomlok-
zat, François T. Stillsban gróf Szapáry Iváné volt.
- 28./ Sok gyárat és nyaralót épített meg.

Ifj. Ray Rezsőnek Dr Lechner Jenőhöz intézett leveléből:

1920 november 6.

RAY REZSŐ LAJOS

Született 1845. decemb. 14.-én Bru-ben, családi birtokán, Svájc. Gyöngye természetét folytán nem engedték tanulni, nyolc éves korában még nem tudott olvasni. Tizenkét éves korában kezdett iskolába járni és olyan könnyen tanult, hogy 17 éves korában rendes hallgató lett a zürichi Polytechnikumon, amelyet befejezett 20 éves korában, azaz megszerezte építészeti diplomáját. Ő volt a legfiatalabb építész ami akkor szenzációt keltett, úgy hogy a Polytechnikum igazgatósága az ő esetéből kifolyólag magasabb életkorhoz kötötte az oklevelet.

A zürichi Polytechnikum tanárai a következők voltak:

- 1./ Semper, építészeti történelem, tervezés és perspektiva
- 2./ Deschwander, ábrázoló geometria,
- 3./ Orelli, magasabb matematika,
- 4./ Gladbach, építészeti szerkezetek,
- 5./ Stadler, ornamentikai tervezés és szerkezetek tervezése,
- 6./ Ulrich, tájképrajzolás /Landschaftvzeichnen/
- 7./ Wertmüller, aktrajzolás
- 8./ Keiser, mintázás,
- 9./ Durige, mechanika,
- 10./ Pestalozzi, ut és vízépitészet,

11. Semper tanár nagyrabecsülte pályázatait.

1865-ben Párizsba ment a Beaux-Arts iskolába ahol Guestel Atelierban dolgozott.

1866-ban 21 éves korában Cortaillod község /Svájc/ megbizta egy malom, fűrész és lakóház építkezésével, amely munkáért kitüntető oklevelet kapott a Neuchateli Cantontól.

1867-ben Ragatz-ban építette a Quellenhof szállodát.

1868-ban a vágóhidat Grandsonban.

Pályázatok útján kapta Lausanne-ban

- 1./ a községi iskolát
- 2./ a vakok intézete építését
- 3./ Morges város iskola építkezését.

Ezen építkezések azonban nem elégitették ki tehetségét, úgyhogy 1870 elején Konstantinápolyba indult munkát keresni. Budapesten való átutazása alkalmával a város annyira megdöbbentett neki, hogy Budapesten kívánt dolgozni.

Talált is alkalmazást az Osztrák Államvasutaknál, ahol azonnal felismerték tehetségét és vezető állásba akarták ki nevezni, de Ray nem fogadta el, önállóságra törekedett. A török vasutak is kínáltak szép állást, azt is visszautasította és még 1870-ben önállósította magát és társult Bernard, a nyugati vasutak igazgatójával, mely esztendőben egy bérházpályázaton első díjat nyert. Több házat épített társával, de másfél év után felosztották az irodát, mert a vasutak igazgatósága nem engedte, hogy alkalmazottai privát irodát tartsanak.

Főbb munkái a következők voltak:

- 1./ Nyugati vasutak palotája Budapesten
- 2./ Vadászúrt szálloda.
- 3./ Takarékpénztári palota Zomborban
- 4./ német református templom Hold-utcában

Bérházak közül:

- 5./ Dániel, Koch
- 6./ B.Steiner

Ray

file a'tepite's'bal spámnap' abla'k'ok' epik'e'as'
a'tepite's'ekos a közep'leni abla'k'yl'as'z'olt'
fel'e' uszpen'ais'ite'nik

Seitl: Buoloi has 303. o.

MŰÉSZETTÖRTÉNETI
DOKUMENTÁCIÓS KÖZPONT
Budapest, XIV. Dózsa György ut 41.

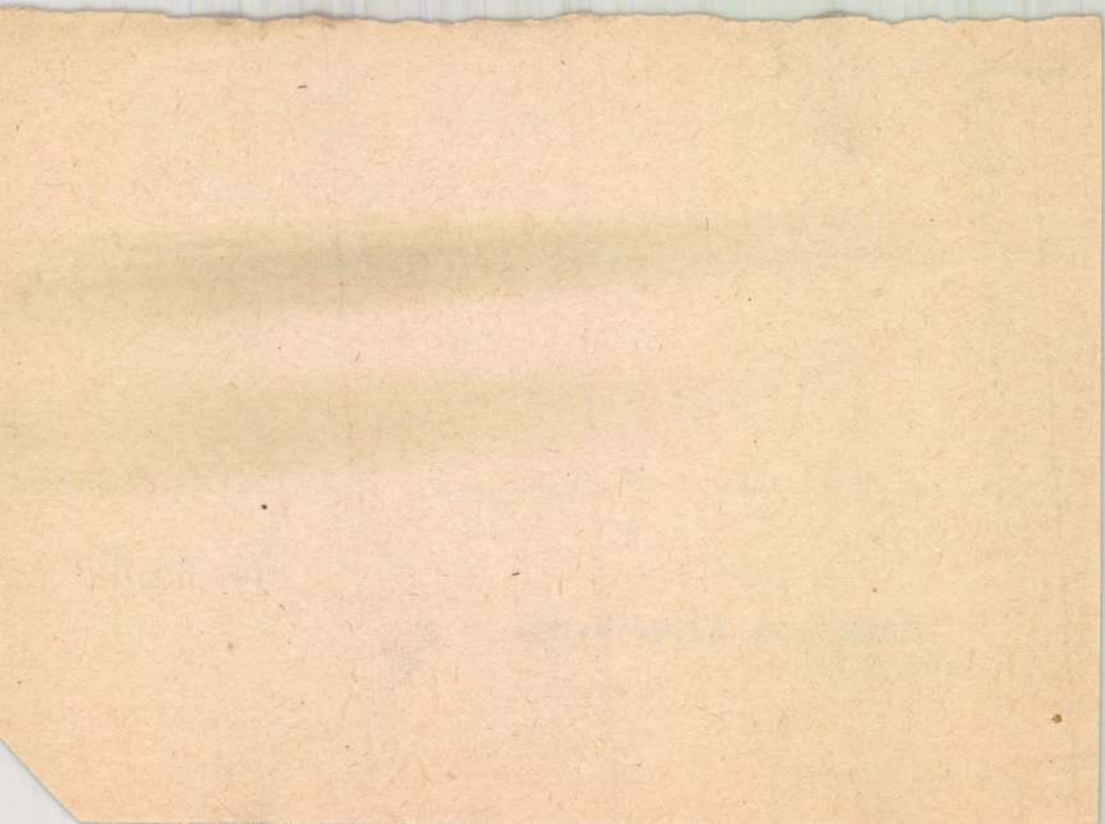
Ray Perso

Love serial quilt - Royal málló, 1894/95.

Román Kálmán: A Royal málló. (Képes ism.)

17-19. l.

Budapest, 1974. 4.sz.



Ray Reno
epulor

Twente

Ernie

45 24

47 24

49 22

32 28

parrot

Jelentem, hogy

távolmaradását.

Tudomásul vette:

az osztályfőnök aláírása.

Engedély

a műhelyfőnök vagy
aláírva

8. sorsz. Műhelyi minta. —

Ray Rezső 74, 78, 154

(in: Déry Attila; Budapest eklektikus épületszobrászata
/Művészettörténet-Műemlékvédelem I. /OMF kiad. Bp. 1991.

RAY REZSŐ LAJOS építész

SÁRMÁNY Ilona: Historizáló építészet az
Osztrák-Magyar Monarchiában. Bp., Corvina,
1990 12, ⁷⁵p.

1000 1000 1000 1000

1000
1000

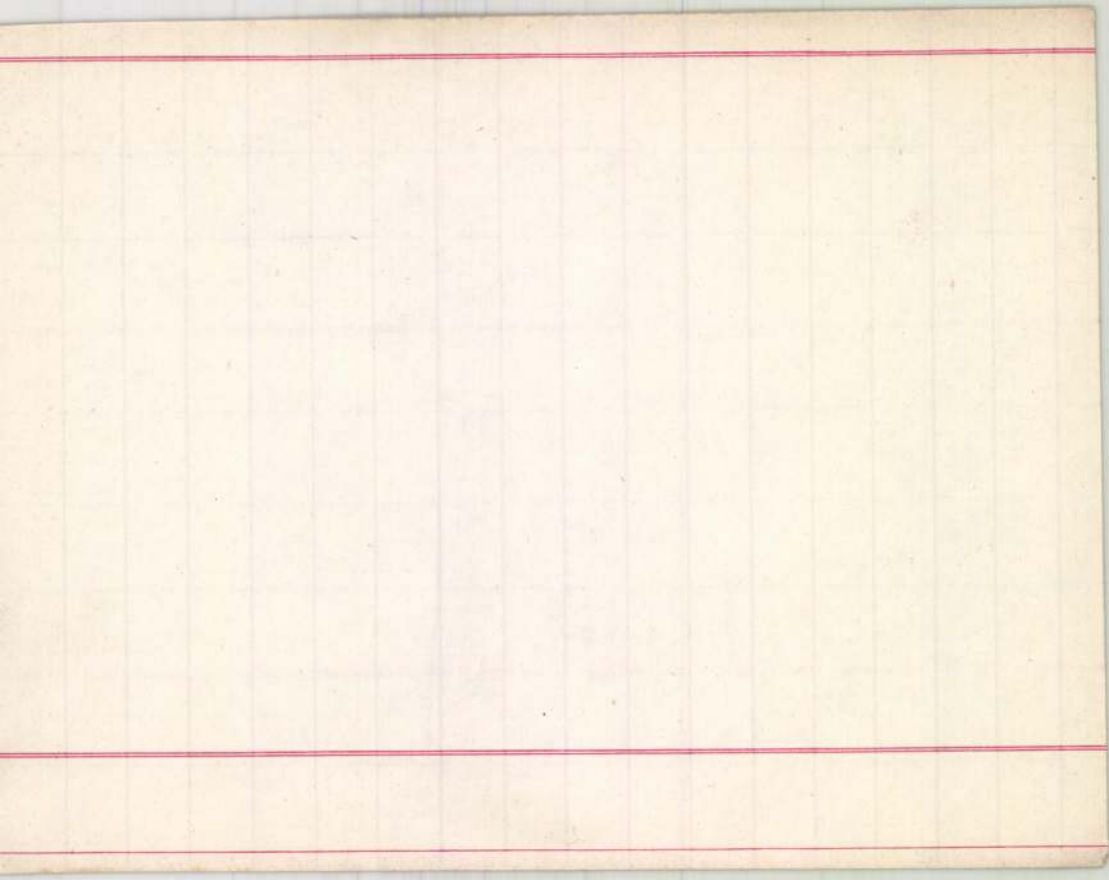
Ray Perrö

húlsas fúnds nasspráttar
Kverte

Björnir. 216. l.

pentitöt a Royal
Malle

Björnir: 218. l.



Ray Berris

Handwriting no 93. n. a
Seibalds

Repr.

Richards

Sorghum holoptense var. *Andanense*
spendaniense C. B. Cl.

Ray Perrin

epitaph

ms

Ref 1883-

W. K. 4. 7. 776. 1.

60 - 66 a.

CSARCO

ref. tempior

10 Ray Rezső, epitaia

nyert megbirást a Lu-
kás fürdő igazgatói társulat
a meglevő iszapfürdő helyére
egy tényleg kiutalt fürdő meg-
tervezésére, mely egy Dunára
viszti „elapán” viallodákhoz kap-
csolódna. A hegy lábánál viszont
egy népfürdőt nándorvász epitaia.

Bauzeitung für Ungarn, Bp. 1893. XXII. 679.

Jul. 20. sz. 171. old.

11
The above is a list of the

names of the persons who
have been appointed to
the various positions in
the office of the
Secretary of the
Board of Education
for the year 1897-98.

Approved by the Board of Education, Dec. 15, 1897.
J. C. [Signature]

Pary Perro's

Perro's & Co. has been
established in
London.

Feb 1885

I. E. L. f. 47. P.

Bridport 1885

BOOKS OF THE SOCIETY

ROSOK SZÖVETKEZETE

Budapest, 1928. április hó 15.

~~It Engtárs !
felhívni b. figyelmét, hogy szövetszervezésből.....peng' esedékes
szetünk iránti jóindulattól való kifolyó-
gyerültoni kegyeskedik. Ezt már an-
számla esedékességünk kényszerítenek
k, hol már a lejárt tartozásokat nélszámolása rendelkezése tárgyában szives-
keresni, melynek vártában meredtünk
kiváló tisztolattal~~

KERESZTÉNY SZABÓPIROSOK

SZÖVETKEZET

Budapest, IV., Károly-körút 30.

Roy Persö. építés

tervei alapján fogja fel.
 építetni egy újonnan alakult
 részvény társaság az Erzsébet
 körúton az elsőrendű Royal
 szállodát és az akkor csella-
 kózi bérházakat.

Vállalkozók Lapja, Ép. 1894. XV. évf.

Mag. 29. sz. 2. old.

Very truly yours,

[Faint, illegible handwriting]

Wilmington, N.C., 1874

[Faint, illegible handwriting]

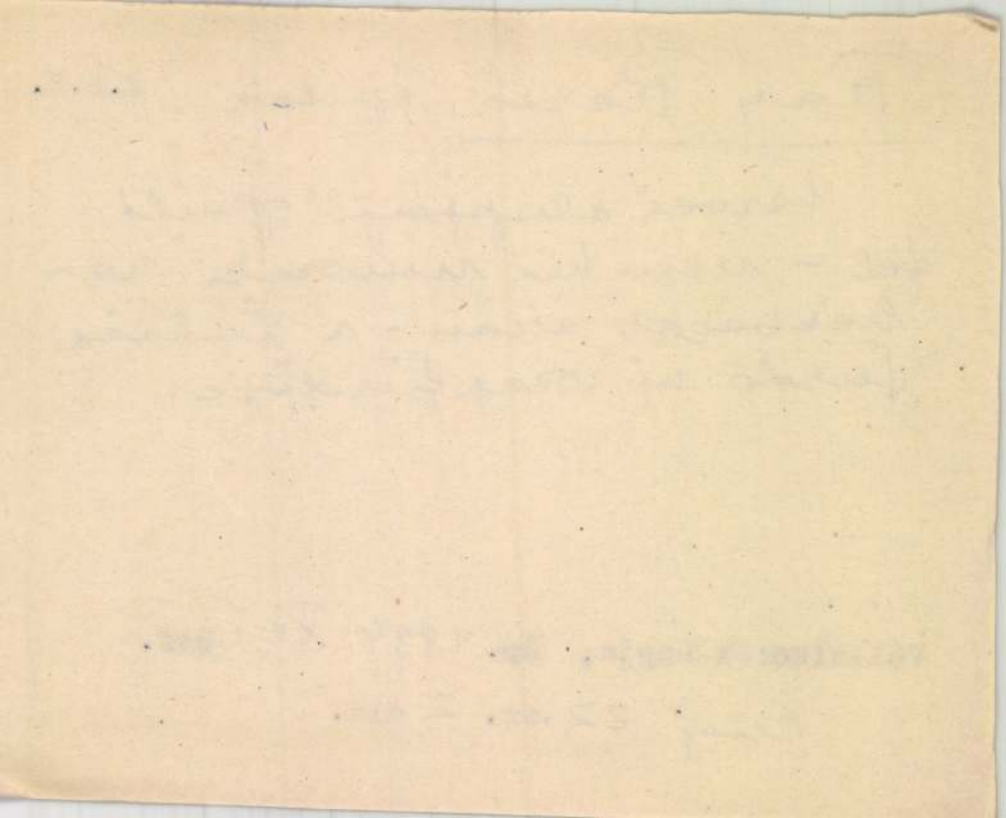
Ray Rersö, építész

H.D.K.

tervei alapján épült
fel - nem kis műszaki me-
herőseget igény - a Lukács-
fürdő új iszapfürdője.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1894. XV. évf.

máj. 22. sz. 2 old.



H. D. K.

Ray Rosso, (Bp. esti) építész

ferenci körüli épülő Royal
Vállalatok körében körüli épületek
az első köré tartozik, melyet
a „Horai Vasheton Építési Vállal-
lat” Credenciyesen ki is érlelték
terett új szerkezeti rendszeré-
vel fogva felépíteni.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1895. XVI. évf.

márc. 5. sz. 2. old.

1888

The first of the year
 was a very successful one
 and we were able to
 secure a large number of
 subscribers for the
 year. The work was
 done in a very
 satisfactory manner
 and we are glad to
 report that the
 year has been a
 very profitable one
 for the company.

WASHINGTON, D. C., JAN. 1, 1888.

J. W. ...

Ray Resso, építész

szerviz és állami
gépjárat csarnokát az
örökös kiállításra

Vállalkozók Lapja, Bp. 1896. XVII. évf.

juu. 23. sz. 4. old.

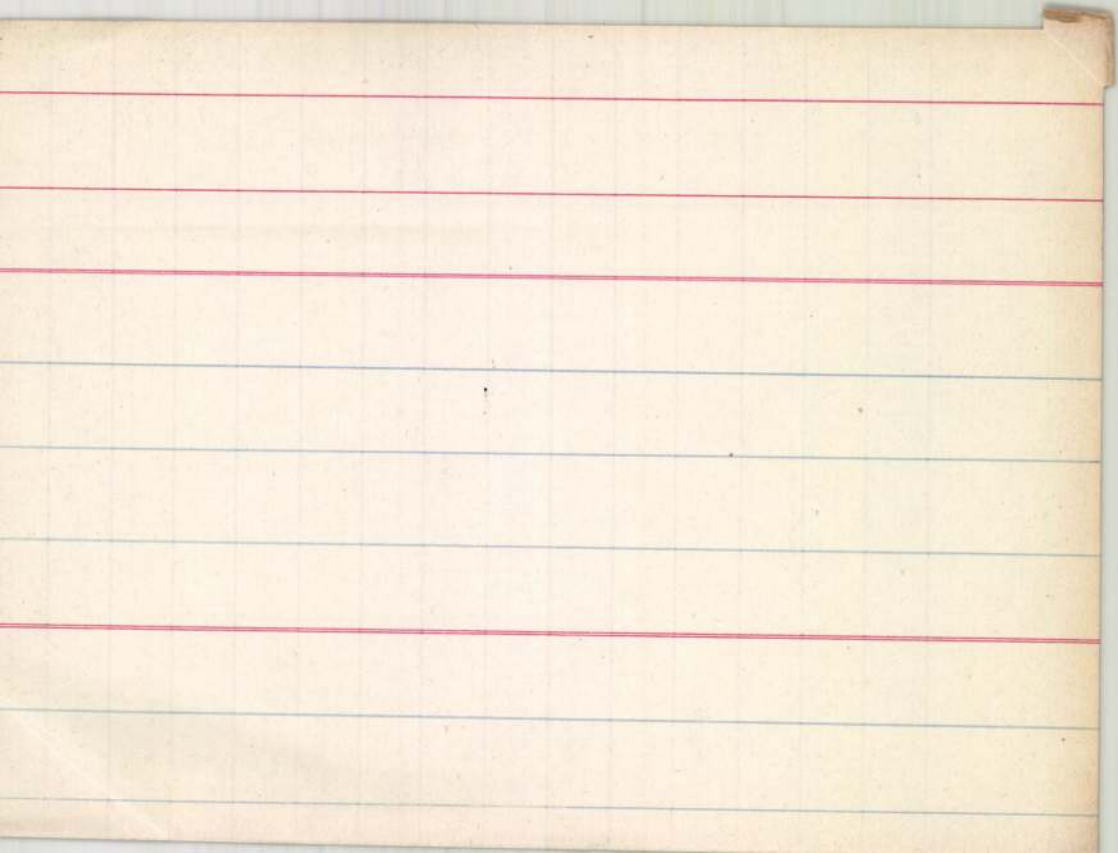
.....

ALL INFORMATION CONTAINED
HEREIN IS UNCLASSIFIED
DATE 10-10-01 BY 60322 UCBAW

Ray Penn

rod

Spinnist - 21.11.1

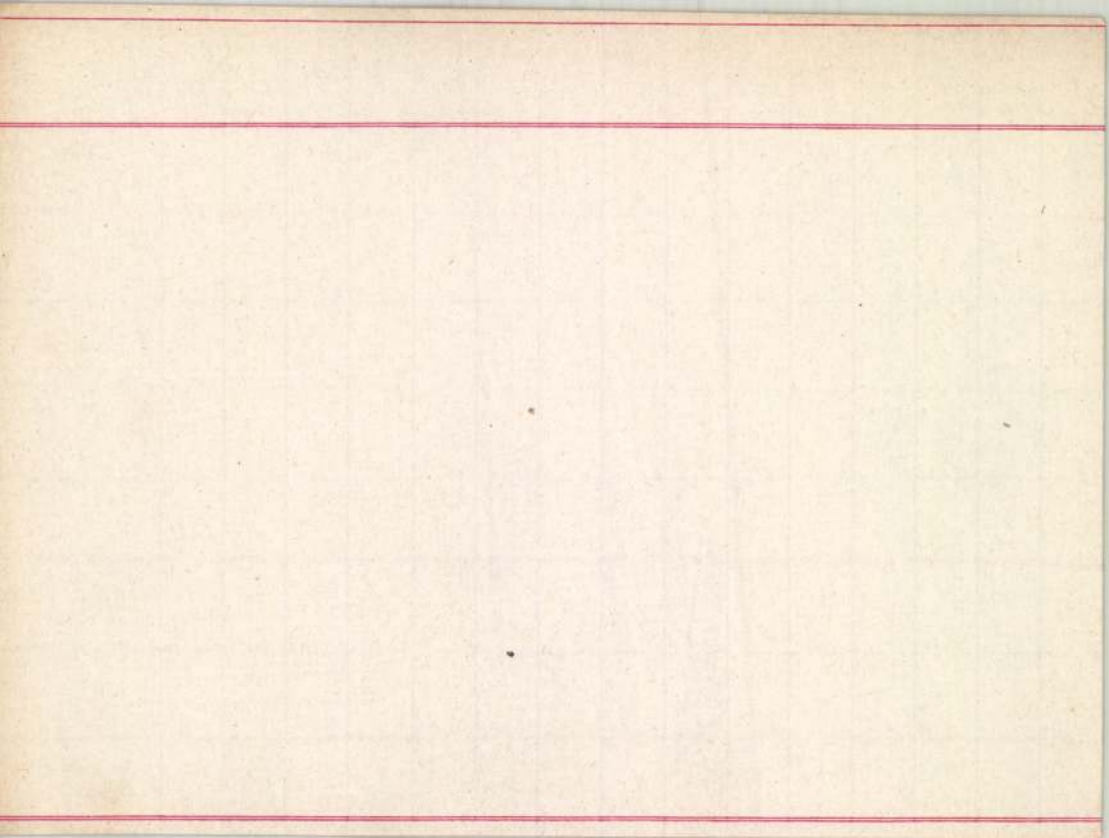


Ray Paris

de Louisfirdo ty
epistete Francis
venais -
parce

Bpains

273.1.



RAY Roroo eūtan

Ty. K.: Utvan a puntulais jole.
A "toreil furalitil" a neş elreirebirolal
erleie bembainil ebiaduat. =
NSrb 1939. jannar 22. 28. ill.

meg azt ~~akatolikusok~~, le volt-e rombolva, ki építette új biztos: azóta is birtokukban van.⁵⁴ A katolikusok egy sí néhanapján Kelez Imre jezsuita látogatta meg őket. Fes nekik templomot 1765-ben, egyelőre torony nélkül, Ur teletére szentelve. Az 1779. évi visitációs jegyzőkönyv⁵⁵ két keresztűről, két fa- és két érc gyertyatartóról ír, a se rényben tartják a szent holmikát. Egy harang van – ho évi visitatio⁵⁶ már elpanaszolja, hogy a 7 x 4 öl méret megszaporodott nép – „kisdéd, csöpörödött templon Csaknem a falu végén áll, keletre néz, lapályos, nedves tűzveszély. Valóban sem az 1863. sem az 1867. évi pat benne ismereteink szerint. Szilárd építmény erős falakk te jó állapotú – olvashatjuk. Toronya még ekkor sincs, gróf György Krisztina kegyúrnó, nem is akármilyent, 10 rang tehat haranglábbon függ. Karzata falazott, ugyanígy művészi munka, aranyozással díszítet. Kripta és kereszt gondoskodik a kegyúr. 1825-ben Sopronból hozattak réz fedővel. Az 1845. évi visitációkor gróf Zichy Dom jegyzékbe. Egy oltár áll benne, kő menzalappal. Alkalm istentiszteletek alatt. 1878-ban még utójára tatarozzák tik”, de sokáig már ez sem tartotta életben. A Pápai Lap tudtul adja: „...a régi templom lebontását már e hó 24- 1754. évjáratú téglák kerültek ki. (18a. lapp) Az új templo gi helyén, de fordítva tájolva, tömegével, megjelenségév évet. Buzgó plébánosa nem gyanította, hogy késői utód fognak rá emlékezni a túlméretezett templomért. Régi lőkú, a gyóntatószék, a tölgyfa sekrestyeszekrény és az került át az újba, a többi a kastélykápolnába, a maradé

M. D. U

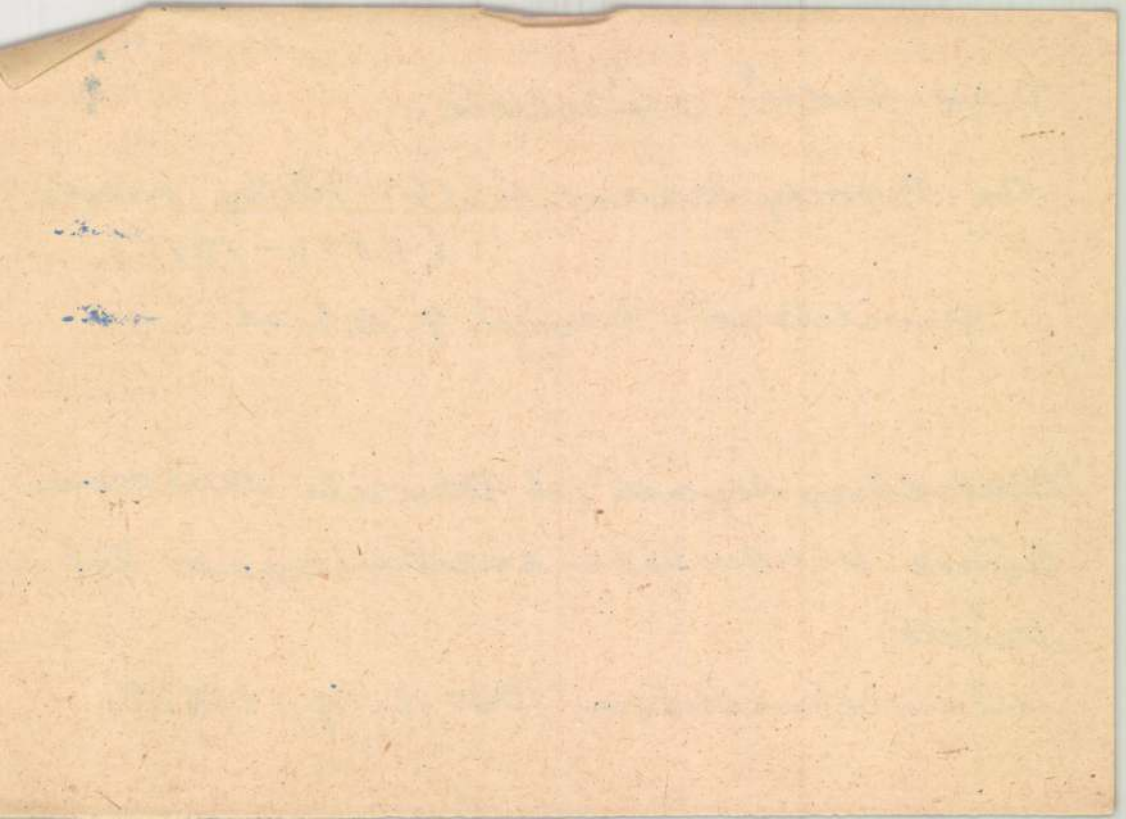
RAY REXIO művelés

Bn. Brody Sanaor u. 16. Törley-palota
(1893-1895)

kevelés: David G. és fia

Ulatokay Árpád: A Daurati művelés
körüli kialakult palotanevelés törté-
nete

Művelésközlöny 1960. 3. sz. 156. l.



Történt-e bűncselekmény a bankkonszolidáció során?

Botos: Törvényszerű volt a számonkérés

Horn Gyula kormányfő felkérte a pénzügyminisztert, hogy az Állami Számvevőszék jelentése után folytasson vizsgálatot a hitel-, bank- és adószolidációról. Egyes csütörtöki napilapok értesülése szerint az ASZ-jelentés önmagában felér egy vádirattal. A Legfőbb Ügyészség az ASZ megkeresését – mint büntetőeljárás kezdeményezésére irányuló dokumentumot – eljuttatja az ORFK-hoz. Botos Katalin, az Állami Bankfelügyelet volt elnöke (képünkön) lapunknak elmondta: tudták, ilyen nagyszámú pénzesetén törvényszerű a későbbi számonkérés.

MUNKATÁRSAINKTÓL



Az Állami Számvevőszéknek a hitel-, bank- és adószolidáció végrehajtásával kapcsolatos jelentésével összefüggésben a Legfőbb

Ügyészség a Népszabadságnak megerősítette: az ASZ a Magyar Hitel Bank Rt.-nél, a Magyar Befektetési és Fejlesztési Bank Rt.-nél és a Konzumbank Rt.-nél végzett vizsgálatáról szóló jelentését augusztus 12-én megküldte a Legfőbb Ügyészségnek, és kérte az abban szereplő megállapítások büntetőjogi értékelését.

A ügyészség augusztus 23-án arról tájékoztatta az ASZ alelnökét, hogy a jelentés tanulmányozása hosszabb időt vesz igénybe, emellett a bűncselekmény alapos gyanúját illetően megalapozott döntést csak a jelentés alapját képező dokumentumok ismeretében lehet hozni. Az ASZ-alelnök augusztus 26-ai levelében megköszönte a választ, majd 28-án ugyanazt a jelentést tájékoztatás végett – mellékletek nélkül – újból megküldte a Legfőbb Ügyészségnek. Ez utóbbi lépést ott úgy tekintették, mint a büntetőeljárás kezdeményezésére irányuló megkeresést, s ezért a jelentést soron kívül továbbítják a Fővárosi Főügyészség útján a döntésre jogosult nyomozó hatósághoz.

Lapunk úgy értesült, hogy az ügyészség a megkeresést az Országos Rendőr-főkapitánysághoz juttatja el, és elképzelhető, hogy a vizsgálatot a Kiss Ernő

vezette Központi Büntetőeljárás Igazgatóság folytatja le.

A csütörtöki kormányzóívői tájékoztatón elhangzott, Horn Gyula miniszterelnök felkérte Medgyessy Péter pénzügyminisztert, folytasson vizsgálatot azt követően, hogy az Állami Számvevőszék nyilvánosságra hozta az 1992–1994-ben végrehajtott hitel-, bank- és adószolidációról szóló jelentését. A szerkesztőségünkhöz eljuttatott PM-közlemény szerint a bizottságot Balázs Ágnes, a tárca helyettes államtitkára vezeti, tagjai pedig olyan szakemberek, akik az ügyben személyükben nem érintettek.

Bielek Péter, a Magyar Hitel Bank Rt. igazgatóhelyettese lapunknak megküldött tájékoztatója szerint a feltárt szabálytalanságok alapján az MHB jelenlegi vezetése munkaprogramot állít össze a szükséges intézkedések megtételére.

Az Állami Bankfelügyelet korábbi elnökét, Botos Katalint arról kérdeztük, az érintett szervezetek milyen garanciális megoldásokat alkalmaztak az állami pénzek „kiosztása” során. Botos szerint a bankfelügyelet nem döntött ezekben a kérdésekben, csak a követelések minősítésének szempontjait adta meg. A legkörültekintőbb eljárás és ellenőrzés sem ítéltette meg pontosan, hogy a piaci viszonyok alapján egy-egy követelés valójában mennyit is érhet. A bankfelügyelet pontosan tudta, ilyen nagyszámú pénzesetén törvényszerű a későbbi számonkérés. Vizsgálatot indítanak, illetve kártérítési eljárást kezdeményeznek azon korábbi vezetők ellen, akik az ASZ által felfedezett visszaélésekért felelősek.

Azt követően, hogy több mint egy éve számottevő mértékben csökken az ország külföldi eladósodása, napirendre került a Magyar Nemzeti Bank és a költségvetés közötti elszámolási rendszer módosítása. E módosítás alapvetően technikai jellegű, nem igényli a gazdaságpolitika alapvető változtatását. Minderről Surányi György, a Magyar Nemzeti Bank elnöke beszélt csütörtökön a Nagy Sándor MSZP-képviselő vezette Trend/Prognózis Rt. Gazdaságkutató Intézet által rendezett vitán. Az MNB-elnök szerint elképzelhető olyan eljárás, hogy a nullás adósságállomány miatt az MNB-nél keletkező veszteséget a költségvetés folyamatosan kipótolja vagy ezt az államadósságot fokozatosan piaci kamatozásúvá alakítják át. Várhatóan azonban a korábban felvett forinhtiltelt devizaalapúvá változtatják, és a tartozás a költségvetésre száll át.

Harmadára csökken

Terjed az „álarcos bányászokodás” – A jó

Egyetlen ország sem mondhat le saját ásvány- és nyersanyagvagyonáról, ezért a bányászatnak van jövője, de nagy változásokon kell keresztülmennie. Ezt az is jelzi, hogy az egykor 80 ezer embert foglalkoztató ágazatban ma már csak 25-30 ezren dolgoznak – nyilatkozta lapunknak Eszto Péter, a Magyar Bányászati Hivatal elnöke, akit a bányásznap ünnepség előtt kérdeztünk meg a szakma kilátásairól.

Az utóbbi évek legnagyobb kihívása az volt, hogy ki kellett alakítani a gazdaságos és környezetkímélő bányászat feltételeit. Ennek része volt az a folyamat, amellyel létrejött a perspektivikus szénbányák és az erőművek integrációja – mondta az elnök, aki szerint súlyos feladatot most az uránbányászat megszüntetése jelent. Korábban hat-hétezeren dolgoztak az urán kitermelésén, mostanra 1000-1200-ra csökkent a szá-

muk, de még az ő munkahelyük sem biztos. 1997 végéig meg kell szüntetni az uránkitermelést, mert azt követően csak olyan mélyművelési technika alkalmazásával lehetne dolgozni, amelynél mesterségesen kellene hűteni a bányát, s ez nagyon költséges lenne.

Jobb kilátásokkal kecsegtet a szénhidrogén-bányászat. Jelenleg négy külföldi befektető öt területen folytat kutatásokat, többek között Heves és Zala

Adókedvezményt kérő zöldek

A közhasznú magánszervezetek által fizetett bérek kapjanak tb-és szja-kedvezményt. Az önkénteseknek, szakértőknek, munkatársaknak adott egyszeri, kis összegű kifizetések, valamint a nagyon alacsony bérek hosszabb távon is tb-járulék- és szja-mentesek legyenek – olvasható a nonprofit törvény szabályozási elveihez a környezetvédő szerveze-

tek által benyújtott javaslatok között.

Smuck Erzsébet, a Magyar Természetvédők Szövetségének elnöke elmondta, fontosnak tartják azt is, hogy a szervezetek működését támogató parlamenti pénzügyi keret elosztását irányító közalapítványba is delegálhasson tagokat a civil szféra.

Ö. Z.

Elkelt a Royal Szálló

Az ötödik pályázat eredménnyel járt: van vevője a Royal Szállónak és az Apolló mozinak. Az izraeli tőkével alakult Körút 11 Kft.-t nyilvánította győztesnek az ÁPV Rt. igazgatósága – jelentette be tegnap Kocsis István vezérigazgató (képünkön).



A Magyar Hitel Bank privatizációjára zártkörű tendert írnak ki: a 89,23 százalékát kitevő több mint 6 milliárd forint névértékű szavazórészenyvet hirdetnek meg. Kocsis István a zártkörű pályázatra meghívandó befektetők számára, illetve kilétéről nem kívánt nyilatkozni.

Eredménytelennek ítélték az Athenaeum Nyomda értékesítésére beérkezett két ajánlatot. A jobb üzleti eredmény reményében hamarosan újabb zártkörű pályázatot írnak ki a cégre. A Magyar Külkereskedelmi Bank vezérigazgató-helyettese, Miklós Gábor egyébként arról tájékoztatta lapunkat, hogy pénzügyintézetüknek nincs

szándékában az Athenaeum megvásárlása.

Az izraeli tőkével rendelkező Magyarországon bejegyzett Körút 11 Kft. veheti

meg a Royal Szállót és Apolló Mozit. A vevő a szállóért és a moziért 1 milliárd plusz jelképesen még egy forint vételárat ajánlott, melyből az ÁPV Rt.-nek több mint 700 millió forint bevétele származik. A pályázati kiírásban nem szerepelt a profilmegtartási kötelezettség, ám a vevő szálloda-teret kívánja üzemeltetni a Royalt. Az épület rendbehozatalához legalább 4-5 milliárd forintra lesz szükség. Lapunk értesülése szerint az izraeli befektető építési vállalkozásával, a Dirav Kft.-vel már jelen van a magyar piacon.

P. A.

RAY REZSŐ építész

A 10 darab mountain bike-ot nyerte:

Oláh Tünde
Golovics István
Barics Veronika
Tuza Veronika
Gyarmati Katalin
Oláh Zoltán
Tímár Edit
Marton Zoltán
Mészáros Imre
Keresztény Béla

Magyar Béláné
Nácsa János
Földvári Lászlóné
Gyarmati Krisztina
Csikós Gergely
Varga Tiborné
Tóth Miklósné
Fehérné Bali Eszter
Ocsenás Józsefné
Pazurik Károly
Lengyel Dorottya
Imre Ágota
Szántai Péterné
Szakál Lajosné
Kocsis Alexandra
Szilágyiné H. Zsuzsanna
Diós Márta
Zsigmond Adrien
Papp Ildikó
Somhegyi Péter
Ernst Péter
Zsebe Judit

100 darab Sió törülközőt nyerték:

Nagy Mónika
Dobos Anikó
Rácz Zoltánné
Gáspár Józsefné
Hevesi Krisztina
Zombó Norbert
Meszes Mária
Csurmánn Ferenc
Katoná Zsuzsa
Kiss Gabriella
Kelemen László
Gombér György
Morucz Tamás
Vojta Béla
Kissné Gulyás Krisztina
Kovács János
Majtényi Enikő
Szilágyiné K. Gyöngyi
Siket Renáta
Simon Rita
Katonáné P. Marianna
Kovács Eszter

Marosiné Veres Edit
Bodóczykné T. Zsuzsa
Földvári Jánosné
Varga Sándorné
Balogh Márton
Kontóné Bella Renáta
Persics Anna
Horváth Márta
György Kamilla
Lacznáné Bári Magdolna
Tuza Veronika
Molnár Gyula
Juhász Szilvia
Gazdagné P. Éva
Polgár Gyula
Szörényi Zoltán
Földváry Béláné
Antal Béla
Drigán András
Mahalkó Mária
Gera László
Varga Gyöngyi

Szőnyi Tibor
Fehér József
Bognár Károly
Kékes-Szabó Andrea
Ruffné Acsai Julianna
Nácsa Henrietta
Sipos Sándorné
Nagy Gábor
Csendes Zolika
Lovas Ferenc
Bíró János
Seszták Mónika
Újházi Zsolt
Rácz Zoltánné
Slégemné Szalai Irén
Oreovecz Eszter
Patai Teréz
Polónyi Erzsébet
Ádám Andrea
Szabó Károlyné
Földváry Anikó
Bajcsi Andrea

Bagotai Zsuzsanna
Bálint Sándor
Wick Tiborné
Nagy Ottóné
Nemesné D. Anna
Csorba Judit
Szakály Gergő
Orosz Tiborné
Nagy Benedek
Bereczkiné Hora Katalin
Balázs Zsoltné
Dombi István



MION Nemzetközi Autóközlekedési
Értékesítési részvényeseit, hogy
30-án, hétfőn 10.00 órai kezdettel
a XIV., Stefánia út 51. alatti
53. helyiségében

ÜLŐ KÖZGYŰLÉST

ndje:
vi konszolidált beszámolójának

Hungarocamion Rt.
molójáról.
se a Hungarocamion Rt.
molójáról.

módosítása.
előbízottsága munkavállalói tagjai
elfogadása.

dkülvüli közgyűlés határozatképtelen, az
ndi pontokkal, a fenti helyszínen, 1996.
kezdettel kerül ismételt összehívásra.
eltétele, hogy a részvényesek képviselői
natalalmazásukat legkésőbb a rendkívüli
gyűlés helyén leadják.

HUNGAROCAMION Rt. igazgatósága

59339NP

Ön+Mi=Egy jó csapat**Területi képviselő****- az ország összes megyéjébe -**

Az üzletkötés sikerének két előfeltétele van: minőségi
termékek, amiket jól el lehet adni és képzett üzletkö-
tők, akik ezeket a termékeket jól el tudják adni.
Mi rendelkezünk mind a két előfeltétellel, s ezért
növekedésünk átlagon felüli. Most Ön is tagja lehet
ennek az eredményes csapatnak. Olyan hölgyek és
férfiak jelentkezését várjuk, akik a következő
elvárásoknak megfelelnek:

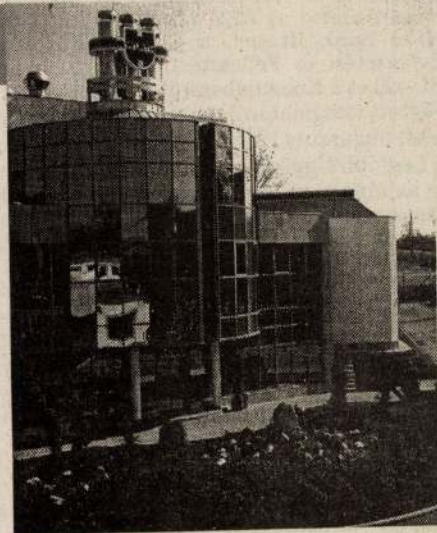
- eredményesen befejezett műszaki végzettség,
- kereskedelmi gyakorlat,
- jó kommunikációs képesség, precíz munkavégzés,
üzletemeri gondolkodásmód,
- jogosítvány és saját gépkocsi,
- telefon,
- 21-35 év közötti életkor,
- erkölcsi bizonyítvány,

Ha mindezeknek megfelel, akkor máris kezdődhet
a karrierjük a Würthnél.

Főállású munkakört kínálunk Önnek, az elején fix fi-
zetéssel, majd pedig az ezt kiegészítő teljesítmény-
arányos jövedelemmel.

Az első lépés? Küldje el kézzel írott, szakmai önéle-
rajzát egy fényképpel a következő címre:

A Würth Szereléstechika Kft. a következő termékeket forgalmazza:
csavarok és egyéb kötőelemek, rögzítéstechikai termékek, kézi-, elektromos és
levegős szerszámok, raktározási rendszerek, ragasztó- és tömítőanyagok.

**A PROFI SZERELÉS**

Würth Szereléstechika Kft.
2040 Budaörs, Gyár u. 2.
Tel.: (23) 418-130
Enver Yurt
ügyvezető igazgató

AKCIÓ! AKCIÓ!

AT,
aillant

SZERVIZSZOLGÁLTATÁS

A. Ray Penné

Ph.

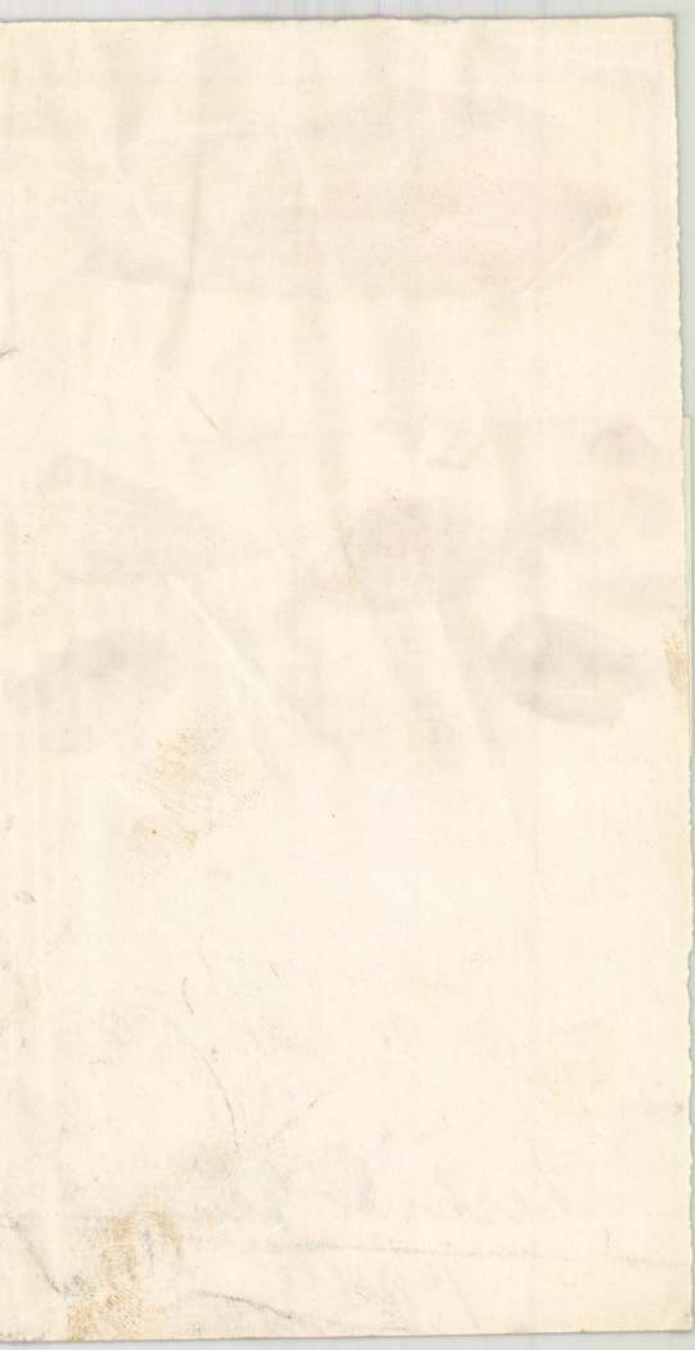
Ervényes 19.....tól....

Felkérjük, hogy a fenti kutatás
egy példányát az MTA MKCS Könyv-
veskedjék.

Ray Rezső 1845 -

Erzébet krt Royal szálló
Lukács fürdő szálló
Kossuth Lajos u. sz bérház
Andrássy út 93 sz bérház
Nagymező u Telefonközpont
Sándor u. Törley ház
Budafoki Törley kastély

Lechner Zeno dr
jegyzete



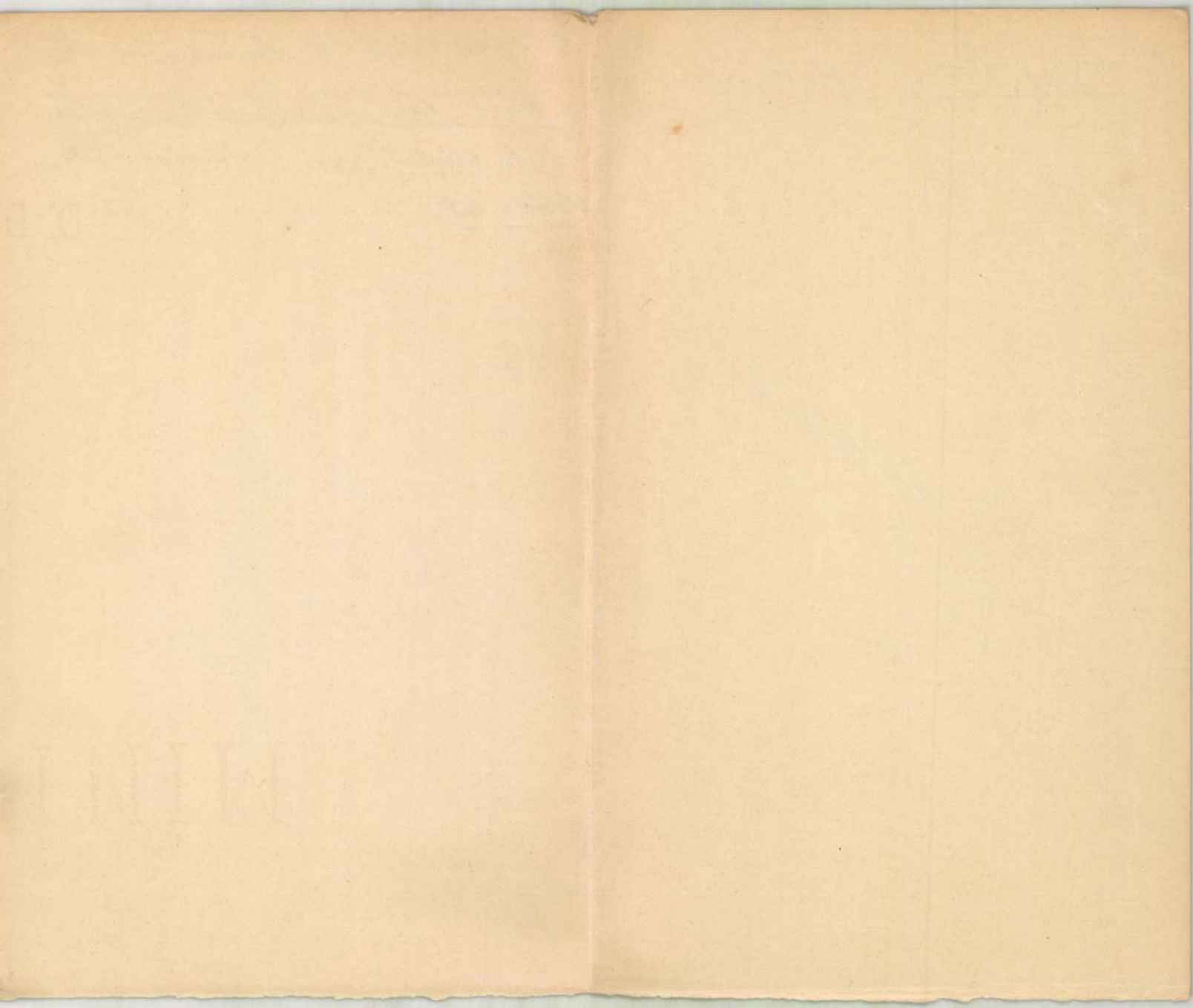
Ray Rexas⁴ mūēpikēs²

1900ben talót: Th. Andrássy ut 106.

A képe. társ. 1900ji éli talátán.

Palota tárolati képe Vrfestm. (44902)

Kiáll. cat.



Ray Reaso's

U. 1706.



Ray Perso

Müsamor, ép. 13p/2

1900. Tav. Éiák. -

1900-1. Keli Éiák

1902. Tav. Éiák. 378, 380, 381

1904-5. Keli Éiák. 489, 490

532

1906. Tav. Éiák. 418

1906-7. Keli Éiák. 746

Felkar: Tabá - Múzeum - Eglet
Könyvtára VI. 223

Ray Perro

ep. Byer

Erud.

Magyar Götteművészet

1910. 94. 30 - 31 p.
(Bálint utca wille)

nevü munkás igazolta

a művezető aláírása.

élyezem :

vagy helyettesének
áírása.

— Endrényi Imre, Szeged.

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

T. Mähe

Mittin kerämyönnök 191

läänel

läänel, kerämyönnök 191
323.7

John's Thor 1908

end

Ray Perry
John's

Magyar királyi államvasutak.

T. Műhe

Miután keresményemnek 191.....
tésénél.....
jelenhetek, keresményemnek átvételére
nevü munkástársamat szóbelileg megbi

Kelt , 191.....

.....
tanu.

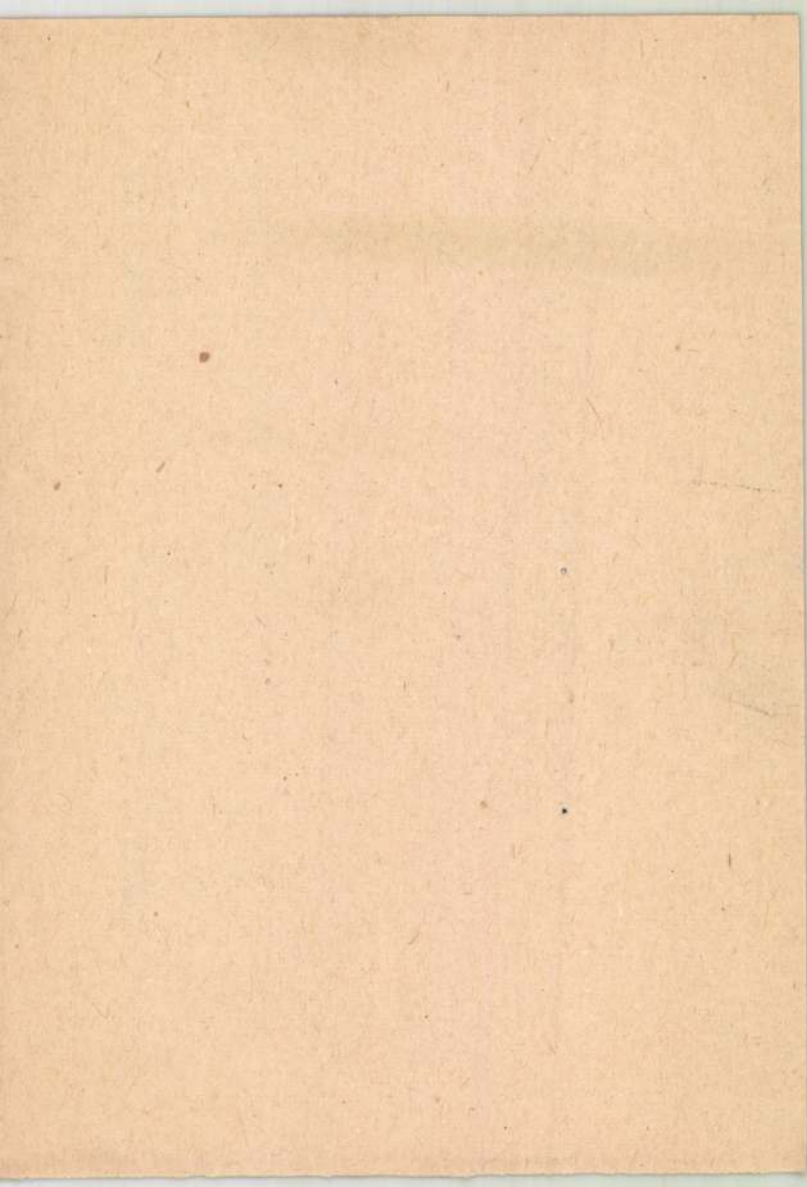
.....
tanu.

Ray Rezső

MDK

Palota távlati képe, vizf.

Műcsarnok 1900/1901. téli kiállítás.



MLDK

Ray Rezső műépítész

Mécsarnok, 1900/1901. 4611 K4611. 60.1.

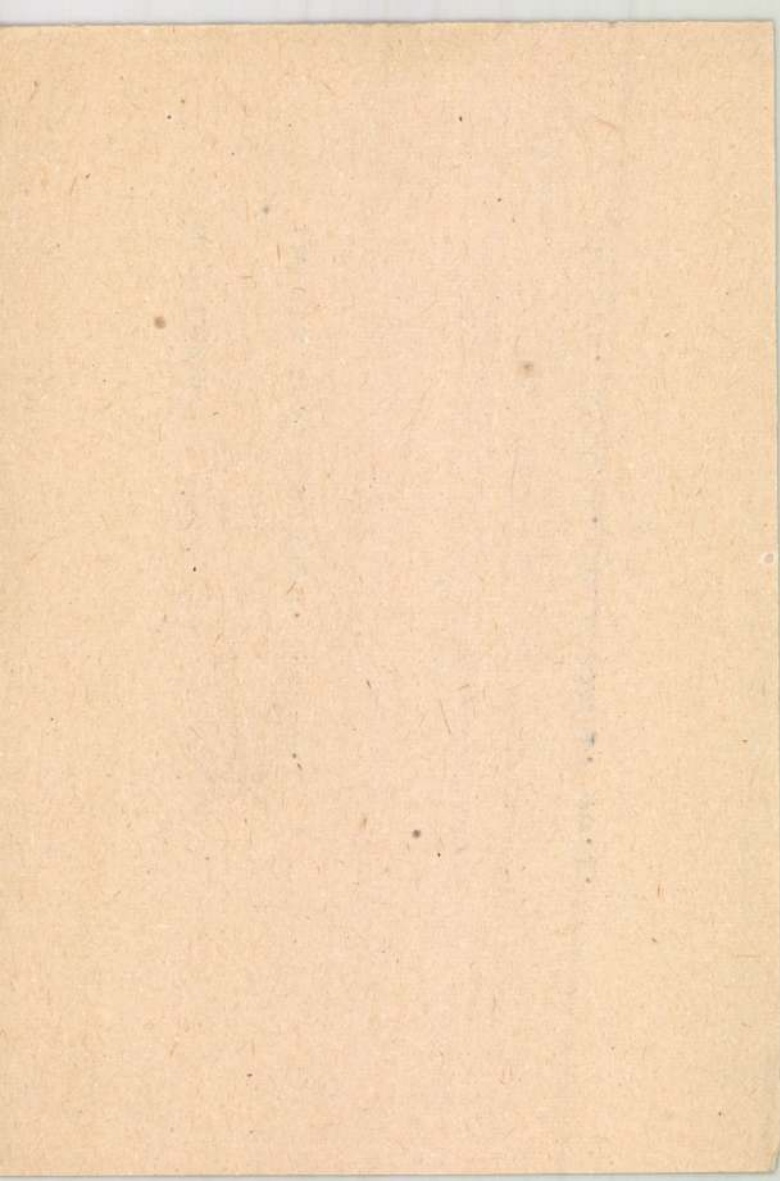
THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

Ray Rezső

Palota tavlalt képe. Vizfm.

KMTErs. 1900/1. téli kiáll. 46.1.



Ray Rezső, festő.

449. Palota tŕvlati képe. Vízf.

Műgyűjtemény. 1900/1. évi kiállítás. Kat. 46.1.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF CHICAGO

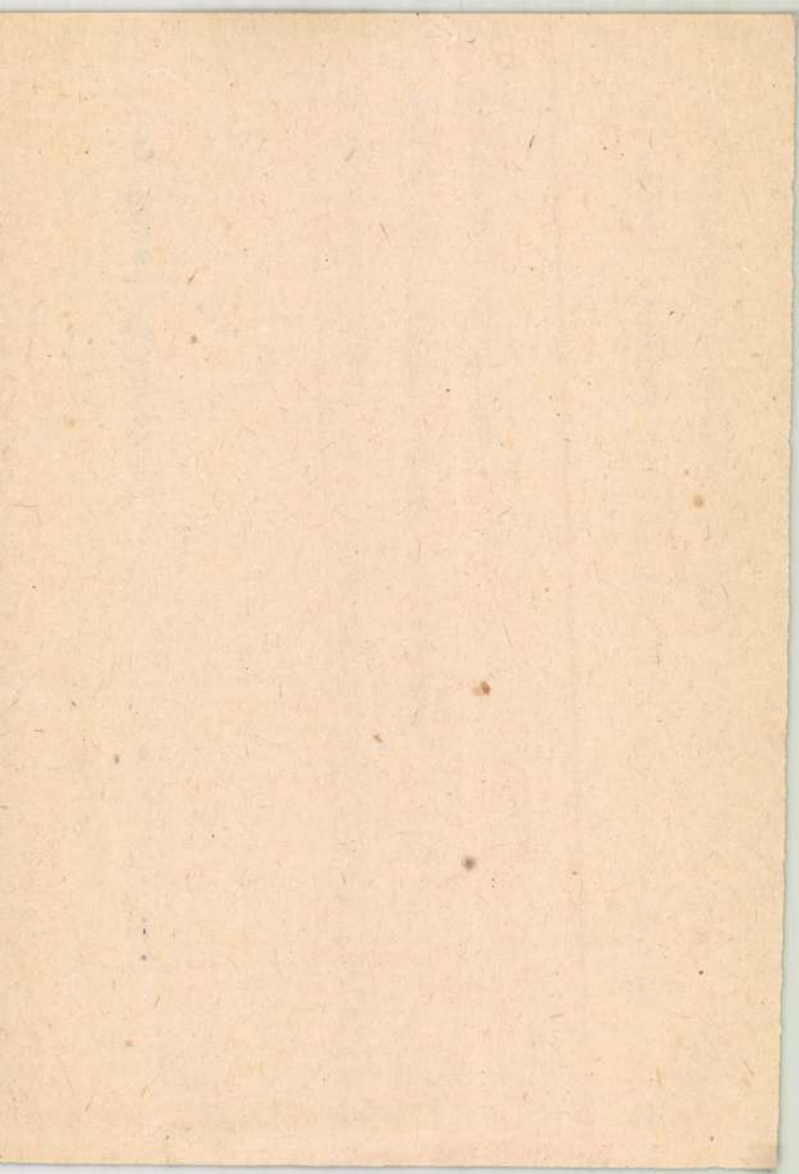
1011 THE UNIVERSITY OF CHICAGO

Ray Bezsó építész

M. D. K.

A Közmunkatanács a Szigár ut és Hegyközt beépíté-
sének megkezdése előtt tervekért, tanulmányokért ké-
relmére kéri fel

Preisich Gábor: Bp. Városerődésének története a ki-
egyezdéstől a Földművelésügyi Miniszter-
ségig. Budapest, 1904. 62. l.



Ray Rezső

MDK

Jubiláris Épitészeti Kiállítás a Műcsarnokban.
Építési streek lapja. A Munkaadó. 1934. dec. 13.

Ray Dross, id.

Major Linné
1926. 582

Thoro' Oona Kain' kero:

Zego' atar, jeger jeter.
dela niago let sial. Zego ma
aranymerpon ma kinyet a cap
Keroti kama, kerco inggat ke
mkyand' dera carmai van
pate nama carmai niago ke
som. Gite sed puyung kog ara
stamouf.

"Illustrationa Domina Comitia
de Ara etc: Coma Illustratione Do
Anno 1648. Aetatis... Sna

Styler's reform, meter: 133:
Nicky & Simul d' apudela 1866
A requestant 303/88 & N° 11.

No. Kapt 288.

1896. XII. 21 - 29. about when
1896. III. 3. a structure
1896. XII. 21 - 29. about when

LEVELEZŐLAP

MAGYAR MŰVESZET

1926. 582

Ray Denold

VII AGOSSAG RT.

Feladó

II. MAGYAR FILATELISTA NAP
BUDAPEST 1925 DECEMBER 12-14



HERMANN

Ray Perse⁹

h.

Liklössy F H T löit.

156. l.

W. W. Wood

Ray Rezső

MDK

építész

Royal szálloda, Lukácsfürdő szállója

Műveinek 1934. dec. 1935. jan.

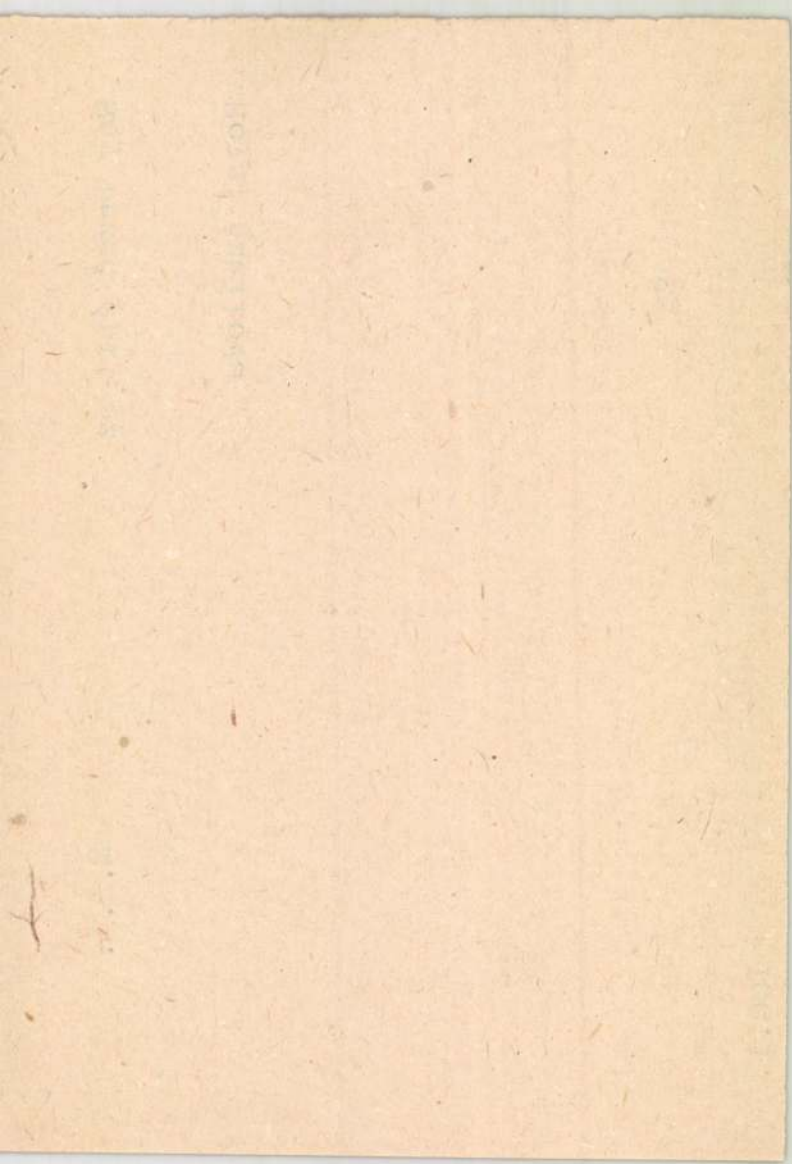
Jubileumi kiállítások

Ray Dezső építész

M.D.K.

Royal szállóca

*relatech odberi bp. városépítészek ter. ésve a st-
egyendéltől a fennsorokkiallításig 1968. 100.1.



Ray

M. D. A.

As Amersay ut egyik építész

„religion Gabor: Bp. városépítésznek története
A. Klotyeczéki a Tanszék elnöke által P. 1964
I. költ.

ROY

11.1.11

Ray Bezső építész

M. D. K.

Royal szálloda

^r Reisich Gábor: Bp. városépítésének története
ⁿ a kiegyezéstől a Tanácsköztársaságig Bp. 1964.

181 . 1 .

a királyasági a Tanszékeket tartalmazó p. 1804 .

2 Reichs-Gebiet: p. Verordnungen über die

royal erálló

Ray Beszéd előírás

M. D. X . .

Ray Perro

l. Schoen 1948

14. l.

lőve' jobbra fordul^t. Jobb kezében leeres-
től-madaras lobogó² tart. ^{Kormaja.} ~~Legy~~ dip-
s szatalla leeresvált. Pánozelja ~~alatt~~ kintő-
ágja szűk, ~~11~~ csizmáji magas szarú. A
a derekás szorító öven tégez lóg. A hátsóben, bal
ia van ~~11111111111111111111~~ ^{jobb old} hegyes. Videl körül el
ata a kép alatt:

magas
~~magas~~ága 14.2 cm.

Ray Pess-
Epiteris

wood
2

Lechner 1940

202.1.

elyiségek: 258—261 (D: 10).

YISÉGEK.

ban.

von Blaas.

augusztus 22-én.

l.

áll és legel. Mellette csikója
ben lombos fák és zsendely-
z égbolt felhőzött.

keretben, vászon, méretei 237:

D: 6—10. — Jelzése 251. —

acza.

istállóban és egész alakban
altan áll. Fejét csikájának
ér folt van, fülét hegyezi,
«Julius von Blaas 1878.»

keretben, vászon, méretei 239:

D: 6—10. — Jelzése 252. —

ör.

stállóban és jobbrafordultan
rug, első jobb lábával pedig
szó fehér és barna buldogg
ék szélű tányér van hussal.

Blaas 1878.»

Ray Rezső

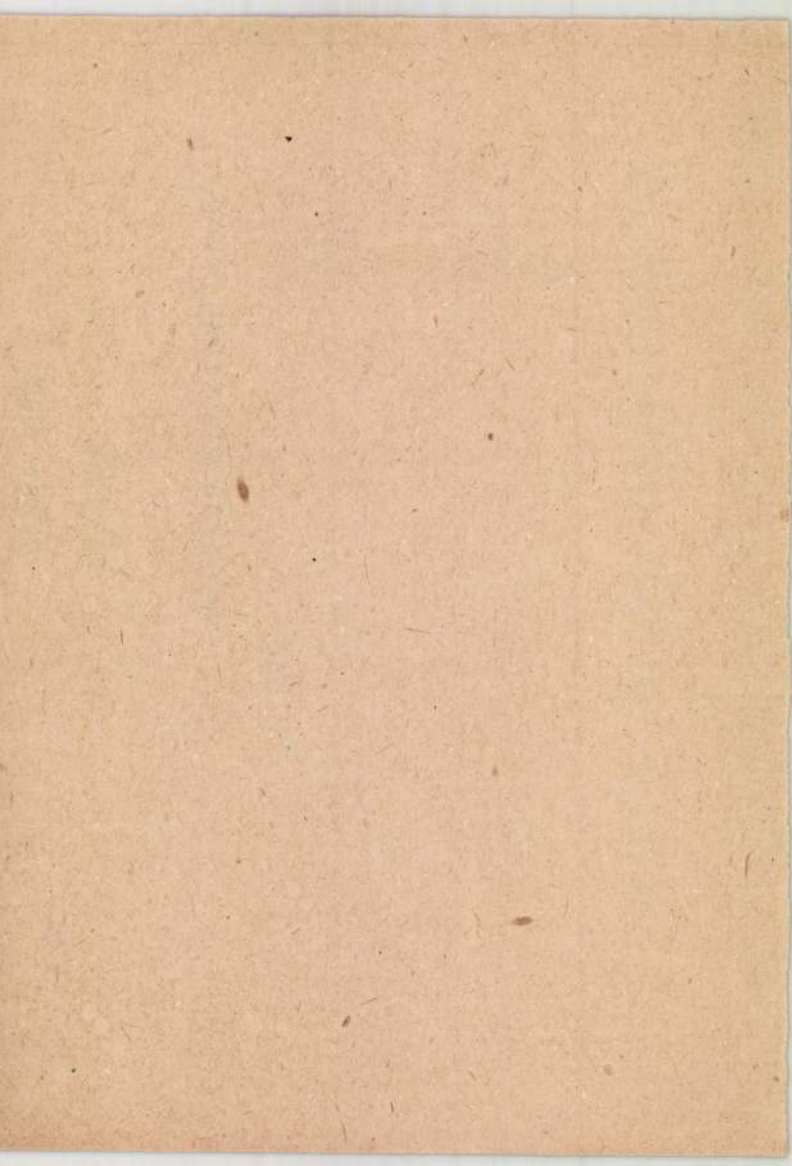
Építész

MDK

Royal Szálloda építője.

273.0.

Borsos-Sádor-Zádor: Budapest. Bp. 1959.



Roy Ross, eikiteni

1704

1. pöytä, S. n. 16. n. alust kirs Törten palata
fermašje. (Rk.: 1893-95.)

Hatolkan Atynd: A Nourati Muzem kornil kihalant
palata meşped köstineti

153-161

Müemlekeré delen, bn. 1960. 3m.

Ray

A Royal Spillo' Eiu'letu'ela
(Lauu lirt 49.) 1894-ku
reppr.

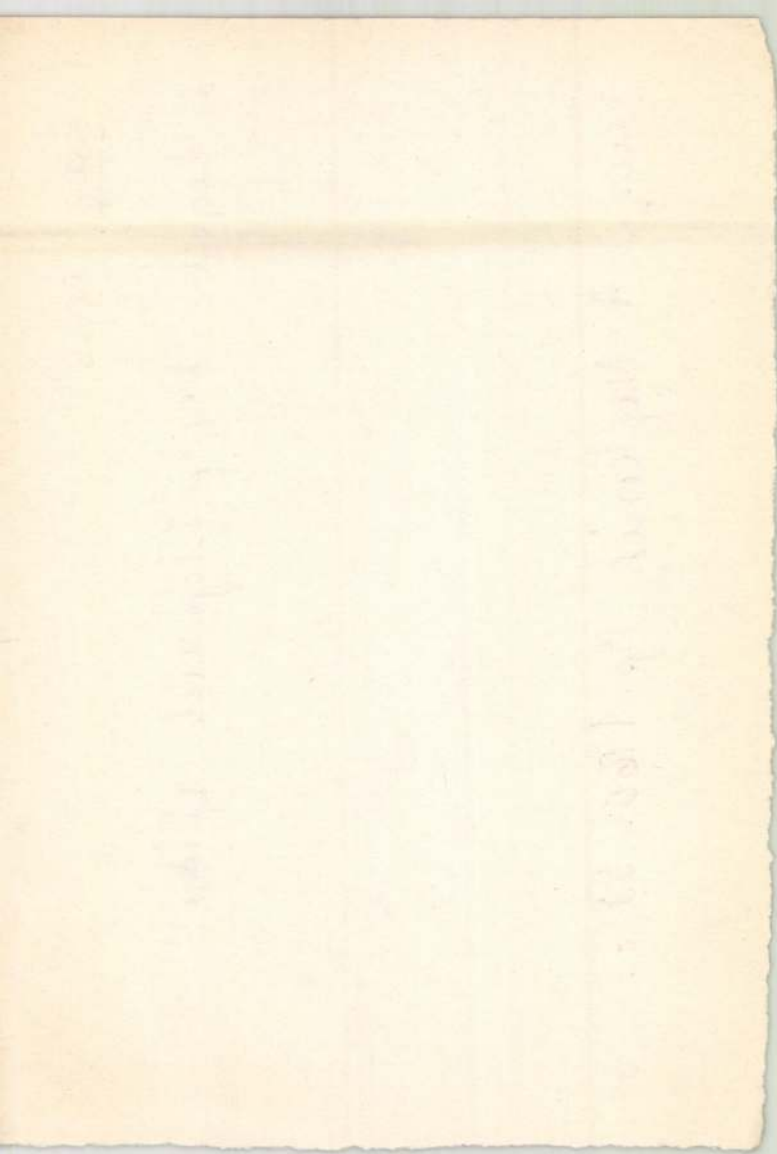
kuu'i: A Kagh ko'niut
Sp. 1960. 27-o.

MŰVÉSZETTÖRTÉNETI
DOKUMENTÁCIÓS KÖZPONT
Budapest, XIV. Dózsa György ut 41.

Rang kepeⁿ

a Royal Warpsillegpucke ep'ihye

Rang: A Rang k'ind' Bp. 1960. 38. 5.



Ray Perso³

loid

2
Zepelllex . 346

347. l.

Elect. arch

n. o. 946. l

A. F. WALLZEL

Ray Perso'

Ganz - nyai pavillonja

Mayar attamwarut gep -
nyai nyai pavillonja

Spolto' koolyfirwinto
nyai Rl. pavillonja

Torley Torref persgo -
pavillonja

Gerband ukrändaja

Balcerkiell

Tud. sk.

1025

ta.

millio _____ pengő

tesis előlegképen

W

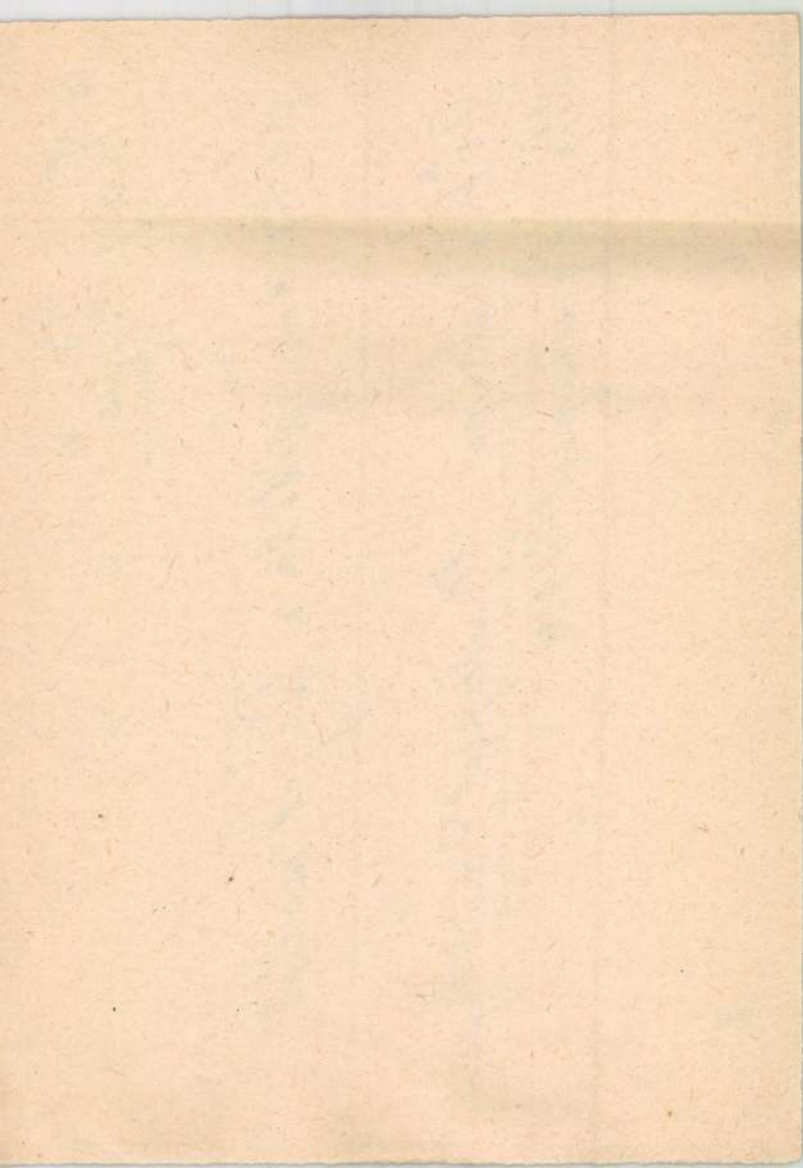
a Magyar Nemzeti Múzeum

Falicskai füzte

14. Ray Regioⁿ

1894 - Ben ep'it'he a Royal procl't.

Toth Endie'me' : Guetapud Enci'h'ope'
a/a, Guetapud, 1970.

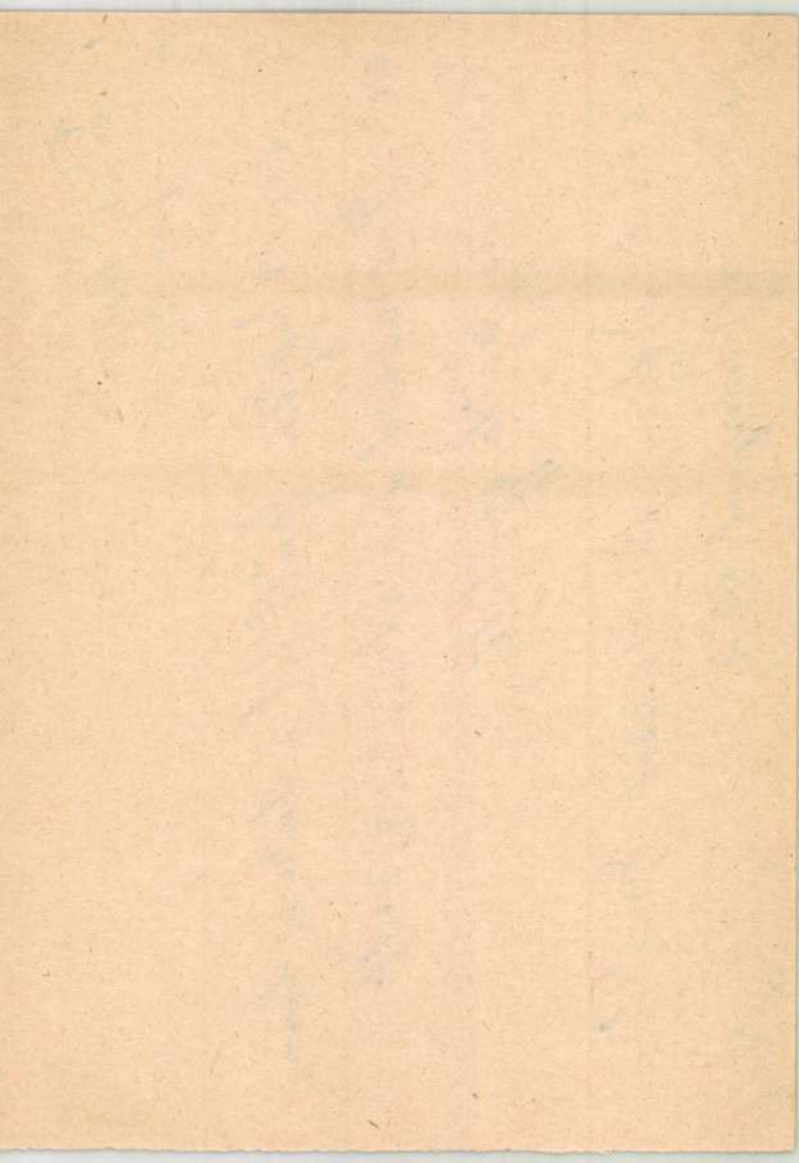


14. Ray Repro

Teterei stoppon spitt jet a duhoo's fus-
o'lo" (I. Fowler dec "125-29) with
Tetymimus prolo' spuletis.

Toth Enshene: Spudogant Encillio-
pedia, Spudogant, 1970.

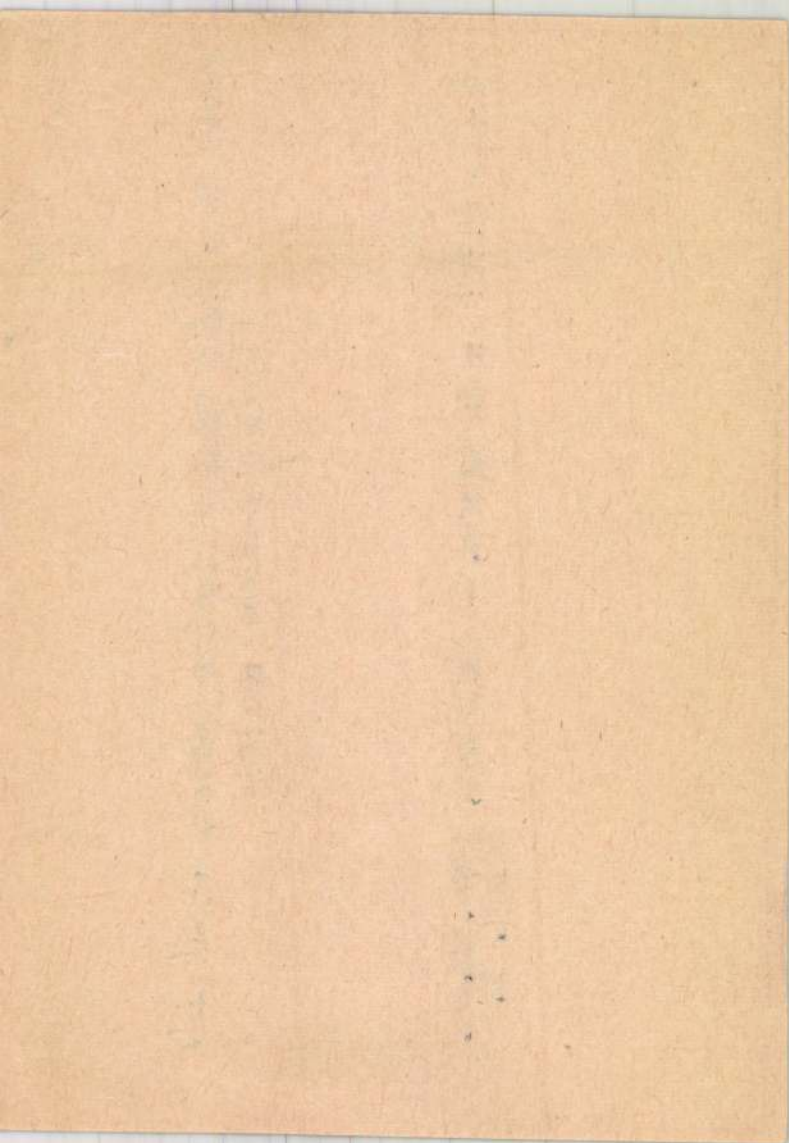
1611



Kais Beerst

nevét és a Bródy Sándor utcában épített
(Töslény-halásza) említti
éjvél elét

Zachár Ottó: Az éa utcám. - Budapest, 1970. 12. sz.
42-43. l.



M.D.K.

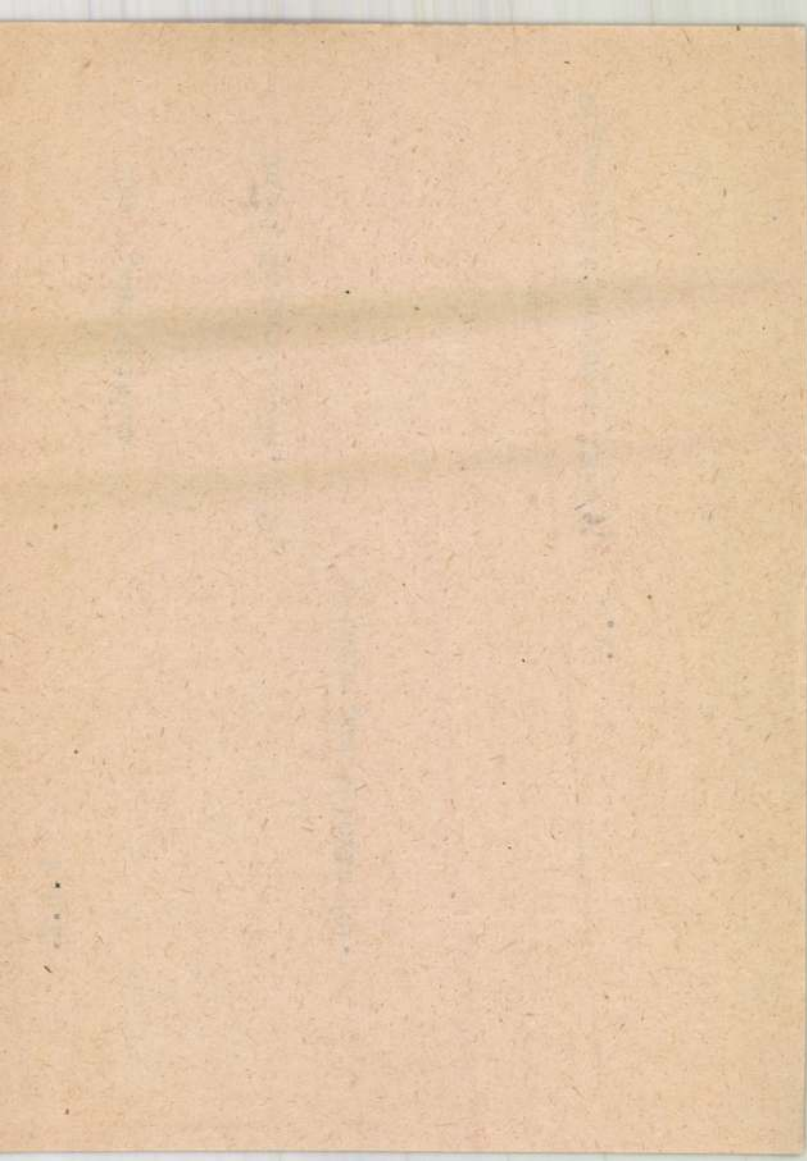
Ray R. zsaó építés

Royal NaEyszálloda, 1896

/ kétszer pusz tul taks / el.

MaEyar Építőművészet 1968/9/.

9.1.



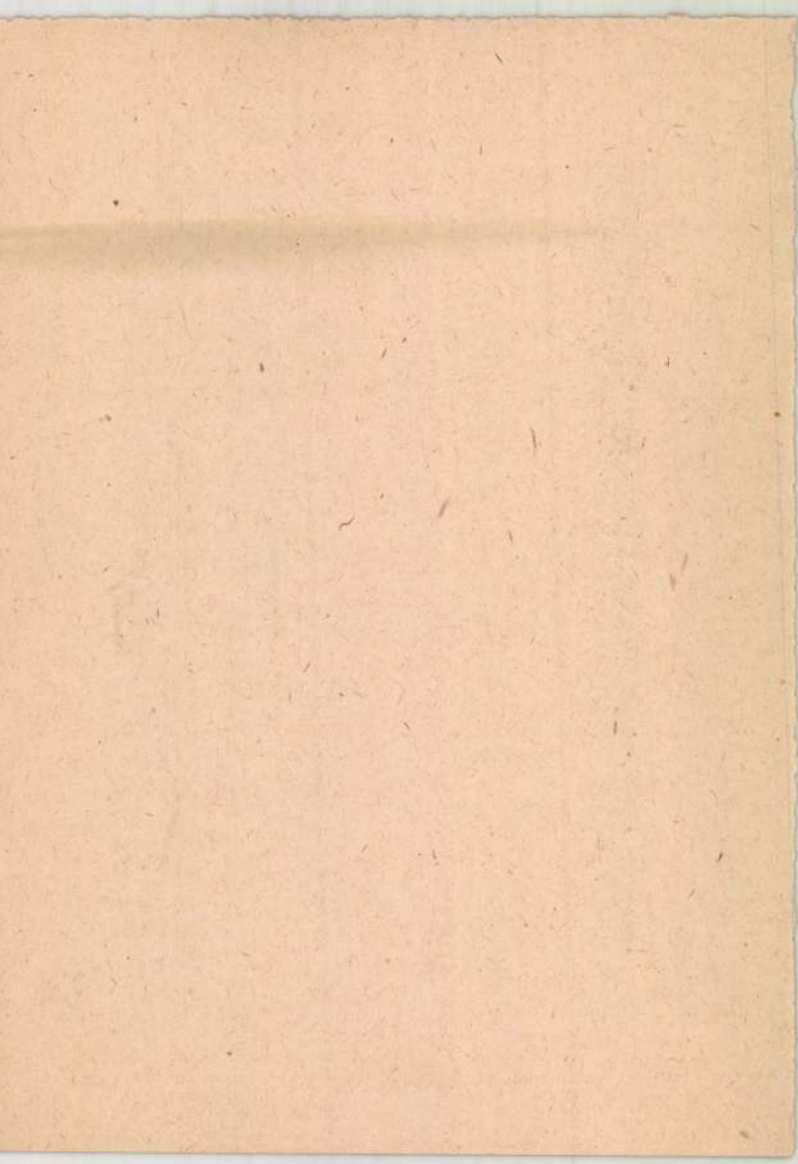
~~XXX~~-Ray Rezső

MDK

Inkás-fürdő, /Frankel Leo u. 25-29/
Eredetileg valószínűleg Mild Jozsef műve.
Átjelöltött Reitter Ferenc, Ray Rezső, majd ~~XXX~~
Nikisch Rezső 1924-ban.

Zekariás O. Sándor: Budapest. Bp. 1961.

69.1.



Ray Resno
épître

L. Medvey

63,
75. l

102. l.

=
Salvata

Ray Rev.

Kozlowski

974. l
976. l

1897 JUL 21 11 AM '76

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmídra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felemelni!!

Ray Perro

l.

Körlerkiwit

969. l.

2. 11

101720 ET 12 100 101788

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmídra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felemelni!!

Ray Rexas^s
epitome

l.

Liber Bp nobrai

411. l.

23.60

18.90

~~56.10~~

~~8.40~~

~~4.25~~

15.41

~~24.99~~

~~28.99~~

~~12.60~~

~~60.75~~

~~12.80~~

~~86.05~~

118.50

26.2

4. f.
Karldeko 13p

Ray Penne

1 tag urnak

Erst K. Pallaufstein

B u d a p e s t.

tel jelenteni, hogy a Muszaki Emlékny
zók r. h. 27-én fogják az Iparcsarnok-
3 órákor készen átadni egy átvételi

lobizottság tagjai november hó 30-61
a között igazolás mellett megtekint-

t lepecsételt és aláírt "Pályázati

-én délelőtt 10 órákor tartja a bi-

at az Iparcsarnokban melyre ezután

Raymond

Stet. arch.

Walsh

2232,

1855

1855

1855

1855

Ray Rexas

szerte a Hold-utcai
német ref. templomok
melé 1870-78-ban épült.

Fapostirof

167. 168 l.

A belügy! hivatal gondoskodásának tárgyát képezi elsősorban sok olyan tudományos val-

*

fejtetni.
való fölfogásunkat egész új alapra foglalják
kínai építészetről és dekoratív művészetről
szerint a szakértő körök azt remélik, hogy a
nak eredményeit, melyektől az alkanczellár-
linbe visszatérni, hogy földolgozza kutatásai-
hatolva előre a folyó évben szándékozik Ber-
ban, a ki az elmúlt évben egész Tibetig
katonai építészeti felügyelő küldetett ki 1906-
A másik szakértői állomásra Boerschmann
újtól pedig még többet várnak.
a keletázsiai művészet elismert szakértőjének
nyos körök általánosan elismerik, utódjának,
detésének eredményességét a német tudoma-
német múzeumok részére vásárlásokat. Kikül-
művészetre vonatkozó kutatásokat és eszközlő-
ban és a Santung-tartományban a régi kínai
éven át végzett Kína keleti részében, Korea-
tanár váltotta föl. Fischer megelőzőleg három
Fischer Adolf tanárt dr. Grosse egyetem-
Az elmúlt évben az egyik szakértő állomáson
állandóan a pekingi német követség mellé.
pedig olyképen, hogy két szakértőt oszt be

Ray Cotto
Spitzer

Expenditure
33.7

1
Kajtetelinteti országos bíróság,
Alárattal jelentem, hogy a 251862
fellejt ugyan az nap adtam fel
mikor az iratok lettek feladva
posta utalványon de a pénz
vissza jött, mivel az utasít
nem írtam ki és így nyolc
feladtam, most azt hiszem
rendbe lesz mely alárattal
bátorlódom meg említeni
hogy cho 4 in Nán László
vált val felügelő a tétő
festék munkálatok szömlá-
ját fel küldte, de még eddig
nem lett ki utalva és így
a festők nagy hánytszenned-
nek alárattal kérem mielőbb
elintézését

alárattal maradok

Sándor József
névén

RAY Rezső Lajos, svájci származású magyar építész (1845 — 1899), a kultuszminisztérium, Lukácsfürdő, Royal- és Vadászkürt-szállók, a Holdutcai német református templom, valamint sok palota és bérház építője, a siófoki fürdőtelep megalapítója. — R. Rezső Vilmos, az előbbi fia (* 1876), a budafoki új Törley-gyár, kastély és mauzóleum, a kőozsvári postapalota, a flumei kivándorlók háza, monumentális józsefvárosi telefonközpont és számos magánépület alkotója.

E. g. II. 350 c

e r z ö d é s .

ulajdonos mint v berbeadó és Virág
skefők ,mint bérbevevők között jött

ja V.Vilmoscsászár-ut 25szám föld-
egybekötve amely borrhaktár céljára
nevezett Virág és Ronay urak rendelés

nap ,amelyre mindkét fél egyformán

P.azaz Háromezer hatszáz pengőt

azaz Háromszáz pengős részletben

költségeiken tataroztatják a raktár

JUNIUS

23

5

1

113 P

Yakub

and

Ray Potts



Cat spec 68

and

- In path exercises

at prices & quantities

10. Commodity and prices

on
In days

Ray Rudolf

sajátkezeli aláírás és munkásszám.

évi
ar

hó

számu

indokabóí személyesen meg nem

v

hó n történo kifizé

fönökség!

mühely.

Royal: Royal.

Ernest Point 32 (France)

Quincy mt 29.

" " 105 miles (France)

" " 93.

Royal's Key mtca 2

Royal's Key mtca 16.

Point mtca 102 (Tory)

~~mtca 102~~

Mountain mtca 16 (Tory)

Mountain Point 15 (France)

(Tory mtca 16)

~~Mountain Point (Tory)~~

+ mtca 8 2

+ mtca 9 2

[Handwritten scribbles]

Katalogus delectationis tanti corporis

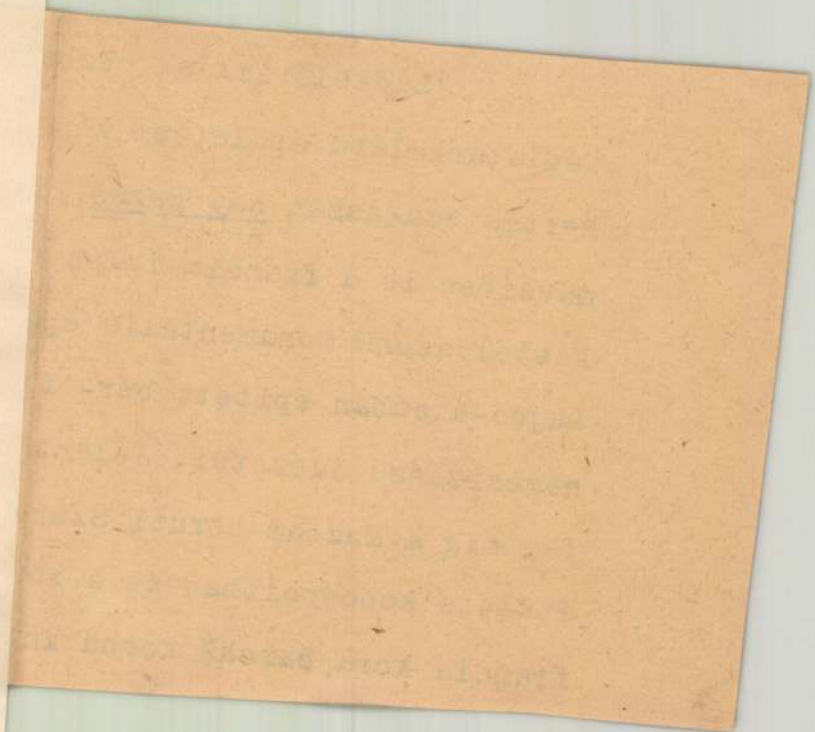
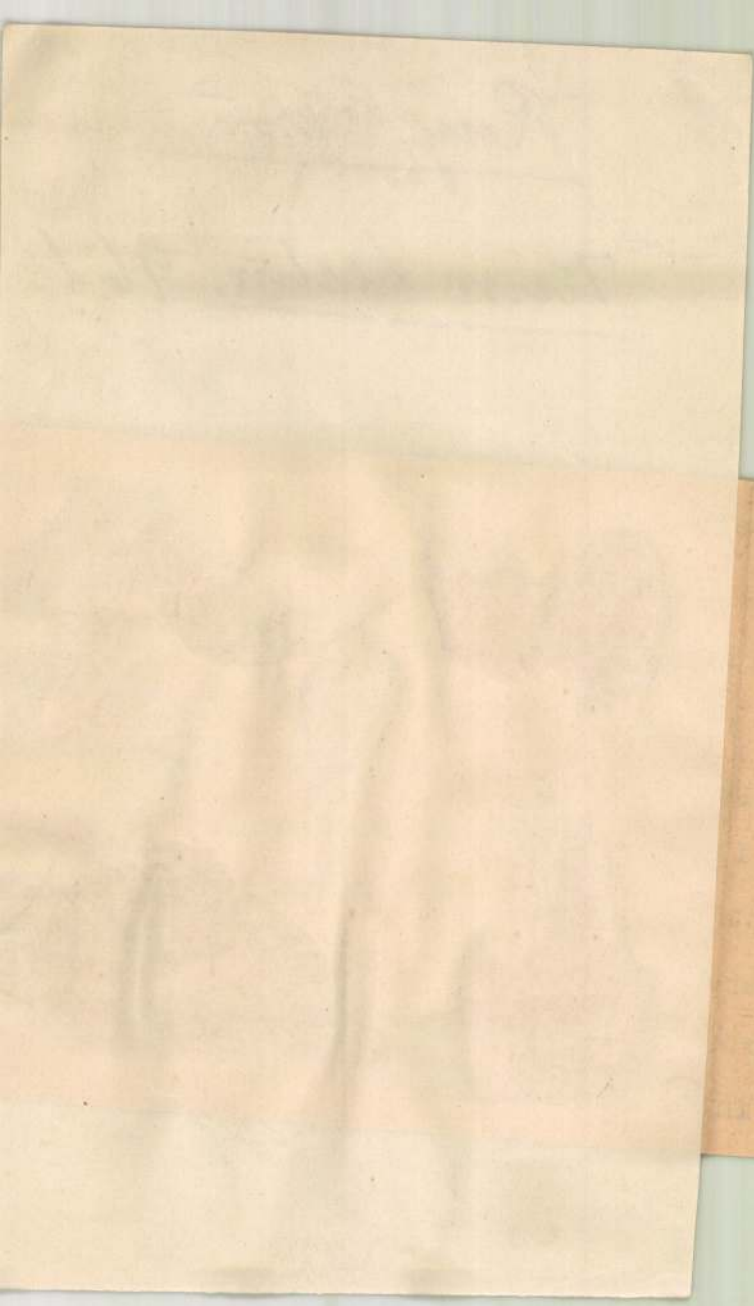
monti telephorum

A. delectationis

Ray Rezső

Hiem Leclm 96l.

Előkelő ízlésű neobarokk~~k~~ kis palotával és egy szép szines téglaburkolatu épülettel képvisel~~i~~ magát az Andrássy-ut külső, előkertes szakaszán Ray Rezső /1845-1899/, a francia Svájc szülötte, műveiben is a francia ízlés finom reprezentánsa. A Royal szálloda kastélyszerű monumentális épület mellett a Nagyköruton és a Kossut Lajos-utcában épített bér- illetve üzletházai a francia reneszánsz nemesízlésű idézetei. Jelentős munkája a Lukácsfürdő szállodaépülete, míg a Múzeum-köruti Szarvasház és az Andrássy-uti egyik villaépülete koncepcióban és a részletek kialakításában is tulnőnek a francia kora barokk~~k~~ korhű interpretálásának keretein.

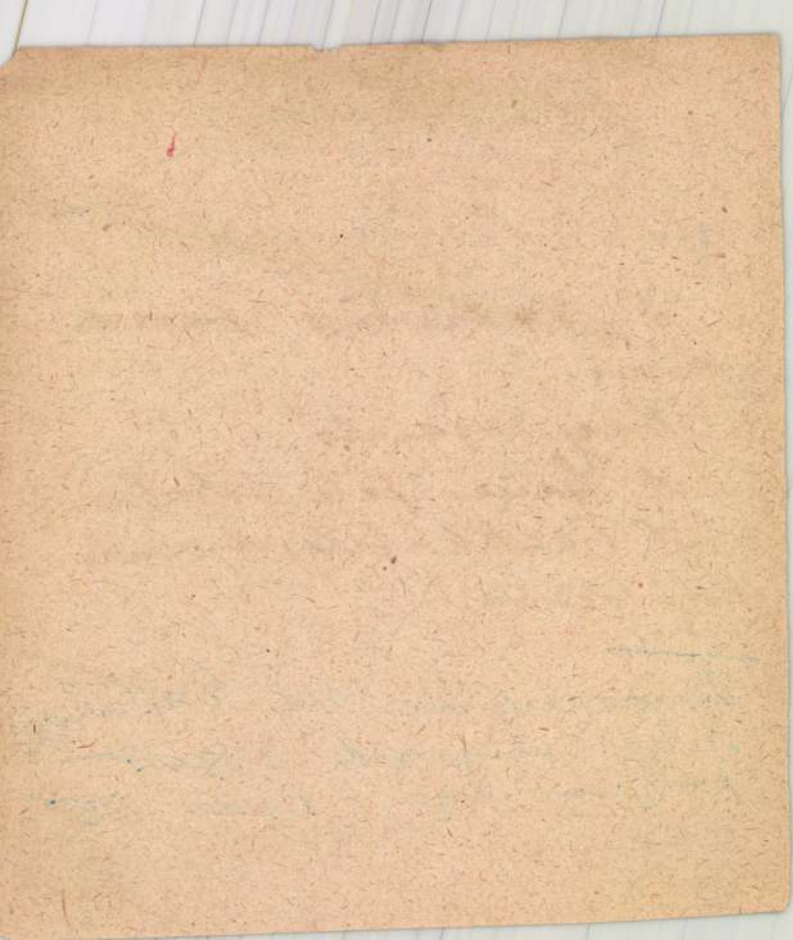


Ray Resso

1885 - Budapest.

1. A "Vadastűz" fugado udvara.
2. Ray - nyaralo'.
3. A Heves - fele lathar.
4. A Fackh - fele nyaralo' honlatharata.

Budapesti orsz. áll. Értelmez.
A képművészetét csoport
kérgyűjtéséről. Pest, 1885.



141 Ray Rosso, építés

M.D.K.

a Vadaskürt széllo -, a
Ray villa -, a Szencs-féle,
Lőrincz és a Fackh család
villájának terweit állította
ki az 1885-évi Ora. Kiállí-
táson.

Bauzeitung für Ungarn, Bp. 1885. XIV. évf.

Jul. 19. sz. 154. ~~sz.~~ old.

1883
Payroll

Payroll - 1883 -
Total - \$100.00
Total - \$100.00
Total - \$100.00
Total - \$100.00
Total - \$100.00

Received the sum of \$100.00
July 1st 1883

11. Ray Perez ^{x)} építés

tervezéséről az 1885-évi (Bp.)
 Kiállításán felépült Bosnyák pavilon
 ismertetési a lap 6. közt. és könyvtáros
 táblái képe.

x) az ott. 4. sz. K. is oldalon helyesbítés:
 a tervezet Quittner Zsigmond Kőrö-
 zette.

Ausstellungs-Zeitung, II. évf. Gratis-Beilage der
 Bauzeitung für Ungarn, Bp. 1885. XIV. évf.

Sept. 20. sz. 69-71 old.

Dr. Paul Peters, apothecary

Received of the undersigned
the sum of \$100.00
for the purchase of
the stock of the
company.

In witness whereof
I have hereunto set my hand
and seal this 1st day of
January, 1900.

Paul Peters, Secretary
of the
Company.
No. 123, 4th Street, St. Louis, Mo.

Ray Rezső

MDK

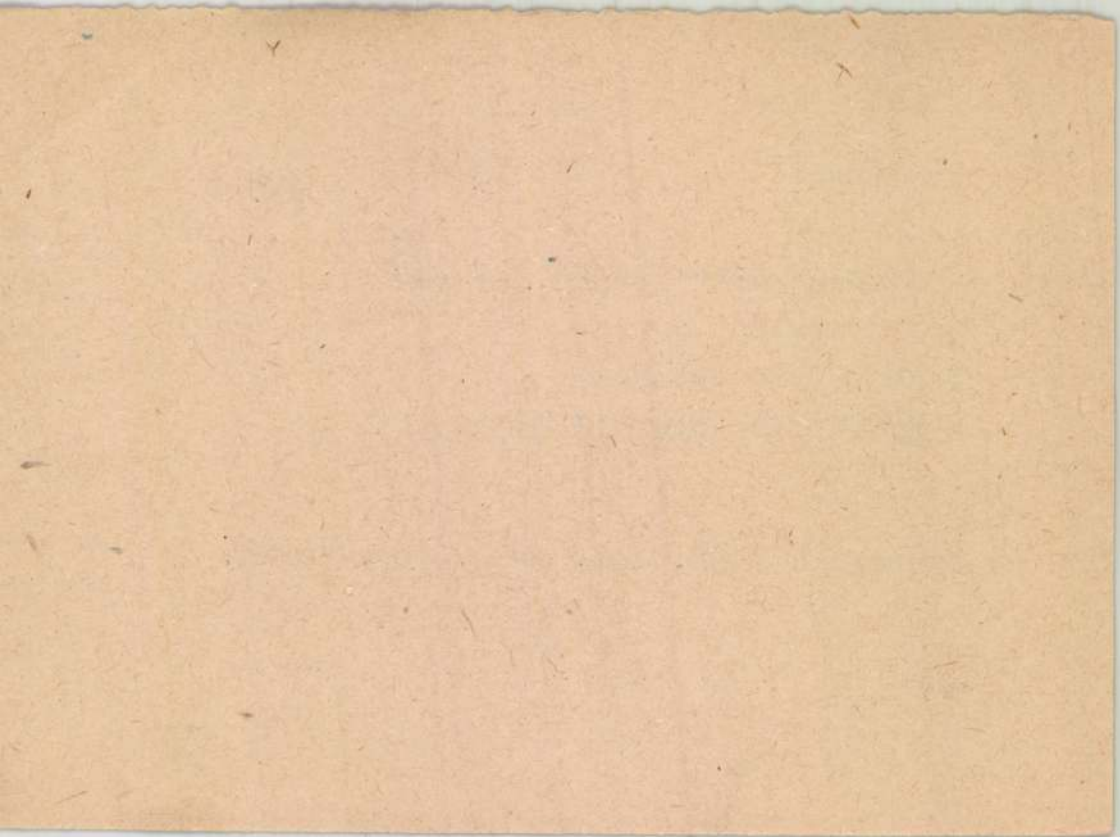
A "Vadászkürt" fokadó udvara

Ray nyaraló

Szemes féle lakóház

A Fackh féle nyaraló homlokzata

Műcsarnok 1885. Bpi. orsz. ált. kiáll.

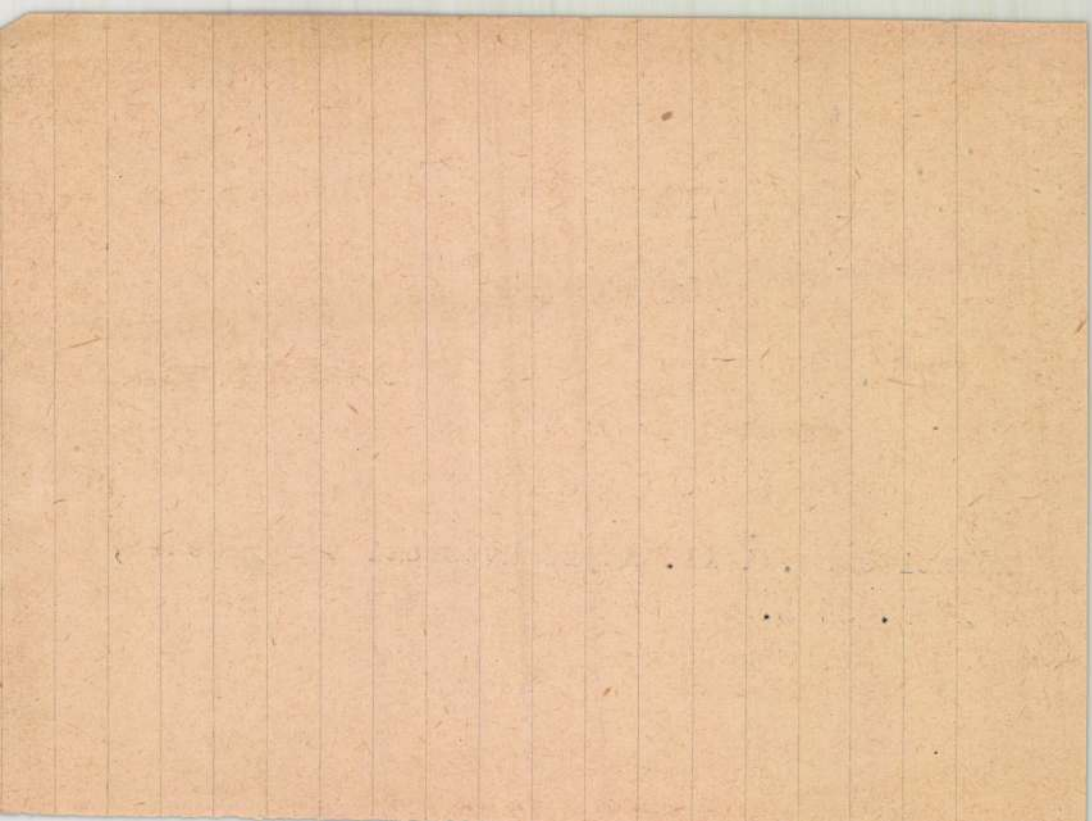


MDK

Ray Rezső

Szenes-féle lakóház
a Fackh-féle nyaraló homlokzata

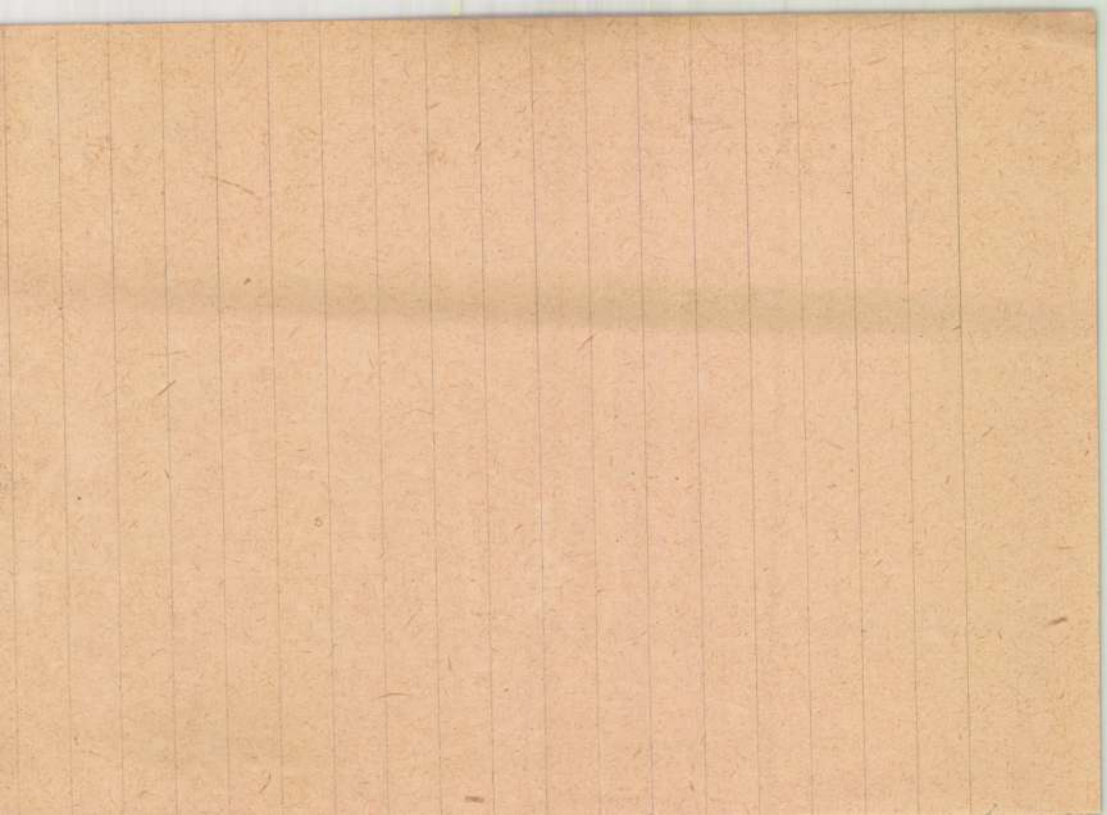
Bpesti orsz.kiáll. Képzőművészeti tárgymutató,
1885. 54 l.



MDK

Ray Rezső
a Vadászkiirt fogadó udvara
Ray-nyaraló

Bp. i. orsz. kiáll. Képzőművészeti tárgymutató, 1885.
53 l.



RAY Pessó építész

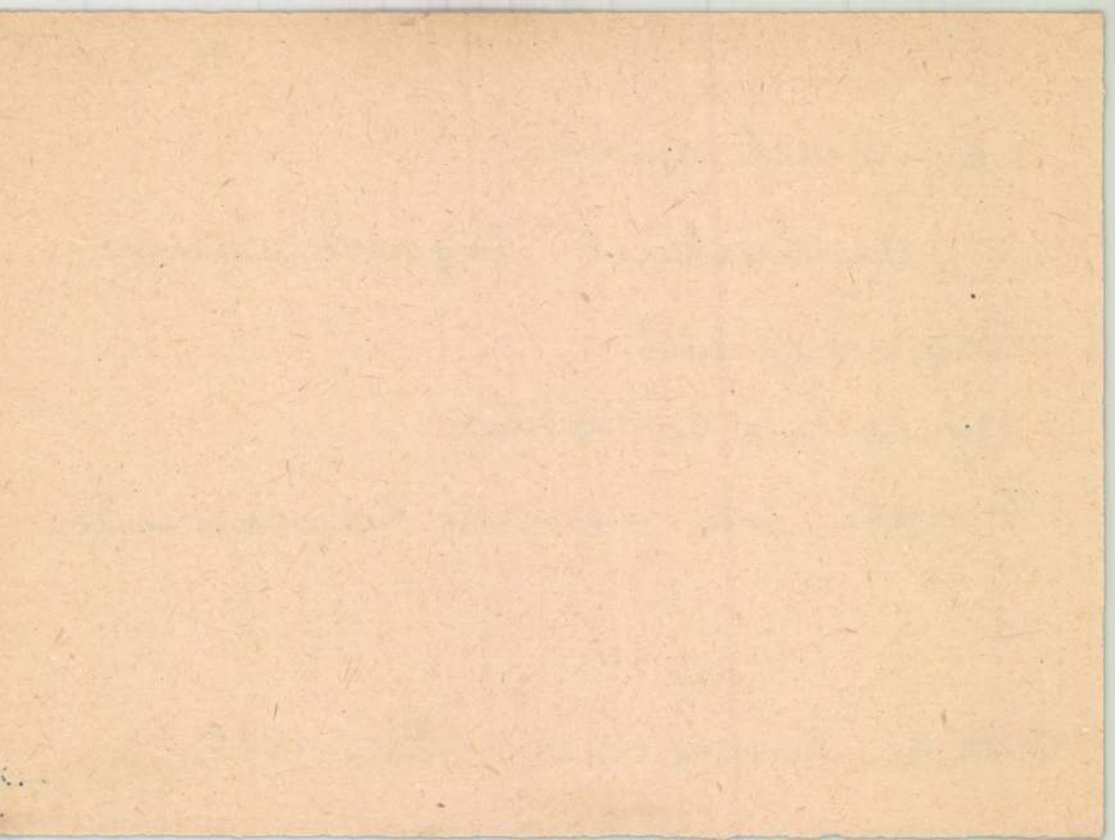
A „Vadászkünt” fogadó udvara

Ray - nyaraló

Szenes - Jele lakóháza

Fouckh - Jele nyaraló homlokzata

Borók. Targymul. Btk. 1885.



Kay G.

Építés

tervei szerint építés
és a Vándorhűt - szállás
a Kisküld - utcában.

Budapester Bauzeitung, Zeitschrift für Bauwesen,

Bp. 1875. IV. évf. 43. sz. 273 pld.

1875

Opfer

May 5.

Am 5. Mai
ist ein Verstorbenen-
Opfer.

Buchhalter Bezeichnung, Kassenbuch für den Monat

Sp. 1875, IV. 5. 13. 223 216.

Ray Perris

serverte a Törley-félé
Peregő pavillont

Kel 1885-

I. k. 11 f. 57. l.

Nitra, 1928. június 21.

Y i úrnak

Budapest.

.....
doktor úr !

t egy Bencúr képet adtam át Dr. úrnak
hogy a kép illetve a munka már elkész-
rendezéssemmel néhány nap múlva ide-
gom lakására, dr. Rosenthal Mórnsához,
lábbi módon elküldeni sziveskedjék.
a talán, ha a képet a Szépművészeti

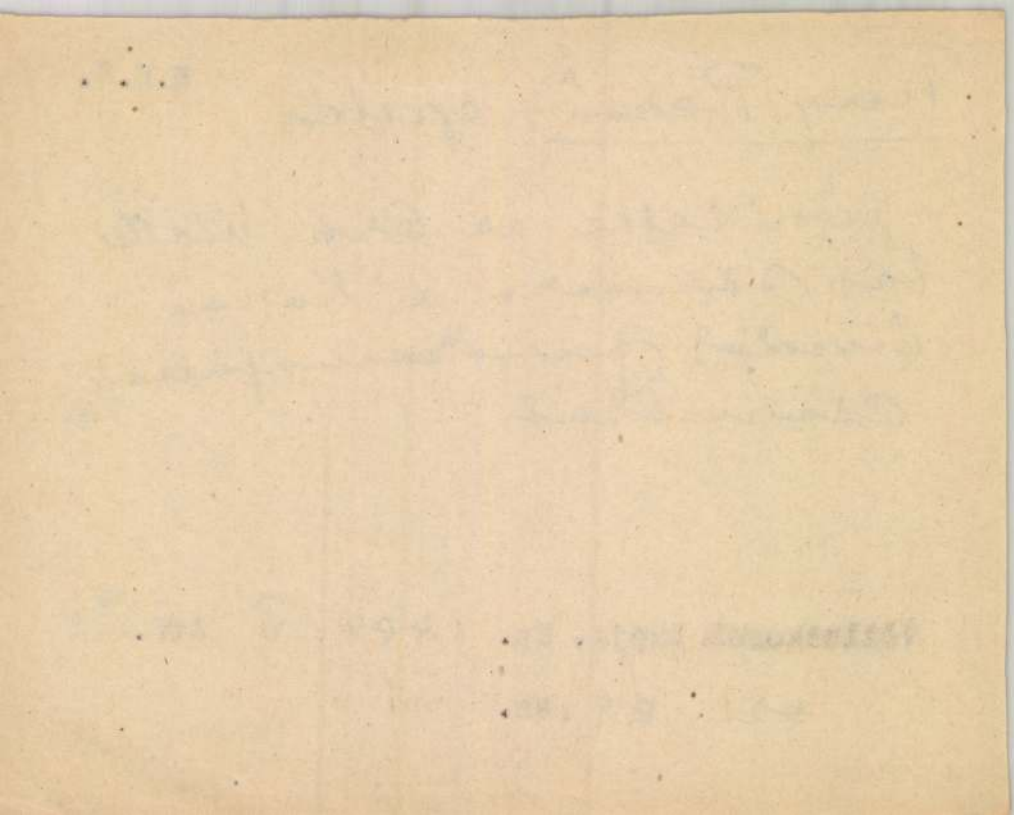
Ray Persó, építész

H.D.K.

megszámlálta az Orsz. kiállítási
tervezés számára a magyar
dívdíj (panorámájának)
csarnokait.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1894. V. évf.

old: 29. sz.



Id. Ray R.

építés

Kemei Örnök kék-
 csesztes hársal építet
 Fákly Károly a Sugár-ut
 121. sz. alatt. [Néphortársaság
 ulya.]

Bauzeitung für Ungarn, Bp. 1880. IX. évf.

aug. 1. sz. 303. old.

1862

My dear Sir

Wm Lloyd Garrison

I have the honor to acknowledge
 the receipt of your kind letter
 of the 14th inst. in relation
 to the cause of the
 colored people of the South
 and in reply to inform you
 that your kind offer of
 \$1000 has been accepted
 and will be paid to the
 American Society for
 the Improvement of the
 Condition of the Colored
 People of the South
 as directed in your letter
 of the 14th inst.

Wm Lloyd Garrison
 Boston, Mass.

Ray Péroo⁴

Thieme Becker

XXVIII. 57. P.

Lyka

John Terence

Ray Reviv

l.

Edwin Bp

214. l

216, 217. l.

218, 219. l. 220, 221. l.

273. l.



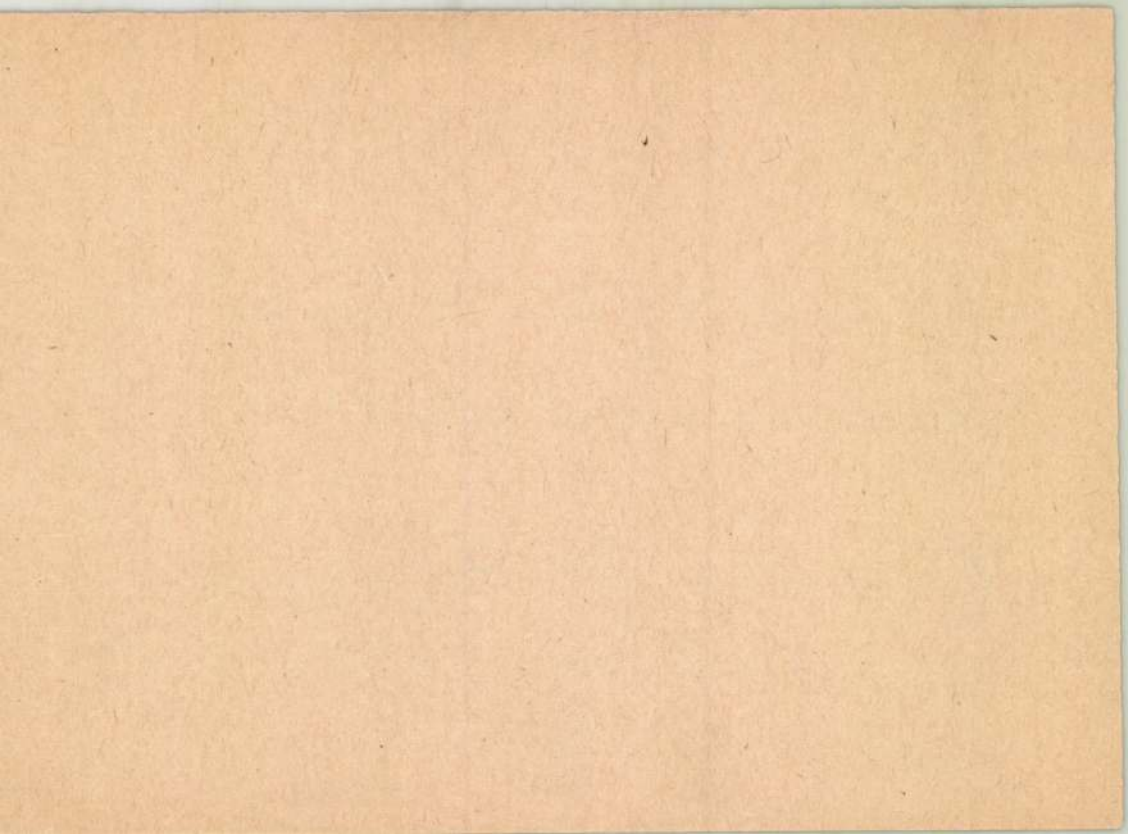
Ray Rezső"

1894-96 között épült a III. Lenin krt. 49. sz.

Royal Nagyszálló épületét

Mészáros László, Hermann György, Erdői
Ferenc stb.: Budapesti Lexikon, Budapest-
pest 1973. 13357.

10061



RAY REZSŐ LAJOS építész. Született 1845 dec. 14.-én Bru-ben,
Meggalt 1899. év ápr. 11.-én.

Svájcban, családi birtokán. Gyöngye természeté folytán nem engedték tanulni, nyolc éves korában még nem tudott olvasni. Tizenkét éves korában kezdett iskolába járni és olyan könnyen tanult, hogy tizenhét éves korában rendes hallgató lett a zürichi Polytechnikumon, amelyet husz éves korában befejezett, azaz megszerezte, építészeti diplomáját. Ő volt a legfiatalabb építész, ami akkor szenzációt keltett, úgy, hogy a Polytechnikai Igazgatóság, az ő esetéből kifolyólag, magasabb életkorhoz kötötte az oklevelet.

A Zürichi Polytechnikum tanárai a következők voltak:

Semper: Építészeti történelem, tervezés és perspektiva.

Deschwander: Ábrázoló geometria.

Orelli: Magasabb matematika.

Gladbach: Építészeti szerkezetek.

Stadler: Ornamentikai tervezés és szerkezetek tervezése.

Ulrich: Tájképrajzolás

Wertmüller: Aktrajzolás

Keiser: Mintázás.

Durège: Mechanika.

Restalozzi: Ut és vízépitészet.

Semper tanár nagyra becsülte pályázatait.

1865-ben Párisba ment az "Ecole des Beaux-Arts"-ba, ahol Questel atelier-ben dolgozott.

1866-ban, 21 éves korában Cortaillod község/Svájc/ megbizta egy malom, fűrész és lakóház építkezésével, amely munkáért kitűnő oklevelet kapott a Neuchâtel Cantontól.

1867-ben Ragatz-ban építette a Quellenhof szállodát.

1868-ban a vágóhidat Grandsonban.

Pályázatok útján kapta Lausanne-ban

a községi iskolát,

a vakokintézete építését

Morges város iskola építkezését.

Ezen építkezések azonban nem elégitették ki tehetségét, úgy, hogy 1870. év elején Konstantinápolyba indult munkát keresni. Budapesten

1870-1871-évi évi...
1872-1873-évi évi...

1874-1875-évi évi...
1876-1877-évi évi...
1878-1879-évi évi...
1880-1881-évi évi...

A Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...

Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...
Könyvtárszabás...

1882-1883-évi évi...
1884-1885-évi évi...
1886-1887-évi évi...
1888-1889-évi évi...

1890-1891-évi évi...
1892-1893-évi évi...
1894-1895-évi évi...

1896-1897-évi évi...
1898-1899-évi évi...
1900-1901-évi évi...
1902-1903-évi évi...

való átutazása alkalmával a város annyira megtetszett neki, hogy előbb Budapesten kívánt dolgozni. Talált itt alkalmazást az Osztrák Államvasutaknál, ahol azonnal felismerték tehetségét és vezető állásba akarták kinevezni, de Ray nem fogadta el, önállóságra törekedett. A Török Vasut-ak által kínált szép állást is visszautasította és még 1870-ben önállósította magát. Társult Bernard, a nyugati vasutak igazgatójával, mely esztendőben egy bégházpályázaton az első díjat nyerték. Több házat épített társával, de másfél év után feloszlatták az irodát, mert a vasutak Igazgatósága nem engedte, alkalmazotái privát irodát tartassanak.

Jelesebb munkái a következők:

Nyugati vasutak palotája	Budapesten
Vadászkürt szálloda	
Német református templom	" "Hold u.
Royal nagyszálloda	Erzsébet krt.
Dániel Koch bérház	
B.Steiner "	
Krausz és fia "	
Krohn és fia "	
Grünhut Sámuel "	Muzeum krt.
C.Back "	
Altstock és fia "	
Diescher-Nékám ház	Kossuth Lajos u.2.
Tirschmann "	Bálvány u.17.sz.
Dr.Koller kőpalota	Sas utca
Törley "	Sándor u.16.szó
Meinig építette	Sándor u.10+
Szenes ház	Andrássy ut 29.sz.
Hercog báró palotája	" " 93. "
Herzl-ház/Aradi utcai rész/	" " 96. "
Ray -ház	" "105. "
Aich-ház	" "107. "
Udvarnagyi hivatal épülete	" "117. "
Zselénszky gróf palotája	Városligeti fasor
Walla -házak	Rottenbiller u.
gróf Szapáry Iván palotája	Gránátos u.

Takarékpénztári palota

Zombor.

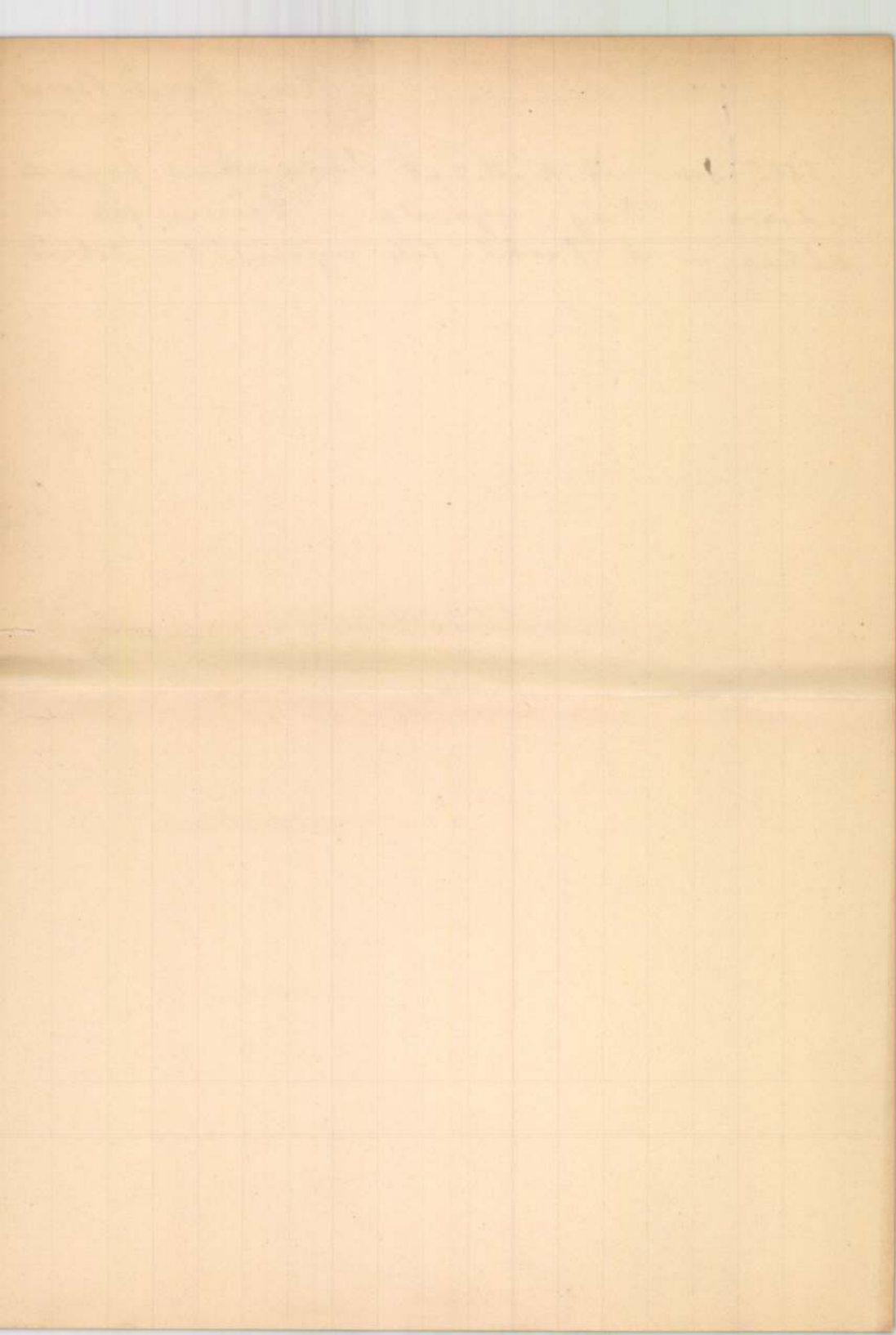
Sok gyár és nyaraló az ő munkája az időből főleg Pesten. és
vidéken. Így a Törley-gyár első része az ő munkája, ez volt utolsó
munkája, ekkor halt meg 1899. évben

Lekárszolgálati feladat
Soh. Győr és környéke az é. munkája az időbeli felleg Pesten. és
Tudomány. és Törvény-ügyei első része az é. munkája, az volt utoljára
munkája, amikor halott volt 1899. évben

Ray Porto

Ray Rensö Bpest.

1885. évi. ált. kiáll.: A Vadaszkiert fogadó
udvara. — Ray-nyaraló. — Lxenes-féle la-
kóház. — A Fackh-féle nyaraló homlokzata.



Béthune, 1920 novemb. 6.

Kezden Barátom!

Levelekre a boykott miatt csak
mostan válaszolhatok.

Édes atyám életreje a következő:
Ray Herró Lajos nül. 1845 decemb. 14 in Bru-ven,
családi birtokán, Svajc. Gyöngye természeté foly-
tan nem engedték tanulni, 8 éves korában még
nem tudott olvasni. 12 éves korában kezdett is-
kolába járni és olyan könnyen tanult, hogy 17
éves korában rendszer halgató lett a Zürichi
Polytech neumon, amelyet befejezett 20 éves korá-
ban, azaz megnerezte építészeti diplomáját. Ő
volt a legfiatalabb építész, ami akkor sen-
sációt keltett úgy, hogy a Polytech. igazgatója,
édes atyám ortéből kifolyólag, magasabb élet-
korhoz kötötte az oklevelet.

A Zürichi Polytech neum tanárai a
következők voltak:

1. Semper; építészeti történelem, tévres
és perspectiva.
2. Deschwander; ábrázoló geometria.
3. Orelli; magasabb matematika.
4. Gladbach; építészeti kerkeretek.
5. Stadler; ornamentika ~~és~~ tévres és
kerkeretek tévres.
6. Ulrich; tájép. rajzolás (Landschaftszeichnen)
7. Wirtmüller; aktrajzolás
8. Keiser; mintázás.

1/.

9). Druze; Mechanika

10). Postalorri; Ut és virepitértet.

Temper tanari nagyra besülte pályázatait.

1865 ben Parisban ment a Beaux-Arts iskolába ahol Questel atikeri ban dolgozott.

1866 ban Elve, korában Cortaillo körség (Druze) megbírta egy malom, fűrés és lakóház építkezésével, amely munkáit ki-tüntető oklevelet kapott a Neuchâtel Cantontól.

1867 ben Ragatr-ban építette a Quellenhof málodát

1868 ban a vágóhidat Grandsonban.

Pályázatok után kepte Lausanne-ban

1) a körségi iskolát

2) a parkintézet építését.

3). Morges város iskola építkezését.

Ezen építkezések azonban nem elégi-tették ki tehetségét úgy, hogy 1870 elyén Constantinapolyban indult munkát keres-ni. Bulgariában való átutazása alkalmával a város edes atjának annyira megtetszett hogy előbb Bulgariában kívánt dolgozni.

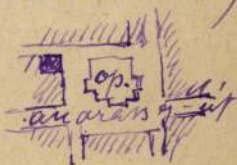
Talált is alkalmasait a osztrák állam vasutaknál ahol aronmal felismerték te-hetségét és vezető állásban akarták ki-nevezni de Ray nem fogadta el, ömállo-ságra törekedett. A Török vasutak is kívánták meg, állást azt is vana után-totta és meg 1870 ben ömállontotta ma-gát is térsült Bernard a nyugati va-sutak igazgatójával, mely intézköben egy bétház pályázaton az első díjat nyert.

Több házat épített térsával de 1/2 év után felmondták az iródat mert

a vasúti Szegedre, nem engedte hogy
 alkalmazzák privát iradát tartásnak.
 Edes atyám jobb munkái a következők
 voltak;

- 1) Magyar vasúti palotája Budapestben
- 2) Vadsárkürt nálloda.
- 3) Takarék pénztári palota, Zombor-ban
- 4) Német református templom, Holdutaiban
Berharak körül
- 5) Daniel Koch
- 6) B. Steiner
- 7) Kraus és fia
- 8) Krohn és fia
- 9) Grünhut Samuel (art. hímzési Múzeum körút 15)
- 10) C. Beck
- 11) Altstock és fia az operával nemben
- 12) Rozal nagy nálloda
- 13) Tiofoki fűdőtelep
- 14) Kónutk Lajos utca 2 Deseher-Nikám ház
- 15) Závány-utca 17 Fischek ház
- 16) Sas utca Dr. Koller köpalota nagy fuom
- 17) Sándor-utca 16. Törley
- 18) " " 10 Meinig építette
- 18) Törley gyár elvő részét építette, akkor halt
meg 1899 aprilis 11-én.
- 19) Andriusz-ut 29 Szemes ház
- 20) " " 93 Herceg báró palota
- 21) " " 96 Gradi-utcai rész Herceg ház
- 22) " " 105 Rák ház
- 23) " " 107 Aich ház
- 24) " " 117 Udvarnagyi hivatal
- 25) Faszor 2 Tseleusky gróf
- 26) Rottenbiller utcában Wallachak 3 háza
- 27) A Granátos-utcaban Fischer Józsi által
lebontott kőhomlokzat Francois T^{re} Steles-
ban gróf Szapary Iván is volt néps. iradék,
28) sok épület és uzaratot épített még

csak legutó
 építkezése volt
 tak



15.e dcluzian 4.
Erik voluának jobb munkái. Remélem
hogy nem késtem el és nem késlettem é
legyabb müvel kiadását, melyben legnagyobb
szikert kívánok.

Mind látod Franciaországban irón
é vöröket. Szándékom itten iródat nyitni,
ami nem könnyü dolga de remélem, nem
szára megvalósul Tervem, amikor Pesti
collegiumnak juttathatok munkát, aminek
vegtelenül örülök.

Legy névs, add át üdvözléseket
kedves collegiumnak, Toled pedig ölelve

Barátságos

Ray Reno.

16 r. Eugene Heynaut
Githune.

Dr. Komnathy lechner
Pesthőz intézet.

16. levél

szünet

Ray Reno kaptam

DR. KISMARTY-LECHNER IENŐ

ÉPÍTÉSZ-TANÁR

BUDAPEST XI. MÉSZŐLY U. SZ.

RAY REZSŐ LAJOS építész. Született 1845 dec. 14.-én Bru-ben,
----- Meghalt 1899. év ápr. 11.-én.

Svájcban, családi birtokán Gyöngye természetete folytán nem engedték tanulni, nyolc éves korában még nem tudott olvasni. Tizenkét éves korában kezdett iskolába járni és olyan könnyen tanult, hogy tizenhét éves korában rendes hallgató lett a zürichi Polytechnikumon, amelyet husz éves korában befejezett, azaz megszerezte, építészdiplomáját. Ő volt a legfiatalabb építész, ami akkor szenzációt keltett, úgy, hogy a Polytechnikai Igazgatóság, az ő esetéből kifolyólag, magasabb életkorhoz kötötte az oklevelet.

A Zürichi Polytechnikum tanárai a következők voltak:

Semper: Építészeti történelem, tervezés és perspektíva.

Deschwander: Ábrázoló geometria.

Orelli: Magasabb matematika.

Gladbach: Építészeti szerkezetek.

Stadler: Ornamentikai tervezés és szerkezetek tervezése.

Ulrich: Tájképrajzolás

Wertmüller: Aktrajzolás

Keiser: Mintázás.

Durège: Mechanika.

Restalozzi: Ut és vízépítészet.

Semper tanár nagyra becsülte pályázatait.

1865-ben Párisba ment az "Ecole des Beaux-Arts"-ba, ahol Questel atelier-ben dolgozott.

1866-ban, 21 éves korában Cortaillod község/Svájc/ megbizta egy malom, fűrész és lakóház építkezésével, amely munkáért kitűnő oklevelet kapott a Neuchâtel Cantontól.

1867-ben Ragatz-ban építette a Quellenhof szállodát.

1868-ban a vágóhidat Grandsonban.

Pályázatok útján kapta Lausanne-ban

a községi iskolát,

a vakokintézete építését

Morges város iskola építkezését.

Ezen építkezések azonban nem elégítették ki tehetségét, úgy, hogy 1870. év elején Konstantinápolyba indult munkát keresni. Budapesten

DR. JOHANNES KEPLER
UNIVERSITÄT LINZ
BIBLIOTHEK
1885

H A Y H E R S O I A I O S épitész. Keltetett 1885 dec. 14. -én Párben.
Megtelt 1889. év apr. 11. -én.

Összetett, családi történet. Kétségkívül a legújabb és legteljesebb
tanulmány, mely a magyar nyelv történetét tárgyalja. Tizenkét éves
korában kezdte tanulni a magyar nyelvet, és olyan könnyen tanult, hogy tizen-
hét éves korában remek hallgató lett a királyi Polytechnikum,
ahol azután az első helyen fejezte be tanulmányait, és azután az első
díjazott volt. É volt a legkiválóbb tanuló, ami akkor az országban kel-
lett, hogy a Polytechnikum igazgatója, az ő esetében kijelöl-
te, hogy az őt a magyar nyelv tanítására kell választani.

A királyi Polytechnikum tanácsa a következők voltak:
Semper: Általános történelmi tanácsos és rector.

Beckendor: Általános tanácsos.

Orelli: Általános tanácsos.

Stadler: Általános tanácsos.

Stadler: Általános tanácsos és az országos tanácsos.

Ujvári: Általános tanácsos.

Ujvári: Általános tanácsos.

Károlyi: Általános tanácsos.

Lang: Általános tanácsos.

Postolozai: III. és IV. osztály.

Semper tanár magva kezdte a tanítást.

1865-ben Parisba ment az "École des Beaux-Arts"-ba, ahol a
művészetben dolgozott.

1866-ban, 21 éves korában a királyi Magyar Akadémia tagja lett,
amelynek tagjai az akkori legkiválóbb tudósok voltak, mely munkáit mindig öle-
veltek fel a legújabb tudományok területén.

1867-ben Párizsban éltette a legújabb tudományok területén.

1868-ban a legújabb tudományok területén.

1869-ben a legújabb tudományok területén.

1870-ben a legújabb tudományok területén.

1871-ben a legújabb tudományok területén.

1872-ben a legújabb tudományok területén.

És az ő munkái azóta is a legújabb tudományok területén.

1873-ban a legújabb tudományok területén.

való átutazása alkalmával a város annyira megtetszett neki, hogy előbb Budapesten kívánt dolgozni. Talált itt alkalmazást az Osztrák Államvasutaknál, ahol azonnal felismerték tehetségét és vezető állásba akarták kinevezni, de Ray nem fogadta el, önállóságra törekedett. A Török Vasutak által kínált szép állást is visszautasította és még 1870-ben önállósította magát. Társult Bernard, a nyugati vasutak igazgatójával, mely esztendőben egy bégházpályázaton az első díjat nyerték. Több házat épített társával, de másfél év után feloszlatták az irodát, mert a vasutak Igazgatósága nem engedte, alkalmazotti irodát tartanak.

Jelesebb munkái a következők:

Nyugati vasutak palotája	Budapesten
Vadászkürt szálloda	" "Hold u.
Német református templom	Erzsébet krt.
Royal nagyszálloda	
Dániel Koch bérház	
B. Steiner "	
Krausz és fia "	
Krohn és fia "	
Grünhut Sámuel "	
C. Back "	Muzeum krt.
Altstock és fia "	
Diescher-Nékám ház	
Tirschmann "	Kossuth Lajos u. 2.
Dr. Koller kópalota	Bálvány u. 17. sz.
Törley "	Sas utca
Meinig építette	Sándor u. 16. sz.
Szenes ház	Sándor u. 10.
Hercog báró palotája	Andrássy ut 29. sz.
Herzl-ház/Aradi utcai rész/	" " 93. "
Ray -ház	" " 96. "
Aich-ház	" " 105. "
Udvarnagyi hivatal épülete	" " 107. "
Zselénszky gróf palotája	" " 117. "
Walla -házak	Városligeti fasor
gróf Szapáry Iván palotája	Rottenbiller u.
	Gránátos u.

Takarékpénztári palota

Zombor.

Sok gyár és nyaraló az ő munkája az időből főleg Pesten. és vidékén. Így a Törley-gyár első része az ő munkája, ez volt utolsó munkája, ekkor halt meg 1899. évben

Ray Rerso⁴

Épitai

...és nyaraló az ő munkája az időségi fölleg Pesten. és
vidékén. Ez a Törley-Győr első részében ő munkája, az volt utolsó
munkája, ekkor halt meg 1899. évben

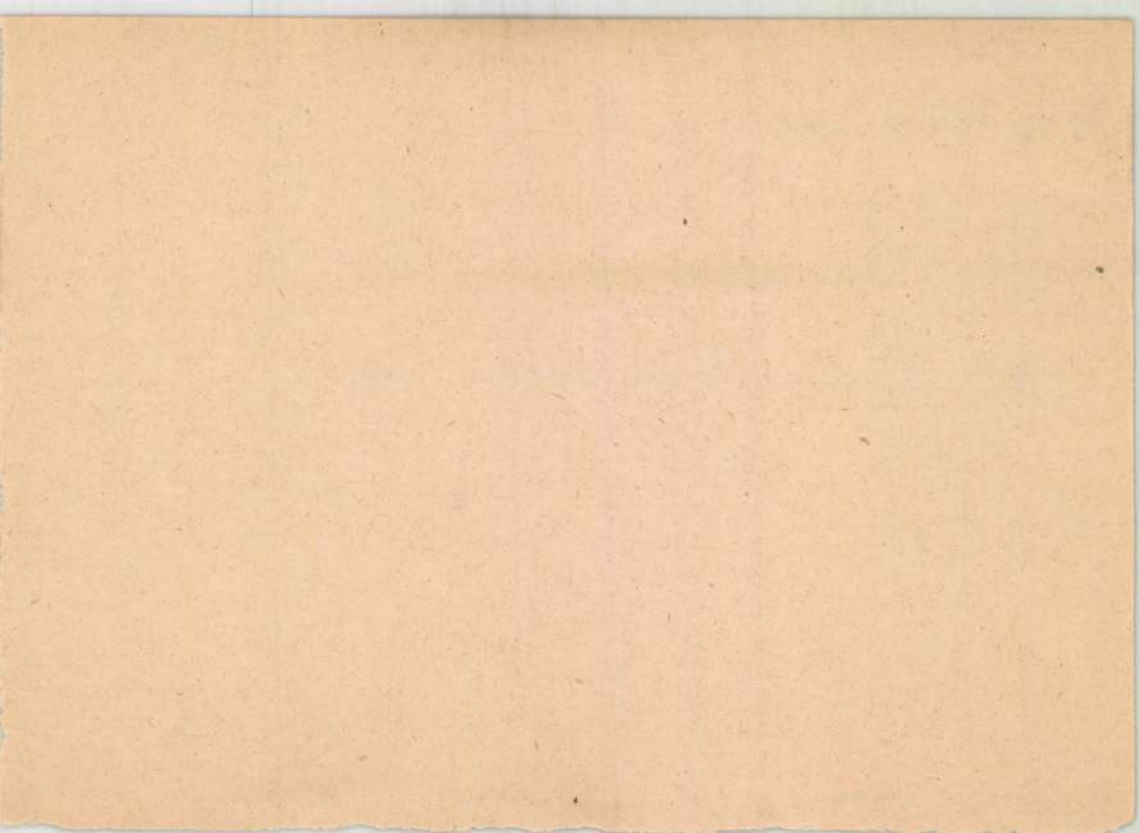
Ray Rezső Lajos

1899. Aprilis 11 - En halt meg.

Nepmára, 1974. apr. 11.

102 cef. 84 m.

8 n.



Ray Rensó

ferverte az egyi ref.
templomot.

Biertempl

I. l.

HELYSÉG

SZÉLCSE.

SZAKCSOPORT

Ötű

VÁRMEGYE

Zolyom.

KOR

XV

ÓRZÉSI HELYSÉG

n.k. templ.

MÉRET

TULAJDONOS

TÁRGY

Vermutató.

LEÍRÁS (ANYAG, ALAK, MEGMUNKÁLÁS, DISZITÉS, FELIRAT, JELZÉS)

Éüst, ~~Pompásdié~~

FÉNYKÉP, RAJZ

ih'. Ray Ken⁴

.....

.....ig.

ai alapján irandó munkáinak
vtára részére megküldeni szí-

Ray Vilmos

Thieme Becker

XXVIII. 57. P.

Lyka

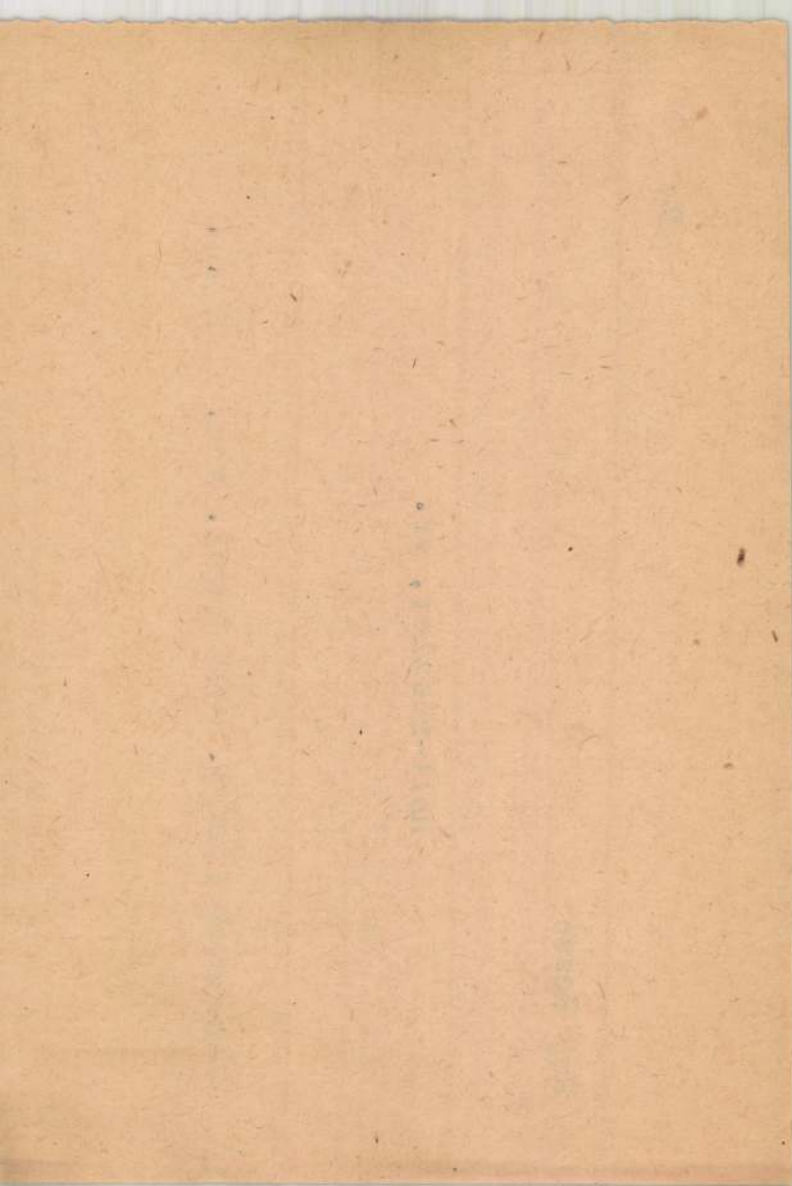


MDK

Ray Rezső

Hall-részlet, vf.

Micsarnok 1904/5. téli kiáll. kat. 52.l.



M. D. K.

Ray Rezső

Edelény, kastály helyreállítása, 1912-ben

Műemlékvédelem, 1965/3. 139. 1.

1918

Hay Road

Edinburgh, Keats's Birthplace, 1818-20

Memorial to Keats, 1818-20

Ray Rexroth

Orkneyi re.
Semplon

l.

Bartholomaeus

49. l.

OLVASSD EL ÉS ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,

Es a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?

Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,

Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!

Biztosításod van már rég (jobbát nem is tehetsél),

De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetsél?

Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni.

Az értéket nagy sietve jó lesz ma felvenni!?

Ray Reasoⁿ it
éppen

l.
Bartholomaeus

45. l.

OLVASD EL ÉS ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbhat nem is tehetnél),
De manapság **e** kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni.
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felelni!!

HA TSCHÉK SZABADALMA.

Eternit-Pala

A jelenkor **LEG JOBB**

tetőfedő anyaga.

Tűz- és fagyálló, viharerős
könnyű, tetszetős és olcsó,
javítást nem igényel.

Eternit Művek Hatschek Lajos

Budapest

VI., Andrásy-ut 33.

Nyerges-Ujfalu

Esztergommegye

TELEFON: 12-92.

Legmesszebbmenő jótállás.

Első rangu referenciák.

Mintát, ismertetést és árajánlatokat költségmentesen küldünk

által tárgyalt ügyek közül, melyek terjesztendők a tanács teljes ülése elé, maga az állandó bizottság határoz.

Ha a tárgyalt ügyben kisebbségi vélemény van, úgy az mindenkor a tanács elé terjesztendő.

15. §. Az orsz. középítési tanács és az állandó bizottság ülései nem nyilvánosak.

Az orsz. középítési tanács teljes ülései elé utalt ügyeket ugyanaz a tanácsstag adja elő, aki ezen ügynek az állandó bizottságban is előadója volt.

16. §. Önálló indítványok az orsz. középítési tanács elnöke elé terjesztendők, aki azoknak az állandó bizottsághoz utalása és annak véleményéhez képest a teljes ülés napirendjére tűzése felett határoz.

17. §. Az orsz. középítési tanács kizárólag a kereskedelemügyi minister véleményező szerve lévén, hatóságokkal és magánosokkal önállóan nem érintkezhetik.

18. §. A tanács összes ügyeit a kereskedelemügyi m. kir. ministerium intézi, melynek terhére fedeztetnek annak összes költségei is.

A vállalkozás körében előforduló jogesetek.

Iparszerűség.

A kereskedelmi minister 1906. évi január 31-én 1398. sz. alatt hozott elvi határozata:

A saját használatra szolgáló, tehát nem iparszerűen üzemben tartott kőbányák, illetve kőfejtő telepek nem esnek az ipartörvény rendelkezései alá.

Ruggyantagyrak vegyészeti gyáraknak tekintendők-e? Milyen gyár nevezhető vegyészeti gyárnak?

A keresk. minister 1906. február 1-én 6647 sz. a. hozott határozata:

A ruggyantagyrak vegyészeti gyáraknak tekintendők, minélfogva létesítésükhöz iparhatósági telepengedély szükséges. Vegyészeti gyárak nevezhető általában minden gyár, melyben valamely anyag előállítására vegyi műveletek alkalmaztatnak. Vegyi művelet alatt pedig az egymásra ható anyagoknak vegyi folyamat révén előálló olynemű átváltoztatása értendő, melynek folytán a keletkezőt termék más, az eredeti anyagok tulajdonságaitól eltérő sajátságokat mutat.

Géplakatos árulhat-e gépet?

A kereskedelmi minister f. é. január hó 31-én 4484 sz. a. hozott határozata:

Géplakatosok úgy az általuk előállított, mint másutt beszerzett gépek elárulásával külön is foglalkozhatnak.

Saját személyében képesítéssel nem bíró iparos, amennyiben többféle képesítéshez kötött ipart akar üzni, minden egyes iparhoz az illető iparágra vonatkozólag megfelelő képesítéssel bíró üzletvezetőt köteles alkalmazni.

Az óvadék jogi természetéből következik, hogy ha óvadékként a takarékpénztári betétkönyv tételik le, az óvadékadásra kötelezettnek a pénzt fentartás nélkül kell a takarékpénztárnál elhelyeznie, ha az ellenkező ki nem köttetett.

A budapesti kir. törvényszék: Alperes köteles stb.

Indokok: Felperes köteles volt a szolgáltatásba lépés napján 3500 forintot óvadékként alperesnek átadni és pedig vagy értékpapírokban, vagy a felperes nevére szóló takarékpénztári betétkönyvben. A szerződésnek idevonatkozó szövege az átadandó takarékpénztári könyv kiállításának módozatait nem határozza meg s így nem zárja ki azt sem, hogy a pénz a takarékpénztárba „fentartással” helyeztessék el.

Alperesnek az az érvelése, hogy a fentartás az óvadékként adott összeg óvadéki jellegét megszünteti, helytelen, mert jelen esetben alperesnek az óvadékkal való rendelkezési joga csak bírói ítélet esetén nyílt volna meg; a bírói ítélet pedig jogot adott volna alperesnek arra, hogy a megítélt összeg tekintetében az óvadéki összegből a fentartásra való tekintet nélkül szerezzon kielégítést s így alperes az őt netán felperes cselekménye, vagy mulasztása által ért károsodásért, mely esetre az óvadék szólt, ép úgy volt biztosítva a fentartással elhelyezett összegről szóló betétkönyvvel, mint a miként biztosítva lett volna fentartás nélkül elhelyezett összegről szóló betéti könyvvel.

Tekintettel arra, hogy felperes szerződéses kötelezettségének az óvadéki összegről szóló, bár fentartásos, betéti könyvek átadásának és szolgálata megkezdésének felajánlásával eleget tett . . . tekintettel végül arra, hogy a felek közt létrejött szerződés szerint 3 hónapi próbaidő köttetett ki, amelynek letelte előtt tehát a szolgáltatási viszony különös ok nélkül egyoldalulag nem szüntethető meg, s így a szerződés kötelezettségeinek eleget tett felperes a három hónapi próbaidőre járó fizetését joggal követelheti: (1904. március 16. 976. sz. a.)

A budapesti kir. tábla: Az elsőbíróság ítéletét megváltoztatja, a felperest keresetével elutasítja.

Indokok: A szolgálati szerződésben kikötött próbaidő fogalma kizárja a felmondási időre járó illetményekhez való jogot. Ebből pedig az következik, hogy ha bármely egyéb kikötés vagy egyéb körülmény kártérítési kötelezettséget nem eredményez, magában véve az a körülmény, hogy a szolgáltatandó a szolgálattevőt a próbaidő tartama alatt egyáltalán nem alkalmazza, kártérítésre még alapot nem szolgáltat, de legkevesebb ad a felmondási időre járó illetményhez való jogot. Bírósági gyakorlatban nyilvánvaló jogszabály ugyanis, hogy a felmondási időre járó fizetést csakis olyan alkalmazott igényelhet, aki állandó havi vagy évi fizetéssel alkalmaztatott.

Mint ahogy pedig a felperes keresetét 3 havi próba, illetve felmondási időre járó fizetés iránt indította, holott maga is úgy adta elő, hogy az alperes őt egyáltalán nem alkalmazta s így a próbaidőt sem egészben, sem részben ki nem töltötte, a jelen perben lényegtelenül válik az a kérdés, hogy a felek előzetes megállapodása a felperest az óvadékban milyen alakban nyújtására kötelezte? s így a felperest keresetével az előrebocsátott indokokból elutasítani kellett. (1904. október 4. 3087. sz. a.)

A kir. Curia: A másodbíróság ítélete helybenhagyatik.

Indokok: Felperes alperesnél állásának elfoglalásakor tartozott volna vagy saját nevére szóló takarékpénztári betétkönyvben

vagy értékpapírban óvadékként 3500 forintot letenni. Minthogy azonban felperes beismerte, hogy az fentartási záradékkal volt ellátva, s minthogy az óvadék jogi természetéből következik, hogy ha óvadékként takarékpénztári betétkönyv tételik le, az óvadékadásra kötelezettnek a pénzt fentartás nélkül kell a takarékpénztárnál elhelyezni, ha az ellenkező ki nem köttetett, ily kikötés pedig a B) alatti szerződésben nem foglaltatik: nyilvánvaló, hogy felperes szerződési kötelezettségének nem tett eleget.

Ily tényállás mellett felperes alperestől a B) alattiban meghatározott próbaidőre fizetést nem követelhet. (1905. december 13. 10067-904. sz. a.)

Magánépítési engedélyek Budapesten.

A fővárosi magánépítési albizottság 1906. március hó 19-én B o d y Tivadar dr. elnökle mellett a következők részére hozta javaslatba az építési engedély kiadását a) **nagyobb és kisebb építkezésekre: 44657.** Bíró Gyula (VII. Akácfa-u. 57.) a II. Török-u. 3608 | 1. hrsz. a. három em. ház, ép. Bíró Károly és Gyula 50228. Blankenberg János (X. Román-utca 2.) a X. Gergely-u. 7992. hrsz. a. egy em. ház — 42521. Forgách Antal (VIII. Kerepesi-ut 53.) a III. Óbudai-rakparton nyári színház, ép. Nagy és Benedikt 43052. Morvay Ferenc (VII. Kövér Lajos u. 16.) u. o. egy em. ház — 36617. Morellini Angeló (VI. Róppentyű-u. 36.) a VI. Frangepán-u. 1602. hrsz. a. egy em. ház, ép. Kerzinger József 43449. Roith György (X. Gergely-utca 21.) ugyanott vendéglő nagytérkép. Sehöntheil Richárd — 43060. Ray Rezső (VII. Andrásy-ut 105.) a VI. Bulyovszky-u. 4169. hrsz. a. emelet ráépítés — 43464. Martini József (VIII. Tömö-utca 26.) a IX. Üllői-ut 8892. hrsz. a. boltkapuzat — 39466. Mészáros Tibor (IX. Ferenc-körut 46.) u. o. toldalék, ép. Szelezky E. Lajos — 48805. Goldberger Bertalan nevében Bloch és Holtscher (VII. Akácfa-u. 50.) a VI. Lendvay u. 3009. hrsz. a. toldalék 29456. Hirsch Jakab (V. Váci-körut 8.) az I. Virányos-dűlő 8474. hrsz. a. a. veranda, ép. Steller Antal — 49431. Örléi Andor (VI. Nagymező-u. 25.) a II. Ákos-u. 6649. hrsz. a. földsz. ház és nyaraló, ép. Benedek Dezső — 41656. Vad Károly nev. Stefnovits S. Béla (VIII. Illés-u. 13.) a VIII. Kemény Zsigmond-u. 6625. hrsz. a. toldalék — 47671. Tóth Vendel (VII. Csömöri ut 6.) a X. Dömsödi-u. 33. sz. a. földszintes lakóház, ép. Stromayer Antal — 28300. Holkó Julianna (VIII. Hunyadi-u. 14.) u. o. emelet ráépítés, ép. Zsolnay István — 43422. Dr. László Mihály (VII. Erzsébet-körut 52.) a IV. Kecskeméti-utca 356. hrsz. a. boltkapuzat építésére vonatkozó terveijóváhagyattak; b) **nagyobb és kisebb átalakításokra: 43429.** Dura és Szabó (X. Román-utca 10.) a X. Alsó Vaspálya-utca 5. sz. a. — 44626 Mann József (VI. Podmanicky-utca 39.) az I. Mátyás király-ut 9048. hrsz. a. — 45505. Waigand Ferenc (IX. Soroksári-utca 78.) az I. Zugligeti-ut 25. sz. a. — 47635. Kovald Péter (VII. Szövetség-utca 37.) ugyanott — 45450. Latzky Károly nev. Mann József (VI. Podmanicky-utca 39.) a VI. Andrásy-ut 7. sz. a. 44668. dr. Szénássy Sándor (VIII. Muzeum utca 5.) a VII. Kerepesi-ut 38. sz. a. házra vonatkozó módosított terveijóváhagyattak;



Herceg Esterházy agyagárugyára Csáván

szállítja a legmodernebb kiállítású és legjobb minőségű

cserépkályhákat, kandallókat, asztaltűzhelyeket,

kerti diszedényeket, díszítési tárgyakat, továbbá kőanyag csatorna-, kémény- és szellőztető csöveket.

Árjegyzék és költségvetésekkel díjmentesen szolgál a vezérképviselőség és főraktár:

KOVÁCS és SZALAI

BUDAPEST,
VII., Rózsa-utca 45. sz. (saját ház.)

TELEFON 337.

c) jóváhagyásra ajánlottak: 43431. Joó Lajos a VIII., Ór-utca 6248. hrsz. a. — 44647. Siegel Ferenc a VI., Andrassy-ut 3952. hrsz. a. — 41674. Prokisch János a VII., Rákospatak-utca 38. sz. a. — 38866. Schefesik Károly a X., Kelemen-utca 7996. hrsz. a. — 39469. Löbl Bertalan a II., Zárda-utca 3652. hrsz. a. — 39452. Ziegler Ferenc a III., San Marco-utca 1628 | 5. hrsz. a. — 33877. Kamenszky Miklós a VII., Ór-utca 82. sz. a. — 38049. Jónás Dávid az V., Csáky-utca 2. sz. a. — 47662. id. Dura Tamás a X., Füzér-utca 28. sz. a. — 44645. Ganz és tsa r.-t. a X., Kőbányai-ut 8624 | 30. hrsz. a. — 41623. özv. Rezsnyák Jánosné a III., Szérüs-kert-utca 6564 | 1. hrsz. a. — 38048. Taub Simon az V., Zoltán-utca 896. hrsz. a. házra vonatkozó tervei; d) gépekre és felvonókra: 43475. Magyar Vacuum Cleamer Vállalat (V., Visegrádi-utca 25.) — 43474. Nád és Héger (IX., Bokréta-utca 27.) — 49469. Korvin testvérek (VI., Révai-utca 14.) — 49416. Jónás Dávid (V., Kálmán-utca 15.) — 47669. Haverland Antal (V., Kohár-utca 9.) — 45464. Hazslinszky és társai (VII., Verseny-utca 12.) — 43467. Paulheim István (IX., Csarnok-tér 4.) — 43466. Dr. Csányi és tsai (VII., Ovoda-utca 40.) — 43465. Breslmayer Kálmán (VIII., Baross-utca 57.) — 43415. Első magyar részvény serfözde (X., Jászberényi-ut 8393. hrsz.) — 30624. Mayerhoffer Péter (VII., Ovoda utca 40.) — e) elutasított: 45461. Kassalik Jenő az V., Váci-körut 16. sz. a. házra vonatkozó építési tervei.

Kinevezések.

A kereskelemügyi m. kir. minister Keresztés István műszaki tanácsosi címmel és jelleggel felruházott főmérnököt műszaki tanácsossá, Novák Ferenc ministeri mérnököt ministeri főmérnökké, és Tihl György kir. segédmérnököt ministeri segédmérnökké nevezte ki.

A kereskedelemügyi m. kir. minister az államépítészeti hivatalok személyzeti létszámában Hajós Károly kir. mérnököt kir. főmérnökké, Noszlop Kálmán, Harsányi Frigyes, Váradi Jenő, Herczegh Sándor kir. s. mérnököt kir. mérnökökké, továbbá Petter Gyula okl. mérnököt a kaposvári, Lung Gabor okl. építész a zombori, Gergeley Lajos okl. mérnököt a borsodszázi, Ujszászy Imre okl. mérnököt az aranyosmaróti, Kiss János okl. építész az egri, Steiner Zsigmond, okl. mérnököt a debreceni m. kir. államépítészeti hivatalhoz ideiglenes minőségű kir. segédmérnökökké nevezte ki.

Cimadományozás.

Őfelsége a király Törny Emil műépítész, műegyetemi magántanárnak a műegyetemi nyilvános rendkívüli tanári címet és jellegét adományozta.

Pályázatok tervekészítésre.

A Palics fürdő kiépítésének tervpályázatán az első díjat Vágó testvérek „Bácska II.”

jeligés terve, a második díjat Komorés Jakab „Diszter” jeligéjű terve, a harmadik díjat Főrkes Sándy „Rogyásig” jeligés terve kapta. Megvételtre ajánlotta a bíráló bizottság a „Bácsország”, „Extra Hungaraim non est vitam”, és „Kíméljük a fákát” jeligés terveket.

Pályázatok állásokra.

Téglamesteri állás. Kőszeg város téglamesteri állásához téglamester kerestetik. Illetmények: az égetett anyag után ezrenként megállítandó munkabér, természetbeni lakás és tűzifa a mester és 3 segéd számára. A szerződés feltételei a polgármesteri hivatalban megtekinthetők. Pályázati kérvények f. é. március 25-ig adandók be a várososhoz.

Napidíjas mérnöki, vízmesteri, építési felügyelői és műszaki rajzoló állás. Kassa szab. kir. város csatorna és vízműének építési munkálatainál betöltendő következő állásokra hirdettetik pályázat: 1. napidíjas mérnöki állásra napi 8 kor. javadalmazással, 1. vízmesteri állásra 8 hónapi állandó külső foglalkozással, havi 200 kor. javadalmazással és a külfoglalkozásnál 2 kor. napidíj pótlékkal 1. építési felügyelői (vezető pallér) állásra 8 hónapi állandó a város területén kívüli foglalkozással 200 kor. javadalmazással, 1. építési felügyelői (pallér) állásra a város területén 150 kor. javadalmazással, 1. műszaki rajzoló állásra napi 4 kor. javadalmazással. Valamennyi pályázótól megköveteltetik, hogy a köz- és magáncsatornák építésében jártassággal bírjanak. Pályázók az eddigi működésükről szóló bizonyítványokkal felszerelt kérvényeiket legkésőbb március 25-ig tartoznak benyújtani. A felfo- rolt állások legkésőbb április 1-én elfoglalandók.

Mérnöki munkálatok.

Utcák és terek szabályozása. A Bács-Bodrog megyei Jánoshalma község előjárósága közhírré teszi, hogy a község utcáinak és tereinek az építési szabályrendelet 1. §-a értelmében leendő szabályozása, az új építési vonalaknak megállapítása céljából szükséges munkálatok biztosítására f. é. április 7-én d. e. 9 órakor nyilvános szóbeli árlejtést tart, melyre a vállalkozni szándékozó okl. mérnökök meghívotnak. A kitűzött határidőig írásbeli ajánlatok elfogadhatók. A feltételek a községi jegyzőnél betekinthe- tők.

Vasutépítész.

Előmunkálati engedélyek. A kereskedelemügyi m. kir. minister a Gfrerer, Schoch és Grossmann cégnek: 1. a m. kir. államvasutak Topolya állomásából kiágazólag Bajsán át Cservenkánál, innen Bácskeresztúr és Lalic érintésével vagy Hódzagon és Déronyán, vagy Parabut és Bácsujfaiun át Bácsig és innen folytatólag vagy Tovariso- va és Obrovácon, vagy Bácsbukinon át Ó-Palánka, esetleg Német-Palánka irányában a Duna balpartjáig; 2. a fenti vonal folytatá-

saként Palánkától Bácscséb, Glozsán, Begecs és Futtak érintésével Ujvidékig; továbbá 3. a Topolyától Palánkáig tervezett vonalból Cservenkánál kiágazólag Ó- és Uj-Szivác, Gyulafalva, Ómoravica és Pacsér községek irányában a m. kir. államvasutak Bajmok állomásáig, valamint 4. ezen utóbbi vonalból Gyulafalvánál kiágazólag Csonoplya, Zombor, Bodrogmonostorszeg, Bezdán, Kollut, Béreg és Szántovec érintésével s illetve esetleg Zombor szab. kir. város belterületén át a baja-zombor-ujvidéki és halas-bácsalmás-rigyicai vasut Rigyica állomásáig, ugyszintén 5. ez utóbbi vonalból Zombornál, esetleg Zombor szab. kir. város belterületén kiágazólag Kupuszina község érintésével Apatinig, illetve az apatini Dunapartig, végül 6. Apatintól Szonta község határáig át a m. kir. államvasutak vonalának Gombos állomásánál való keresztezésével és Karavukova község érintésével Deronyáig vezetendő 0-70 méteres keskenyvágányu helyi érdekű vasutvonalra; a hidegkút-tamási helyi érdekű vasut részvén- társaságnak a m. kir. államvasutak Hidegkútgyöngy állomásától Szekszárdig fő- vonalként és ennek valamely alkalmas pont- jából kiágazólag a m. kir. államvasutak Bony- hád állomásáig szárnyvonalként vezetendő szabványos nyomtávu gőzmozdonyu helyi érdekű vasutvonalra; Kronberger Lipót budapesti, Pekánovits Dániel és Babinek Pál paksi és Perczel József bikácsi lakosok részére a Fejér és Tolna vármegyei helyi érdekű vasut Paks állomásától kiágazólag Dunaszentgyörgy, Gerjen, Fadd és Tolna községek érintésével a m. kir. állam- vasutak rétszilás-szekszárdi vonalának Tolna- Mőzs állomásáig vezetendő rendes nyomtávu gőzüzemű helyi érdekű vasutvonalra; dr. Ormay József koritnicai és Angyal István rózsahegy-i lakosoknak a cs. kir. szab. kassa-oderbergi vasut Rózsahegy állomásától Fehérpatak és Oszada irányában Koritnica gyógyfürdőig vezetendő gőzmozdonyu helyi érdekű vasutvonalra; a „Közgazd- sági bank részvén- társaság”- nak Kalocsán a m. kir. államvasutak Kalocsa állomásától Foktő irányában az uszodi dunai hajóállomásig vezetendő villamos, esetleg gőzmozdonyu helyi érdekű vasutvonalra a kiadott előmunkálati engedély érvényét a lejáratától számított további egy évtartamára meghosszabbította; Gfrerer, Schoch és Grossmann budapesti vállalkozó cégnek a cég által tervezett pécs-dolnjamiholjaci helyi érdekű vasut Dolnji-Miholjac állomásából kiágazólag Rakitovica, Porec, Golinci, Benicani, Klokocevei és Szelice községek érintésével a szentlőrinc-szlatina-nasicei helyi érdekű vasut Nasice állomásáig vezetendő szabványos nyomtávu gőzmozdonyu vasut- vonalra; dr. Hellenbrant János budapesti ügyvédnek a szilágysági helyi ér- dekű vasutak Tasnád állomásából kiágazólag Balázsháza, Csány, Ustató, Nagypacal, Pa- calusa és Genyete községek érintésével a bi- hari helyi érdekű vasutak Margitta állomá- sáig vezetendő szabványos, esetleg keskeny nyomtávu gőz- vagy motoros üzemű vasut- vonalra az előmunkálati engedélyt egy évre megadta; Márkus Agoston mérnök, egri

Építési kölcsönök

„az építési összeg” előnyös feltételek mellett elérhető KRAUSZ M. által V., Lipót-körut 1. sz. ki helyben 15 év óta sikeresen működik és szigoruan korrekt eljárása által ismeretes. Konverziók elvállaltatnak. Cautiok (Bánatpénz) = értékpapirokban vagy takarékkönyvvel. =

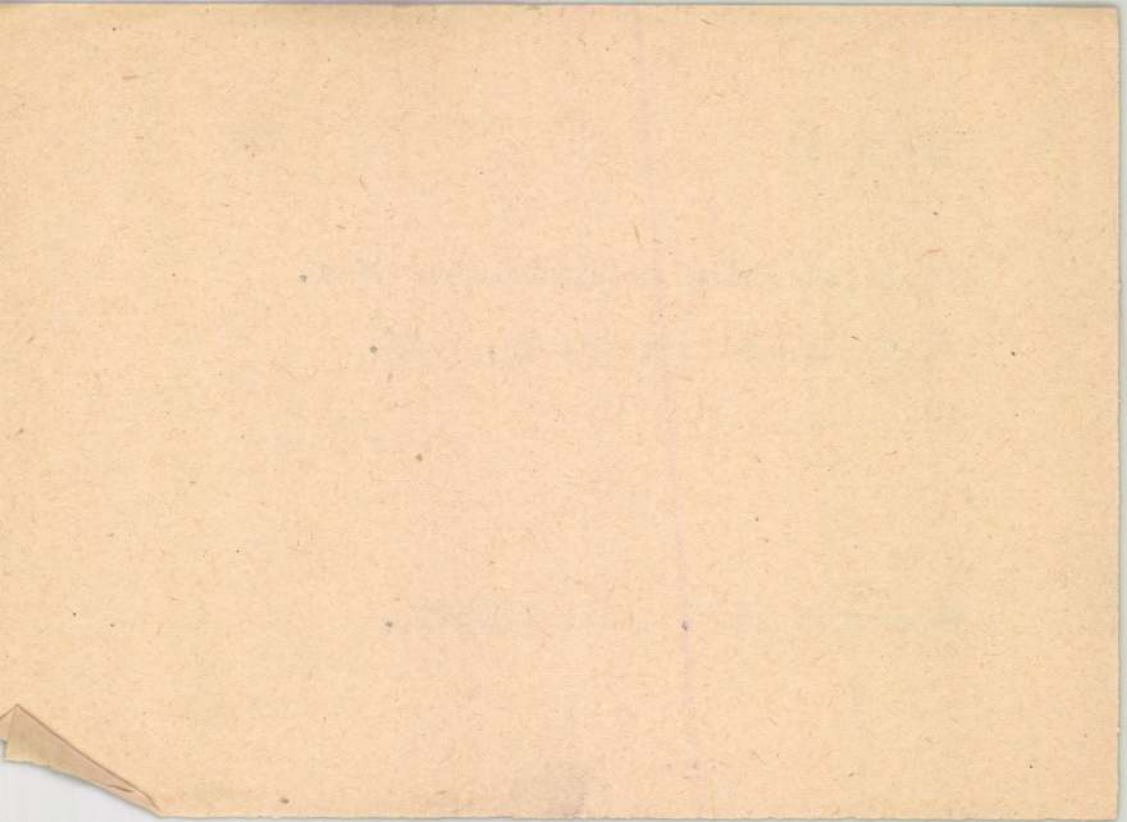
Ray Rezső

MDK

Törley-kastély madártávlata, vízf.

Törley-kastély metszete, vízf.

Műcsarnok 1900. tavaszi kiáll.



MDK

Ray Rezső

Udvari nézet, vf.

csantavéri Törley J. budafoki kastélya,
vf.

Műcsarnok 1904/5 téli kiáll.

MDX

Hay House

Hay House, W.

Cambridge, W. J. Hay House, W.

W.

Cambridge, W. J. Hay House, W.

MDK

Ray Rezső, festőm.

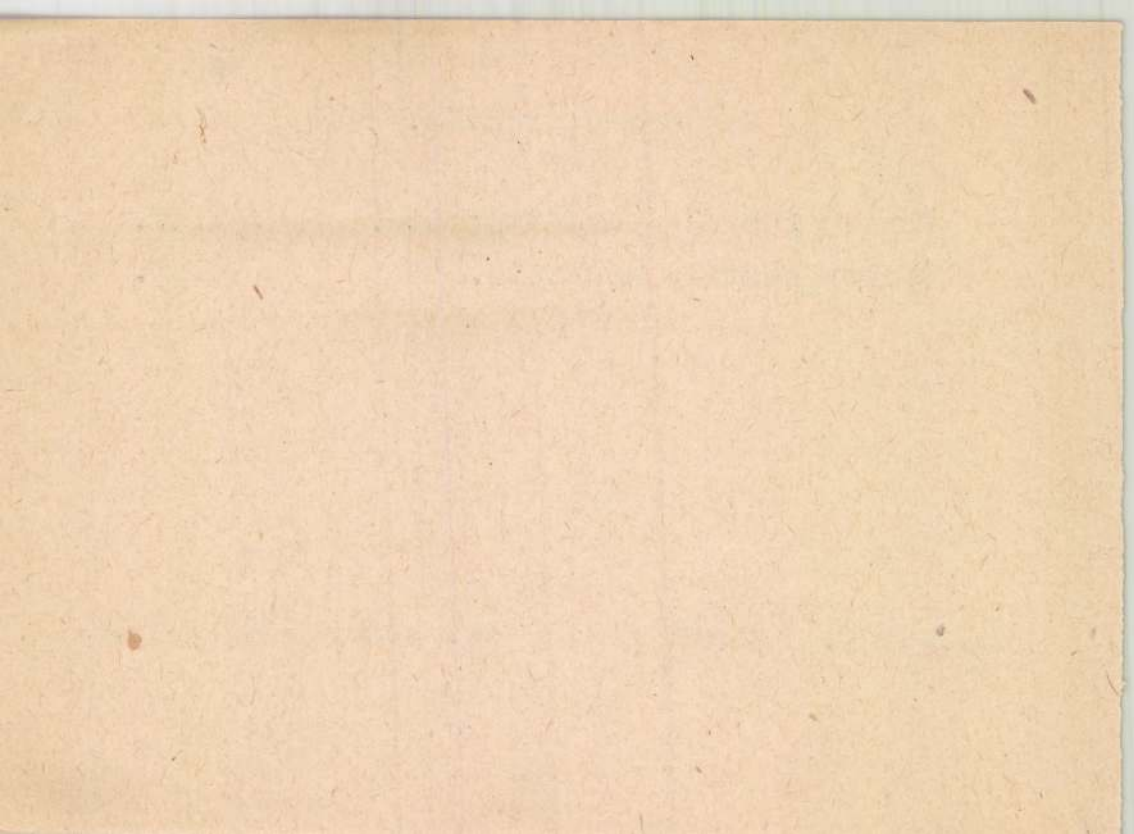
Törley_kastély madártávlata.

Vizf.

Törley_kastély metszete.

Vizf.

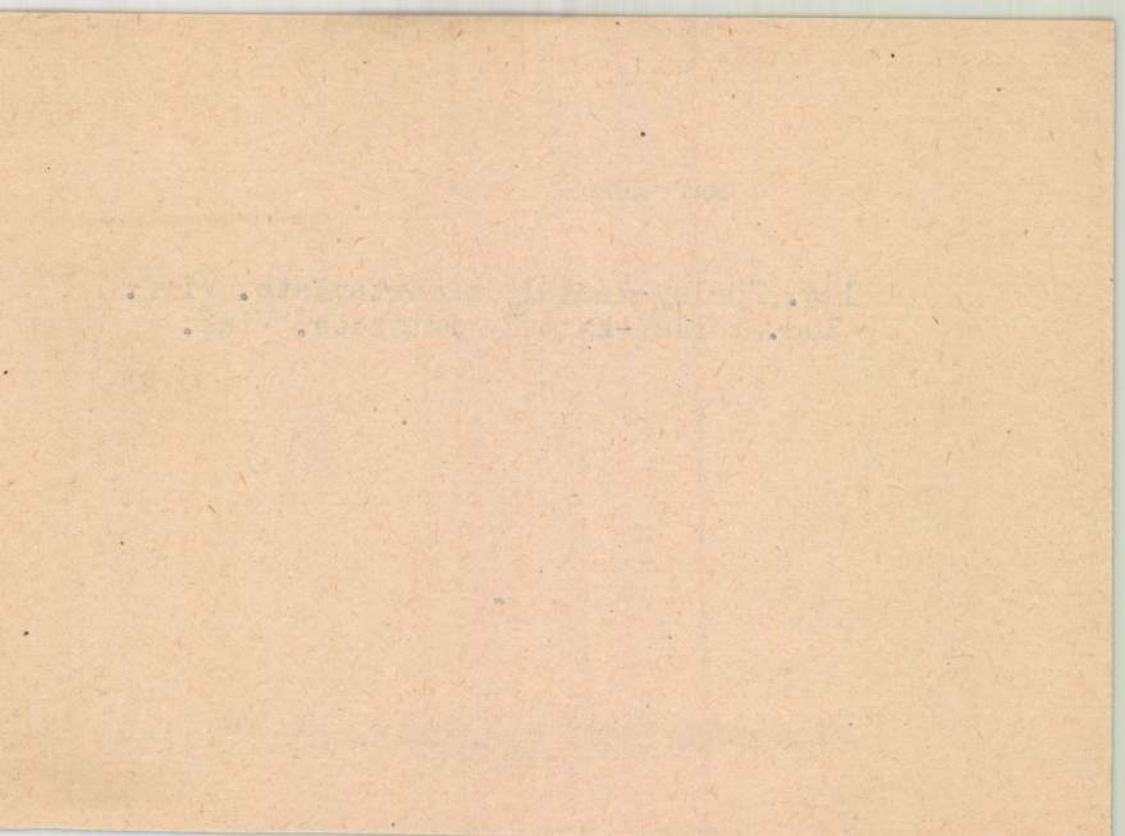
Műcs.-OMKT. Tavaszi kiállítás. 1900. Kat. 37.1.



RAY REZSŐ

194. Törley-kastély madártávlata. Vízf.
196. Törley-kastély metszete. Vízf.

Műcsarnok 1900. tav.kiáll.ket. 37.oldal



Ray Kessó

Recepelt a műcsarnok Tavami tárlatán.

Mó. 1930. III. 15.

By hand

Received of the Government of India

Rs. 1000/-

Ray Kessó

szerepelt a Művészeti Társaság kiállításán.

1930. IV. 15.

July 1891

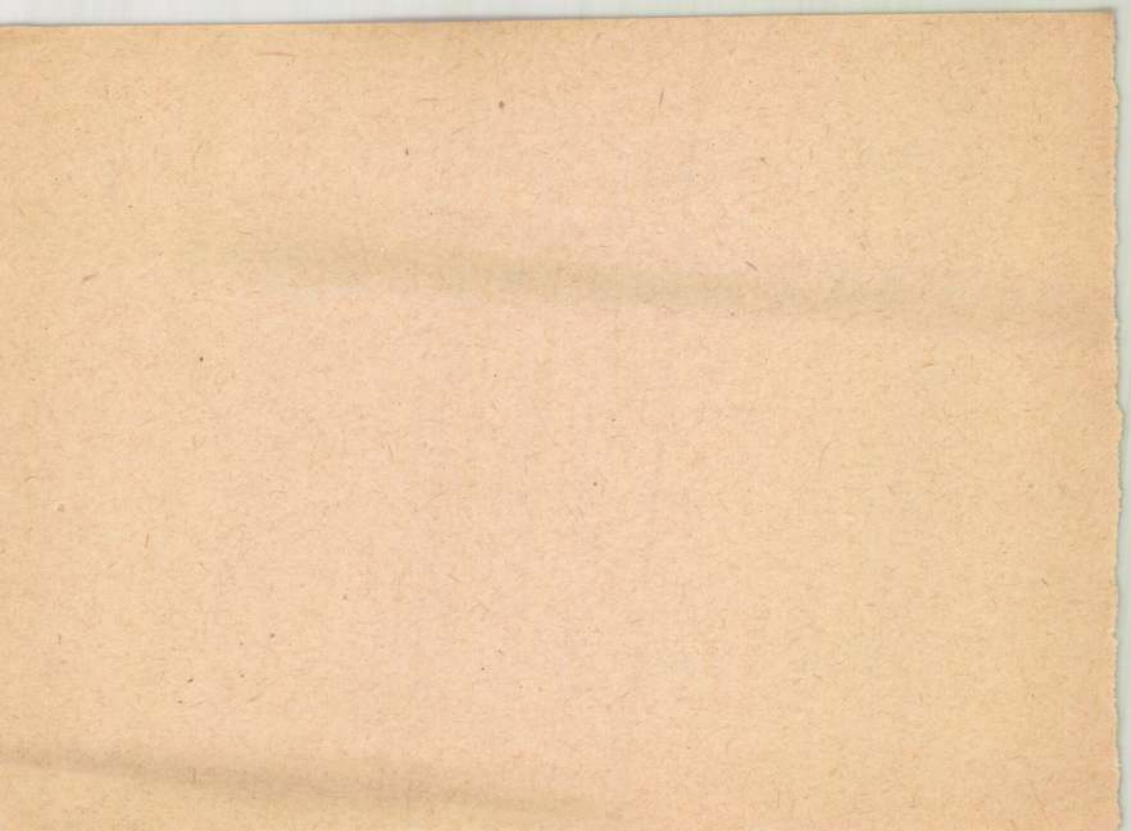
Received of Mr. J. W. ...

for ...

Ray Resó

szepelt a műsorok Tavani felületén.

Sóci hírség 1930. II. 15.



Ray Reno⁴

Ercepedt a hilisamos Tavani firlalan.

Pfe 1930. II. 19.

Raymond

Receipt of the amount of \$100.00

1

1898

Pray Rensö.

A lücsomok teli tölötan as építési vajrok
között látjuk néhány minisztériumi interen-
teret. (múlt.)

Magyarország, 1928. dec. 16.

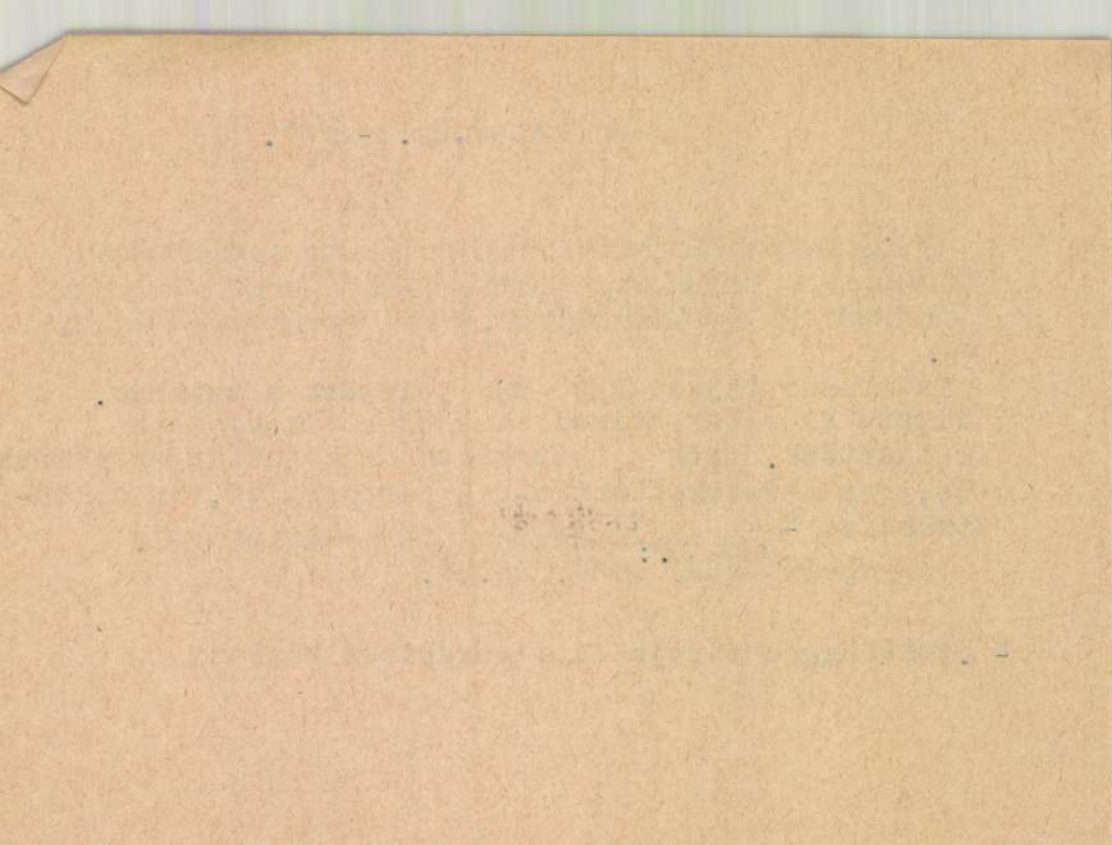
Ray Rezső, ép. -graf.

A Mücsarnok leghátsó, félkör alakú csarnokában berengős a hangulat, szóval téli / melyet már megszektak az építőművészek, mert nekik van fenntarva.

Interieur rajzai Ray -nak jólesők a szemnek. Tiszta és élénk színei a szürke hangulatban melngetőek. Ezek a festmények nem juttatják eszünkbe, igaz méreteket mutat-e a perspektiva, van e konstrukció X

Becz J. ^{építőművész} Mücsarnok téli tárlatáról.
Képzőművészet. 1929. 16. sz. 23. l.

X összefüggés a rajz és a megépítés között?



Ray Pearsö

Epikör, 1912-ben általa írtak az
adományi kasszát

Társai Miklósné - Józ. Tibor; új adomány
az adományi kasszába epikörökkel.
Munkácskötet 1963. 3. sz. ~~13~~ 142. l.

K é

Név:

Születési év: Hely:

Hol, mikor és kinél tanult:

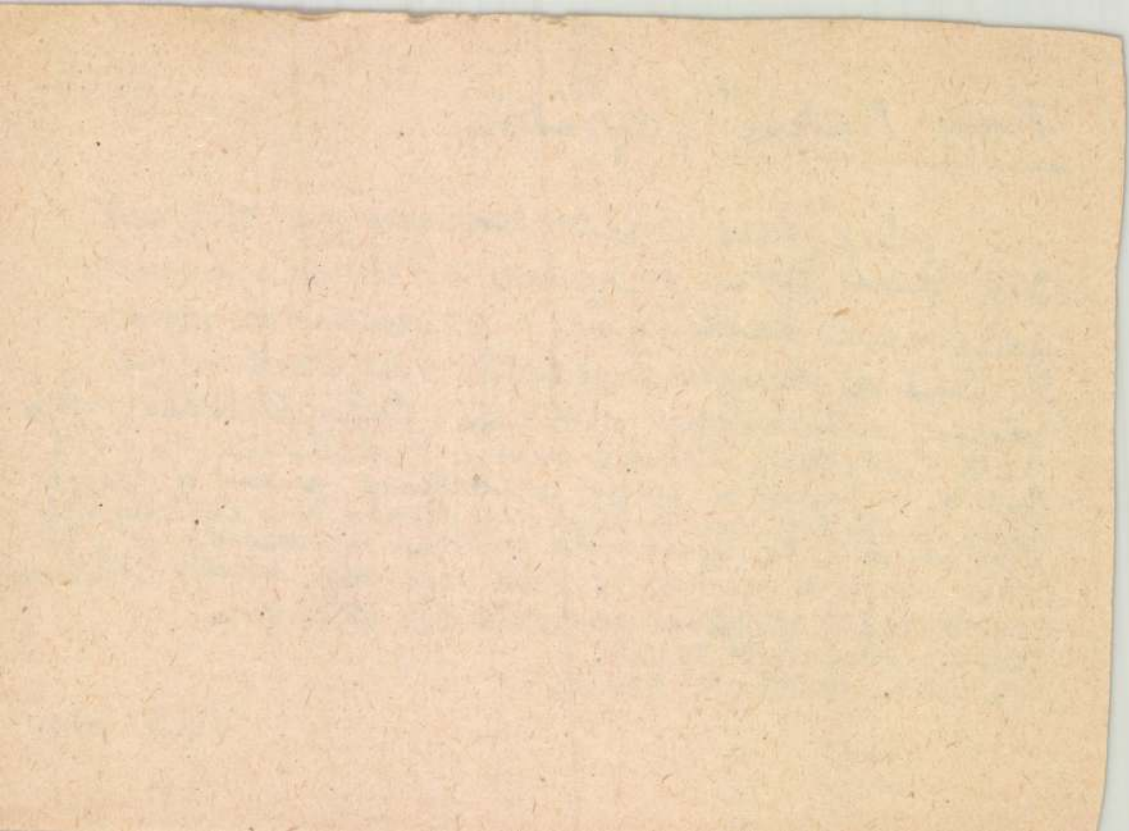
Önálló kiállításai:

Mely kiállításokon vett részt:

Hol jelentek meg kritikák vagy méltatás

Ray Rersö, építész

Építési munkálatait végezték
 1313-ban Döry Ferenc 1730-ban emelt
 girincsi kastélyán: orovatos sedi-
 kulát is manzárdtetőt helyezett a kö-
 rücsös attikával övezett, laposfedésű tőrép-
 tető helyére. Tetőt nem ő építette hi 1313-
 ban a tőrépren felső emeletet, mert a magte-
 kem phthodiszes. Bellorata magasán belemegy
 a felső térbe, mert volt másik eredeti lap is a III.
 Heves megye emlékei I. írta Voit Pál, amelyet abból
 Magyarország emlékei topográfiája VII. köt.
 Szerk.: Dercsányi Dezső.
 Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,



Ray Resto" Vilmos,

Révai lex. 16 k. 94 l.

R. i. i. fia!

érettségjéről. 1876 VI. 26. Buda-

pesten. Munkácsyban tanulék, 1900

óta Budapestten él. Művei: a

Törley-féle ~~W~~ perszögyör, Székely

és sírkajdura, a bpesti művészek

számbeszéltő kétfajta, a bécsi Koch-

meister- és Gompert-paloták

Budapestten stb.

M. 149

Jegyzet. A Magyar Keptar leltárában mint »forgacs
Balázs arcképe« jegyeztetett be.

Ray Rexó

ist Donner in-

und U. 2871

Peet. Hurlap

1933. Okt. 19.

(Magyar epítész

francia leltárk-
Köc.)

A becsi franciák-
vesztesz új építési-
vesztesz v. új munká-
latok a franciák-
déliai palomájai kapta

II. Magyar Királyi V.

ügyügyi

1.949/1942. szám.

Om. sz.

A honvédelmi minis-
ter 8.734/om. l. om.-1942. szám alatt
hogy értesítése szerint az egyes o-
nyilvántartó utján az összefoglaló
hivataiból megküldött "N" jelű be-
szádják, amely visszaélésekre vez-

A honvédelmi minis-
ter lapján tájékoztatásul közlöm, hogy
hivatalból megküldött "N" jelű be-
tájékoztató /52/ bekezdése alapján

Ray Perov

Edelung karteg

Luid
7

Radw. Stapper
Kartegör, T. K. i. d. a.
Op. c. n. 219. p.

:og vármegye.

1.

ány.

lapfala.

pfalai a temetőben.

omja.

templom alapja.

z Földvárig.

advány.

njai.

Fogvár alapfalai.

sz.

alapzata. (?)

ai sáncz Csurogig.

Ray Perry

rod

keni seten
alish klub-
hai keret

M. M. E. Kopt 1905.

133 — 137. l. / A bala-
Avitolevan klubhar,
am qari rajoohal.)

Vásrnyilkegy, római VI. 138.

Ray Perov?

konverte ar egori ref.
kempstonot. Egiutt 1929-
1930-ban.

Ladanyi Hevto

94.l.

57
1904.

As above etc. Plebania Misatata

1905. 12. 14. 1904

1904
1904
1904



W. J. Schlegel
Lyon

M. J. Schlegel
Lyon
M. J. Schlegel
Lyon

VI

J. Schlegel

André - N. 66.

André
N. 66.

gyűjt.

f. 67

Livald
Kornél

Szepesvármegye művelési bizottsága

l. „Sepesvármegye” alatt

Ray Perro-ty

epitón.

Perverte a bperit,
Zónof-wáim-tele-
fon központot.

Lux Katinán

Körleie Perwit
geuti moai nyofalt,
ha éhic, mert fo-c
felül Eorban lenne

(Kalamás, hoz,
a Kócher-Fejűvel
levis Ray-életm,
ar éjü Ray éere-
vára.)

1947. júl. 16.

Ar Greg Ray + 1899.

1876. júl. 16.

Nyekkel teli fiatal zseni is beleesett II. Károly francia király közeledett hogy ő hozza magával a büntetést, az megjósolt. Ez a kérdés keblemetlen ak. Nem is tarthatott soká: 1498. május Signorján máglyán fejezte be életét, ig volt hatással. Ő is megjédt VIII. , majd onnan Bolgnába ment 1494-ben an a quattrocento egyik legnagyobb a 19 éves ifju lelkét, Quercia rejtőf-homlokzatát. Hatalmas alakokat, atletá-épzelt alakok, Madonnák, kik drámai, letet élnek. Ez a művészet kellett zek a művészi elképzelések lappangtak, ük, akkor csak életrajzaiból jövínk rá, észetben, majd Bertoldo a szobrászatban ban semmi kapcsolata nem volt, csak a a el tőlük. Művészi stílusának kiála-la Quercia, Giovanni Pisano és Luca t stílusbeli és lelkileti rokonságot lakot faragott az Arca di San Domeni- századba, Giovanni Pisano tervehez és , dolgozott rajta Jacópo della Quercia, io Lombardi. Itt egy térdelő, egyertya- ll, arca nyálának a párja és San Pet meg az alakját. 1495-ben visszatért ett egy antikizáló alvó Cupidót, melyet tőle és mint eredeti antik szobrot chelangelo megfűdta a dolgot és tudom sz visszaadta Milanese-nek a szobrot. került, s ma a londoni Kemnington ittas Bachust ábr: zofoó, szintén anti- ré t szobro áll legközelebb az antikhoz, hamar kiheverte Savonarola hatását,

Ray Reno

wood

Lechnepum 574. L

A Zörofwärin belegen -
Körpontot fus, 24.

Ray Reno Krverte

n. o. 574. P.

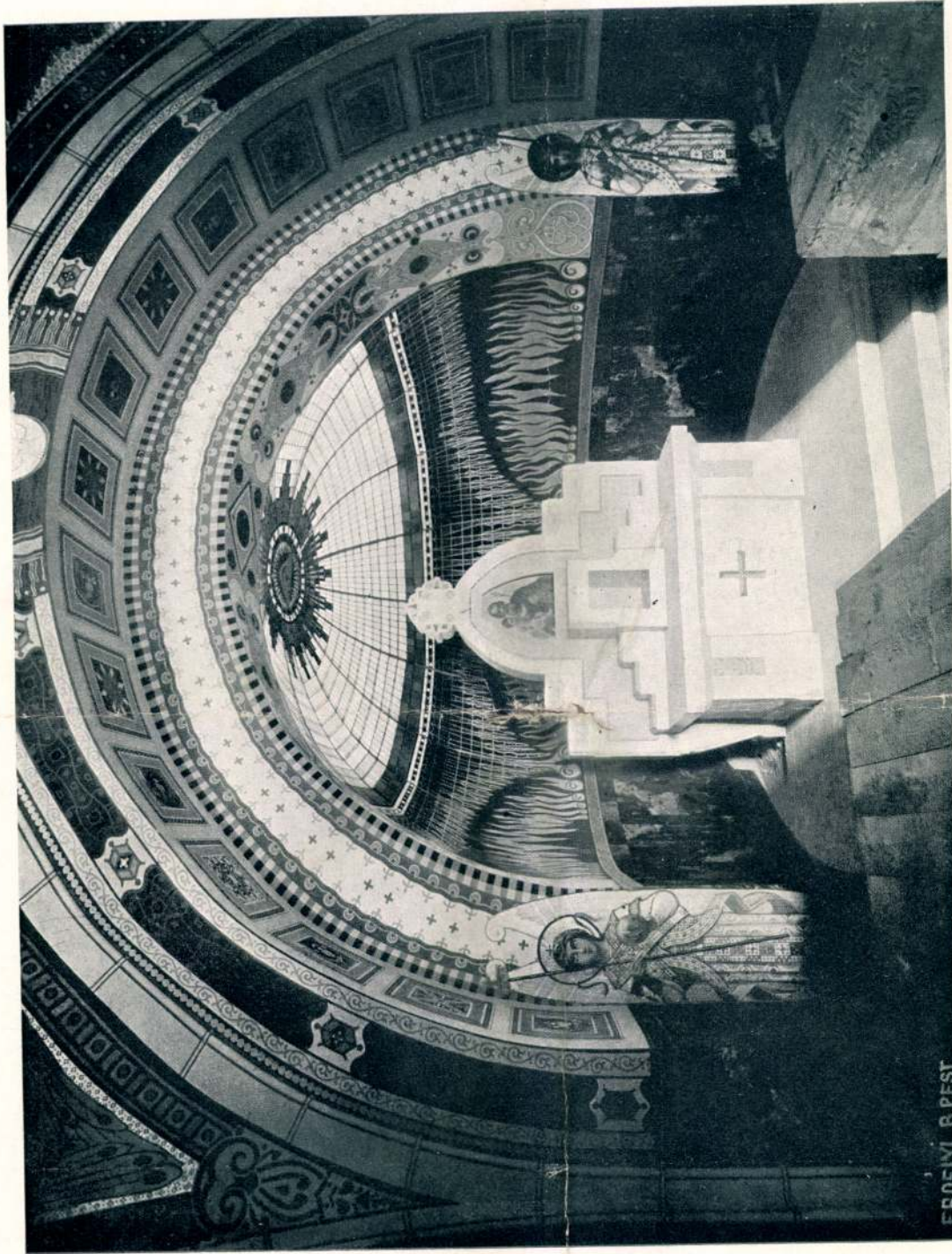


SZENTÉLY.

TÖRLEY-MAUZOLEUM.

TERVEZTE: RAY REZSŐ.

Ray Rezső
3



ERDELYI B. PEST.

TÖRLEY-MAUZOLEUM.

MENNYEZETRÉSZELE I.

TERVEZTE: RAY REZSŐ.



TÖRLEY-MAUZÓLEUM.

MENYEZETRÉSZELET.

TERVEZTE : RAY REZSÓ.



TÖRLEY-MAUZOLEUM.

RÉSZLET A BEJÁRATRÓL.

TERVEZTE: RAY REZSŐ.



VÁZA A TORONYNÁL.

TÖRLEY-MAUZOLEUM.

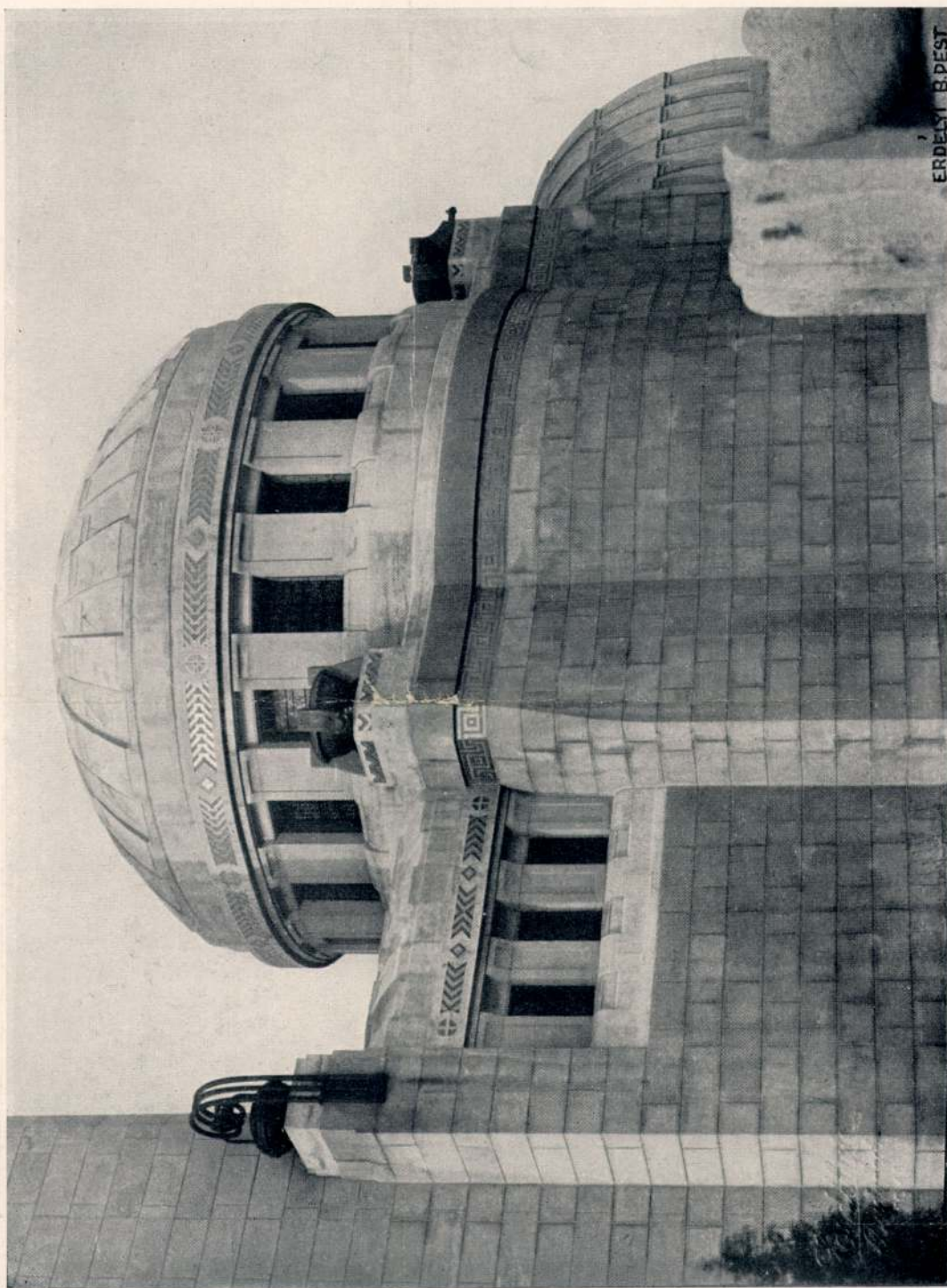
TERVEZTE: RAY REZSŐ.



TÓRLEY-MAUZOLEUM.

VÁZA A KUPOLÁNÁL.

TERVEZTE : RAY REZSŐ.



TÖRLEY-MAUZOLEUM.

HOMLOKZATRÉSZELET.

TERVEZTE: RAY REZSÓ.

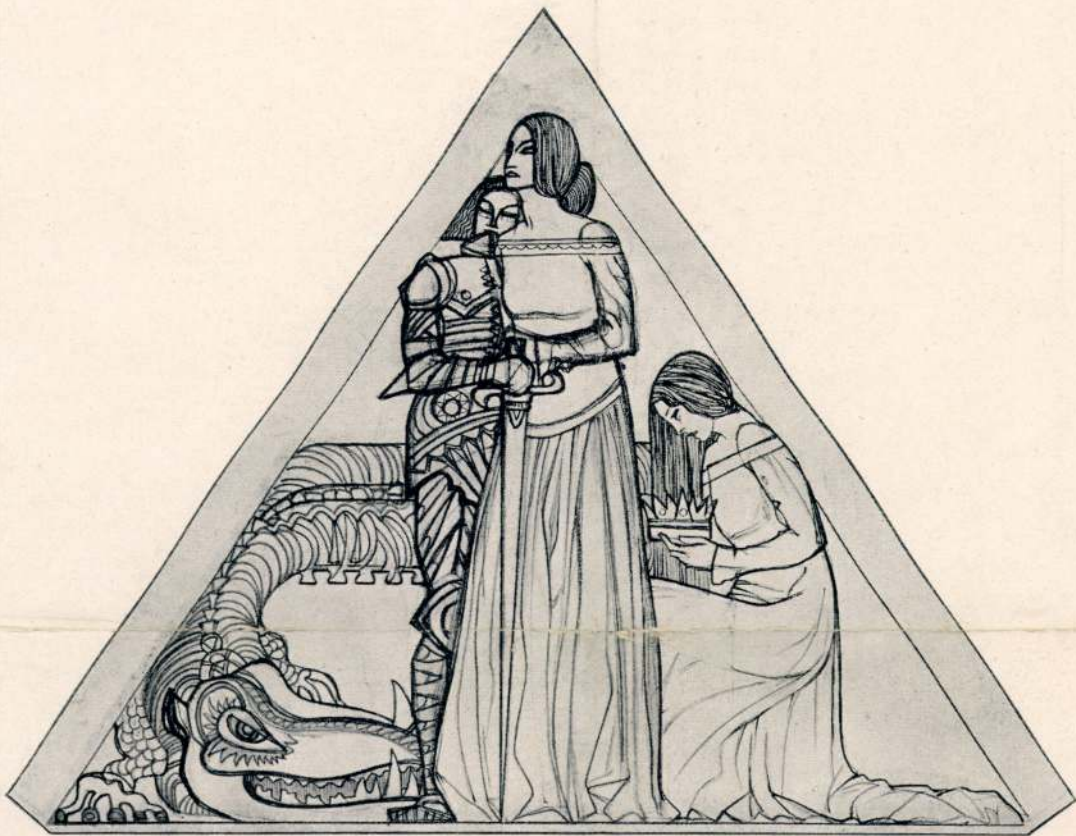
ERDELYI B. PEST



PARKBEJÁRAT.

TÖRLEY-MAUZOLEUM.

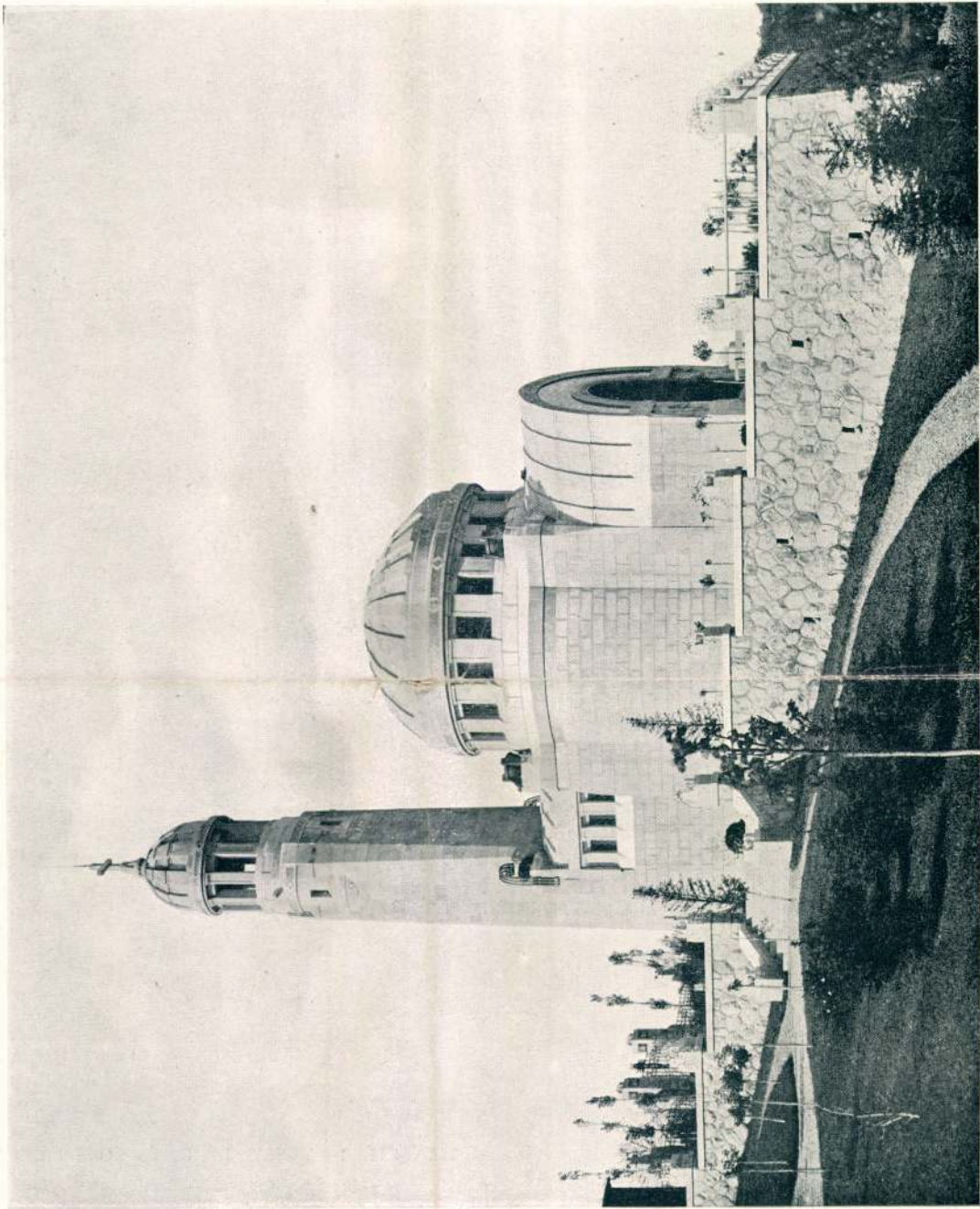
TERVEZTE: RAY REZSŐ.



HOMLOKZATRÉSZLET. OROMKITÖLTÉS AZ OVODABEJÁRATNÁL.

I., VÁROSMÁJOR-UTCAI ISKOLA.

TERVEZTÉK: GYÖRGYI DÉNES ÉS KOÓS KÁROLY.



TERVEZTE : RAY REZSŐ.

HOMLOKZAT.

TÖRLEY-MAUZOLEUM.

Magyar Építőművészet

1911. 2. szám

Ray Perris if

Élet. arch.

Váljából -

223. l.

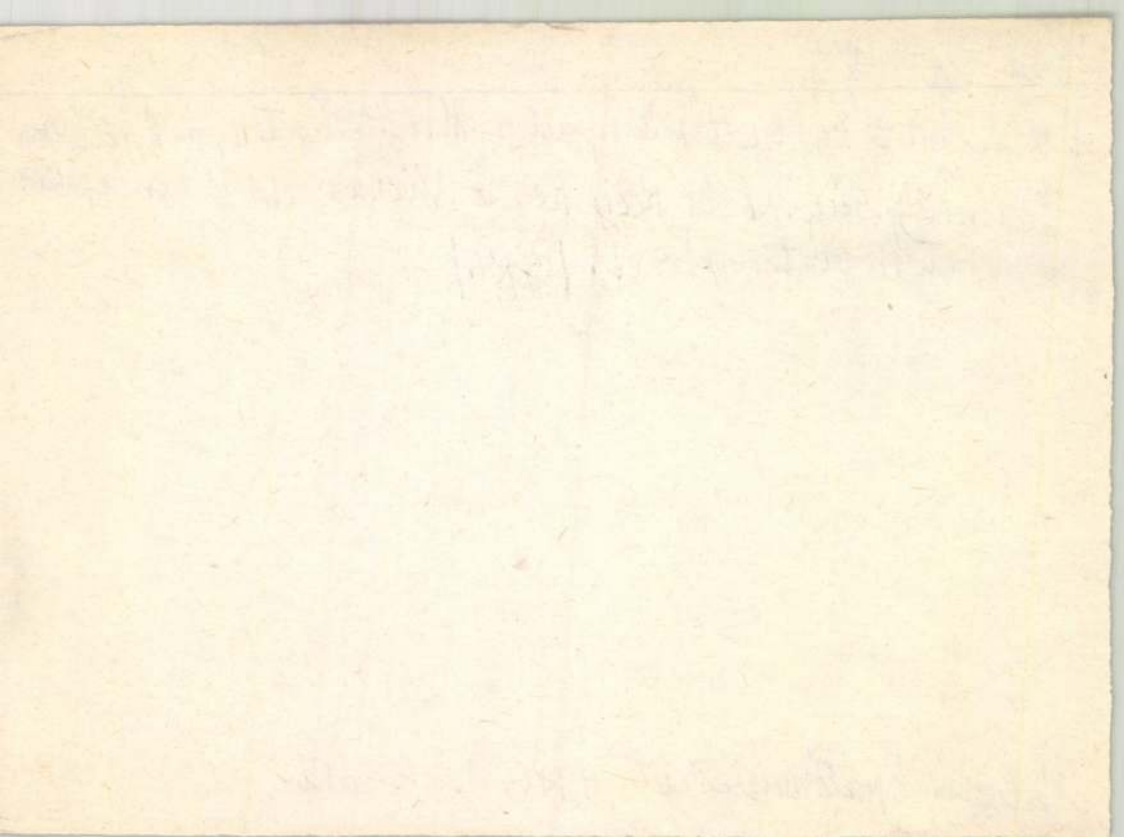
Raffaello

Csokonai és társaik nyomán a
mi élet régóta várt ujjászüle-
silányabb helyzetben volt a
alom. Régi támogatói, a kirá-
urak megszűntek a magyar művé-

Ray Rersö Vilmos, építész

1. a felújított Svabatteni sírpad a Margitszigeten, a háttérben
Zichlinsky Sándor és Ray Rersö Vilmos 1911-ben épült
vasbeton víztornyival. [rept.]

Magyar Építőművészet, 1986. 1. 6.-old.



Ray Rezső

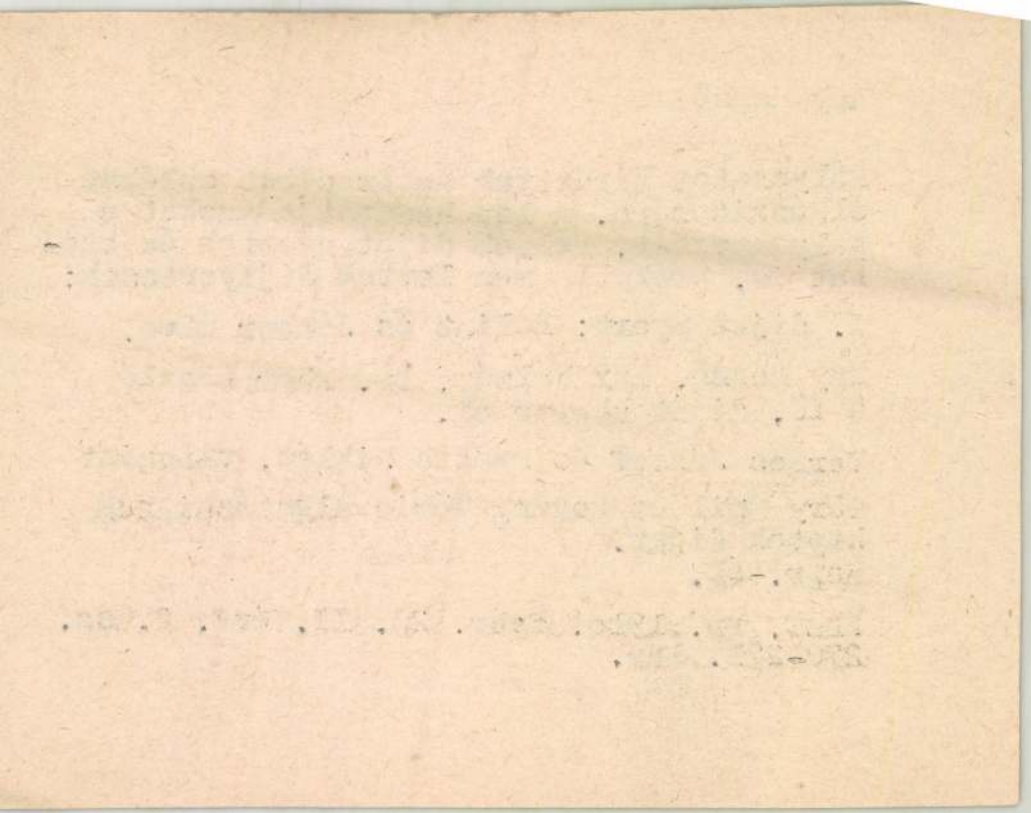
Pályázatot hirdettek az Erzsébet emlékmű elkészítésére. A lap bemutatja azokat a pályaműveket, melyek díjat nyertek és azokat is, amelyek nem lettek díjnyertesek:

I. díjat nyert: Bálint és Jánbox műve.

Ray Rezső, Lux Kálmán; Dr. Éber László a II. díjat nyerte el.

Vernes József és Kaszab Miklós, valamint Tóry Emil és Pogány Móric alkotásai nem kaptak díjat.
Repr.-ók.

ÉLET, Bp. 1910. febr. 20. II. évf. 8. sz.
270-271. lap.

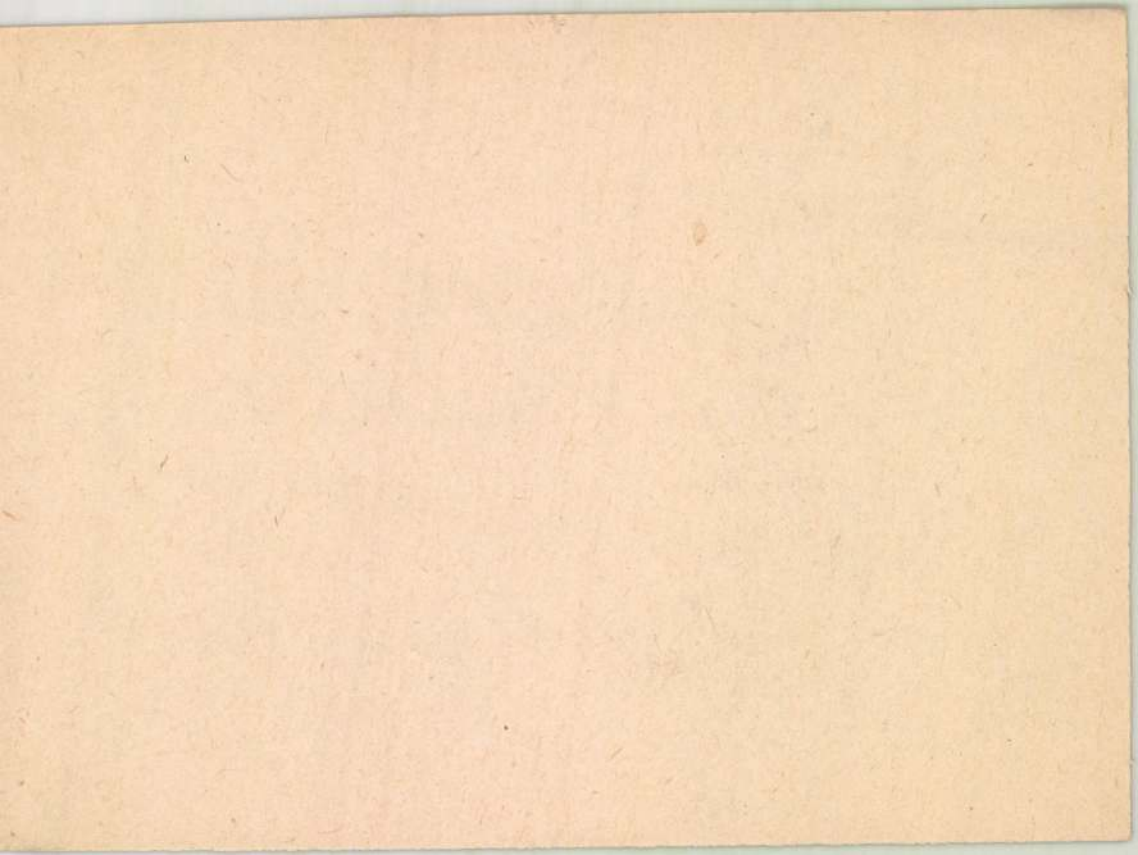


Ray Rezsó

Reiter Ferenc és Hívisch Rezsó 1924-ben
alakították át a T. Frankel Leo n. 25-29 n.
n. épületet.

Berza László, Bernold György, Erdei Fe-
renc sbb.: Budapest Lexikon, Budapest 1973.
1335p

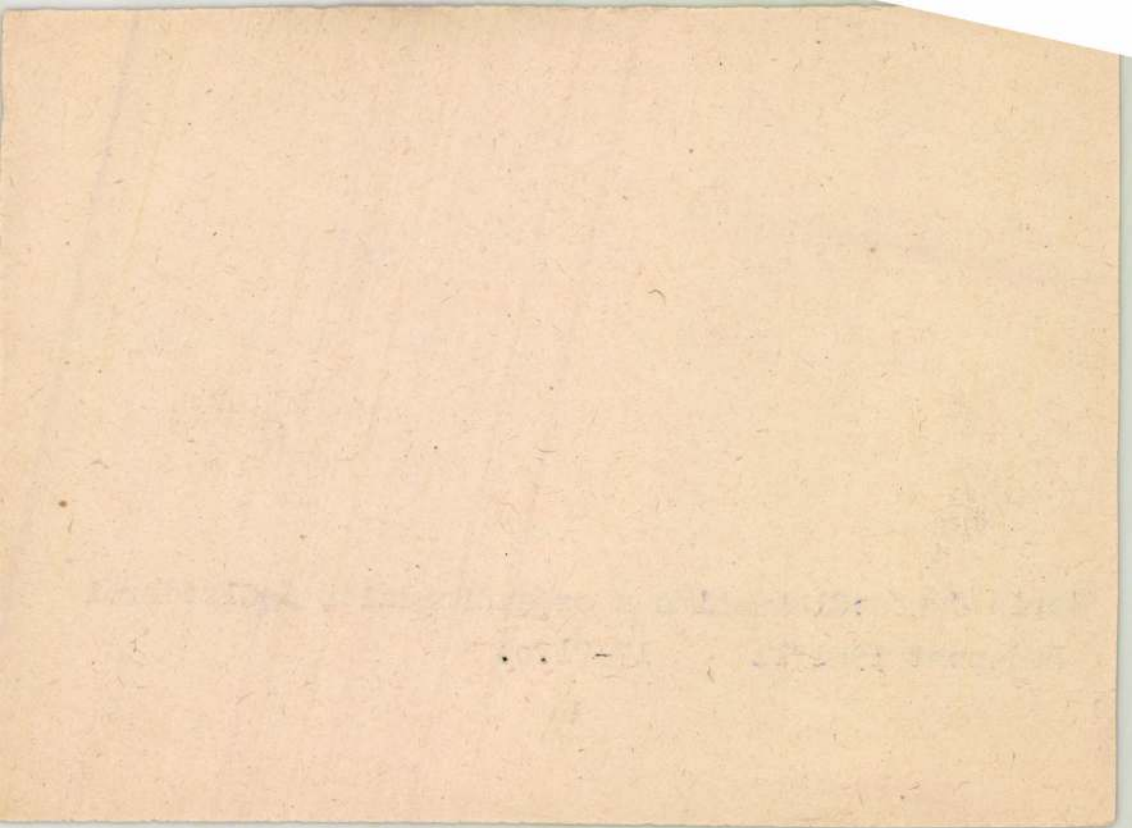
6611



Ray Kersi

tervezte a Bp. XXII. (Budafelt)
Sarló u. 6. Törley-Mauszóceum épületét 1910-ben

Gerle János: Elszámolás a századfordulós épületekről
Budapest 1981/11 17-21.o.



Ray kerró

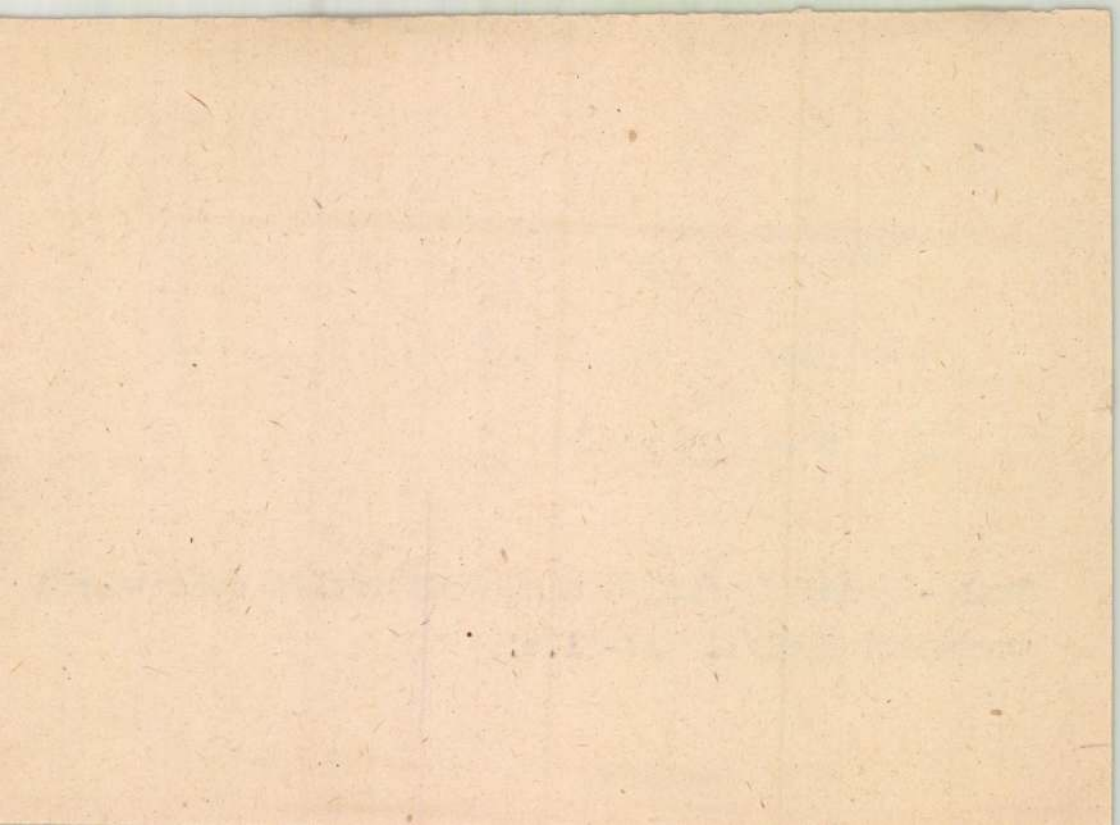
tervezte a Bp. XIII. Margitszigeti vízforgó
épületét; - szerkeszt: Fiedlinsky Szabolcs - 1909-ben.

Gerle János: Elszámlolás a századfordulós épületekről
Budapest 1931/11 17-21.o.

Ray Károly

Levetette a Bp. VI. Bazaar u. 51. 4. szobát
1916-ban, a kendereszi díszburkolattal
Lstó János helyettese.

Gerle-János: Flszámolás a századfordulás épületekről
Budapest 1981/11 17-21.o.

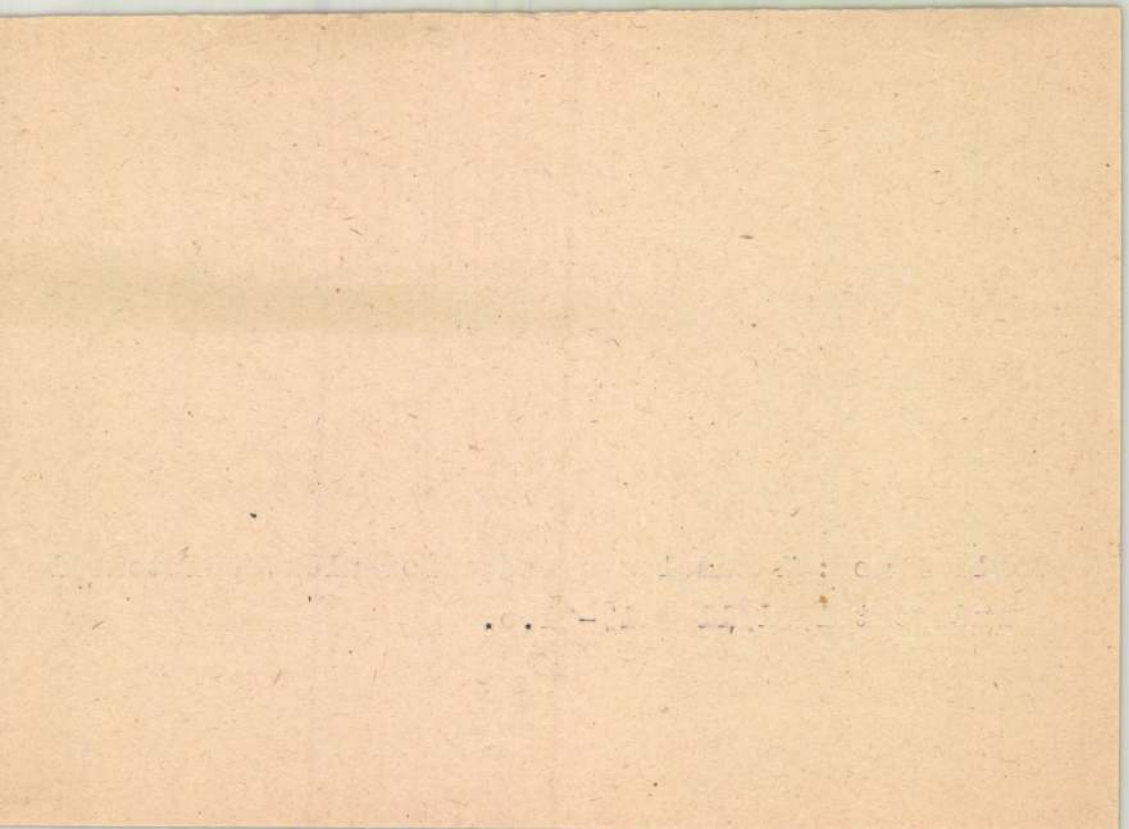


Ray Károly

tervezte a Bp. VI. Váci u. 56-58. y. lakóházát

1911-ben

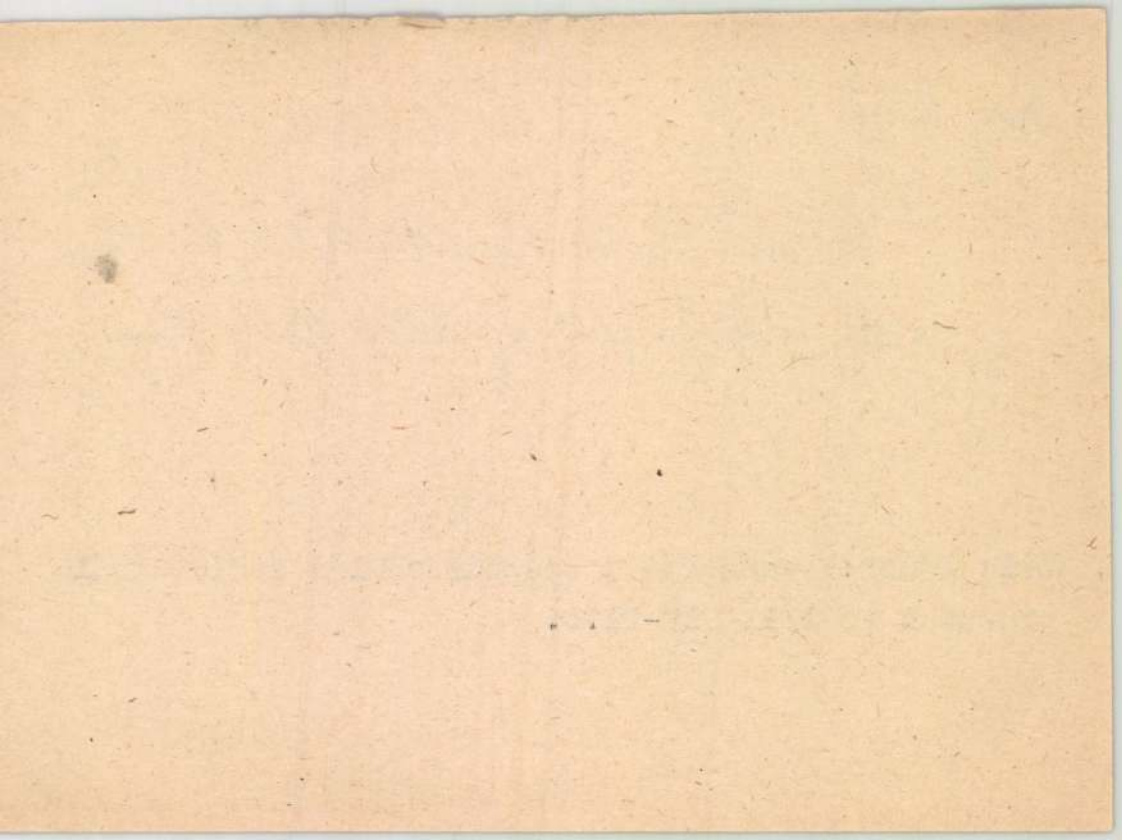
Gerle János: Elszámolás a századfordulós épületekről
Budapest 1981/11 17-21.o.



Ray Kervo

Leveste a Bp. VIII. Merwath Miklós téri A.S.Ú.
Sószel telefonközpont épületét 1916-ban.

Gerle János: Elszámolás a századfordulós épületekről
Budapest 1981/11 17-21.o.



RAY REZSŐ VILMOS, ifj. építész (Bp., 1876.VI.26.-1938.IV.11.)

GERLE János - KOVÁCS Attila - MAKOVECZ Imre: A századforduló magyar építésze. Bp. : Szépirodalmi, 1990 163.p. és ill.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO LIBRARY

1950

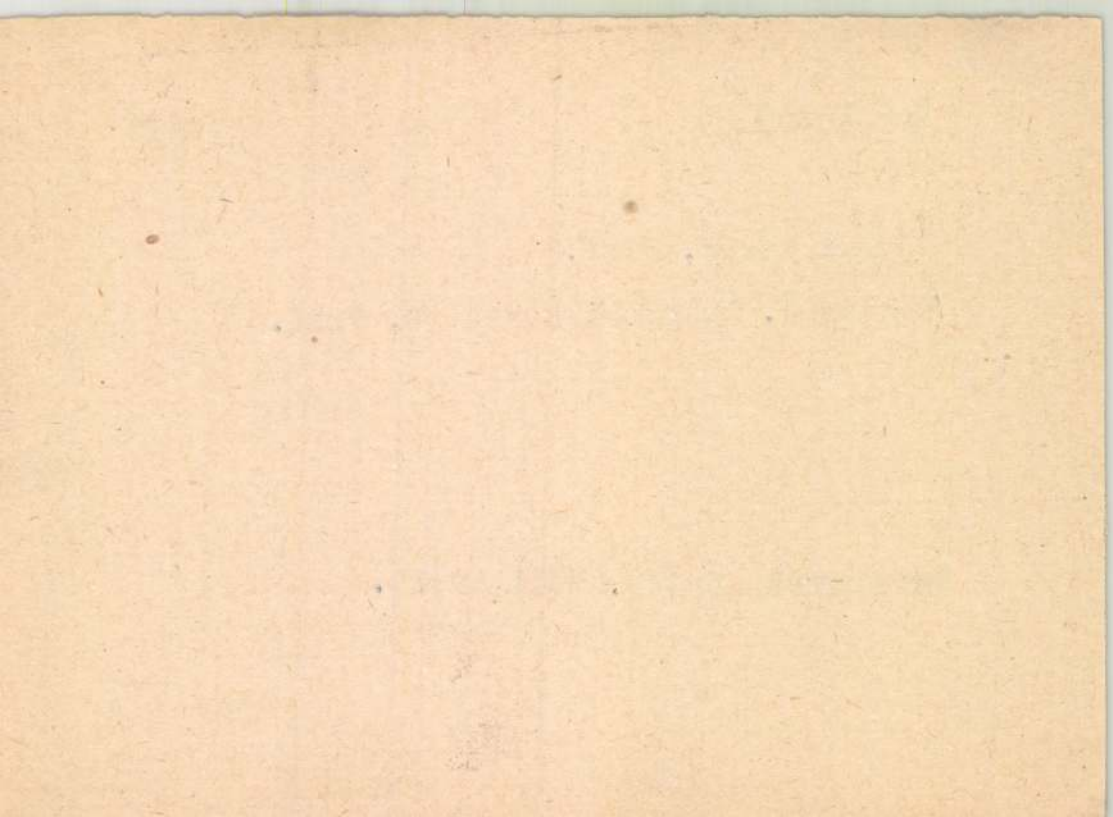
Ray Rezső

MDK

Udvari nézet, vízf.

Törley J. budafoki kastélya, vízf.

Műcsarnok 1904/5. téli kiáll.

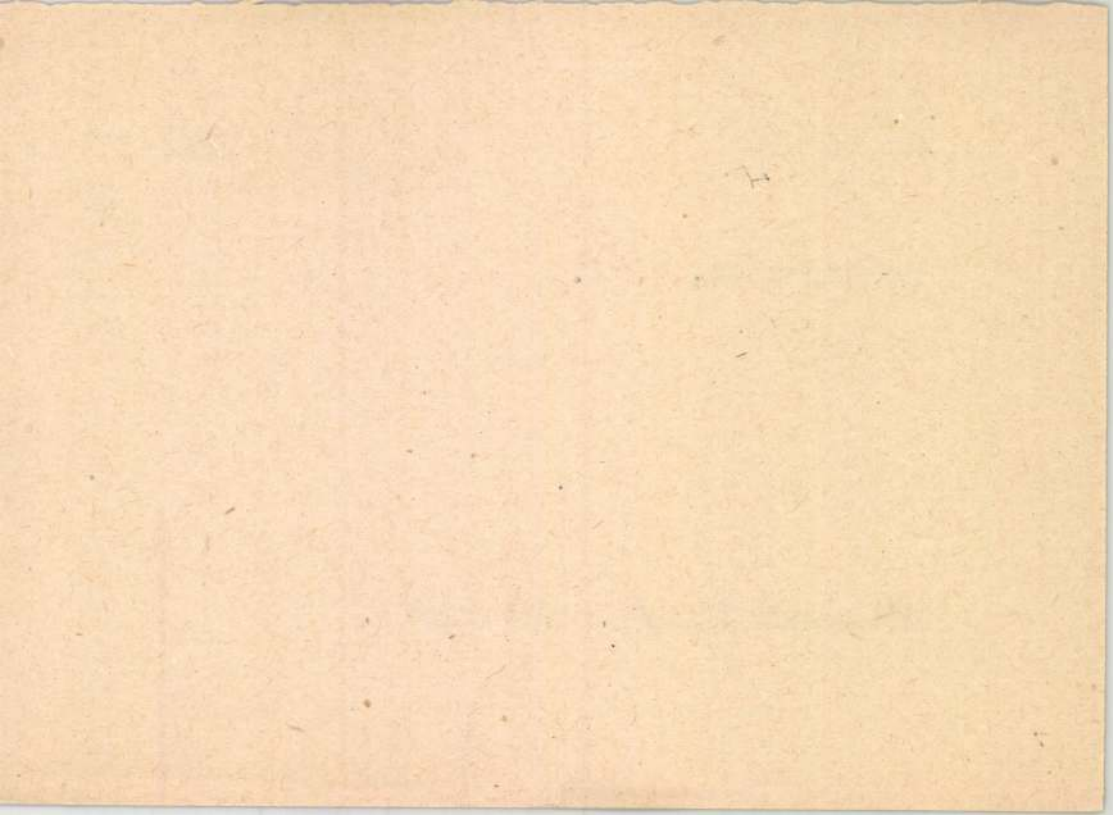


Ray Rezső

MDK

Hallrészlet, vizf.

Műcsarnok 1904/5. téli kiáll.



Ray Rezső

Törley-kastély madartávlata. Vizf. Mgt.

Törley-kastély metszete. Vizf. Mgt.

Múcsarnok. 1900. tav. kiáll. 37.1.

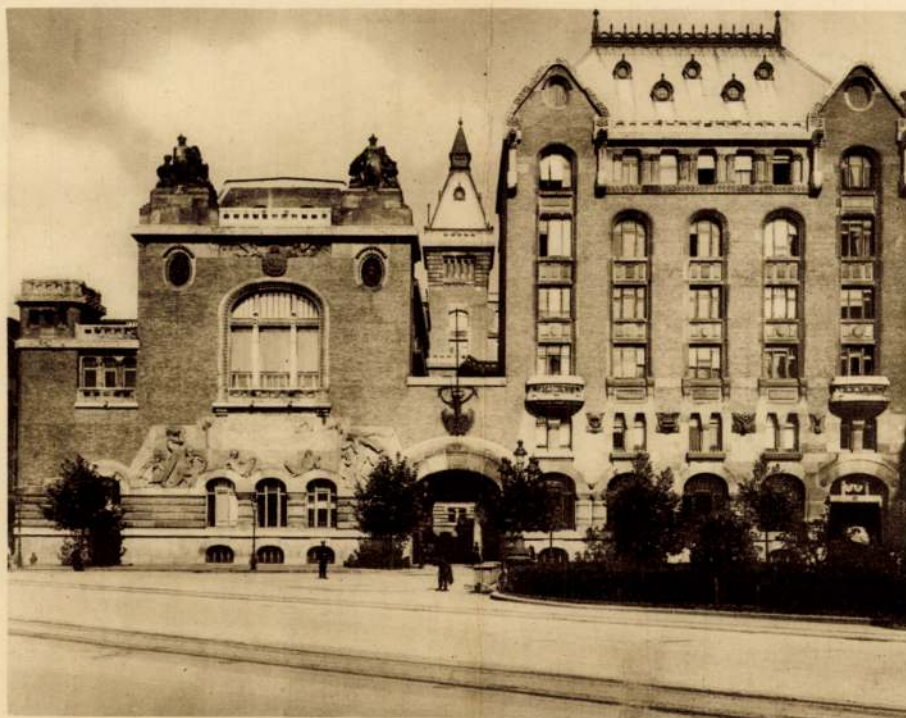
Ray Rezső

Munkái a tav. kiállításon.

Becz Jenő műépítész cikke.

Képzőművészet, 1930.IV.évf. 29.sz. 101.lap

Bierbauer Béla dr.



RAY REZSŐ: A MÁRIA TERÉZIA-TÉRI TELEFONKÖZPONT.



RAY REZSŐ: A MÁRIA TERÉZIA-TÉRI TELEFONKÖZPONT LÉPCSŐHÁZA.

Evk P.M.T. 1929



LAJTHA BÉLA: AZ ERZSÉBETVÁROSI TAKARÉKPÉNZTÁR.

Ray Peters

Ray Perro

sp.

609

Vas. wyo

1911.

465. l. (lost)

1891

1891

1891

1891

Ray Perro

op. Budapest

invd

Magyar Göttemvészet

1911. 27. 28 - 36 f.

(Törley Mauroloem,
Budapest)

Magyar királyi államvasutak.

T. Műhel

Miután keresményemnek 191

tésénél

jelenhetek, keresményemnek átvételére

nevü munkástársamat szóbelileg megbiz

Kelt , 191

.....
tanu.

.....
tanu.

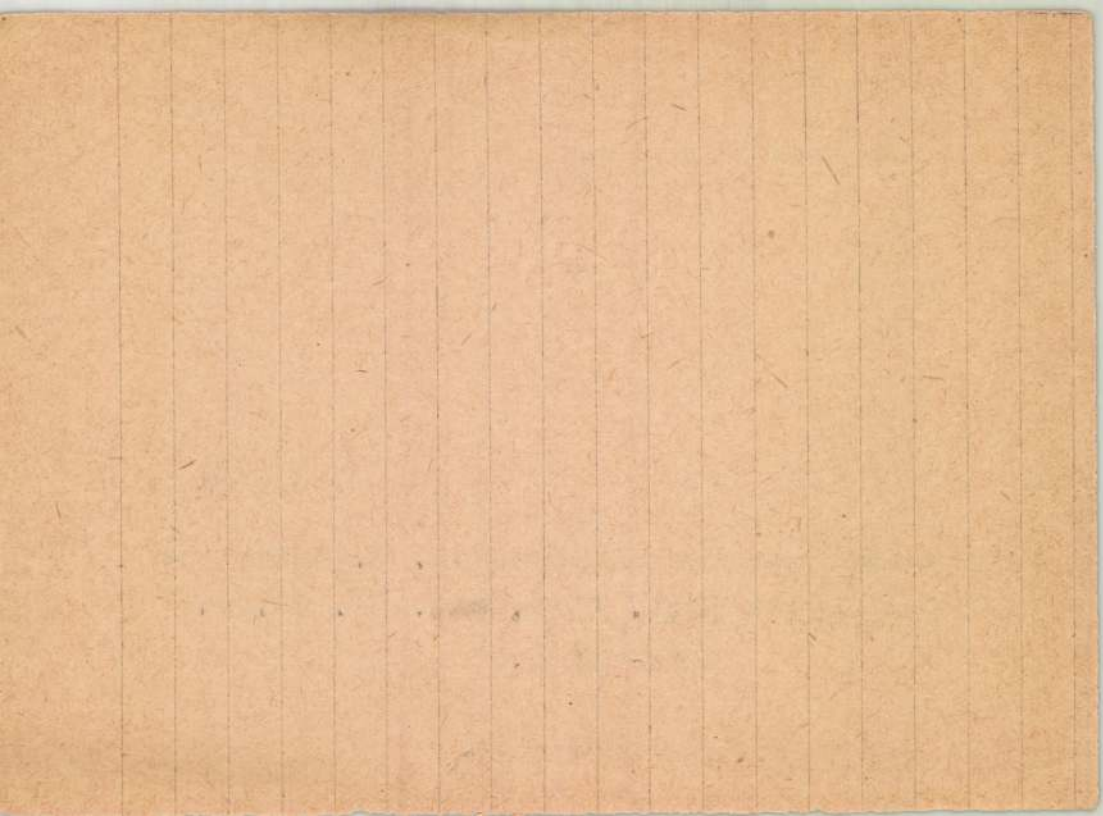
MDK

Ray/tezső építész

Goll:

A pozsonyi egyetem elhelyezése. M. Mérnök és
Építész Egylet Közl. 1916. nov. 26. 48.sz.

204-205 l.



Ray Remi-

ep. Brest

brod

Chaparral Guitierrez

1910. 24. 29 f.

Magyar királyi államvasutak.

T. Műhely

Miután keresményemnek 191

tésénél

jelenhetek, keresményemnek átvételére
nevü munkástársamat szóbelileg megbiz

Kelt , 191

.....
tanu.

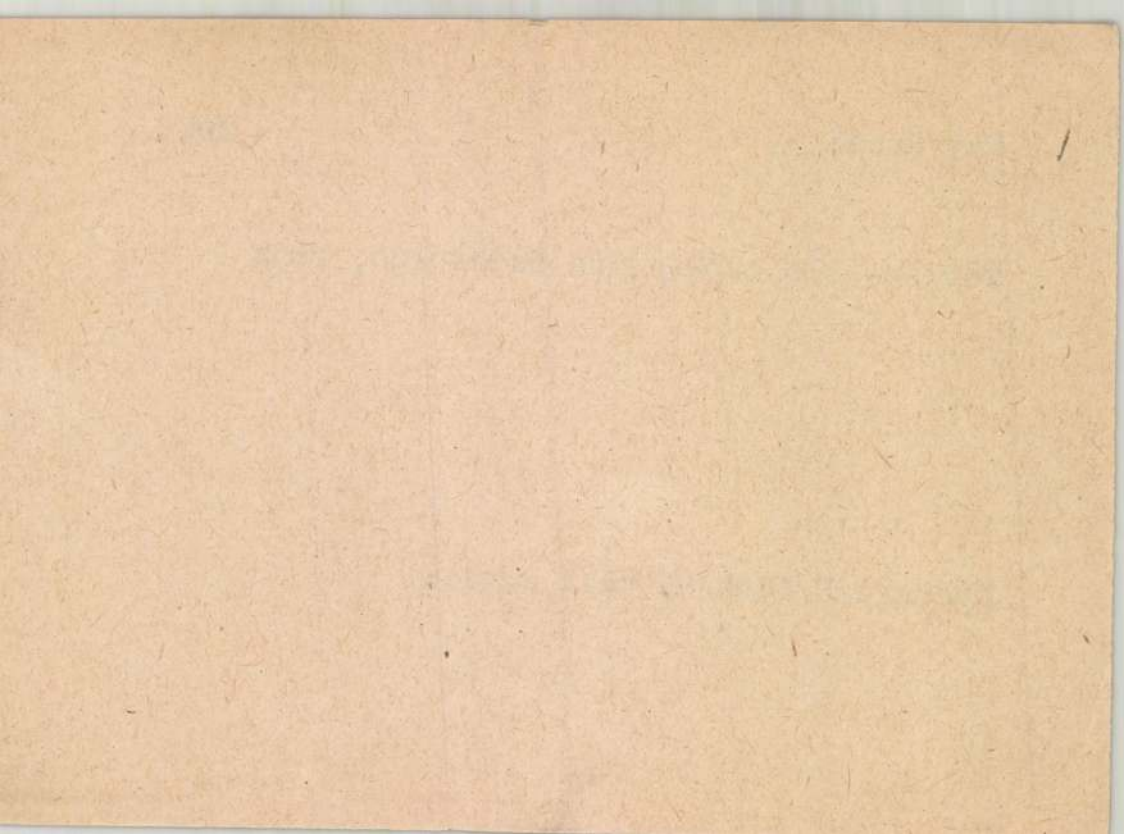
.....
tanu.

Ray Rezső

MDK

Törley-féle sirkápolna Budafokon, rajz

Műcsarnok 1907/8. téli kiáll.

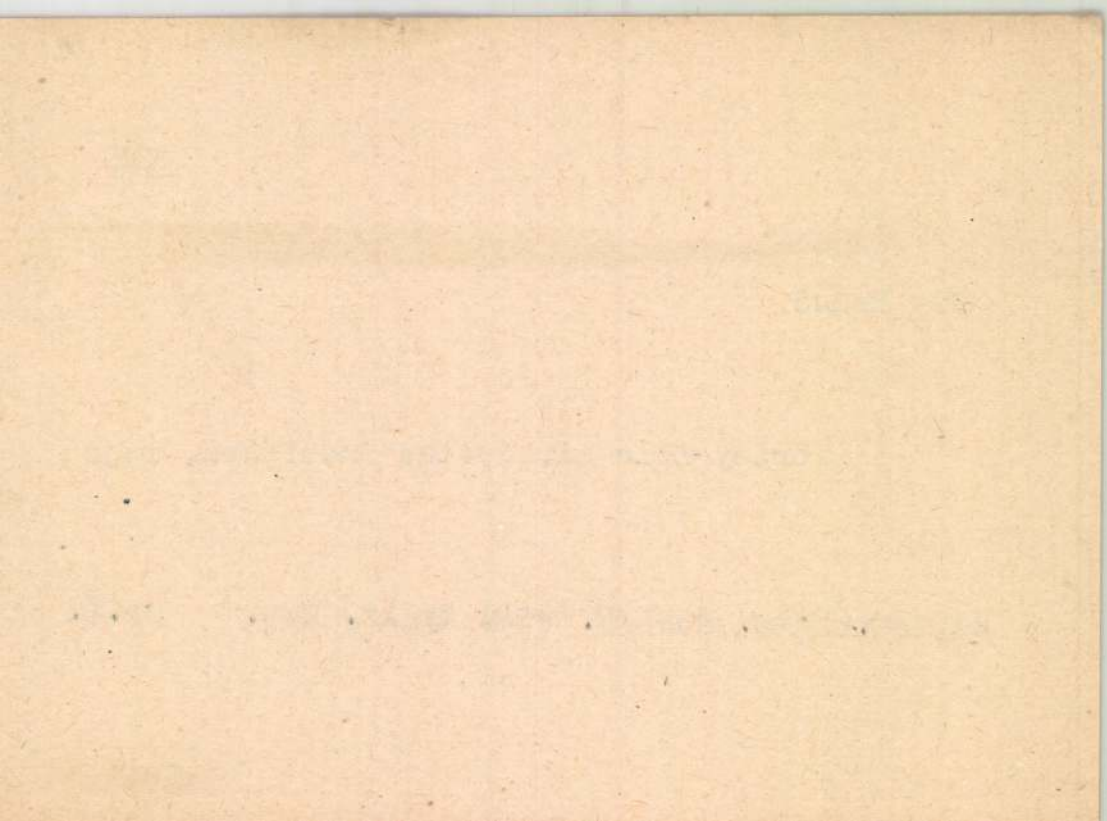


MDK

Ray Rezső

Törley-féle sirkápolna Budafokon, rajz

Képzőm. Társ. 1907/8. téli kiáll. kat. 50. l.



Ray Penn-

epitetic

road

Wagner Fabian

1905-6. 177.

Magyar királyi államvasutak.

T. Műhely

Miután keresményemnek 191.....é

tésénél.....

jelenhetek, keresményemnek átvételére
nevű munkástársamat szóbelileg megbiztata

Kelt , 191.....

.....
tanu.

.....
tanu.

MDK

Ray Rezső

A Törley-család mausoleuma Budafokon, repr.

Képzőművészet 1934. 157.1.

120

May 1934

A. T.

1934

Ray Dessò

èpitèn

Tèr ès Forma, 1932

U. evf. 160.0.

Disz tèr 11.52. hân átí pite'è.



Ray Röss

MDK

tervei alapján 1931-ben teljesen átalakították a Disz tér 11. sz. házat.

ZAKARIÁS G. Sándor: Budapest. Bp. 1961.

18.1.

Ray Rezső

MDK

Zilahy Lajos lakóháza

Műcsarnok 1930 tavaszi kiállítás

Boy Kennel

Alley Lane Jackson

1000 1/2 1st Street N.W.

Ray Rezső

MDK

A budapesti II. Távbeszélő központ

Műcsarnok 1930 tavaszi kiállítás

Ray Jones

A. J. Jones, Jr. 1910

Ray Jones



29. SZ. 1917. (64. ÉVFOLYAM.)

SZERKESZTŐ
HOITSY PÁL.

BUDAPEST, JULIUS 22

Szerkesztőségi iroda: IV. Vármegye-utca 11.
Kiadóhivatal: IV. Egyetem-utca 4.

Egyes szám
ára 50 fillér.

Előfizetési
feltételek:

Egészévre — — 24 korona.
Félévre — — — 12 korona.
Negyedévre — — 6 korona.

A *Világkrónika*-val
negyedévenként 1 koronával
több.

Külföldi előfizetésekhez a postailag meg-
határozott viteldij is csatolandó.



A BUDAPESTI ÚJ TELEFONKÖZPONT A JÓZSEFVÁROSBAN. — Jelfy Gyula főlvétele.

AZ AMAZONKIRÁLYNŐ.

REGÉNY. — IRTA PEKÁR GYULA.

(Folytatás.)

— Oh látni fogod, felséges nővér, kedveskedt a lyd királynő, — te is örülsz már úgy-e, a kettős máglya kis izgalmának? Ott, Hold istennőnk születése helyén, fogjuk elégetni a két büszke Napfit! Amastris... hozzák már?

Antiope is önkénytelenül megfordult s szóra-között nézett hátra a lováról. S valahogy ismét az a zsibbasztó érzése támadt, hogy valaki valahonnan, tán nem is oly igen mesziről merően, csökönnyösen, lenyüggően néz rá. Szörnyen boszantotta a dolog... szeme keresve tapogatózott, majd egyszerre hirtelen megállt, — ott a közvetlen közelben pár lépésre tőle, balra az aranyházikótól azon a legelső vivőn állott meg... Türelmetlenül ugratott oda... eh már megint az a poroszló s mily pimasz fölényvel mered rá! De hát ki ez? Ép szólni, kérdésködni akart, midőn hirtelen az Omphale hangját hallotta:

— Mi az, — tán Theseust hozzák, őt látod?

Amastris döbbenve pillantott vissza, de ekkor már nevetett Antiope s a korbácsát pattogtatta: «Semmi...!» Aztán előbbre vágatott Molpadia után.

*

Hamar, sietve át a bástyás sötét Kolophoni Kapun, majd utána átal a városfal alatt zúgó széles Kaystros folyó kőhidján is, s ezentúl már friss tengeri szellő üdítette a kiönlő örömmámoros ephesusi népet. Mind kijöttek a Nagy Istennővel, künn volt az egész élő eleven Ephesus, legfeljebb csak az álmosak s az öregek maradtak benn az elhagyott falak közt... S mint a hogy a folyók édesvízi hullámai szélesedve torkollanak a sós tengerbe, a nagy zárandokfolyó emberhajjai, tolongó ötvenezrei is mériföldes deltázódással széledtek el a sós-parti sík homoktengerben. A hold bágyadó fényvel gyönyörködött zárandokaiban s mutatta nekik az utat; szinte különös szeretettel csillogtatta a lovas amazonezredek kék érczét, a káriai s lyd gyalogosok bronzát s az emberár felszínén úszó szentélyházikók aranyát, melyekben a hódolni jött vendégistennők himbálództak a Nagy Istennő szent születési helye felé. Hátrább az amazon udvar ezüstkáprázatába foglaltan ragyogott és magaslott az ő, a Nagy Istennő hordozható palotácskája s ez volt az egész örvénylő népsokadalom mozgó magva, haladó központja. S e mozgó fényes mag sárga-főveges, fehér fátyolos uszályával toronyiránt ama messze feketéllő máglyarakás felé hőmpolygott, mely a torkolat sarkában emelkedett. Itt ölekezett az édes a sós vízzel, ide esett volt le hajdan az égből a szent Holdtojás.

Ideértek...

És itt egyszerre tört ki a fékét vesztett tömeg-töboly. Szilaján csendültek minden hangszerek, s elemi erővel zendült fel százezrek ajkairól a Nagy Istennő csudálatos születéséről szóló ünnepi ének. A megabyzok, papnók, amazonok rendet álltak, de a ki igazi nő volt s tavaly óta szeretett, tehát a szerelem édes gyönyöreért hálálkodnia kellett, az mind földre borult s ujjongva csókolta a parti homokot. A cifra fátyolöltönyökben pompáskodó szent leányok álltak a part hosszában legelő s ők sikoltoztak a lehangosabbban s legszenvedélyesebben, — egyszerre, úgyszólván egy mozdulattal, borultak le mind a hatezren, s mire ugyanily egyformasággal ismét talpra szökkenek, már megtörtént az ilyenkor szokásos búbajos átalakulás: ephesusi vállcsatjuk kinyitása folytán ruhájuk már lesiklott testükről s ők bomló hajjal, mez nélkül keltek ki földreomló fátyolöltönyük gyűrűjéből. A szerelemnek hatezer élő, pihegő szobra állt ott a kebleket ragyogtató, ámuló holdfényben... Olyik ügyesebb kedeshot feje köré csavarta az egy marokban is elférő lenge ruhaszövetet, a legtöbben azonban nem törődtek többé a kontösükkel, hanem elragadtatva tárták karjaikat a hold felé s versengve hívták

annak csillogtató, szerelmes fényét ékszerekkel borított testükre. Mert mindeniknek minden ékszere rajta volt ekkor a csupasz testén, — a legszebb Lammazani leánynak valóságos színjáték, sziporkázó öltönye volt drágakövekből: gyöngyből, borostyánból s rubintok, smaragdok százaiból... Tárultak az aranyperces karok s lejtve, énekelve, a torkolló édes víztől vitetve lassan így mentek be egyre beljebb a langyos sós tengerbe. Mentek, mendegéltek, s mire már csipőig álltak a habzó kékben, egyszerre megálltak és lüktető új dallamra ezt sikoltozták: «mi vagyunk a föld leányai, a földi édesvíz hullámai, — megyünk a sós víz férfihabjaiba, sietünk a tenger termékenyítő férfikarjaiba: rajta, ti sós habok, férfikarok, itt vagyunk, fogjatok, öelve, csókkal s gyönyörrel fogadjatok... S a szent leányok után tóduló többi ephesusi asszonyok még hozzátették: «és magzatot adjatok!...»

A máglya faalkotmánya alatt akkor szállt ki aranykagylójából Omphale királynő. Ép megdicsérte Agront es embereit, kik már gyújtott szövetekkel álltak körül a rőzsehegyet, midőn a Hold Főleánya hevesen lépett elő a Nagy Istennő aranyházikója mögül s szemrehányóan támadt rá:

— Felsőg, s a te gőgöd akkora már, hogy se tavaly, se ezidén nem veszesz többé részt a két víz e szent szertartásában? Nem tartod érdeemesnek? sem ti, ti lomha herezegnők, hitetlen egyéb udvari nők? Vigyázzatok, a Hold haragja közel lehet, — rajta, nyissátok ki azt a csattot a balvállatokon s ünnepléteket ti is az édesvíznek a sóssal való egyesülését: a nemek szent rejtelmét!

A lyd királynő kelletlen fintorral vont vállat: — Igazad lehet, szent nővér... Jó. Meglesz. Mi is megyünk a vízbe és ünneplünk. Rajta, udvarom, asszonyaim, készülődjétek.

Omphale kinyitotta csatját s aranyméhekkal himzett kék, selyem öltönye már ép le is siklott buja fehér gömbölyű válláról, midőn szeme ismét a máglyára esett. Halk sikoly, a többi vetkőző herezegi és udvari nők is szégyenkezve sikoltottak fel:

— Nem, nem, előbb máglyára azzal a két hellén fő Napfival! Ők ne lássák testünk pompáját, ne gyönyörködhessenek a Hold koronás leányainak ebben az istenségnek hódoló alázatában... Vagy legfeljebb akkor, ha már fent állanak és égnek... akkor nem bánjuk, csak nézzenek s láttunkra még többet hadd szenvedjenek...

Gonosz kacaj, majd közeledve gúnyos újjal mutattak a bambán álló Heraklesre:

— Nézzétek már, mily bután bámul arra a máglyára, hahaha...

— Az ám. Nem érted, szoknyás oroszlán, úgy-e? no, ne búsulj, megérted mindjárt.

— Rajta hát, fogjátok már le!

— Ej, még se ragadjátok meg ezt a bambát? tört ki Molpadia.

Sok bátorító szó, de bizony csak senki se mozdult. Persze ki is legyen az az elszánt, a ki ehez a bármily bamba, de mégis veszedelmes óriás hoz hozzá merjen nyúlni? Az amazonok boszúszomjasan vállalkoztak, hogy pillanat alatt agyonnyilazzák, de ez ellen a Hold Főleánya tiltakozott: nem, Heraklest élve kellett oda a máglyára feltuszkolni, Theseust is... a tüzes Nap két nagy Fiának okvetlen tűz által kellett elpusztulnia!... Tanácstalanul álltak ott és sugdosódtak Amastrissal. Amastris e perczen végre Theseusra nézett; neki bólintott, de nagy ravaszul az udvari néphez szólt:

— Hja, megabyzokkal ugyan nem fogjátok tudni lefogni őt!... De mást ajánlok.

— Mit? — érdeklődött Molpadia.

Amastris mint valami hirtelen felfedezést adta elő:

— Itt vannak azok a markos poroszlók, a

kik a Nagy Istennő aranyházikóját hozták ki a vállukon.

— Helyes, ezek erős legények.

Páran még hozzátették:

— Igen, — főként az az egy ott... ottbalra a legelső, látjátok? Hé, hamar ide ti mindannyian!

Zetes, ki sárga fővegével a megabyzok utolsó sorában állt, hátra sügta:

— No most uram!

Theseus némán intett társainak. Letették az aranyházikót a parti kis nyílt szentély oltárára s izmos karjaikat lóbálva elindultak. Csend, várakozás. Csak Omphale látszott türelmetlennek:

— De Amastris, én nem értelek.

— Parancsolj, felség?

— Vélem mersz tréfálni? Hát Theseus? Még sincs meg Theseus?

— Mindjárt, felség.

— Mit «mindjárt»? toppantott a lyd királynő, — ostoba beszéd! Vigyázz, a fejeddel játszol!

— Tudom, felség.

Amastris szeme a szerelmes nő fanatikus hitével csüggött a közelgő Theseuson. Omphale indulatba jött:

— De hát mondd, mutasd már, hol van? merről, honnan jön? Én semerre se látom.

— Mindegy, felség... Azért mégis itt lesz. Mindjárt. Egy perc... egy pillanat múlva. Esküszöm, felség!...

Mindenki az aranykocsi hájában álló Heraklesre nézett. A nagy bamba csak állt ott és kábán epedő szemekkel kereste imádott királynőjét. Udvarhölgyei figyelmeztették Omphalet:

— Mutasd csak kissé magadat, úgy... állj eléje, felség, hogy az óriás figyelmét magadra rögzítsed s a hátulról kötelekkel jövő poroszlók munkáját ezzel megkönnyítsed!...

Omphale elérte s kihívó, kaczer mosolylyal lépett elő. Még a válláról lesikló, de eddig gondosan tartóztatott selymet is mélyebbre eresztette a keblén. És a gerjedelmétől vakuló Herakles valóban mit se vett észre a mögötte készülő dolgokból. Theseus ott állt már s némán intett lábújjhegyen közeledő embereinek, hogy vigyázzanak, egyelőre inkább csak várakozóan állják körül a hőst. «Most... most!» biztatta a remegő Amastris. S az athéni egy fordulattal már ép a szoknyás óriás elé akart toppanni, midőn e perczen onnan hátulról a város felől szörnyűséges tompa zúgás reszkettette meg a léget. Zaj, zavar, zenebona, — mi ez? menyörgés az ibolyatiszta éji égből? Az ephesusiak egymásra néztek s vártak elképedve... Újabb bődulás, de most már a dörgést lángkigyó követte, mely pirosan csapott fel a nagy szentély aranyteteje alól. Iszonyat jajja:

— Végünk! Ellenség a védtelen, üres városban... Rajta, amazonok!

Kapkodás, felfordulás, a főpapnő baljóslatu hangja vijjogott:

— Végünk! A szent bikák... halljátok? bögnek az elefántesont bikák!

Az amazonlovak vadulva ágaskodtak; Antiope ezüst bárdja villant s ő utána száguldva rontottak vissza a thermodoniak a Kolophoni Kapu felé. A kapun túl, benn a városban szaporodtak a jajok, harapódzva fiadtak a lángkigyók, de minden növekvő lármát mennydörögve zúgott túl az a közeledő s szinte keresve hívó csatakiáltás, mely úgy hasonlított a bika-bőduléshez:

— «Theseus! Theseus!»

Omphale sikolya:

— Hellének, a Nap Fiai a városomban!... Hol az a Theseus?!

A lyd királynő a távoli lángokra meredt, midőn egyszerre közvetlen közeléből dördült fel a messze zengő, rettentő felelet:

— Itt vagyok...!

Kacaj, tán az Amastrisé: «úgy-e megmond-

+ Ray Rezső Vilmos (Bp., 1876. jun. 26. — 1939.): építész,
§ Rezső Lajos fia. Münchenben tanult, majd 1900-ban átvette
ate atyja építészeti irodáját. Jelentősebb épületei: a buda-
foki Törley-gyár, kastély és mauzóleum keleties elemekből
kialakított szecessziós stílusban (1910), a kolozsvári
postapalota, a fiunei kivándorlók háza, a józsefvárosi
telefonközpont (az első jelentős állami vasbetonépítkezés),
a pesterzsébeti és örkényi ref. templom. Alkotásait a késői
klasszikus stílusbizonytalanságából eredő kiegyensúlyozatlan-
ság jellemzi. — Irod. Chroniqueur: Műteremlátogatás R.R.
(Művészeti Évkönyv, 1933).



Ray Rezső Vilmos építész

Magyar Életrajzi Lexikon

PLATE IV

10

PLATE V

Ray Rezső

MDK

A Törley-mauzóleum Budafokon

A Koháry-Kóburg kastély

Műcsarnok 1930. Szent Imre emlékkiállítás

MJK

Raymond

A Törley-mansólem Budapeston

A Kórház-Közbiztonsági

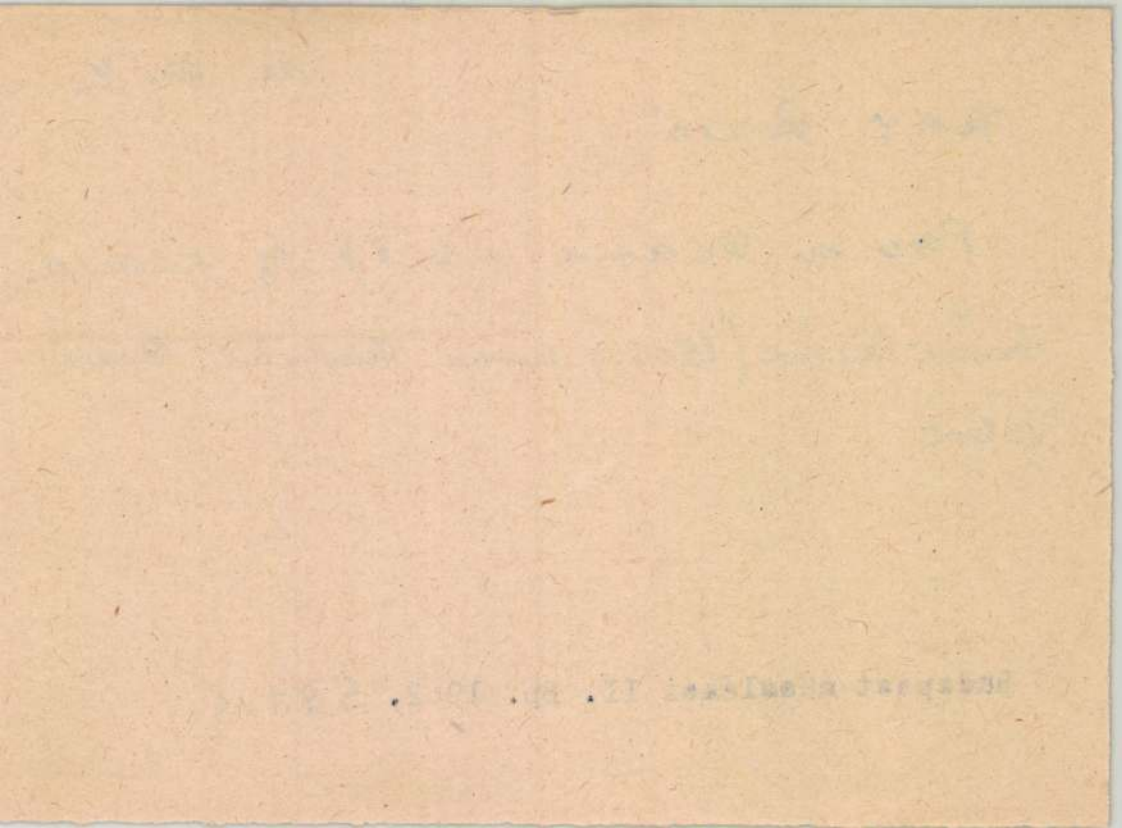
Műszerek 1950. Évi Értékelési

u. D. V.

RAY Perzö

Tero a Bianca úr 17. 7. néel a
"bonitérie (1906.) uue kerítel kóv-
leere

Budapest műemlékei II. Bp. 1962. 548. e .

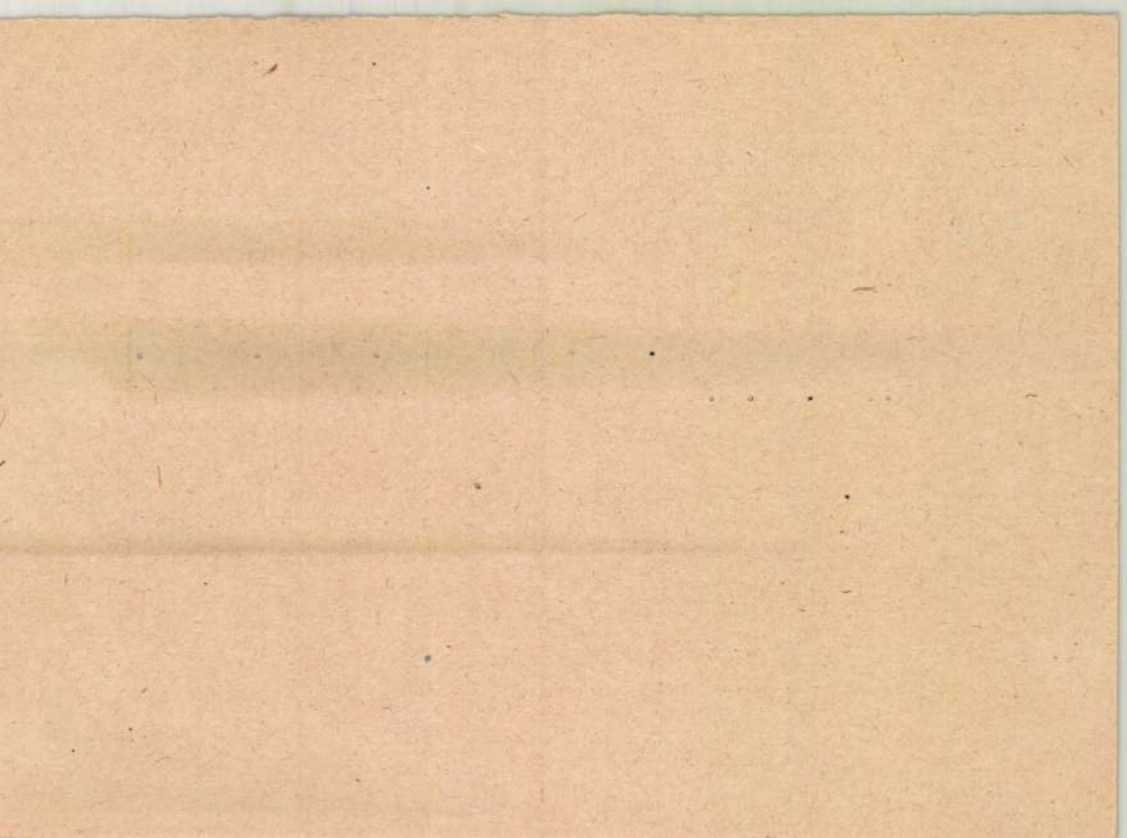


MDK

Ray Rezső

építész

í
Magánéptési eng. Bp. Vállalk. Közl. 1909.
jul. 21. 3.1.

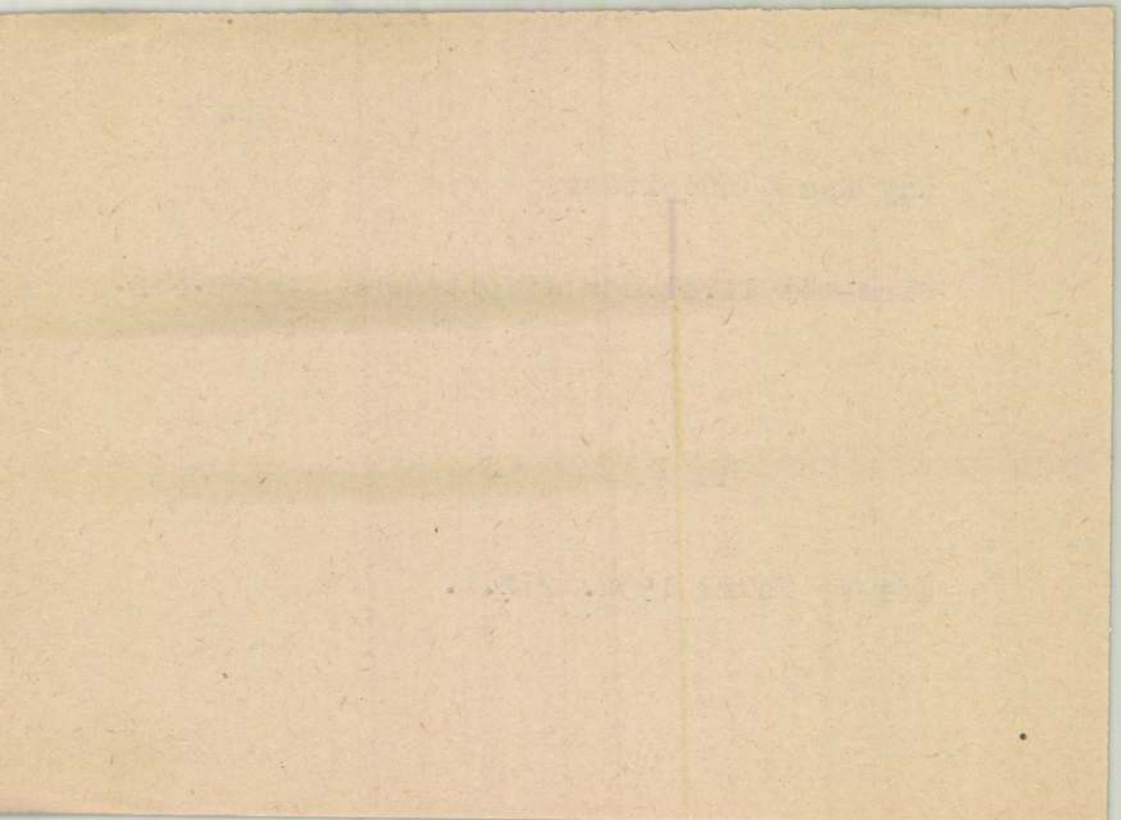


MDK

Ray Rezső műépítész

Disz-tér ll.sz.ház átépítésének terve.Kép.

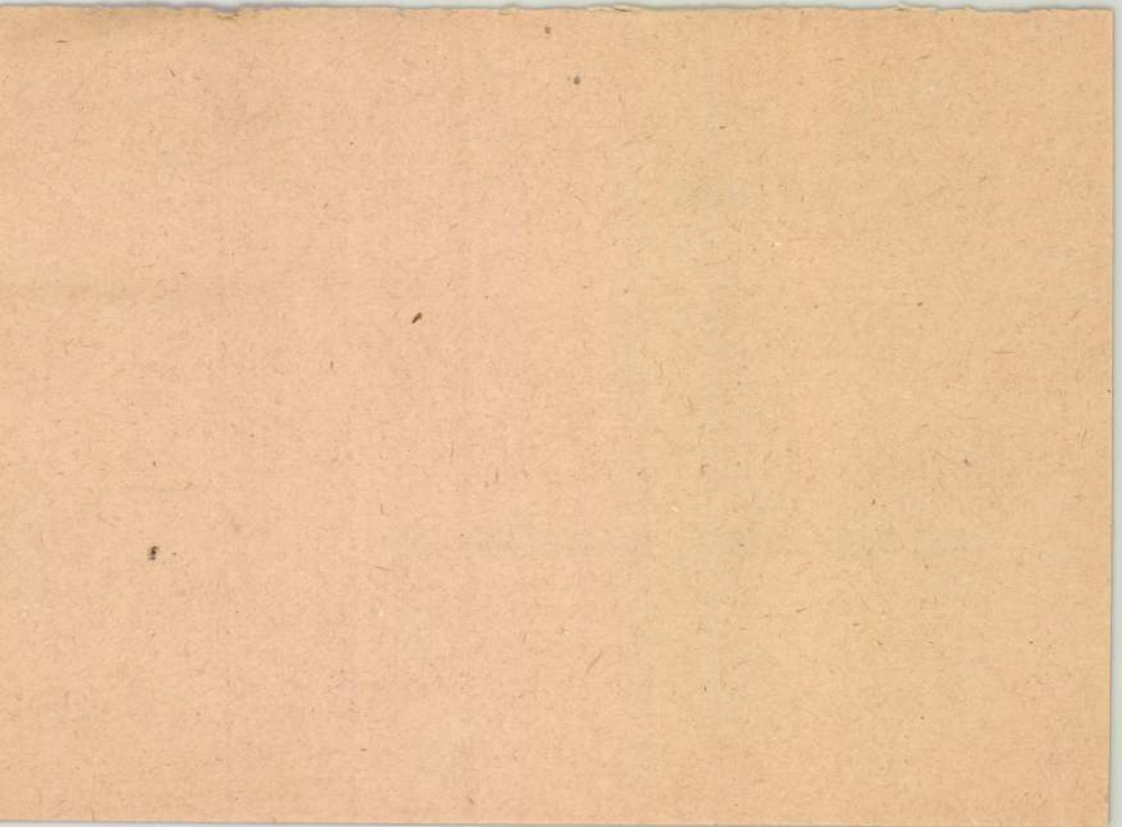
Tér és Forma 1932. 272.1.



EDK

Ray Rezső

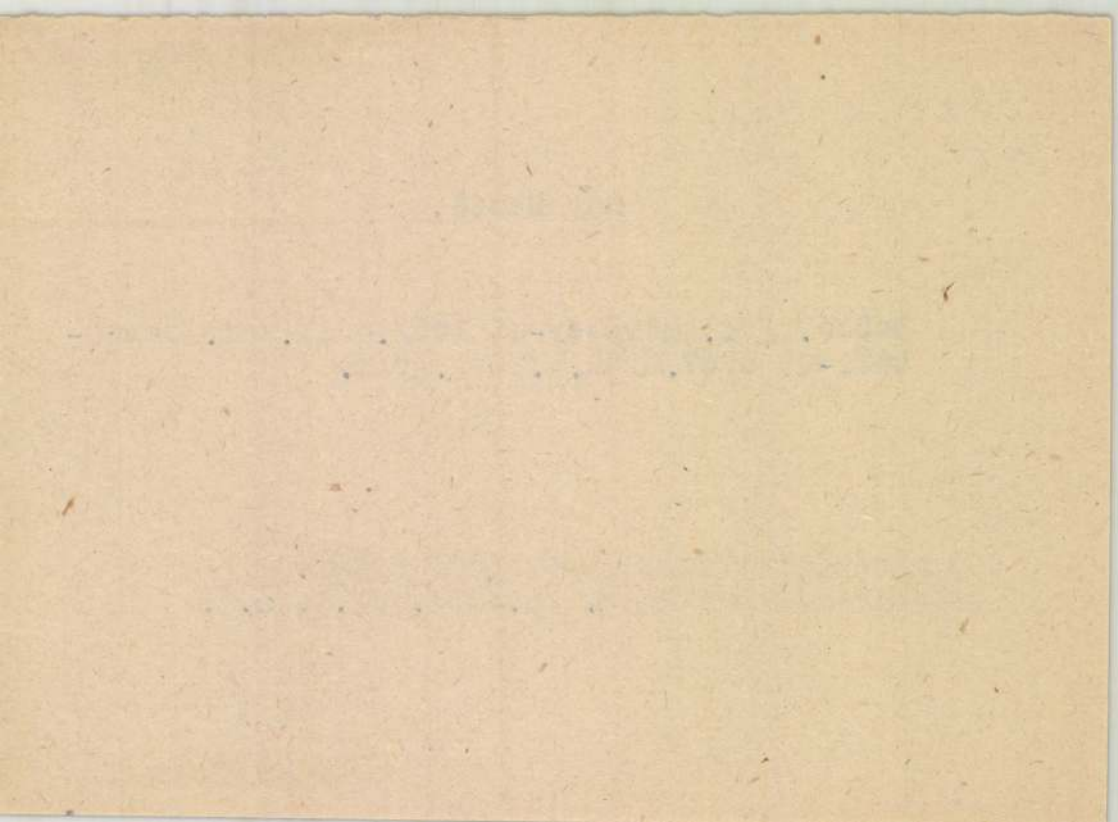
Képzőművészet. 1935. 12. o. kép



Ray Rezső,

80555. /VI. Andrássy-ut 105/.a IX. ker. Sorok-
sári-ut 9587. hrsz. a. 2 em. gyár.

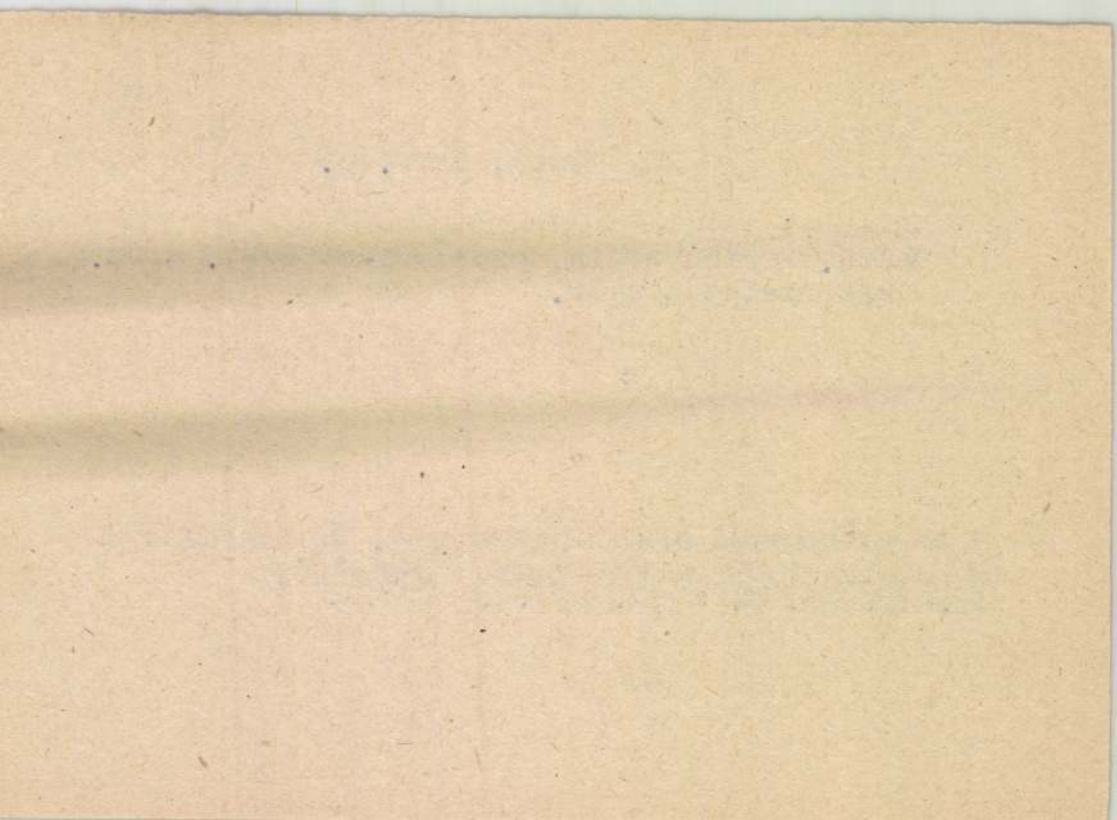
Hazánépítési engedélyek Budapestén.
Vállalkozók közlönye. Bp. 1908. ápr. 1. 8. 1.



Ray Rezső, terv.ép.

80555. Hercz Armin, Soroksáti-ut 9587. hrsz.
két emeletes gyár.

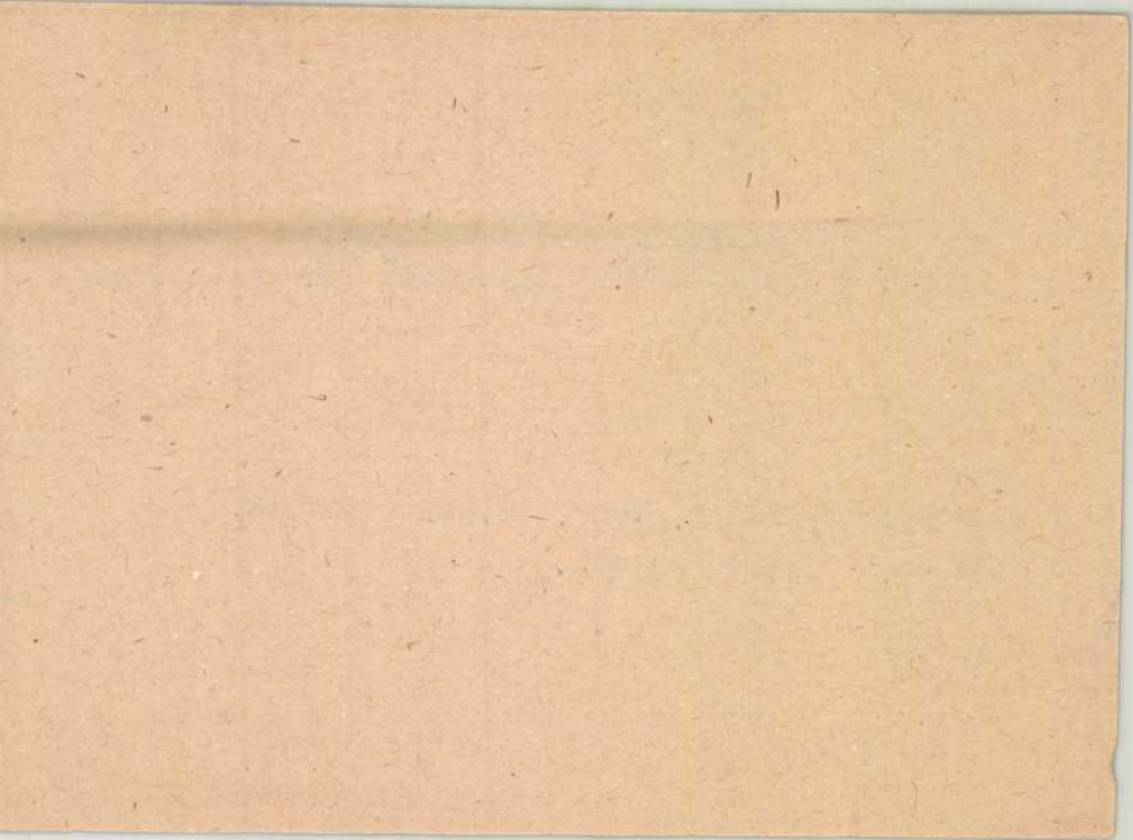
A magánépítési bizottságnak már. 30-án tartott
ülésén új építkezésre nyert engedélyt:
ép.-ip. 14. sz. 1900. épt. b. 155.1.



Ray Rezső, ép.

A földművelésügyi miniszteriusi palota pályatervei.
Terve: a főemlékzátot igyekszik monumentalissá
tenni.

Magyar -Pályázatok. 1907. 6.sz. Képekkel.
A bírálati jegyzőkönyvvel.



Ray Rezső építész

Mária Terézia téri telefon palota

Beöthy Zs: Az újabb m. műépítészet. Budapesti
Szemle 1919. febr. 126 1.

Kinoversek. 1916 Ipar-1916 Múvészeti 1918.
szep. 21. 252 1.

Ray Rezső, építész

MDK

Miniszteri dolgozószoba, színes rajz

Államtitkári dolgozószoba, színes rajz

Miniszteri várócsarnok, színes rajz

Tanácssterem, színes rajz

Műcsarnok 1928/29 téli kiállítás

M... ..
 A... ..
 U... ..
 T... ..
 M... ..

MDK

Ray Rezső építész

Képzőművészet, 1929. 16. sz. 23-24 l.

Tata (Kamáróvár)

Bezerédy-utca 2 b. Ház, föld:
tengellyel, záróköves ablakoi

(Gyúthoz, 1952)

Ray. ép.

Tervét mely Községi Bérathallal ép. tervével,
megvették a soproni postahivatal tervpályázatán.

Tervpályázat eredménye.

Építőipar. 43.sz. 1909. X.24. 3941 l.

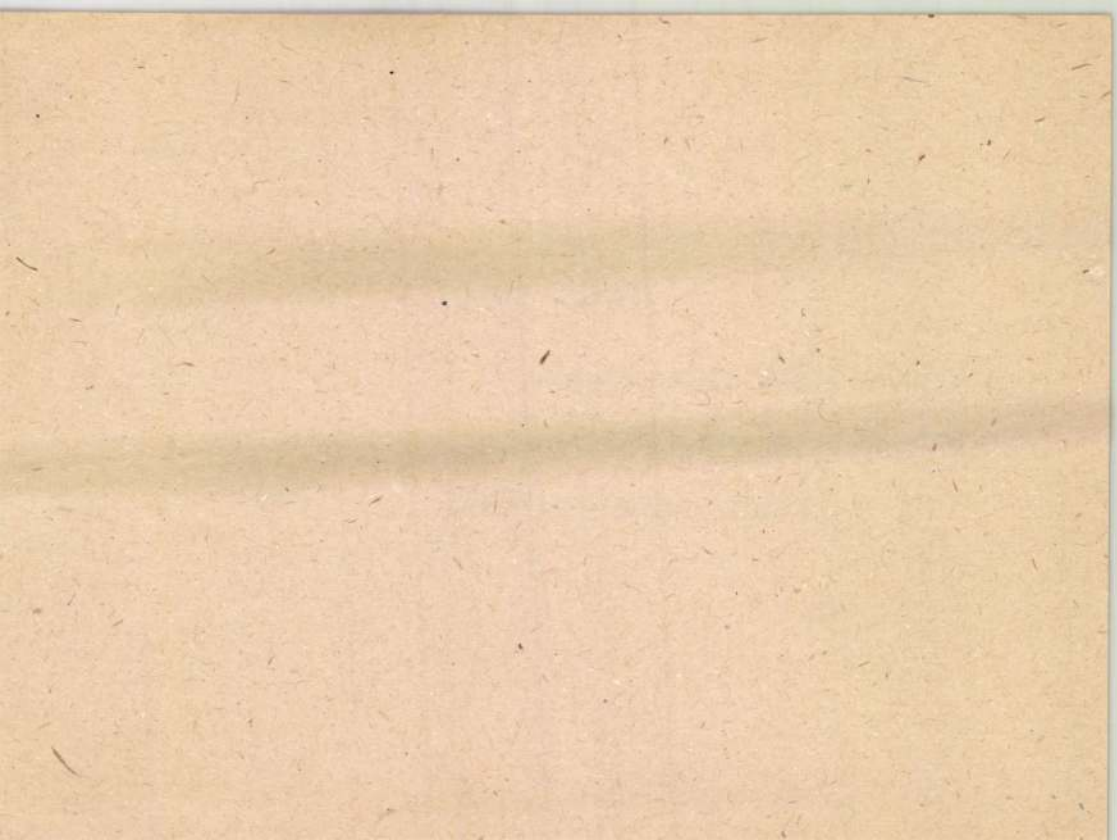
Ray Rezső építész
gyári told.

Megnépitési. eng. Bp. on.

~~1000. 1000. 1000. 1000. 1000. 1000. 1000. 1000. 1000. 1000.~~ Vállalk. Közi.

1909. jan. 20. F. i.

2.1.

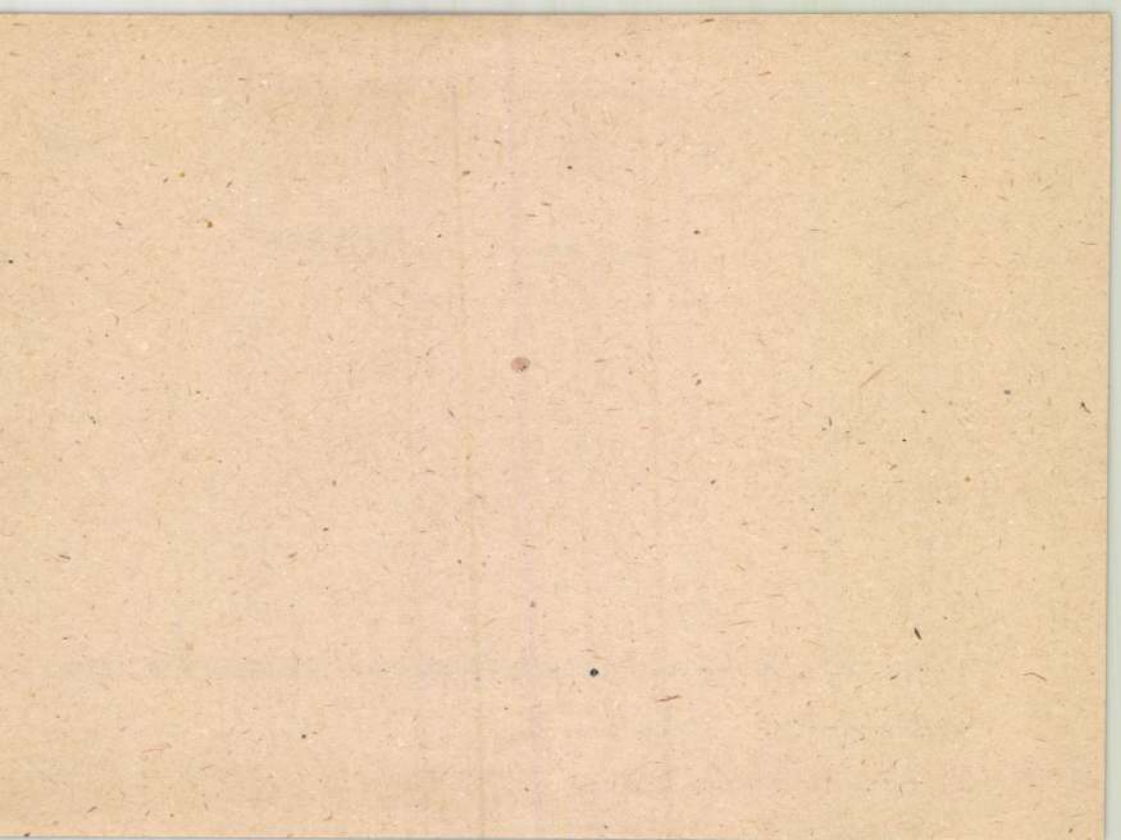


MDK

Ray Rezső

építész

Boöthy Zs: Az újabb m. műépítészet. Budapesti Szle
1919. febr. 125 l.



Ray Rezső

méreteikkel. A tervező műépítész ezeket a kapcsoló-termeket, hol 18,000 előfizetőnek fogják telefonforgalmát lebonyolítani, úgy rendezte be, hogy a termeket erkélyekkel ketté osztotta. Ez a négy telefonterem összeköttetésben áll egy nagy központi hall-al, melynek hetven méter a hossza és tizenkét méter a szélessége. Ennek az összeköttetésnek kiváló előnyét akkor látjuk Ray Rezső alkotásában, ha valami pánik vagy tűzveszély keletkezik az épületben. Ekkor az összes személyzet az oldalajtókon mindenünnen a központi hall-ba juthat, honnan veszély nélkül juthat ki a szabadba. Telefonközpontoknál a tűzveszélyre kétszeres gondot kell fordítani s e berendezéssel nagyon emelte az épületben alkalmazottak tűzbiztonságát. A legutóbb leégett párisi telefonközpont tüzkatasztrófájának tanulságait használta fel e helyütt Ray Rezső, hol az alkalmazottaknak más útjuk nem volt a menekülésre, mint az ablakokon való kiugrás a lángtengeren keresztül. Ezzel az új palotával határozottan gazdagodni fog szebb középületeink száma.

«THE LADY WITH THE LAMP.»

Miss Florence Nightingale.

«A lámpával járó hölgy», — ez az elnevezés így nem mond sokat. Pedig valamikor, ötvenöt évvel ezelőtt, nagy hire volt, s mindenki meg-

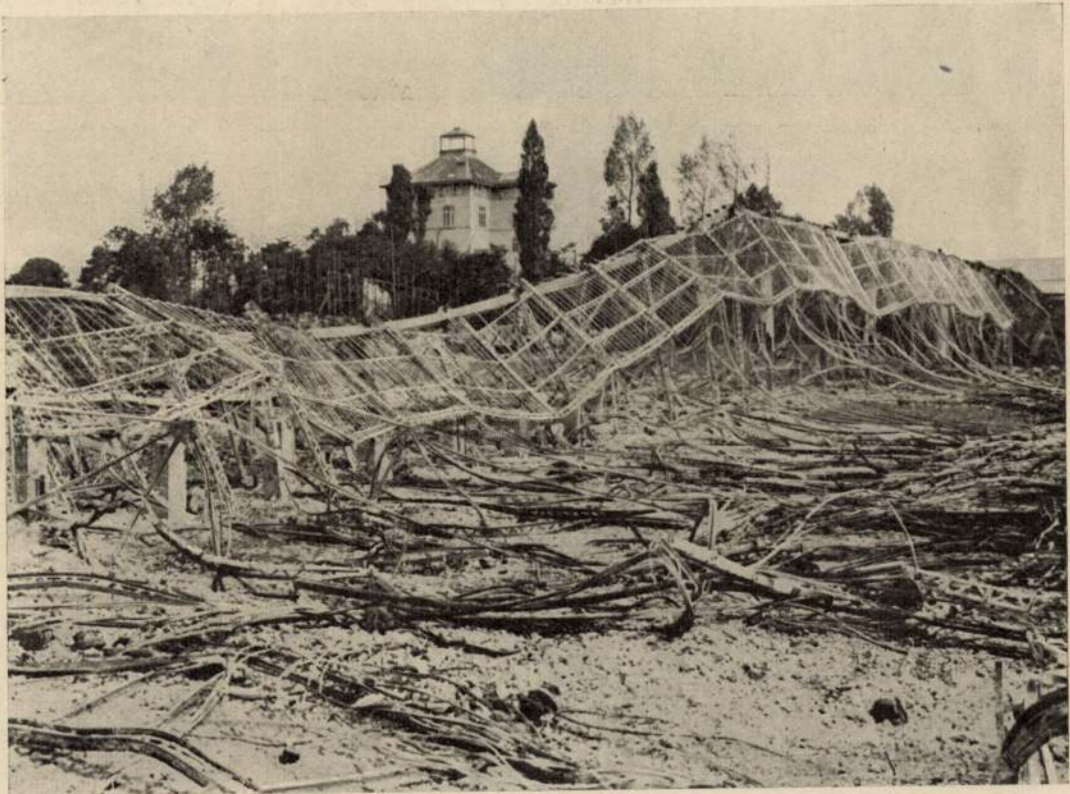


AZ «ÖS-BRÜSSZEL» MARADVÁNYAI.



A KIÁLLÍTÁS MAI KÉPE, A BELGA KIÁLLÍTÁS ROMJAIVAL.

értette, hogy ki az a hölgy és mit jelent az a lámpás. A krími háború borzalmi közt, e gyilkos háború közben, midőn rémesebb pusztítást vitt végbe a halál a tábori kórházakban, a sebesültek közt, mint magán a csatatéren, megjelent az ápolónők egy egész táborára élén egy fiatal, előkelő és szép angol nő, s előbb Skutariban, majd Balaklavában kezébe vette a sebesültek megmentését. Rettentő állapotok híre szólította oda. Ebben a háborúban az angol hadsereg, a hivatalos hanyagság következtében, nem volt felszerelve kellő orvosi szolgálattal. A hanyagságnak borzalmas következményei voltak. A legválságosabb időben kiderült, hogy nincs orvosság, hogy az élelem nem érkezik meg idejében, s hogy a betegek étlen-szomjan vergődnek a roszul megépített tábori kórházakban, a posványos, lázt okozó környezetben. Miss Nightingale, kit a rémhírek szőlítettak a háború színhelyére, alig hogy megérkezett Skutariba, új tábori kórházakat rendeztetett be s oly tehetséggel, oly nagy akaraterővel s oly önfeláldozással szervezte meg az egészségügyi szolgálatot, hogy alig tíz nap múlva része volt a betegeknek ápolásban, táplálékban. Ő maga vezette az ápolás nagy munkáját, s nem ismerte a fáradtságot s az önmaga iránt való kiméletet. Ő volt «a lámpával járó hölgy», a ki éjnek éjszakáján is lámpával a kezében járt végig a skutarii kórház betegágyai közt. S a sebesülten fekvő

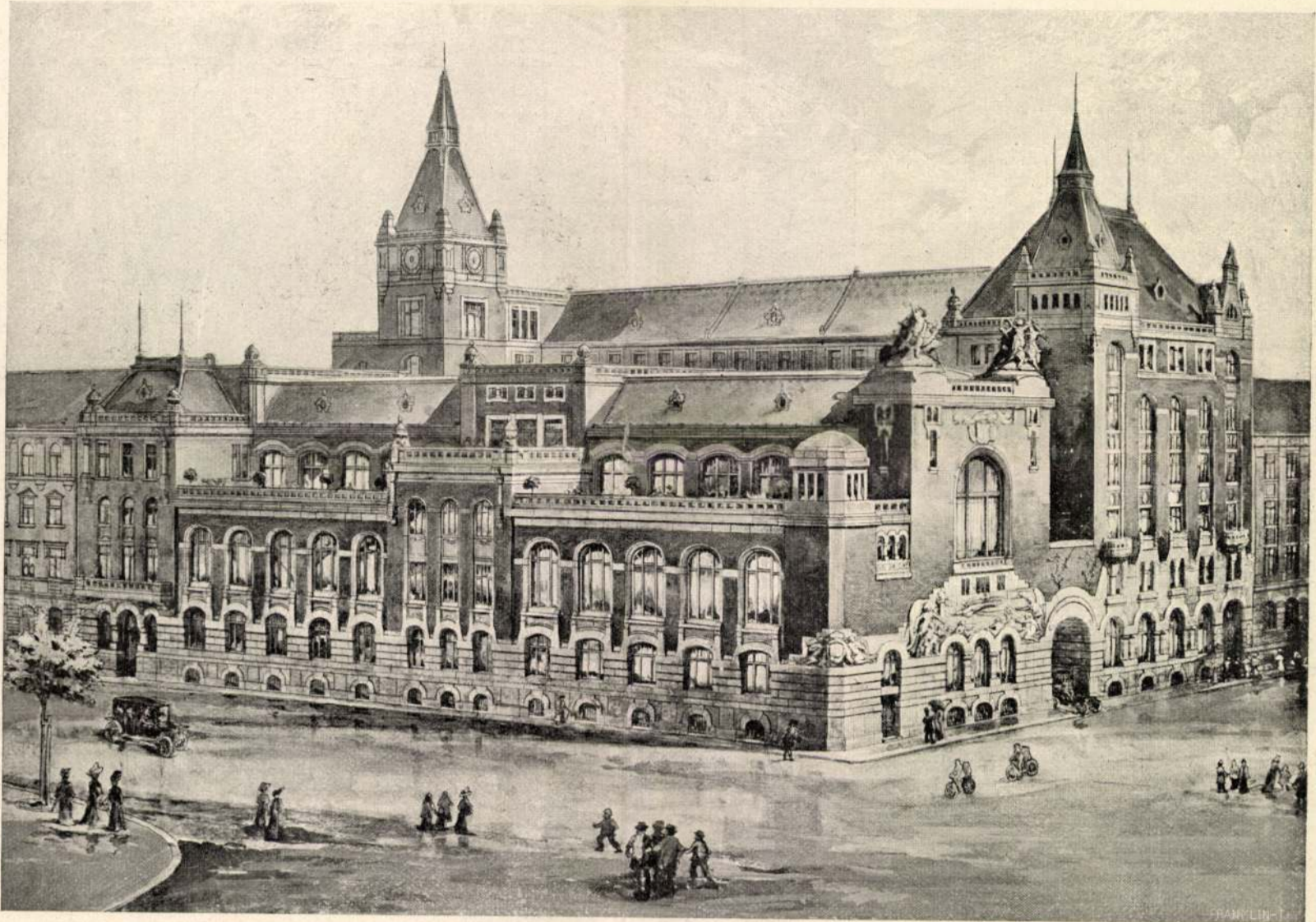


AZ ANGOL KIÁLLÍTÁS FÖDELÉNEK MARADVÁNYAI.

A BRÜSSZELI VILÁGKIÁLLÍTÁS PUSZTULÁSA.

katonák megfordultak, hogy megcsókolhassák árnyékát, mely forró vánkosukra esett.

Ez a nemes nőalak, kit az angolok valószínűleg nemzeti hősként tisztelték, most halt meg Londonban, oly kegyelettel és tisztelettel körülvéve, minő csak ritkán jut osztályrészre nőnek. Kétségtelen is, hogy a most letelt századévnek ő volt a legnevezetesebb s tán legnagyobb asszonya az eszményi és ember-szerető czélokért küzdő nők táborában. Asszonyt mondok, holott a kilenczvenéves Nightingale Florence leány volt. Az maradt egykori szépsége és jelentékeny vagyona ellenére, bár fiatalkorában, s akkor is, mikor már nagy tetteket művelt, körülrajongták a kérők. Lemondott azokról az örömeiről, melyeket a női élet legszebb jutalmául tekintenek, csak azért, hogy jobbra fordíthassa sorsát a tábori és a polgári kórházak betegeinek, kiknek sorsa az ő ifjúkorában rettentő volt. Dickens halhatatlan képet festett Gampné asszony szeméjében amaz idők kórházi ápolónőiről. Ez a lusta, szarkatermesztű, rátartó, szemforgató, összeférhetetlen mrs. Gamp, ki fontosabbnak tartotta azt, hogy jó ropogásra süljön a báránypecsenyéje, mint azt, hogy a beteg idejében kapja meg orvosságát, és valósággal szeméje ellen elkövetett sértésnek vette, ha a



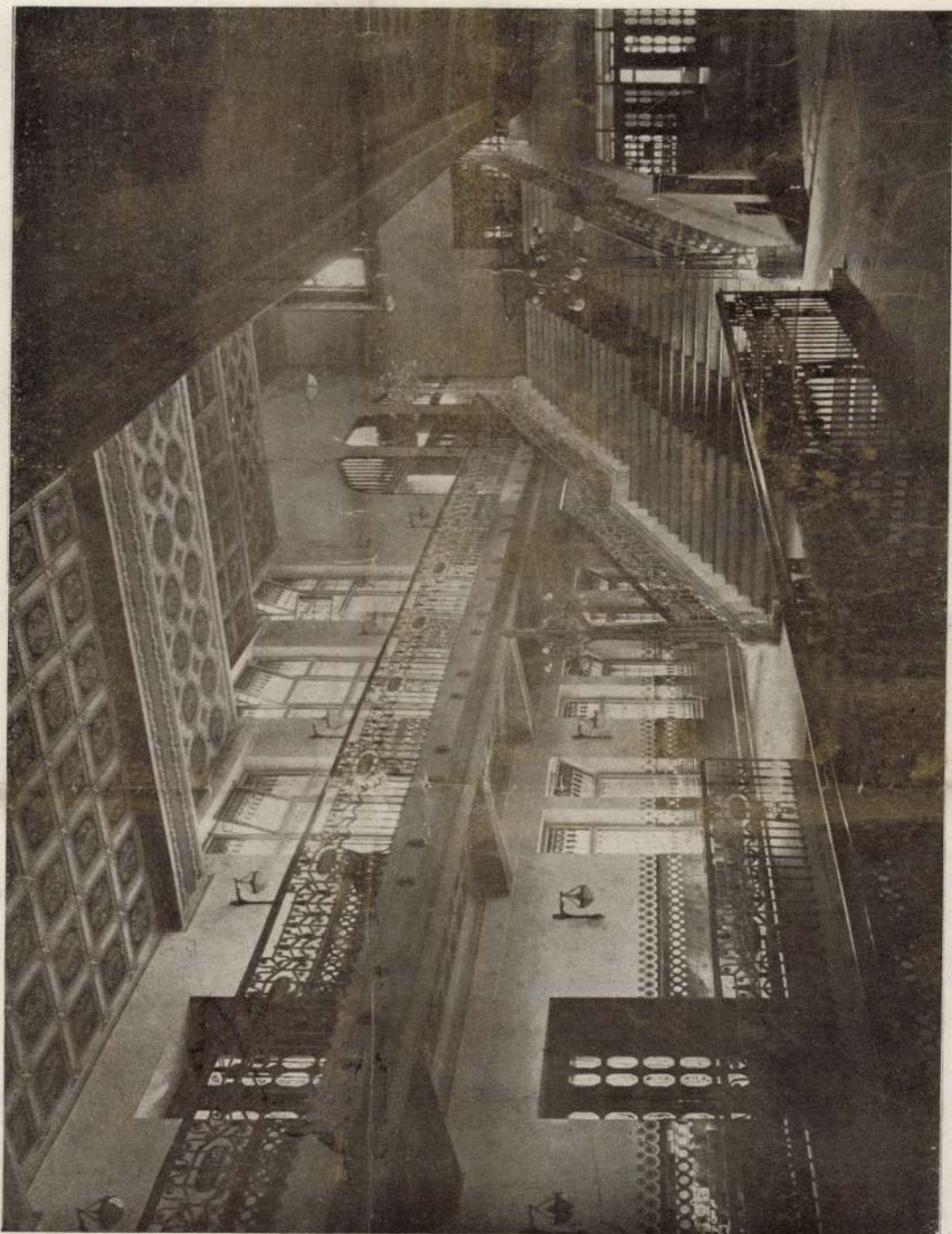
A BUDAPESTI MÁSODIK TELEFON-KÖZPONT ÚJ PALOTÁJA. — Ray Rezső műépítész tervezése.



1. Üllői-út. 2. Köztemető-út. 3. Berzencei-utca. 4. Hungária-körút.

BUDAPEST FŐVÁROS ÚJ KISLAKÁSOS BÉRHÁZAI.

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

LÉPCSŐHÁZRÉSZLET



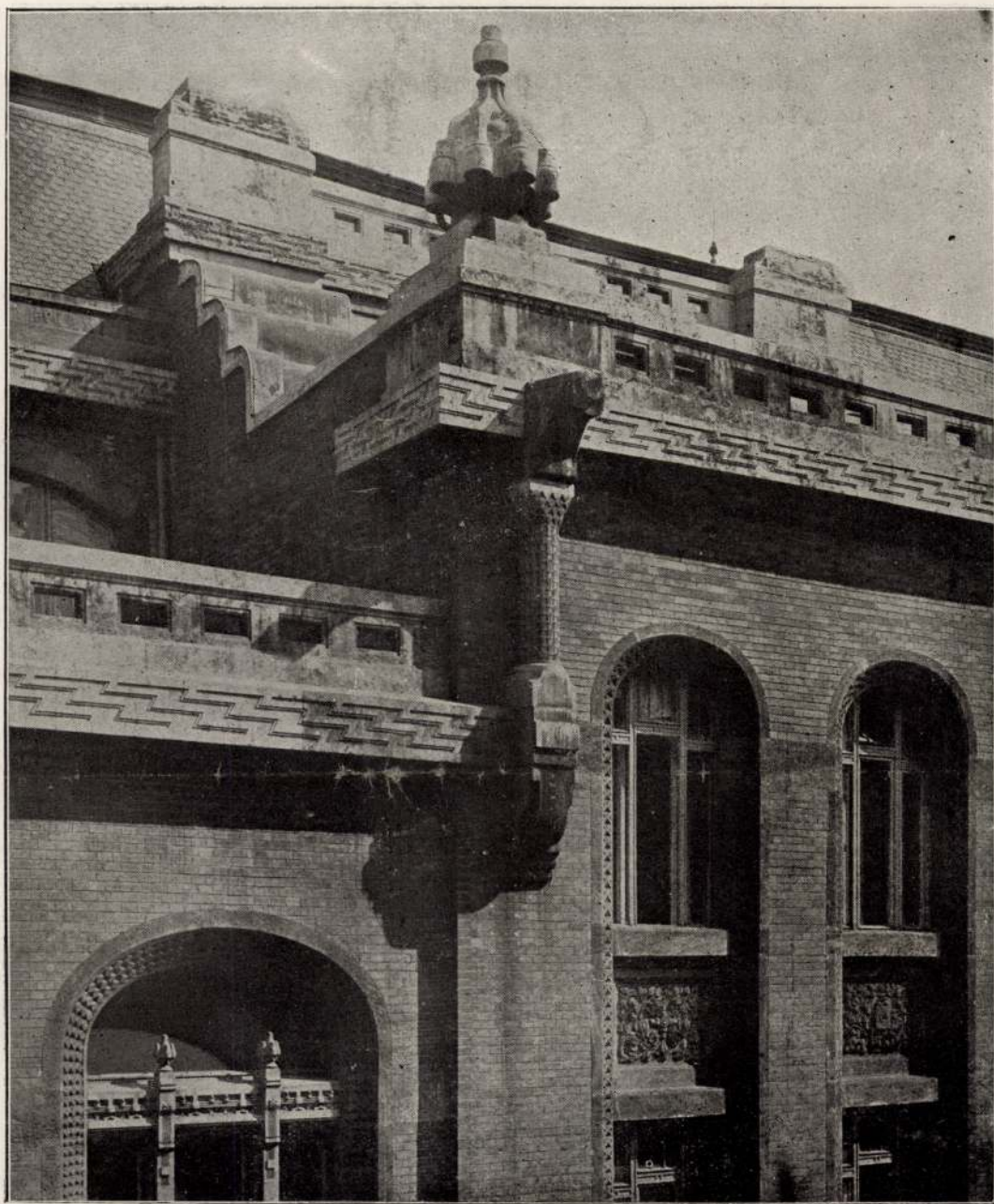
Ray Rezső

A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

HOMLOKZATRÉSZLET

ÉPÍTETTÉK: DR. LIPTÁK ÉS TÁRSA ÉPÍTŐMESTEREK

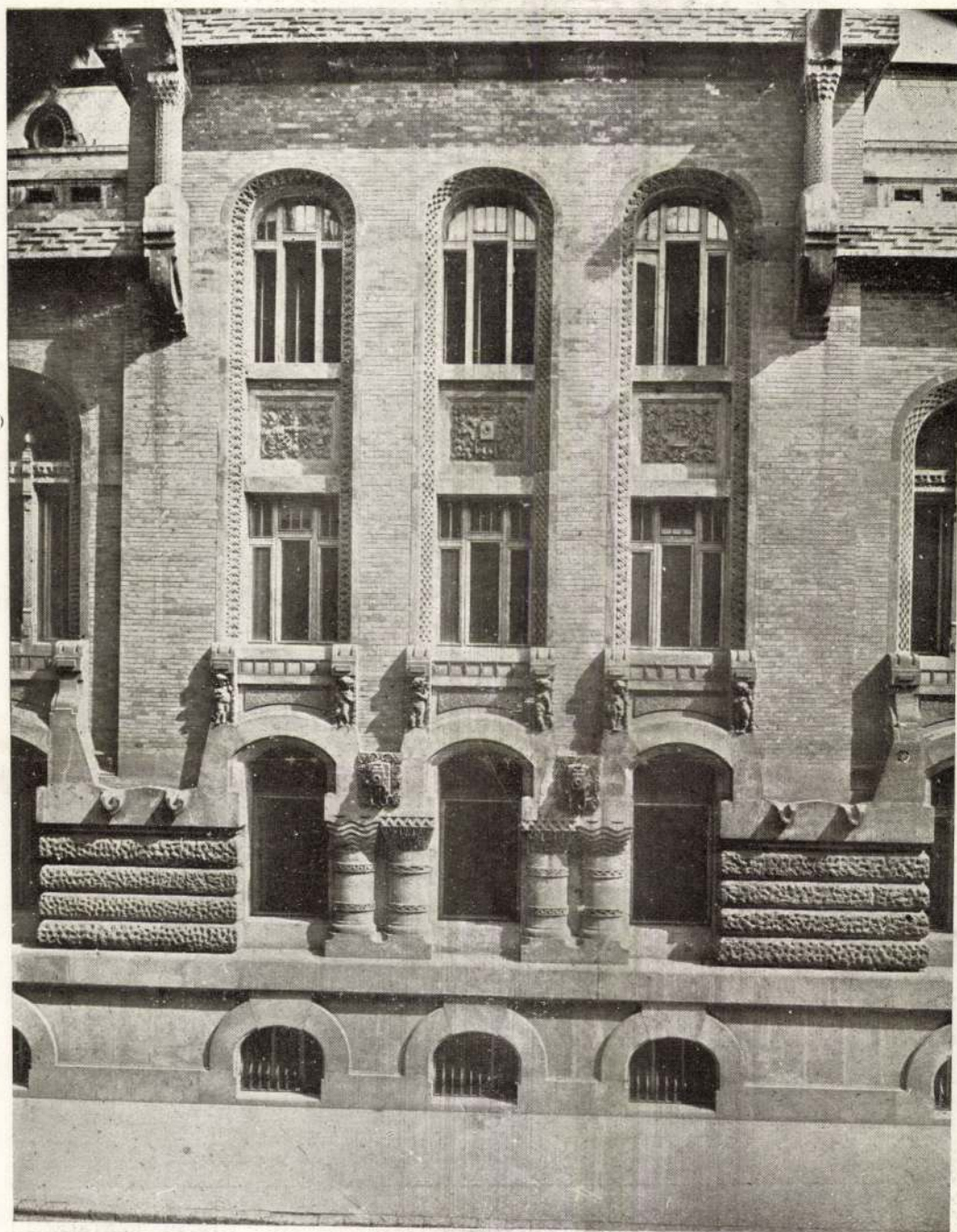
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

HOMLOKZATRÉSZLET

ÉPÍTETTÉK: DR. LIPTÁK ÉS TÁRSA ÉPÍTŐMESTEREK

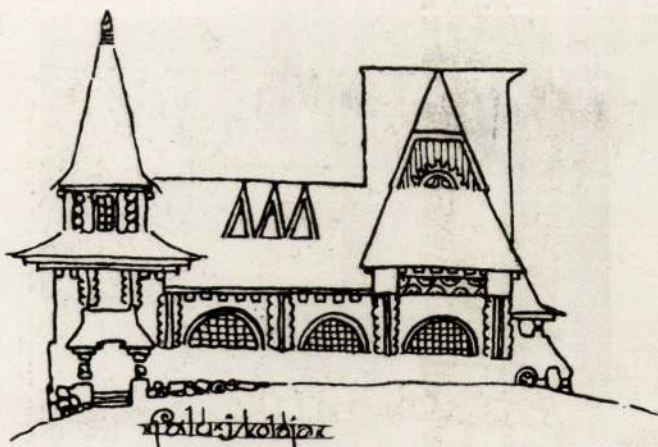


Ray Rezső

A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

HOMLOKZATRÉSZLET

ÉPÍTETTÉK: DR. LIPTÁK ÉS TÁRSA ÉPÍTŐMESTEREK



ÁRKAY ALADÁR RAJZA

Az I. emelet egy részén, mint már említettük, a két emeletsoron át nyúló helyi kapcsolótermek emeletei, az udvari traktuson pedig étterem és mellékhelyiségek, a Mária-Terézia-térre néző részen a telefonközpont hivatalai vannak elhelyezve. Ugyancsak a hivatali helyiségek foglalják el a II., III., IV. emeletet.

Az „alterem“-ben állnak a főrendező álláson kívül különböző teherelosztó, felfogó, számláló és biztosítéki állások.

A vezetékrendező álláson a

telefonközpontba bevezetett külső vezetékek csatlakoznak a belső berendezéshez, melynek leglényegesebb alkotórészei a hívásra és mindennemű jeladásra szolgáló kis izzólámpásokat működtető jelfogók.

A főrendező állás alatt, annak egész hosszában, széles rés vonul végig a padozatban, melyen keresztül szállnak fel a pincéből azok a gummiszigetelésű kábelek, melyek a kábelfejektől kezdve a papiroskábelek folytatását alkotják és a főrendező álláson felszerelt villámhárítókra végződnek. Ezek védik a központ belső felszerelését a külső vezetékek útján netán a központba bejutó nagyfeszültségű áramok romboló hatása ellen; a velük kapcsolatos „hőtekercek“ pedig a tartós áramok fűtőhatását teszik ártalmatlanná.

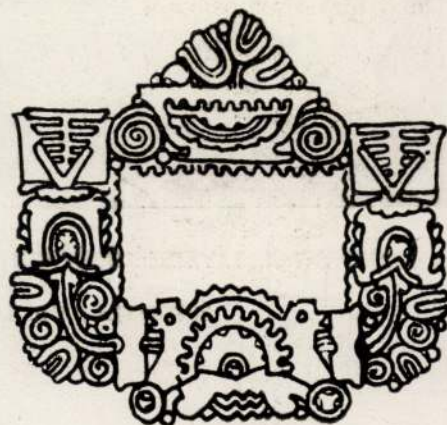
A pince mennyezetén homokkal töltött vasvályut találunk, amely a kábel-pincét az alteremtől légmentesen és tűzbiztosan elválasztja.

A helyi kapcsolótermek egyenként 27·70 méter hosszúak és 15·00 méter szélesek, és 12 méter magasak. Ezen helyiségek a világításukat a homlokoldalon, a főbejárásokkal szemközt lévő hatalmas ablakon és a kétoldali emeleti ablakokon keresztül kapják.

A kapcsolótermekben a padozattól 3·20 méter magasságban 4·00 méter

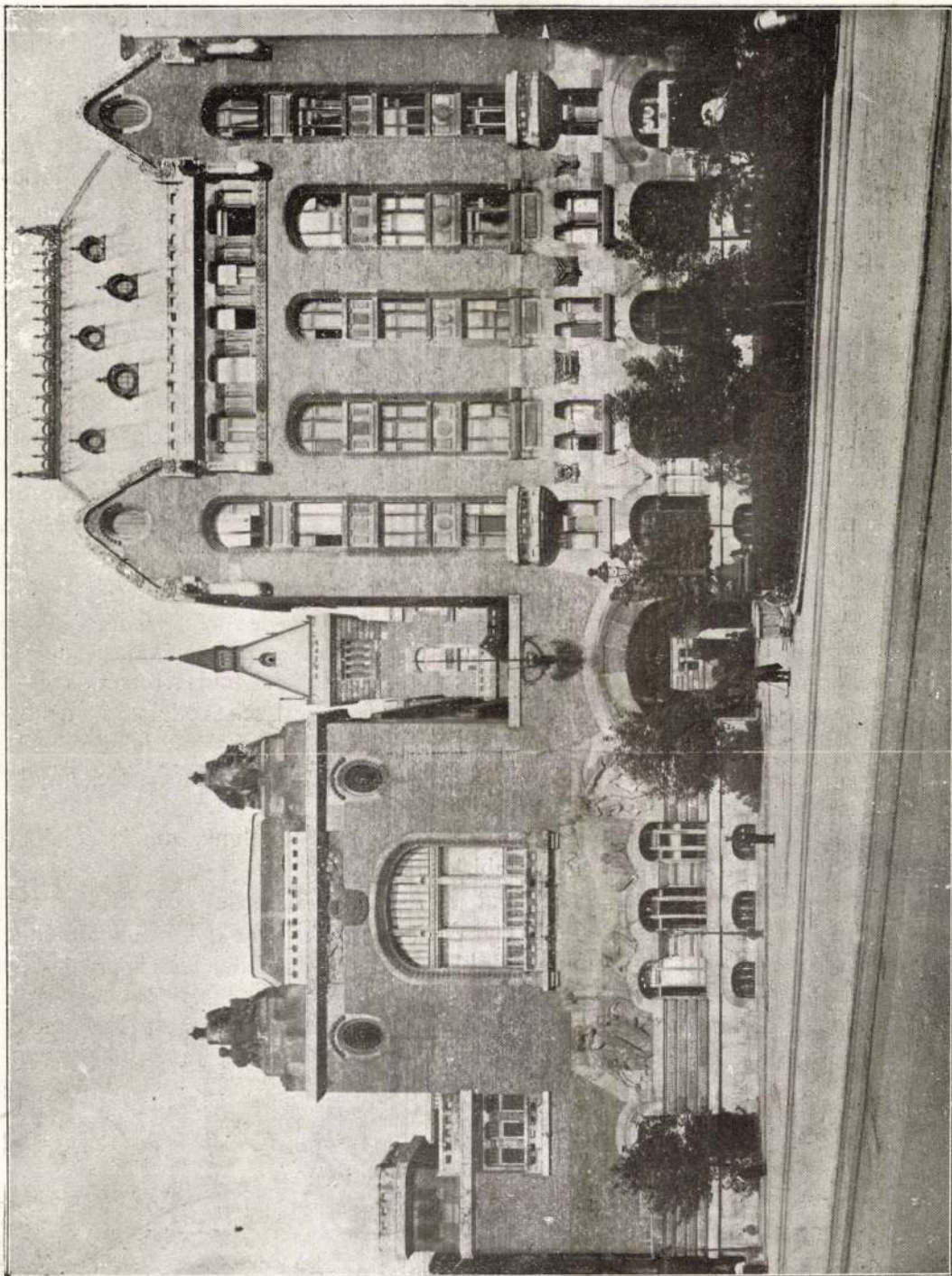


ÁRKAY ALADÁR RAJZA



ÁRKAY ALADÁR RAJZA

Ray Rezső

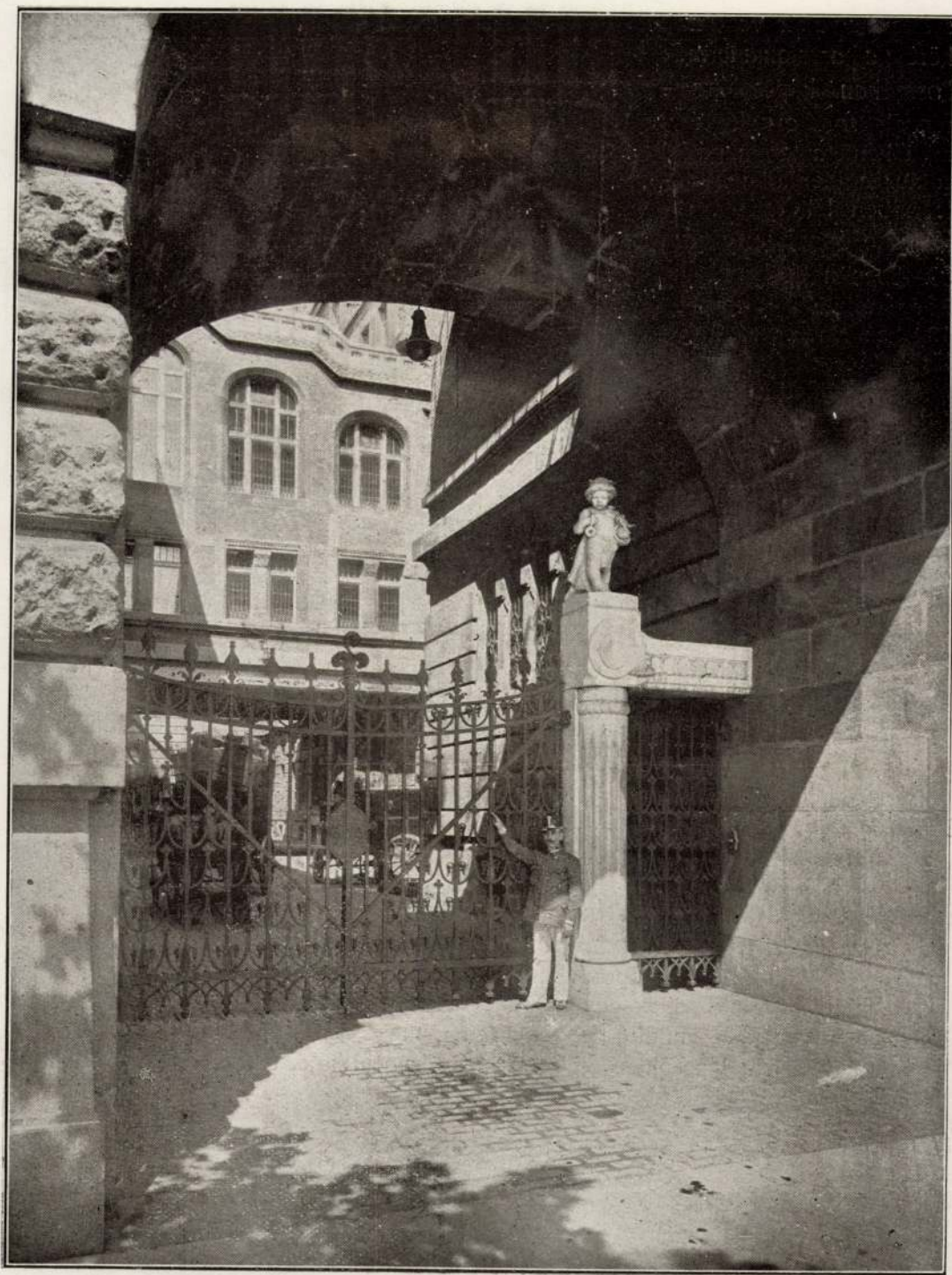


A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

FŐHOMLOKZAT

ÉPÍTETTÉK: DR. LIPTÁK ÉS TÁRSA ÉPÍTŐMESTEREK

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

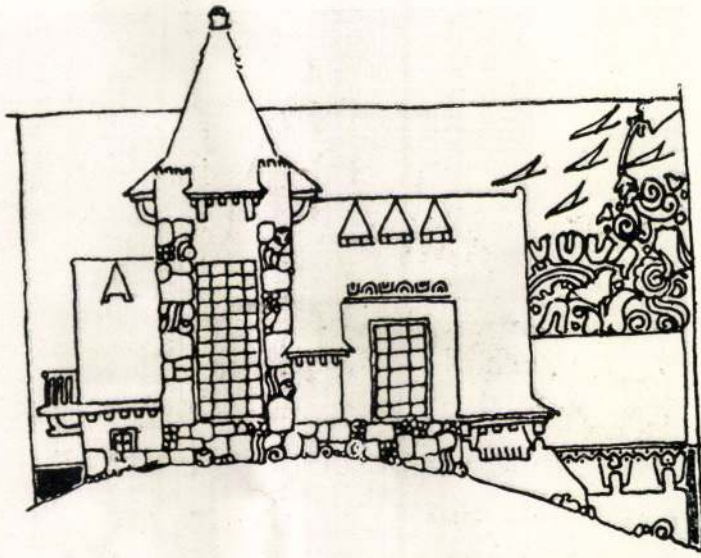
KOCSIBEHAJTÓ

ÉPÍTETTÉK: DR. LIPTÁK ÉS TÁRSA ÉPÍTŐMESTEREK

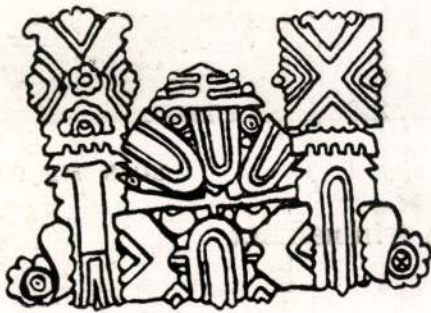
széles karzatok vonulnak körül; a karzaton a termek hosszában kapcsolószekrények sorakoznak, úgy mint benn a terem padozatán; mindenik kapcsolóteremben tehát 4—4 sor kapcsolószekrény áll, 30—30 munkahelyyel, úgy hogy minden teremben 120 kezelőnek van helye. Az alsó szekrény sarokpárkányai felett a karzati felérő luxferüvegfalakat hordanak, amelyekre azért van szükség, hogy az e kapcsolószekrények mögötti folyosókon felállított állásokon elhelyezett jelzőfogók zaja a termekben folyó munkát ne zavarja. Lapunkban közölt egyik képen láthatók a munkaszekrények, az előttük munkában lévő telefonkezelőnőkkel, a munkaszekrények felett láthatók a luxferüvegfalak. Másik képünkön a munkaszekrény részletén, a bekapcsolás módja látható. Látható továbbá a kapcsolóterem karzati része, az emeleti bejáráttal, felette az egyik freskó, mely a drótnélküli telegrafálást jelképezi. A másik freskó azt a jelenetet mutatja, amikor Samuel F. B. Morse az általánosan elterjedt telegrafkészülékeivel kísérletezik.

Az interurban kapcsolótermek ugyancsak 27·70 hosszúak, de csak 7·00 szélesek és 6·00 m. magasak. Közöljük az egyik interurban terem képét, benne a helyközi kapcsolóasztalokkal.

A telefonközpontokban az alkalmazottak életének biztosításáról tűz vagy pánik esetére a legnagyobb mértékben gondoskodni kell. A termeknek ily esetben való gyors kiürítésére a kapcsolóteremek közötti nagy csarnoktól az alacsony földszinti kijáróig vezető széles egykarú, egyenes lépcső szolgál. Ezen impozáns lépcsőzetnek a magas földszinttől a nagy csarnokig menő részét közöljük egyik képünkön. A másik képen a lépcsőház felülről lefelé nézve látható, a lépcsőkar két oldalán lévő tágas folyosókkal.



ÁRKAY ALADÁR RAJZA

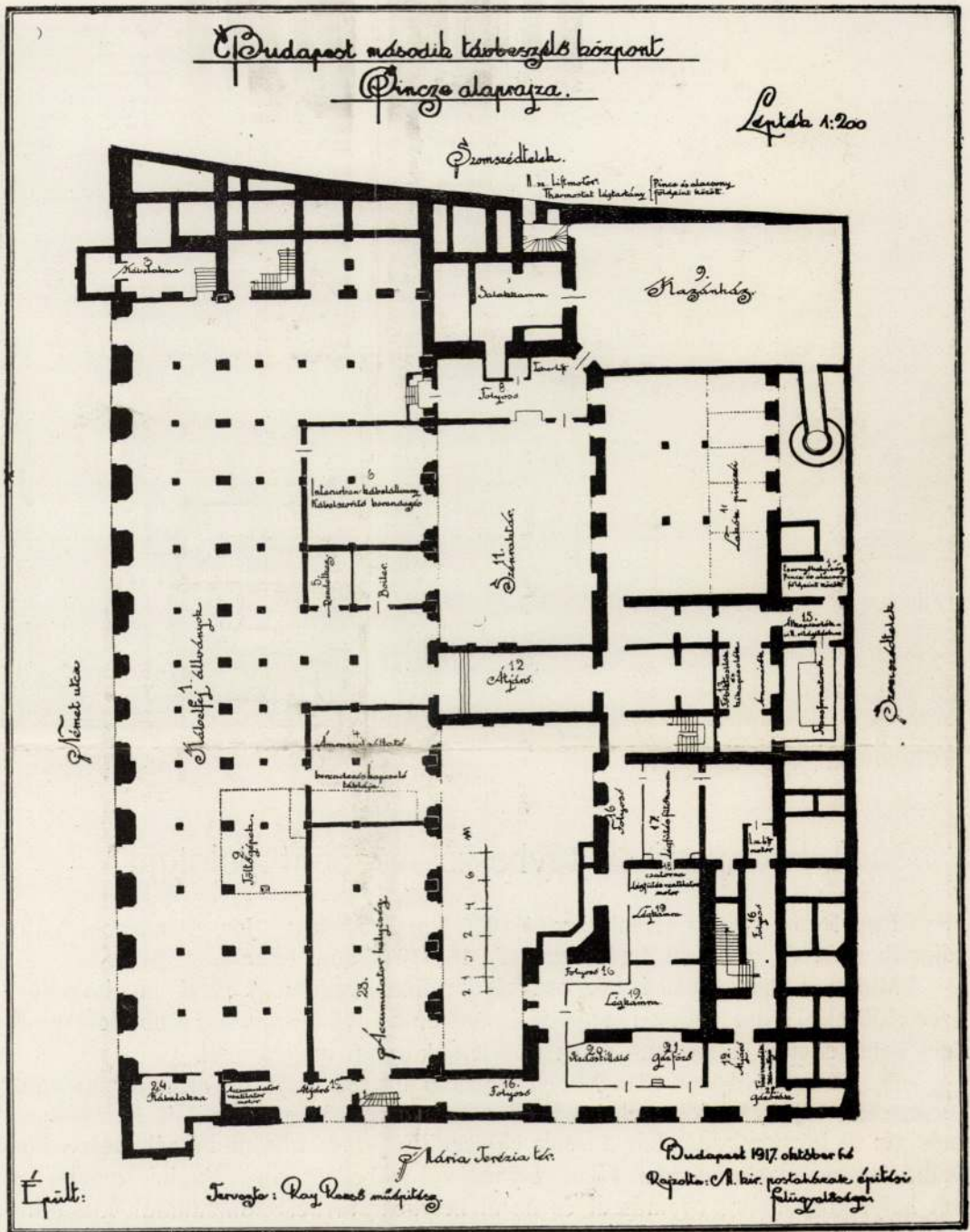


ÁRKAY ALADÁR RAJZA



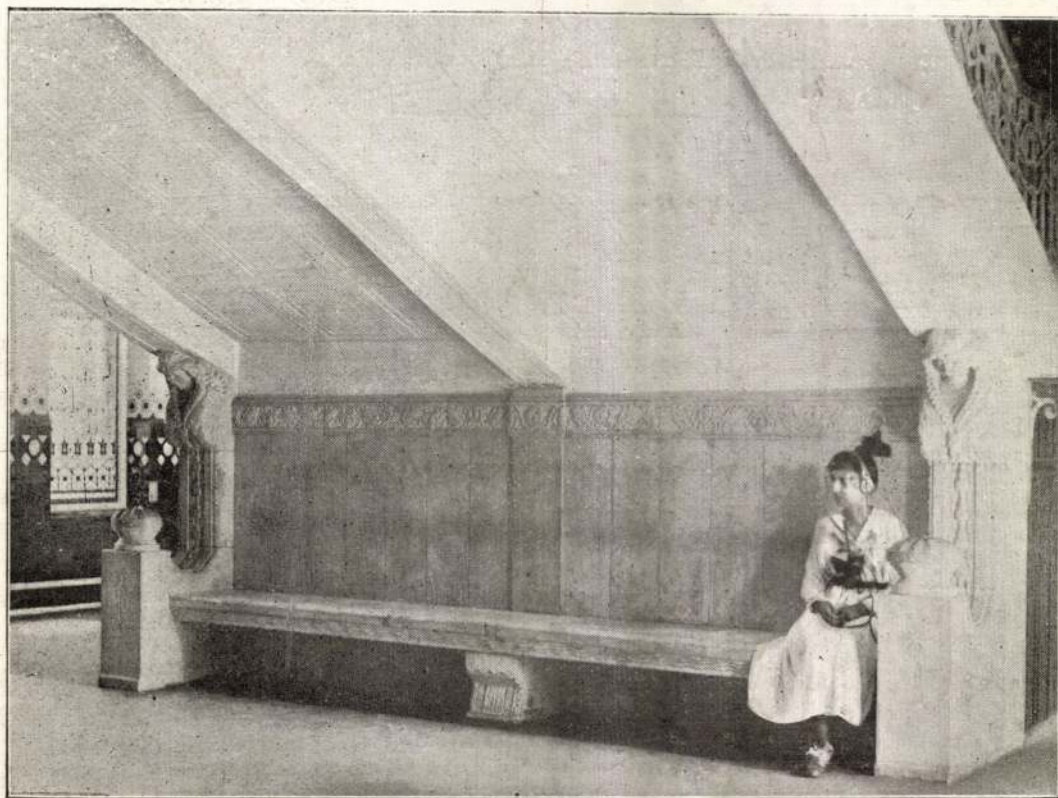
ÁRKAY ALADÁR RAJZA

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

PINCEALAPRAJZ



MÁRVÁNPAD A LÉPCSŐ ALATT

A budapesti II. távbeszélőközpont palotája.*

Ray Rezső építész tervei szerint 1910-ben kezdték a „József“-központ palotájának építését, a Mária-Terézia-tér 17., 18., 19. számú telkein.

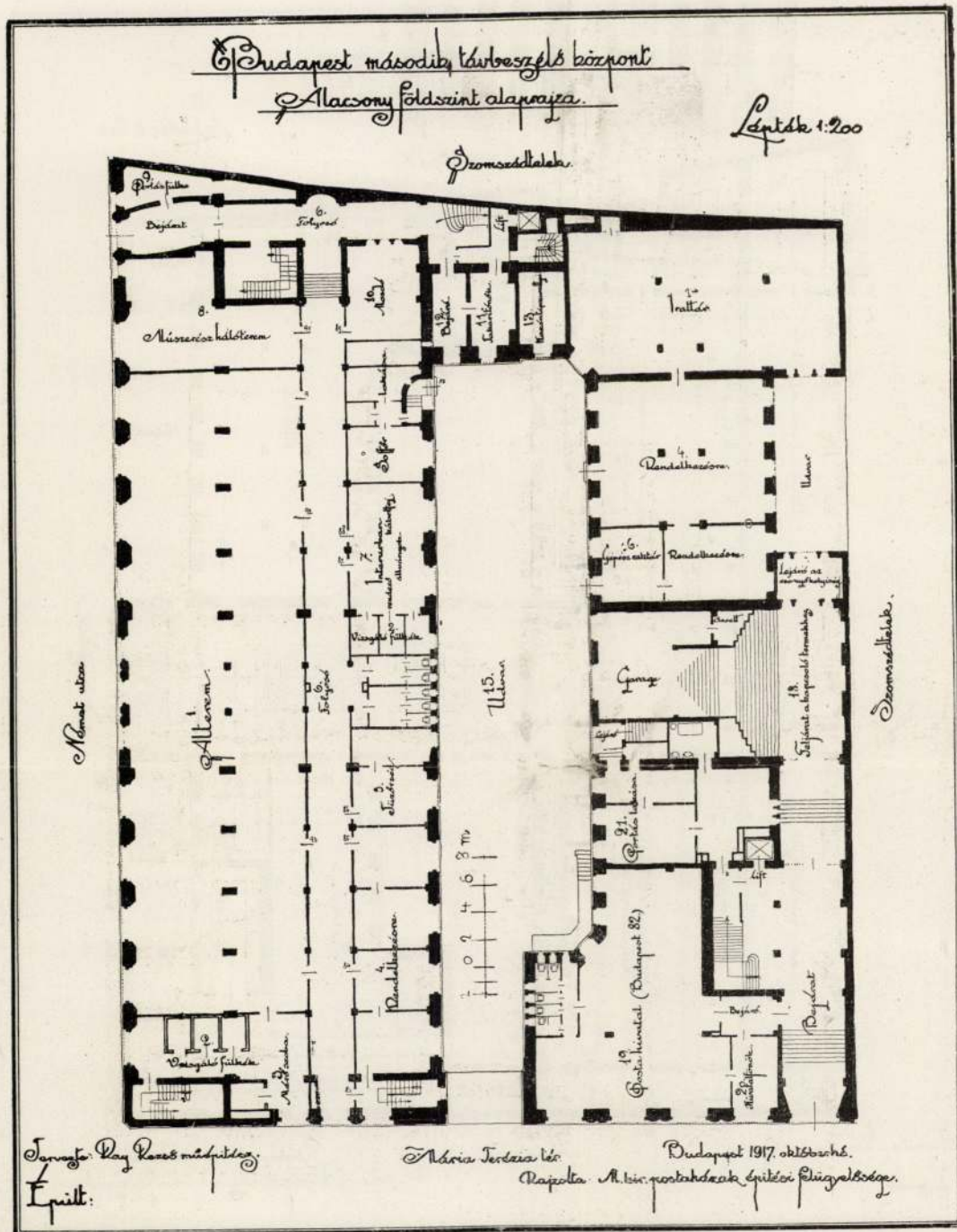
Midőn a terézvárosi I. központ előfizetőinek száma 21 ezret meghaladta s ezen előfizetési szám mellett a meglévő épületben a telefonforgalmat többé lebonyolítani nem lehetett, határozták el az új telefonközpont megépítését.

A „József“-központ 15.000 helyi előfizető és 480 helyközi áramkör számára tervezetett, oly berendezéssel, hogy állomásai a régi központéival is beszélhessenek. Az új központban tehát a saját előfizetők egymás közötti beszélgetéseit közvetítő kapcsolószekrényeken kívül, olyanokról is kellett gondoskodni, amelyek a két helyi központnak egymással és az új helyközi távbeszélőhivatallal való érintkezéséhez szükségesek.

Az épület alacsony földszintjét az „alterem“ és a postahivatal foglalja el. Az alacsony földszintről impozáns egykarú lépcső vezet a két emeletsoron át nyúló helyi kapcsolóterem földszinti, illetve emeleti részéhez. A magas földszinten a két helyi kapcsolóterem mellett, a Német-utcai fronton van a két „interurban“ kapcsolóterem és köztük a csőpostaközpont, az udvari traktusban pedig a ruhatár és hálóterem.

* Az épület műszaki leírásának adatait az „Építő Ipar“ 1918. évi 6., 7., 8. számaiból, Holzmann Károly tanácsos úr cikkéből vettük át.

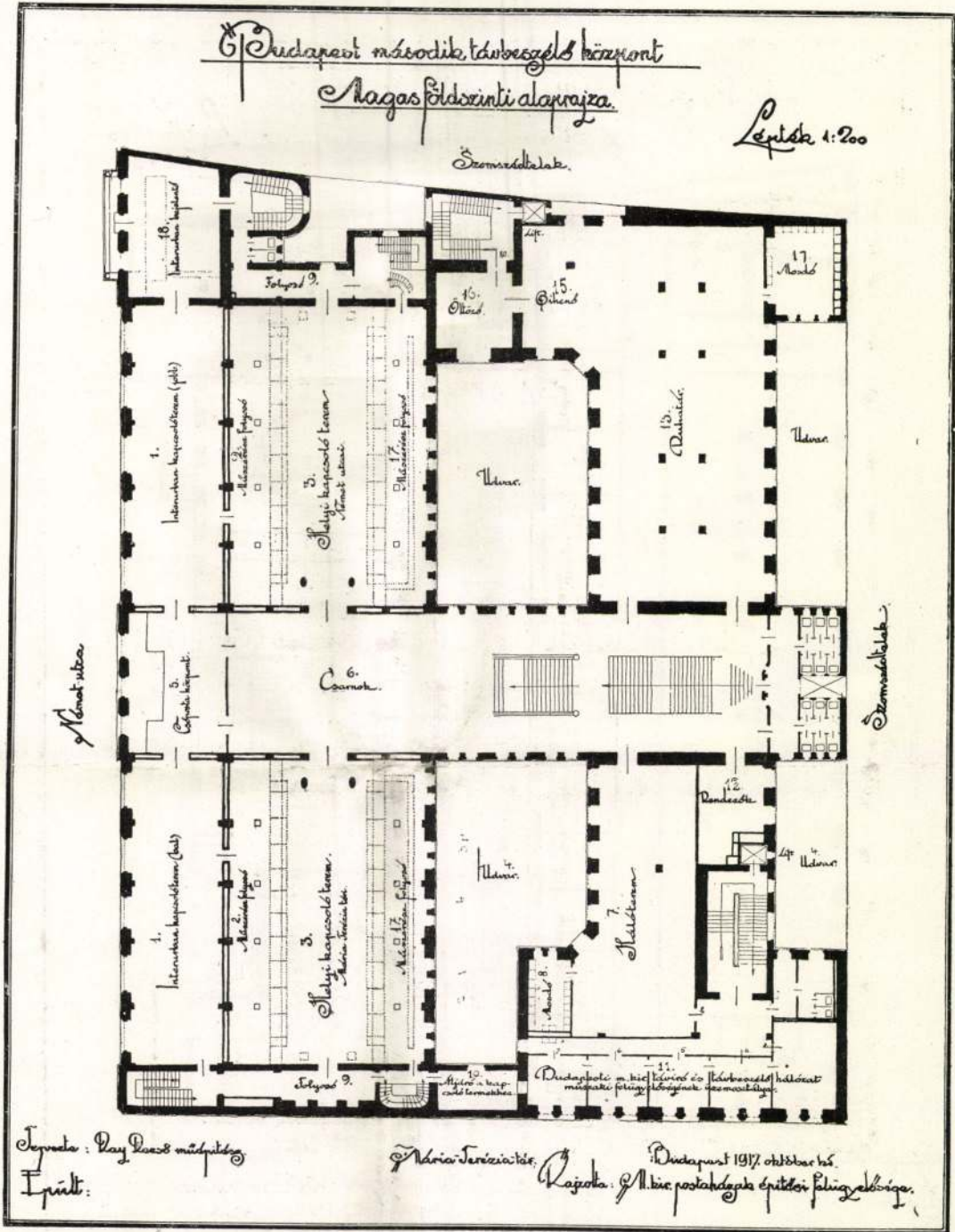
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

ALACSONY FÖLDSZINT

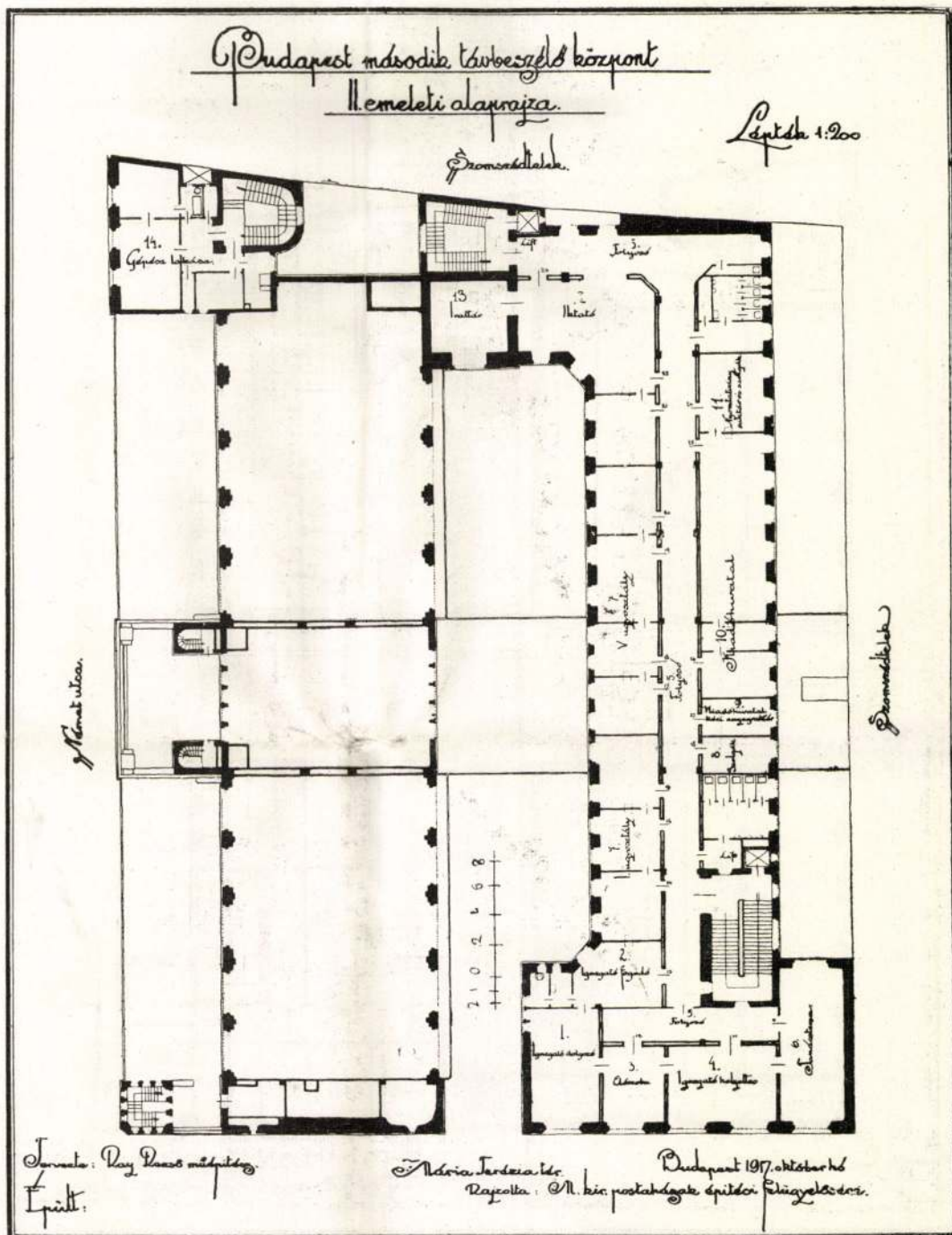
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

MAGAS FÖLDSZINT

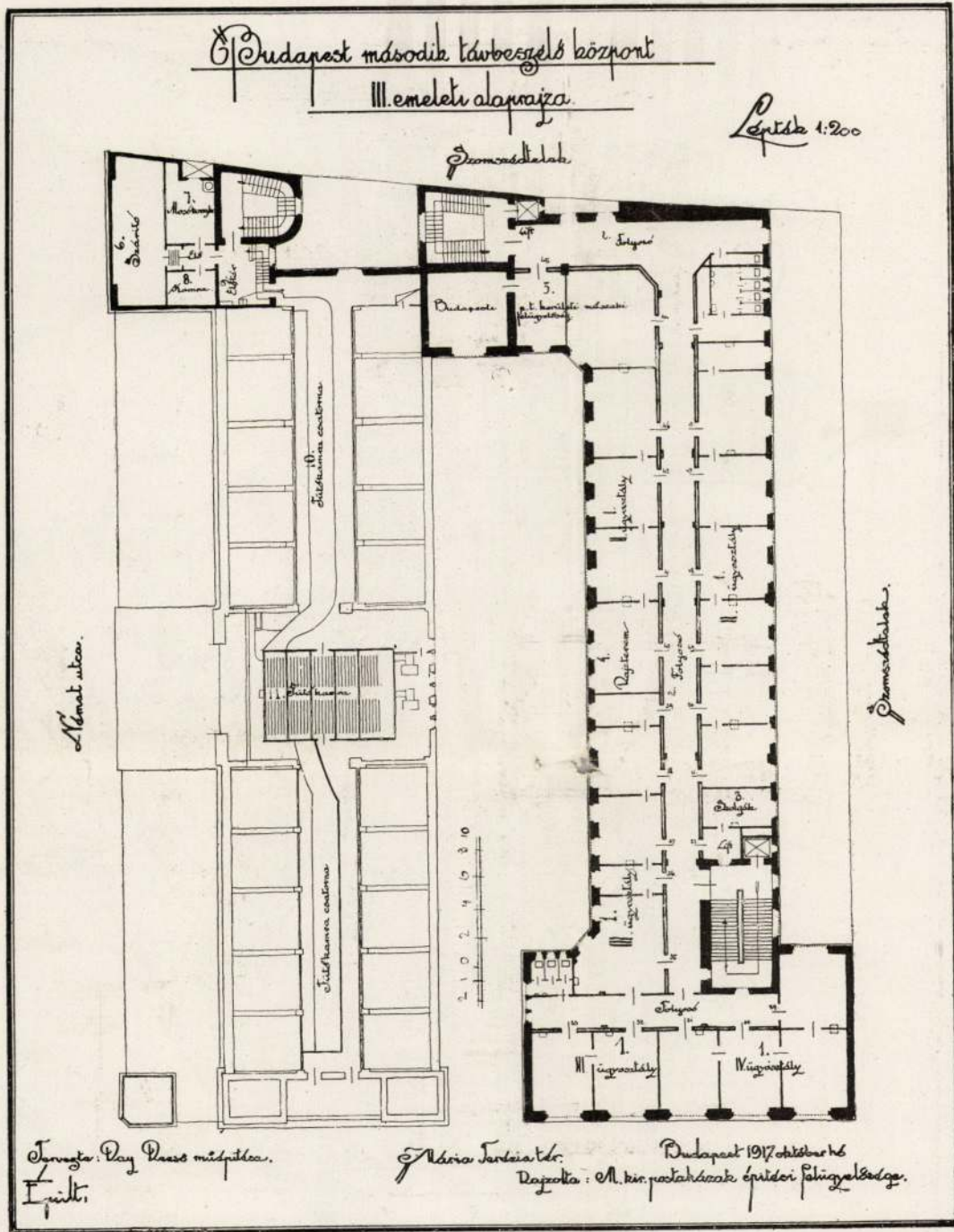
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

II. EM. ALAPRAJZ

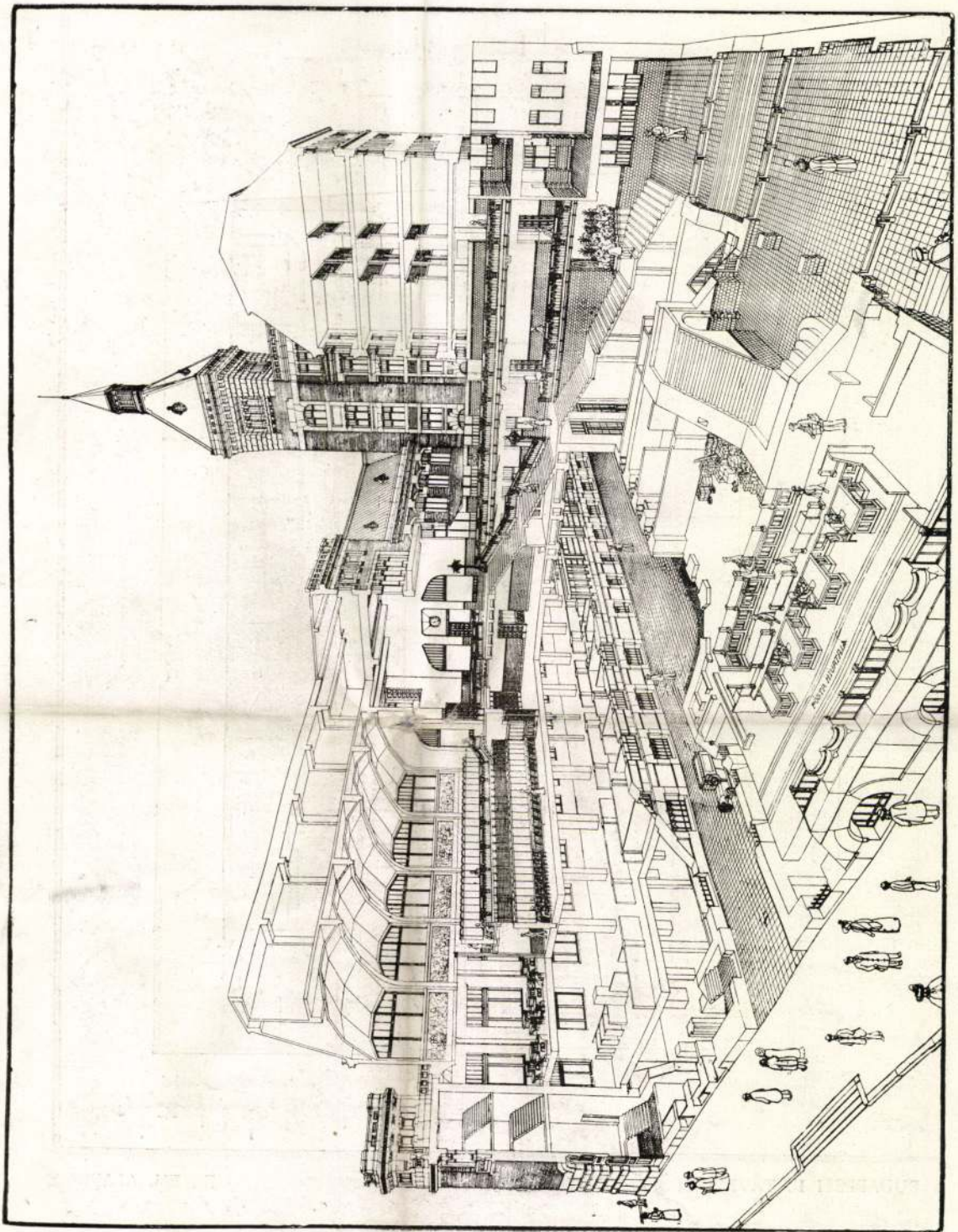
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

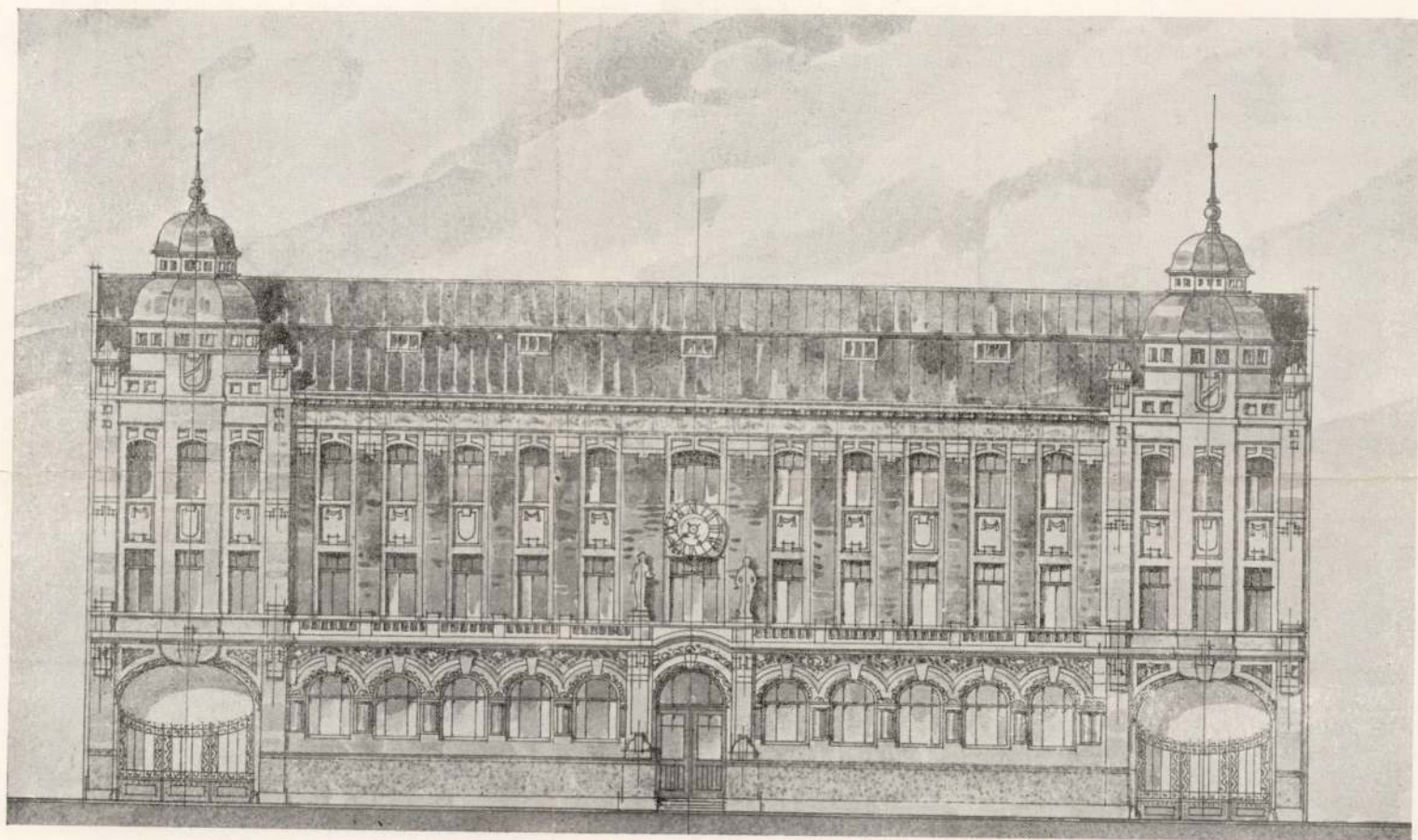
III. EM. ALAPRAJZ

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

TÁVLATI METSZET



FŐHOMLOKZAT.

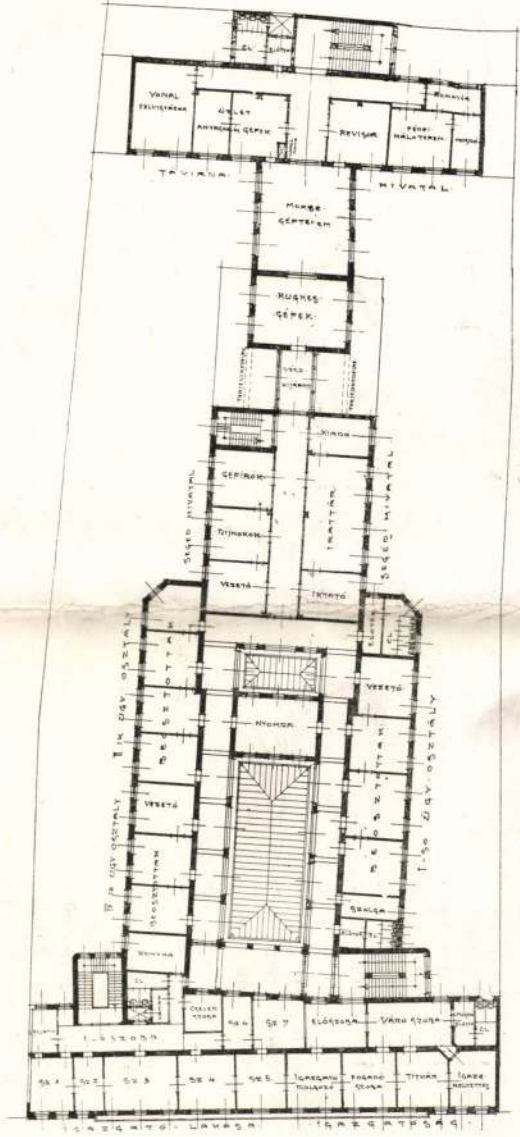
MEGVETT TERV. — JELIGE: „A“.

RAY REZSŐ, BUDAPEST.

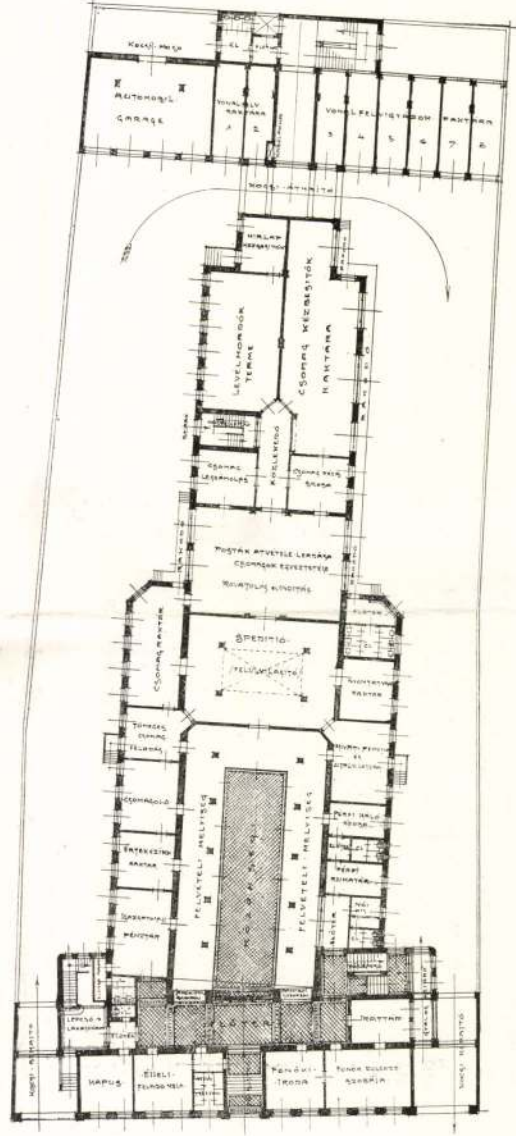
29

Soproni postakalota
tervezéséről -
Magyar Építőművészet 1910. 2. n. 29-30. l.

Ray Rezső



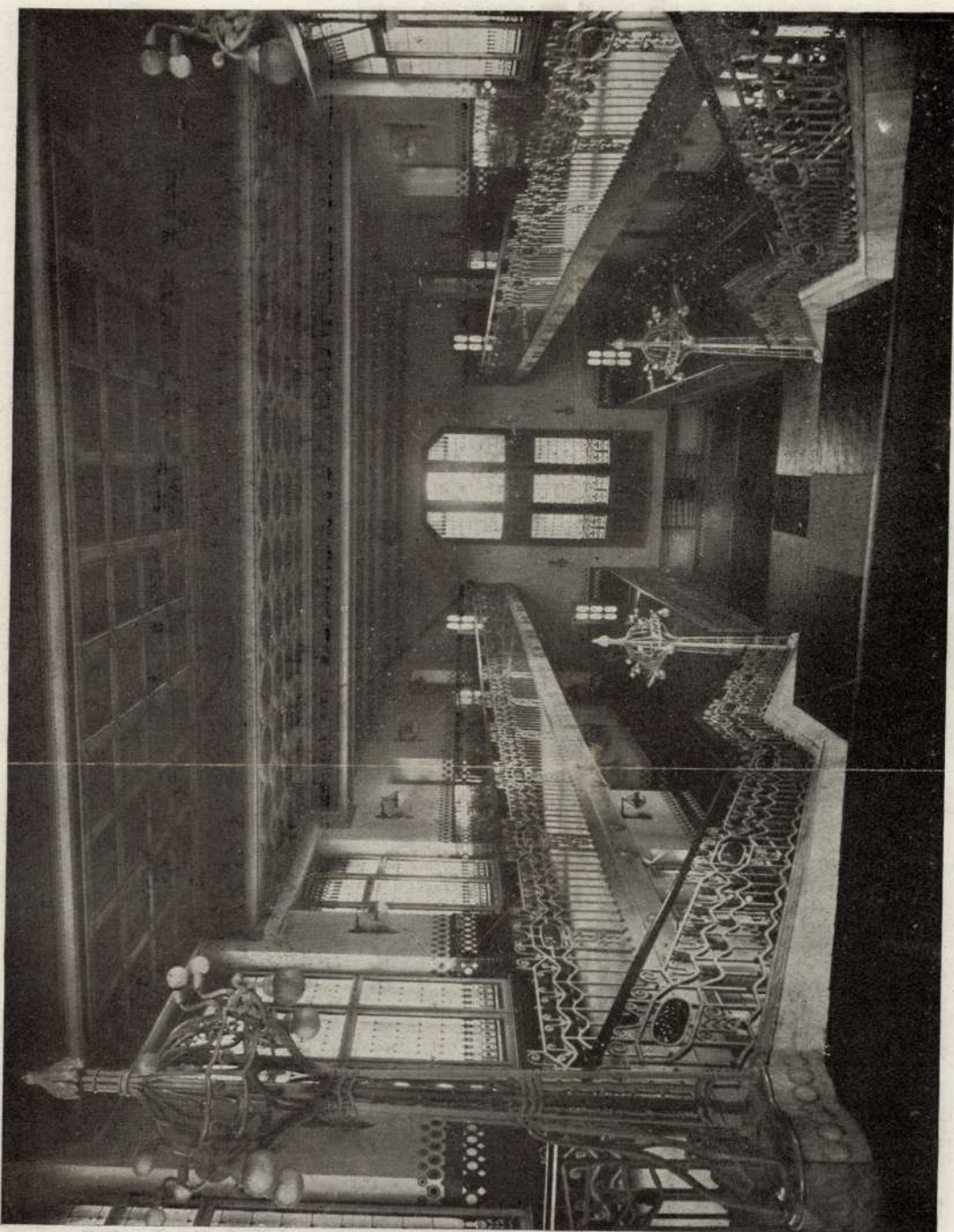
I. EM. ALAPRAJZ.



FÖLDSZINTI ALAPRAJZ.

MEGVETT TERV. — JELIGE: "A"

RAY REZSŐ, BUDAPEST.



Ray Rezső

A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

LÉPCSŐHÁZRÉSLET

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

RÉSZLET A HELYI KAPCSOLÓTEREMBŐL

BERENDEZTE: AZ EGYESÜLT IZZÓLÁMPA ÉS VILLAMOSSÁGI R.-T.

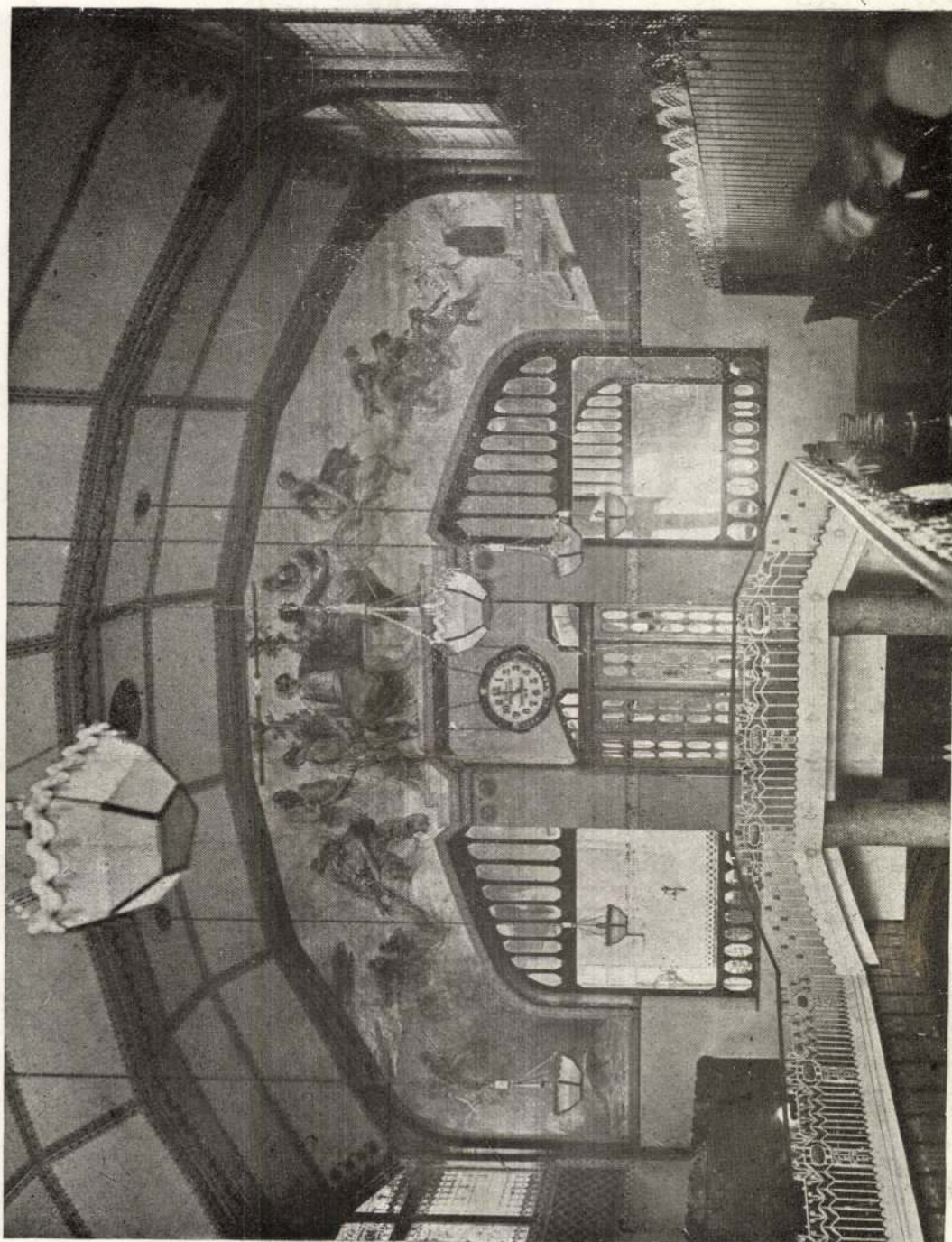
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

RÉSZLET A HELYI KAPCSOLÓTEREMBŐL

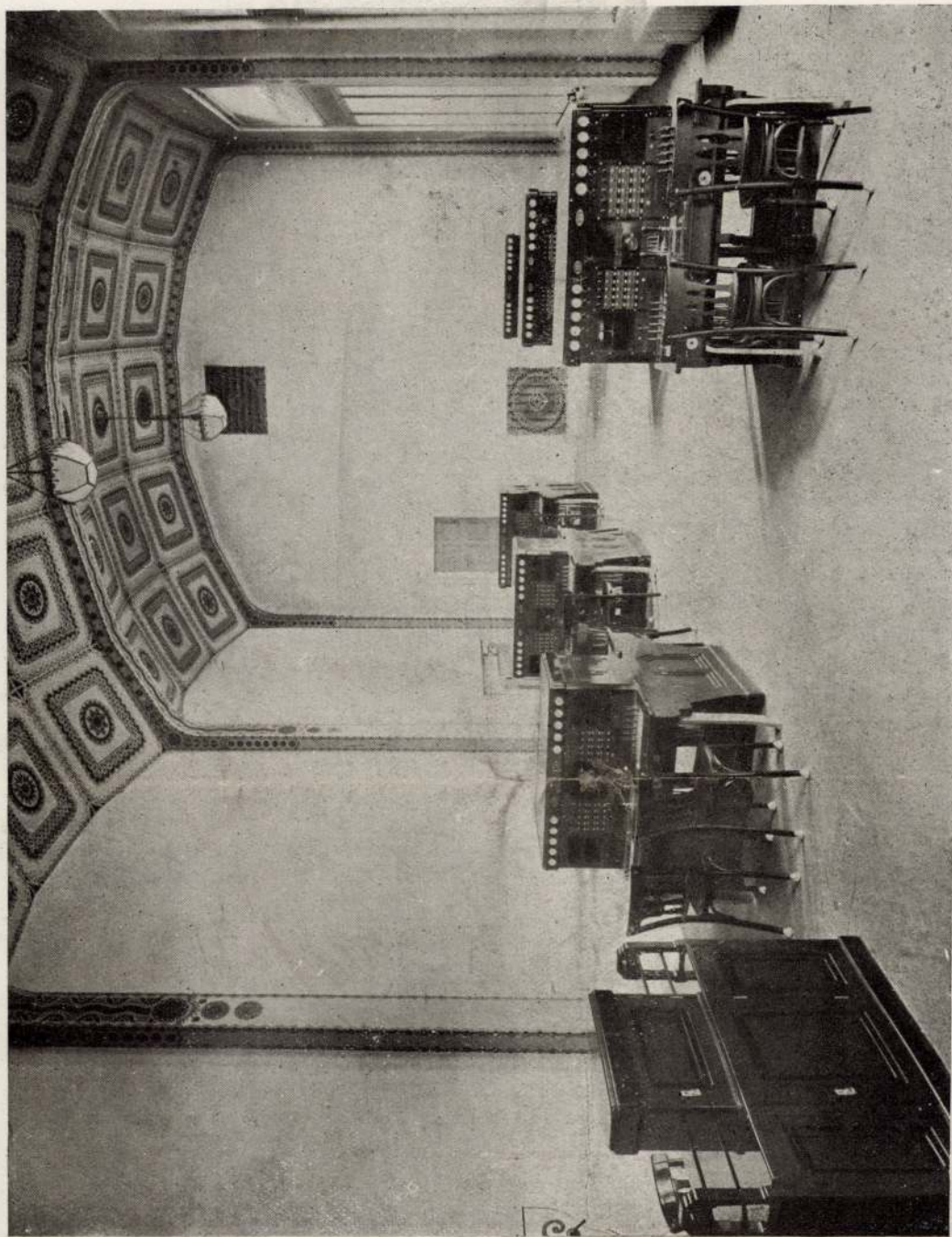
Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

RÉSZLET A HELYI KAPCSOLÓTEREMBŐL

Ray Rezső

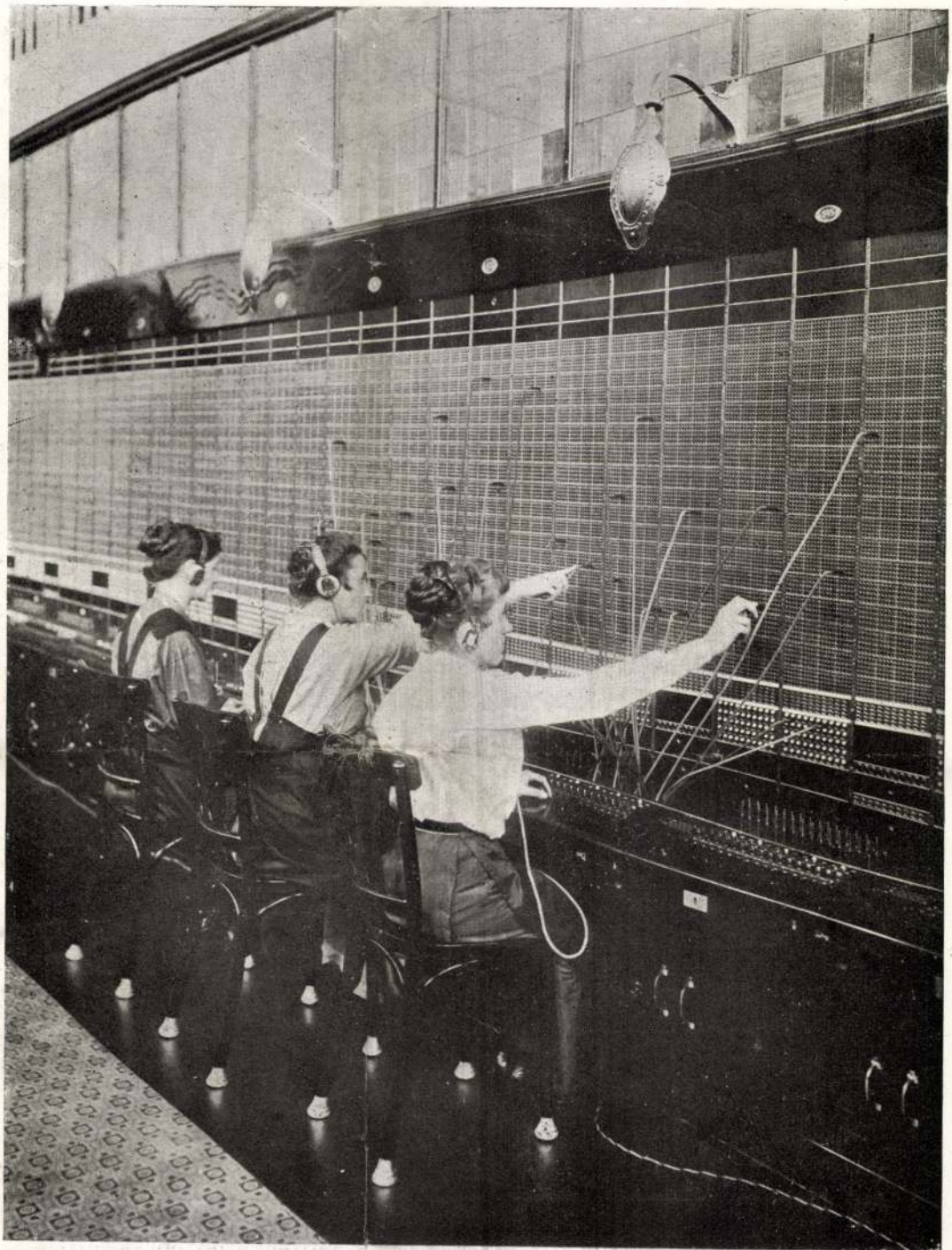


A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

INTERURBÁN KAPCSOLÓTEREM

BERENDEZTE: AZ EGYESÜLT IZZÓLÁMPA ÉS VILLAMOSSÁGI R.-T.

Ray Rezső

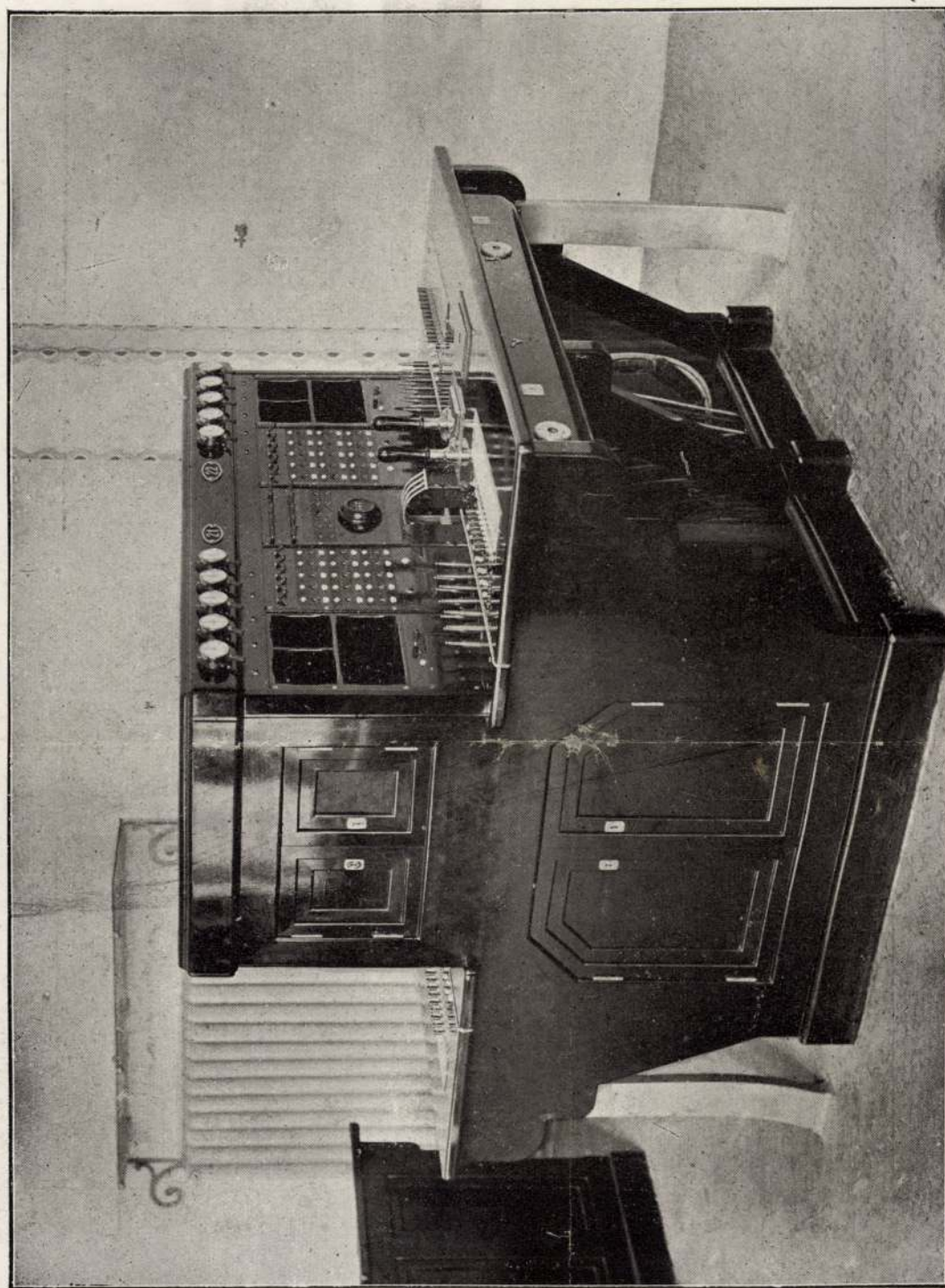


A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

HELYI KAPCSOLÓASZTAL

BERENDEZTE: AZ EGYESÜLT IZZÓLÁMPA ÉS VILLAMOSSÁGI R-T.

Ray Rezső

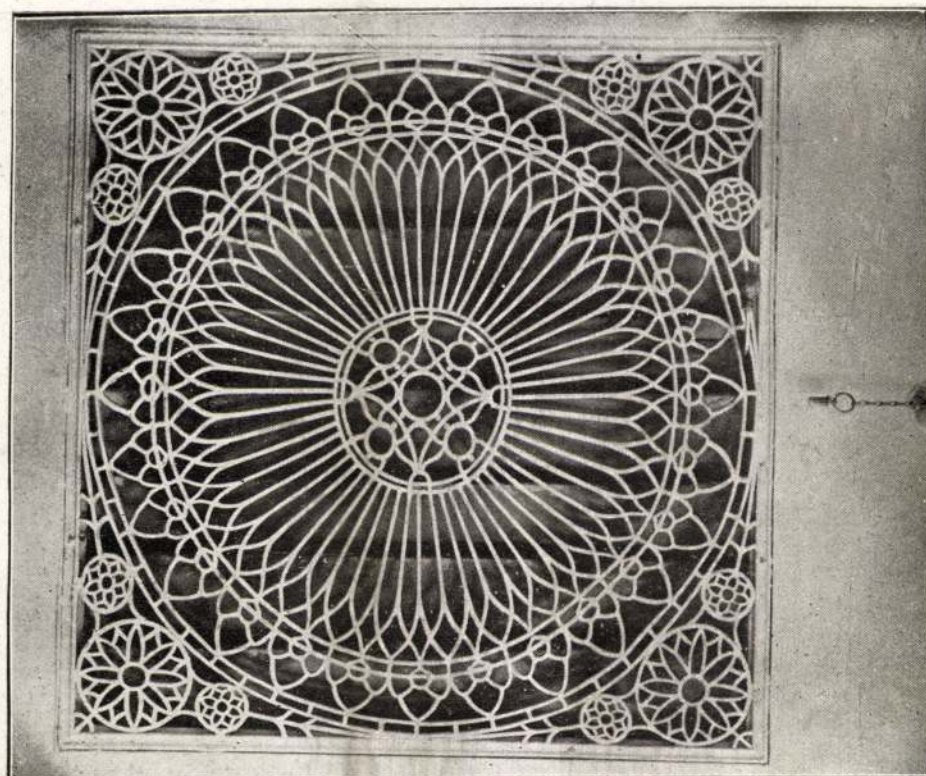


A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

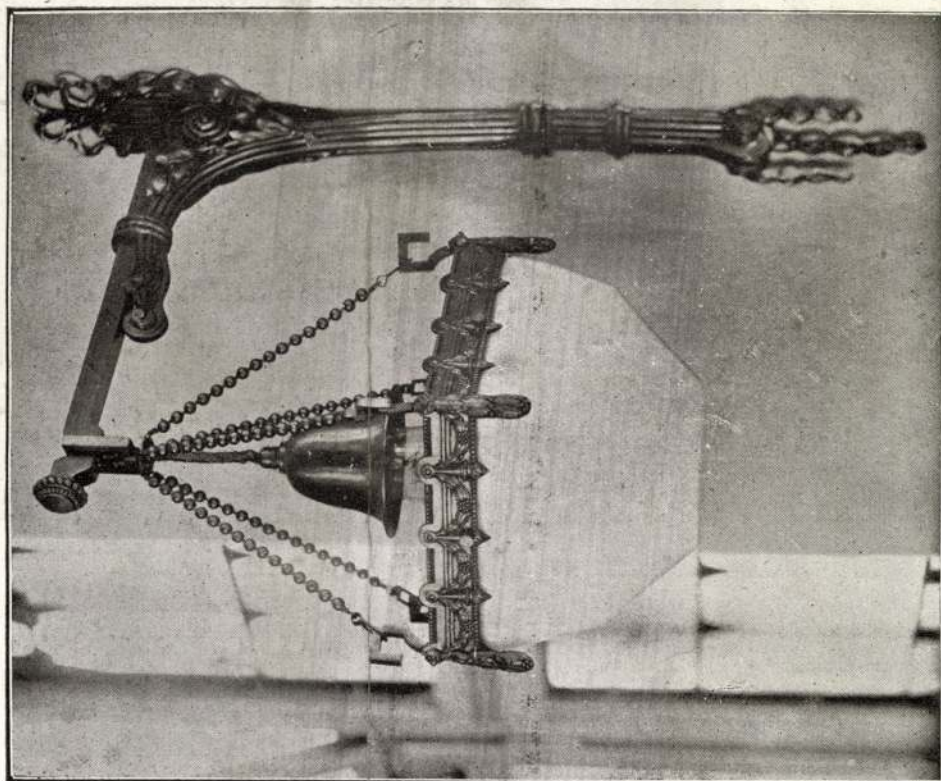
INTERURBÁN KAPCSOLÓASZTAL

KÉSZÍTETTE: AZ EGYESÜLT IZZÓLÁMPA ÉS VILLAMOSSÁGI R.-T.

Ray Rezső



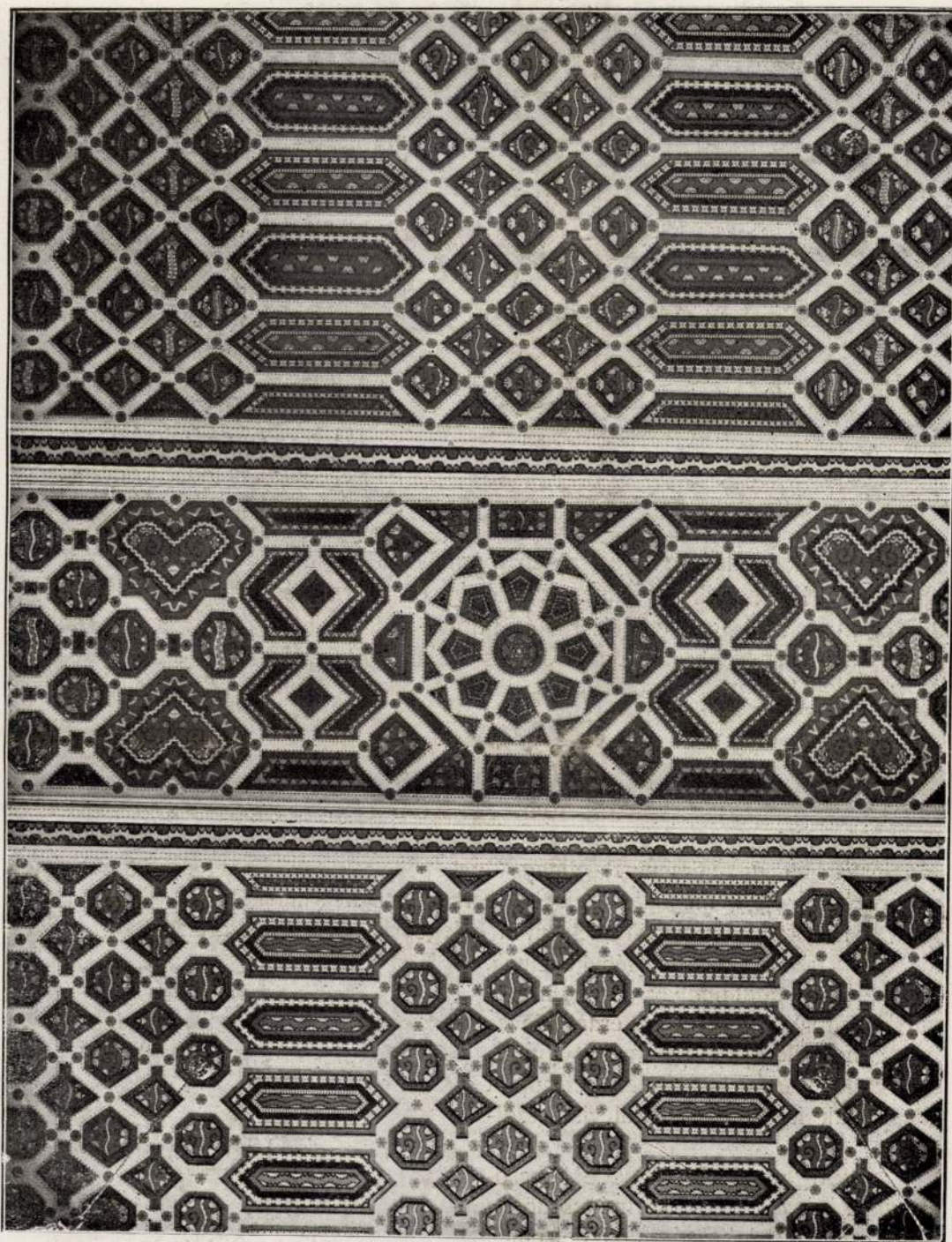
SZELLŐZŐRÁCS



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

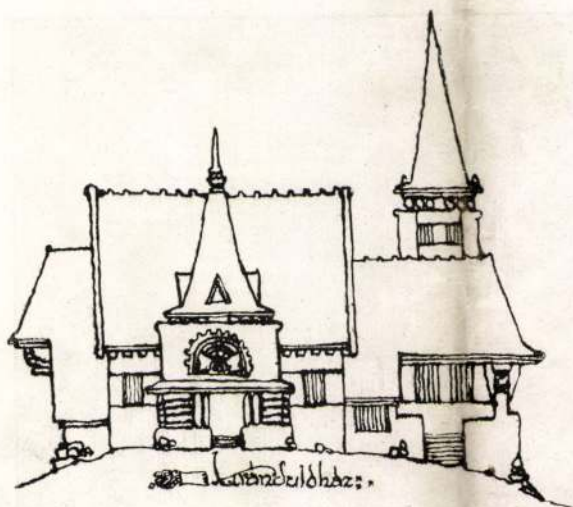
FALIKAR A LÉPCSŐHÁZBAN

Ray Rezső



A BUDAPESTI II. TÁVBESZÉLŐKÖZPONT

MENYEZETRÉSZLET



ÁRKAY ALADÁR RAJZA

újjáépítésének kérdéséhez kapcsolódó iparművészeti feladatokra hívja föl a közfigyelmet; Nádai Pálnak Átmenetgazdaság az iparművészetben, Siklóssy László dr.-nak Modern tárgyak gyűjtéséről és Faragó Ödönnek Lakásművészet a háború után című előadásokról szóló részletes beszámoló, valamint a szokott gonddal egybeállított tartalmas rovatok egészítik ki a számos művészi képpel díszített szép füzet tartalmát. A Magyar Iparművészet az Országos Magyar Iparművészeti Társulat tagjainak évi 20 korona tagsági díj fejében illetményként jár, előfizetési díja egy évre 22 korona.

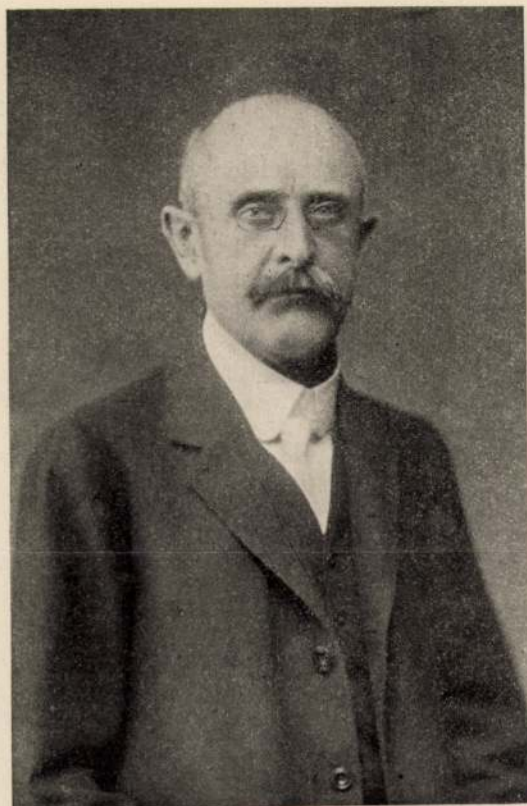
A cs. és kir. 82. székely gyalogezred hadialbumának szerkesztősége (Szászváros, Hunyad m.) ezúton kéri a különböző katonai kötelékekben szétszóródott tisztjeit a regimentnek, hogy fényképeiket, naplójegyzeteiket, harctéri fölvételeket és érdekes megfigyeléseiket a szerkesztőségnek megküldeni szíveskedjenek. A hősi halottak — úgy a tisztek, mint a legénység — hozzátartozóit kéri a szerkesztőség a hősi halottak fényképeinek, rövid életrajzi adatainak és esetleg hátramaradt naplóinak, általános érdekű leveleinek megküldését. A szerkesztőség minden rendelkezésére bocsátott képet, naplót stb. annak idején sértetlenül visszaszolgáltat.

Gyöngyös újjáépítésével kapcsolatban *Harrer* Ferenc kormánybiztos a kisebb igényű lakosság építkezéseinek megfelelő irányítására az új szabályozási tervben leggyakrabban előforduló telekalakulatoknak és tervezett építési módnak megfelelő kisebb földszintes családi lakóházak terveire nyilvános tervpályázatot írt ki, hogy olyan tervekhez jusson a lakosság, amelyek egyszerűségük mellett

A Magyar Iparművészet legutóbb megjelent ezidei 4—6. száma közli Bárczy István főpolgármesternek, az Országos Magyar Iparművészeti Társulat elnökének a Társulat közgyűlésén tartott beszédét, mely találóan mutat rá a hazai iparművészet fejlődésének föltételeire; Fieber Henrik a temesvári szemináriumnak új falfestményeit és üvegeképeit ismerteti; Végh Gyula a Nemzeti Múzeum régiségtárának és az Iparművészeti Múzeum gyűjteményének külön-külön feladatairól ír; Divald Kornél a régi magyar himzésekben rendezett kiállításához fűz érdekes megjegyzéseket; Somogyi Miklós a leégett Gyöngyös



ÁRKAY ALADÁR RAJZA



Grecsák Károly. (Igazságügy.)



Tóth János. (Vallás- és közoktatásügy.)



Bottlik István. (Földmívelésügy.)

ÚJ ÁLLAMTITKÁROK.



Palugyay Móricz. (Belügy.)

már vele szemben, a legszorosabb, legközelebbi négy szemközben s a dodonai beszélő tölgy parancsához képest nemcsak az egyik vállát, hanem mind a kettőt egyszerre ragadta meg s rázta a kába hőst keményen, hatalmasan, hogy alvó tudatát lelke sötét mélyéből az ébredés világosságára rázza fel. «Ösmerj rám!» ordított reá parancsolóan, — «Theseus öcséd, én ide téged rabságból menteni jöttem, — ébredj, Hellas dicsősége, a Nap hív a Hold ellen, jer Delosba Jasonhoz velem!»

A nagy percz szinte erejét, lélegzetét vette a körülállóknak... Herakles megrázkódott, a homlokát, a tagjait tapogatta, majd olyas erőlködő mozdulatot tett, mintha valami lenyűgöző szörnyű sulyt akarna a vállairól lehengeríteni. De sehogyse ment a dolog... a vérszemet kapó ephesusiak már-már Theseusra akartak rontani, midőn neki a döntő perczben a dodonai papok titkos utasítása jutott az eszébe. Más hangon, nyers gúnnyal támadt rá Heraklesre: «nem értesz? persze hisz rosszúl szólítottalak Hellas dicsőségének! Hellas szégyene a te igazibb neved és csak aludj is tovább aljas mámorod fertőjében, te asszonyrabja! az vagy és Hellas téged már amúgy is elfelejtett, nincs szüksége rád, van otthon náladnál különb hős elég!...» Ez hatott: a hiúság segítette a hős tudatát éberre korbácsolni. Mint valami barlangmélyből hörgő hang tört elő az óriásból; a támadók réttegve tántorodtak vissza, pedig Herakles csak ennyit mondott:

— Ki az... hol az a különb hős?...

És mielőtt még Theseus újabb szóval biztathatta volna, Herakles már is lihegve lélegzett nagyot s szeme lelkiileg is látóra tágult:

— Theseus, te vagy az?... És én hol vagyok?



Ögróf Pallavicini György. (Miniszterelnökség.)

tam, felség?!» de hamar belefult ez a hangviharba... «Itt vagyok, itt van Theseus!» dörögte Poseidon fia még hangosabban s szava nemcsak Phorbának szólt, nemcsak a távoli hívó hiveknek volt válasz, hanem egyben ébresztő is a közeli Heraklesnek. Mert ott állt

Csak bámult az athénira s areza az otromba neveltség fertőjéből tisztulva kezdett kiemelkedni s istenire komolyodni. Ámulatlan nézegette magát:

— És mik rajtam e cifra asszonyrongyok? (Folytatása következik.)

PÁLYAUDVARON.

Ezer esoda Szezámkapuja,
Én nyüzsgő pályaudvarom,
Eltikkadt kedvem nálad újra
Lobogó lángra gyujthatom.
Ha ki nem is tárult előttem,
— Ténfergek a röghöz kötötten! —
Láttodra szárnyat bonthatok
S vidulva szétcsaponghatok.

Oh, mennyi fény, szín, hány varázslat
Nyíl bűvös kárpitod megett!
Mohó szemek még hol vadásznak
Ily káprázatos kincseket?
A megszokottság szürke leple
Egy pillanat alatt levette,
Itt minden új, eredeti,
A föld pompáját hirdeti!

Száguldok a rónán keresztül,
Mely most ringatja aranyát.
Itt-ott akácok lombja rezdül,
Ölükben füstölő tanyák.
Gulyák, kutágás, üde rétek...
Pirosszoknyás vászoncelédek...
Egy-egy torony... kis temető...
Utast imára ihlető.

De már felszállok a magasba,
Hol dús fenyőcsoport fogad,
Felettem a táj ős havassa,
Fején a kristály boltozat.
Körültem egy-egy régi várrom,
Alant szőlő egész határon.
Hősök porából mi lett itt?
Tovább ég s most is lelkesít.

Majd a hegyek közt pihenőre
Palota lát vendégeül...
Hogy kap a mell ifju erőre!
A gond, a bánat hogy elül!
Minden nap itt pünkösdi ünnep
A felhők biborködbe tűnnek,
Belül-kívül öröm, derű...
Az élet mégis gyönyörű!

De vérem nem hül heverésre —
Csábítanak büszke városok,
Mi bennök árny, nem veszem észre,
Nekem gazdag-sugárosok!
Mi nagyot alkot emberelme
Díszes keretbe kiemelve...
Vadon felett győző a rend,
A törpe óriást teremt.

Most elsodor az utca árja,
Hol száz hullám hullámra kél,
Szerencsés, ki ragad dagálya,
Boldogtalan, ki elalél!
Örök a harez, örök a munka!
De ha nem nő gyümölcs magunkra,
Előre! Rajta! Csak tovább!
Aratnak hálás unokák! —

Agyamban rajzanak a képek,
Szívem mámorral van teli —
Az utazók zaja közepett
Szomjam forrását meglesi...
Hazamegyek kopott szobámba...
Hogy tündököl felem a lámpa!
Zománcz ragyog világomon! —
Ma éjjel szépet álmodom.

Lenkei Henrik.



FOLLÉRT KÁROLY, A MAGYAR POSTA TÁVIRÓ ÉS TELEFON VEZÉRIGAZGATÓJA.

A BUDAPESTI ÚJ TELEFONKÖZPONT.

A telefon tudvalevőleg amerikai találmány ugyan, de az a gondolat, hogy ezt a készüléket a praktikus életben lehessen hasznosítani: magyar ember agyában született. Se Graham Bell, se Edison nem tudta, hogy mit kezdjen a találmányával, ez utóbbi csak gyermekjátéknak szánta.

Mikor Edison — rendes szokása szerint — reklámszerűleg közölte a lapokkal találmányának a leírását, Puskás Tivadar Brüsszelben tartózkodott (noha állandó lakása Amerikában volt) s ép azzal foglalkozott, hogy az üzleti élet számára olyanféle telegrafikus központi összeköttetést létesítsen a nagy városokban, a minő később a telefonközponti kapcsolás lett. Mihelyt

Edison találmányáról a lapok útján értesült, azonnal átlátta, hogy az ő czéljára alkalmasabb eszköz a telefon, mint a telegráf. Hajóra ült, egyenesen Edisonhoz sietett s megvette tőle a patens jogát. Olesón jutott hozzá. Európa összes országaira ötvenezer dollárért vette meg a szabadalmat, míg az Amerikára szóló jogot egy barátjával vétette meg hetvenezer dollárért. Edison nem remélt ennyit, elcsodálkozott, hogy ilyen jó vásárt csinált s a szerződés megkötése után megkérdezte a vevőket, miként képzelik a találmányt hasznosítani. Mikor közölték vele tervöket, kételkedett a sikerben, — de jó szerencsét kívánt.

S nemcsak Edison gondolkodott így. Az üzleti világ nem bizott benne, hogy telefonköz-

pontok létesítésével hasznos vállalatot lehessen alkotni. Puskás potom áron volt kénytelen elvesztegetni az Európa különböző államaira szóló jogokat — ámbar megvolt győződve róla, hogy kincseket dobál el. Francia- és Magyarországot kivéve, eladta az összes európai államokra szerzett szabadalmát s így kapott akkora összeget, a mekkorával a párisi telefonközpontot megépíthette. A Magyarországra szóló jogot testvérének, Puskás Ferencnek ajándékozta. De az nem tudott boldogulni vele. Bankoknak, pénzembereknek ajánlotta fel, hogy társuljanak vele s létsítsenek Budapesten egy telefon hálózatot. Lesajnálák az igyekezetét — komolyan nem állott vele szóba senki. Puskás Tivadarnak magának kellett hazajönnie, hogy kezébe vegye az ügyet. Eladva párisi érdekeltiségét s az összeggel, melyet ezért kapott, megcsinálta Budapesten az első berendezést. De pénze elfogyott, csakhamar hitelt is kellett igénybe vennie. Kilencszázezer korona kölcsönt vett fel s ez rövid idő alatt megemésztette az egész vállalatot.

A mikor a budapesti telefon Puskás tulajdonát képezte: a legtökéletesebb volt egész Európában. Kapcsoló gépei a legjobbak voltak, a szolgálat pontos és figyelmes, magok a beszélőgépek kifogástalanok. Úgy, hogy gyorsan fejlődött a vállalat s a fejlődés gyors maradt akkor is, mikor az állam megváltotta a vállalatot. Az eredeti központ, mely egy bérházban (a Fürdő- és Bálvány-utca sarkán lévő Mocsonyi-ház legfelső emeletén) volt elhelyezve, csakhamar szűknek bizonyult. Állandó épületet kellett e végből emelni. De ez az új helyiség sem elegendő ma már az összes gépek és személyzet befogadására. Meg kellett nagyobbítani, azután pedig egészen új második helyiséget kellett építeni. Ez a második helyiség, mely a Józsefvárosban, a Mária Terézia-téren épült, elkészült már pár év előtt, de csak az imént adták át teljesen hivatásának. Mult vasárnap éjszaka úgyszólván néhány pillanat alatt kaptak át az előfizetők egy részét az új helyiségbe, a mely helyiség nemcsak új fejlődést enged meg, nemcsak a célnak megfelelő, hanem teljesen modern szempontok figyelembevételével is épült.



A BUDAPEST-JÓZSEFVÁROSI ÚJ TELEFONKÖZPONT EGYIK KAPCSOLÓ-TERME.

Ünnepély a m. kir. postatakarékpénztárnál.

Abból az alkalomból, hogy a m. kir. postatakarékpénztár igazgatója, dunaföldvári dr. Halász Sándor miniszteri tanácsos, a múlt évi december hó 30-án töltötte be az intézetnél s ezzel együtt az államnál szolgálatának huszonötödik évét, a postatakarékpénztár teljes tisztikara, az intézetnek ez alkalomra délszaki növényekkel fényesen feldíszített üléstermében, díszgyűlésre jött össze s annak keretében ünnepelte meg szeretett igazgatójának e nevezetes évfordulóját.

A díszgyűlésre küldöttség hívta meg Halász Sándor igazgatót, kit belépése alkalmával az egész személyzet szünni nem akaró lelkes éljenzéssel fogadott s amelynek nevében bellusi Baross Géza miniszteri tanácsos aligazgató gyönyörű beszéddel üdvözölt. Beszédéből különösen azt a részt ragadjuk ki, amely Halász igazgatót s karöltve a postatakarékpénztár emelkedését megkapóan méltatja:

»Az 1885. évnek december 30-ik napja volt kiindulási pontja Méltóságod új életének, amennyiben munkásságát az állam vette igénybe, kineveztetvén e napon a m. kir. postatakarékpénztárhoz fogalmazóvá s ezzel egyuttal további emelkedésének is alapját vetette meg. Aránylag rövid idő alatt vezetőjévé vált annak az intézetnek, amelynek kebelében fiatalon s a hivatali ranglétra első fokán belépett. Nyereség volt ez az intézetre, de nyereség volt Méltóságodra, hogy egy fejlődésnek induló intézménynek életerejét növelhette annak a férfinak az oldalán, aki hervadhatlan érdemeket szerzett a postatakarékpénztári intézménynek Magyarországon való felépítésénél. Első igazgatónk, Hollán Sándor nyugalmazott államtitkár nagyszabású intencióit felismerhette, megértette s szerencsés volt azok kivitelében neki segédkezet nyújthatni.

Természetesen egyénisége igazi erejének kibontakozására akkor nyilott Méltóságodnak alkalom, amikor ő császári és apostoli királyi Felsége 1907. év őszén a m. kir. postatakarékpénztár igazgatójává nevezte ki.«

Vázolta ezek után annak a három évnek az alkotásait, amelyeket az intézet Halász Sándor igazgatása alatt ért meg és azokat főképp három részben és pedig az intézet belső kiépítésére, másodsorban a postatakarékpénztár nemzetközi jellegének kidomborítására, végül az állami hitelélet egyik főtényezőjévé emelésére vonatkozó részekben csoportosította.

Mindezek felsorolása után a következőképp végezte Baross aligazgató beszédét:

»Maradandóvá kívánják tenni az intézet tisztikara és alkalmazottai a mai nap jelentőségét s azért már előzetesen nagy lelkesedéssel elhatározták, hogy e nap emlékére Méltóságod nevére az intézet segélyező egyesületé-



Dunaföldvári Dr. HALÁSZ SÁNDOR miniszteri tanácsos,
a m. kir. postatakarékpénztár igazgatója.

ben 1.000 koronás alapítványt tesznek, le. A dunaföldvári dr. Halász Sándor (Éljenzés) nevére tett alapítvány legyen világos szószólója annak a ragaszkodásnak, szeretetnek és elismerésnek, melyet a tisztikar és az

összes alkalmazottak ily módon juttatnak kifejezésre.«

Az alapítványi oklevél átadása után dr. Csury Jenő miniszteri osztálytanácsos Halász igazgatót úgyis mint közgazdasági szak-, úgyis mint újságíró méltatta az ő általánosan ismert szép nyelvezetű szónoklasi képességével s egyben átadta a személyzet második ajándékát, az arany író tollat.

Halász Sándor igazgató az elhangzott beszédekre mélyen meghatva köszönte meg a nem várt nagyszabású ovációt. Beszédében visszpillantást vetett a lefolyt huszonöt évre s az intézetnek ezen idő alatt elért nagy arányú fejlődését az ő munkásságán kívül nagy részben a tisztikar odaadó munkásságának, a sajtó önzetlen támogatásának és az intéző körök mindenkori jóindulatának és készségének tudja be s így a dicséretből e három tényezőnek is egyaránt juttat. Majd rövid vonásokban megjelölte a postatakarékpénztárnak jövő feladatait is, így a takarékoságának további fejlesztését, az intézet belső reformját, amelyben a bürokratikus formák lehető kiküszöbölésével a közönség igényeinek minél gyorsabb kielégítését célozza, a létesített nemzetközi forgalomnak további kiépítését keletre és tengeren túlra, végül a postatakarékpénztárnak az állami hiteléletben való nagyszabású hivatását.

Halász igazgató beszédét az egész személyzet osztatlan lelkesedéssel fogadta.

(—z—s.)



A Törley-család sírkápolnája Budafokon.

Tervezte és építette Ray Rezső műépítész.

RIDIKÜLÖK

pénz-, szivar- és levéltárcák állandó nagy
:: választékban, legolcsóbban kaphatók ::

CSÁNGÓ finom bőrárú készítőnél

Budapest, Muzeum-körút 5. sz.
Kifüzetve aranyérem Grand prix Paris. A cím fontos!

LEGSZEBB
-ÉS-
LEGJOBB CIPŐK
BENGZE ÉS TÁRSÁNÁL
BUDAPEST
IV. VÁCI-UTCA 2.

Legnagyobb és legjobb harisnya
:: szövött és kötött árú üzlet ::

RÖSLER JÓZSEF

BUDAPEST, V., Harmincad-
utca és József-tér sarkán.

Budapest látványossága!

Hegedüs Dezső

csemege-árúházában
Andrássy-út 55. szám.

Újévi nagy occassió.

A következő árak kizárólag december hó 31-ig érvényesek:

1 kilogramm		1 kilogramm	
Szaloncukor, eper, rózsa, málna, mocca, ananasz ízben	—,96 kr.	Datolya, I. rendű, francia...	1.20 kr.
Udvari keverék cukor, extrafinom	1.30 kr.	Málaga, I. rendű, igen szép	1.40 kr.
140 darab marcipan csokoládé	1.20 kr.	Francia héjas mandola, papírhéjú, válogatott	1.40 kr.
Cukorkák, jó összeállítás	1.60 kr.	Francia déli gyümölcs, díszes fakazettákban, fél doboz 1 frt,	
Cukorkák, legfinomabb	2.50 kr.	1 nagy doboz 1.60 krtól 2 frtig.	
Nagy választék debreceni, pannonhalmi, kassai, prágai húsárú különlegességekben.		Bel- és külföldi likőrökből kizárólag most 20% engedmény.	

Díszkosarakban óriási választék!!

Jardinetto! Likőrök, pezsgők, aszúborok, gyümölcsök, cukorkákból izléseesen összeállítva
1.50 frttól 2.50, 3.50, 4.50, 9, 12, 15, 50 frtig.

Francia és magyar pezsgőből 15% engedmény.

Kitűnő importált angol rum 1 liter 2.20 krtól 6 frtig.

~~Fiala Zoltán~~
Ray Perro^s
épitészet

Művés
csd

Beér Jeno^s: Művészet
a nevezdaltban. A tabáni
gyógyrális terovpáhárta.
Művészet, 1938. 68. l. 70.

Tárlati képpel és alap-
rajrral.

117. kép. *Sassia : Madonna.*

IENAI FESTŐ, XIV. század

Madonna Sz Antal apdt és Alex. Sz Katalin

özött

Sücsös felső záródással, fa, tempera, 35,5 × 19 cm.

IENAI FESTŐ, XIV. század

Madonna Sz Katalin és Sz Borbála közti

fa, tempera, 36,5 × 20,5 cm.

Restaurálta Endrői Sebestyén, 1926.

IENAI FESTŐ, XIV. század

Crisztus a kereszten, Szüz Mária, Sz János ev.,

sz Katalin és Sz Ferenc között

Sücsös felső záródással, fa, tempera, 83 × 55 cm.

A kölni Ramboux- és az Ipolyi-gyűjteményből.

IENAI FESTŐ, XIV. század

Crisztus létán a keresztre megy (118. kép)

pe



Ray Resso'

ap.

brod

Bas. nys . 1910. 78. l.

(A budapesti második
telefonközpont új palotája.
képpel)

Jenti kve zent
epute s

Marie kve s
i kve s
we
saran

Jelentem, hogy

távolmaradását.

Tudomásul vette:

az osztályfőnök aláírása.

Engedel

a műhelyfőnök ve
aláír

8. sorsz. Műhelyi minta.

Az ipartörvényjavaslat tervezete.

E héten lesz egy éve annak, hogy Sztérényi József kereskedelemügyi államtitkár, a Pécsen összegyűlt ipar-testületek országos nagygyűlésén, nagyszabású beszédében az ipartörvény-tervezet legközelebbi megjelenését kilátásba helyezte; ez ígéretét immár teljességében beváltotta. A télutóján megjelent 540. § kiegészítéseképp, július hó végén, a befejező 277. § is elküldetett az érdekelt tényezőknek és ezzel az egész 817. §-ból álló törvényjavaslat tervezete ismeretes.

A most kiadott rész folytatólag a munkásvédelmet, az ipari szervezetet, az ipari bíraskodást, a büntető határozatokat és a vegyes intézkedéseket tartalmazza.

Jellegzetes ez intézkedésekben a minuciózus pontossággal keresztülvitt egyenlőség a munkaadó és a munkás között. A javaslatban teljesen egyenlő jogú és értékű a munkaadó és a munkás; minthogy azonban az életben ily egyenjogúság keresztül nem vihető — a jogegyenlőség a munkásoknak privilegizált helyzetet teremt, amilyennel a munkaadó nem rendelkezik. Mit ér a munkás kártérítési kötelezettsége, midőn jól tudjuk, hogy nála a kényszerbehajtás lehetetlen, szemben a munkaadó ugyanily kötelezettségével? Avagy tényleg mindegy az, akár 10 munkás, akár 10 munkaadó szünteti-e be a munkát? Folytathatnám e sorozatot, de fenntartom magamnak ezt akkorára, amidőn az egyes részeket tüzetesen ismertetni fogom.

A XIX. fejezet (541—549. §§.) a munkabeszüntetésekről és kizárásokról szól. A tervezet itt expressis verbis a sztrájkot, illetőleg a munkások kizárását jogosnak elismeri, ha általa a törvénybe vagy a jóerkölcsökbe nem ütköző megállapodások kieszközlése szándékolatik. Kivételt képeznek a közforgalmú gépjármű- és vasúti vállalatok, melyekre nézve továbbra is az 1907: XLIV. t.-c. rendelkezései irányadók.

Tilosak ama munkabeszüntetések, illetőleg kizárások, melyeknek célja: törvénybe avagy miniszteri rendeletbe ütköző megállapodások létesítése, törvényes egyesületekbe való belépési, illetőleg kilépési jogok korlátozása, — oly megállapodások létesítése, amelyekre a munkaadó, illetőleg munkás a törvény alapján hatóságilag kényszeríthető, — a munkás, illetőleg munkaadó megválasztásában korlátozást szabni, — felmondási idő betartása nélkül a postai üzemekben alkalmazottakkal, illetőleg oly alkalmazottakkal a munkát abbahagyatni, kiknek munkaviszonya 8 napnál nem hosszabb, vagy ennél még kisebb, felmondási idővel megszüntethető.

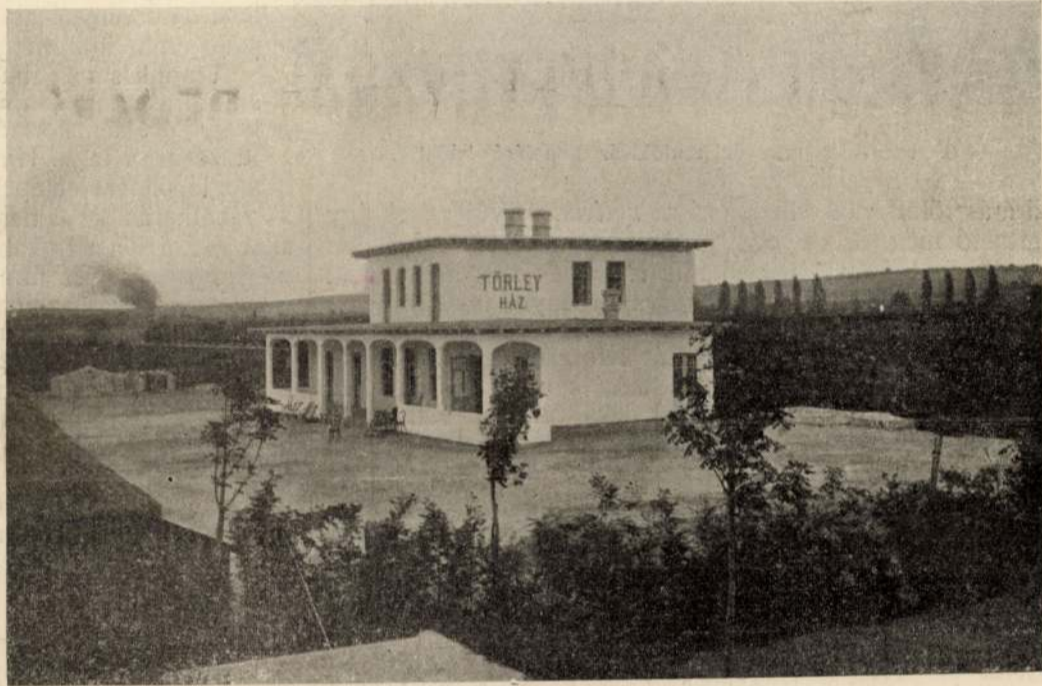
Tilosak a munkaadók oly megállapodásai, amelyek szerint bizonyos egyéneket akár egyáltalán, akár bizonyos meghatározott időre nem alkalmaznak, kivéve azokat a megállapodásokat, melyek csak a munkabeszüntetés, illetőleg kizárás tartamára szorítkoznak.

Tilos a strike, illetőleg munkás-kizárás szerződészegéssal való foganatosítása, ha ezáltal a másik szerződő félre bízott ingó vagy ingatlan vagyona megsemmisülésnek vagy lényeges megrongálásnak tétetik ki; de még szerződészegés nélkül akkor is, ha általa bárkinek élete vagy testi épsége veszélynek tétetik ki.

E rendelkezés életbe léptetése által oly jogot szerez a tömeg, amilyennel az egyén nem rendelkezik; ezt ki-

küszöbolendőnek tartom. A szerződés mindkét félt kell, hogy kösse, legyen a fél egyén, vagy egyének egyesüléséből keletkezett tömeg. Ha ez a rendelkezés törvénynyé válnék, akkor minden munkaadó és munkás közötti szerződés létesítése lehetetlen, hisz azt illuzóriussá teszi az egyének tömörülése! Mire való a tervezet ama rendelkezése, hogy munkaadók és alkalmazottak között szerződések kötendők, ha e szerződések úgy a munkaadók, mint az alkalmazottak egyesülése által bármikor, joghátrány nélkül, időelőtt megszüntethetők? A jogbiztonság megköveteli, hogy a szerződéseket, vis major eseteit kivéve, okvetlenül mindkét fél megtartsa; ezek folytán e szakaszból csak annak befejező része tartandó meg, eleje pedig törlendő.

Igen helyes az az intézkedés, hogy a közbiztonság és a közegészség ügyét szolgáló vállalatokban, amilyenek a vízzel vagy világítással való ellátásra szolgáló üzemek, a hajózásnál, a kórházaknál és hivatásos tűoltóságnál



5. ábra. A balatonföldvári Törley-ház.

Tervezte Ray R.

úgy a sztrájk, mint a kizárás tilos, mert nem engedhető meg, hogy a nagyközönség azonnal érezze annak hátrányát, ha ily üzemekben munkaadók és alkalmazottak között differentiák keletkeznek. Helyes, hogy ily esetekben a vitás ügy bírói eljárással szüntetendő meg, melynek ítélete mindkét félre kötelező. E szakasz rendelkezései azonban a közéletre szolgáló vállalatokra, a pék, mészáros, és hentes üzemekre is kiterjesztendő, nehogy egyes helységek kenyér, illetőleg hús nélkül maradjanak.

A sztrájk-jog tanoncokra nem vonatkozik, azok a munkát be nem szüntethetik, sem munkából ki nem zárhatók.

A tiltott megállapodások létesítésére, terjesztésére szóval, írásban, nyomtatvány vagy képek útján felhívást intézni, vagy ilyenek létesítésében résztvenni, vagy ahhoz csatlakozni tilos.

Egyáltalában tilos úgy a munkaadók, mint az alkalmazottak megállapodásaihoz való csatlakozásra, vagy ahhoz való megmaradásra bárkit csalárd megtévesztéssel, vele vagy hozzátartozójával szemben elkövetett erőszakkal, tettleges bántalmazással, szóval vagy írással, képpel való nyilvános megbélyegzéssel, kárral vagy hátránnyal való jogtalan sújtással, büntetett vagy vétség elkövetésével, fenyegetéssel szabad akaratában korlátozni. Aki ez ellen vét az ezért kiszabandó büntetésen (2 hónapig terjedhető elzárás és 600 koronáig terjedő pénzbírság) kívül, az okozott kárt megtéríteni tartozik; e kötelezettség egyetemlegesen terheli a tetteseket, a részeseket és a felbujtókat.

E szakasz intézkedései az összes eddig ismert kényszerítő eszközöket felölelik és tiltják, tehát helyeslendők, de a kártérítési kötelezettség törölendő, mert általa csak a munkaadók sújtatnának egyoldalúan, minthogy tőlük a kártérítési összegek behajthatók, a munkásoktól azonban nem, ezért a jogegyenlőség csak a papíron volna meg, de tényleg nem. A kártérítési kötelezettség csak az esetben maradhatna meg, ha e kártérítési összegek pénzbírság jellegével is ruházhatnának fel vagyis behajthatatlanság esetén fogsággá átváltoztathatók volnának.

A munkafeltételek tárgyalása, a békéltető, választott vagy döntő bírói eljárás megindítása, munkabeszüntetés illetőleg



6. ábra. A Balaton. Balatonföldvár dombjáról tekintve.

kizárás fölött való elhatározásra nyilvános gyűlés csak úgy tartható meg, ha az legalább egy nappal előbb az illetékes rendőr-hatóságnak bejelentetik. E gyűlés megtartása csak akkor tiltható el, ha annak tárgya törvénybe ütközik, vagy annak helye a célnak meg nem felelő.

Az ily gyűlést a rendőrhatalom feloszlathatja, ha be nem jelentett vagy tiltott helyen tartatik meg; ha a gyűlés vezetője a napirend tárgyai közé fel nem vett indítványok tárgyalását megengedi vagy ha azok büntetendő cselekmény elkövetésére felhívást tartalmaznak, vagy ha a gyűlésen elkövetett büntetendő cselekményt meg nem akadályozza, vagy ha a gyűlés ily cselekmény paragrafára áll; ha a gyűlés tanácskozásaiban oly egyének, illetőleg

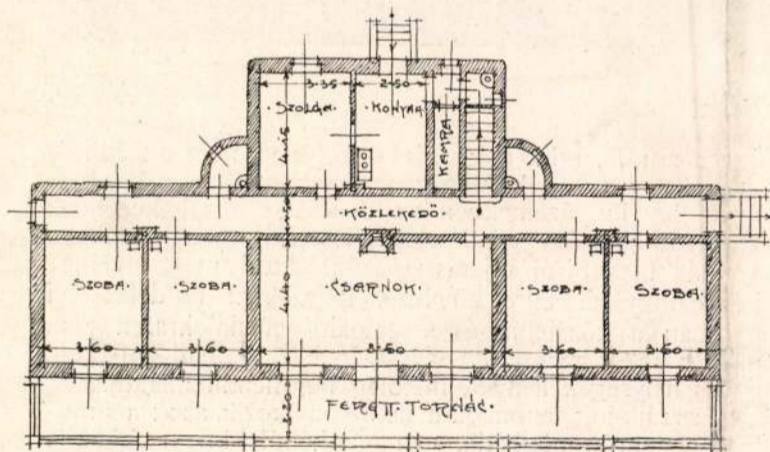
De ez intézkedések csak a nyilvános gyűlésekre szólnak. Mi történik, ha nem nyilvános gyűlésen határozzák el a sztrájkot, illetőleg a kizárást? Lesz-e ezeknek jogérvénye vagy sem? Ha nem, hogyan lesz e tiltó határozatnak fogantatja? E hiány pótlendő; ellenkező esetben megtörténne az, hogy a törvényekhez alkalmazkodó munkaadók gyűlései rendőri hatóság felügyelete alatt tartatnának meg, de a munkásokéi nem, azért a jogegyenlőség megint csak írott malaszt lenne, a munkaadók hátrányára.

Egyébről nem szól a törvényjavaslat tervezete; nincs szó sem a boycottról, sem az úgynevezett amerikázásról, sem a sabottage-ról; pedig ezek felett elsiklani nem lehet. Ha a tervezet eltiltja a fekete listát, ami nem egyéb, mint a munkaadó boycottja a munkással szemben, ellene nincs semmi kifogásom, de a jogegyenlőség elve alapján a munkások boycottjának eltiltását is kell követelnem; egyik tilalom a másik nélkül fenn nem állhat. De teljesen lehetetlen helyzetet teremtené a törvény, ha a fekete listát eltiltja, a boycottot pedig mint intézményt, hallgatagon megtűrné.

A munkásmozgalmak egyik elfajulása az úgynevezett amerikázás, mely, sajnos, nálunk annyira meghonosodott, hogy általa a kormány egész iparpártolási politikáját illuzóriussá teszi. Hiába akarunk ipart teremteni, ha a meglévő ipar életképessége az amerikázás folytán csökken, a vállalkozás az amerikázás folytán lutrivá lesz, mert azzá lesz, ha a munkabér ellenében a munkateljesítmény nagysága az egyes munkás jó vagy rosszakarától függ.

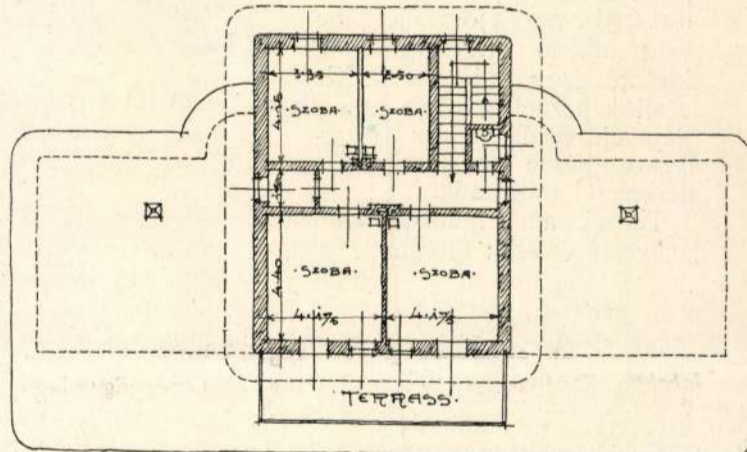
Az amerikázás az ipari foglalkozás rákfenéje. A munkaadó abban a hiszemben állapítja meg a munkabért, hogy érte legalább is a közepesnek megfelelő munkateljesítményt kapja, de gyakran annak csak negyedét, sőt ötödét kapja; ez visszaélés, ez a jó erkölcsökbe ütközik, tulajdonképpen csalás ez okvetlenül eltiltandó és súlyosan büntetendő kihágásnak volna minősítendő.

Hasonló eset a sabottage, amidőn a munkás készakarva elrontja, illetőleg hasznavehetetlenné teszi az általa előállított ipari terméket; mikor a pék petrolummal élvez-



7. ábra.

A balatonföldvári Törley-ház alaprajzai.



8. ábra.

szakmabeli egyesületek megbizottai részt vesznek, kik a gyűlés tárgya által közvetlenül érdekelve nincsenek.

E rendelkezések szerint a nyilvános gyűlések rendőri hatóság felügyelete alatt tartatnának meg, ami minden esetre a sztrájkok rendezését erősen megnehezítené. Határozottan helyeslendő, hogy ily gyűlések, amennyiben a békéltető eljárás megindítása, a békéltető választását illetik, felügyelet alá helyeztetnek, mert tovább meg nem engedhető az, hogy idegenek — hivatásos munkásvezérek — viszik ily gyűléseken a nagy szót, a tulajdonképeni szakmunkás a terror hatása alatt moccani sem mer, a berendelt más szakmabeliek alkotják a többséget, hogy azok döntsenek, azok válasszák meg a békéltetőket, kik szintén sokszor más szakmabeliek.

hetetlenné teszi az általa készített süteményt, a szerelőmunkás a víz- vagy gázvezeték nem tömi helyesen, minek folytán víz, illetőleg gázömlés idéztetik elő. Szörnyűség elképzelni azt, mi következne abból, hogy a kőműves a téglákat összekötő abarcsot nem használná, akkor ha a munkát felügyelő pallér neki hátat fordít! Pedig nem állhat folyton minden munkás mellett a felügyelő! Az ily eshetőségeket drákói szigorral alkalmazott kihágási szakaszal kell kizárni. Ezt nemcsak a munkaadók érdeke, de a jól felfogott közérdek is követeli, mert csak így lehet a nemzeti vagyont, a felelősség tudatának teljes hiányában megátalkodott rosszhiszemű munkások ellen biztosítani.

Sziklai Zsigmond.

(Folyt. köv.)

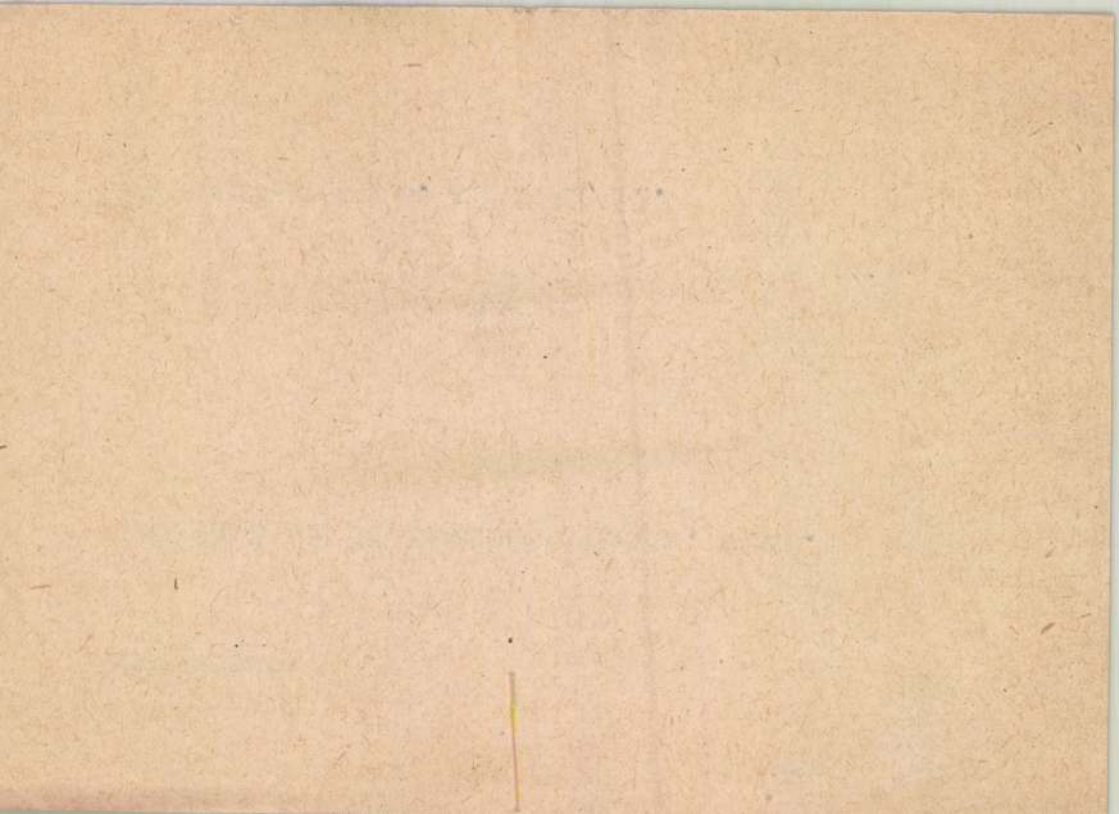
Ray Perse

Műcsarnok 1907/8. évi kiállítás.

Szélfogó az új táviróteremben, vízf.

Ray Rezső

MDK



Új esztendőkor.

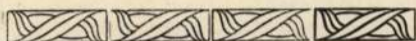
Itt az új év, annyi rosza
Tán derültebb, jobb jövő!
Új években új szokások
Ihletik meg a világot,
Elvesz a sok népöl.

Egyeseknek, népfajoknak
Dolga, sorsa megjavul;
Egyenlőség, jog, igazság
Fölhozza a haza napját,
Ragyog borulatlanul.

Nyomor, inség, kín, betegség
Mind elpusztul, elmarad.
Telve örök szeretettel
Független lesz minden ember,
Mint a szabad akarat.

Ó eszményi, drága újév,
Üdvözlünk mi melegen!
Rád üritjük serlegünket,
Vezess minden jora minket!
Neved áldott, nagy legyen!

DURA MÁTÉ.



A csantavéri Törley-család sírkápolnája.

Nem messze a főváros határától, a budafoki hegyoldalon, a művészes gond-
dal épített Törley-kastély kertjének északi
részében alussza örök álmát a nagyírű
Törley-féle pezsgőgyár alapítója, csanta-
véri Törley József, kit munkás életének
derekán oly hirtelen ragadt el a kérel-
hetetlen halál. Porladó hamvait a hitvesi
kegyelet oda helyezette, ahol ő élt és
oly fáradhatatlanul dolgozott.

Hamvai most egy művészes kivitelű
sírkápolna kriptájában pihennek. Ez az
igazán monumentális gyönyörű-sírkápolna,
mely Ray Rezső műépítész tervei szerint
épült modern klasszikus stílusban, az egész
környéken már messziről szembetűnik.

A kápolna egy magas dombon fekszik,
melyet virágtartókkal díszített kőkerítés



A Törley-család budafoki sírkápolnájának főbejárata.

ővez. A kápolna bejáratát két hatalmas
relief-szobor díszíti jobb és baloldalon,
melyek Damko szobrász művei s az élet-
vándort jelképezik, ki útjának végén meg-
tér Krisztushoz.

A bronzrelieffekkel díszített ajtó előtti
fedett előtérben pihenő-kőpadok vannak
elhelyezve virágdíszszel, honnan gyö-
nyörű kilátás nyílik az ezüstös Dunára s
háttérben a főváros háztengerére.

A kápolnába lépve, meglát bennünket
annak művészes kidolgozása belülről is.
A ruszicai márványból készült hatalmas
masszív rózsaszínű kőoltár, a szentély
üvegboltozatán keresztül besugárzó fény
hatása alatt egészen világos, míg a ká-
polna hajójában félhomály dereng. A
kupolában levő falfestmények a feltáma-
dást jelképezik, Krisztust körülveve az
angyalok magasztaló kariatíva. A kápolna
belsejét sötét színekben tartott márvány-
falazat veszi körül, két oldalt mélyedés-
sel, melyekben szentképek vannak s e
sötét háttérből spherikus emelkedik ki
a halvány rózsaszínű márványból épített
oltár a szentélyben.

A kápolna háttérben levő torony alja-
ból van a bejárat a sírboltba, melynek
bronzkapuja felett a Törley- és a Sacel-
lary-család cimere ékeskedik. A kaputól
két oldalt szintén domborművek vannak
faragva, melyek gyászoló nő alakokat
brázolnak. Lent a sírban jobb oldalt egy
tálatmas fehér márvány sarkofágban
pihennek hamvai Törley Józsefnek, ki örök
nyugalmát e helyen megosztja egyetlen
korán elhunyt gyermekével.

A művészi érzékkel készült sírkápolna
a kastély kertjének északi végében feks-
zik s az egész telep legmagasabb pont-
ját képezi. Ilyformán a sírkápolna már
messze környékről látható.

Budapest, IV. k., Károly-körút 26. I. emelet fogtechnikai és fogorvosi

műtermünkben készítünk (a gyökér eltávolítása nélkül is) termé-
szethű fogpótlásokat aranyban és (vulcanit) kautschukban szá-
padias nélküli fogpótlások, úgymint aranykoronák, csapos fogak
és aranyhidak a legművészebb kivitelben. Továbbá arany, por-
cellán, cement és amalgám töméseket (plombák), foghúzás
teljes érzéstelenítéssel.

Edelmann József dr. és Márffy Arthur
egyet. orvos — fogorvos.

Rendelés 9—6-ig. — Ünnepnap 9—1-ig.
Méréselt árak. Lift. Villamos megálló.



Blum Lajos

kőfaragó és sírkőkereskedő

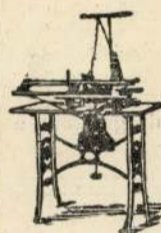
Budapest, VIII., Köztemető-út 4. sz.

Márvány-, gránit- és syenit-
egyszerűbb és díszesebb kivitelben
jelenleg túlhalmozott raktár
miatt mélyen leszállított árban

síremlékek
:: kaphatók, eladás nagyban és kicsinyben. ::

GONDNÉLKÜLI LÉT.

3—5 korona állandó napi kereset



kötőmunkák átvétele által a mi bevált
Rekoré sima kötőgéppünkön, Oktatás egy-
szerű és díjmentes. A kész árú általunk
lesz átvéve és készpénzben kifizetve.
Távolság nem határoz. Kérjen azonnal
14. számú körlevelet a

Simakötőgép-Ipartól

Budapest, IV., Károly-körút 24.



EFCO

porosz kőszéntégla a
legjobb, a legolcsóbb,
legtisztább, ennél fogva
a legkedveltebb
fűtőanyag!

Egy órai fűtés 3 fillér!



Nem piszkít
Nem porzik
100 darabonként
Súlyhiány kizárva

Pongrácz és Pongrácz
Budapest,

VII., Erzsébet-körút 50. sz.
:: Telefon 177—41. ::

TÖRLEY

TALISMAN · CASINO · RÉSERVÉ

Ha jó turót akar enni, kérjen

KÓKUSZ MUNKÁSTURÓT

(törvényesen védve.)

Kapható minden sajt-, csemege- és jobb fűszerüzletben.
IRODA: Budapest, VII., István-út 67.
Telefon 56—48.



A külföld és belföld leg-
kiválóbb szaktekintélyei
mint legjobb táplálékot
ajánlják a **Kufeké**-t
hányszékletnél, bélhu-
rutnál és hasmenésnél.



FOGAK

szájpadias és gyökér-
eltávolítás nélkül 4
kor-tól feljebb, 10
évi jótállással. Az általam készített és a párisi
fogorvosi Akadémia kiállításán, az aranyérem és
díszkereszttel kitüntetett fogak rágásra kitűnően
használhatók, könnyen megszokhatók, a beszédben
semmiféle zavart nem okoznak, szagot, ízt nem
kapnak, a szájból ki nem vehetők, a valódi fogakat
teljesen pótolják. Továbbá aranyhidak és koro-
nákat a legjobb amerikai módszer szerint készit

GROSSMANN SIMON

amerikai műfogspeciálta

Budapest, Erzsébet-körút 50. I. em.
:: Royal-szállóval szemben. ::

Óvás!

Kéretik a pontos címre ügyelni, mert tőszom-
szédtságomban több hasonló intézet létesült,
melyek directe az engem kereső közönség megtévesztésére
alakultak.

Üdékiek 12 óra alatt kielégíttetnek.
Régi rossz fogoroknak megfelelőre való átalakítása megvárható.
:: Mérsékelt árak. □ Részletfizetésre is. ::
Telefon 86—50. ————— Telefon 86—50.

Közelebbről tekintve a hatalmas fehér épületet, aranyozott meanderdíszítéseivel s a kupola alsó részén elhelyezett bronzdíszítéseivel, melyek az aldozati láncok edényeit jelképezik, egy igazan művészi alkotás tárul szemünk elé, melynél a tervező Ray Rezső műépítész a kegyelet helyét oly szépen összhangba hozta az áhitat templomával.

Penigev Antal.

IRODALOM.

Új regényünk. Mai számunkban új regényt kezdünk meg. »A hétleányos mama« a címe. A regényt Szentkirályi B. írta. Meseszövése mindvégig leköti a figyelmet. Igen élénk színekkel ecseteli a gondos és mindenre figyelő anya küzdelmét, hogy leánygyermekait tisztességesen felnevelje; de nemcsak ezt, hanem hogy mindegyiket boldoggá is tegye. Megragad minden alkalmat, hogy gyermekei, ha már elkövetkezett az ideje, minél előbb férjhez menjenek. Szapulják is erősen a kisvárosi leányos anyák az ügyes és szerencsés anyát. Jeneyné, a regény hősnője, a valamikor gazdag földbirtokosné, kinek férje azonban holmi tőzsdemanipulációk folytán nagy anyagi zavarba jött, sőt birtokát el is adta, igen ügyesen, szellemesen oldja meg a házasság problémáját. Mind a hét leánya előkelő férjet kap s boldoggá lesz.

A férfi szerelme. Szóllósi Zsigmondnak vannak olyan róli erényei, melyek ma mind ritkábbá válnak irodalmunkban: a bőven, könnyen termő, friss, hajlékony mese, az életnek szeretete, friss megfigyelő szem, önmagában harmonikusan kialakult világfölfogás, tetszetős, élénk előadás. Ezeket élvezni leginkább az olvasó új könyvében is, melyben »A férfi szerelme« cím alatt tizenhét elbeszélést

gyűjtötte össze. Finom, érdekes történet valamennyi, van bennük mosolygó humor, van szelid és nyugodt ironia, amely egyszerűen nagyzolás nélküli okossággal oldja fel az élet keserűségeit. S ami az olvasó szempontjából első sorban értéke a könyvnek: mindenütt harmonikus, megnyugtató és mindig érdekes marad. A kötetet a Franklin-Társulat adta ki; ára 4 korona.

A Modern Könyvtár karácsonyi számai a következők: 11—12. Garvay Andor: Becstelen. (A Nemzeti Színház műsorából.) Második kiadás. 13. Biró Lajos: Kis drámák. 14. Carducci Költményei. Zoltán Vilmos fordítása. 15. Hildebrand: A forma problémája a képzőművészetben. Wilde János fordítása. 16—17. Nagypó: Mesék unokáimnak. 18. H. Szederkényi Anna: A kőfalon túl. (Dráma.) 19—20. Cholnoky Viktor: Beszélgetések. 21. Maeterlinck: Szent Antal csodája. Cholnoky Viktor fordítása. 22. Schnitzler: Mici grófnő. Gömöri Jenő fordítása. 23. Révész Béla: A völgyben. (Novellák.) 24—25. Ibsen: Rosmersholm (A Modern Könyvtár »Teljes Magyar Ibsen«-sorozatának első kötete.) Balogh Vilma fordítása.

»Móka« vidám szépirodalmi és művészeti képes hetilap az újjévvel 4. évfolyamába lép. Főszerkesztője Hangay Sándor továbbra is, munkatársai pedig a mai modern irodalom és képzőművészet jelei. Újévi számát Tichy Kálmán, a fiatal festőművész rajzolta. Irtak bele: Biró Lajos, Hangay Sándor, Alba Nevis, Nagypó, Begyáts László, Bodor Aladár.

RATIN.

— Patkány- és egérintő bacillus „Ratin“ (mezei egér, hörcsög és ürgéknél is) fertőző betegséget plántál az illető állatfaj között és teljesen kipusztítja.

— A m. kir. állami bakteriologiai intézet véleménye szerint „Ratin“ más állatra avagy emberre ártalmatlan.

— Prospektust ingyen küld „Ratin“ Bakteriologiai Laboratorium vezérképviselőse Budapest, VII., Rottenbiller-utca 30. sz.

TELEFON 44-07.

BEIERL JÓZSEF

kelmefestő, vegyészeti és féhérenemű tisztító.

Fő-üzlet: VI., Király-utca 8.

Fiók-üzletek: I., Mészáros-u. 2. IV., Múzeum-körút 31. X., Kőbánya, Belső Jászberényi-út 4., Újpest, Árpád-út 46.

Gallér-, kezelő- és férfi-íngék tisztítása elvállaltatik. — Vidéki megbízások pontosan eszközöltenek.

VIII. ker., Üllői-út 48. Gyűjtő-telep.

Kitűnő szabás! Kitűnő izlés!
Kitűnő kiszolgálás!

Egy angol öltöny vagy átmeneti felöltő ... 33 frt
Egy angol télikabát ... 45 »
Ugyanaz nehéz selyemmel bélelve ... 55 » csak

English House

Budapest, VII. ker., Erzsébet-körút 8. sz.

Mértékszerű a n g o l szabóság.

SCHMIDT M. szíjgyártó, nyerges és bőrdobos.

Budapest, VIII., Rákóczi-út 25. sz.



Ajánlja saját gyártmányú kocsizó- és lovagló-szerszámjait. Bőrdobosok, ridikülök és pénztárcákban óriási választék. Árjegyzék bérmentve.

RADÓ ALADÁR

Budapest, Bécsi-utca 5. sz. Deák Ferenc-utca sarkán.

Budapest legnagyobb és legelső blúz- és pongyola-árúháza.

Divat-tájékoztatómat kívánatra díjmentesen küldöm.

Ügyvédeknek, papoknak, fanitókknak,

énekesekeknek, szónokokknak stb. hangban zavaroknál a hangszálak túlerőltetése, vagy meghülés esetén felette ajánlatos egy-egy Coryfin-Bonbonnak 2 óránként való használása.

A Coryfin egy rendkívül kellemes mentholkeverék, amely a mentholnak minden jó tulajdonságával rendelkezik, de a mennyiben aethylglycol-avat is tartalmaz, hatása a mentholnál tartósabb és enyhébb.

Hűsítőleg, frissítőleg hat a gyulladáshoz levő nyálkahártyákra. Megszünteti a viszketegséget a gégében, a köhögési ingert, a rekedtséget, az elnyálkásodást és a hangot erőteljessé, tisztává teszi.

Eredeti dobozokban 2 koronáért kaphatók minden gyógyszerárban és drogériában a

Coryfin-bonbonok.

Ahol nincs raktáron, rendeljük meg Blumenau Alfred urnál, Budapest, V., Béla-utca 6 szám.




GRÓF BATTYÁNY ILONA

Feltalálók Akadémiája

Budapest-Cinkota.

Ügyvezetőség:

Budapest, VI., Andrássy-út 33., 1. em., 4. sz.

Saját telepén: Electrotechnikai, mechanikai és műasztalos műhelyekkel.

Saját: Szabadalmaztató, értékesítő, műszaki és kereskedelmi iroda.

Eszméket kidolgoz, mintákat elkészít, találmányokat szabadalmaztat, szabadalmakat értékesít!

Megbizott minden kulturálmában! Levelezés minden nyelven! **Kérjen ismertetőt!**

Felvilágosítás és szakvélemény díjtalan.

Gyönyörű fénynyomatú

Képes Levelezőlapokat

készítünk bármely beküldött ARCKÉP, LÁTKÉP vagy RAJZ után

500 DARABOT 10 kor.-ért

Magyar fénynyomdai részvénytársaság

Budapest, VIII/b., Ór-utca 9.

KÉZIMUNKA

bevásárlás előtt hozassa meg legutolsó kézimunka értesítőt, mely 228 negyedretű oldalon 3150 rajzot tartalmaz és felszámolja az összes eddig megjelent árjegyzékeket. Vidékre ingyen és bérmentve küldöm.

BÉRCZI D. SÁNDOR

kézimunka-nagyiparos ALAPITVA 1883

: BUDAPEST, Desseffy-u. 5. saját árúházában.

Telefon 109-06.



„UJ IDŐK“

kávéházban VI., Váci-körút 45.

Estéknél a külföldön nagy érdemeket szerzett jóhírű LAKATOS DANI 12 tagú zenekara hangversenyez.

Herczeg Ferenc reggeli. Színházi vacsora.

:: Magyarország összes vidéki lapjai. ::

Vesszőparipa- liliomtejszappan

Eredetije

a kereskedelemben levő valamennyi orvosi liliomtejszappannak legfinomabb, puha bőrt teremt és tiszta, szepitől mentes arc bőrt elősegít a fogasztás sok millió darab! Naponta elismerő-iratok! 2 államdíj és 10 arany- és ezüstérem!

Tessék pontosan ügyelni a névre és vedőjegyre: Steckenperfer Raktáron van 200 filler gyógyszerárban, drogériákban, illatszertés a szakkönyv árúházában. Egyedüli gyártók: Bergmann & Co. Tetschen 1/2 (Drezda és Zürich)

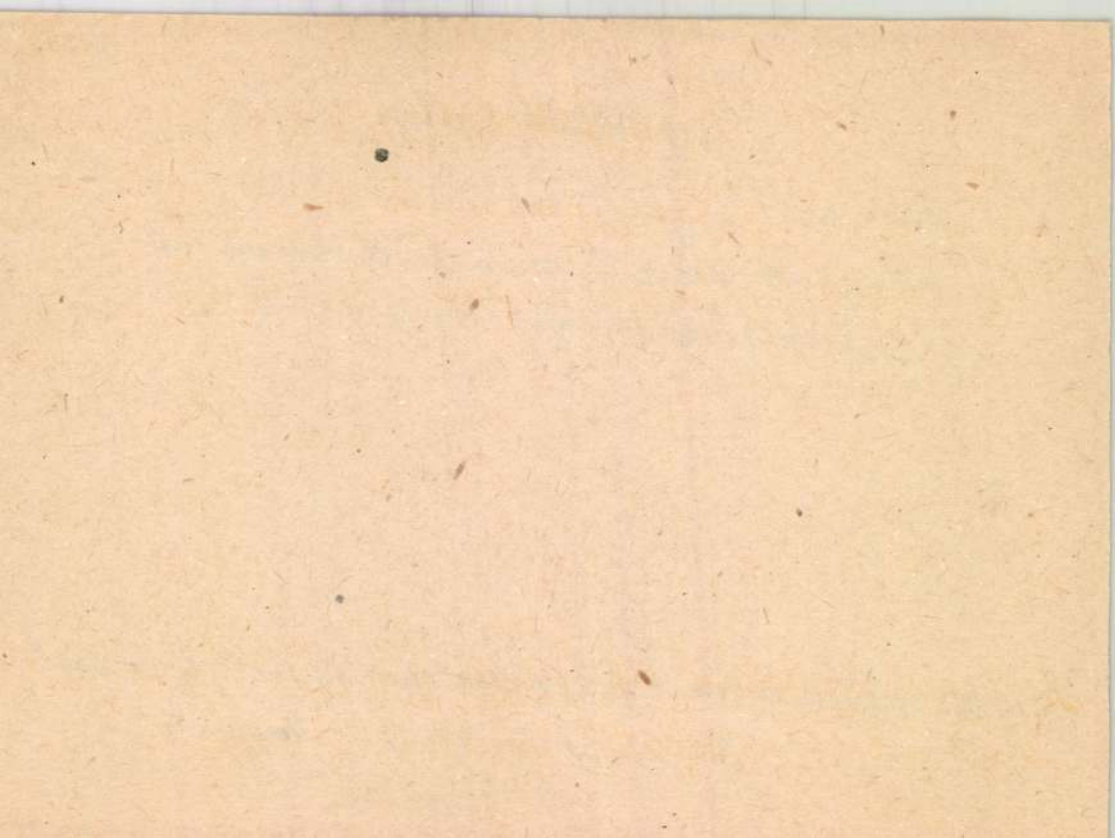


Ray Perso, épitéa.

Leve az I pályázat variánsa.

(Maga az publik Bernini híres oltárak fátatja
esimibe) Több gyöngéje van ferveint.

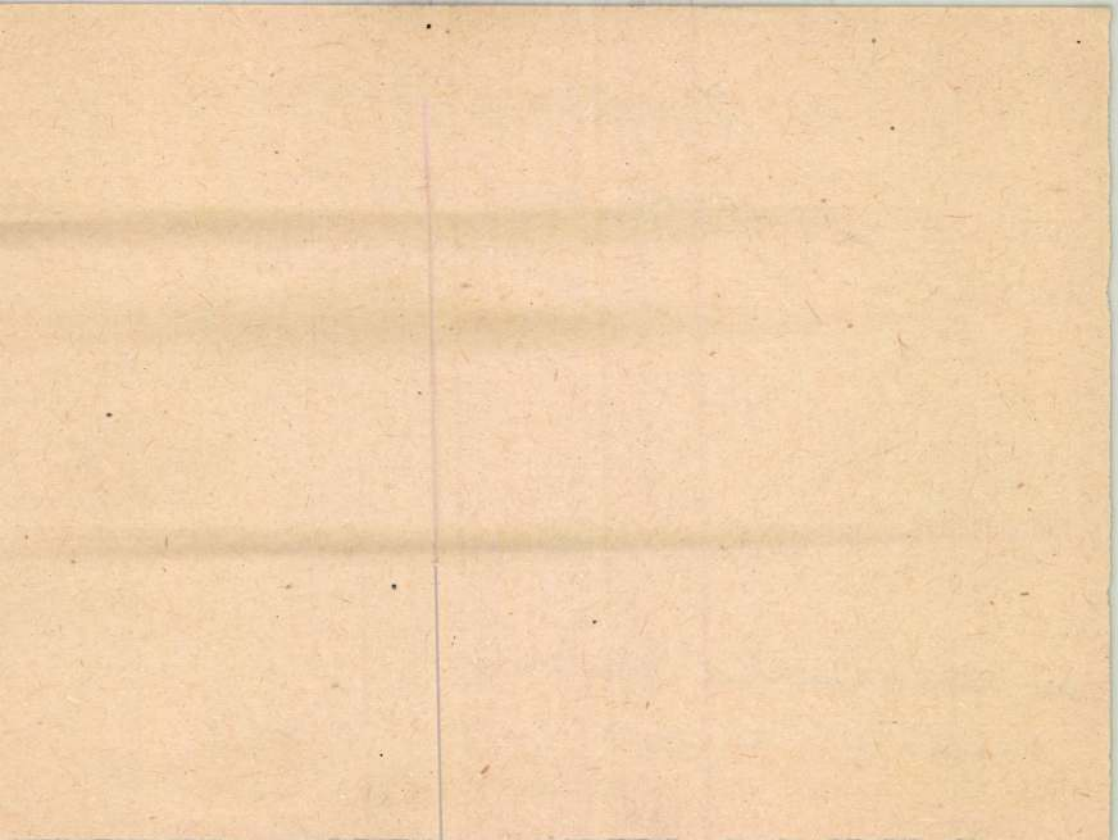
Grasichet királyi pulite. - La pulchra pályaterei. - Epiló yias?
9a. - 1910. 27. - 87, 88 l. - Magyar F.



1. Ray Derső, építész
tervét megadták.

Dr. Ussibet antikumi elhelyezése

„Magyar Építőművészet”, 1910. 2m. - 31, 32 l.



Ray Rerró, építész

tervet megvásárolta
a Soproni postapalota pályá-
Zalán.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1909. XXX.évf.

okt. 20. szl 12. old.

1881

James M. Smith

Received of the Treasurer of the

Board of Directors of the

Sum of

Five Dollars

for

Ray Rersó, építész

tervei merint főp. tel-
épülni a Baza. utcai fő-
városi iskola.

Vállalkozók Lapja, 1914. XXXV. évf.

márc. 11. sz. 16. old.

1841

For the year ending

of the year ending
at the close of the year
the balance was

1841. 1842. 1843. 1844. 1845.

1846. 1847. 1848. 1849. 1850.

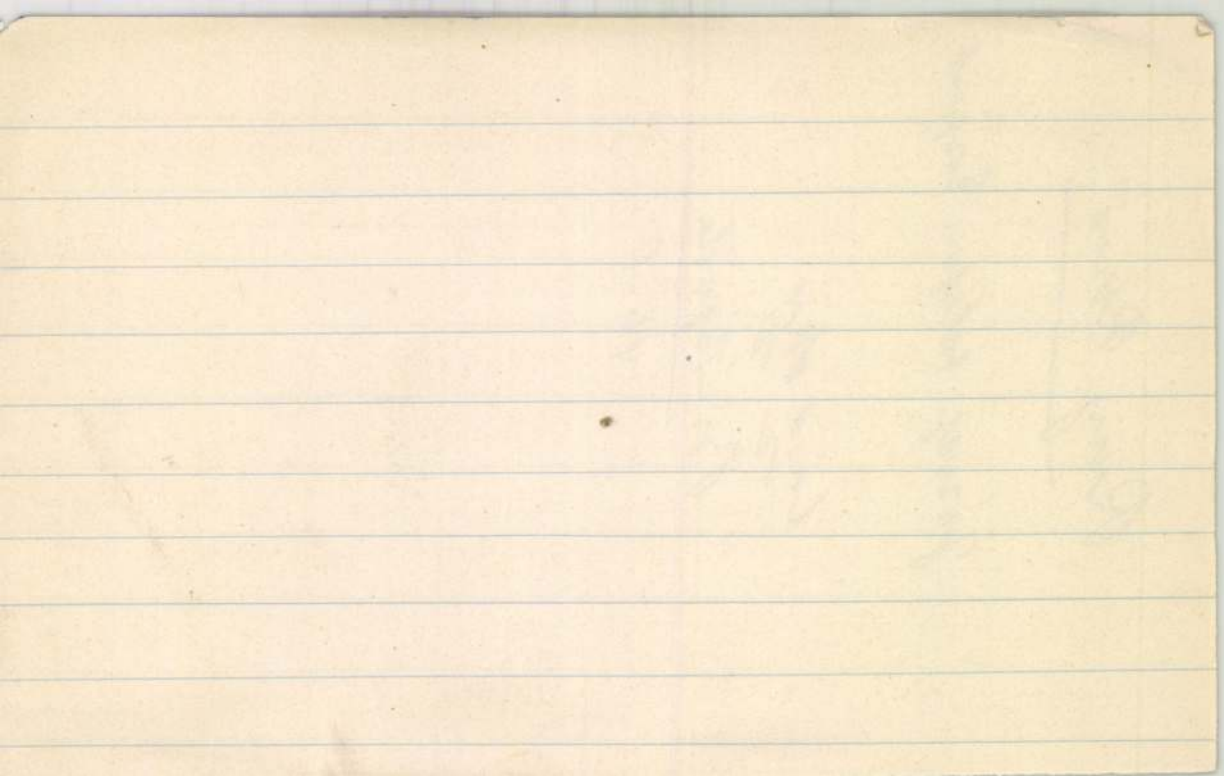
Ray Perro

József Telepny Eszter

Laid $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$

Bic. Epoca

10-1

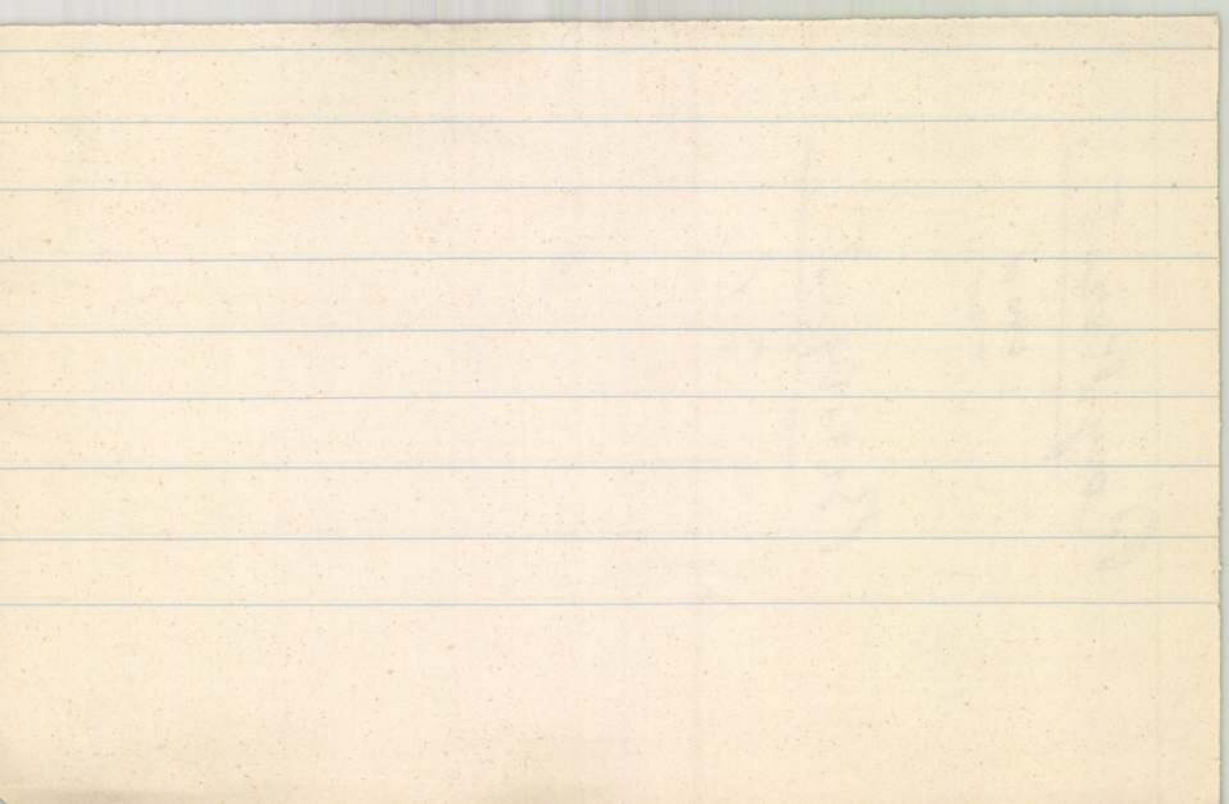


Ray Perry

med
2

Bierlyota

3.18



Ray Rervo
építés

1912-ben kezdett készülni
a Kolozsvári postafőosztó-
ság és városi postahivatal-
nál építési terv, mely 1914-
ben nyílt jóváhagyást, de
a körbekerült határozással
mégsem került kivétel-
re nem került.

Bicsepostó 46 f.

Pinkafő:

A kőépitésben a dombtető
épületei közül csak a sempo-
hegyység emelkedik s az elő-
kés fogatos elevél szánt s t
lovagol. É s usóbbival pa-
intai a kép alatt lassó

Pink.

és a wechse

Pinko

mis dem

s alól körepiit: " Dond
Könyomat, alányomás

4112.

Rory Perris

Microscopic Epitaxial Auditing
and 1052

1928/29. Feb. 24th. 207 + 220

Land, George X. no.

Ray Perry Guler

Memoranda

1930. Lav. E. ill. X III, T. 1, 2, 31.

1930. 122. Turve ki ill. 157, 158

Steiner Simon dr.

IX. 124.

Ray Rezső

EDELÉNY (Borsod megye)

kastélya mai alakjában már többrendbeli kiegészítése az egykori épületnek. Keletkezése a XVIII. század harmincas éveire (valószínűleg 1730-ra) tehető, de építésére vonatkozó adatok még nem kerültek felszínre. Vályinál olvassuk (1796), hogy „Edelény kastélya igen szép és méltóságos, nem annyira az épületnek nagyságáért, mint jól eltalált móddal lett építtetéséért és

leteinek hármat (2. ábra), mely helyi jellegű rokokókönk talán legnagyobb-szabású alkotása volt, a nemzet áldozatkészsége folytán, XVI vezetésevel alapos átalakításon esett keresztül, amely eredeti jellegéből sok tekintetben kivetkőzött (69. ábra). Ez az egykori állapot pontos rekonstrukcióját és stílus-kritikai mérlegelését rendkívül megnehezíti, mert XVI. Transziás formaadása sok helyi oly közel áll a XVIII. századi kiképzéshez, hogy ettől kétséget kizáróan alig választható el. Így a Grassalkovich-kori építkezés meg-

kormányzó allando nyaralóhelye. és Valéria főhercegnőt, 1920 óta pedig Horthy Miklós és Ferenc Józsefet és családját, különösen Erzsébet királynőt királyi kastély köztudomásúlag gyakran látta vendégül forintért a magyar kormánynak eladja. Azóta, mint bank vásárolta meg, hogy három év múlva 1,840,000 Sina Simontól 1864-ben a Langrand-Dumonceanu belga báró Sina György tulajdonába kerül, kinek fiától, báró Hedervári Viczay Károly, majd vétel útján 1851-ben majd kihalta (1841) után az uradalom átmenetileg gróf szállításán. A Grassalkovich család csödbeljutása (1827), ban szolgái váltakozva a különböző csapatok főhadikövésével. Ugyanez a köríves alapfalak vonalainak követésével. Az előudvart körülzáró íves, földszintes szárnyak 1912-ből ez épülete által emlékezetben hagyta...“ Az erösségnek kies voltáért. Építtette Gróf Luiller az Egri

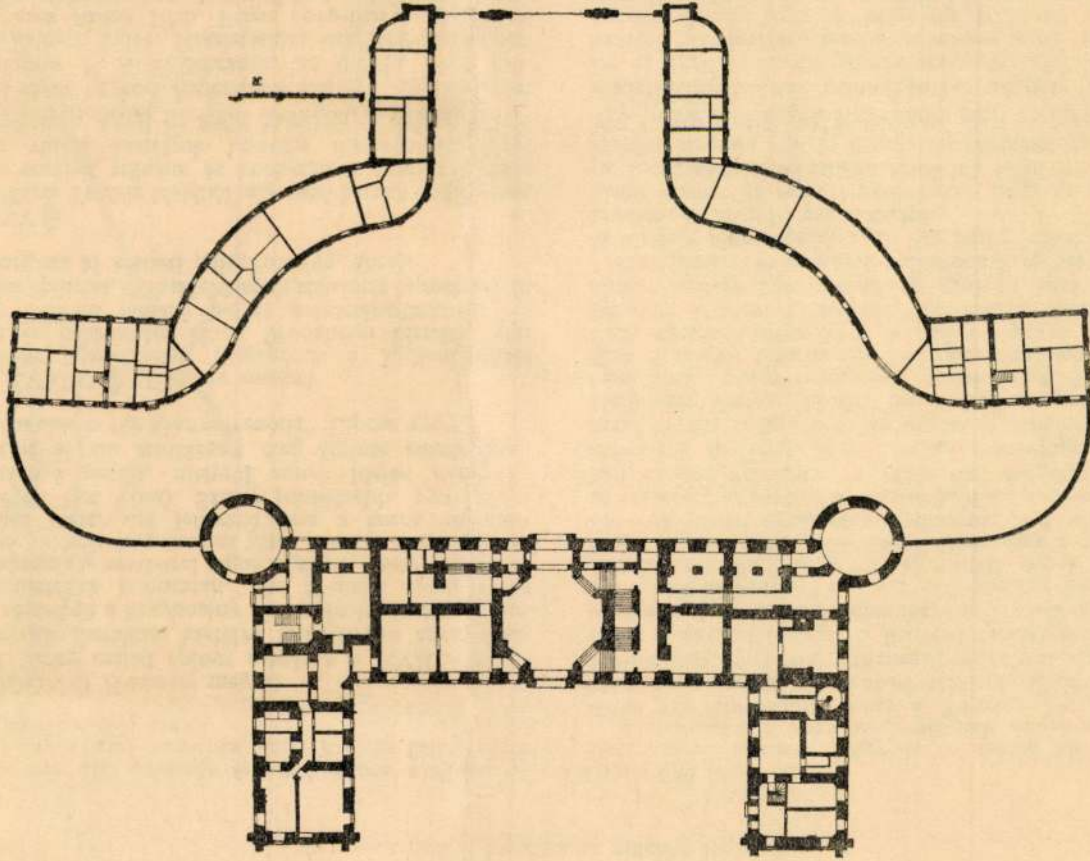
század es föld-templári-nyelvényben kapott az eredetileg lapostetejű középrész manzard fedelet (55—56. ábra). Ma az épület kir. járásbíróság céljait szolgálja, minek érdekében 1928-ban újabb — főleg a belső beosztást érintő átépítésen esett át. A közölt alaprajz e jelenlegi állapotnak felel meg, — mely földszintjében nem változtatta meg az eredeti elrendezést. Architektonikus kiképzése és festői — a Boldva vízében tükröző — tömegcsoportosítása (58. ábra) francia hatásra vall.

elszigetelten álló jelenség érdemel külön említést. A hagyomány szerint kertjében állott Mátyás király egyik vadászkastélya (66. ábra).

Radó János dr.
Magyar Képek
1919.

h. bent is!

219. — Edelény, a kastély földszinti alaprajza. (Ray Rezső adataival kiegészítve.)



Ray Rees

A Dis-ser 11. 7. has
alépitese, serverte

gent

Repr.

Ter is Form

1832. 272. l.

Árver

Az árverés napja	Festmények, rajzok, metszetek	Szobrok, plakettek, érmek	
1940 június 18-án	1-70	—	917
„ „ 19 „	71-150	—	941
„ „ 20 „	151-220	—	971 1
„ „ 21 „	221-300	—	100 1
„ „ 24 „	301-370	—	103 1
„ „ 25 „	371-450	696-740	106 1
„ „ 26 „	451-530	741-800	—
„ „ 27 „	531-610	801-900	—
„ „ 28 „	611-694	901-916	—



Rucz Gyul

Ray Reno

Epitafio

1908. 32. n. (A
Calatongföldvári
klubhár.)

Tervezte fent.

LÉGRÁDY TESTVÉREK R. T.
NYOMDAI MŰINTÉZÉSE
V., VILMOS CSÁSZÁR-UT 79.

Ray Rents

Sigray Pál részére
Váci utca 58.
négy emeletes ház

— 55 —
Építői Ipar

1910. 96. l.
(Magánépítési
engedélyek.)

879. GYŰRŰ, plattina, fejében karmosan á jött foglalt Brill-
háns, teljesen hióttan. 12.09 karát.

45.000.—

916. AFSAL-SZÖNYEG, kék tükrében atiosan helyezett rozetták. XIX. század. 173×450 cm. 1300.—
- 916/a. BELUDJISTAN-SZÖNYEG, barnás tükrében piros-kék virágokkal, piros-fehér keret. 77×128 cm. 250.—
917. SPARTA-SZÖNYEG, vörös tükrében kék medallion, sötét-kék kerettel. XX. század. 300×450 cm. 3500.—
918. KÉTOSZLOPOS IMASZÖNYEG, vörös fülkével, fehér kerettel. XIX. század. 178×290 cm. 600.—
- 918/a. SZERABENT-SZÖNYEG, barnás tükrében piros kagylós minták. 95×153 cm. 300.—
919. KAZAK-SZÖNYEG, zöld tükrében 4 medallion. XIX. sz. 172×248 cm. 1100.—
920. BIDSAR-SZÖNYEG, kék tükrében herati rajz, vörös kerettel. 137×216 cm. 250.—
921. KAZAK-SZÖNYEG, vörös tükrében medallion, XIX. sz. 161×253 cm. 1100.—
922. NAGY PERZSASZÖNYEG, vörös tükrében rácsos, virágos rajz, kék kerettel. XX. század. 270×370 cm. 2800.—

Ray Perró

Hollo's Jónel tulajd.

I. Csaba m. 2 em.
villa -

Építő Ipar - Építő
Művészet

1929. 79. l -



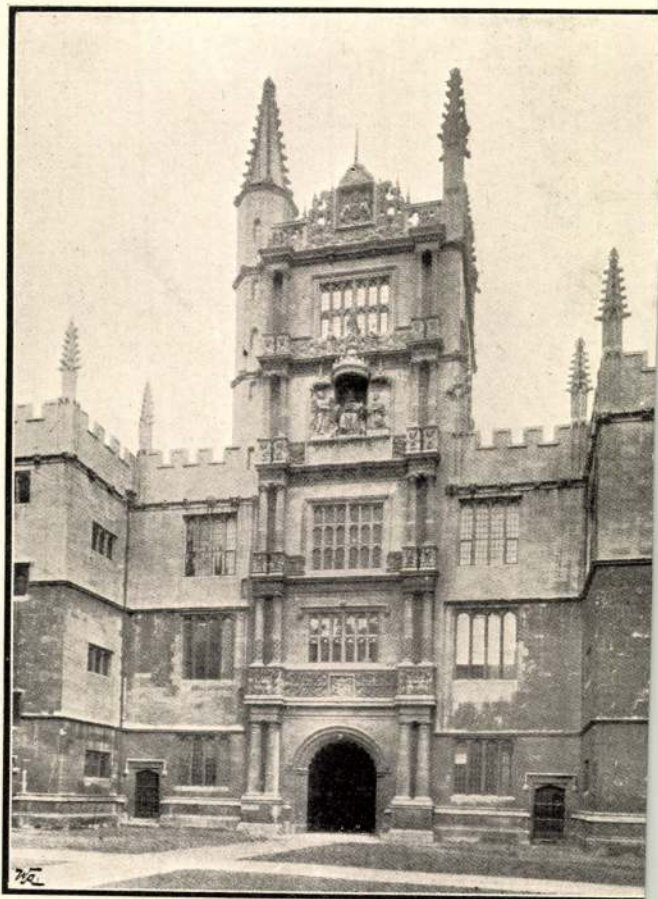
Raj Perso

severte Pestvaimere
ij berpalotajät Anda-
pesten a Davos-utci-
ban.

Repr.
Vas. up 1911. 466d.

P.A. Pest vaimere ij
berpalotaje Vas. up
1911. 465. l.

Magyar Mérnök- és Építész-Egylet Közlönye



Ray Peris

ind

Gott Elmer dr

A Porronyi M. Kir.

Tudományegylet
elkezele. MMÉE

Közl

1916. 294. f.

Ray Davis

1810

Ray Davis

Ray Davis

Ray Davis

Ray Davis

1810 Ray Davis

Ray Perri

A balatonföldvári
klubházi.

NUMÉEROKOZL

1905. 133 - 135. l

raportat

fent. levélte

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Faint, illegible handwriting in the middle section of the page.

Faint, illegible handwriting in the lower middle section of the page.

Faint, illegible handwriting in the lower section of the page.

~~28~~

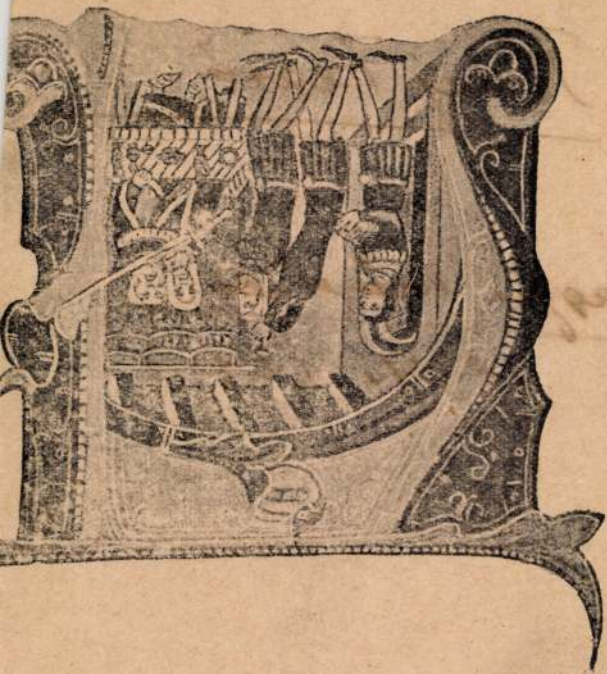
~~18~~

Ray Reso

Magyar Művészet

1934. 224. l.

(+)



Handwritten scribble or signature.

tr

(L)

Ray Reno

Wat.

Z

Epit. Prae 1910. 87.

90. l. (Enneabot
Eiraguo eulide, Keris-
Kel)

Magyar királyi allamvasutak.

T. Mühely

Miután keresmenyemnek 191..... év

tésenél

jelenhettek, keresmenyemnek átvételére

nevi munkastársamat szöbelleg megbizta

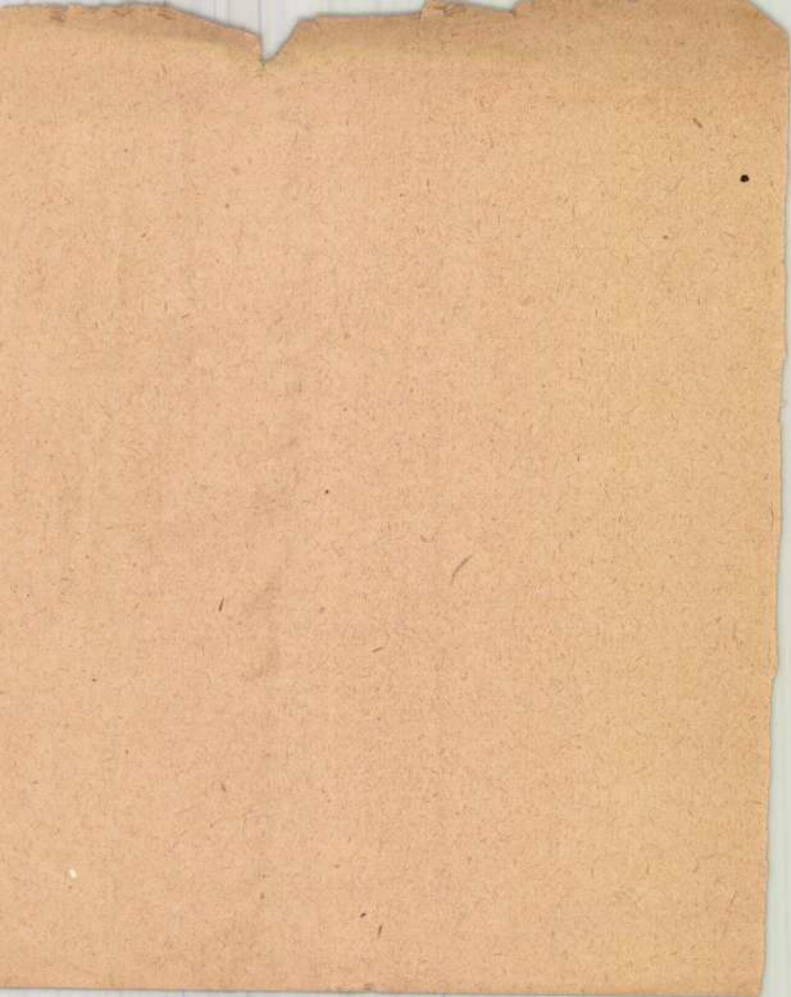
Kelt , 191

tanu.

tanu.

Ray Ross
epitaph.

1804/5, Bpess. T. Andriano 1810/5.



Ray Perro

Musamb

1907-8. H. E. L. 437.449

1898

904: v. 6.

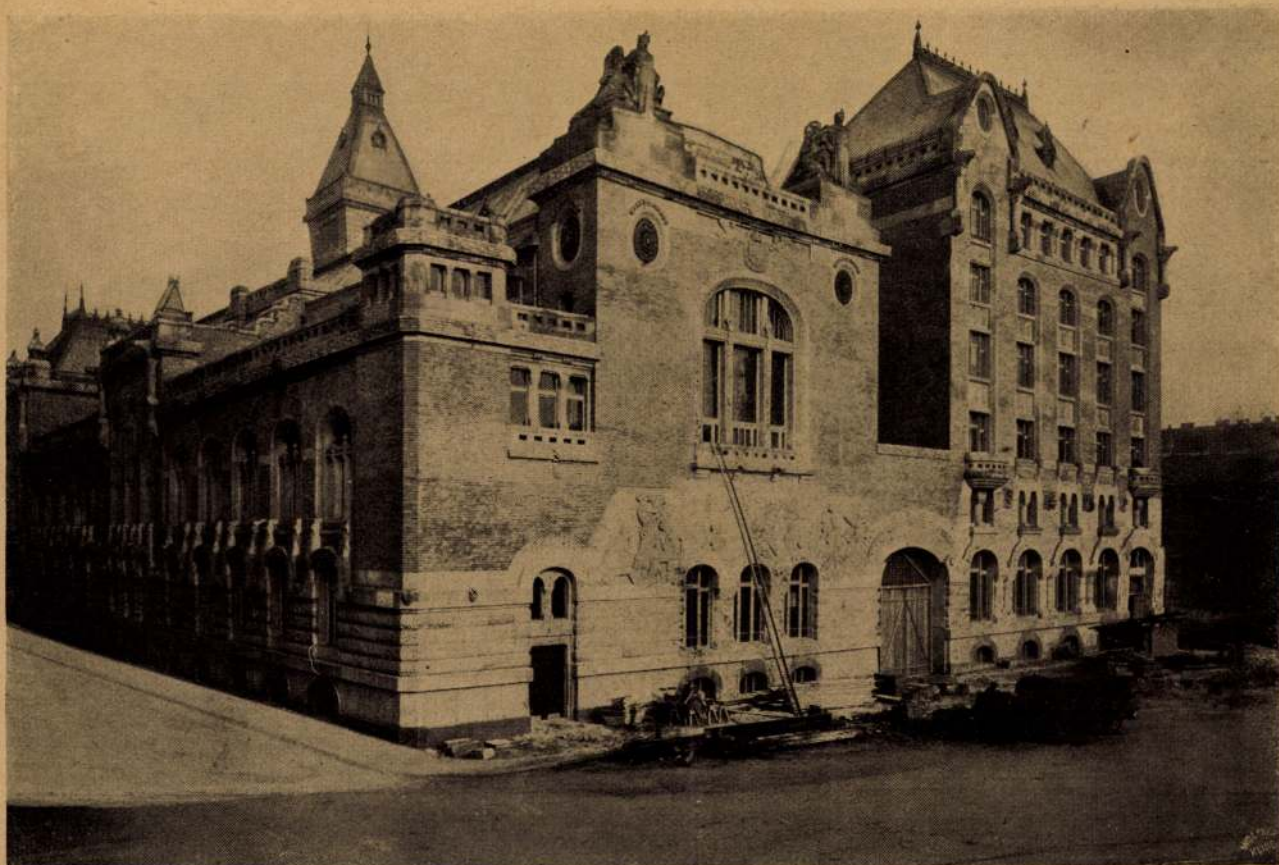
Segyütközési bizottság

Szénrajz, méretei 240:1
Az egyetemi könyvtár éj
Az 1898: XI. 14-iki el
sz. leíráttal vétetett (384/9
(18/99). Az elszámolást 1900:

széssz alakban, híve é
kezével ~~az~~ ég felé mutat, bal
fogja, a melynek felelet keres
ruhaja bő ujju, ~~az~~ lepelle fejt

d) A Theologia.

~~1878. Lotz Károly:~~



Az Új Idők számára fényképezte Alexy
A budapesti új telefon-központ palotája. A „József”-központ

axiómáikhoz, de nem lehetetlen, hogy valóban így volt s akkor az asztrológia kétségtelenül jogosult, mint a valószínűségeknek egy statisztikája. A probléma tehát tulajdonképpen az lenne, hogy ezt a statisztikát újra meg kellene csinálni, megvizsgálva sok ezer ismert ember horoszkópját, megállapítani, ellenőrizni, hogy a régiek szerint való valószínűségek megfelelnek-e az igazságnak. Ha aztán kitűnnék e vizsgálatok során, hogy egyáltalán nem lehet ilyen alapon valószínűségi statisztikát csinálni, akkor ridegen végleg meg kell semmisíteni az asztrológiát, de ha esetleg az tűnnék ki, hogy valóban megközelítőleg érvényes az asztrológusok statisztikája, akkor ettől a perctől kezdve komolyan kell foglalkozni a káldeusok hagyományával. Aki annyit és olyan részletesen foglalkozott az asztrológiával, mint e sorok írója, az, ha nem is hisz benne, nem tartja kizártnak az utóbbi lehetőséget.

Amíg ez a revideálás nincs meg, addig nem lehet és nem is szabad az esetleg valószínűnek bizonyuló összefüggések lényegének magyarázatába belebocsátkozni. Talán nincs is magyarázatuk, talán valóban a pusztán véletlen hozta létre őket, de ez még nem zárja ki azt, hogy az összefüggések létezhetnek. Két arckép közül mindegyik teljesen élethű lehet, anélkül, hogy csak egy közös esetvonás lenne rajtuk, anélkül, hogy kimutatható lenne mindegyikben, milyen festékeket kevert össze a festő és tovább menve, teljesen mellékes az, hogy egy harmadik festő milyen festékekkel és milyen technikával fogja festeni a portrét; — az eredmény, a kész arckép minden részletében ismét élethű lesz. Az egyes emberek karakterének is többé-kevésbé hű képe lehet az égitesteknek bizonyos időpontban való állása, — ha az égitestek beszédjét le tudjuk fordítani. Ez a fordítás azonban nehezebb, mint az ékírásos egyiptomi szövegek megfejtése, habár a lényegében ez a föladat is ugyanaz: egy ismeretlen jelekkel írott ismeretlen nyelvet kell le-

fordítani. Az asztrológiánál természetesen előbb azt kell megállapítani, hogy van-e egyáltalán jelentésük az égitestek beszédének, amit a régiek úgy látszik, már megállapítottak. Talán tévedtek, talán nem, senki még el nem döntötte.

Mondjuk ki mindjárt, hogy belátható időn belül nem is fogják eldönteni. Szép és érdekes föladat lenne mindaz, amit fölemlítettünk, de nagyon sok kiváló embernek évtizedekig tartó lelkiismeretes munkájára lenne szükség a keresztülvitelhez s ez a munka végeredményben improduktív lenne, vagyis nem érdemes addig foglalkozni vele, amíg a munkaerők közvetlenebb célokra is föl nem használhatók. Az asztrológiából amúgy sem lehet természettudományt csinálni, művészet maradna akkor is, amint művészet volt annak idején is. A jogosultsága is csak abban lenne, hogy mint művészet szép és érdekes, ahogyan ma is szép a romjaiban is. A véletlenek, a valószínűségek csaknem egészen kívül esnek a tudományok birodalmán, de ezért nem küszöbölhetjük ki őket az életünkből s ha foglalkozunk velük, talán nem csinálunk egyebet, mint játszunk s csak ámitjuk önmagunkat, hogy sikerült megragadnunk egy csomó véletlent. A játék eredményét azért nem kell túlbecsülnünk, mért hiszen csak arról nem szabad megfeledkeznünk, hogy legfőljebb valószínűségekhez jutunk és nem bizonyossághoz. Ezért nem veszedelmes sem az asztrológia, sem a hozzá hasonló egyéb fajta jóslás sem, mert föltétlenül amúgy sem hisz bennük az ember. Az asztrológia pedig sokkal inkább megérdemli a bizalmat, mint a kártyavetés, vagy a kiromantia, mert a horoszkópok föllállítása és megfejtése régibb és bővebb tapasztalatok alapján történik s így egy asztrológiai jóslásnak a valószínűsége mégis csak eléggé jelentékeny lehet.

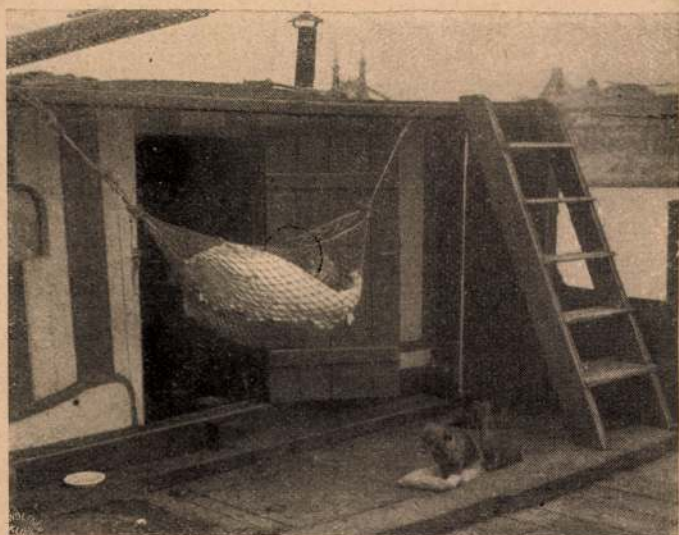
Mindaz pedig, amit itt elmondtunk, nem is túlságosan fantasztikus. Ne felejtkezzünk meg arról, hogy a legutóbbi időkben az alchimiát is becsülni kezdtük s



Munkára váró asszonyok; „puccerosok“ a Klauzál-téren



A városligetből. Kezdődik a nagytakarítás



Sterk Lajos fényképei

Dunai halászbárka. Nincs otthon senki, a kutya őrzi a kis babát

BUDAPESTI SPECIALITÁSOK

elismertük, hogy ősünk mégis csak ráhibáztak benne valamire, amire most jövünk rá s mindjárt nem fogjuk lehetetlennek tartani azt, hogy a jövővel elkövetkezik egy második reneszánsz, amelyben hódolattal fogunk fejet hajtani a régieknek nemcsak a művészetük, hanem a tudásuk, sejtéseik és tapasztalataik előtt is.

Sztrokay Kálmán

A kórház macskája

Irta és a Petőfi-társaságban fölolvasta

FELEKI SÁNDOR

Büszkén, mintha várúr lenne,
Lépdegél be a terembe.
Mosolygva szól ki-ki rája:
Jön a kórház vén macskája!

Mikor s honnan került ide,
Nem tudja azt már senki se.
A vén cirmos itt van mindig,
Házigazdának tekintik.

Hamis szeme tűzben fénylik,
A termeken így jár végig.
Végigjárja délben, este,
Egy falatot kérve, lesve.

Azaz nem is kér ökelme,
Szíve önérettel telve.
Ugy érezi, hogy van jussa
Naponta jó tejre, húsrá.

„Vizit“-et tart, mint a tanár,
Egyik ágytól másikra jár.
A betegre néz merészen,
Mintha szólna: Hol a részem?

S ha a termet végig ette,
Rápislog a betegekre.
Biztatni se igen kellett
S ott fekszik a beteg mellett.

Jár a zsarnok kézről-kézre,
Kényeztetve és becézve
S a móka közt egy-egy percre
Mintha a baj szállna messze.

Megnevetik a vén cirmost,
De egy anyó mégis sír most:
Otthon maradt a macskája,
Ki gondozza, ki néz rája?



Ray Ferris

PEST VÁRMEGYE ÚJ BÉRPALOTÁJA.

A székes főváros házsorainak átalakulásával a régi vármegyeház felett is meghúzták a régi lekharangot. Nemsokára eltűnik tehát a régi gránátos-utczai mai városház-utczai emeletes épület s az ottani termekben lefolyt emlékezetes jelenetekről nemsokára csak úgy lehet majd beszélni, hogy előbb a régi megyeházat kell megemlíteni sargaszínóros hajduival, kik a kapujában kivont görbe karddal, nagy tollas csákoval és tarsolyosan tisztelgettek a megyegyűlésekre siető bizottsági tagoknak.

Mikor Pest vármegye törvényhatósága elhatározta a régi megyeház lebontását, akkor előbb gondoskodnia kellett azonban arról is, hogy a megye hivatalát s az azzal kapcsolatos helyiségeket egy új, ideiglenes otthonba telepítse. Erre legalkalmasabbnak látszott a vármegyének birtokában levő, a Baross-utca 87. szám alatt levő telke, melyen eddigelő egy egyemeletes ház állott, s nagyobb része be sem volt építve. A vármegye elhatározta tehát, hogy előbb ezt a Baross-utczai házat lebontatja s annak telkére egy nagy bérpalotát építtet s ideiglenesen abba helyezi el a vármegyei hivatalokat. Szűkebb pályázatot hirdetett tehát az új vármegyei bérpalota építésére, melyből kifolyólag megbízta Ray Rezső műépítész, hogy benyújtott terve szerint építse meg az új palotát. A megyének ezuttal már annál inkább kellett gondoskodni a Baross-utczai telek gazdaságos kihasználásáról, mert az azon épült egyemeletes ház mindössze néhány ezer korona jövedelmet hozott, míg az új bérpalota a tervező Ray Rezső műépítész számítása szerint 130 ezer korona jövedelmet fog hozni.

E számítás csak oly alapon volt lehetséges, hogy az új bérpalota minél több üzlethelyiséggel bírjon. Ezt pedig úgy oldotta meg a tervező műépítész, hogy a nagy telekből egy utcát hasított ki. A vármegye bérháza ilyenlanc két nagy négyemeletes épületből fog állani, melyekben tulajdonképpen kisebb lakások fognak lenni, miáltal az ottani környéken a legmodernebb kényelemmel felruházott kisebb lakások számát jelentékenyen emelik. A stilszerű bérházak építéséhez már hozzáfogtak s előreláthatólag jövő év novemberében teljesen el fognak készülni az építkezéssel. Ebbe az új vármegyei bérházba fogják akkor ideiglenesen elhelyezni a vármegye hivatalos helyiségeit s ha ez megtörtént, akkor hozzáfognak a régi vármegyeház lebontásához, hogy annak hatalmas telektömbjén felépítsék az új vármegyeházat. Pest vármegye ezzel az elhatározásával megelőzte Budapest székesfővárosát, mert az új monumentális városház építése még nem lépte túl a tervezetéseket határát. Mire pedig a régi megyeház helyén fel fogják építeni Pest

Ray Rezső

reimen könnyű nedvesség gyöngyözött, de le-
győztem ezt a gyengeséget.

«Ha valami még fennmaradt magából, édes
nagybácsi, ha gyermekének gondolata egyesül-
het testétől felszabadult gondolataival, hallhatat-
lan lényének nem itt-e a helye, ezen falak,
ezen tiszteletreméltó tárgyak között, a hol leg-
szívesebben időzött? És ha még ez a gondolat
is meghalt volna, miként elműlik a láng, ha a
lámpa kialszik, ha feloszlott volna a testtel,
melynek életet adott, itt új életre kelhetem a
szeretet osudája által, a visszaemlékezés máso-
dik életére.

«Életemnek elhatározó órája elérkezett, az
előre látott, felt óra, a miről a Gesztenveerdő

Paul Gump
③

«Oh, a mennyire szeretem őt, a hős, megérke-
zett. Hiszen jórészt én voltam őt felismerem, az
az út, a melyre látni akartam, őrtörő út volt.
Érték ahhoz, a két lelkenek mélyében nek-
em. Az emberek által felismerem, megismerem,
ahol tudott élni és felismertem. Megismerem
magamban.

«A jelenléte félelemmel töltött el. Nem tud-
tam, hogy szeretem. De más félelem közre-
eggedől éreztem magamat megismerem, fel-
ismerem mindent, a halál nem volt. Személye-
nem voltam. Egyetlen világ.

SHL

Köszönet

morúságomon át lassanként kibontakozott előt-
tem az ő szépsége, nagysága, ereje. És a bácsi
jósolata bekövetkezett: a szerelemhez a bannu-
lat által jutottam.

«Az éji esendben valami zaj támadt; a karos-
gyertyatartó lángjait mintha valami túlvilági
lehelet lobogtathná. Mester, atyám, te vagy?
A te lelked száll le hozzám a csillagok misz-
tikus világából, vagy jön fel a halottak fekete
házajából? Áldd meg hűsz éves álmaiból ébredő
lényodat, a ki választottjának karján lép az
életbe.»

(Vége következik.)

A HÉTRŐL.

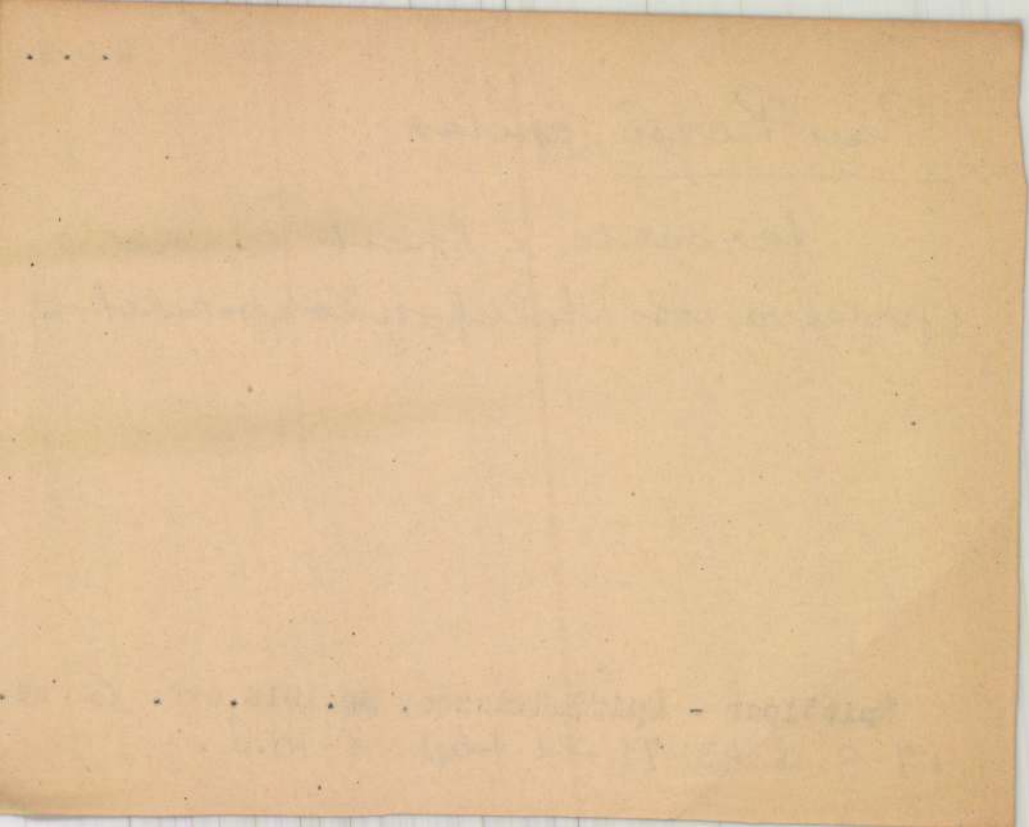
Prospektusok szezonja.

Milyen a tavasz nagy közelebb érkezik a nyárhoz.

Ráay Kereső, építés

tervezte a bpesti második
(józsefvárosi) telefonközpontot.

Építőipar - Építőművészet, Bp. 1918. évf. 6. sz.
+ 7-8. a. 43-71. old. felelt. 1-10. á.



MDK

Ray Rezső építész

Építési engedély

Vállalkozók Közl. 1909. aug. 11. 3 l.

THE ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

REGIMENTAL HEADQUARTERS

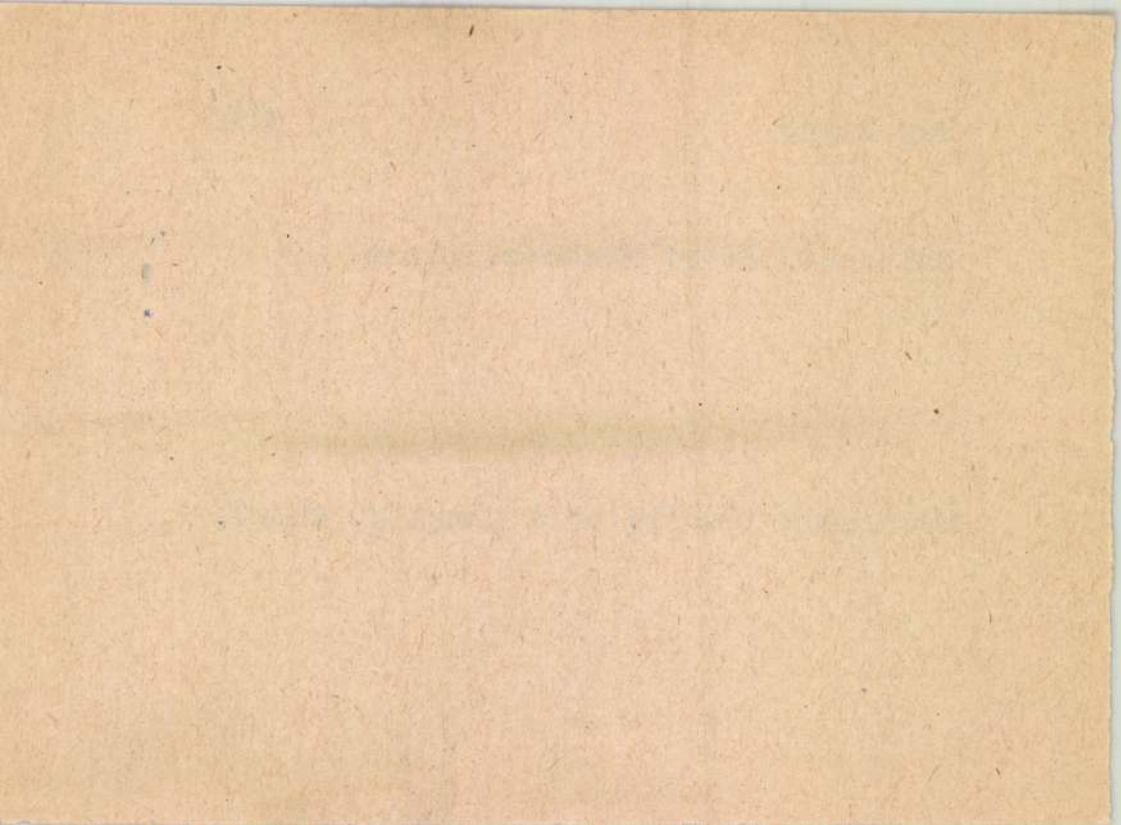
100 RIVER STREET, MONTREAL, P. Q.

Ray Rezső

MDK

Balatonföldvári klubház, gipsz

Műcsarnok 1906/7. téli nemzetk. kiáll.



Ray Resor, Jr.

Telefontypent.

Bismodeptücke

536. l.

VASÁRNAP

20

Kath. F. 19. V. K. sz. J.
Prot. F. 18. Iréne

Izr. 23 Szimkhat tbo.

HÉTFŐ

21

Kath. Orsolya vt.
Prot. Orsolya

KEDD

22

Kath. Kordula sz.
Prot. Klód

SZERDA

23

költseget

Jutale's

Thölzig

Felyősrta

Hamatna

30. Thorp. Bank h. 4% kam
matért

Forgalom

Ray Perro

München 1909.398

62640

3930

704 20

7500

5975 70

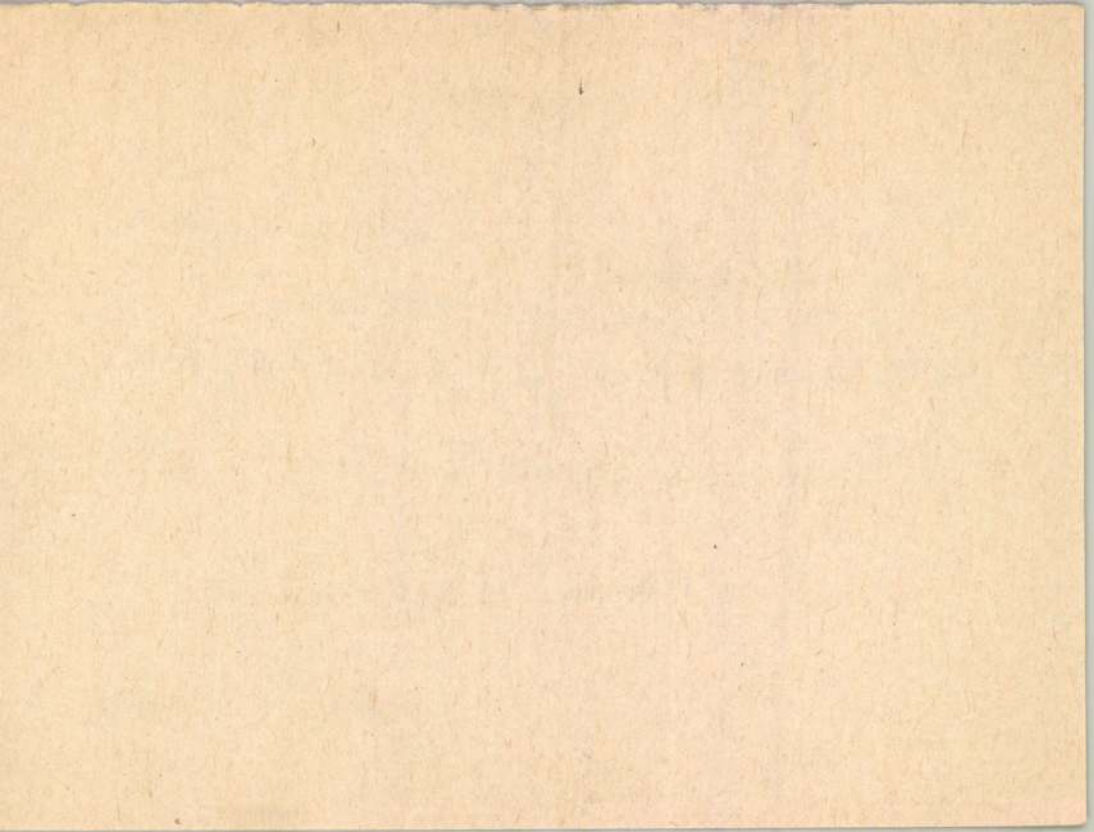
2367 84 80

RAY Rensö

- Bp. Föjesta, 1907, a tavnida tavnid' atkewer,
- Bp. "Jariet" Råpart
~~a tavnida tavnid' atkewer~~
- Kolosvair, föjesta, atulalitari tew, 1911

Poep 33, 34, 46-48. s' ill

50. tew: 1914 utin a Howats M. tenie 50.



I.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Visegrádi-utca 36.



Ray Perro

l.

Radoskashy II

42.l.

Ray Peete^s

given

+ 1938. Apr. 19

62 cwt. Serabon

Sheik A. Hassan

532.

532. Jusepe de Ribera Io Spagnoletto.

Sz. Jativában 1588-ban. † Nápolyban 1656-ban.

Öreg ember képe.

Derékon alólig látható, balra fordul és szembe néz. Bal kezével az asztalra állított bőrkötésű foliansnak felső szélét fogja. Rövid haja, szemöldöke, bajusza s körszakalla őszbevegült, szeme barna. Darócruhája foltozott. Alól balra a mester jegye ez:



Vászon, méretei 79 : 62 cm. — Műndler: XIV. 18.

Kifüggesztésére vonatkozó adatok:

a) Az Esterházy-Képtárban. 1812: V. 19. J. Ribera Spagnoletto: Ein Alter mit einem Buche in der Hand. — 1815: VI. 26. J. Ribera Spagnoletto: Ein Alter mit einem Buche in der Hand. — 1825: V. 9. I. Spagnoletto: Ein

I
250.

Ray René

l.

MÉ. 1912. 4. 4

15, 16, 17,
18, 19. l.

Egyéb feljegyzések.

Van-e a szolgálatban megszakitása év hó nap
Képzettség

Felvételi adatok.

Mikortól vétetett fel: év évnegyed;
A köteles tagsági ideje mikor telik le: év évnegyed;
Kilépését mikor jelentette be: év hó nap;
Mikor zárattott ki a tagok sorából: év évnegyed;
Miért zárattott ki a tagok sorából:
A vonatkozó ügy számok és adatok:

Évi fiz. és
személyi pótlék:

1.
2.
3.

Évi tagdíj:

1.
2.
3.

A törzslap kiállításának kelte: év hó nap.

penztáros.

szakköri elnök.

Ray Perso

lásd okv

Chroniqueur :

Műsorrelátogatás

Ray Perso műve-
sésénél.

Képrömvészet

1933. 60-61. l.

varios kéjjel.



MOLNÁR JÓZSEF. ARATÁS.

bajnok szeptember 23-án hunyt el 90 éves korában.

Les Ferdinand megállíthatatlan: a Newcastle tamadója kétszer zorget nyolc bajnoki mérkőzés, hat gól

A PVSK-Dália presztízsharca az Európa-ligában

A nők is kupálódnak

Női kosárlabdacsapataink is megkezdik szereplésüket a nemzetközi kupákban. A bajnok PVSK-Dália holnap az új rendszerű Európa-ligában mutatkozik be, a BSE, a Ferencváros, a DKSK és a GYSEV-Sopron már ma pályára lép a Ronchetti Kupában.

magyar kosárlabda presztízskének megfelelően – ha ez egyáltalán presztízis.

A pécsiek tavaly az izraeli bajnok ellen már az első fordulóban ki-oda-visszavágó alapon hét csapattal mérkőznek. Czerpán István klubelnök szerint ez 15 millió forinttal növeli a csapat költségvetését, ami a gazdálkodás 20 százalékát teszi ki. Az elnök cáfolta a néhány hónappal ezelőtt felröppent híreket, hogy az egyesület anyagiakra hivatkozva lemondja a szponzorok támogatásának köszönhetően már a nyár elején megvolt az anyagi feszítése csak az utolsó pillanatban sikerült. A nyolcas csoportban a hatodik hely elérése a reális cél, a

Az európai erőviszonyok ismeretében a csoportban a spanyol, a francia, az olasz, a szlovák és a török csapat nehezen előzhető meg, a pécsiek a német és a horvát együttes legyőzésében reménykednek. A hatodik hely a feltétele, hogy a magyar bajnok jövőre is az Euroliga mezőnyébe tartozzon. A magyar női kosárlabda jelenleg itt tart, a tavalyi és a jövő évi Eb előtt félúton. Brnóban csapatunk nem jutott a legjobb nyolc közé, Pécssett a házigazda jogán vagyunk biztos részvevők. A hazai elit ennyire képes, a klubcsapatok vetélkedésében még rosszabb a helyzet: egyesületeink szerény anyagi lehetőségei miatt nem tudnak klasszisokat igazolni. Némi vigasztalunk a Ronchetti Kupában. A BSE-t az elmúlt sorozatban az elődöntőben a Balogh Judittal felálló, későbbi győztes francia Tarbes együttese búcsúztatta. „Bubu” azóta újra a város-majoriak játékososa...

T. G.

Tyson pert vesztett

A New York állambeli Albany aligha kerül be Mike Tyson kedvelt városai közé. A profi nehézsúlyú ökölvívó-világbajnoknak ugyanis a szövetségi bíróság hétfőn hozott ítélete alapján 4,4 millió dollárt kell fizetnie volt edzőjének, Kevin Rooney-nak.

Az előzményekhez tartozik, hogy Kevin Rooney még a nyolcvanas években, az akkor arrierjének igencsak az elején Tyson mentorával, Cusatoval állapodott meg abban, hogy a bokszoló minden profi mérkőzésének be-

vételeből részesedik – az exedző szerint tíz százalékban. D'Amato 1985-ös halálával ez az egyezség is megszűnt, viszont a közel múltban érkezettnek látta az időt arra, hogy behajtsa a tartozást a börtönbüntetését letöltő, majd a profi világbajnoki címét visszaszerző, ezáltal megint tettes Tysonon.

Rooney – mondván, hogy az ökölvívó megszegte az életre szóló szerződést – eredetileg 49 millió dollárt követelt.

Handwritten note: 8. X 9601 ... 1996. X. 9.

Gelei marac

Rabi Csaba, a PMFC-Titán klub-igazgatója tegnap megbeszélést folytatott Gelei József vezetőedzővel, amelyről így számolt be az MTI munkatársának: „Gelei Józseffel tisztáznunk kellett néhány kérdést, majd miután ezt meg tettük, megállapodtunk, hogy a korábbi feltételekkel, 1997 június végéig továbbra is vállalja ma

Westel 900 Váltó '96

Precedens

Ebben az évben a Westel 900 Rt. kilencedik alkalommal kérte fel 12 sportszerkesztőség újságíróit, szavazzanak a hónap legjobb sportolójára. Az Üllői úti edzőcsere után a Ferencváros labdarúgócsapatának újdonsült mesterét, Varga Zoltánt tartották a hónap legjobbjának, most tehát nem egy játékos, hanem a siker Kovácsa részesülhet az elismerésben. Varga Zoltánt a Mai Nap, a Színes Vasárnap, a Westel-ország tartotta a hónap legjobbjának, míg a Magyar Nemzet a győztes női Streetball-válogatottat, a Déli Hírlap Piros Gabriella junior B-csoportos duatlon világbajnokot, a Magyar Hírlap a Wos-sala György, Kovács László, Vezér Károly solingegységet, a Nemzeti Sport Hóbor Péter és dr. Perczel Zsófia quadriatlon világbajnokot, a Kurír Balogh Gábor öttusa junior világbajnokot, az Új Magyarországot pedig Bozsik József fomes mellett tette le voksát.

A Westel 900 Váltó történetében még sohasem volt ennyire sokrétű a szavazás, még sohasem született ennyire meglepő eredmény, hiszen Varga Zoltán legfőbb a hatvanas években érdemelte volna ki a hónap legjobb sportolója díját.

Handwritten note: RAY REZSO

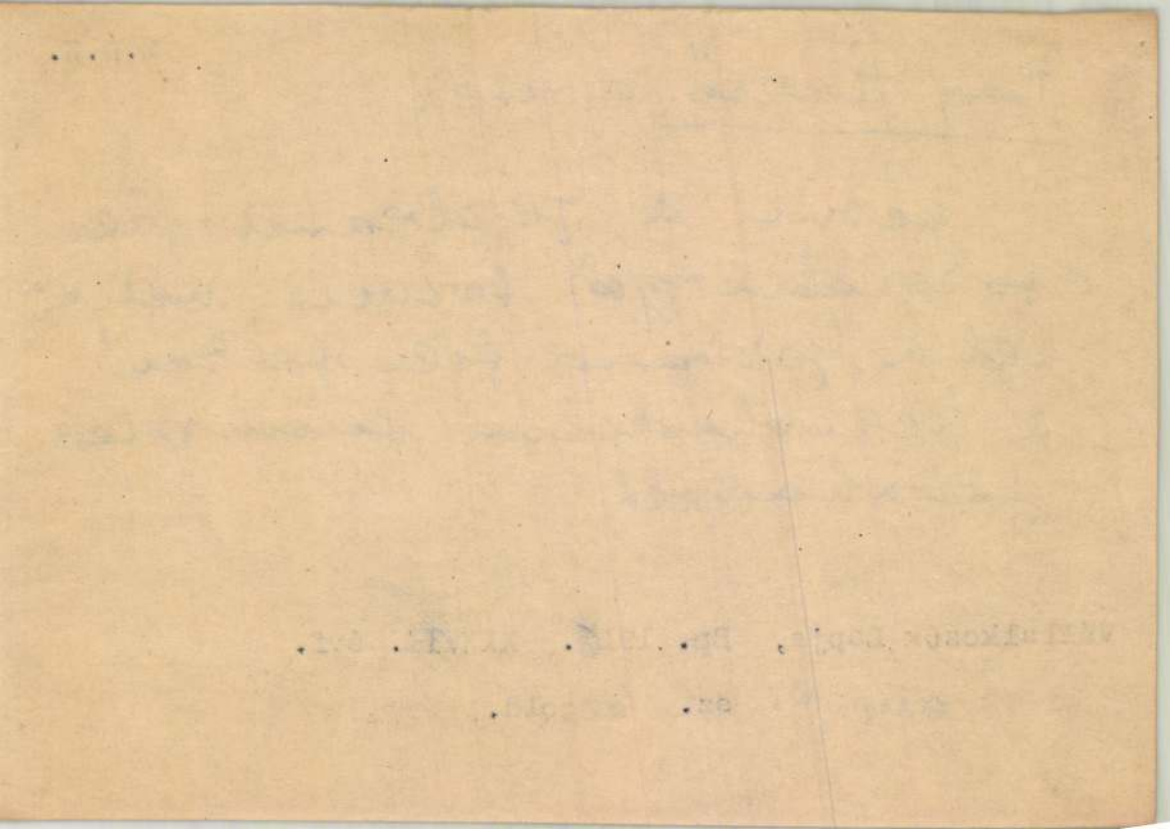
Ray Rersö, építész

M. D. K.

készíti a Gerband-féle
csoroladi-gói tervek, melyek
ket a Gerband-féle felken
a kereskedelmi miniszter
jóváhagyott.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1916. XXXVII. évf.

aug. 9. sz. 6. old.

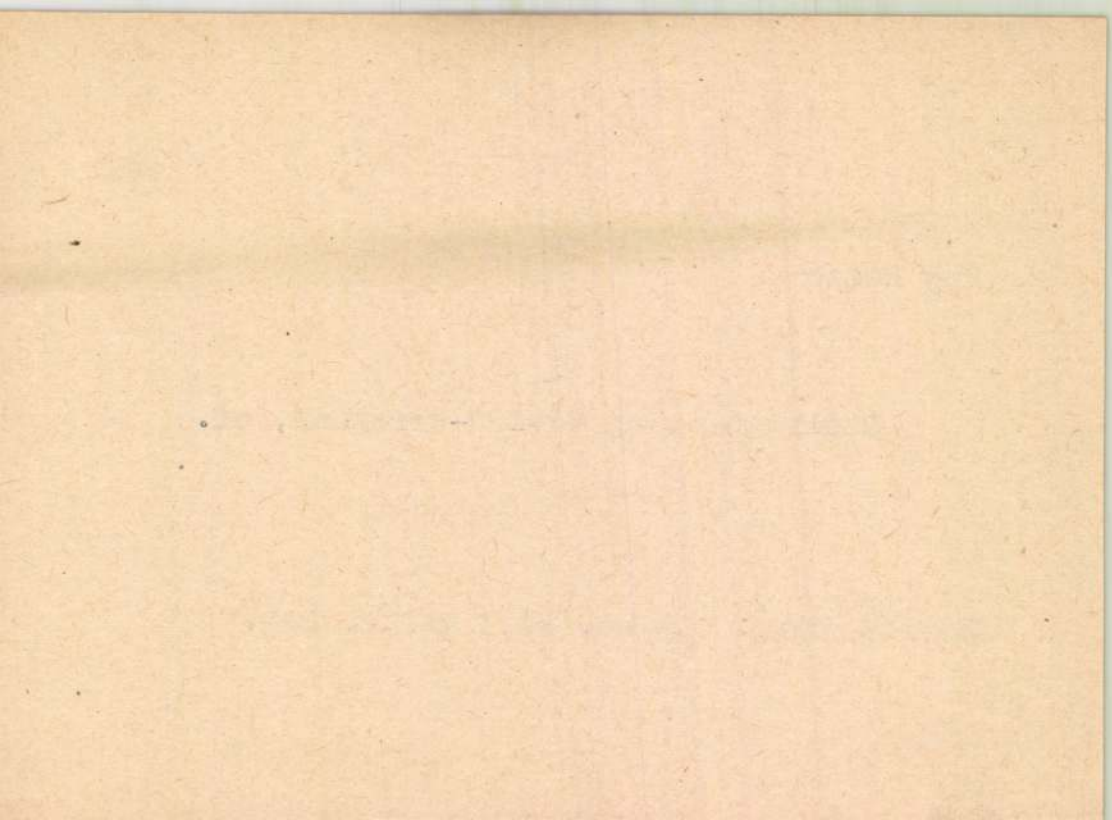


MDK

Ray Rezső

Szélfogó az új táviró-teremben, vf.

Képzőm. Társ. 1907/8. téli kiáll. kat.



Ray Rész, építész

terve 1000 K-ás meg-
vételben részesült az újabb
Erszébet-culárui pályára.
fou.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1910. XXXI. évf.

febr. 9. sz. 13. old.

1871

My dear Sir,

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

Very respectfully,
Wm. L. G. Esq.

(*) Ney Bernát operaénekes meghalt. Az Operaház igen érdemes tagja, Ney Bernát kedden délután lakásán agyvérzés következtében meghalt. Ney 75 éves volt, 44 évig volt tagja a színháznak, de már több mint tíz éve nyugalmába vonult. Annakidején a Zeneakadémián tanított és főleg operai epizód szerepekben volt kiváló. A Ney Dávidnak, aki 1905-ben halt meg, unokaöccse volt. Fia, Ney Tibor hegedűművész és felesége gyászolják. Temetése csütörtökön délután 3 órakor lesz.

(*) Bársony Rózsi betegsége. Bársony Rózsi, akinek betegsége miatt elmaradt az *Andrássy Színházban* a kedd este hirdett előadás, a *Therapia Szanatóriumban* fekszik. Bársony Rózsinak *tüszös mandulagyulladás* van és nagy vesefájdalmakat érez. Állapota a keddi nap folyamán már valami kevés javulást mutatott ugyan, de még mindig nem bizonyos, hogy mikor léphet ismét színpadra. Abban az esetben, ha csütörtök estig nem játszhat Bársony Rózsi, szerepét ideiglenesen Somló Vali, a színház tehetséges fiatal tagja veszi át. Itt említjük meg, hogy közben Kabos Gyula is megbetegedett, állapota azonban máris nagymértékben javult.

(*) Az Országos Színészegyesület közgyűlése. Az Országos Színészegyesület kedden kezdte meg 69. rendes évi közgyűlését. A közgyűlésen mintegy 80-an jelentek meg, vidéki színigazgatók és színészek. Megválasztották a közgyűlési elnököt, a két alelnököt és a bizottságok tagjait. Elnök lett vitéz *Bánky Róbert* színigazgató, az egyik alelnök *Pataky József*, a Nemzeti Színház tagja, a másik *Szabó F. László*, a Radó-féle vidéki társulat tagja. Délután a bizottságok tanácskoznak és végzik feladataikat. Szerdán javaslatokat és a zárószámadást tárgyalja a közgyűlés, mely a hozzáérkezett kérvényeket is elintézi. A közgyűlésen a kultuszminisztérium képviselőjében *Schneller Vilmos* miniszteri tanácsos jelent meg.

(*) Jubiláris előadás a Terézkörúti Színpadon. Ötvenéves került színe kedden este a *Terézkörúti Színpadon* a *Lulu* című egyfelvonásos vígjáték, amelynek női főszerepét ezúttal is *Muráti Lili* játszotta. A darabnak, a kísérő műsornak, valamint a szereplőknek sokat tapsolt a közönség.

(*) A margitszigeti szabadtéri színpad előadásai. Két-három hét múlva elkészül a margitszigeti szabadtéri színpad és ha az időjárás megfelel, az eucharisztikus kongresszus alatt már előadásokat tart. Ezen a színpadon kerül először előadásra a *Boldog Margit életéből készült misztérium*, amelyet *Ujváry György* írt és amelynek zenéjét *Bárdos Lajos* komponálta. Június 20-tól 30-ig a Nemzeti Színház együttese tart tíz napig előadásokat a szabadtéri színpadon, színe kerül a *Csongor és Tünde* és a *Szentivánéji álom*. Valószínű, hogy a *Szentivánéji álom* 200-ik előadását is a szigeten tartják meg. Legalább 30, de legfeljebb 70 előadást rendeznek a Margitszigeten és nemcsak színelőadások, hanem hangversenyek is lesznek. Az előadások terveit egy háromtagú rendezőbizottság állítja össze. A rendezőbizottság tagjai: *Németh Antal*, aki a rendezői részt vállalta és az egész szellemi irányítás ügyét intézi, *Oláh Gusztáv*, aki díszlet- és zenei tanácsadó lesz, végül *Kaffka Péter* műszaki főtanácsos, aki a műszaki részt intézi.

(*) Hét színészből áll Jusnij társulata. Megírtuk, hogy *Jusnij* és társulata húsvét napján kezdi meg vendégjátékát a *Royal Színházban*, a *»Közönség szépen, elbűvölő volt«* című vígjátékában, melynek egyik főszerepét *Jusnij* maga játssza. Jusnijon kívül a társulat kiválóbb tagjai lesznek: *Fritz Steiner*, a *Theater an der Wien* volt tagja, *Mária West*, a *Volksheater* tagja, *Harald Tauber*, a *Theater in der Josefstadt* tagja és *Richard Kende*, *Hans Moser* partnere. Összesen hét színészből áll az együttes, amely Jusnijjal együtt érkezik Budapestre. A színrekerülő zenés vígjáték komponistája: *Sennhofer*, osztrák zeneszerző. A zenekarban két zongorista ül, ők kísérik az egyes énekszámokat.

(*) Az Országos Színészegyesület darabpályázatának eredménye. Megírtuk, hogy az *Országos Színészegyesület* pályázatot írt ki operettekre és prózai darabokra. A pályázatra 370 darab érkezett, amelyek közül 42 került a döntőbe. A pályázat eredményét május 15. és 25-ike között hirdeti ki az *Országos Színészegyesület* választmányja, melynek elnöke: *Kárpáti Aurél*.

(*) *Charles Boyer*, mint *Rudolf trónörökös*. Hollywoodban nemrég fejezték be a mayerlingi tragédiáról készült film felvételeit. *Vecsera* Mária bárónő szerepét *Danielle Darrieux* játssza, *Rudolf trónörökösét* *Charles Boyer* eleveníti meg a filmvásznon. A filmet Amerikában egyes vidéki városokban már bemutatták és mindenütt óriási sikert aratott. Valószínű, hogy még a tavasz folyamán színrekerül Európában is.

(*) A »Nagymama« próbái a Városi Színházban. Szerdán kezdődnek meg a próbák a *Városi Színházban* *Csiky Gergely Nagymama* című vígjátékából. A darab, mint zenés vígjáték kerül felújításra. A kísérőzenét *Buday Dénes* komponálta *Innocent Ernő* verseire. A főszerepeket *Fedák Sári*, *Radó Vera*, *Vaszary Piroška*, *Latabár Kálmán*, *Dajbukát Ilona*, *Donáth Ági*, *Solthay György*, *Fáy Béla* és *Bársony István* játsszák. Az előadást *Tihanyi Vilmos*, a *Városi Színház* főrendezője rendezi. A *Nagymama* április 29-én kerül színre először.

(*) Szívek csalógan. A *rossz* című elsőrangú filmet takar. A *Forum* mozgóképszínház mutatta be *Joe Pasternak* új produkcióját, amely az amerikai *Universal* gyár telepein készült, a női főszerepben *Deanna Durbin* al, a legnagyobb sikerű hollywoodi fiatal filmszínésznővel. *Joe Pasternak* ismét diadalra vitt egy filmet. Ezúttal a zseniális *Henry Kostér* nélkül, egy *Norman Tauróg* nevű rendezővel. Biztosra ment *Pasternak*. Igen jó a film meséje, egytől egyig remekek a szereplők és hibátlan a rendező munkája. A film egy hollywoodi fiatal filmsztárról szól, akinek leánya van, *Glória*, de jövője érdekében, impreszáriójának parancsára le kell tagadnia a nyilvánosság előtt leányát, akit egy előkelő svájci leánynevelő intézetben tanított. *Glória* apja pilóta volt és meghalt. Anyjáról pedig a nevelőintézetben senki sem tud semmi bizonyosat. A lelkileg túlságosan érzékeny leány állandó zavarában *apát hazudik* kolléganőit előtt, sőt anyira megy, hogy egy kritikus pillanatban apjaként mutat be tanárnőinek és kolléganőinek egy gyanútlan, idegen zeneszerzőt, aki pihenésre abba a városkába érkezik, ahol a nevelőintézet van. Az »apa« *Glória* szerint híres és rettenthetetlen oroszlan-, elefánt- és fókavadász, aki idejének legnagyobbbrészt *Afrikában* és az *Északi sarkon* tölti. Az ártatlan hazugság kényelmetlen, de rendkívül kacagató helyzetekbe kergeti a lovagias ál-apat és *Glóriát*. Ezeknek a helyzeteknek kedves, derűs hangulatában, az egész nézőteret megkacagató történések végén összer kerül *Glória* Párizsba érkező anyjával, és vele együtt az ál-apa is, aki most már bizonyára rövid időn belül *valódi* apja lesz *Glóriának* és *valódi* férje *Glória* édesanyjának. *Deanna Durbin* *Glória* szerepében csupa báj, szépség és művészi tudás; gyönyörűen énekel is. Az *Ave Maria* alatt nem marad szem szárazon a nézőtérben. *Joe Pasternak* az új *Durbin*-siker. Nagy erőssége a filmnek *Herbert Marshall*, aki az ál-apa szerepét játssza sok humorral és művészettel. A film bemutatás előadását *Horthy Miklósné* ínségakciója javára, *Horthy kormányzó* és a *kormányzó* jelenlétében tartották meg a *Forum*-ban. Nagy siker volt. (F. I.)

Színházak szerdai műsora

OPERA: Hovancsina (Issay Dobrowen vezényletével; 7/7). — NEMZETI: Aranyvizet (C. bérlet 16. szám; 1/8) — NEMZETI-KAMARA: Villámfénynél (8). — VIG: Fűszer és csemege (8). — MAGYAR: Nincs előadás. — BELVÁROSI: Félperces szerelm (8). — MŰVÉSZ: Kékszakáll nyolcadik felesége (8). — PESTI: Hatodik emelet (8). — TEREZKÖRÚTI: Lulu (9). — PÓDIUM: Tavasz műsor (9). — KOMÉDIA: Nincs előadás. — ERZSEBETVÁROSI: Pista néni (6, 9). — JÓZSEFVÁROSI: Vig özvegy (6, 9). — KISFALUDY: A romantikus asszony (6, 1/4).

RÁDIÓ APRILIS 13. Budapest I. 6.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 7.20: Etrénd, közlemények. 10.00: Hírek. 10.20: »A csurgói professor.« Irta Szirmai-Kulcs Margit (felolvasás). 10.45: »Huj, huj, hajrá!« Irta dr. Erdődi József (felolvasás). 12.00: Harangszó, időjárásjelentés. 12.05: Hanglemezek. Közben kb. 12.30: Hírek. 13.20: Időjelzés, időjárásjelentés. 13.30: A rádió színlőnének. 14.35: Hírek. 14.50: A rádió műsorának ismertetése. 15.00: Elelmiszerek. 16.15: A rádió diáktévéje: »Kisfaludy Károly, Iréné-Je.« Dr. Fábrián István előadása. 16.45: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 17.00: Ewal Turgan hegedül zongorakísérettel a magyar-észti művészcsoere keretében. 17.35: »A szív a mai élet-írásban.« Dr. Plenczner Sándor főorvos előadása. 18.05: Csorba Gyula cigányzenekara. 19.20: A rádió külügyi negyed-órja. 19.45: »Zéta.« Színmű három felvonásban. Irta tárdonyi Géza. (Zene Polgár Tibor.) Rendező Both Béla. Utána kb. 20.55: Hírek. 21.15: Az Országos Postás Zene- és Kultur-egyesület hangversenyének közvetítése a Zeneművészeti Főiskola nagyterméből. Közreműködik az egyesület szimfonikus zenekara. Vezényel Eördögh János. Közreműködik: Gero Lola, Hárnory Imre, az Operaház tagjai és Ország Tivadar (hegedű). Utána kb. 22.25: Időjárásjelentés. Majd: Közvetítés az Ostende-kávéházból. Lendvai Józsa és cigányzenekara muzsikál, Kalmár Pál énekel. Közben 23.00: Hírek francia és olasz nyelven. 23.10-23.25-ig: »Stefano Primo, fondatore dello stato moderno ungherese.« Báró Villaný Lajos olasznyelvű előadása (Szent István, a modern magyar állam megalapítója). 24.05: Hírek külföldi magyarok számára. — Budapest II. 19.00-19.30-ig: Olasz nyelvtanítás (Gallerani Bonaventura). 19.55-20.25-ig: Szűgyi Kálmán, az Operaház tagja énekel zongorakísérettel. 20.30-20.50-ig: Hírek. 20.55-22.15-ig: Hanglemezek — Telefonhírmű. 6.45-11.20-ig: Budapest I. műsora. 11.20-11.50-ig: A Telefonhírmű külön műsora (szórakoztató lemezek). Utána 15.25-ig: Budapest I. műsora. 15.25-15.55-ig: A Telefonhírmű külön műsora (művészlemezek). Utána: Budapest I. műsora. — Közvetítőállomások. Egész nap: Budapest I. műsora. — Rövidhullámon, 32.88 méterre. 1.00-2.00-ig: Bartók Béla: Keringő. Zongorán előadja Ember Nándor (viaszfelvétel). »Mi újság az óhazában?« »Katonazene.« Játsszik a Mária Terézia 1. honvédegyalozred zenekara, vezényel Figedy Sándor (viaszfelvétel). »Dalok.« Marjay Erzsébet énekel, zongorakísérettel (viaszfelvétel). »Magyar husvét.« Dr. Ortutay Gyula előadása (viaszfelvétel). »Nóták.« Rácz Zsiga és cigányzenekara muzsikál. »Magyarország a nagyvilágban.« Magyar Híszekegy.

Rendkívüli színházi kedvezmény a Pesti Napló előfizetői és olvasói részére

Előfizetőink jegyet rendkívüli szállított áron válthatnak: Az Est kiadóbiztoslatában. VII. Érsz-eber körút 19-20. tel. 143-888 reggel 9 óráig délután 5 óráig, vasárnap délelőtt 9-2 óráig

SZERDA, ápr. 13. Nemzeti Kamara: Villámfénynél (8). Bolvárosi: Félperces szerelm (8). Pesti Hatodik emelet (8). Művész: Kékszakáll nyolcadik felesége (8). Terézkörúti: Lulu (9). CSÜTÖRTÖK, ápr. 14. Nemzeti: Godiva (7 1/2). Belvárosi: Félperces szerelm (8). Terézkörúti: Lulu (9). Pódium: Kabaréműsor (9). SZOMBAT, ápr. 16. Pesti: Hatodik emelet (8). Művész: Kékszakáll nyolcadik felesége (8). Andrassy: Nem leszek háliátlan (8). Royal: Jushny vendégjátéka (8). HUSVÉTVASÁRNAP. Vig: Fűszer és csemege (3 1/2 d. u.). Magyar: Dinasztia (3 1/2 d. u.). Pesti: Hatodik emelet (1 d. u.). Művész: Kékszakáll nyolcadik felesége (8). Andrassy: Nem leszek háliátlan (3 1/2 d. u. és 8 este). Városi: Júlia (4 d. u. és 8 este). Royal: Jushny vendégjátéka (4 d. u. és 8 este). Komédia: Mandul-mulató (4 1/2 d. u. és 8 1/2 este). HUSVÉTHETFO. Vig: Fűszer és csemege (3 1/2 d. u.). Magyar: Dinasztia (3 1/2 d. u.). Belvárosi: Félperces szerelm (4 d. u. és 8 este). Pesti: Hatodik emelet (4 d. u.). Andrassy: Nem leszek háliátlan (3 1/2 d. u. és 8 este). Városi: Júlia (4 d. u. és 8 este). Royal: Jushny vendégjátéka (4 d. u. és 8 este). Komédia: Mandul-mulató (4 d. u. és 8 este).

Mandulmulató szombattól a Komédiában

Ray Beres

— Véget értek a Nemzetközi Fürdőügyi Szövetség tanácskozásai. A Nemzetközi Fürdőügyi Szövetség Budapesti tartózkodó vezető tagjai kedd délelőtt József Ferenc főherceg elnöklésével a Gellért-szálló dohányzótermében folytatták megbeszélésüket. Abban állapodtak meg, hogy a Nemzetközi Szövetség állandó székhelye Budapesten lesz. Megszövegezték a szövetségi alapszabályokat, amelyek szerint ötvenként választ elnököt a szövetség. Jelenleg József Ferenc főherceg tölti be ezt a tisztséget. A német kormány hivatalos képviselője, Gerhardt Schmidt ismertette a Nemzetközi Szövetség őszi berlini kongresszusának programját. Petre Niculescu román kiküldött és Miloutin Neskovics jugoszláv kormánykiküldött mondott köszönetet Schmidt igazgató fel szólalásáért. Az ülés befejezése után Szendy Károly polgármester ebédet adott a kongresszusi tagok tiszteletére a Gellért-szállóban. A polgármester távollétében Schuler Dezső alpolgármester üdvözölte a vendégeket, akiknek nevében Gerhardt Schmidt mondott köszönetet. Délután Anna főhercegnő és József Ferenc főherceg budai palotájukban teán látták vendégül az érkező tagjait, este pedig Karafiáth Jenő főpolgármester adott vacsorát tiszteletükre.

— Szövetségbe tömörülnek az ellenforradalmi alakulatok egykori tagjai. A szegedi és más fegyveres ellenforradalmi alakulatok egykori tagjai, továbbá a nyugatmagyarországi felkelők és a régi fajvédők vezető egyéniségei kedd este bajtársi vacsorára gyűltek össze. A vacsora résztvevőit Prónay Pál üdvözölte, utána vitte dr. Somogyi Béla emlékezett meg arról a meleg bajtársi kapcsolatról, amely ezt a táborot 20 év óta ma is egybefűzi és felvetette azt az ötletet, hogy pártpolitikán felül álló szövetségbe tömörülve, erőteljesebben érvényesíthessék a szegedi gondolat köré csoportosult férfiak eszmévilágát. Vitéz Héjjas Iván javaslatára megalakult a szövetség közgyűlését előkészítő bizottság.

— Véget ért a református diákok országos gyűlése. Kedden folytatódott és be is végződött az az országos gyűlés, amelyet a Magyar Református Diákok Soli Deo Gloria Szövetsége hívott össze Budapestre. Bibliakörök után Trócsányi Zoltán beszélt. A diákság életformája — mondotta — alapjában véve ugyanaz maradt. Az előadó még ismerte a diákélet régi szépségeit, amelyek a sárospataki főiskolán századok óta öröklődtek át egyik diáknemzedékről a másikra. Tóth Endre a leánydiákok életéről beszélt. Nem helyes, — állapította meg — hogy a leányok iskolai tananyaga kevés változtatással ugyanaz, mint a fiúké, hiszen nekik nemcsak művel embereknak, de egyúttal feleségnek és családjának kell lenniük s ez kétségkívül a legnehezebb hivatás. Szöke Imre Budapest-Baross téri lelkipásztor a kálvinizmusnak a mai magyar református diákéletben való küldetéséről tartott előadást: A diák számára a legelsőbrendű kötelesség az, hogy jól elkészüljön, a főiskola évelit nem szabad másra felhasználni, mint arra, hogy valóban kiváló szakemberként hagyja el tanulmányai színhelyét. A szegény magyar társadalomnak nem lehet pénze és ideje arra, hogy készületlen diákok tömegeket megtérje, arra számítva, hogy protekció és családi összeköttetések révén a gyenge diákok is elhelyezik. Pap Béla »A kálvinizmus küldetése a mai magyar társadalomban« címmel tartott előadást. Kiss Sándor szövetségi elnök a mozgalom gyakorlati teendőiről vezetett megbeszélést. Végül az országos ifjúsági gyűlés résztvevői a salétromucai templomban Urvacorát vettek.

— Súlyos büntetést kaptak egy rablóbanda tagjai. A múlt év október 29-én Cinkotán az éjszakai órákban darcos banditák megtámadták Koltai Zoltán benzinküttulajdonost, akit fejbeverték és 1600 pengőjét elrabolták. Csakhamar elfogták a tetteseket, akik fölött kedden ítékezett a pestvidéki törvényszék Szilágyi-tanácsa. A bíróság Krajcsár Nándort rablás büntette miatt nyolcévi, Mendel Jánost ötévi fegyházra, Bendő Tamást ugyanilyen címen ötévi szigorított dologházra ítélte, míg Strigonyavcz Mihályt, mint felbújtót, másfélévi börtönrre ítélte. A Mandelra és Bendőre vonatkozó ítélet jogerős.

— Budapest Székesfőváros Elektromos Művel a májusi lakbérnyedben lakást változtató fogyasztóinak figyelmébe ajánlja, hogy a költözések nagy tömegére való tekintettel a folytatólagos áramszolgáltatást csak abban az esetben tudja biztosítani, ha a fogyasztók a költözködést legalább egy héttel előbb személyesen jelentik be. A bejelentések átvétele a budai oldalon lakó vagy a budai oldalra költöző fogyasztók részére az Elektromos Művek II. Margit körút 15. szám alatti Körzeti Irodájában, míg a pesti oldalon lakó vagy a pesti oldalra költöző fogyasztók részére az V., Honvéd ucca 22. szám alatti Bejelentési osztályban történik. A költözési bejelentésnél szükséges adatok könnyebb megszerzése végett célszerű, ha a fogyasztó az utolsó havi áramszámláját magával hozza. Ha a fogyasztó a bejelentés elvégzésére megbízottját küldi el, a megbízottnak írásbeli felhatalmazást kell felmutatnia.

— A Beszkar protestáns alkalmazottainak nagyheti Urvacorája. A Budapest Székesfővárosi Közlekedési Részvénytársaság református és evangélikus alkalmazottai, mintegy ezerhatszázán, ezúttal először testületileg vesznek nagyheti Urvacorát háromnapos előkészület után. A reformátusoknak — a farsori templomban — kedden Szabó Imre prédikált, ma Dobos Károly hirdeti az ígét, a közös urvacoravétel csütörtökön lesz. Az evangélikusokat a farsori evangélikus templomban Dezséry László, Gaudy László és Kemény Lajos látja el tanítással; itt is csütörtökön lesz az urvacoraszűrés.

— Halálozás. Ney Bernát, a Magyar Kir. Opera ny. tagja elhunyt. Temetése e hónap 14-én, csütörtökön lesz a rákoskeresztúri izr. temető halottasházából.

Ray Rezső műépítő e hónap 11-én rövid szenvedés után elhunyt. Temetése 13-án délután 4 órakor lesz a farkasréti temető halottasházából a református egyház szertartása szerint.

Csikszentmihályi Sándor Jenőné szül. Juchó Ilona életének 74. évében Nagyenyeden meghalt. A megboldogult úriasszonyban Folyovich József, az államrendőrség vidéki főkapitánya a nyasát gyászolja.

— Janky Béla altábornagy meghalt. Bulesi Janky Béla ny. altábornagy hétfőn éjszaka 58 éves korában meghalt. A kiváló katona, számos magyar és külföldi hadi érdemrend tulajdonosa, már hosszabb ideje betegeskedett. Kiterjedt előkelő rokonsága, köztük testvérei Janky Kocsárd ny. lovassági tábornok, Purgly Lászlóné szül. Janky Anna, gyászolja. Temetése csütörtökön délelőtt 11 órakor lesz a farkasréti temetőben.

— Betörték a békésszentandrás katolikus templomba. Szarvasról jelentik: Vasárnap virradóra eddig még ismeretlen tettesek betörték a békésszentandrás római katolikus templomba és onnan kegyzsereket, egy ezüst áldozati kelyhet és szentségtartót vittek el. A csendőrség erélyes nyomozást indított a tettesek felkerítésére.

— Életunt banktisztviselő. Kedd délután a Ferenc körúton zsebkésével felvágta az ereit Hummayer Sándor 56 éves banktisztviselő. A mentők a Rókus kórházba vitték. Nem tudják, hogy miért akart meghalni.

— A debreceni református templom-tervpályázat eredménye. A debreceni egyetemi református templom-tervpályázatán tizenegy szerzőtől 15 pályaterv érkezett. I. díjat kapott Borsos József debreceni építész; II. díjat dr. Dolhay Imre debreceni és Körmenyi Nándor budapesti építészmérnökök közös terve; III. díjat Réti László budapesti építészmérnök terve. Megvették Károlyi Antal, Gotthard Zsigmond és Gyöngyöshalászi Takács Béla budapesti építészmérnökök egy-egy pályatervét.

— Mesterházy Ferenc veszprémi főispánt április 30-án iktatják be méltóságába.

— Képviselői beszámoló. Váry Albert, a szabadszállási kerület képviselője, Fülöpszálláson beszámológyűlést tartott.

— Letartóztattak egy ékszerlovaját. Vasárnap a Király ucca 13. számú házban levő Kiaschek-féle ezüstárúgyárban betörés történt. Kedden a rendőrségre előállították Bonn Béla 46 éves nyomdász, akinek a lakásán rengeteg ezüst- és aranyékszert találtak. Megállapították, hogy tizennégyszer volt büntetve, legutóbb ötévi szigorított dologházat kapott. Tagadta, hogy az ékszerek bűnös úton kerültek volna a tulajdonába s azt állította, hogy egy ismeretlen embertől vásárolta azokat. A Kiaschek-féle ezüstárúgyár tulajdonosa a nyomdász lakásán talált ékszerekben felismerte tulajdonát, mire Bonn Bélát letartóztatták.

— Magyar filmbemutatóval egybekötött felolvasást Párizsban. Párizsból jelentik: A párizsi magyar idegenforgalmi iroda vezetősége filmbemutatóval egybekötött felolvasóestét rendezett a Maison de Chimie nagy előadótermében gróf Khuen-Hédervary Sándor magyar követ és a francia Saint-Hubert Club védnöksége alatt. Chasseray, a Saint-Hubert Club tiszteletbeli elnöke, színes előadásban ismertette a magyar vadászati viszonyokat s részletes magyarázatokat fűzött az ez alkalommal bemutatott nagy magyar vadászfilmhez. A nagyszerű vadászbemutatót a francia földművelésügyi minisztérium, a kereskedelmi minisztérium, az idegenforgalmi kormánybiztosság, továbbá a külföldi idegenforgalmi szövetségek és ügynökségek képviselői is jelen voltak.

— A német dunai hajórajparancsnok Budapesten. Degenhardt sorhajókapitány, a német dunai hajóraj parancsnoka, Budapestre érkezett látogatóba, hogy szerdán délelőtt 10 órakor a magyar tengerészlelkeművet megkoszorúzza és ezzel kifejezést adjon a német és a magyar dunai hajóraj bajtársi kapcsolatainak.

— Beküldött hírek. Szerda. Előadások. — A Kereskedelmi Akadémia Végzett Tanulói Szövetségének Turista szakosztályán Gyöngyi László humoros előadást tart (Andrássy út 2. I. em.), 9-kor. — A Cionista Szövetségben Mezei Árpád: »Racionális és religió a zsidóságban« (Andrássy út 67. I.), 9-kor. — A Kat. Házilasszonyok Szövetsége a Székesfővárosi Gázművekkel karöltve ma nyitja meg a kenyérkereső nők és háztartási alkalmazottak hathetes főzőtanfolyamát. Előadások hetenként kétszer: szerdán és csütörtökön d. u. 4/5-6/1 1/2-ig. Tandíj nincs, beiratási díj 5 pengő. Jelentkezés a szövetség központi irodájában: Mária u. 7. I. 27.

SINC
LEV
Új reg
A TÉK
SZÜ

A fiatalok harca
és az öregek harca a fiat

ATHENAEUM

MDK

Ray Rezső építész

Építő Ipar. 1908. aug. 16. 323.1.

17

Raymond A. Miller

John A. Miller, Jr.

Ray Heras

Ray Heras
Ray Heras
Ray Heras

Ray Heras
Ray Heras
Ray Heras

Ray Resso, építész

tervei szerint építendő
 új telefonközpont épületére
 (Mária Terézia-tér 17-18-19. sz.)
 kiértékelés a versenypályán
 kész.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1910. XXXI. évf.

febr. 2. sz. 9. old.

1844

Dear Mother

I received your kind letter
of the 15th and was glad to
hear from you. I am well
and hope these few lines
will find you the same.

Your affectionate son

J. M. [Name]

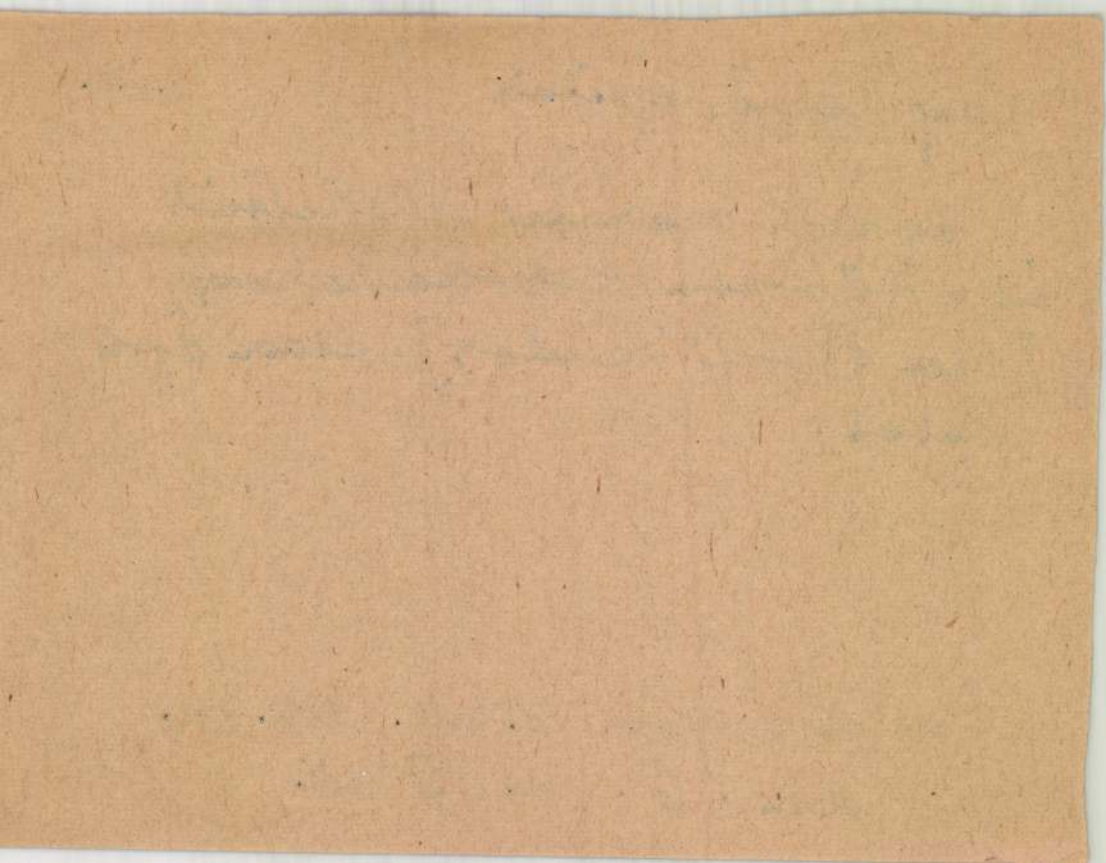
Ray Rerö, építész

M.D.K.

tervei szerint alakított
át a Főposta Koronakeresz
[ma, Petöfi Sándor]-utcai épü-
letet.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1905. XXVI. évf.

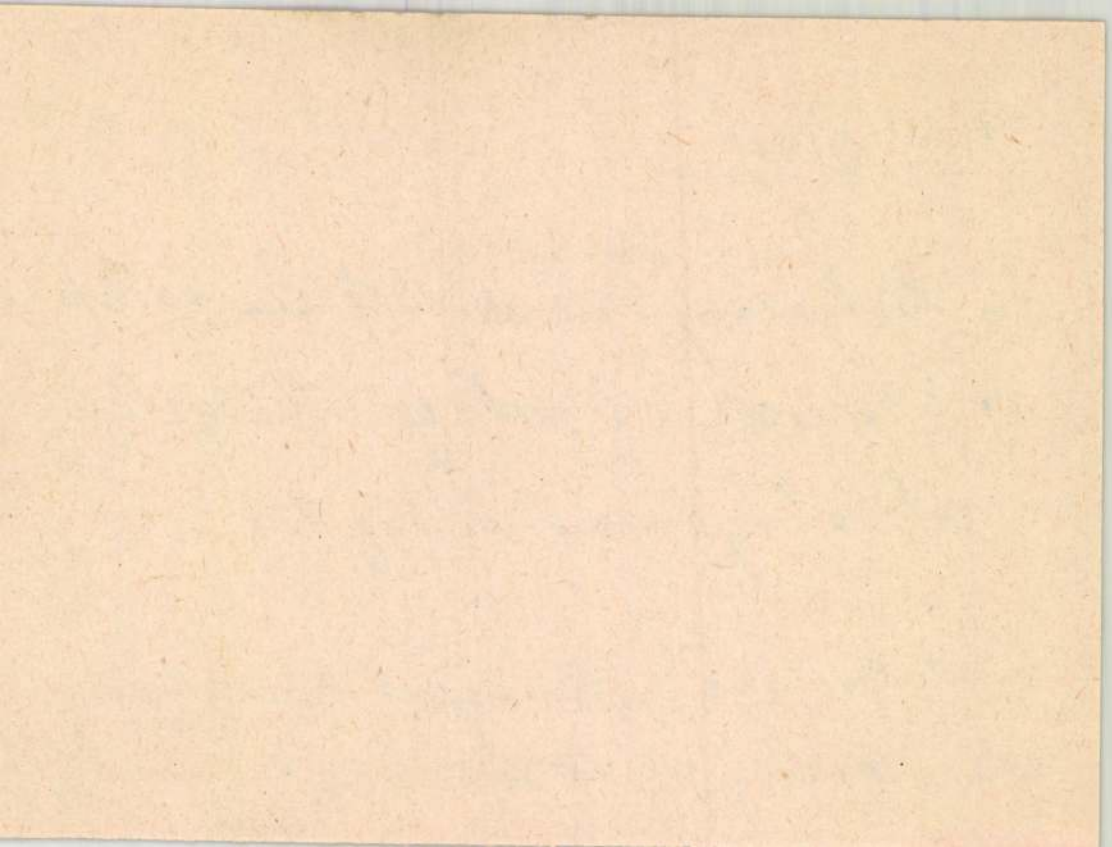
dec. 6. sz. 5. old.



Ray Rezső

és Zielinszky László 1907-ben épített
az V. Városház u. főposta épületbe egy 16 m.
szelvérságú keretperkezetet.

Jóth Endre né: Budapest Enciklopédi-
a, Budapest, 1970. 4631

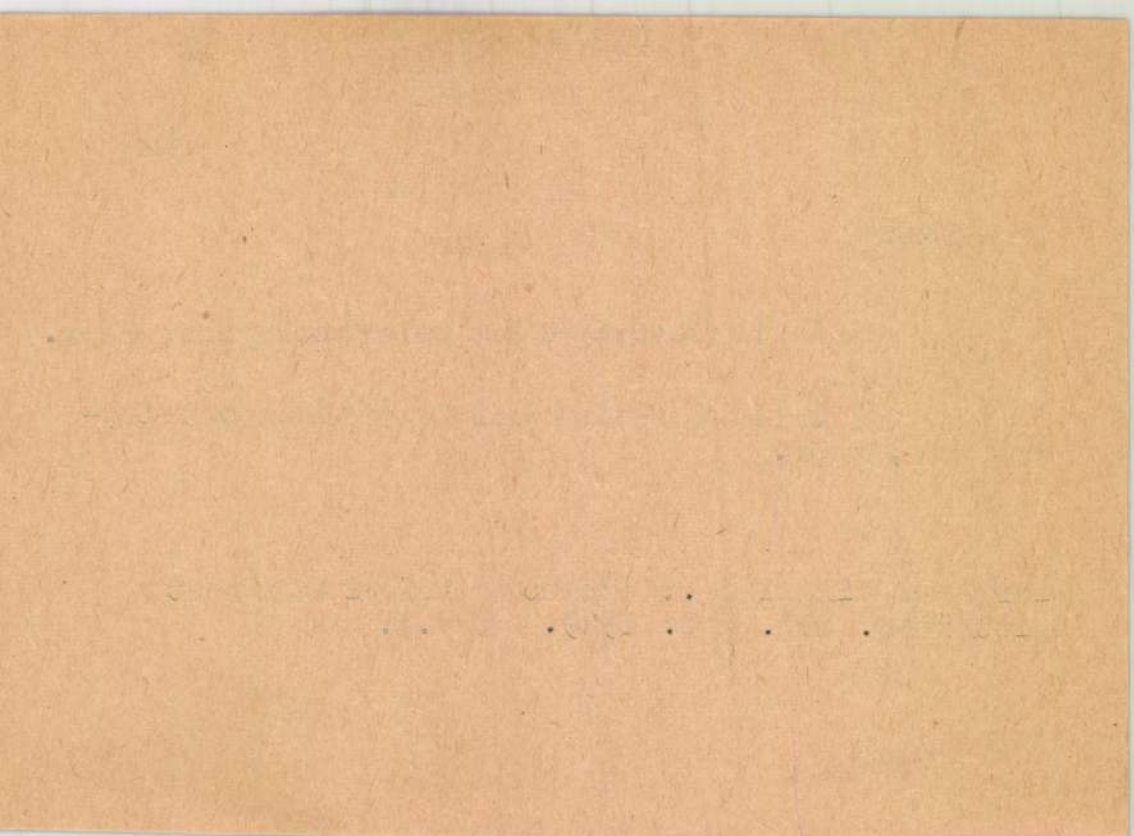


Ray Rezső

A Mária Terézia-téri telefonközpont, repr.

A Mária Terézia-téri telefonközpont lépcsőháza, repr.

Bierbauer Virgil dr.: A háboru előtti Budapest építésze. Évk. KMT. 1929. 177.l.



Ray Rerö, epítés

aki még részt vett "Mouvementelis tervezés" a IX. kes reformulus giennarum és interuábus folyáratán — frapulus korülmenyör körött elhunyt.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1938.. LXIX. évf.

máj. 25. sz. 3. old.

Ray Jones, agent

all the time
the whole of the
the whole of the
the whole of the
the whole of the
the whole of the

the whole of the
the whole of the

Kay Kero.

A lüüsamala kēli tōlatau mīimteri
dolgorōsobak ēi taudātesuēlshes kōmitelt
mīuē interior - tervei resepelek. (aulitue)

Petti Hiltap, 1928. dec. 19

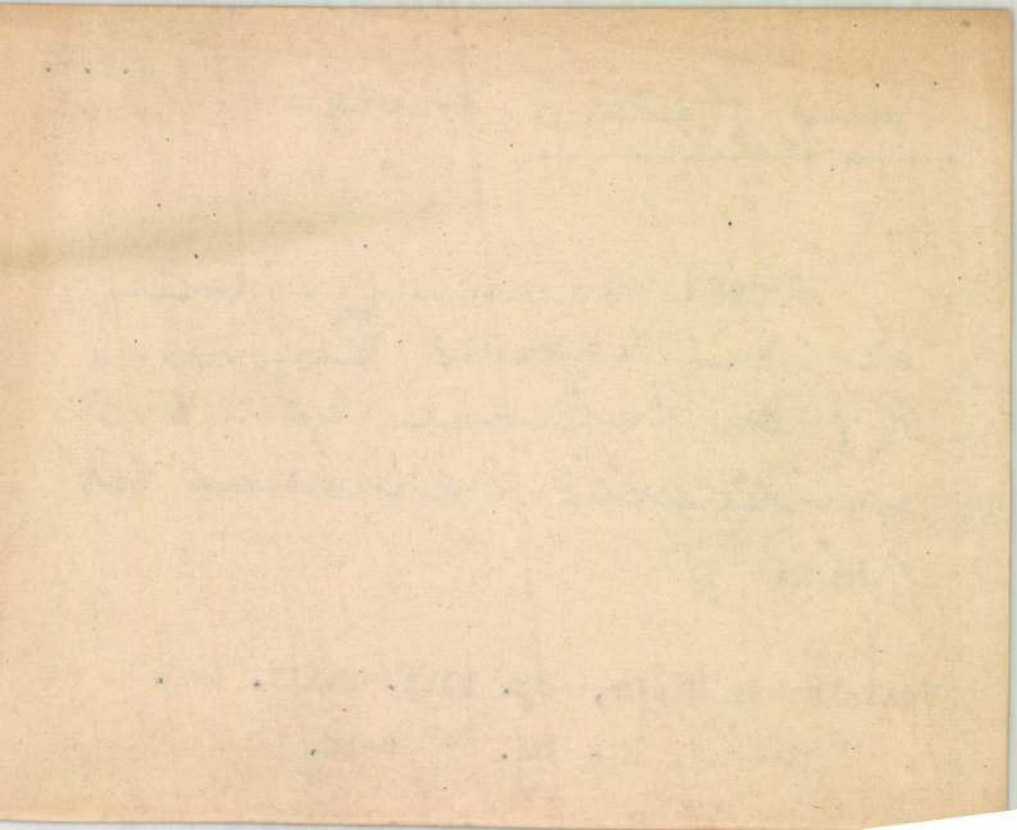
Ray Rasso, építész

M. D. K.

Pest vármegye kulaj-
donát képező Baross-
87. sz. telekre két 5-5
emeltes bérházas ter-
vez.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1911. XXII. évf.

máj. 24. sz. 9. old.





45. SZ. 1907. (54. ÉVFOLYAM.)

SZERKESZTŐ
HOITSY PÁL.

FŐMUNKATÁRS
MIKSZÁTH KÁLMÁN.

BUDAPEST, NOVEMBER 10.

Szerkesztőségi iroda: IV. Reáltanoda-utca 5.
Kiadóhivatal: IV. Egyetem-utca 4.

Előfizetési feltételek:

Egész évre ----- 16 korona.
Félévre ----- 8 korona.
Negyedévre ----- 4 korona.

A «Világkrónika»-val
negyedévenként 80 fillérrel
több.

Külföldi előfizetésekhez a postailag meg-
határozott viteldij is csatolandó.

A MAGYARORSZÁGI TÁVIRDA MULTJÁBÓL.

A POSTA NEGYVEN ÉVES jubileuma alkalmából a postával összefüggő és vele hasonló óriási arányokban nagyra nőtt intézményünkről, a távirдарól nem szólt egyetlen megemlékezés sem. Pedig ennek az 1867-től 40 évet betöltött intézményünknek megalakulása, szervezése, magyarrá való tétele és felvirágzása tanulságban és érdekességben felülmúlja a postáét is. Az abszolútizmus alatt 1867-ig a posta és távirda szervezete egyaránt német volt. Német hivatal-

nokok látták el a szolgálatot, bécsi központi igazgatás alatt állott, német nyelven ment az ügyvezetése és bélyegei, bélyegzői, hivatalos nyomtatványai mind németek voltak. A fővárosban mindössze három táviró hivatal létezett. Az egyik, és ez volt a főállomás, a Lloyd épület első emeletének Dunára néző oldalán három-négy teremben. A másik kettő Budán és Ó-Budán volt s ezeken kívül a mostani tizedik kerületben volt egy mellékállomás, mely főleg az ottani sörgyárak és sertéshizlalók szükségleteit látta el. Az 1867-iki ujjászervezett magyar

távirdának egyik ma is élő veteránja, Vécsey István érdekes dolgokat beszél a kiegyezés előtti posta- és táviróhivatalok belső életéről. A Lloyd épületében levő távirda-állomás egyik nagyobb termében voltak a gépasztalok felállítva s itt volt 28 Morse-gépre kapcsolva a befutó 35 vezeték. A Dunaparton egy ferdén álló fehérre meszelt faoszlop képviselte a bevezetési oszlopot és egy szerény falitartó közvetítette a vezetékeket. Az első vasszerkezetű, kandeláberszerű táviró-oszlopot 1867 szeptember havában állította fel a pesti távirda inspektoratus.



A BUDAPESTI ÚJ TÁVIRDA-KÖZPONT. — IRÁNYÍTÁS, CSÓPOSTA FŐÁLLOMÁS.



A HUGHES-OSZTÁLY A FŐBEJÁRATTÓL NÉZVE A BUDAPESTI ÚJ TÁVIRDA-KÖZPONTBAN.

Az akkori lapok, különösen a «Hon» és a «Pesti Napló», mint korszakos reformról emlékeztek meg erről az újításról.

A távirda gépteremben természetesen csupa idegenek, németek, csehek, morvák látták el a szolgálatot. Magyar táviratot általában csak 1867 január óta fogadtak el Magyarországon, de akkor is a hivatalos megjegyzésben ott állott az «ungarisch» jelző. Mikor a pénztári tisztviselő a felvett táviratot a gépterem ajtaján levő toló ablakon beadta, ezt a műveletét csöngettyűvel jelezte. A beadott táviratokat aztán a revizor osztotta szét a gépkezelők között. A vezeték nem voltak számozva, miként most, hanem a végállomások szerint nevezték. A rendező így jelezte az egyes táviratokat a tisztviselőkkel: *Teprecsin* (Debreczen), *Czeklet* (Czegléd), *Nirickhácza* (Nyiregyháza) stb. A forgalom általában nem volt nagy s a tisztviselők száma az inspektoratussal együtt 83-ra rúgott. A többi három hivatalban összesen öten működtek. Erdély táviradailag a temesvári inspektoratús alá tartozott, volt ezenkívül a pesti inspektoratús és a zágrábi. A táviratok száma egy hónap alatt a fővárosi központban körülbelül 12 ezret tett ki s az átmeneti forgalom nem volt nagy, mert az egész délmagyarországi forgalmat Bécs direkt Temesvárral és Nagy-Szebennel bonyolította le. Ilyen állapotok uralkodtak a magyarországi távirda intézményben, mikor 1867 elején az első magyar tisztviselőket kinevezték. A telegraf-inspektor *Sikora* János nevű német ember volt. Magas, szögletes homloku, nyers modoru, a ki magyarfaló voltával tette magát híressé. Utána következett *Horák* János, kit már *Gorove* István miniszter nevezett ki, noha egyetlen szót sem tudott magyarul. Hogy az ilyen furcsaságok megtörténhettek, annak is sokfélék az előzményei.

A kiegyezés után nem lehetett ugyanis a postát és távirdát rögtön reformálni, azaz magyarrá tenni, mert Bécsben egyre azt hangoztatták, hogy a távirda nem nemzeti, hanem nemzetközi intézmény s itten a magyarosításnak semmi jogosultsága nincs. Az osztrákok nagy agitációt fejtettek ki a beolvastás ellen s hangosan követelték, hogy a posta, távirda és vasut, mivel ezek nemzetközi és közös jellegű intézmények, a közös hadügyminiszter hatáskörébe utaltassanak. Szenvedélyes hírlapi harczok kísérték ezt a törekvést, mely ellen a magyar sajtó két akkori vezető organuma, a *Pesti Napló* és a *Hon* a legvégsőig menő fegyverekkel küzdött. Kortörténeti tekintetből nagyon érdekes ennek a szenvedélyes sajtóháborúnak a megindulása és befejezése. Az eset abból keletkezett, hogy *Vécsey* István magyar tisztviselőt a távirdához kinevezték s ő vonakodott az esküt német nyelven letenni. *Sikora* el akarta csapatni *Vécseyt*, de a lapok pártjára állottak és követelték a magyar nyelv teljes behozatalát. A magyar nyelv helyett jött azonban *Horák*, a ki semmiben sem különbözött *Sikorától*. Ő is

azt a véleményt hirdette, hogy a posta és távirda nemzetközi intézmény, a hol a magyarosításnak semmi helye nincs. Az első országgyűlési tárgyaláson akadt aztán számos magyar képviselő, a kik, miután a posta és távirda is ekkor jelentékeny deficizzel dolgozott, a mellett agitáltak, hogy fentartásuk óriási költsége ne terhelje a magyar államot, inkább nyilváníttassanak közös intézményeknek s fentartásuk is a közös alapból történjék. A magyar sajtó ellenállt ezeknek a törekvéseknek s egyelőre a *Horák* és *Sikora* személyében támadta a régi rendszert. Olyan óriási mértékben folyt a távirda magyarellen vezetői ellen a harcz, hogy 1867 augusztus hó elején *Brunner von Wattenwyl* miniszteri tanácsos, az osztrák cs. és kir. távirdák igazgatója az ügyek megvizsgálása céljából Pestre jött. A vizsgálat azonban csak ürügy volt, mert elsősorban *Horákot*, *Sikorát* és társait akarta menteni. A lejövétel nagy titokban történt, de a lapok mégis megtudták. És megtudták azt is, hogy *Sikora* vezetésével a cseh és német tisztviselők tisztelegtek a főigazgató Európa szállóbeli lakásán s itt *Sikora* a magyar minisztérium és a távirda ellen becsmérlő tartalmú beszédet mondott.

A főigazgató azzal válaszolt, hogy *Horákot* minden áron meg fogja állásában tartatni s nyugodtak lehetnek, csupán pár hónap kérdése és a magyar távirda ismét visszatér az osztrák vezetés alá. Ezt a beszédet *Vécsey* István a lapokban leleplezte s most újra kitört a harcz, de sokkal élesebben, mint előbb. A lapok követelték, hogy *Gorove* szervezze újólag a távirdát s állítson mindenk előtt magyar vezetőt az élére. *Gorove* minisztertanács elé vitte az ügyet s gróf *Mikó Imre* ajánlására *Takács* János kolozsvári fizika-professort nevezték ki igazgatóvá. *Takács* azonban nem sokat értett a távirdához, képzett magyar tisztviselők pedig az egy *Vécsey* Istvánon kívül nem voltak, úgy, hogy ő ismét osztrákokkal töltötte be a főállásokat. Hogy milyen primitív állapotok uralkodtak nálunk még ekkor is a távirászatban, jellemző példával lehet bizonyítani. Miután *Takács* sem a távirdavezetéshez, sem a német nyelvhez nem értett, tisztviselői pedig szinte mind németek voltak, kénytelen volt közöttük keresni a segítséget. Egy *Klár* nevű ember lett az ő jobb keze, ki szak tudása miatt nagy tekintélyben állott. Történt aztán, hogy az újonnan beszerzett *Hughes*-féle gépek egyike felmondta a szolgálatot. *Klár* szakvéleményt adott az új gépről és megállapította, hogy az hasznavehetetlen. A bécsi lapok lármát csináltak a dologból, úgy, hogy 1867 november 24-én egyszer csak váratlan vendég jelent meg a magyar távirdában. Maga *Hughes* volt, a ki tudni akarta, hogy mi az ő gépeinek hibája. *Klár* nagyszerű előadást tartott s egyik hibát a másik után sorolta fel, *Hughes* azonban mindenre csak csöndesen mosolygott. Végre mikor *Klár* befejezte szakvéleményét, *Hughes* odavezette a használhatatlannak nyilvánított

gép elé s annak finom alkotó részei közül kiszedett pár darab czeruzahegyet, melyek a géprészek közé szorultak és megakasztották működésében.

A következő perczben már pompásan dolgozott a gép, melyet *Klár*nak véleménye alapján három hónapig kivettek a forgalomból. A lapokban aztán híre ment, hogy *Hughes* a következőleg nyilatkozott *Klár*nak:

— Nem az a baj, hogy a gépnek hibája van, mert ezen mindig lehet segíteni, de azon már nem lehet, ha az emberek hozzáértésébe és lelkiismeretességébe csúszik a hiba.

Gorove miniszter is belátta ekkor, hogy újja kell szerveznie teljesen a távirdát, ha hivatásának meg akar felelni s gondoskodott róla, hogy magyar emberek egyelőre a bécsi és külföldi szakiskolákban kiképeztetést nyerjenek. A sajtó és az országgyűlés pedig arról gondoskodott, hogy ez az intézmény a postával együtt megmaradjon magyarnak és hivatását a magyar érdekek javára teljesítse. Újjászervezésének negyven esztendeje után igazolta, hogy a postával együtt ez az intézményünk is fényesen bevált s a hozzáfűzött várakozásokat mindenben kielégítette. B. E.

*

A budapesti távirda új gépterme.

E napokban adták át a forgalomnak az új táviró géptermet, mely a főposta épület harmadik emeletének párisi- és korona-herczeg-utcai oldalát foglalja el.

Az új gépterem teljes hossza 93 méter, szélessége 16 méter és magassága 10 méter; tetőszerkezete *Zielinszky* tanár tervei szerint vasbetonból készült: belső berendezése úgy technikai, mint higiénikus szempontból páratlan.

A táviratok felvételére és továbbítására 80 db *Hughes* (betűnyomó) gép és 120 Morse készülék szolgál, szükség esetén azonban többet is fel lehet szerelni. Ugy az érkezett és kézbesítendő, valamint a gépteremben az egyes csoportok között a gépekhez továbbítandó táviratokat légnymású csőposta szállítja.

A *Hughes* gépek a legújabb rendszerűek, szerkezetüket közvetlen villamos motor hajtja. A terem kitűnően van szellőztetve; gőzfűtőberendezése nyáron a levegő hűtésére is használható. Világítása szintén ideális, 44 villamos ivilámpa a nappalinal szebb és egyenletesebb, mondhatni tündéri világosságot terjeszt. A teremben levő óriás méretű villamos órák teljesen egyformán mutatják a pontos időt.

A mellékhelyiségek méltán sorakoznak a gépterem mellé; a butorzat itt is, mint az egész berendezés, festés stb. magyar stílusban van tartva, a hálóteremben 20 ágy áll az éjjeli szolgálatban egymást felváltók rendelkezésére.

Miután a távirdánál állandóan körülbelül 300 hivatalnok van szolgálatban, szükség van étkező helyiségre is, mely szintén a legjobban van berendezve.

Az építést *Ray Rezső* műépítész s a technikai rész építését *Paskay Bernát* posta- és távirda mérnök vezette.

Büszkeséggel mondhatjuk, hogy ilyen táviró központja egy országnak sincs! R. G. A.

A SZERELEM VIZEIN.

Szivem : kincsekkel terhes gálya,
Lelkismeret a kapitánya —
Utra egykor így keltem én
Az álmok tavasz-idején.

Hivém : mély tengerekre szállok.
S most látom : csak hináros árok
A víz, melyen evezek én
Nyaram perzselő közepén.

Sekély a víz s nagy kincses terhem,
Alig lehet előbbre mennem.
S a kapitányom még figyel :
Más utjait se zárjuk el!

Kik könnyű csónakokban vannak,
Mellettem el vigan suhannak
S lökik, ki elébök kerül,
Nem szánva, bárha elmerül.

Ray Kerső, építész

Irányította és tervezte az
 edelényi kastély Koburg Filöp által
 1810-ben végrehajtott átépítését. 1928-
 ban - Szonyi Ottó jelentése kövekről -
 az 1810-ben készült költségvetésről és tervéről az
 Igazságügyminisztérium, mely a Boldovavölgyi Bányá-

Művészettörténeti Közlet, 1968. XVII. évf. 3-4. sz.

Dr. Józ Tibor: Az edelényi kastély. 200-201-202. old.

MŰESZETI TÖRTÉNETI DOKUMENTÁCIÓS
KÖZPONT

Budapest, XIV. Dózsa György ut 41.

- 2 -

Ray Rerső, építés

... farsang bérői vandalizmusa után jött a kesiély birtokába, vélemenyés végül megváltta a MOB-nak. Újabb helysini össze után, melyben Ray R.-vel együtt Seruler János is részt vett, Seruler jelentése alapján a Farsangügyi miniszterum elocportette a lephivóbb libet meg letelesejes helyreállítását. Az 1863-évi helysini össze fontos adatorát tart fel a kesiély előző állapotairól.

Művészettörténeti Értesítő, 1968. XVII.évf. 3-4.sz.

Dr. Jó Tibor: Az edelényi kastély.

200-201. old.

14-15. á.

Iktatás szám:
Ügyintéző:
Tárgy:

vármegye új székházát, annak ablakaiból még mindig láthatók lesznek a kaszárnyából átvedlett városháza sárgás falai, melyek alatt a járókelőknek önkéntelenül eszükbe fog jutni, hogy itt a szomszédságban szintén állott egy régi szürke épület, melynek kapualjában tollas csákós, tarsolyos megyehuszárok álltak őrséget egy hagyományos szokás emlékeül.

P. A.

HELLÉ.

REGÉNY.

(Folytatás.)

Irta Marcelle Tinayre. Fordította M. Hrabovszky Julia.

A terem majdnem tele volt. Leültem az utolsó pad egyik sarkába a fal mellé és akaratlanul Nébriantné estélyeire, egyszínű ebédeire gondoltam. Minő megvető szájalommal néztek volna a báróné és vendégei az engemet környező emberekre.

Hallgattam a párbeszédeket, megfigyeltem az arcokat, észrevettem a benyomásokat.

— Nagyon szép volt legutoljára.

— Izlésem szerint kissé sok volt a zene. Én jobban szeretem a költeményeket.

— Oh, a zene, — mondta egy asszony, — engem mindég megrikat.

— Genesvriér úr fog ma este beszélni?

— Igen!

— Ah, szerencsénk van! — szólt egy húsz éves masamódeány, — ezt legalább meg lehet érteni. Nem úgy, mint azt a fiataalt, a ki hadar.

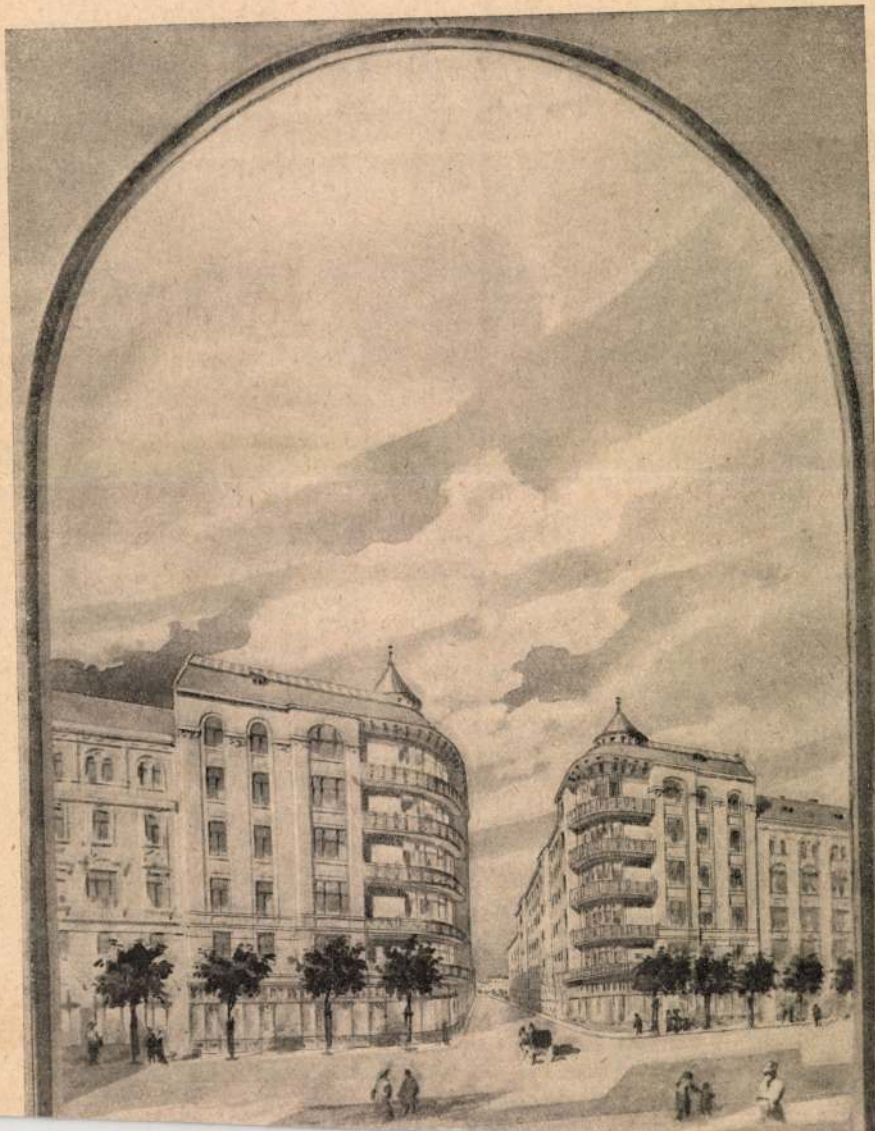
— Saintis úr?

— Igen. Nagyon kedves, de bizony hadar.

— A rózsaszínű ruhás kisasszony énekelni fog.

— Milyen hangja van?





dél-budai tiltakozók?

zák a nehézjárművek forgalmát

ton és a Hadak útján lakó polgá-
ént a XI. kerületi önkormányzat
ésén napirendre vette a környék
t. A városatyák határozataikkal
veteléseit.

zsef önkormányzati képviselő.
Mivel a forgalom zavartalan-
sága érdekében a 6-os főutat az
M0-ás autópályánál kell széles-
síteni, a városatyák határozta-
ról is, hogy az út bővítésének
elkészülte előtt az önkormány-
zat nem járul hozzá az Andor
utca átépítéséhez. A testület
döntése értelmében a három
érintett utat és csomópontjaikat
azonnal fel kell újítani és ezen
az útvonalon este tíz és reggel
hat között minden teherforgal-
mat meg kell tiltani.

Arató Balázs, a főváros közle-
kedési ügyosztályának vezetője
érdeklődésünkre elmondta, meg-
érti a tiltakozókat, de óva intett
a kerület döntése nyomán táp-

lált túlzott várakozásoktól.
Ezekben a kérdésekben ugyanis
nincs kompetenciája a város-
rész önkormányzatának, dön-
tést egyedül a főváros hozhat.
Így például a kerületben nem
dönthetnek az Andor utca át-
építéséről sem. A testület által
javasolt terelőúttal sem a fővá-
ros, sem a közlekedési tárca
nem ért egyet, a 6-os út kiszé-
sítését pedig 2000-ben tervezik.
A főváros tulajdonában lévő
utak felújításáról és a forgalom
korlátozásáról sem határozhat
a kerület, arra legfeljebb javas-
latokat tehet. Arató hozzátette:
a XI. kerület Budapest része, a
főváros nyugati kapuja, amit
nem lehet lezárni a forgalom
elől, amelynek a forgalomszám-
lási adatok alapján csak
negyven százaléka tranzit, a
többi jármű úti célja a város-
részben van.

A. G.

Növekedtek a reálkeresetek

Júniusban az átlag 44 600 forintot keresett

Budapesten az év első felében
gyorsult a keresetek növekedé-
sének üteme. A fővárosi székhe-
lyű szervezeteknél a teljes mun-
kaidőben foglalkoztatottak ha-
vi bruttó átlagkeresete 69 400
forint volt, 27 százalékkal több,
mint egy évvel korábban – derül
ki a KSH Budapesti és Pest Me-
gyei Igazgatóságának nemrég-
iben megjelent tájékoztatójából.

MUNKATÁRSUNKTÓL

A fizikai dolgozók bruttó kere-
sete 22 százalékkal, átlagosan
48 700 forintra, a szellemieké
28 százalékkal, 87 000 forintra
emelkedett Budapesten. A szelle-
mi munkakörben tevékeny-
kedőknek a fizikaiakéhoz vi-
szonyított kereseti előnye 79
százalékos volt, az egy évvel
korábbi 70 százalékkal szem-
ben. A bruttó átlagkeresetek az
első fél évben a versenyszféré-
ban 26 százalékkal, a költség-
vetési intézményeknél 27 szá-
zalékkal nőttek, azonban az
utóbbi körben dolgozók kere-
sete továbbra is elmarad a vállal-
kozi szférában alkalmazotta-
kétől: a fizikaiak esetében
négy, a szellemieknél 31 száza-
lékos a különbség. Elsősorban a
helyi költségvetési szervek-
nél szembetűnő a lemaradás: az itt
alkalmazott fizikai dolgozók az
első fél évben 38 százalékkal, a
szellemiek pedig csaknem a fe-
lével kerestek kevesebbet a
versenyszférában foglalkozta-
tott társaiknál.

A keresetek növekedésének
értéke gazdasági áganként is
eltérő volt. Amíg a pénzügyi és
a közigazgatási területen dolgo-
zók keresete 32 százalékkal
emelkedett, addig az iparban, a

szállításban, a távközlésben és
a kereskedelemben 25–28 szá-
zalékos, az építőiparban, az in-
gatlanügyletekben érdekelt és
az egyéb szolgáltatásokat nyújtó
szervezeteknél pedig csak 22
százalékos volt a keresetnöve-
kedés.

A nettó keresetek – a személyi
jövedelemadó módosítása miatt
– a bruttó kereseteknél nagyobb
arányban emelkedtek. Az első
félévi havi nettó átlagkereset a
KSH által megfigyelt körben 44
600 forint volt, 31 százalékkal
nagyobb a múlt évi első félévi-
nél. A nettó átlagkeresetek nö-
vekedésének mértéke ezúttal
meghaladta a fogyasztói árszint
– a korábbi évéknél jóval mér-
sékeltőbb ütemű – növekedését,
ennek eredményeképpen a reál-
kereset átlagosan tíz százalé-
kal nőtt a múlt év első fél évé-
hez képest.

A szellemi foglalkozásúak ke-
resetének reálértéke – miután
bruttó keresetük az átlagosnál
jobbban emelkedett és a személyi
jövedelemadó-rendszer válto-
zása is a magasabb jövedelmű-
eknek kedvezett – a fizikai dol-
gozókra jellemző négy száza-
léknál nagyobb arányban, 13
százalékkal növekedett. Legin-
kább a pénzügyi szférában al-
kalmazottak, a legkevésbé az
egyéb közösségi és személyi
szolgáltatás területén dolgozók
keresetének reálértéke emelke-
dett. Az előbbieknél 19
százalékos, az utóbbiaknál csak
2,5 százalékos volt a változás. A
helyi költségvetési szervezetek-
nél foglalkoztatottak nettó ke-
resete a fogyasztói árszínvonal-
nál kisebb mértékben nőtt, ke-
resetük reálértéke csaknem két
százalékkal csökkent.

Kel járőröztek a diákok

smét vállalná a különleges nyári munkát

a fővárosi rendőrök, akik az
s a három nyári hónapra civil
döntő-főkapitányság ugyanis
gos Idegenforgalmi Bizottság-
szírozza a kezdeményezést. A
t ötven-ötven diákot toborzott,
tthidalni a rendőrök és a turis-
adékok.

A járőröző diákok többsége an-
golul és németül, olaszul és
franciául beszélt, de voltak kö-
zöttük olyanok is, akik oroszul,
spanyolul, románul, sőt egy-
kük még japánul is segíteni tu-
dott a Budapestre érkező kül-
földieknek. A legtöbb fiatal
egyébként több nyelvet is be-
szélt.

A diákok egyetértettek abban,
hogy a valóságban mások a ren-
dőrök, mint képzelték. Gyökere-
sen megváltozott a hatóságról
alkotott véleményük, és ezt hírül
is viszik, vagyis a polgárbarát-
rendőrség-kép kialakításához is
hozzájárult az újszerű kezdemé-
nyezés. Ezt bizonyítja az is, hogy
míg az első hónapra még csak
keves diák jelentkezett, augusz-
tusra már a felvehető létszámnál
többben vállalták volna ezt a
különleges nyári munkát. A fia-
talokkal folytatott beszélgeté-

sekből kiderült, hogy az idén
szolgálatot teljesítő diákok 95
százaléka jövő nyáron is szíve-
sen vállalná hasonló munkát a
BRFK-n.

Legalább annyira fontos
eredménye a közös nyári mun-
kának, hogy a rendőrök is kizök-
kentek a mindennapi hatósági
feladatkörből. A diákok segít-
ségével közelebb kerültek a ci-
vilekhez, ami változtatott a
mentalitásukon is. Eleinte ide-
genkedtek a fiataloktól, de ké-
sőbb kiváló kapcsolat alakult ki
közöttük.

Az egyenruhásokat megszólí-
tó külföldiek gyakran az ide-
genforgalmi látványosságokról
érdeklődtek. Az ügyeleten tar-
tózó diákok a panaszfelvételi
jegyzőkönyvek megfogal-
mazásában is segítettek. Eppen
ezért az irodavezető szerint jó-
vőre egy kifejezetten a hatósági
munkát segítő szakmai szótárt
is össze kell állítaniuk. A BRFK
tehát a következő idegenforgal-
mi szezonban is folytatni sze-
retné a kezdeményezést, ha lesz
rá mód, még több helyen, még
több diákkal.

S. I.

MARGÓ

Napközben-klub a nyugdíjakról

A Kossuth rádió délelőtti
műsora, a Napközben októ-
ber 2-án este hat órától
nyilvános vitaestet rendez a
Pallas Páholyan, az V.
kerület, Alkotmány utca 15.
alatt. A fórum témája ezút-
tal a változó nyugdíjbiztosí-
tási rendszer lesz. A témával
kapcsolatos kérdéseket a
Magyar Rádió (1800 Bródy
Sándor utca 5-7.) címére
várják a műsor készítői.
(V. M. P.)

Nyílt nap a vízműveknél

Holnap délelőtt tíz és dél-
után két óra között nyílt
nap lesz a Fővárosi Vízmű-
vek Rt. XII. kerületi Kékgo-
lyó utca és az Istenhegyi út
sarkán lévő, 115 éve épült
Krisztinavárosi Vízműben,
a Diana utca 10/B alatti
gépházban és az 1913-ban
épült XII., Eötvös utcai víz-
toronyban. Az impozáns lé-
tesítményekből egyrészt
szép kilátás nyílik a kör-
nyékre, másrészt az ivóvíz-
vel kapcsolatos tanácsadás
is szerepel majd a program-
ban. A három különböző
helyszín között a vízművek
különböző szállítják a lá-
togatokat. (Munkatársunk-
tól)

Véradás

A Vöröskereszt ma délután
kettő és hat óra között az
MSZP I., Krisztina körút 1.
szám alatti székházában,
vasárnap pedig délelőtt tíz-
től délután háromig Albert-
falván, a XI., Bükköny utca
4. alatt várja az önkéntes
véradókat. (Munkatársunk-
tól)

Új rendezési terv a II. kerületben

Október másodikáig láthat-
ják és minősíthetik a II. ke-
rületi lakosok a Verecke út
környékének átalakításával
foglalkozó részletes rendez-
ési tervet. Az új terv beépí-
tési szigorításokat tartal-
maz az Árpád-kilátó térsé-
gében a korábbi, már több
mint tíz éve hatályban lévő
rendelkezéshez képest. (V.
M. P.)

Állami támogatás nélkül

Szegényedő ipartestületek
címmű szerdai cikkünkben
tevékenen foglalkoztunk,
amikor azt írtuk, hogy az Ipar-
testületek Budapesti Szö-
vetségének munkáját az ál-
lam anyagilag támogatja: a
szövetség és tagszervezetei
sem rendszeres, sem alkalmi
támogatást nem kapnak az
államtól. (B. T.)

Legklubb a Dísz téren

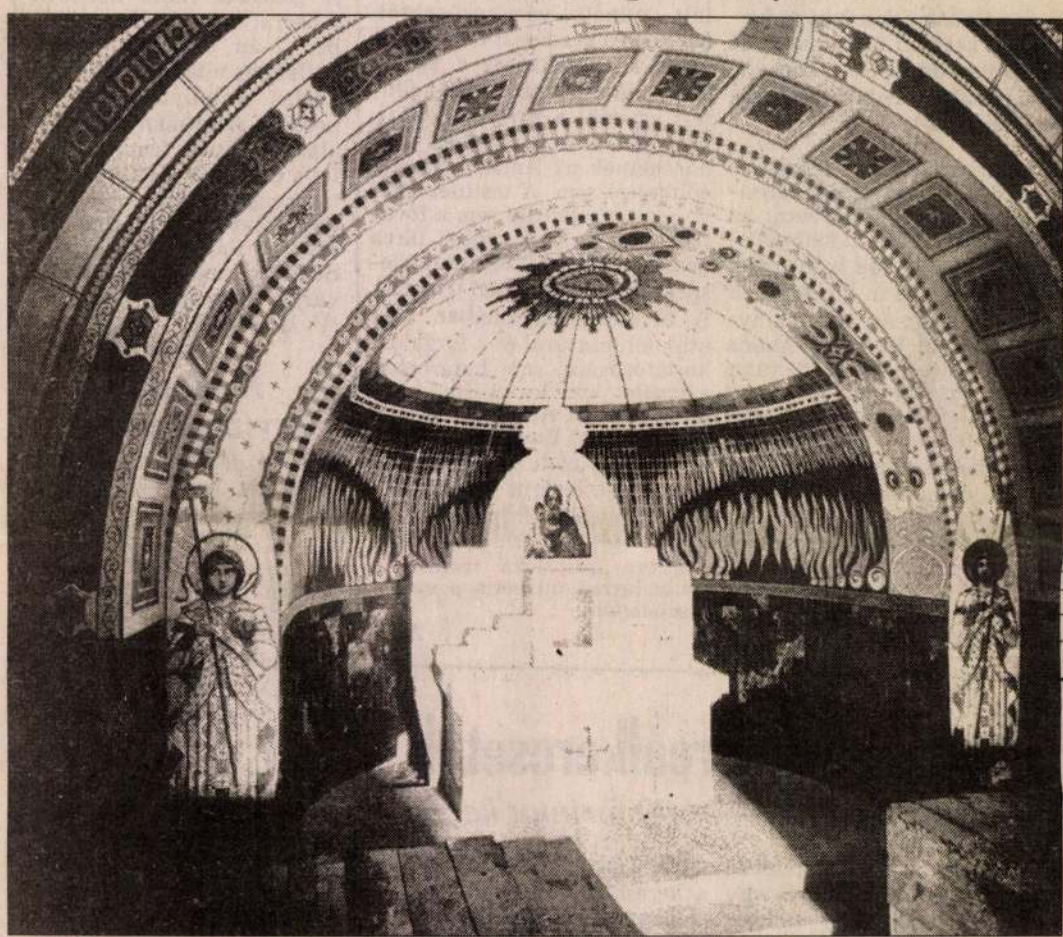
Holnap este hattól Eörsi Ist-
vánnal beszélgetnek és em-
lékeznek a „régis szép idők-
re” a Legklubb-ban az I.,
Dísz tér 4-5. alatt. A liberá-
lis, nyitott és a napi politi-
kától mentes este minden
érdeklődőt várnak a szerve-
zők. (Munkatársunktól)

Gyermekrajz- pályázat

A Soong Ching Ling Magyar
Gyermekbarátság Alapít-
vány A világ gyermekei va-
gyunk! címmel rajzpályáza-
tot hirdet 6–13 éves gyere-
kek számára. A zsűri a gyer-
mekbarátság témáját fel-
dolgozó A/3-as méretű al-
kotásokat vár. A rajzokat
két korcsoportban bírálják
el, a legjobb öt-öt alkotás
jutalomban részesül. A szer-
vezők fő célja, hogy köze-
lebb hozzák, megismertés-
sék más országok kultúrá-
ját, szokásait a gyerekekkel.
A pályázatokat október 25-
ig lehet benyújtani a Bara-
nya Megyei Pedagógiai In-
tézet címére, 7621 Pécs,
Széchenyi tér 9. (V. M. P.)

Lőszerraktár is volt a mauzóleum

Nem pusztul tovább a Törley házaspár budafoki síremléke



Részlet a mauzóleumból egy század eleji felvételen

A budafoki Törley-mauzóleum sokáig a kerület egyetlen huszadik századi műemléke volt, ezen a címen csak 1993-tól osztozik a Városházával. A második világháború óta mégis igen mostoha sorsa volt a kiemelkedő védettséget élvező síremléknek. Az elmúlt évtizedekben olyannyira leromlott az állapota, hogy már a műemléki jellege is megkérdőjeleződött. A körülmények azonban az utóbbi néhány évben szerencsés fordulatot vettek. 1990-től folyamatosan – főként civil kezdeményezésre – megindult a mauzóleum felújítása és ma már nem kell tartani a pusztulásától.

Törley József, a dúsgazdag budafoki pezsgőgyáros 1907-ben halt meg a dániai Ostendében, egy borászkonferencián. Felesége, Sacellary Irén grófnő pedig elhatározta, hogy férje és önmaga emlékére a Törley-birtok legmagasabb pontján – a mai Sarlós utca 6. szám alatt – sírkápolnát emeltet, amelyet a svájci származású Ray Rezső Vilmos tervei alapján 1908-1909-ben olasz építész- és kőfaragó mesterek fel is építettek. Sacellary Irén az egyházra hagyta a síremléket a hozzá tartozó kerttel és gondnoki lakással együtt, annyit kérve, hogy óvják meg az épület állagát és évente mutassanak be gyászmisét érte és férjéért a szentélyben.

A második világháborút követő államosításakor a mauzóleumhoz tartozó közvetlen területet elvették az egyháztól, és megtiltották, hogy szentmisét tartsanak az épületen belül. A síremlék romlása 1956-ban indult meg: a közeli Törley-kastélyban állomásozó szovjet egység löszert tárolt a kriptában, és a szarkofágok tetejét elmozdítva néhány fegyvert is elrejtettek a koporsók mellett. 1957-ben ugyan a szovjetek távoztak innen, de a kastély és a mauzóleum körüli terület a Sugárbiológiai Intézethez került. Az egyház pedig néhány év múlva – anyagiak és egyéb lehetőségek híján – magára hagyta a síremléket.

Csavargók tanyája

Az épület kupolája a hatvanas években megsérült, ezért a folyamatos beázások miatt a falfejmények jó része elpusztult. A későbbiekben időnként csavargók tanyájává vált a mauzóleum, vandál pusztításaikkal siettették az épület állagának további romlását. A nyolcvanas évekre már olyan súlyos károk érték a sírkápolnát, hogy a műemléki védettséget is meg akarták szüntetni.

Az alapvetően szecessziós stílusú, kupolával fedett épülethez nyugat felől úgynevezett nyaktaggal kapcsolódik egy torony, melynek aljáról lépcső vezet le a mauzóleum alsó szintjéhez, a két carrarai márvány szarkofágot őrző sírbolt-hoz. A lejárati kapu fölött a Törley és Sacellary család címere, kétoldalt pedig a kor híres szobrászművészeinek, Damkó Józsefnek keleties stílusú, gyászoló nőalakokat ábrázoló szobrai láthatók.

Szétvert oltárok

A kriptá fölötti kupoladobos épületbe, vagyis a felső szinten lévő kápolnába a keleti oldalon található gránitlépcsőkön és a bronzkapu bejáraton keresztül lehet bejutni. A bronzkapu két oldalát Damkó József – az élete végén Krisztusához megtérő ember életútját bemutató – reliefjei díszítették, ezeket most restaurálják, így jelenleg nem láthatók.

A kápolna belső terében, a bronzkapuval szemben helyezkedik el a szétvert oltár maradványa, amely az egykori fényképek alapján még rekonstruálható, ellentétben a kriptában lévővel, amely helyreállíthatatlan károkat szenvedett. Az oltár fölötti festett üvegboltozatot és a kupola színes üveglablakait nagy valószínűséggel a század elején alkotó kitűnő szakember, Róth Miksa és mesterei készítették. Az üvegboltozat beszakadt, a mennyezet festett díszítése a beázások miatt elpusztult. A kápolna oldalfalait borító al secco festmények viszont töredékesen még ma is láthatók. A jobboldali kép Krisztus sírba tételét, a baloldali a feltámasztását ábrázolja, míg a sarkokban egy-egy angyal alakja látható.

A Törley-mauzóleum felújítására először 1989-ben készült terv, de a megvalósításáról – akkori áron ötven-hetvenmillió forintba került volna – nem le-

hetett szó. A XXII. kerületi helytörténeti kör vezetője, Garbóci László elmondása szerint 1990-ben főként civil szervezetek összefogásával kezdődtek meg a mauzóleum felújításának előkészületei. Hátrányt jelentett azonban az, hogy a Ray Rezső Vilmos által készített eredeti tervdokumentáció eltűnt.

A helytörténeti kör, a Savoyai Jenő asztaltársaság, a Városvédő Egyesület Promontor-Tétény munkacsoportja kerületi diákok és cserkészek segítségével 1991-ben kiirtották a mauzóleum környezetében az elvadult növényzetet, az évtizedek alatt az épületben felhalmozódott száz köbméternyi szemetet pedig elszállították. Az eddig pályázati úton – a Budapesti Városvédő Egyesülettől, az Országos Műemlékfelügyelőségtől és a XXII. kerületi önkormányzattól – szerzett kilencmillió forintból elvégezték az épület statikai vizsgálatát, és folyamatossá válhatott a felújítás. Tavaly befejeződött a teljes külső renoválás, valamint új, rejtett vílámvédelmet is kapott a mauzóleum. Idén elsősorban a szobrokat és a domborműveket restaurálják. A sírkápolna belső terének és falfejményeinek felújítása pedig jövőre vagy még később kezdődhet meg.

Családi múzeum?

A kivitelezést a Képzőművészeti Főiskola docensének, Szabó Péter kőszobrász-restaurátornak a segítségével végzik. Garbóci László szerint, ha minden évben sikerül egy-másfél millió forintot szerezni – mint, ahogy eddig is – akkor 2001-re befejeződhet a mauzóleum renoválása.

A síremlék hasznosításáról eddig két elképzelés született. A pezsgőgyártásról és a Törley-családról fényképkiallítást lehetne nyitni az épületben vagy temetkezési szokásokat és kultúrákat bemutató a mauzóleum körüli területen.

Mikó Sándor

Aki szeretné megtekinteni a síremléket, holnap délelőtt csatlakozhat a budafoki Szent Lipót plébániatemplom elől kilenc órákor induló csoporthoz. A helytörténeti érdekességeket Garbóci László mutatja be.



PERSONNEL LEASING

Munkaerő-szervezési Kft.

a Dr. Pendl & Dr. Piswanger Csoport tagja

1012 Budapest, Logodi u. 22-24.

Telefon: 214-0162 Fax: 214-0188

adatbankunkba keresünk:

ASSZISZTENS / TITKÁRNÓKET

magas szintű angolnyelv-tudással, számítógépes felhasználói ismerettel

Érdeklődését várja: Fehér Andrásné, Orosz Krisztina

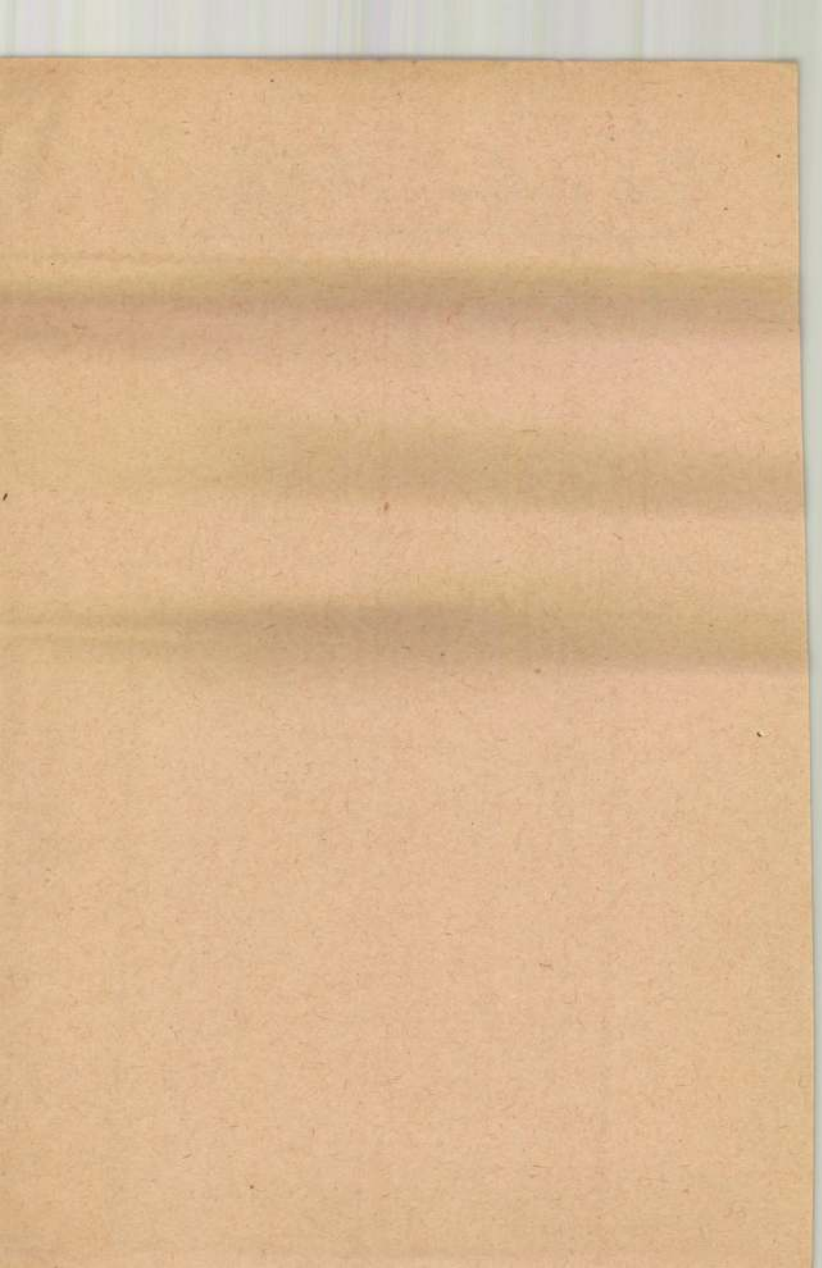
Népzenei hangverseny

A zene világnapja alkalmából népzenei hangversenyt rendeznek vasárnap délelőtt tizenegy órától a Néprajzi Múzeumban. A koncerten többek között lép fel a Felsőgallai Német Nemzetiségi Dalkör, a Dunaszegi Rezeda Népzenei Együttes, a Kesztölczi Szlovák Pávákör, az Erdi Bukovinai Székely Népdalkör és a Magyar Folk Trió. A rendezvény múzeumi belépővel látogatható.

Rayko' Alfred
1904/5 II.

Ferközomfoisköv

125. 9.



Rayki István

HDK

Küzdelen, Gipsz

Műcsarnok 1927 tavaszi kiállítás

1870

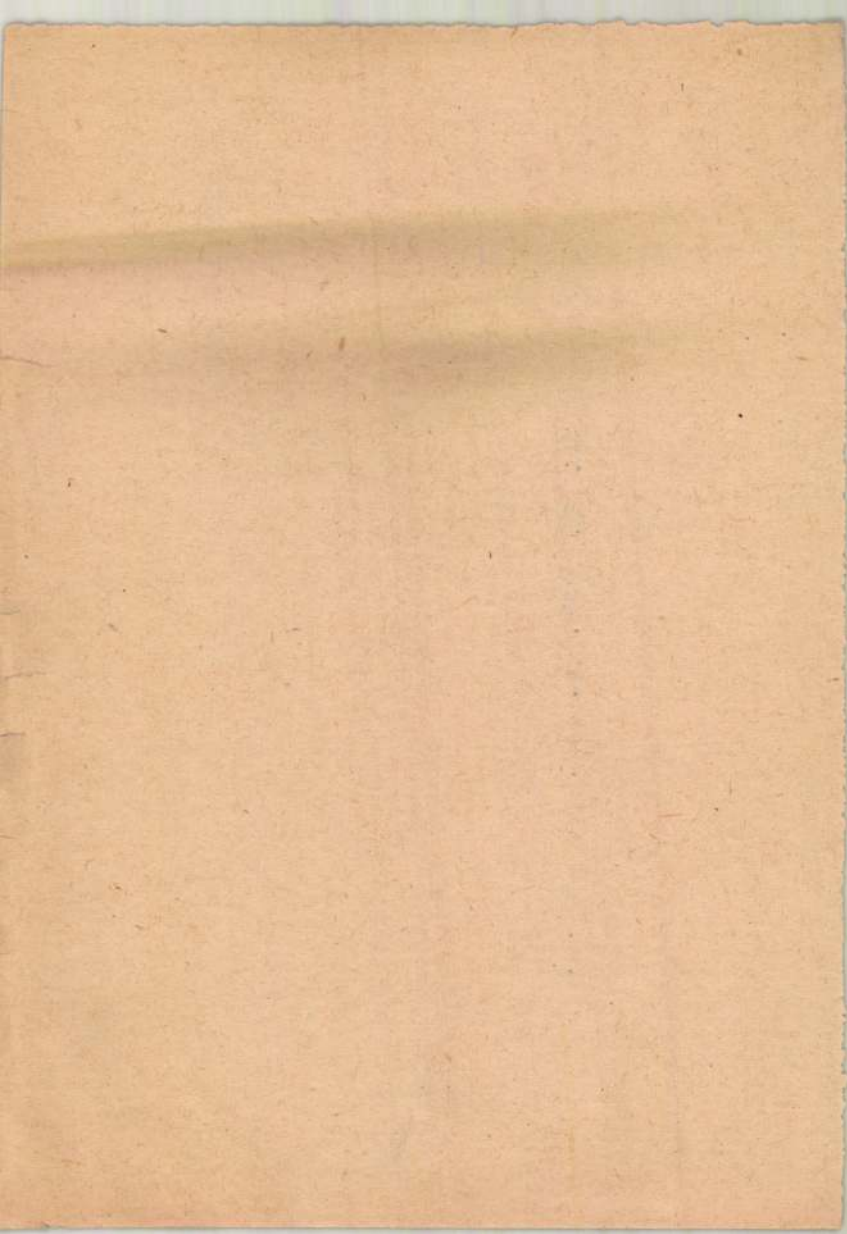
1870

1870

Rayki István

Képzőművészet 1927. I. évf. 1. sz. 12.1.

MDK



Raychinger Mikäly
1525-

l.

Arch. Kört

1876. X. k. III. f. 55. l.

runni Ráykí Tétrán polvran

Scoutat hely. elűesarnoz

1934. novik. képm. kiáll. 159

Lásd Ráykí alatt is

Bredbyn ör Gunnarck Georgius ber-
kerres ötrovskänne, X VIII. 72.
M. M.
Mörneren Andragid. C III. 32.

Raychinger diházy
orgonakészítő Budán
7525

laid

Arch. Ért. 1876. 104. l.

2^o laid

Péter magyar orgona-
készítő csomagjában
Hortvák Henrik
éltető

IV.



Raychinger Mihály

orgona készítő

Buda

l. 1525

Corvina

1927

97. l.

Ostade, Isaac van, (1621—1649).

379. ÉLÉSKAMRA (Speisekammer). A jelzés mellett a kép stiluskarakte auf der Rückseite befindlichen al begründet). A Kilényi-gyűjtemény Fa (Holz). 30·5×22·5 cm.

Ostade, Isaac van, (1621—1649).

380. KÁRTYÁZÓ PARASZTOK (Kart Fass): IO (Egybeírva, Zusammeng Fa (Holz). 43×36 cm.

Osztrák festő, XIX. sz. eleje. (Oester

381. V. FERDINÁND ARCKÉPE (B Vászon (Leinwand). 80×63 cm.

Othemar, Eduard d', XIX. sz. (Jh.).

382. CSENDÉLET (Stilleben). Jelezve Vászon (Leinwand). 64×42 cm.

Paál László (Ladislaus), (1846—1879).

383. ST. CLEMENT-I TÁJ (Landscha de P. A művész hagyatékából (A Vászon (Leinwand). 65×88 cm.

Paál László (Ladislaus), (1846—1879).

384. NAPSUGARAK AZ ERDŐBEN

es Jesuskindes).

Pataky . . . 84.

nd után (Nach).

t der Kyklopen).

mit Tasse). Jelezve (Bezeichnet): Pentelei Molnár.

Bezeichnet): Peleskey M.

zadbeli rézmetsző. (Nach ihm von einen Kupfer-

nit Reitern).

Raychinger Mihály

orgona készítő ??
1525. vag. isk. clatta az orgonit?
jura 9.

Eodem die Magistro
Michaeli Raychinger,
pro precio unius or-
gani Regie claudata
ad eodem empti, dati
sunt fl 100. -

Frazerói Vilmos:

Művészeti adalék
II. Laps Kivétel 1525-
ik évi udvari szamadási
lel. Arch. ~~1525~~ Közl.

1876. X. k. 3. j. 55. l.

Fogl nem említi
ert az adalék

DE L'EXPERT

La crise de notre vie économique de mettre
tazés, n'appartient pas au rang des collection-
ne certaine école ou doctrine artistique, au
motrice vivante de l'art de son époque. Il est
coincédant avec l'ère glorieuse de l'impression-
s prédécesseurs ainsi que leurs émules qui for-
oupe ensuite l'orchestre presque intégral de la
représentées par des chef d'oeuvres, du XIX^e
ajouter un choix sélectionné de petits bronzes
statique longtemps méconnue et dont la décou-
Köhner fut collectionneur.

phètes aux années d'avant-guerre de 1904 à
ni ces oeuvres: le „Portrait d'homme“ de *Corot*
e attention particulière, ainsi que „La Curée“,
ns de 1870, resplendissants de couleurs claires,
Jourbel et le „Portrait de femme“ de *Berthe*
on, grandement coté de nos jours, se trouve
urs („Fleurs avec papillon“). Tandis que parmi

Rayzi Ystrain

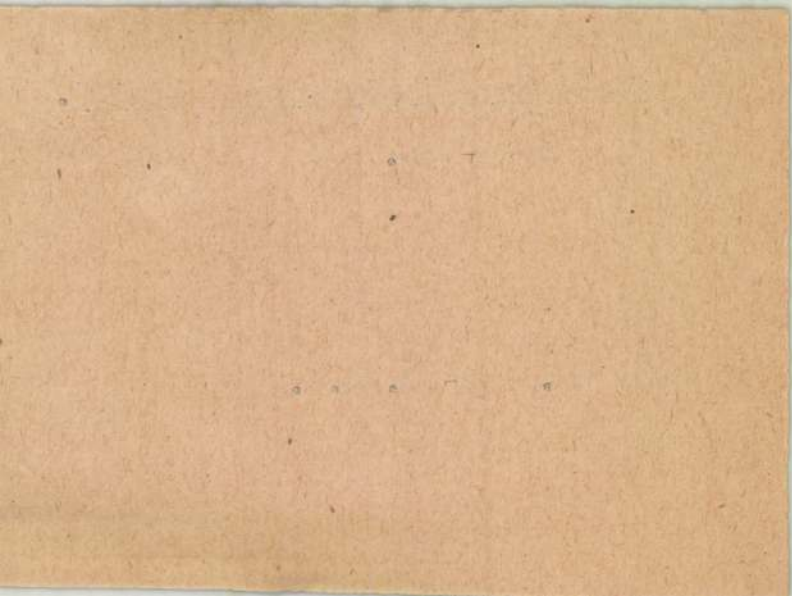
A Niisanon 1927 - e
tavani tarlatan neyepelt.

? 1927. IV. 1.

Raychinger Mihály orgonakészítő.

1525-ben.

Corvina. 1931-32. 22. 1.



Kováčovi seulptom Madonna - robrs

XV. r.

VI. 243.

Nagy Rerov⁴

gyűlés Budapest.

Művelőd.

1896. máj. kiáll.

Vélemény:

Nem Ray Rerov?

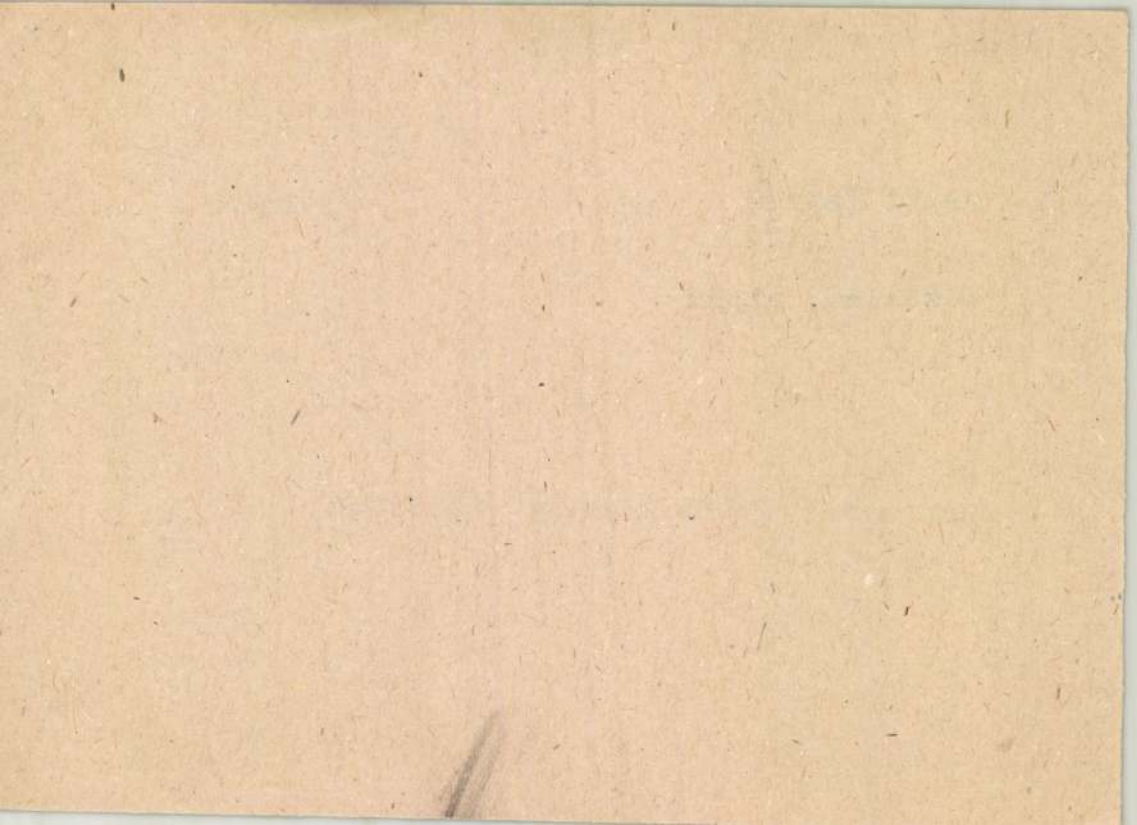
~~949/1976~~

Rayki István

MDK

Küzdelem, gipsz

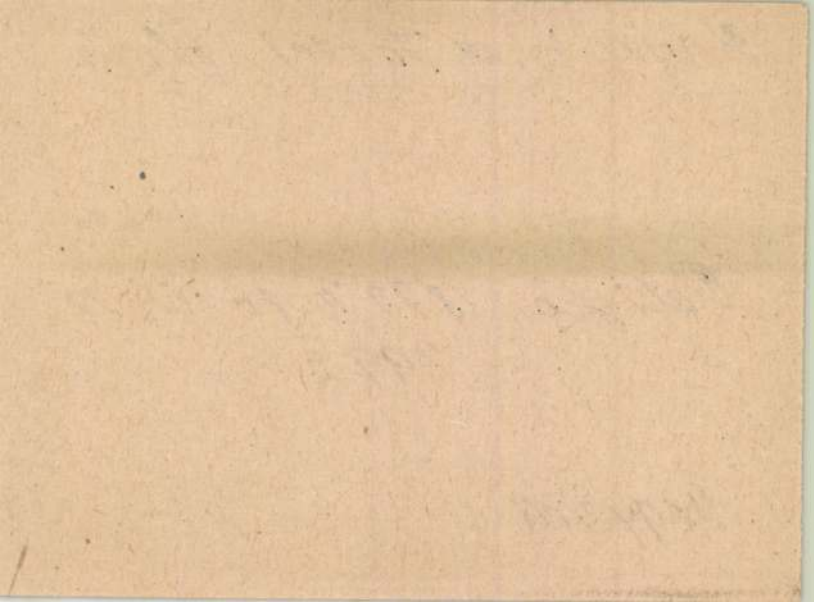
Műcsarnok 1927. tavaszi kiállítás



Raymond Fötter, ötvös

Religió, 1877. II. 40. 50. 12.
399. o.

Ugyezek.



Rayner László

ötös

1700. ban első cseh mester Kolos-
várt. 1848. neveléséni -

Zaráb Elek. Kolosvárti t. t.

B. pest. 1888. III. 35. l.

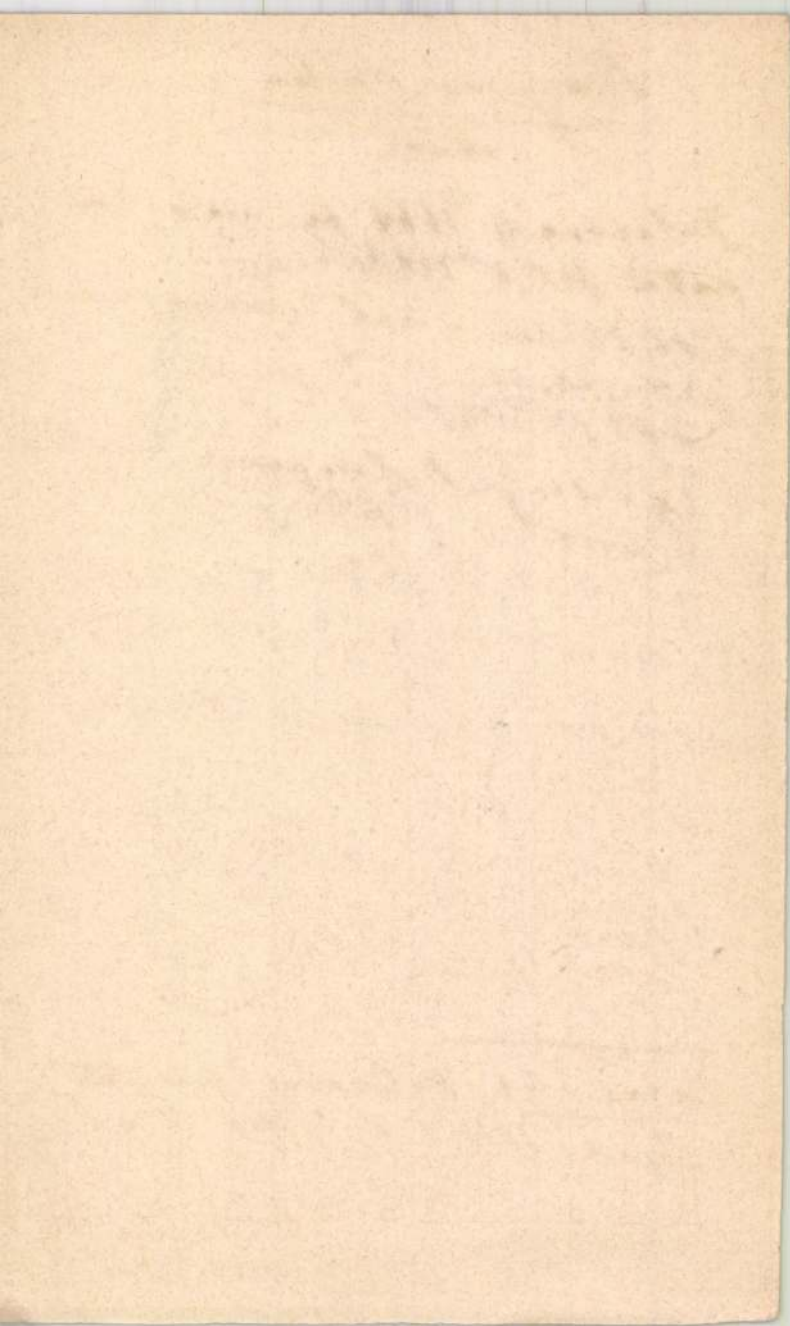
Rayner Martin
ötös.

Kolozsvár 1669-ben más. 3 ai
vetter fel a céhbe
1680-ban a céh maineseövé
vilasztotta.

1685. dttv.

Egyideig Kolozsvár Eirajbiró
is volt.

Zarab Eler. Kolozsvár története
Bp. 1888. II K. 779 l. 829 l.



Raynerné Istvánffy Gabriella

A Nemzeti Szalonban rendeztek kiállítást a Magyar Képzőművésznők, melyet m sign.-val /Margitay Ernő/ ismeret.

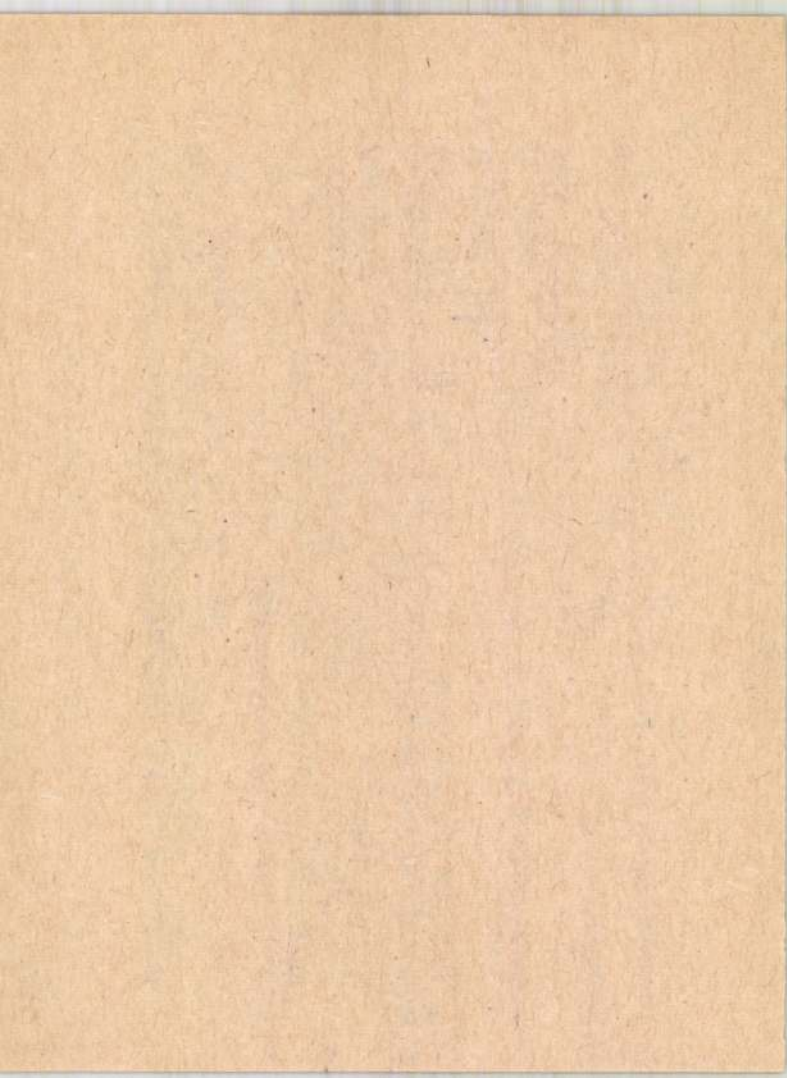
Boerné Undi Mariska erős portrél, interijeri, és a Biró Máté legendáját ábrázoló Gyönyörű tvegablakai kitűnők. Vonai és színéréke, dekorativ tudása messze kiemel társai közül.

Kallivoda Kata "Éjjéli misé"-je csupa szinbeli finomság, többi képei is tudásról, erőről tanuskodnak.

Kazacsay Geróné dioséretre méltó két vásznával szerepel.

Klammer Mariska tájképei szemet gyönyörködtetők. A névsor folytatása a -2- sz. cédulán.

Ellet, Bp. 1916. marc.12. VIII. évf. 11.sz.259.lap



Raynerné Istvánffy Gabriella

Komáromi Kacs Eendréné technikai készsége el-
lenére is klisészerű,

Raynerné Istvánffy Gabriella állatpiktúrája
szintén ugy hat, Komáromi Kacs Eendréné mű-
véscher Juliska: a sok sivégség között ó-
zist jelentenek képei,

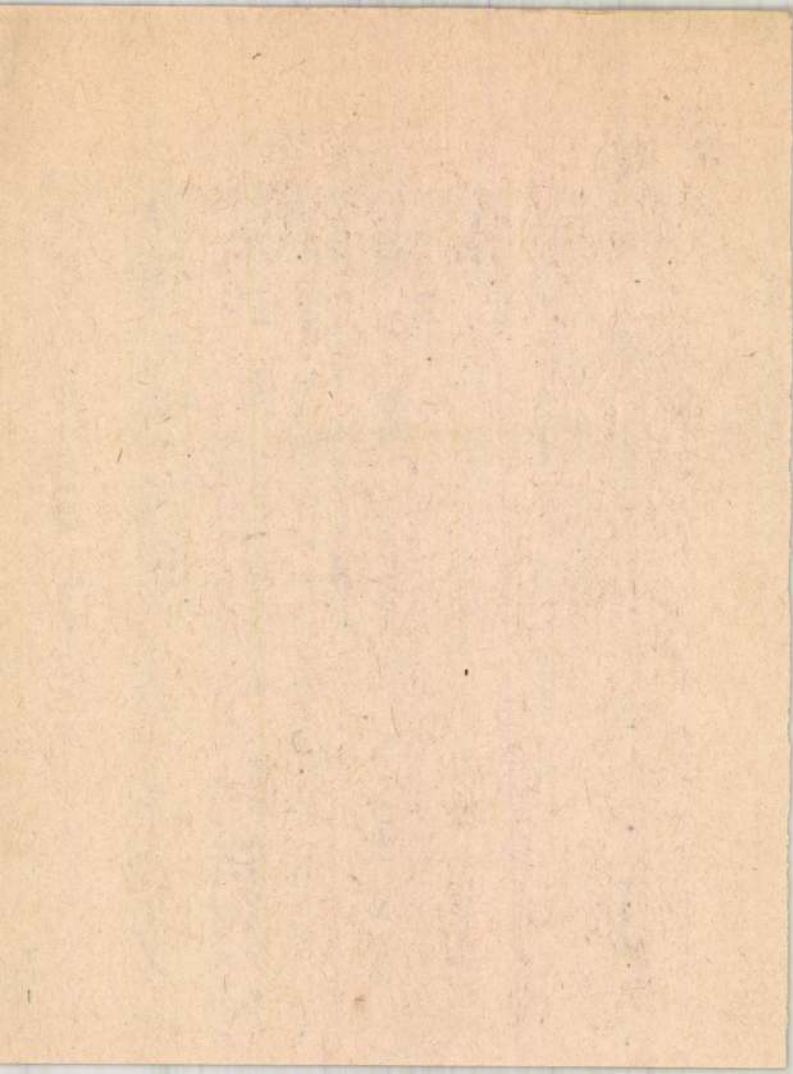
Sidló Ferencné tehetséges akvarellelkel
szerepel.

Somló Sári Vajda János szobrát kiemeli a
kritika.

Tótváradai Korniss Elemérné csipkéivel kép-
viselte az iparművészetet.

Mlet, Bp. 1916. márc. 12. VIII. évf. 11.sz.259.
lap.

Vmint



Raynke Hieronymus

Büchsenmeister

Deshalb wurde 1495 der
Büchsenmeister Hieronymus
von Raynke aus Prez-

wod

z

Roth Kunstgew. 19 l.

San nach Hermannstadt
berufen.

sajátkezű aláírás és munkásszám.

VI

hó

n.

számu

indokaból személyesen meg nem

hó n történo kifizé-

fönökség!

mühely.

Eperjesi ötvös Rays Tésér

1643. jún. 30. mit felpéres
nérepl Kassai egy ügylet.

Mihály István Kassai-
ról ötvösgejűl 25k.
Június 1900. 245. l.

Kolozsvári Egri Máté

1700.

XVII. n.

KAYTILMON János, ácsmeister

Es bizonyos Aristói nevű acs, akitől egy 1620-as számadaskönyvi bejegyzés szerint a Bathhányak németüljváron alkalmaztak. 449. old.

KATONA IMRE: Szemelvények a Bathhány-Lévél-tár anabaptista emlékeiből. I. rész. Az anabaptisták Vas megyében a XVII. században. 445. old

VASI SZENTÉ, XXIII. évf. 1969. 3. szám, Szombathely

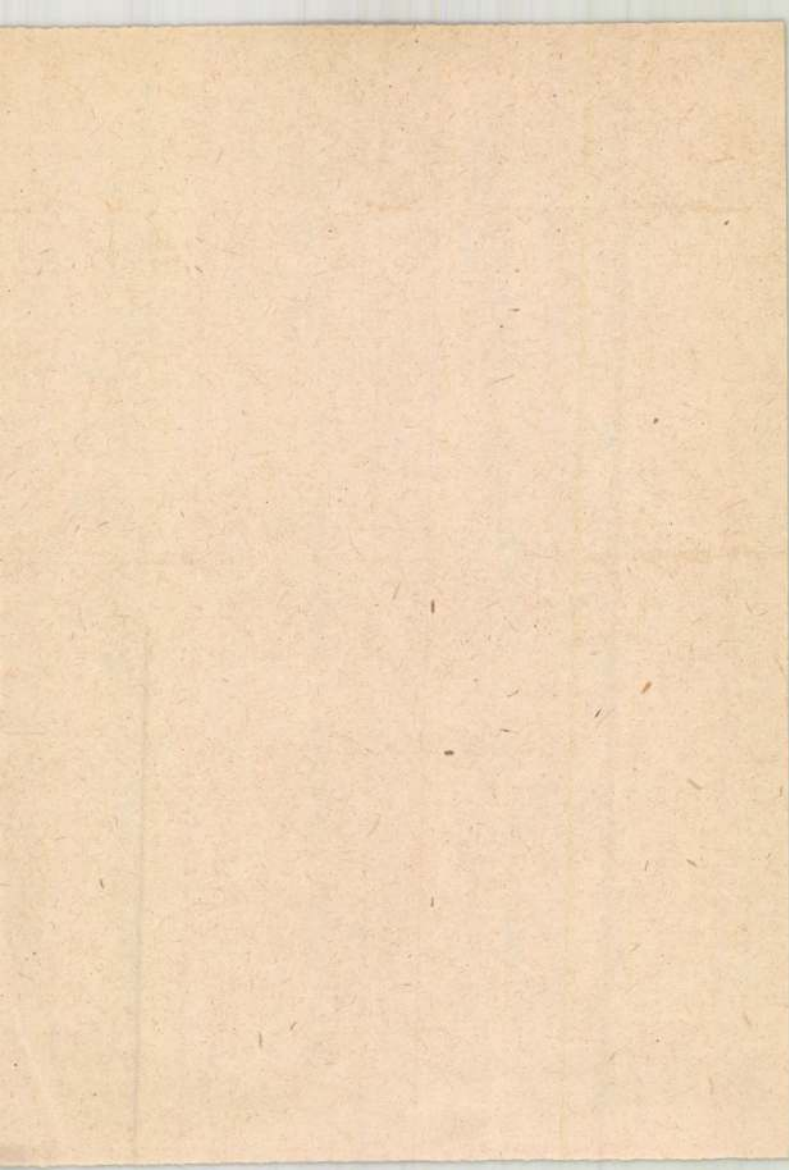
RAY TOWN

Rara Spaltista stanz ko'mu'ndesmaster

1614-ken a So'ruv-i vevon olfagot.

A. Tarkov's Moni'onno: Noygorotnuy'i

uol'vov'noj'ad'ei' koo'st'el'nyot, Spuol'nyut, 1970.



Pandita Tibot

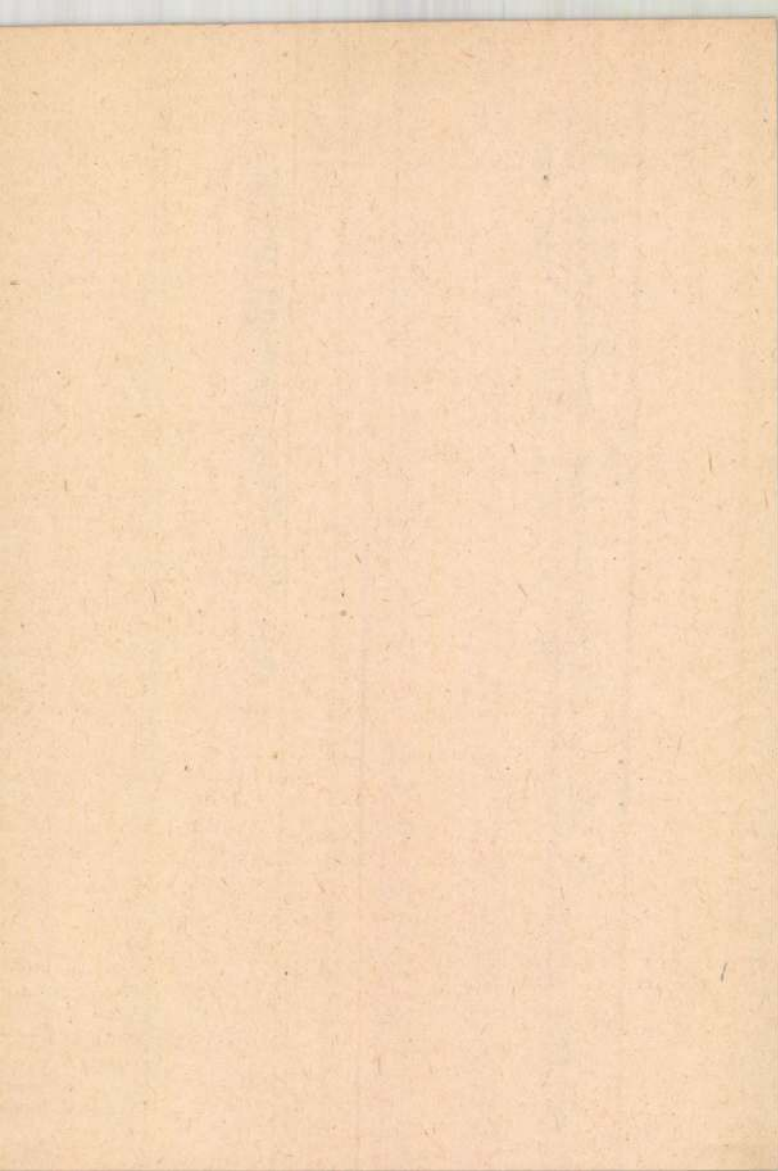
a mai waptat rajinimereṭ c. alim-
pan waptent sphenolactok eacti al-
lecthailal nuchonhidlithar norwerth a
biact, mely must sregden lithats.
" Adhykhe' c. nethara Merpel a thilaten.
(pulthar)

(-): Mai waptat rajinimereṭ,
Gompad hestai thilap 1942. ma. 25.

MDK

Razel József Ökigyós, 1902

A m. kir. József Mikszotemen oklevélet nyert építé-
szok névjegyzéke 1873-1928-ig. Építés Ipar - Építés
Művészet 1931. jun. 1. 89.1.



Páxel József

építész.

Szül. Okmányos 1876.

Chleueli nyert 1902.

Névjegyzomjegyzetem 16. l.

Parsons Knip

Patent

Chas. Parsons
1876

W. J. Parsons

Rácz József

építész Aradon

véd
→

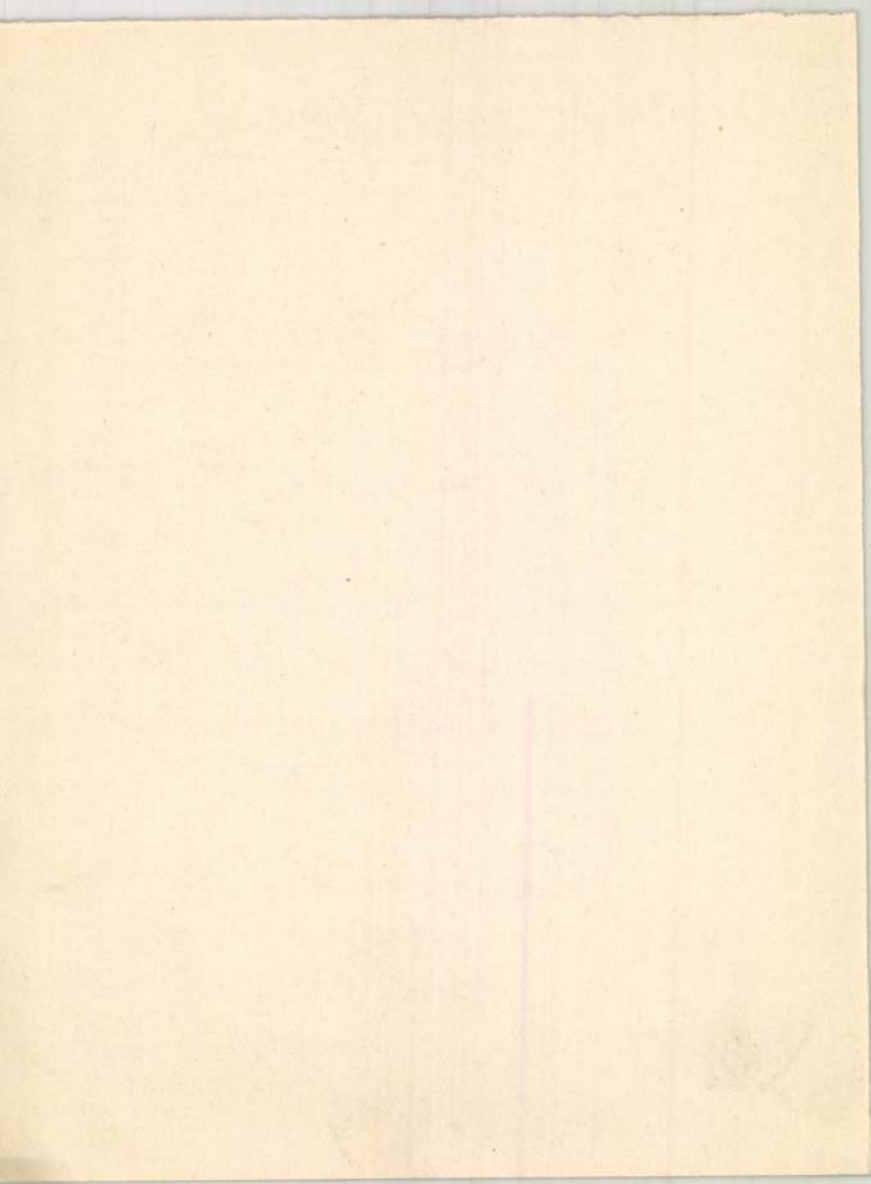
Lechner József 40

3. l.

A budapesti József mű-
egyetemen végerte tanul-
mányait Csendesen
elvonulva és műnö-
vér Aradon, ahol pályá-
zat is fordult.

Radó Sándor építész
műtése.

Riedl Béla építész
műtése levelezőlappal
(Lechner József Aradon)



Rácel Jósef

Ar aradi állam-
egyetem. hivatalos
munkáján 1932-ben
mint főmunkás ment
nyugalomba.

Ferris Lechner
Jenőné úrnak,
Aradon 1937. márc.
30-án aelt
leveletől

1927. szept. 21-én

Czukur s.k.kir.jbiró



A kiadmány hitelesül!

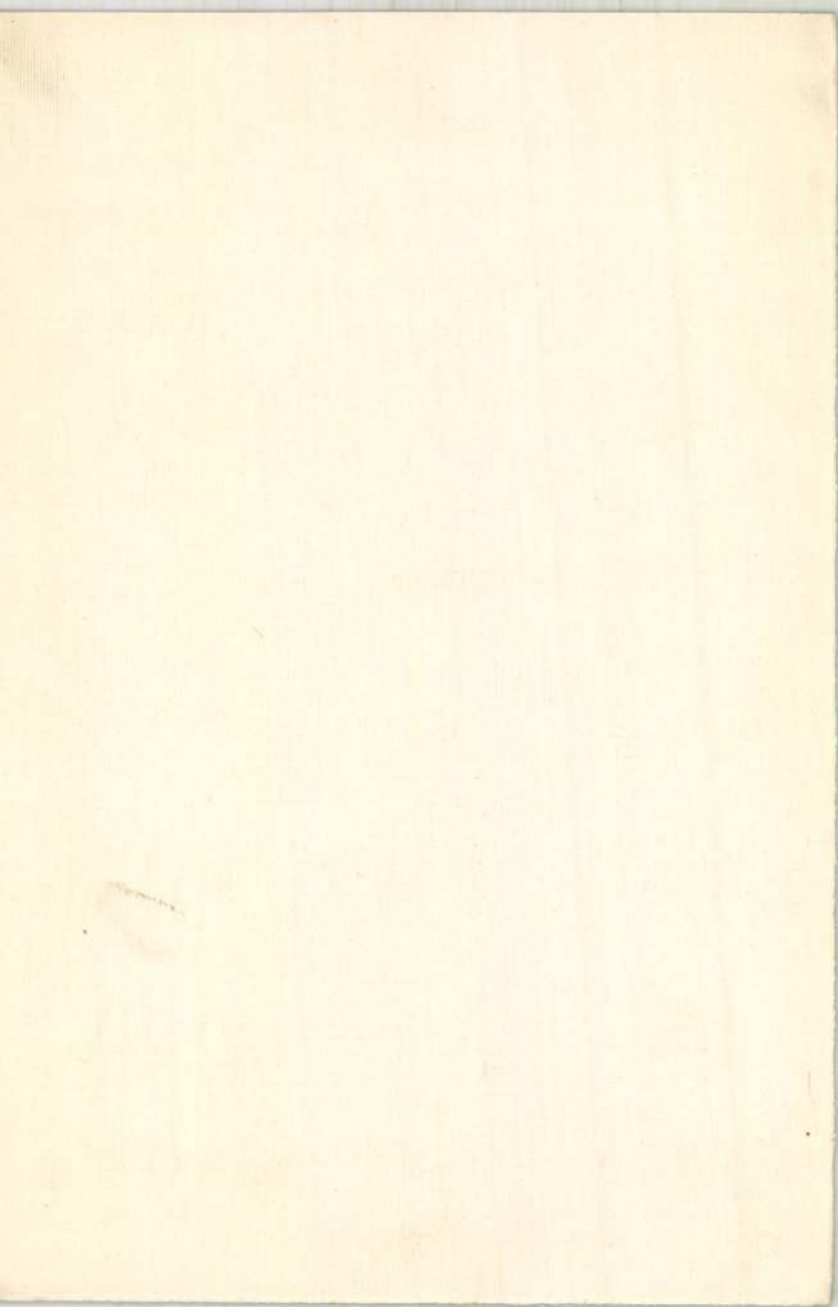
Frankó

Ráczl József

Építész

A művészetem elvégzése után Aradon telepedett le. 1914-18. részt vett a háborúban. Trianonon aró pátyaját is de élte törté. Fia, aki 1937-ben 27 éves volt, tehát 1910-ben Aradon született, New Yorkban végzett a reklám tervező egyetemén s ott működik reklám tervező fellegével együtt. Fentti leányánál el, aki a román állam bank aradi fiókjának főkönyvtartója.

Önéletrajzi adatok
Lechner Jenő dr.
Budaörsön

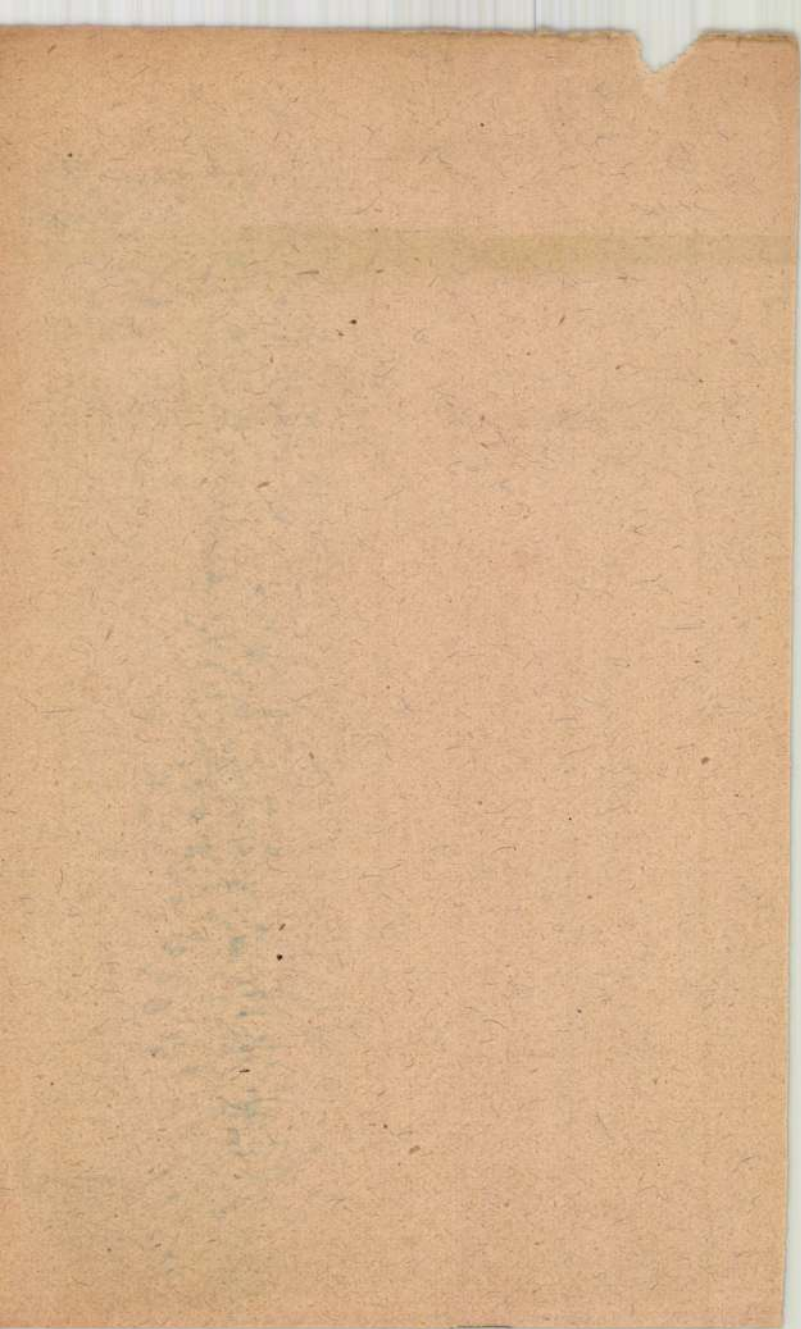


Ratza Béla

grafikus

192727.

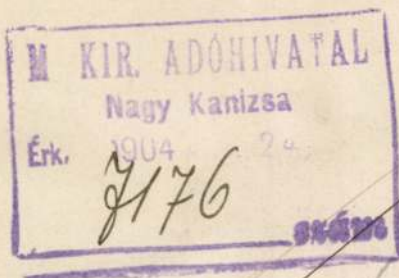
Gimnázium 1930. 87. l.



Räzmän uram
brassai ötvös mestel-
1568-ban.

Deák Farkas A Eoloxován
ötvös legényes stálya

23.c

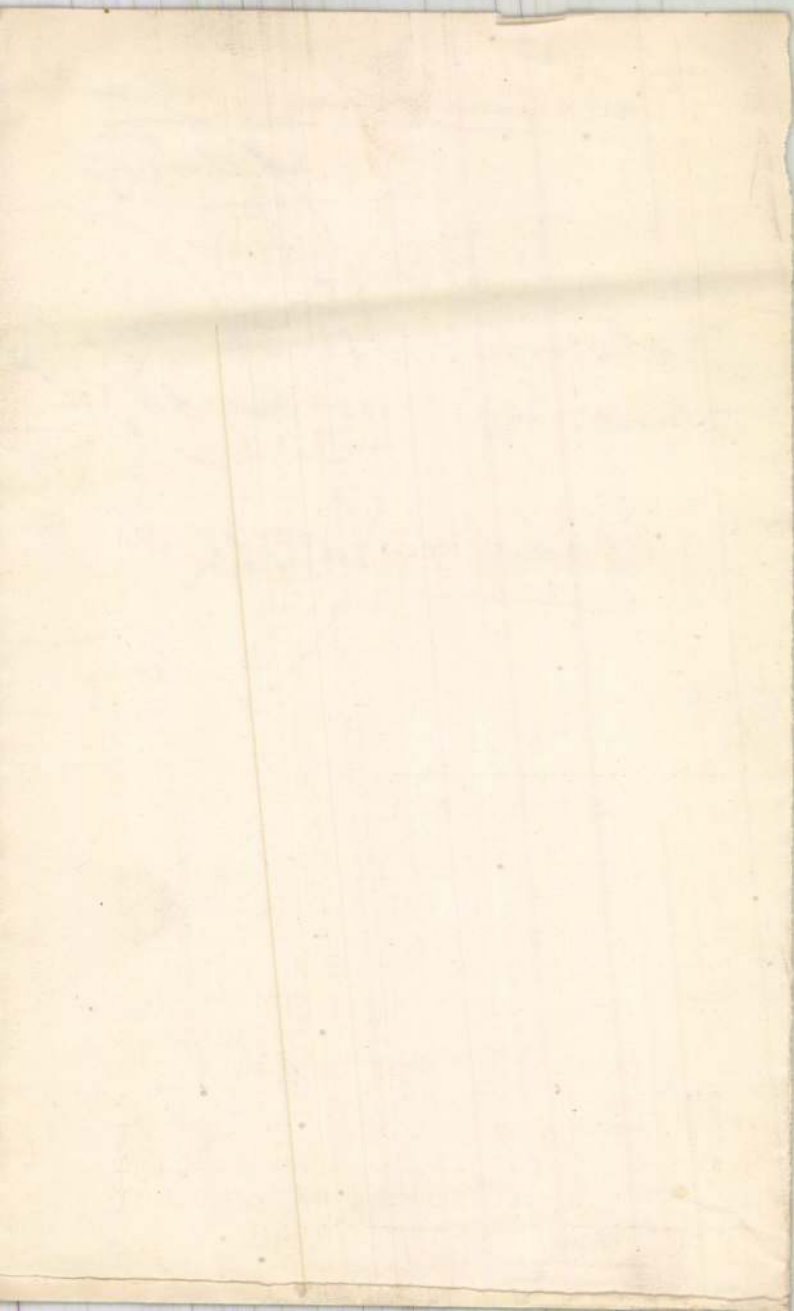


Rázmán István alias
Adám

ötös.

Kolozsvárt 1649-ben herceg
remel lenítésre engedélyt.

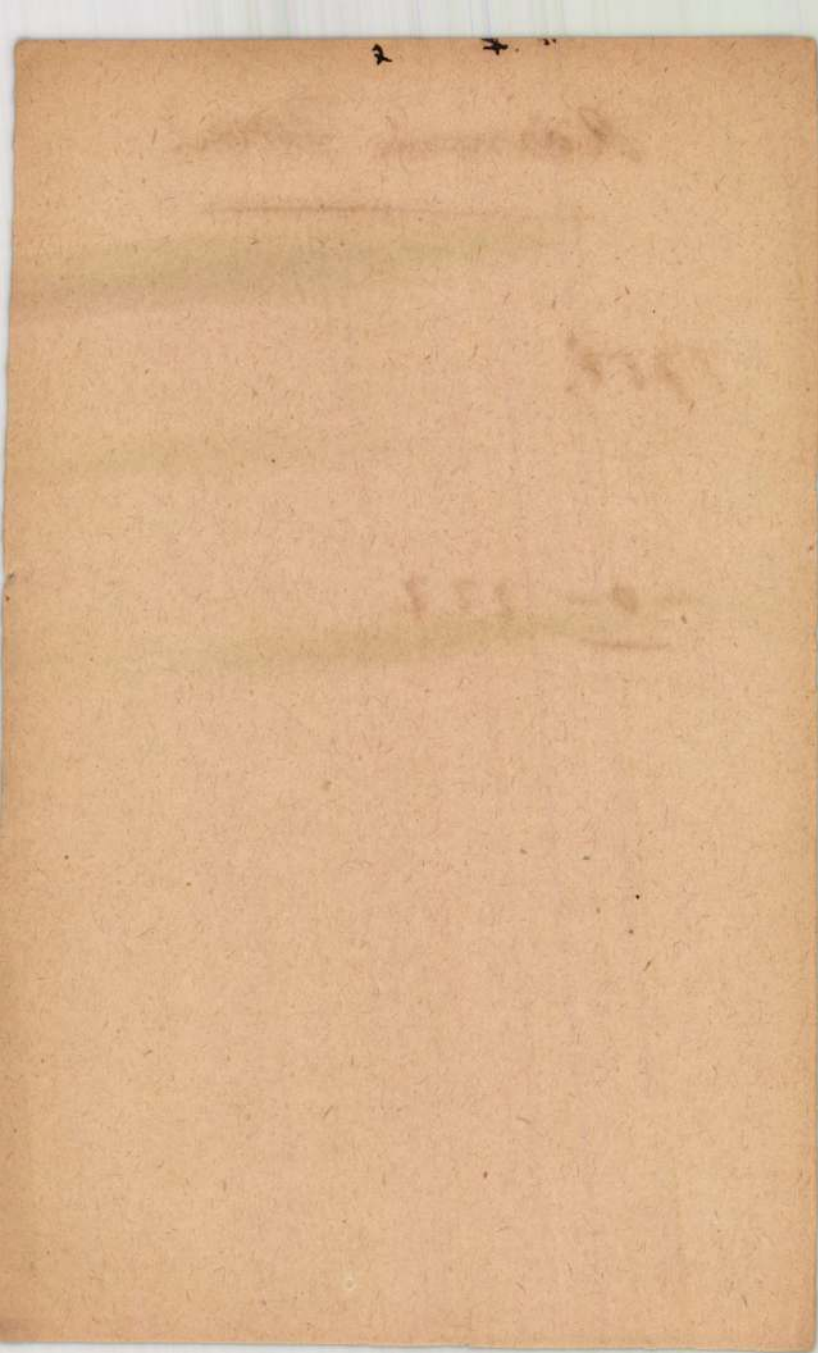
Nokolótvcch 18. l.



Raimán Jovan

1757.

-0- 222



Pármán Jován

órv

laid.

Radecsky II. 141.

8. sorsz. Műhelyi minta

a műhelyfönök

Enged

az osztályfönök aláírása.

Tudomásul vette:

távolmaradását.

Jelentem, hogy

Rärmäng Johan

ötr.

Läs

Trädecker II. 138. l.
140. l

Jelentem, hogy

távolmaradását.

Tudomásul vette:

az osztályfőnökök aláírása.

Engedé

a műhelyfőnök v
alái

8. sorsz. Műhelyi minta.

Rázmány István

Kolozsvári ötvösegy
1639.

l.

Grádeczky: Szatyl.

II. 138. l.

139. l.

1650-ben Kolozsvári
ötös.

II.
n. o. 141. l.

9 (Rázmány)

Művelődési és
Tudományügyi Minisztérium
Könyvtárak és Könyvtárak

T.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Rothermere-utca 12. III. 2.

RAZINGER, Bartholomeus, cseh máramarai
porosz kőművesmester

B. R., Mauergewell, a cseh Plánten-ben született,
† 33 éves korában, Poznań, 1789 december 21. (1789, 1871)

Prenbarger Zeitung
(Genthan)

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

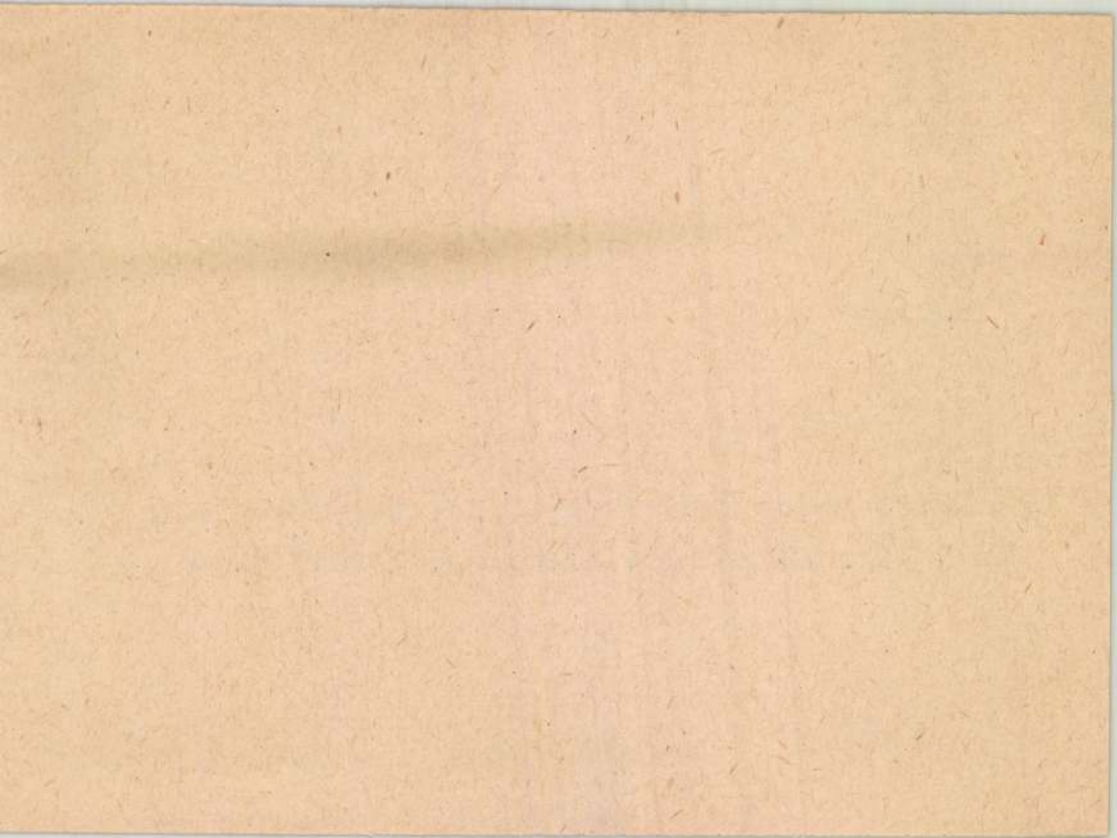
1800 S. MICHIGAN AVE.
CHICAGO, ILL. 60607

1950

MDK

Razman

Jakab Elek: Oklevéltár Kolozsvár története II.
és III. kötetéhez. II.k. Bp. 1888.73o.o.



Rais József
festő

M.D.Ü

Művei a magyar képzőművészeti
szemléletet feleltetik.

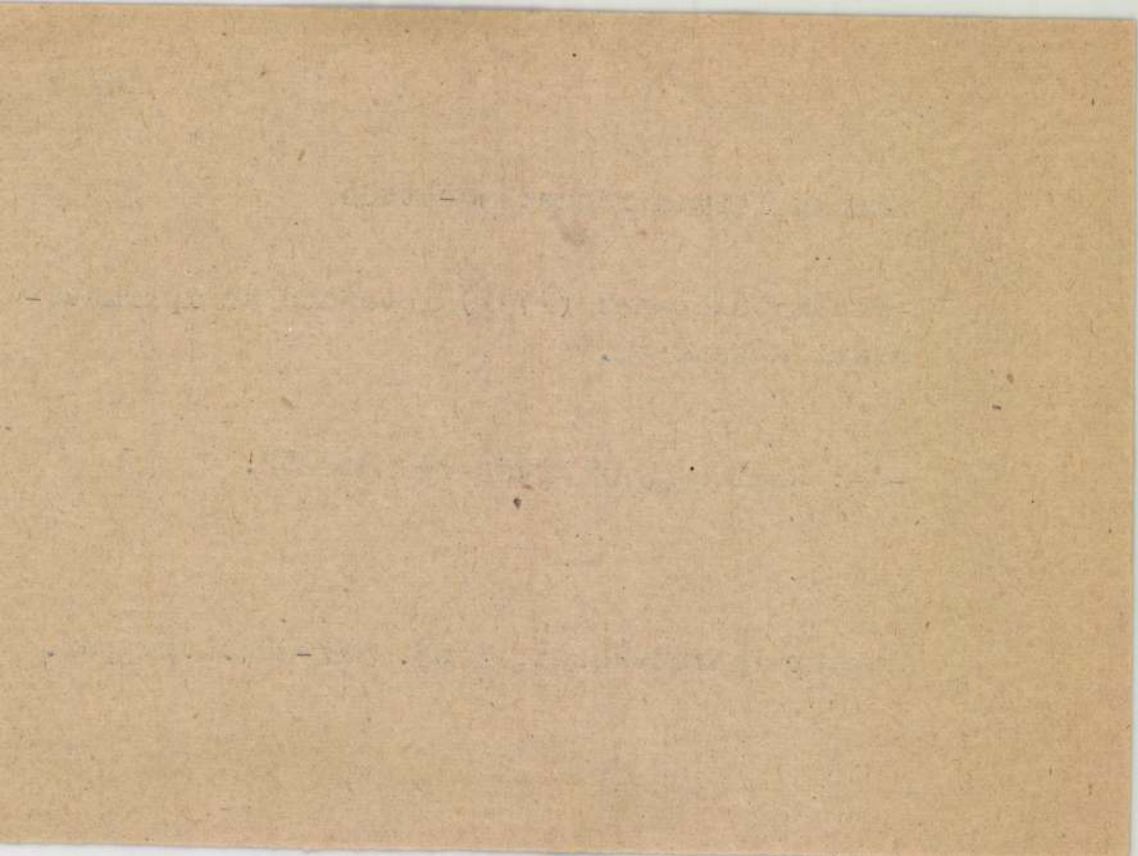
Turcsani László: jubileumi képzőművészeti kiállítás
Művészet, 1967. november - 48 lap.

Rázman István rézmetsző-ötvös

Példametszetének (1751) levonata az Iparművészeti Múzeumban.

-6-: Régi magyar ötvös-rézmetszők.

Magyar Iparművészet, 1903. 221-224.1.Képpel.



Emléktábla Sopronban

Közleményben foglalkoztunk Gensel Ádám, a házban született orvos emlékével. Ismeretes, 1945-ig a mai Lenkey utca házban élt, a házban született hangzású utcanevekkel együtt ezt is megemlékezésként érdemes ismerték volna.

Gensel Ádám nevét újra megörökíteni. Először a házban született sikertelenül egy kisebb domborművet létesíteni. A házban született emléktábla.

A házban született emléktábla a Fő tér 2. sz. alatt Gensel arcképét a házban született emléktábla állítottunk. A házban született emléktábla a házban született emléktábla. Az apa: Gensel Kornél gyógyszerész a házban született emléktábla alapított. Ádám orvosi tanulmányait a házban született emléktábla. Számos tudományos közleménye jelent meg a házban született emléktábla. Tisztiorvos volt. Szegénysorsú soproni diákok emléktábla.

A házban született emléktábla Sopron megyei Gyógyszertári Központ, a Soproni Múzeum vállalta. A plakett Kiss László emléktábla Károlyi Gyula kőfaragó készítette. A házban született emléktábla a város vezetősége, múzeumok, társadalmi szervezetek. A házban született emléktábla. A megemlékezést Dr. Nikolics Károly, a házban született emléktábla elnöke tartotta.

HÁZBAN SZÜLETETT
GENSEL ÁDÁM
A NEVES ORVOS
ÉS METEOROLÓGUS
1677 • 1720

SOPRON KULTURÁLIS ÉLETE

Kovács László:

Rázó József kiállítása

(1990. november 18)

Olyan művész kiállítását nyitjuk, akit mindenki ismer. Tisztelik mint idősebb kollégát, a józan és megfontolt nyilatkozót, szigorú következetességét, vagy mosolyát — élethelyzettől függően. Ugyanakkor, ha megkérdezzük valakit, néhány kivételtől eltekintve, nem ismerik igazán az embert, nem ismerik igazán a művészt.

Ki tehát Rázó József, a 64 éves soproni polgárrá lett csornai, 9 gyermekes család sarja, aki élete során felemelkedést és mélypontot, nélkülözést és sikert végigélt anélkül, hogy környezete különösebben tudomást szerzett volna róla?

Talán a család, a falu kényszerítő tisztessége és kemény, emberséget követelő erkölce az oka, hogy a közösségi érzelmek, a zokszó nélküli lemondás, a küzdeni tudás így alakultak ki benne.

Gondoljuk meg, panaszkodott-e valakinek? — Soha. Elviselte-e zokszó nélkül a méltánytalan mellőzést? — Igen. Együtt tudott-e lenni a többiekkel, kimaradt-e bármiből, amit a közösség határozott?

Szükségszerű hát felidézni életútját. Az elemi iskola, utána a polgári, majd a tanítóképző következik és a frissen végzett tanítónak nem nehéz közel kerülnie a jobaházi emberekhez, ahol tiszteletet parancsolóan érik tanítónak és festőnek.

Festőgyermekportrékat, környezetét, — ezzel is tanítva diákjait. A faluban élő felfaragókkal közösen kiállítást szervez, rá kívánja dobbszítani az embereket azokra a csodákra, melyek megvannak bennük, de talán nincsenek tudatában értékeikkel, ősi tehetségükkel.

Közben a nagy álom, a képzőművészeti főiskola, valósággá válik. Hincz Gyula de különösen Kmetty János hatására érik művésszé és szaktárgya avatott tanárává. Még részt vehet az utolsó soproni tanítóképzősök oktatásában, és a képző megszűntetése után a siketek általános iskolájához kerül, itt folytatódik a katedra és az ecset szolgálata. Képtelen félgőzzel dolgozni. Tudja, hogy egész embert követelő mindegyik, ezért kétszeresen dolgozik a rá jellemző szívóssággal, kitartással. Az eredmény nem marad el — művészeti alaptag lesz.

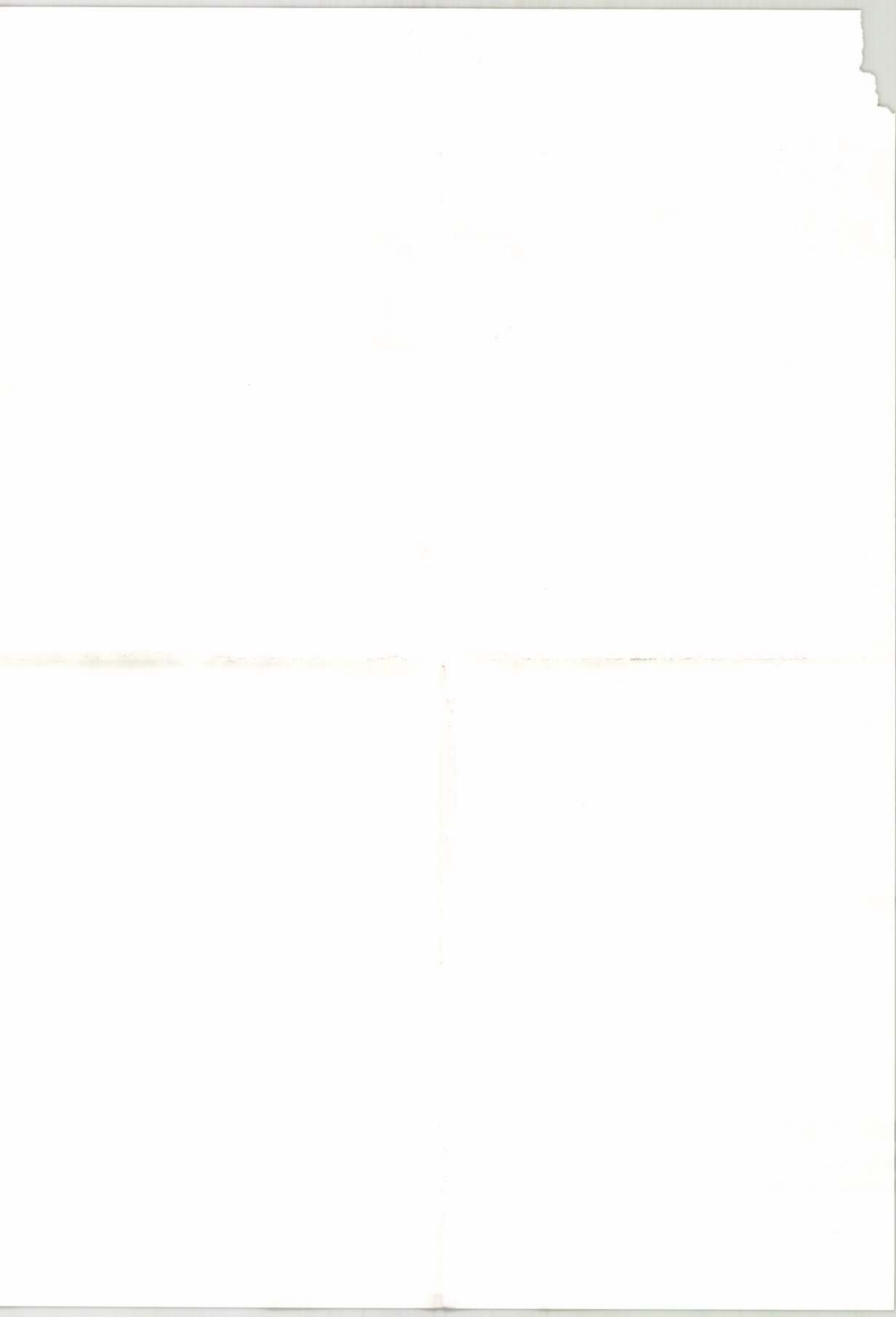
A következetes munka beéri a tanításban is. Szakcikkeit ír a fagyatékos gyermekek művészeti oktatásáról, és talán a legtöbbet éri el, amit pedagógus elérhet, rábízják az országosan használatos rajzterv kidolgozását. Munkája nyomán tanítványai is megízlelhetik a sikert, hisz — vallomása szerint — az egyik területen sajnálatosan fagyatékos gyerekek más területen kiemelkedő teljesítményre képesek. Több tanítványa díjat nyer nemcsak itthon, hanem külföldön is.

Ennyit Rázó Józsefről a tanítóról, a rajztanáról, akinek ereje és hite az előbbieket szerint szállt át másokra, emberi önbecsülést adva azoknak, akik a sors szeszélye folytán a legjobban rászorulnak erre.

És mit végzett ebben az időben Rázó József, a festő? Hasznosítja megszerzett tudását, nyaranta művésztelepeken vesz részt Dunaújvárosban, Egerváron, a számára kedves Tokaj tájait festi és megfordul Európa több országában.

Első önálló kiállítása 1969-ben Sopronban vegyes fogadtatású, de megnyitja az önálló tárlatok sorát. Amilyen hűséges típus, olyan hűséget mutat kiállításainak helyszíne is. A megyében állít ki csak egy kivétel van — Tokaj —, de ez is a hűség jele.

Munkáival figyelmet kelt, megyei festészeti díjat érdemel ki és a 15 év elteltével megismételt soproni önálló tárlat már teljes siker — győzelem! El tudja fogadtatni magát a szakmával és a közönséggel. Salamon Nándor írja róla ekkor: „Több kiállítással a háta mögött, a munkával töltött két évtized ellenére is, magára maradt megyénk művészei között. Bár különállását semmivel sem igyekezett kiemelni, mégis problémáival, törekvéseivel jobbra egyedül maradt. Szellemi erőforrásai, tanító mestereinek hagyatéka révén képviselője lett — egyedül ezen a vidéken — a



magyar konstruktivista törekvéseknek. Nyugtalan, kereső természete nem engedi a megtalált formakincsek ismétlését..."

Igy igaz! Soha nem ő zárta ki magát a művészeti élet pezsgéséből, mások az agresszívek a zajos hullámokon lovagló halványították el működését, elterelve a figyelmet a mindenkori aktualitás felé. Nem volt ezért megbántott ember. Nem haragos típus. Nem is gyanakvó, de való igaz, hogy szerénysége, a mindennapokon felülemelkedő mentalitása nem engedte meg számára a felesleges vitákat. Tudta, hogy ő fog győzni. Tudta, hogy a tehetség és a mesterségbeli tudás, melynek kiindulópontja a főiskolai mester, kiteljesítője pedig ő maga, mindennapi munkájával, a külföldön és idehaza szerzett tapasztalataival.

Nem engedett, nem engedhetett céljaiból. Ezért lett ő a konstruktivista törekvések képviselője, akit nem tudott elcsábítani sem az absztrakt, sem más irányzat. Persze, hogy kipróbált mást is, festett, sőt formázott műveket, de mindig visszatért a konstruktivizmushoz. Támponként jelentett neki az, amit tökéletesen birtokolt, a szilárd szerkezetbe ágyazott kép, mely a festő belső gondolatainak mély megnyilatkozása.

Szerencsések vagyunk, mert nemcsak az utóbbi évek alkotásait látjuk a falakon, hanem egy kis keresztmetszetet az életműből. Még az a szerencse is megadatott számunkra, hogy nagyméretű alkotásainak kisebb változatai itt vannak. Láthatjuk a „Csillagnézők” megindítóan szép párját, a „Tokaji hidat”, a „Földmérők” figuránsait, akik hozzá tartoztak a főiskola jóvoltából az akkori Sopron képéhez, vagy a „Tihanyi Temető”-t tömör csendjével.

Bizony a tényérnyi vázlatokból kikerekedő alkotások sűrűbbek, töményebbek, mint nagyobb változataik, de nem ismétlések ezek, hiszen Rázó József képtelen lenne erre.

Csodálom ezeket a képeket. Olyan nyugodtságot, rendet sugároznak mint amilyen ő maga. Igaz, adódik ez a konstruktivizmusból is, a megteremtett harmóniából, mikor az esetlegességből rendet varázsol, az ellentmondásból formációkat.

Az uralkodó kék szín átszövi minden képét. A kék komplementerei, a narancs zamatosan barnába hajlik, okkerba ágyazva jelentkeznek. Figurái a kompozíció szempontjából jelentősek. A részletek nem fontosak. Jelzésszerű az arc, a leegyszerűsített vonások mégis kifejezik a legtöbbet. Felmutatják számunkra a világot, a valóságot úgy, ahogy ő látja.

Portréiről ránktekintő emberek nem másolatok. Messze vannak a fényképtől. Az egyéni vonások leegyszerűsödnek, az arcról eltűnik a vibrálás és belső nyugalom jelenik meg ezeken a képeken is.

Alföldi ember Rázó József. Ha rátekintünk akvarelljeire, zord hegyeket, kirívó természeti tájakat nem találunk rajtuk. A kisalföldi kötődés mindenütt munkál benne. Az idegen, vagy hazai tájakon látott hegyek kerek cipők, lankává szelidült dombok, szigorú rendben követve egymást, ölükből megbúvó faluval, templommal emberekkel. A dombok, a fák, a házak, az emberek arányai tökéletesek, de külön-külön nem fontosak, összefüggésük adja a lényegét.

Az akvarellek a bizonyítékaik, hogy őt a víz, a levegő és az ég izgatja. Képein a fények nem direkt módon hatnak, de jelen vannak, egyszer vibrálóvá, másszor líraivá változtatva a teret. A „Dán templom” téglagótikáján az áttetsző vibrálás a szembeötlő. A „Tokaji kőbánya” többször megfestett témája. Ezek egyikén, a különösen jó technikai megoldás eredményeként olyan a kép mintha pasztell lenne, puha és omlós, — ha szabad egyáltalán technikáról ilyet mondani.

Közben olyan érzésünk is lehet, a képeket nézve, mintha azonos lenne egy-egy. Pl. a Dániában festett „Templom a dombon” vagy a „Tokaji táj” c. képe. De nem a helyszín, nem a téma a lényeges. Nem ez adja a stílust, nem ez a festészet problémája, hanem a megoldás, az egyéni megoldás. És ez az egyéni hang sajátja Rázó Józsefnek, a küzdelmes sorsú, a kételyek szorításában is mindig alkotni tudó embernek, kinek a monogramja elmondhatjuk, hogy védjegy lett. A minőség, az emberiség, a szakmai tudás védjegye, amit nem vitathat el tőle senki.

Metzl János:

A Corvinus Magyar—Osztrák Bar

A Corvinus-kör 1990-ben működésének 3. évében, mert az új egyesületi törvény lehetővé teszi a jogi önállóságot élvezett és tevékeny tagok részéről a Hazafias Népi Művelődési és Sportkörtől való elválást.

A vezetőség január 25-én tartotta 1990. évi közgyűlését.

Corvinus-Kreis elnöke is részt vett. ezen a közgyűlésen.

Január 26-án tartotta a Kör évi közgyűlését a Továbbképző Intézetben. Résztvett ezen a közgyűlésen a kör elnöke, Stephan Franye rövid beszédben üdvözölte a közgyűlést.

A közgyűlésen a Corvinus-körbe lépett városok közgyűléseinek elnökei, Zalaegerszeg részéről Aradi János, Kőszeg részéről Preiniger Ferenc tanácselnök, Kismartonon a kismartoni „Museum für Österreichische Kunst und Altertum” elnöke, János, a kör elnöke tartott beszámolót a közgyűlésről.

A közgyűlés jelentését Puskás Árpád terjesztette a közgyűlésnek a Corvinus-kör részéről, és az új alapszabályra. A közgyűlés a javas bizottság jelentésével együtt egyhangúan elfogadta a közgyűlési feladatok megvalósítását is, mivel az 1987-ben elfogadott alapszabály alapján a kör munkájában egyáltalán nem vett részt. Gimesi János elnök a következő vezetőséget választotta.

A közgyűlés elnöke: Dr. Gimesi Szabolcs, Keresztény Szalay Csaba. Vezetőségi tagok: Dr. Domonkos Baján Lászlóné, Pichler Rezső. Pénztáros: Siska Friedrich András, Krisch Aladár, Hrabovszky István.

Február 2-án a Liszt Ferenc Művelődési Központban koncert volt, melyen a soproni Intrada Kamaraensemble szerepelt. A hangverseny a két város Művelődési és Sportkörtől való elválásának keretében jött létre, amit a két Corvinus-kör részéről is támogattak.

Március 2-ára Krems városa, abból az alapszabály alapján a Corvinus-Kreisnek, meghívta Kremsbe a kör elnökét a kapcsolatfelvétel elősegítésére a burgenlandi Művelődési és Sportkörtől való elválás vezetőjévé.

A Corvinus-Kör 8 tagú küldöttségét a kör részéről a bemutatkozó látogatáson Farkas István és Czibula Miklós, a Sportcentrum igazgatója, a kör részéről és a győri TV 4 munkatársa; osztrák részéről és a kismartoni küldöttséget, ebbe a kör részéről is részt vett. A vendégeket Kremsben Erich Grabner polgármester és Alfred Göbhl polgármester üdvözlő szavaira a két kör elnöke válaszolt. Ezután kremsi és dürnsteini városok részéről a küldöttségeket, majd bemutatott nekik két városi felvételt Krems városával, melyen tovább folytatódottak.

RA20 Gyula

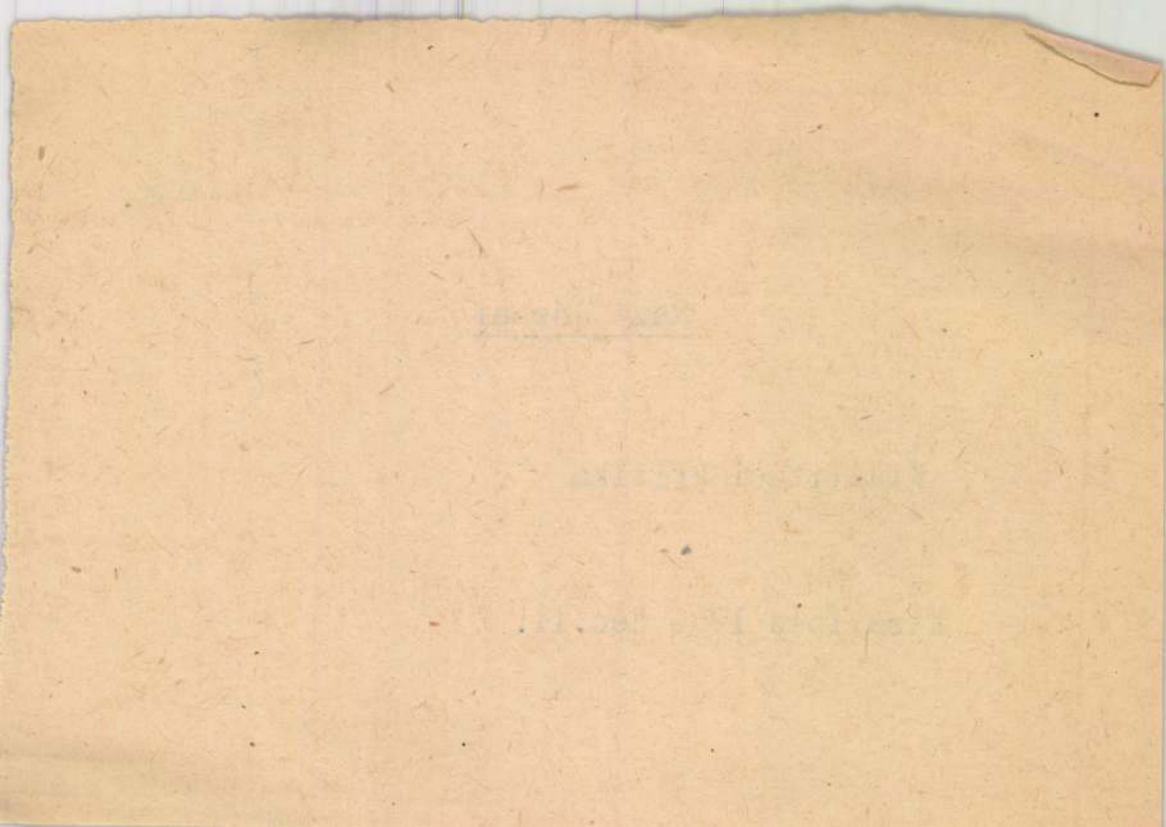
Soproni Szemle 1991.3

MDK.

Rázó József

Kiállítási kritika

Kisalföld 1966 dec.11.



Rázó József

MDK

Szerepelt a tárlaton

vázlataival.

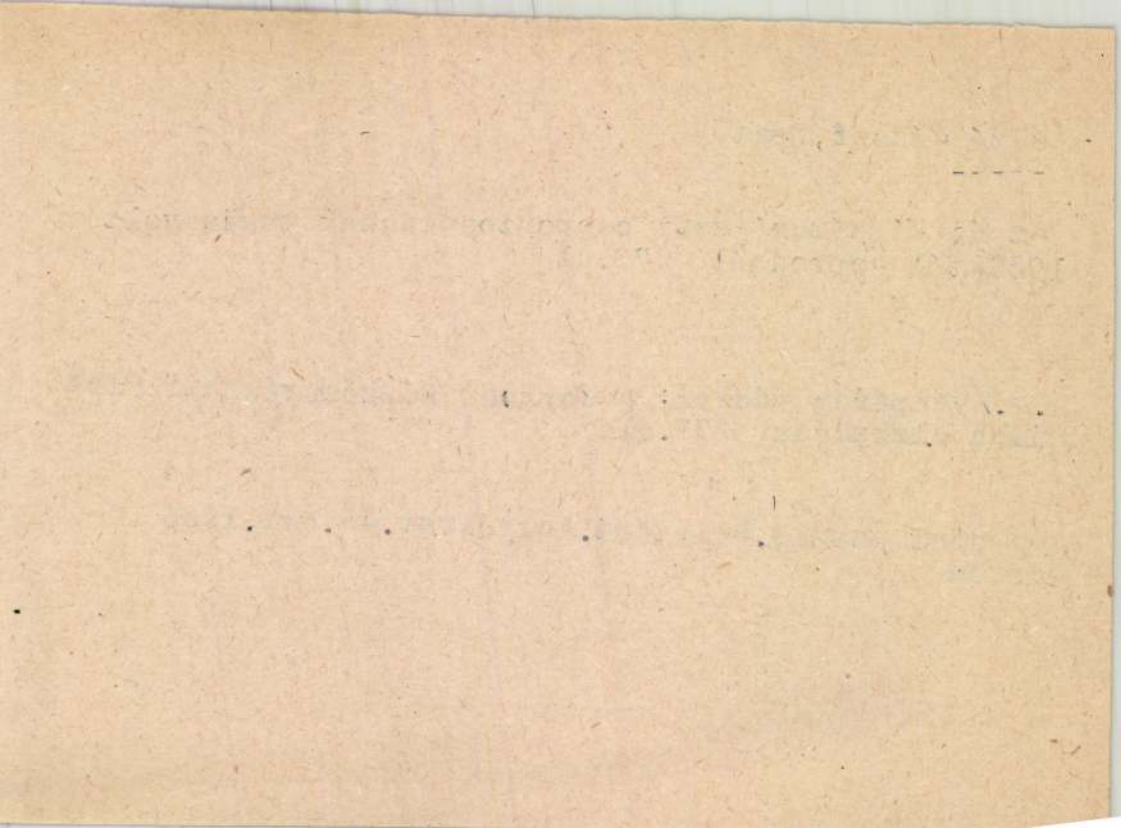
(-): Megnyilt a soproni képzőművészek
állandó kiállítása.
Kisalföld. 1962. máj. 22.

Rázó József, festő

Az új képzőművészeti csoportosulásnak tagja volt
1956-tól Sopronból 377.old

G.S./Gáspárdy Sándor: A soproni képzőművészeti élet
újabb alakulása 377.old

Soproni Szemle. Helytört. Folyóirat. XX. évf. 1966
Sopron



Adrió Jónes

Kjallit Sömnur

2. Suró: Heppning & fjöfjörð
Kjallit, Jún 1970, nr. 10.

Handwritten text, possibly a name or title, in cursive script.

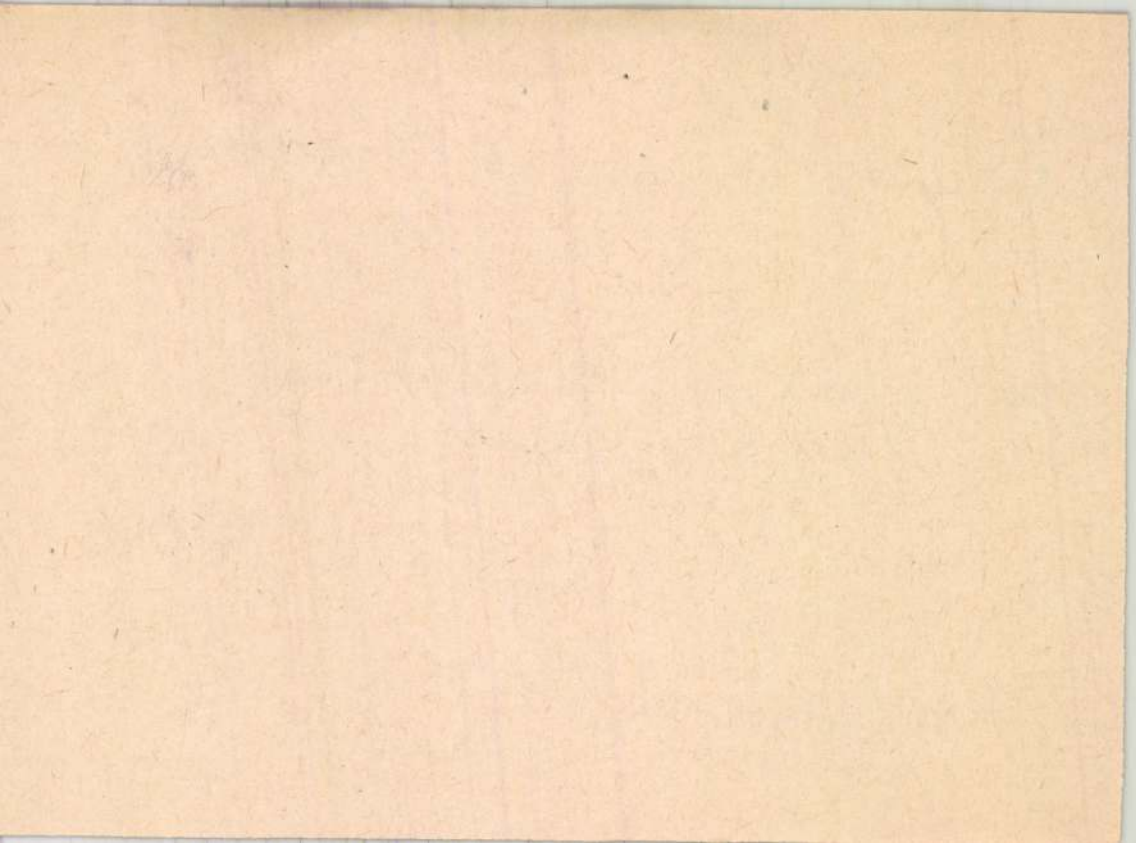
Handwritten text, possibly a date or address, in cursive script.

Peter Försel

Körpet är alltid tillräckligt

g.b. : Era) skinnållens a
minarutbau

Körsföed 1970 N. 3

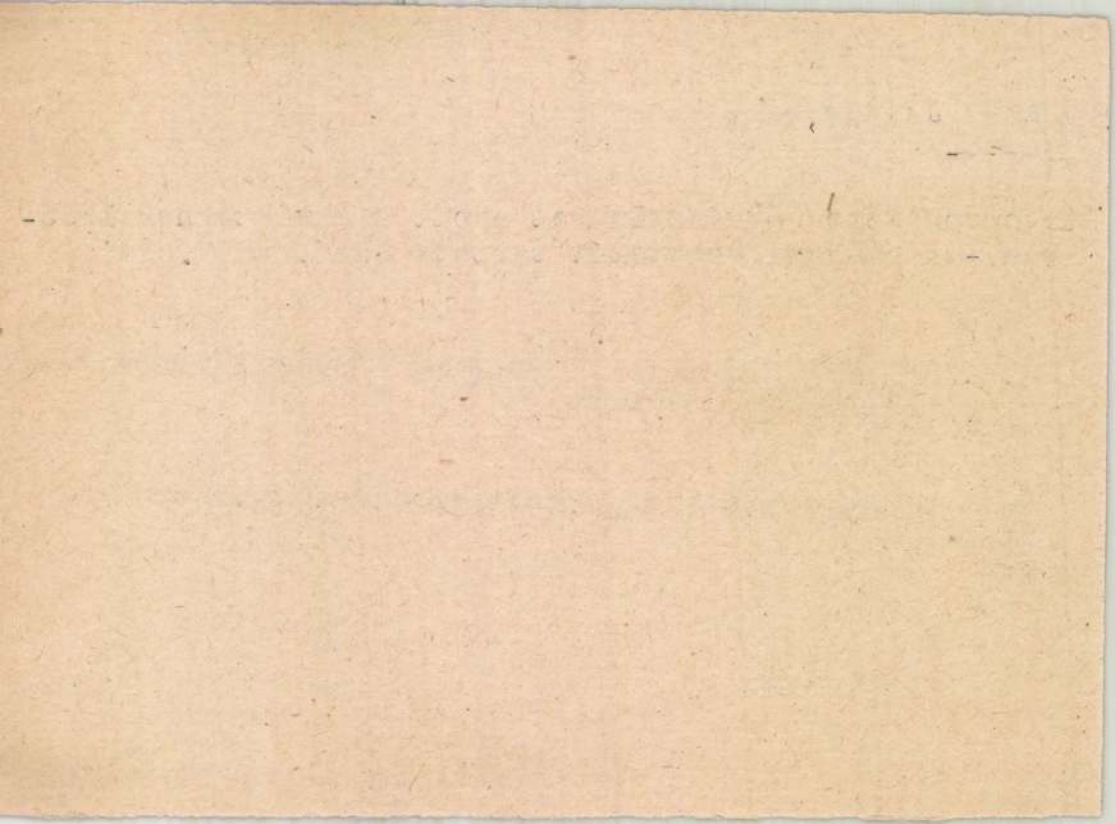


Rázó József, festő

Sopron Város Művészklubbot adott a művészeknek 1965-
ben. Itt szakmai bemutatót tartott Rázó. 377. old

G.S./Gáspárdy Sándor/: A soproni képzőművészeti élet
újabb alakulása 377. old

Soproni Szemle. Helytört. Folyóirat. 44. évf. 1966
Sopron



Rázó József

MDK

Résztvett a tárlaton.

(-6) : A soproni képzőművészek őszi tárlata.

KISALFÖLD. 1962. okt. 16.



RÁZÓ SÓZSEF

"ÖREG KASZÁS"

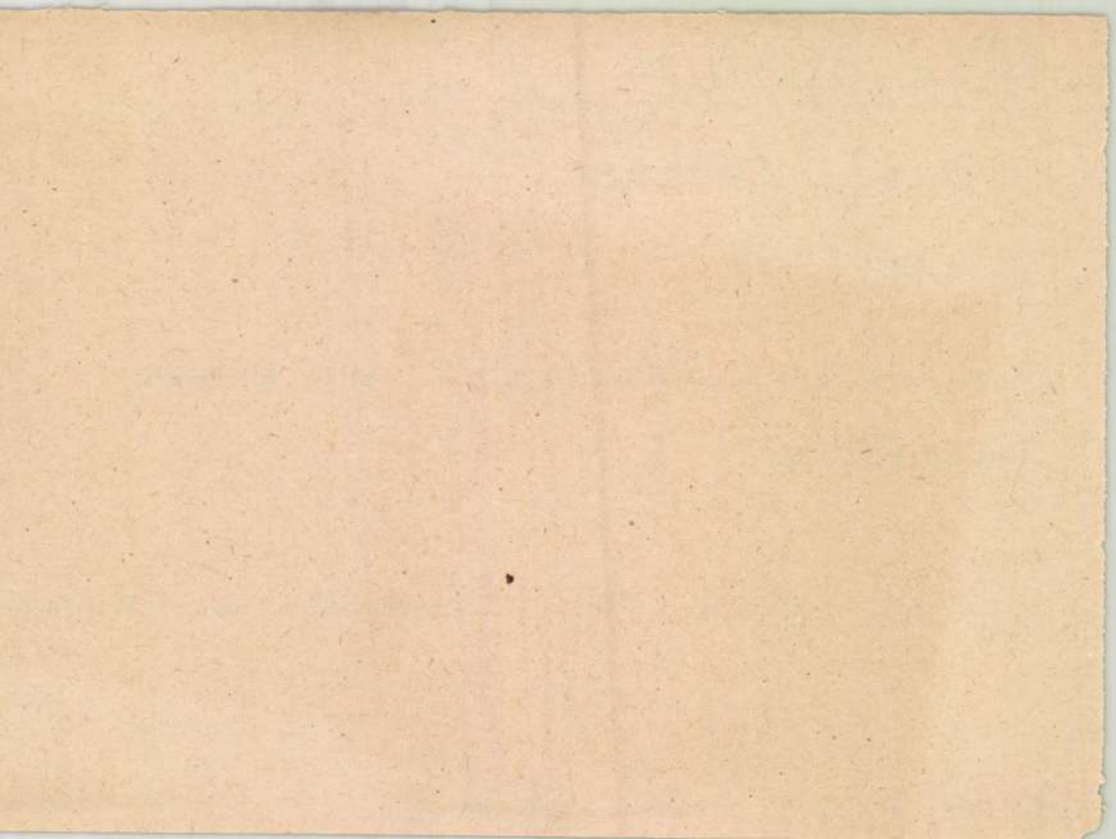
"KATI"

(EML.)

MŰVEIVEL RÉSZTVESZ AZ ALÁBBI
TÁRLATON.

Dr. M. KISS PÁL: SOPRONI ŐSŰ TÁRLAT

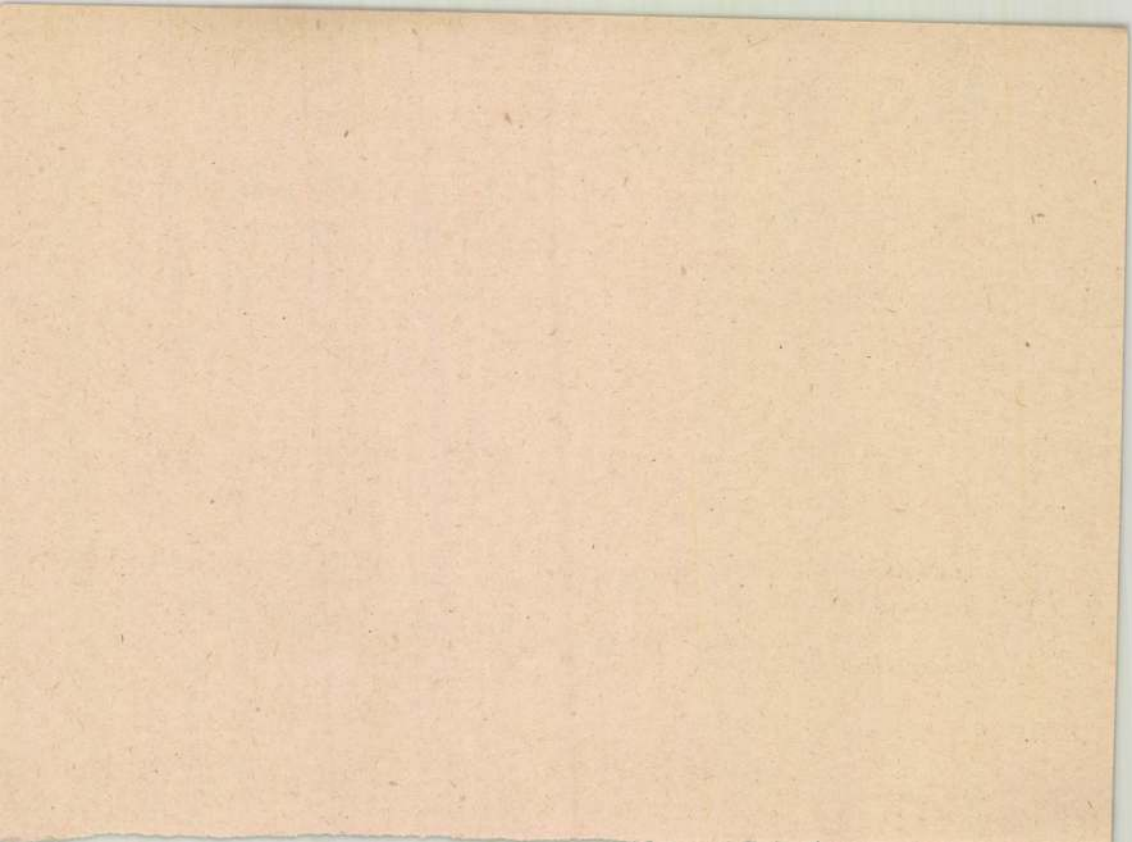
KISALFÖLD, 1970. OKT. 8.



Razi Fozet
Gopron

Falusi temetó	olaj	50 x 60 cm
Kert	alvarez	29 x 38 H
Présár	"	25 x 36 H

V. E. Szabó de Váradéi Képzőművészeti Kiállítás. Bp.
Műcsarnok 1970. K. all. kat. Bev.: Kovács István Mada

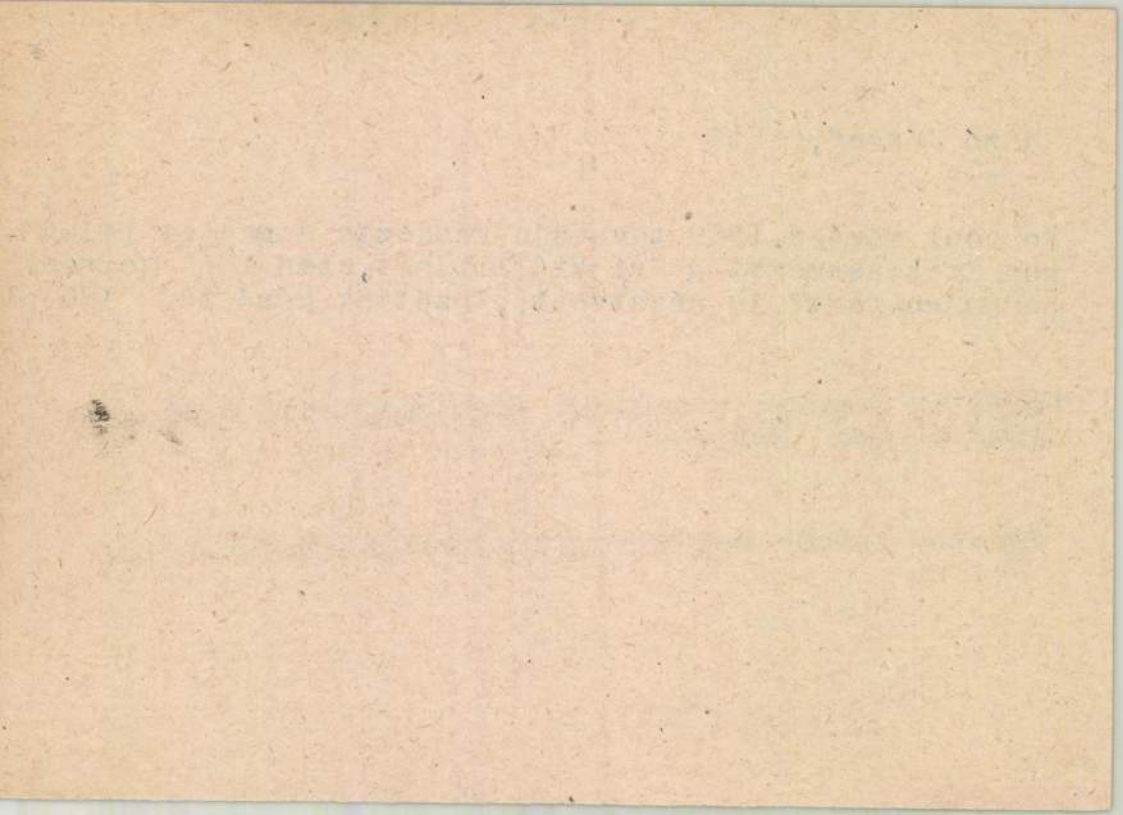


Rázó József, festő

--- ---
Soproni művész. 1969 tavaszán rendezte a megyei Pedagógus Szakszervezet g-őri kiállítását, ezen több soproni pedagógusfestő is résztvett., közöttük Rázó is. 186. old

Gáspárdy Sándor: A soproni képzőművészeti élet
1968/69-ben 185. old

Soproni Szemle. Helytört. Folyóirat. XXIV. évf. 1970.
Sopron

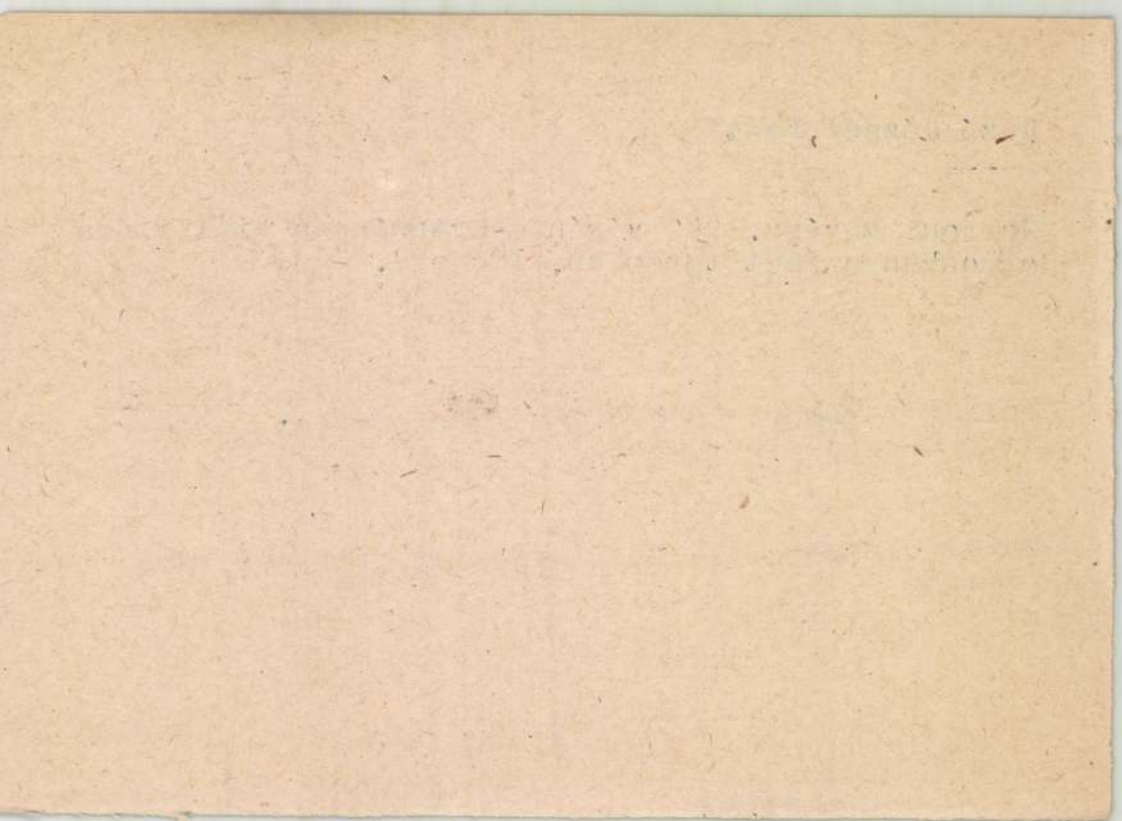


Rázó József, festő

Soproni művész. 1969 végén gyűjteményes kiállítása
Sopronban a Festőteremben. 186-old.

Gáspárdy Sándor: A soproni képzőművészeti élet
1968/69-ben 185. old

Soproni Szegle. Helytört. Folyóirat. XXIV. évf. 1970.
Sopron



Raz's Josef

bevepel a sama lep. mis.
Lidhu' ta'sou

beove imola: Epy fe. fömiv'e
felfedev'e

Kisalföld 1971 VI. 27

Rázó József

szerepelt a képzőművészek tárlatán.

"Vizparton"

17/8/ /-6/: Soproni Etnepi hetek.
KISALFÖLD 1964 jul. 7.

18

Page 10

Department of Agriculture

"Department"

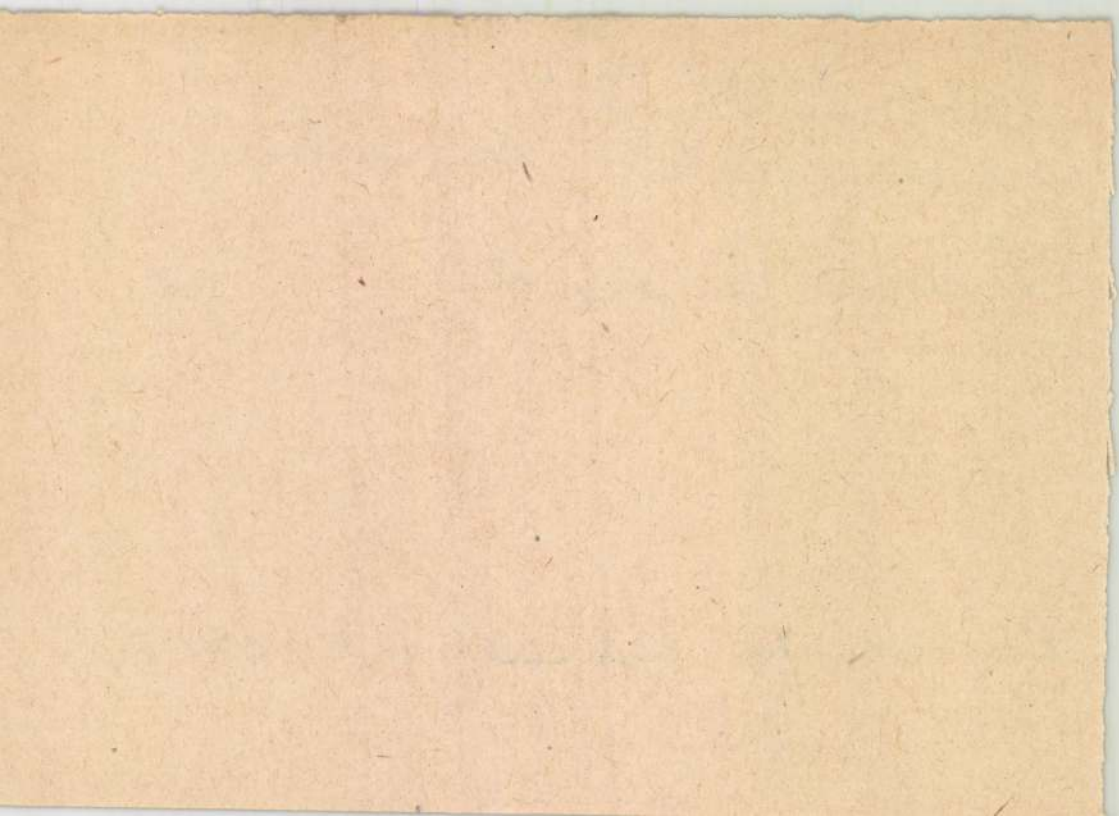
1910-1911
Annual Report

Edis Försyf fetsö

Skvarelyer bösl koprväron

Lislu tassa nyjet

Koualinta kilturdeist 1971 III.



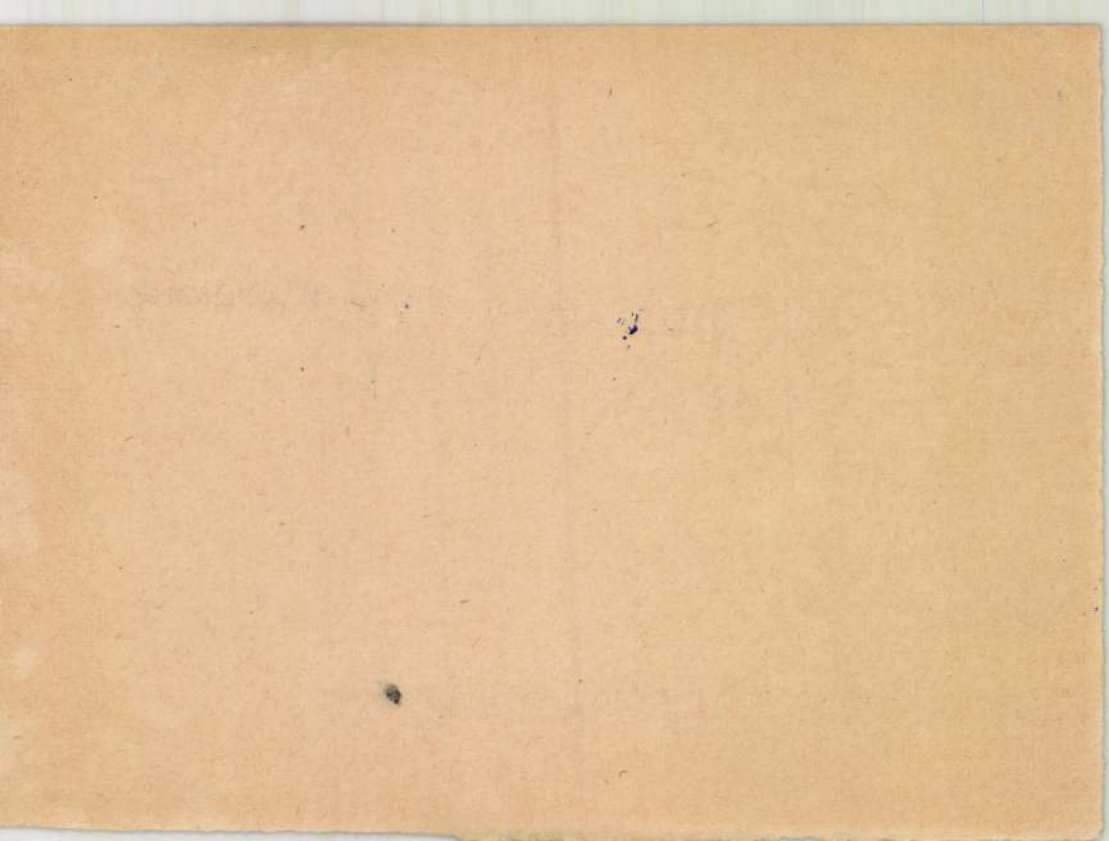
Radó József
festő

M.D.K.

A sopronmegyei képző művészek
kiállításán részt vett.

Fűzők -

Művészet, 1962. február - 42. l.



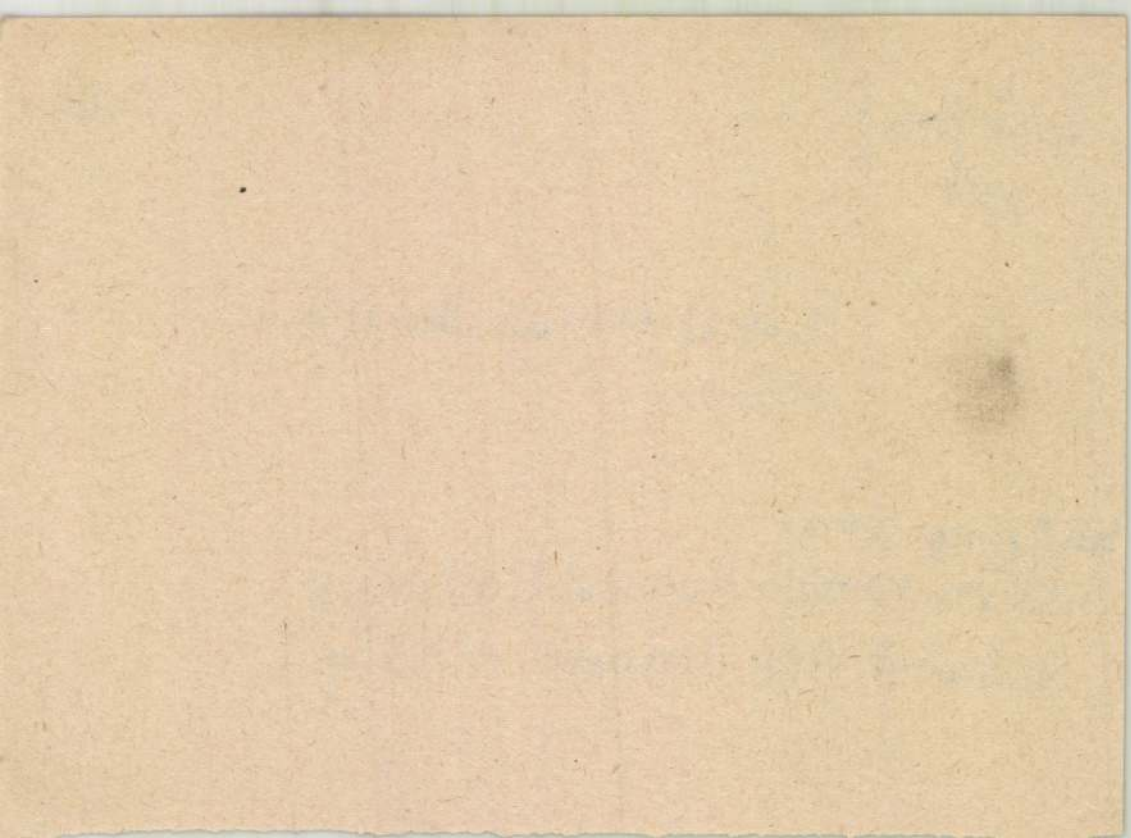
Rári József
festő

M.D.K

Műveit bemutatta a kiállítás-
tárláson.

Szentgyörgyi Károl

~~Leher Károl~~: A soproni kiállításról
Művészet, 1962. december - 43 lap



Rázó József

MDK

Szerepelt a soproni "Festőterem" épületében
rendezett kiállításon.

"Leányarckép"

Farkas György: A soproni képzőművészeti
munkacsoport kiállításáról.
Kisalföld 1962. okt. 26.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

PHYSICS DEPARTMENT
5712 S. UNIVERSITY AVE.
CHICAGO, ILL. 60637

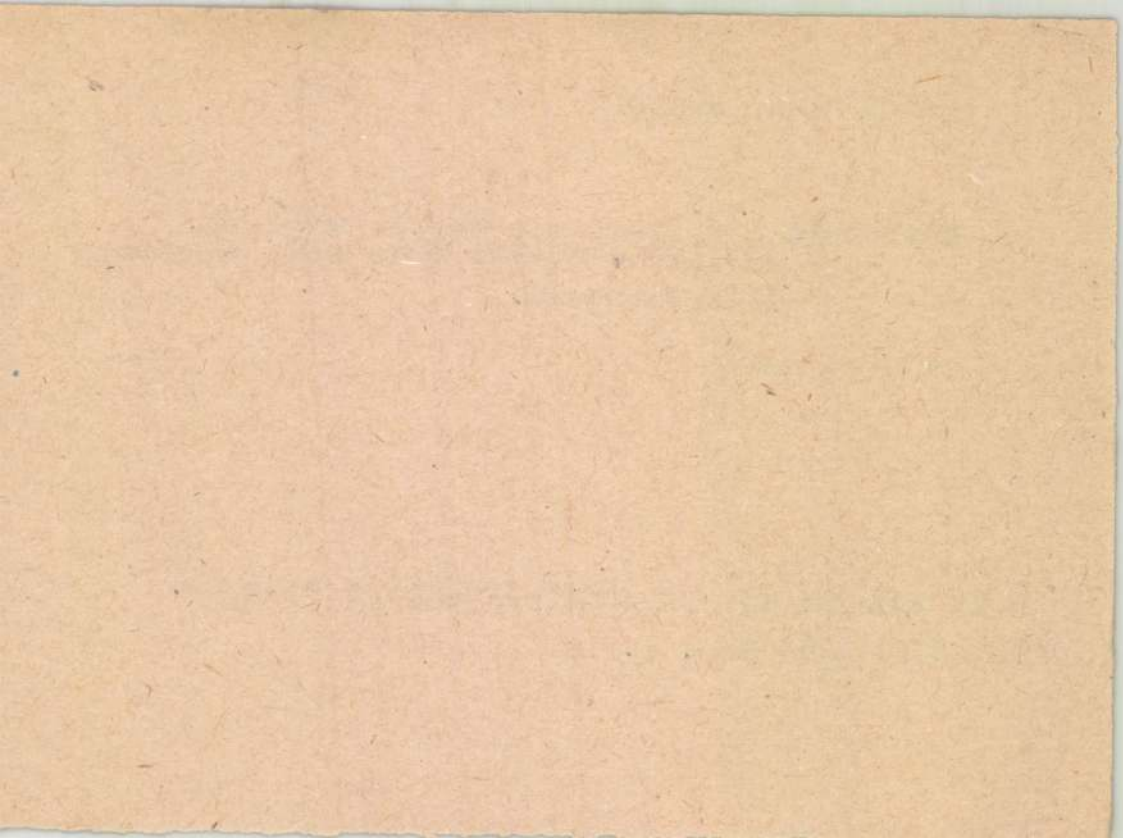
~~VÁZ~~/ Rázó József

MDK

szerepelt a Győr-Sopron megyei művészek
tárlatán: helyet Győr után Sopronban
is bemutatnak.

"Önarckép"

Hárs György: Megyei képzőművészeink tárlata.
Kisalföld 1963 máj. 5.

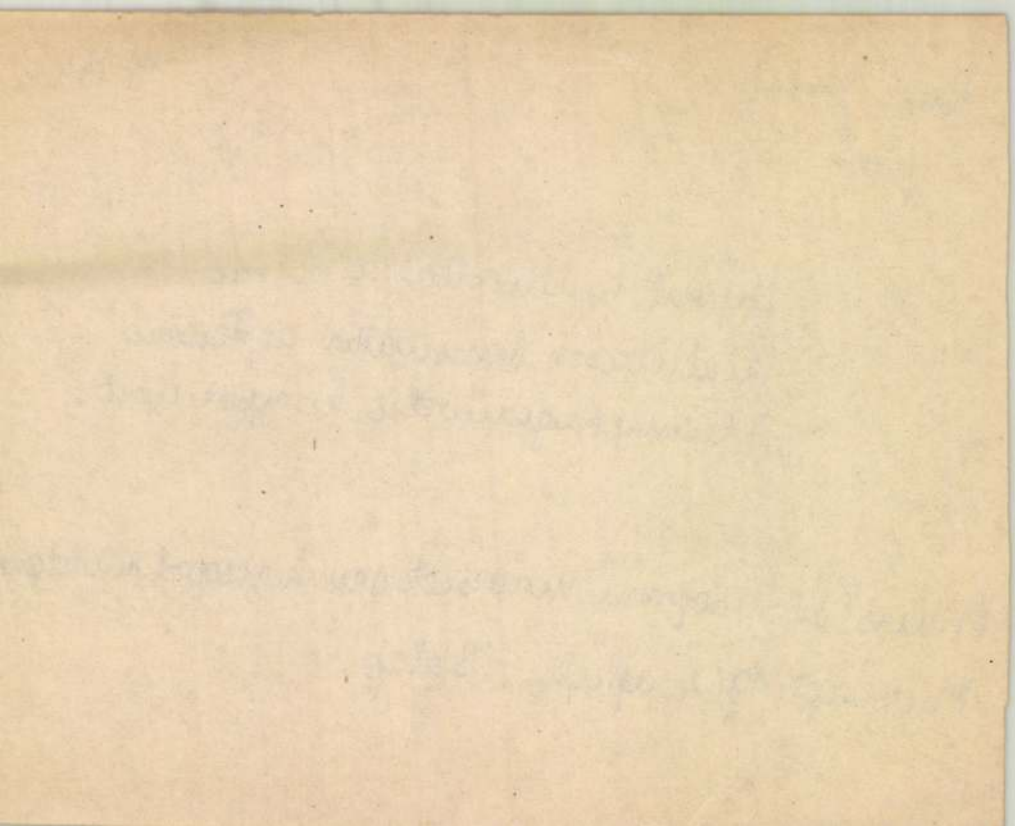


Radó György
festő

M.D.K.

Művet kiállításra a soproni
kiállításra, bemutatta a "Festő" -
"A leány hegedűvel" c. kompozíciót.

M. Kiss Pál: A soproni művészeti munkacsoport kiállítására
Művészet, 1964. április - 36 lap.



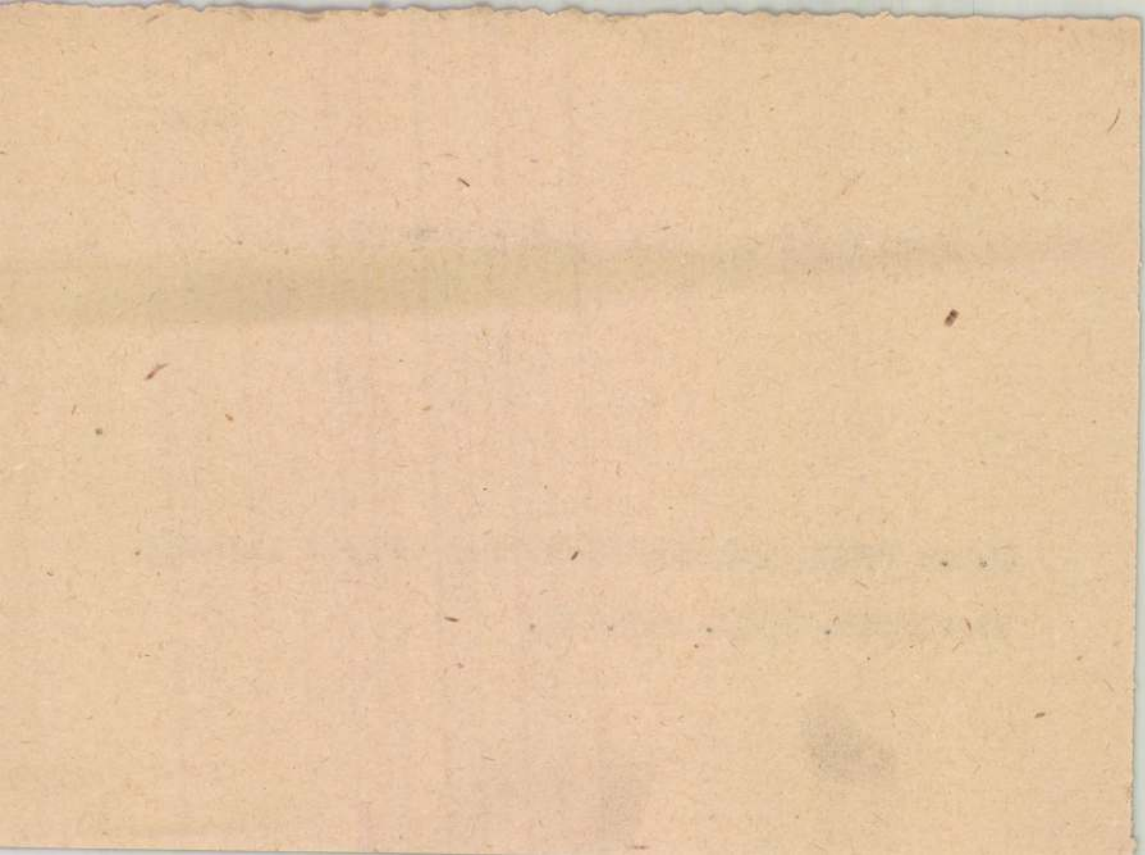
Rázó József

MIK

szerepelt a gyűjteményi tárlaton/máj. 12-22/.

b.e.: Pedagógus képességtételek megyei tárlata.

Kisalföld. 1963. máj. 17.



Rázó József

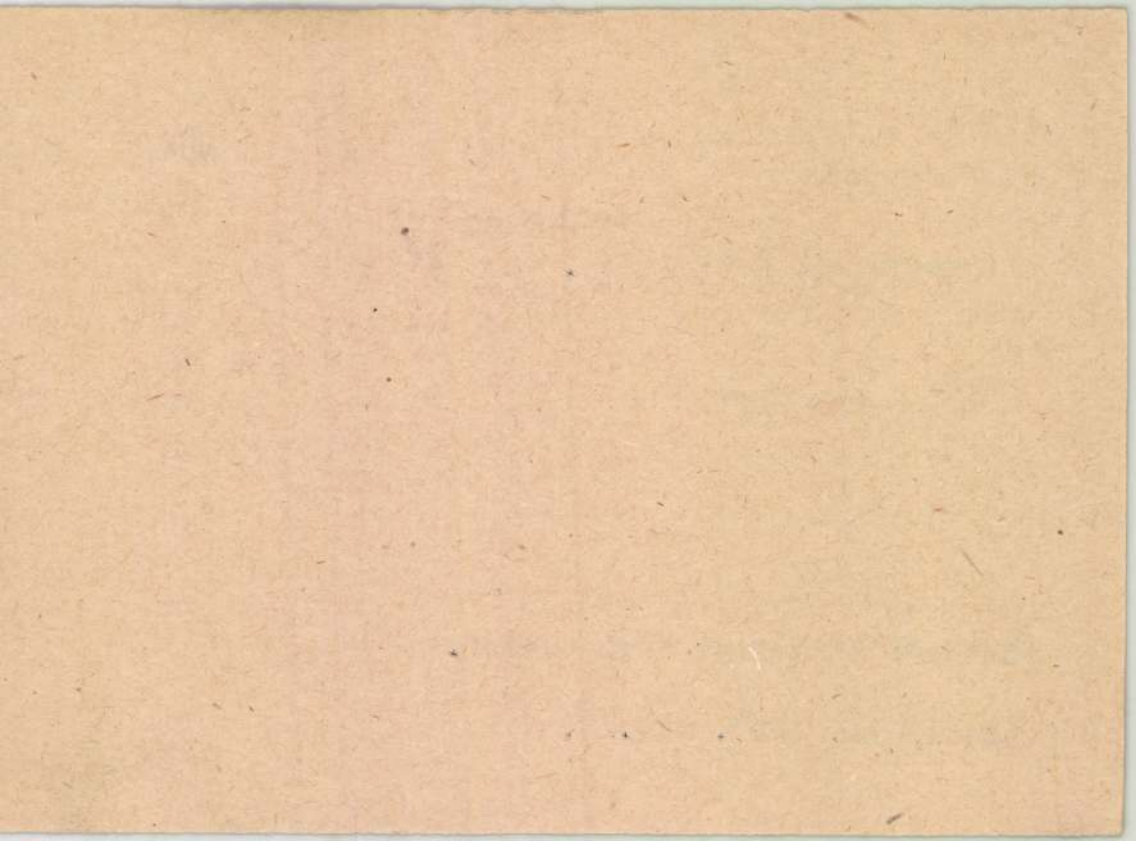
MDK

szerepelt a tárlaton.

"Leány hegedűvel"

/hamar/: A soproni őszi tárlat.

Kisalföld. 1963. okt.10.



KISALFÖLD

Győr

1969 NOV 15

KISALFÖLD

Rázó

József

1021

Tárlatzárás
előtt ...

Néhány évvel ezelőtt baráti módon vitatkoztam Rázó József festőművésszel. Képei közül egyik-másik tetszett, más műveivel nem értettem egyet. Baráti beszélgetés volt annak idején az egész. Nem kívántuk megváltani a képzőművészet jövő világot, de nem is akartuk mindenáron egymás véleményét keresztelni.

(Ehhez hozzátartozik, hogy Rázó Józseffel egy intézetben tanítottunk, s főleg az, hogy Rázó Józsefet mindig túl szerény embernek ismertem és tiszteltem.)

Nos, most volt az első önálló kiállítása. Huszonhét olajfestményét és 10 akvarelljét hozta el a tárlatra. Az első öröm: sokan voltak a megnyitáson és még több a következő napokon. Rázó József szívesen vezette és irányította a megjelent csoportokat: útsők meg, mit akar képeivel kifejezni. Rázó József — szerénysége miatt — kevésbé ismert, mint más vele hasonló korú vagy képességű művész. Amikor egy-egy művét megmutatta, szinte „bocsánatot kért”, hogy azt ő alkotta. Egyik képénél megálltunk, s így szólt: „Tudod, ezt én másként láttam, de másnak

festettem. Éreztem, hogy a pillanat látványának nem lehetek rabjává. Azt kell vászonra tennem, amit érzek és látok abban a pillanatban.”

(Rázó József halkán vezet tovább képei mellett. Egyiknél-másiknál megállunk. „Emlékszel — mondta —, hogy egyszer kifogásoltad ennek a nőalaknak a nagyra méretezett kezeit. Ne-n kezdtem veled vitába; átfestettem a képet, s íme. Úgy gondolom, most egyetértünk!)

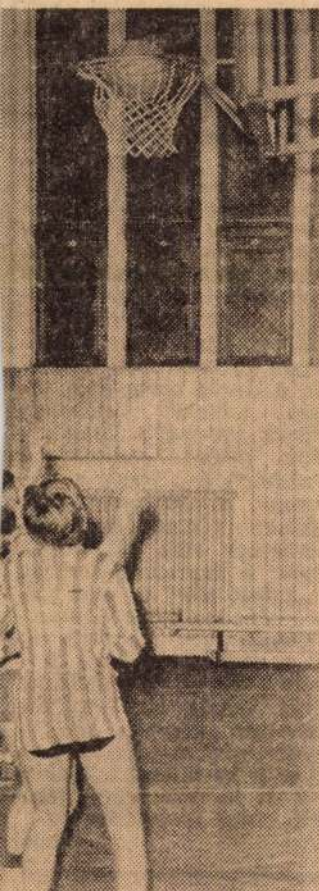
Művei közül nekem elsősorban az akvarelljei tetszettek. A derűs, hangulatos, világos színeket értékelem bennük leginkább. Csak néhány példát említek: a „Présház”, a „Házak a vízparton”, a „Visegrádi táj”. Olajban is derűs Rázót ismerhetünk meg. A „Beszélgetők” a napraforgó-sorozat, a „Falusi este” és még számos képe említésre méltó.

Domanovszky, Kmetty és Hincz tanítványa volt. Kezdetben az impresszionizmus útján indult el. Legújabb műveiben azonban már a konstruktivizmus érvényesül. És ez is hozzájárul fejlődéséhez és művész. egyéniségének végső kialakításához.

(Radó)

nők Élkezője

A kosárlabda-mérkőzés a soproniaknak a hazai előnye sem hozott pontokat, bár derekasan küzdtek, de az NB II-es erőket képviselő ellenfelekkel szem-



SOPRON

KOSÁRLABDA

S. Textiles—Keszthelyi Haladás, NB II-es férfi bajnoki mérkőzés, Rakóczi-tornacsarnok, du. harmnegyed 6 óra.

S. Textiles—SVSE, NB II-es női bajnoki mérkőzés, Rakóczi-tornacsarnok, du. fél 5 óra.

VASÁRNAP

GYÖR

LABDARUGÁS

Gyr. Kinizsi—Gy. Mezőgép, megyei I. osztályú bajnoki mérkőzés, Kinizsi-pálya, du. fél 2 óra. Játékvezető: Póloskei.

Gy. Textiles—K. MEDOSZ, megyei I. osztályú bajnoki mérkőzés, bácsai-pálya, du. fél 2 óra. Játékvezető: Grobits.

Gy. ÉPFU—Nagyszentjános, osztályozó mérkőzés a megyei I. osztályba jutásért. Elektromos-pálya, du. fél 2 óra. Játékvezető: Szalay.

Rába ETO—S. Textiles, serdülő megyei bajnoki döntő mérkőzés, Rába ETO-pálya, de. fél 11 óra. Játékvezető: Balogh S.

BIRKÓZÁS

Területi szabadfogású verseny, Czuczor Gimnázium tornaterme, de. 10 óra.

Szabadfogású, felnőtt csapatbajnokság, Czuczor Gimnázium tornaterme, délelőtt 9 órakor.

SOPRON

LABDARUGÁS

S. Textiles—Gy. Elektromos, megyei I. osztályú bajnoki mérkőzés, Textiles-pálya, du. fél 2 óra.

S. Postás—Ménonszentjános, megyei I. osztályú bajnoki mérkőzés, Postás-pálya, de. harmnegyed 11 óra.

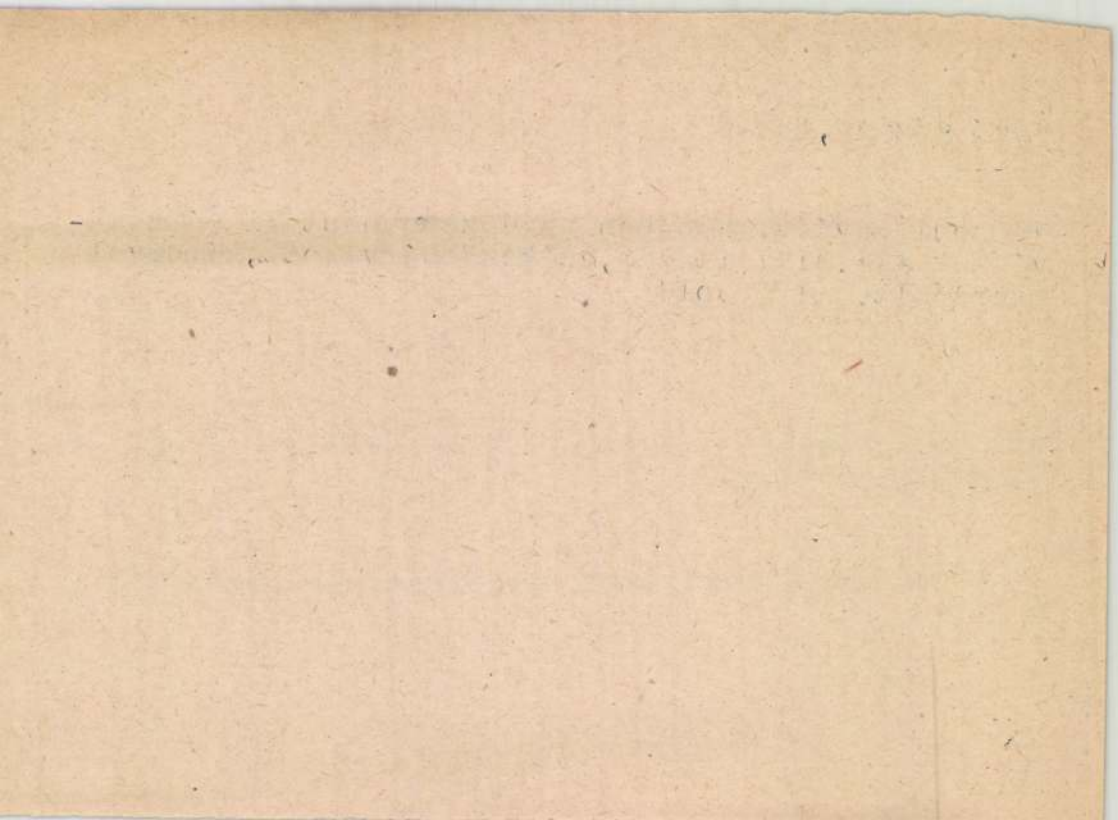
SMAFC—Babót, osztályozó mérkőzés a megyei I. osztályba jutásért, Postás-pálya, du. fél 2 óra. Játékvezető: Ferenc

Rázó József, festő

Soproni művész. 1966-ban az Északdunántúli Képzőmű-
vészek III. kiállításán, Székesfehérvárott, képeivel
szerepelt. 177. old

Gáspárdy Sándor: A soproni képzőművészeti élet
alakulása 177. old

Soproni Szemle. Helytört. Folyóirat. XLII. évf. 1968
Sopron



KISALFÖLD

Rázó József

1021

**Rázó József
kiállítása
Csornán**

A csornai járási művelődési központban a héten nyitották meg a csornai születésű Rázó (Haszonits) József soproni festőművész-tanár kiállítását.

A kiállított huszonkét kép nem hordoz komoly filozófiai mondanivalót, kifejezési formája azonban nagyszerűen alkalmazkodik a választott témákhoz. A képek jóformán kivétel nélkül derűs hangulatúak, a balatoni, falusi tájak kellemes impresziói. A nyugodt megbékéltség, a természet és az ember harmóniája sugárzik a pasztellszínek közvetítésével. A témaválasztás, a feldolgozás módja, a képekről áradó nyugodt derű az alkotónak önmagával és környezetével való megbékéltségét sejteti. Csak egy komorabb hangulatú műve van: a *Falusi temető*. A mozdulatlanság, a sötétebb színek nem keltik a nézőben az elmúlás gondolatát. Ez a kép is illeszkedik a többiek hangulatához.

Legjobban tetszettek: A *Balatonnál*, *Falusi táj I.*, *Festőnő*, 1962, *Kert*, 1960, *Vihar előtt* című képek. A színek egymás mellé rakása, a téma körvonalakban való ábrázolása a képeken az elvonatkoztatás egyszerűbb formája. Sajnos, az elhelyezés, a környezet nem szerencsés. A képeket zsúfoltan függesztették fel (vagy csak a kis terem miatt tűnik annak?), néhányuk nem élvezhető egészében.

A csornai járási művelődési központ dicséretre méltó vállalkozása, hogy képzőművészeti kiállításokat rendez, sajnos, erre igazán megfelelő helyiséggel nem rendelkezik.

(F. S.)

CSORNAI

boltok nyitvatartásának módosítását.

A kisgyermekes anyák kéréséről Horváth Tiborné szólt:

— Az anyák bölcsődébe adják kicsinyeiket, amíg dolgoznak. Szeretnénk, ha a bölcsőde fél hatkor nyitna, hogy gyermeküket biztonsága helyezhessék.

Pozsgai Györgyné így búcsúzott:

— Örülünk, hogy a Csornai Járási Tanács kórházában a szakszervezeti vezetőség megteremtette a lehetőséget annak, hogy a dolgozó nők felelősségteljes, önfeláldozó munkájukban összefogással előbbre léphessenek. Hiszen minden szónál meggyőzőbb a cselekvés.

(Kálmány)

ilyen végzett építők csapata

ba 48, Czuczor Sándor 43,5, Kovács Gyula 41,5 és a tartalékként szerepelt Visy Lajos 29 százalékos eredményességgel játszotta mérkőzéseit. A tavalyinál több győzelmet jobb, egységesebb csapatszellemnek köszönhető a sportkör. Bár az is igaz, hogy éppen e tekintetben fordultak elő néha zavaró mozzanatok, és a továbblépéshez okvetlenül ebben kell javítania a szakosztálynak!

Márciusig csak egyéni versenyeken vesznek részt a magasépítők, az alapozás jegyében szeretnék egyénenként fokozni az erőnlétet, csiszolni a technikai elemeket.

Az első csapat célja lesz a kö-

Rázó József

Kisalföld

1965 DEC 19

MÜTEREMBEN

Rázó Józsefnél

1021

A soproni képzőművészek régi gondja a műterem hiánya. (A Szélmalom utca 17. számú ház e célra való átalakítása megoldaná ezt a problémát.) Eppen ezért Sopronban műterem-látogatásra nem kerülhet sor. A képzőművészeti munkacsoportba tömörült festők és szobrászok felváltva a művészklubban rendeznek műtermi kiállításokat. Céljuk: bemutatni a festőművész fejlődését, intimebb jellegű és a zsüri által nem bíralt alkotásait. Így kerül az alkotó és látogatója emberi közelségbe.

Legutóbb Rázó (Haszonits) József, a fiatal soproni képzőművészek egyik legtehetségesebbje mutatta be alkotásait a klubban. Rázó három nagyhirű mesternél tanult: Domanovszky Endre, Kmetty János és Hincz Gyula adott egy életre szóló útravalót. Képein — például a „Csendélet mákos kalácsal” címűn — fellelhető Cézanne hatása. Rázó József erről így vall: „Cézanne hatása alól nehéz szabadulni. Belőle merítettek ihletet a kubisták, a konstruktivisták. Cézanne mondotta először: Az összes látható tárgyak leegyszerűsítetők mértani alapformákra.” Ez a tétel különösen a századforduló idején volt nagy jelentőségű. Az akkor fénykorukat élő impresszionisták és naturalisták műveiben a klasszikus kompozíciók néha csak felületi, játékos csillogást mutattak. Ez egyúttal veszélyt is jelentett:

mel. Kmetty a többi között megállapítja: „Az új stílus formái is a fejlődés természetes átalakító erejéből erednek. Eredetük a XX. században az, hogy az expresszionista, a cézannista, a kubista névvel jelölt festők és szobrászok a természet vizuális jeleinek a színek, a térnek a formának összefüggéseit, relatív szerepüket kezdték analizálni és szintetizálni... Az így létrejött kép, bár tájat, emberi vagy csendéletet vett eleményalapul, nemcsak azt mutatta, hanem elsősorban a forma, a szín a tér izgalmas egymáshatását, több nézet egy plasztikai tömegbe öntött megfogalmazását.”

Rázó képein is megellelhetők Cézanne és tanítása követőinek elképzelései. Rázó József azonban nem utánoz, hanem tudatosan önmagát adja, izgatottan keresi az



KÖNYÖKLŐ NŐ

Az „Ipári táj” vagy az „Ováros”, de leginkább a „Könyöklő nő” képviseli a konstruktivista irányzatot. A reneszánsz alakcsoportosítás nyomai láthatók a „Postán” című alkotásán, mégsem állíthatjuk, hogy ez a képe utánérzésnek hat.

Sopron is sok képén szerepel. Ezek az alkotások, bár a témákat sok százan felhasználták képeiknél, újdonságot jelentenek annak is, aki naponta látja a városnak e részzeit. Rázó József fejlődését a soproniak nyomon követhették: itt vált érettebbé, máivá.

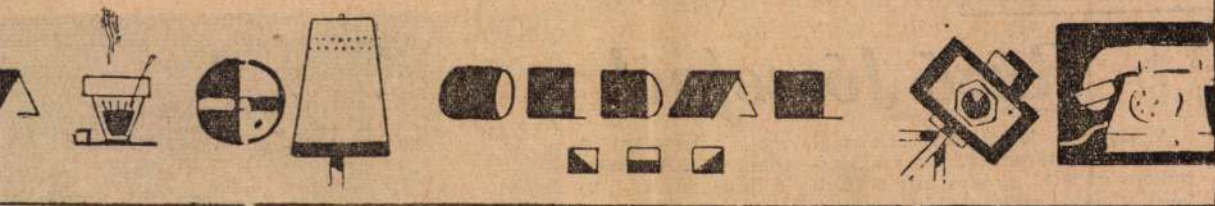


CSENDELET MÁKOS KALÁCCSAL

aki nem kereste a mondanivaló lényegét, mélyebb értelmét, azt ki is elégítette ez a felületi csillogás.

A műteremlátogatás után jelent meg Kmetty Jánosnak a Magyar Nemzet december 5-i számában egy tanulmánya „A XX. század aszimmetrikus művészete” cím-

űjat, mely többet mond számára a felületi csillogásnál. Nagy hatással volt Rázóra a dunajvárosi művésztelepen eltöltött időszak. Ugyanúgy, mint Gáspárdynak Tokaj és vidéke, Rázónak a Dunajvárosban szerzett vizuális élmények érleltek újszerű komponálást.



tság világbajnoka

ankházba lépett be. a sültöt ugyan a nap, ha a külvilág derüje ehatolt volna, szélesdött szájak fogadták. égeztével vette a ka- zomban künn a járós- ost, már hangosan rö-

fogott emberünk, bára gyanakodva egy elé áll, és íme, mit fején három kalap t, míg a magáé a bal

evágó bolondok

olt életforma végre fíradtságokra vitt. ndor egy tiroli igen magánszanatóriumba ahol a kúra főleg ab- tt, hogy reggel 8-tól ezüzláb kellett a kert zaldagálni. Utána te- beteg, amit akart. El- megemlíteni, hogy ak még egy elfog- volt, szívesen udva- l hölgyeknek. A sza- a egy kisvároskában sünk hamarosan ta- kis boltban egy ked- usító lánykát, akihez égeztével örömmel gyik délelőtt kitipor- előírt két óráját a én, a már előre meg- orbé

ágy mellett állt egy nő, de gondolta magában a gazdám, biztos a szobalány, és rendbe teszi a szobát, de tovább rá sem nézett, a borbély pedig fenni kezdte a borotvát. Zuhánás hallatszott az ágy fölül. Hősünk odapillant, a nő roskadt össze ájultan.

Hamar egy pillantás körül a szobában: egyszerre rájött a dolog nyitjára, egy emeletet tévedett, idegen szobába rohant be a borbélyal. Újabb megragadása a borbély kezé- nek és egy emelettel feljebb a tényleges szobába, a högy- höz orvost rendelt telefonon, és végre befejeződhetett a borotválás is. A hölgy, akiről kiderült, hogy valami ma- gasrangú hivatalnok felesé- ge, persze hamar kiheverte az ijedelmet, és mikor Wolf Sándor délután teljes dísz- ben virággal megjelent nála engesztelő látogatásra, nyája- san fogadta, mondván, hogy egy idegpszichológusban az ember el van rá készülve, hogy egy bolond rátörjön, de hogy egyszerre kettő, és azok is összetanulva és egyik a másikat borotválva, ott csak egy kiút volt: az ájulás...

* Tán nem ártok Wolf Sándor emlékének, a tudomány és művelődés nagy pártfogó-

szel a megemlékezés- em, mert ő is ilyen eseteit

Csatkaj Endre

zmozi

akúgy, mint an a televízió nozifátogatók bbi években filmszínházat bbiiben pedig ma a felére egyik tókíói djonosa úgy a helyzetben, ellett meden- oba halat te- előadás után rukban áll a percen át in- A vállalkozó ozitulajdonos sinált, hogy

Bevált módszer

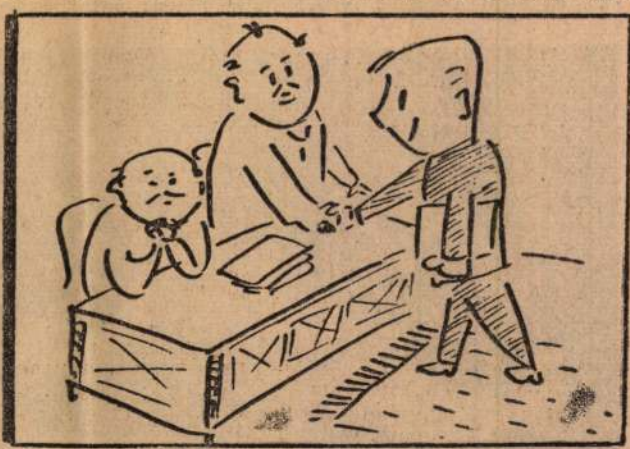
Az Egyesült Izzó Irodahá- zának építése potom 17 mil- lió forinttal került többbe, mint eredetileg tervezték. Mi okozta e nagy túllépést, ki a felelős mindezekért? — ezt boncolta, vesézte a Rádió egyik riportja nemrégiben. Megszólaltattak egy sereg illetékest munkásasszonytól miniszterhelyettesig. Néhá- nyan elzárkóztak a nyilatko- zattételtől, mások csak úgy ejtettek néhány szót, ha va- lamennyi elhangzott felszó- lalást leforgatták előttük. Az egyik még mélységesen fel- háborodott, amiért a Rádió is folyton 20 milliós túllé- pésről beszél, ami merő rá- galom, félrevezetés, hisz a túllépés „csak” 17 millió.

Úgyes, bíráló, egészséges hangú riport volt. Kegyetlen tényadatokkal állították sa- rokba a szerkesztők a jóin- dulatú tervezőket, építésze- ket, építetöt, al-, közép- és felső vállalkozókat.

öntötte el. A riportban azt kellett volna „kihozni”, hogy mennyi kemény devizát hoz az országnak, ha a külföldi építések beáramlanak meg-



bámulni e klinker-csodát. Hogy miért ajánlom ezt a módszert? Mert ez a gyakor- latban bevált. Hát van kit dicséernünk az Erzsébet-hí- dért? — van! És van kit szidnunk az Astória-aluljá-



Sajnos, mindezek ellenére felelőst így sem találtak.

Szerintem más módszerrel kellett volna kiugratni a bo- korból a nyulat, azaz a fe- lelőst. Dicsérni kellett vol- na. Az egekig magasztalni e csodás építménynek, Euró- pa e nonplusultrájának, az új világ nyolcadik csodájá- nak alkotóját, melynek hal- latára a supermetropolis Braziliát is a sárga irigység

róert? — hát nincs! Ezért kellett volna dicsérni, ára- dozni róla, ajánlani az Ál- lami-díjra, mit Állami-díjra, Nobel-díjra: Aki átveszi a kitüntetést — az a felelős, Roppant egyszerű.

(Az már csak elszámolás kérdése, hogy a díj egy ré- széből kifizeti az eszmei kár- térítést, és kész.)

Hogy ez sértődést okozhat, és hogy ki terveztet, ki épít- tet majd irodahá- zat, gyárat, kul- tútkombinátot az illetővel? Ugyan, ez nem probléma. Szó sincs vissza- vonulásról, sértő- désről, félreállás-



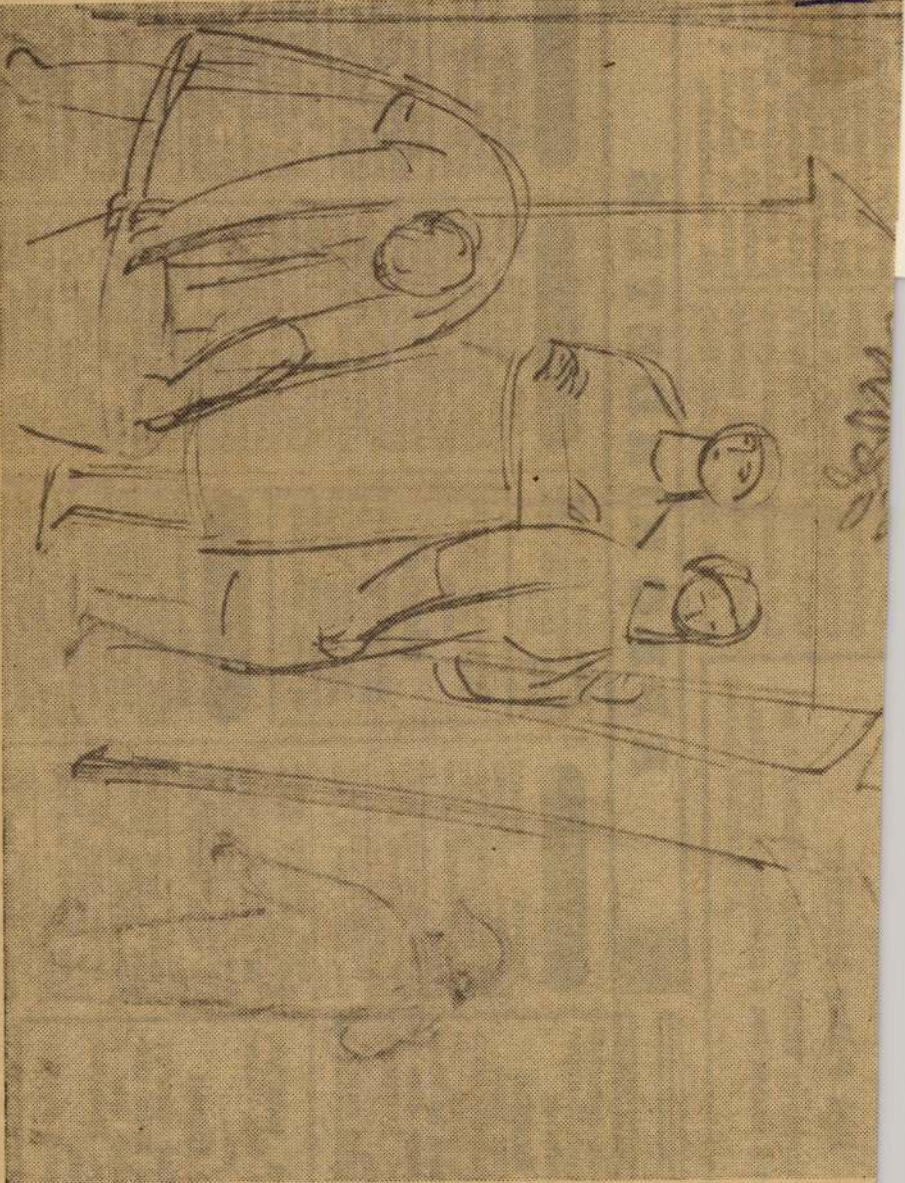
Magyar Hirdető
SAJTÓFIGYELŐ
Budapest V., Petőfi Sándor u. 17.
Telefon: 188-296, 188-307

KISALFÖLD

Rácz József

1966 OKT 28

11021



Rácz József rajza

MDK.

Rázó József

Kiállítási hir

Kisalföld 1967 juli.2.

MOK.

Rész József

Kiszállítás ir

Kiszállítás ir 1967 júli. 5.

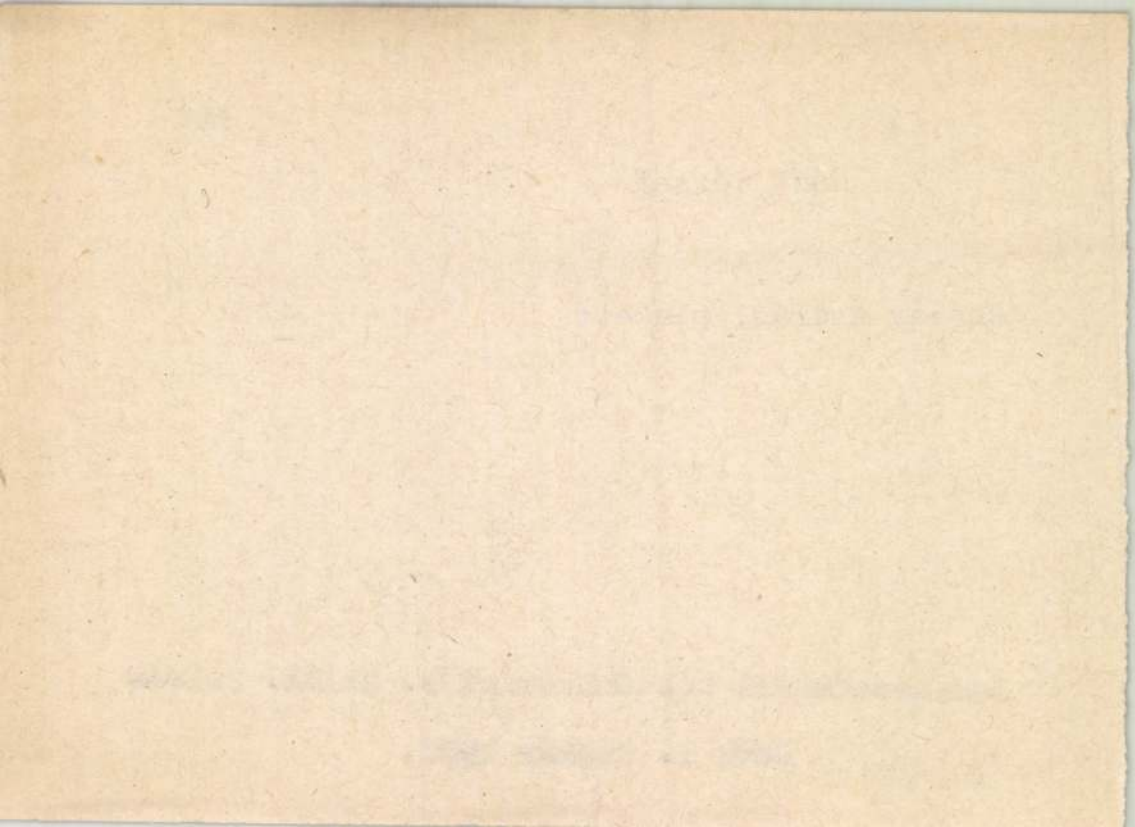
MDK

Rázó József

Cházár András, plakett

Északdunántúli képzőművészek 3. kiáll. Szfvár

Csók I. Képtár 1966.



Ráczó József

Cházai Andrási, plerett, átme:
12 cm. (Repr.: 37 old)

Enakduvántuli keprónüvének harmadik
k. állítása. Héres/Chérván, 1966. kat. nek,
Kraloványky Slán. Bev. Kovács Péter.

8 l.

MIK

Rázó József

Kiállítási kritika

Kisalföld 1967 nov.29.

100

1000000000

1000000000

1000000000

1000000000

MDK.

Rázó József

Kiállítási hirdetés

Kisalföld 1966 szept.8.

1000

Handwritten text

Handwritten text

Handwritten text

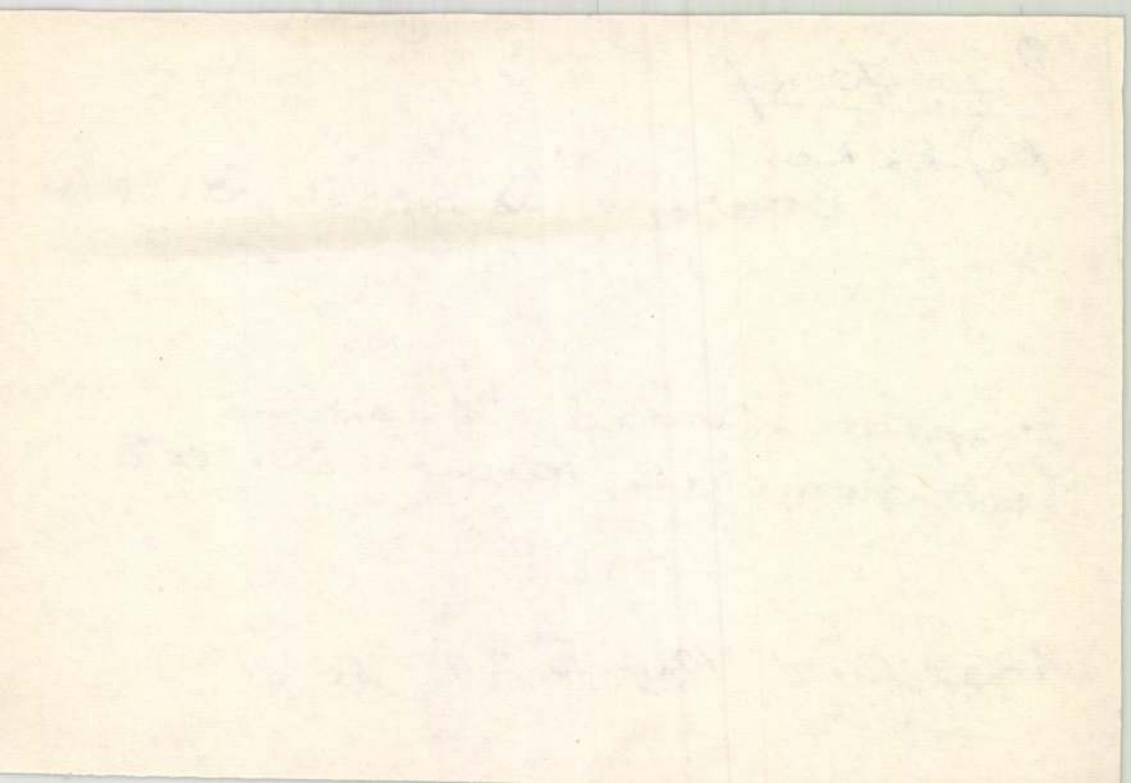
Rózsa Főref

Képekkel

tervezés az ország. távlaton

Scapudi. András: A szponzi.
Léptérvényesek tava-si. távlaton

Kisalföld 1969 IV. 29, 60d.

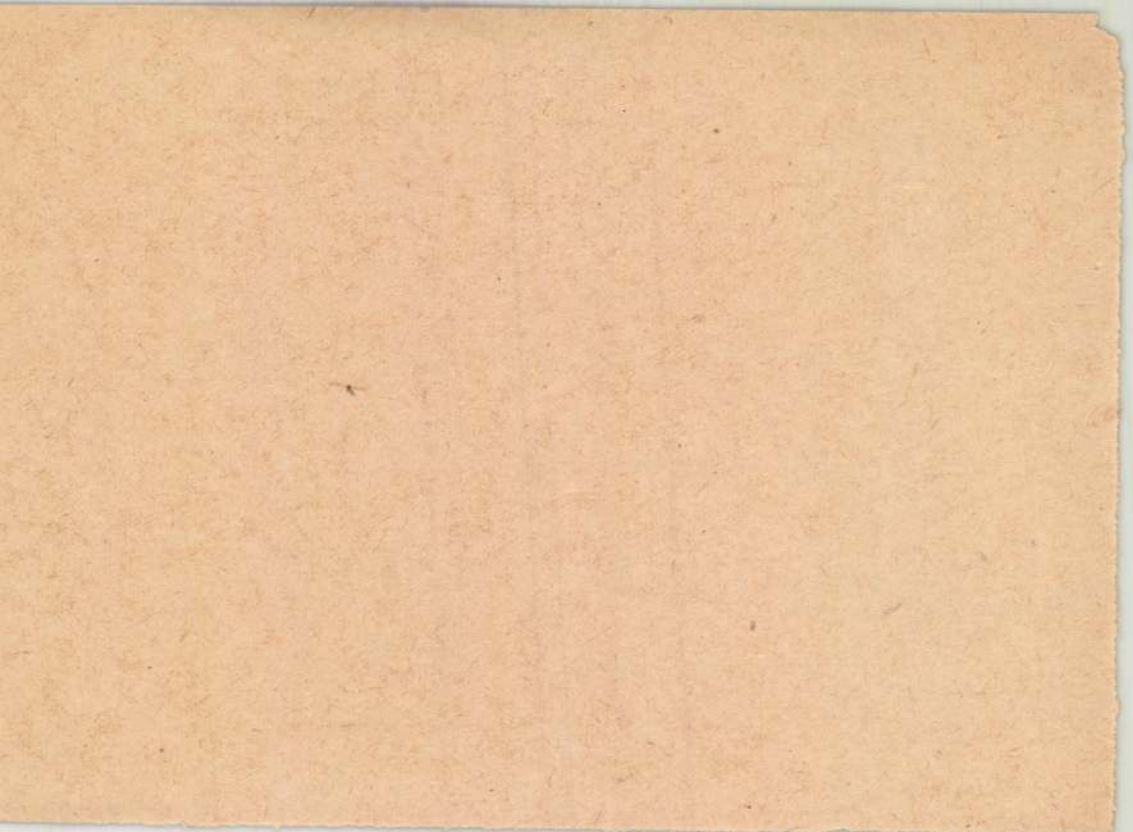


Rene Jorset
kesi.

M.D.K.

A. "Uaproporgik" aini kesis
mutatet be a tarlatan.

Z. Sialo Kesio: Teli tailat Soproubau.
Munivert, 1967. apinlio - 44 kop.



MDK.

Rázó József

1965-ben Sopronban kiállított.

Kisalföld 1965 ápr. 10. lap -

100

Hand List

100-000-00000-00000

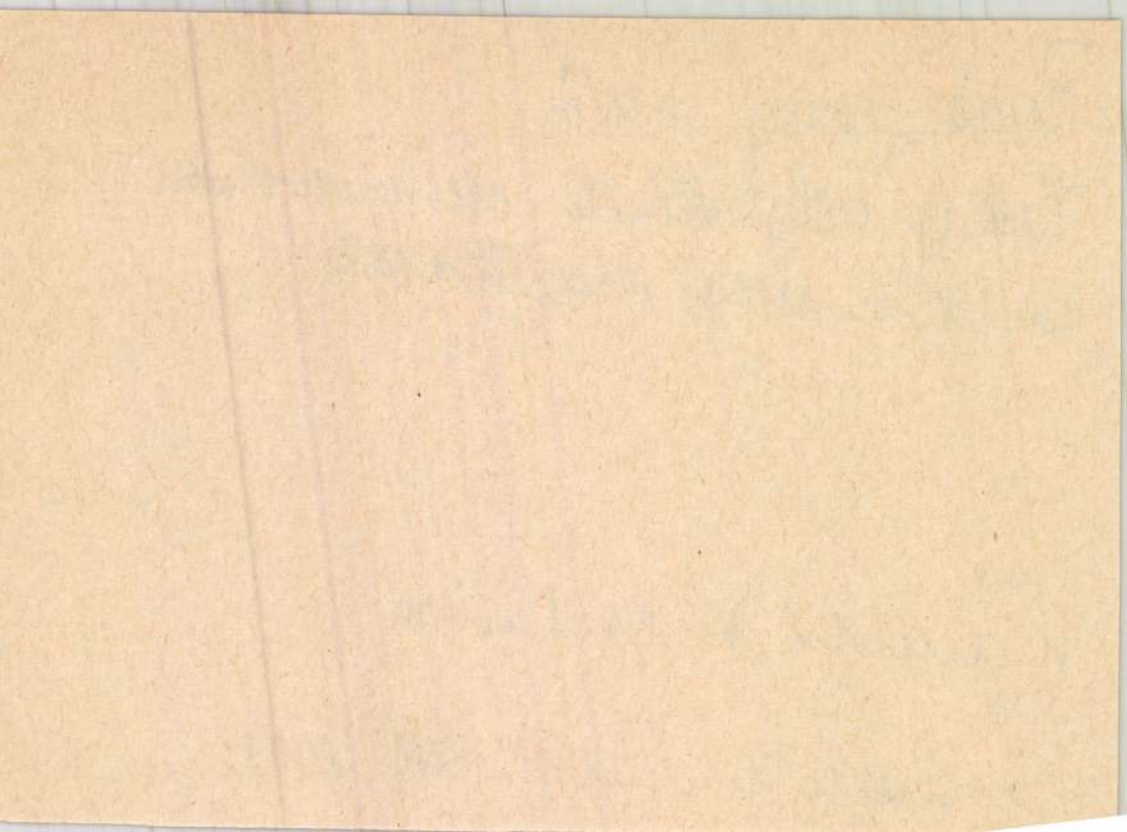
100-000-00000-00000

Raino Yonnel festo

Takaj helytörténeti múzeumban
szünetek meg kiállítását.

Kiállítás Kalendarium.

Socialista Művészet, 1942. júni. 5.



2020. június

A kengyelat megragadócsőig jutnak el vízestudói
(Dombos táj, Dunai táj) melyekkel rént rett a mészmagyar-
öldön. Flankógi Művelődési központtal

Salamon Nádas: gör-sopron mezei tanfolyamok kiállítás

Rajzalbum 1971/5

32. old

1890

A large lot of ...
...
...

...

...

...

Práso György.

1

Likeres kiállításra volt Sápornban
1969 novemberében. A Prásoi Festőterem-
ben rendezte első önálló kiállítását,
melyen átfogó képet nyújtott eddigi
tevékenységéről. Képeinek alapmotívuma
a komoly munka, az alapait a témával
a mondánival való szembe-
vetés alkotta: Práso György festőmű-
vésze kiállításra Sápornban.

Práso György

1970/4

32 old.

Prászó József.

2

Festői nyelvre pályáinak keskenyéből
a realista konstruktivizmus, amely
nem mellégyála a látványt, de nem is
elgáziik meg asszal. A látványban, a
kellő viláig egészen a csínyeket, a szerke-
zetet keresi, azokat az elemeket, amelyekből
képet építve művészi ritmussal lehet terem-
teni a valósig harmóniát, vagy - elkerü-
lni a valósigos diszharmóniát.
Görnyei Alkila: Prászó József festőművész
kiváltsága Sopronban.

Praxtamias

1970/4

32 old.

1847

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above mentioned matter. I have the pleasure to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,
 Yours obedient servant,
 J. M. [Name]

J. M. [Name]
 [Address]

Práizó József

A való viláig, a viláig mak az a re-
szel, amely a művészt idekelti, haharossa
meg Práizó mondani valóját is: emberköz-
ponti viláig törvényeinek keresését, fel-
ismerését és kifejeletben tanítását. Ez a
vesszőfonal húzódik megig pályáján, fes-
tői műveinek keresésén. Figurális témái
ben a Földműrök, az Aurya gyermekeivel, ke-
nyeg hegedűvel, Olvasó nő, Zellen. a Viláig-
kon és a költőkben is sűrűszen fogga egybe
a témát, jó kompozíciós egyseget hoz létre.
Művészi állása: Práizó József festőművésze
kiválóan a Sápionban.

Práizó József

1970/4

32 old.

London, 18th Dec 1841

My dear Mother
 I received your kind letter of the 11th inst. and was
 glad to hear from you. I am well at present and
 hope these few lines will find you the same.
 I have not much news to write at present.
 I am still in the same situation as before.
 I have not yet received any news from
 you since I last wrote. I hope you are
 all well. I have not much news to write
 at present. I am still in the same
 situation as before. I have not yet
 received any news from you since I
 last wrote. I hope you are all well.
 I have not much news to write at
 present. I am still in the same
 situation as before. I have not yet
 received any news from you since I
 last wrote. I hope you are all well.

Yours affectionately
 John Smith

Priso Jozsef.

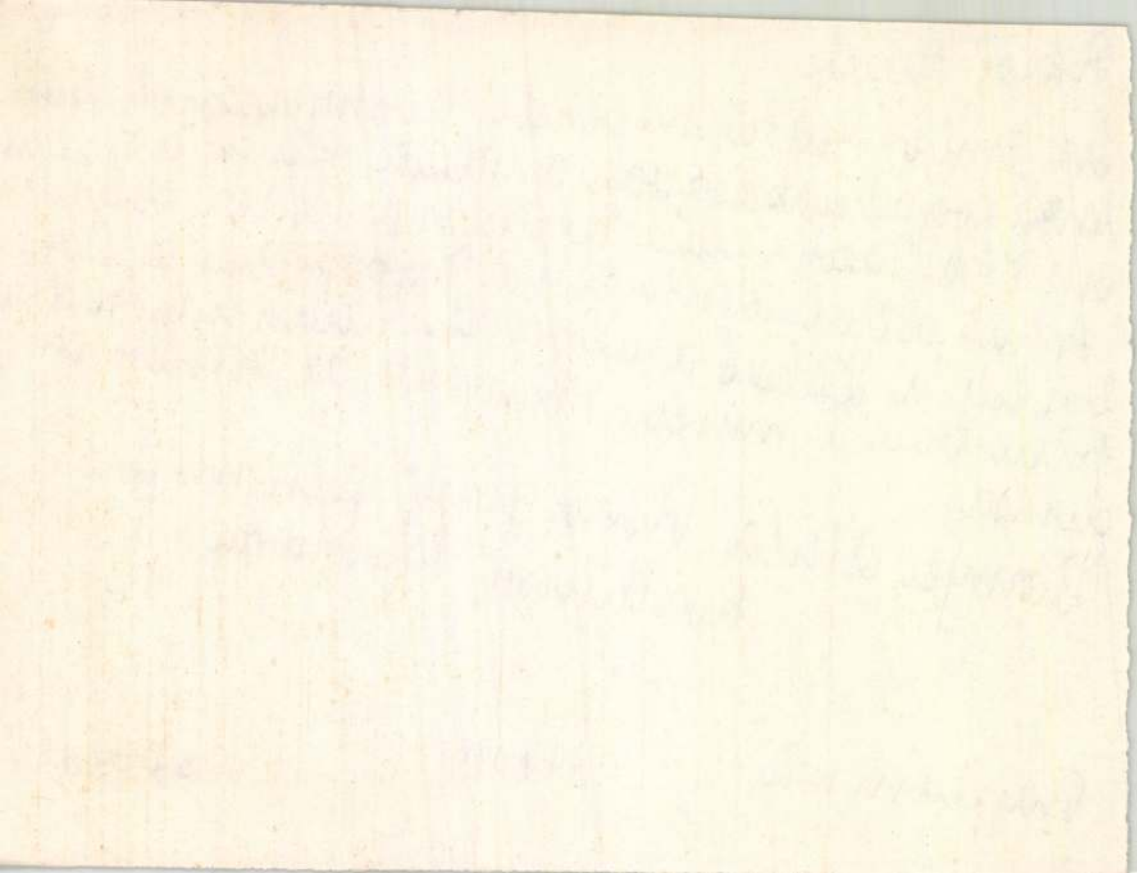
Az ember legközelebbi környezetének festői
megfogalmasában a Falusi kőműves, a Falusi
esté és a Tanya püsti képein is a felkepi erdelme-
zes hat, a kálvária-síró erővel. Tarképeiben a Dou-
bos haj a Galai dobok st. hangszíjasszan
felelőn van a művészi környezet, az, ottan in-
dikása.

Priso Jozsef festőművészi
műveletei a lapokban.

Priso Jozsef

1970/4

32 old.



RÁZÓ József festő

KOVÁCS László: Rázó József kiállítása, 1990.nov.18. =
Soproni Szemle, XLV.évf.3.sz. 1991 259 - 260.p.

kiállításmegnyitó. Sopron, ?

Kedves Olvasó, Kedves Kollég

Könyvtárunk állománya ir
információs szakemberek nég
új külföldi szerzeményeinkr
koztatót.

Figyelő-karton szolgálata
kérelme alapján kiküldött k
területük új szerzeményei
években is. Ez a szolgáltat
lóihoz jutott el, tovább ne
jegyzékünket tudományos és
felsőoktatási intézményekne
kézhez vett próbaszám folyta
tudományos kutatásban, az i
általában az alkotó munkába
legszélesebb spektrumu álló
Az érdeklődők a könyvtár kö

Rázó József

KISALFÖLD

Festő u.g.e. i.

1979 DEC 24



Műteremben

Rázó Józsefnél

„Mi van a Rázóval?” — kérdezték mostanában a szakmabeliek egymástól: Rázó József ugyanis az utóbbi két évben keveset halatott magáról. Igaz, hogy kollektív kiállításokon részt vett; 1977-ben Győrött és Sopronban, tavaly Csornán volt önálló kiállítása, de főleg a régebbi képeivel szerepelt. Az igazság az, hogy hosszas betegség kínozta, és ez elvette a kedvét a munkától: a nyári tokaji művésztelepen sem született több néhány vázlatnál. Mostanára azonban szinte kiéhezett a festésre: az egész napos fárasztó munka után (a siketek és nagyothallók soproni iskolájában tanít) gyakran késő estig dolgozik a padlástérből leválasztott hangulatos műteremben.

A csornai kiállítás kicsit hazatérés is volt: csornai születésű, és nemcsak ifjúkori emlékeket hozott onnan magával, hanem olyan régi festett és faragott bútorkat is, amelyeknek korát háromjegyű számmal írják. Maga restaurálja a

ládákat, asztalokat: pihenésnek, időtöltésnek és emlékezésnek egyaránt alkalmas ez a munka.

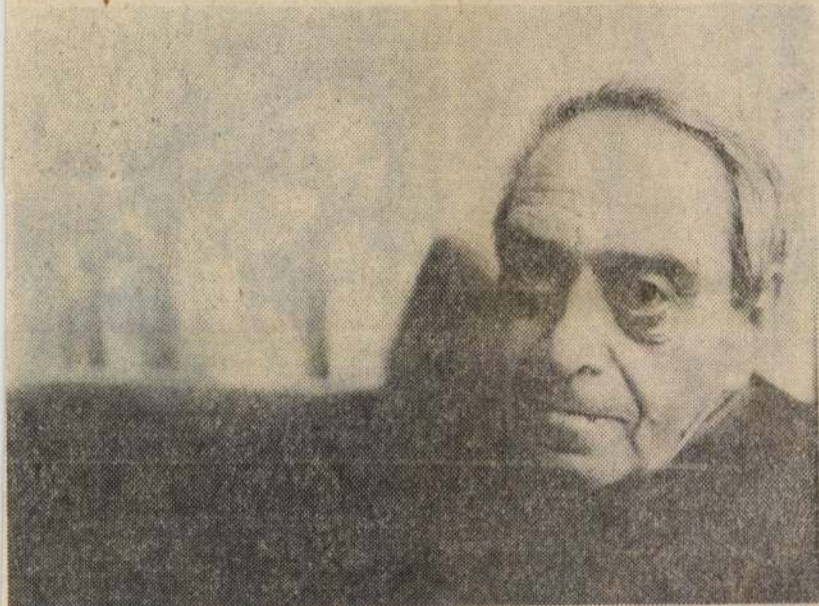
Különben szelíd derűvel emlegeti, hogy hányszor tanácsolták neki: „Te csak akvarellezz, ne csinálj mást!”. Nem tudja: biztatás-e ez vagy bántás. Mindenesetre most régóta csak olajjal fest: vázlataiból is rendben olajkép kerekedik.

Mindennap dolgozik: nem akar „vasárnapi festő” lenni. Olyan vasárnapi festő, aki nem hivatásérzetből, s mert mondanivalója van, hanem azért fest, mert nem tudja mivel agyonütni az időt szombat és vasárnap.

(G)



tés Zelk Zoltánnal



Zelk Zoltán portréja

kat, az már vers, az első lépés, amit megteszünk, az már versláb.

— Később költészetemet az emberi együttérzéssel tudnám magyarázni. Egyszer mentem a Rákóczi úton, s láttam, hogy felborult egy kézikocsi, s a rendőr megütötte azt a fiatalembert, aki a kézikocsit húzta. Minden együttérzésem a fiatalembere volt. Ebben is benne volt a későbbi költő.

— Szóval azért is nehéz megmagyarázni azt, hogy hogyan lesz valaki költő, mert a költészet a legteljesebb műfaj és a legszélesebbek a gyökerei.

— Volt-e olyan gyerekkori olvasmánya, amely maradandó élményt jelentett önnek?

— Isten ments, hogy a gyerekek ezt megtudják: én Nick Carter füzeteken nevelkedtem gyermekkoromban. Édesapám megvette minden héten a soros Nick Carter füzetet, ágyban fekvé kiolvasta és ledobta maga mellé a földre. Én azt reggel fölstedtem, elbújtam vele, hol a szoba valamelyik szögletébe, hol a padlásra, és elolvastam. Egy maradandó élményem azonban fűződik ehhez. A Nick Carter füzetek hátlapján volt egy hirdetés: Wagner hangszerkirály. Gyermekkoromban volt egy hangszerkirályom Miskolcön, elképzelttem egy zenei birodalmat ahol kürtök, oboák hegedűk, csellók, dobok, zongorák tömege van, és Wagner, a hangszerkirály trónuson ül a hangszeresek között. És amikor Budapestre megérkezve először gyermekkoromban a József körúton megláttam a Wagner hangszerkirálynak egyetlen kirakat üzenetét, életem legnagyobb csalódása volt.

— Milyen kapcsolata volt a zenével, milyen művek hatottak költészetére?

— Nekem egy szerencsém volt, hogy ifjúkoromban nem jártam hangversenyre anyagi okokból, és amikor hangversenyre kezdtem járni, akkor Bartókot hallhattam. Úgy, hogy én Bartókkal kezdtem, és így jutottam el Lisztig, Bachig és Mozartig, és nem fordítva. Ezt nagyon nagy szerencsének tartom, mert ennek a fordítottja sokszor azt eredményezi, hogy nem értik meg az emberek a modern muzsikát. Előbb hallottam Bartókot, mint Mozartot, és előbb hallottam, mint Lisztet, és az az érzésem néha, amikor hanglemelen zongorázni hallok Bartókot, mintha Liszt zongorázna.

— Verseit a kritikusok gyakran a népdal természetességével, tisztaságával vetik egybe. Egyszer egy társaságban beszélt arról, hogy egyik verse „népdallá” vált, és elhelyezte vissza Önhöz, mint

azt mondta, nem lehet népdal, mert túl ravasz.

— A lényeg az, hogy én akkor a Munkás Testedző Egyesület tagja voltam, jártam ki rendszeresen a Gödi fészekbe, és az MTE-istákat is megtanítottam erre a nótára.

— Mi volt a Munkás Testedző Egyesület?

— A Munkás Testedző Egyesület az egyik legnagyobb fedőszerve volt az illegális kommunista mozgalomnak. Most nem azt mondom, hogy minden MTE-ista kommunista volt, de az MTE elég nagy szervezet volt ahhoz, hogy ottan a különböző szakosztályokban dolgozhassanak az illegális kommunisták. Ezt tudta is a csendőrség, a Gödi-fészekben madnem minden vasárnap volt csendőr-razzia. Na, most mért mondtam ezt el? Az MTE-isták eltanulták tőlem, így félig mozgalmi, félig népdallá vált. Egy mesejátékban lepleztem le magam, ahol erre a dallamra építettem az egész mesejátékot, és így történt az, hogy ezelőtt körülbelül tizenöt évvel egy lelkes és rokonszenves pedagógusnő társaságban rámtámadt, hogy merem én a saját nevem alatt jegyezni azt a népdalt, amit ő tíz éve tanít a gyerekeknek mint népdalt. Erre nem felelhettem másként, mint hogyha valahol megtalálja népdalgyűjtésben, akkor én tényleg plagizátor vagyok. De egy helyen megtalálhatja: a Szalmás-kórus kiadványában, ahol úgy szerepel, mint Zelk Zoltán gyűjtése.

— Térjünk vissza kérdeti témánkhoz, a költészet szerepéhez. Mi lehet a költészet szerepe az egyre inkább motorizált, automatizált korunkban?

— Az egyre inkább motorizált korban hússzor, harminczor olyan példányszámban fogynak el a verseskönyvek, mint a kevésbé motorizált korokban. A 930-as években az volt a jellemző, hogy a költők saját kiadásban adták ki ötszáz példányban verseskönyvüket, és jó, ha elfogyott belőle baráti körben harminc-negyven darab. Ma nem ritkaság verseskönyvekben a tizenöt ezres példányszám sem. Engem nem ejtene különben kétségbe az sem, ha átmenetileg visszaesne a verseskönyvek és a folyóiratok példányszáma, mert arra gondolok, hogy a Nyugat nyolcszáz vagy ezer példány az egész magyar szellemi közvéleményt fel tudta rázni. Úgyhogy nem tudok mást válaszolni erre a kérdésre, mint azt, hogy úgy látszik, a motorizált világban is szükség van a költészetre.

— Irodalmi lapokban fel-felbuknak mostanában az a nézet, hogy

RÁZÓ JÓZSEF, festő

A tokaji Művészbarátok Köre meghívta a soproni képzőművészeket, hogy önálló kiállításukkal sorozatosan mutatkozzanak be a Tokajban rendezett soproni hetek alkalmával. A soproni városi tanács minden kiállító részére katalógust nyomtatott és az egyéb kiadásokat is vállalta. - Így Rázó József is rendezett önálló kiállítást Tokajban. - 371. old

GÁSPÁRDY SANDOR: A soproni képzőművészeti élet eseményei 1972-ben és 1973-ban 370. old

SOPRONI SZEMLE, Helytört. Folyóirat, XXVIII. évf. 1974
Sopron, 1974

1871

Received of the Treasurer of the
Board of Directors of the
City of New York the sum of
Five Dollars (\$5.00) for
the year ending 1871.

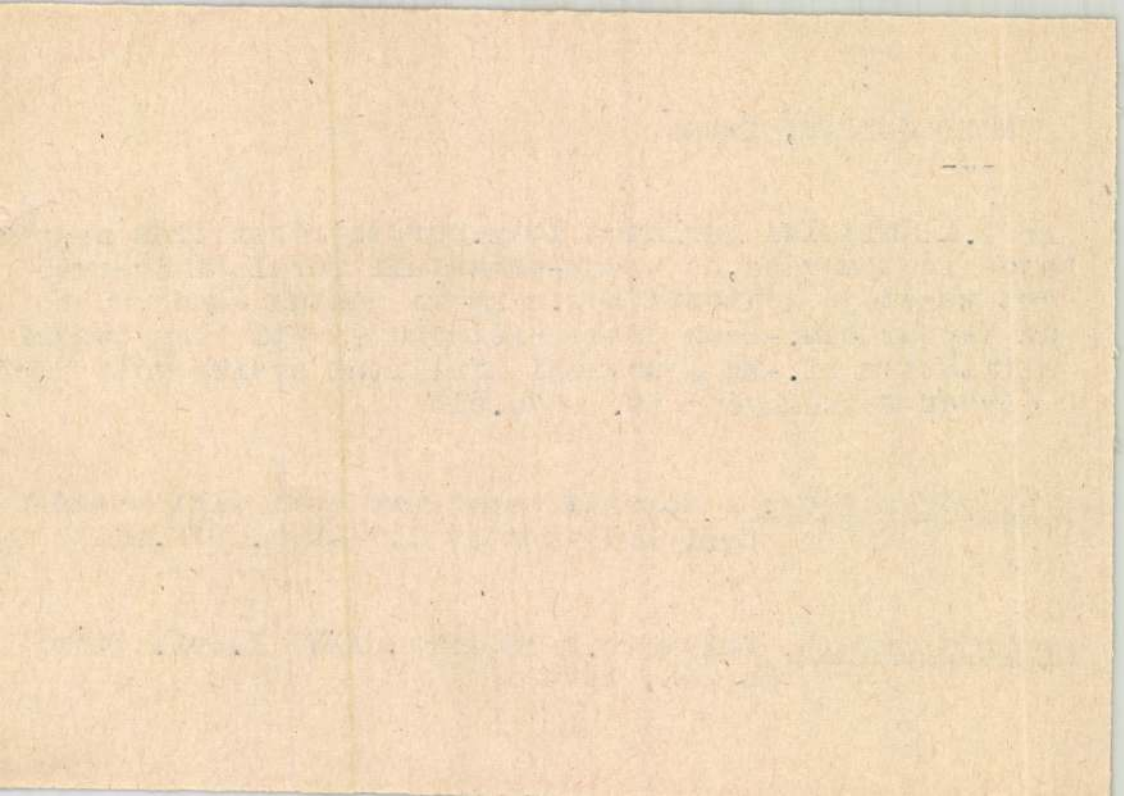
Witness my hand and seal
this 1st day of January 1871.

RAZÓ JÓZSEF, festő

Az I. Kisalföldi Tárlatot 1972. novemberében Aron Nagy Lajos festőművész, az Észak-dunántúli Területi Szervezet vezetője nyitotta meg a győri Xantus János Múzeum képtárában. -Ezen csak a képzőművészeti Alap tagjai állítottak ki. -~~xx~~ A soproni kiállítók egyike volt Rázó József festőművész is. 370. old

GASPÁRDY SANDOR: A soproni képzőművészeti élet eseményei 1972-ben és 1974-ben. 370. old

SOPRONI SZEMLE, Helytört. Folyóirat, XXVIII. évi. 1974
Sopron, 1974

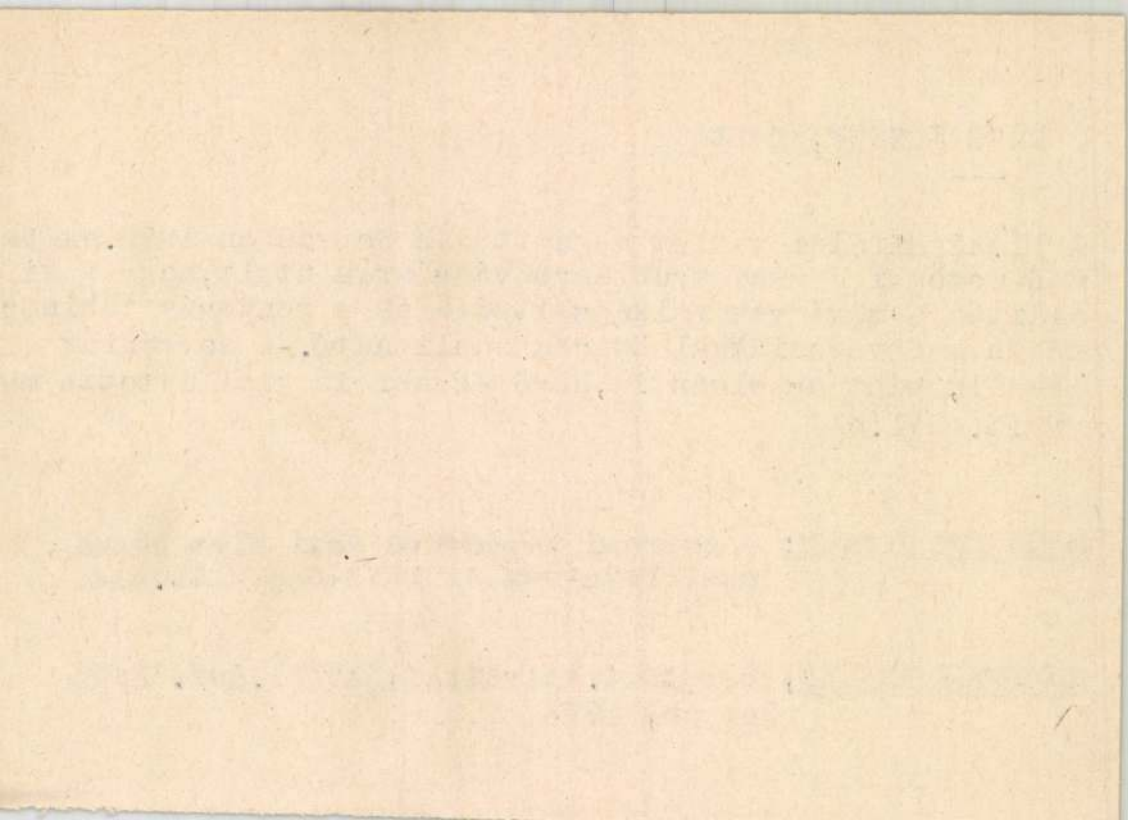


RAZÓ JÓZSEF, festő

A II. Kisalföldi tarlat megnyitóján Sopronban 1973. októberben Somogyi József szobrászművész arra utalt, hogy e kiállítás a művészek felkészültsége és a rendezés tekintetében a fővárosiakkal összehasonlítható. - A soproniak közül mint az első is, Razó József is kiállította műveit. 371. old

LASPADY SANDOR: A soproni képzőművészeti élet eseményei 1972-ben és 1973-ban 370. old

SOPRONI SZEMLE, Helytört. Helyőirat, XXVIII. évf. 1974
Sopron, 1974



Reis József

A Sopronban rendezett II. Kis-
alföldi Tárlaton szerepelt a
művész.

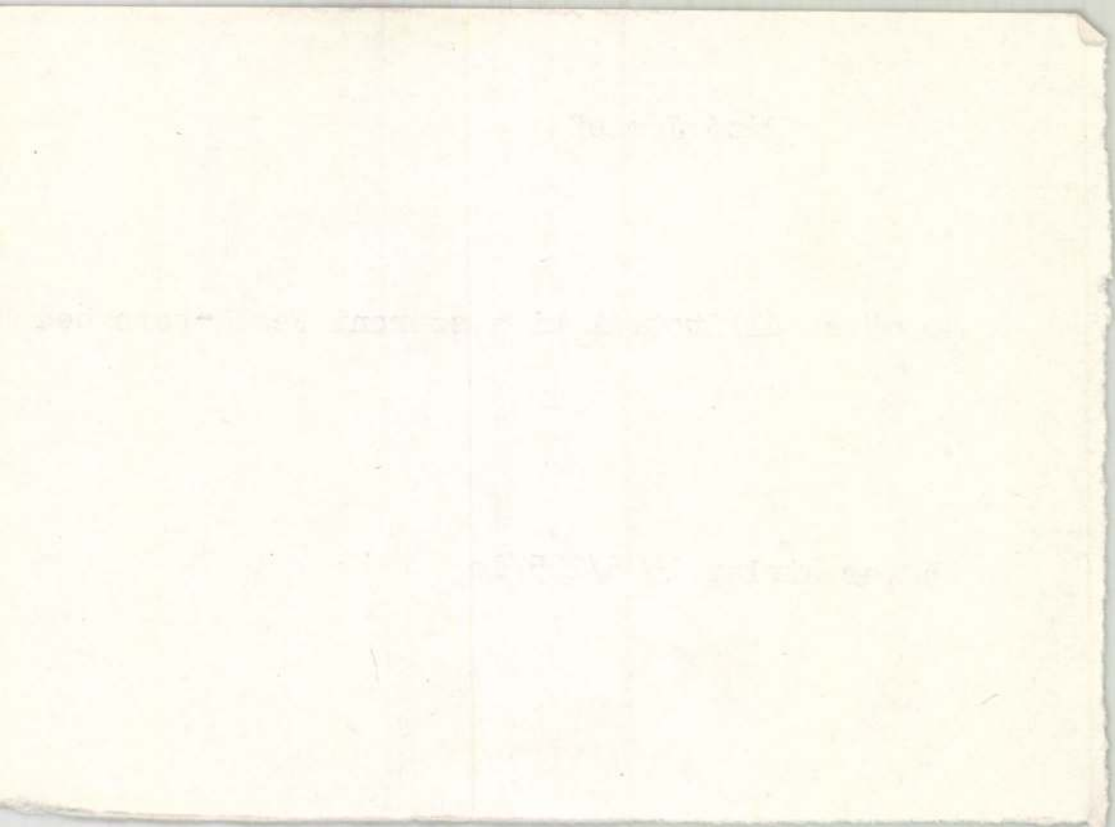
----:Kiállítási naptár.

MŰVESZET, 1976. január - 48. oldal.

Rázó József

40 művét állították ki a soproni Festő-teremben

Magyar Hirlap 1976/225/10



RÁZÓ JÓZSEF, festő

1970-ben a Képzőművészek Eszaki-dunántúli Területi Szervezetének kiállítása a Múcsarnokban.-Az öt megyét magábanfoglaló területi seregszemlén kiállítottak: Sz. Egyed Emma; Gáspardy Sandor, Giczzy Janos, Rázó József és Kenner Kálmán alkotásait. 277. old

GÁSPÁRDY SANDOR: A soproni képzőművészeti élet alakulása 1970-ben és 1971-ben 277. old

SOPRONI SZEMLE. Helytörténeti Folyóirat, XXVI.évf.
1972. 3.szám

1870

Received of the Treasurer of the
County of ... the sum of ...
for ...

Witness my hand and seal this ... day of ...

1870

RÁZÓ JÓZSEF, festő

1970-ben az őszi kiállítást követően RÁZÓ JÓZSEF akvarelljeinek, önálló kiállításként való bemutatása követte USORNAN és KAPUVAROTT. 278.old

GÁSPÁRKY HÁNYOR: A soproni képzőművészeti élet alakulása 1970-ben és 1971-ben 277.old

SOPRONI SZEMLE, Helytörténeti Folyóirat, XXVI.évf.
1972. 3.szám

1870

Received of the Treasurer of the
County of ... the sum of ...

for ...

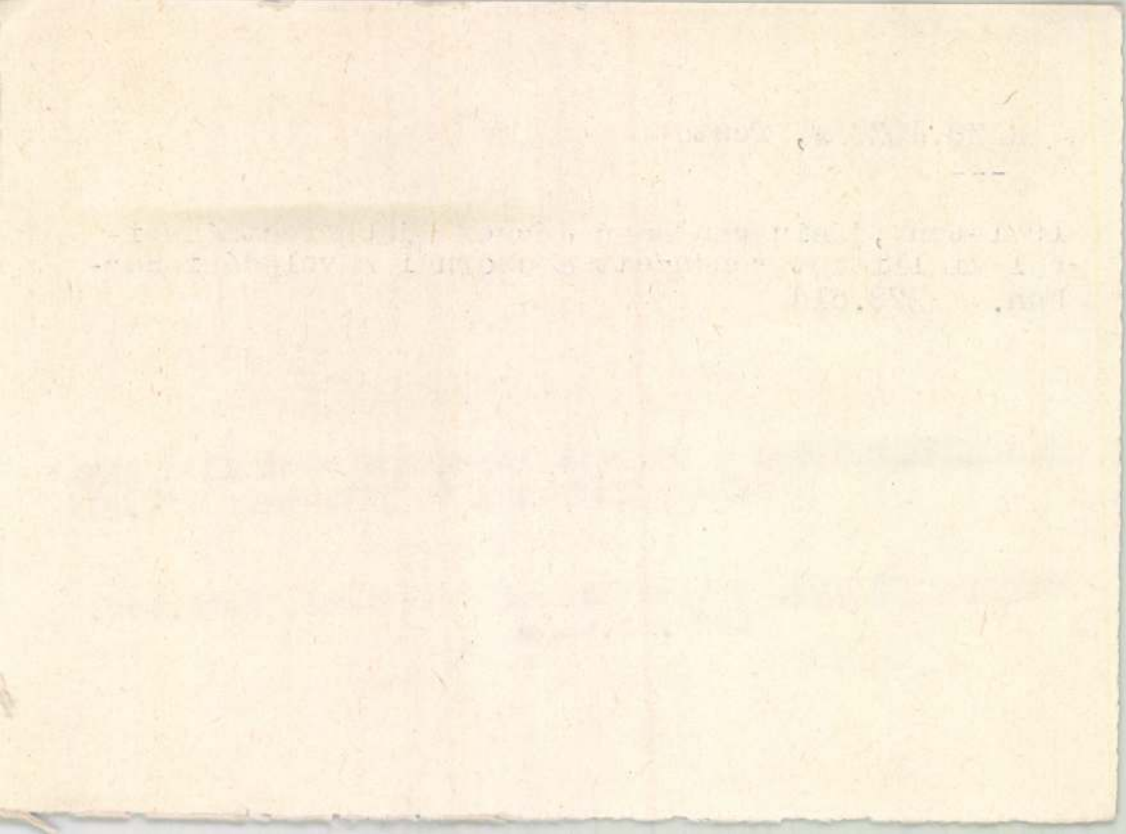
in full for ...

RÁZÓ JÓZSEF, festő

1971-ben, júniusban Rázó József újabb festményei-
ből kiállítást rendezett a csornai Művelődési Haz-
ban. 278. old

GÁSPÁRNYI SÁNDOR: A soproni képzőművészeti élet sla-
kulusa 1970-ben és 1971-ben 277. old

HÖRROTHI BEHNLER, Helytörténeti Folyóirat, XXVI. évf.
1970. 3. szám

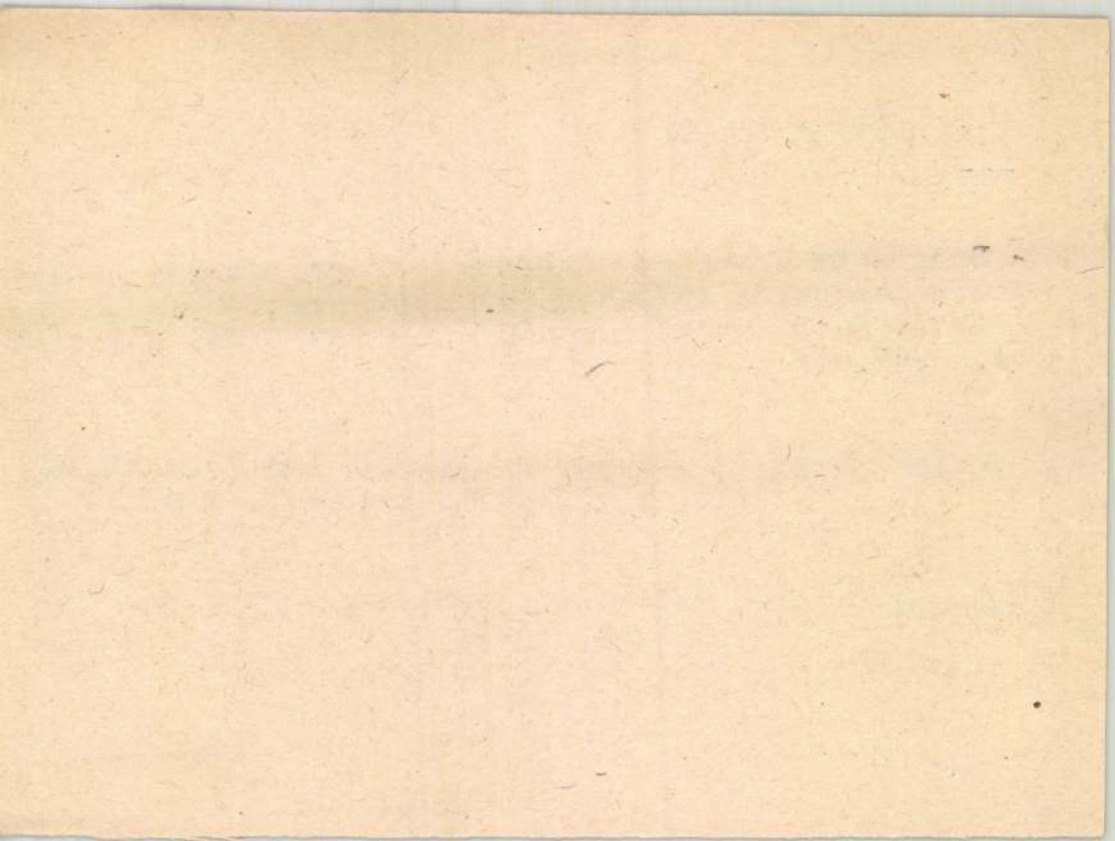


RÁZÓ JÓZSEF, festő

A Budapesti Országos Pedagógus Képzőművészeti kiállításhoz Sopronból 1975-ben Sz. Egved Emma, Gáspárdy Sándor és Rázó József festménye, illetve érmei jutottak el. 267. old

GASPARDY SANDOR: A soproni képzőművészeti élet alakulása 1974-ben és 1975-ben 266. old

Soproni Szemle, Helytört. Helyőirat, XXX. 3. sz.
Sopron, 1976.

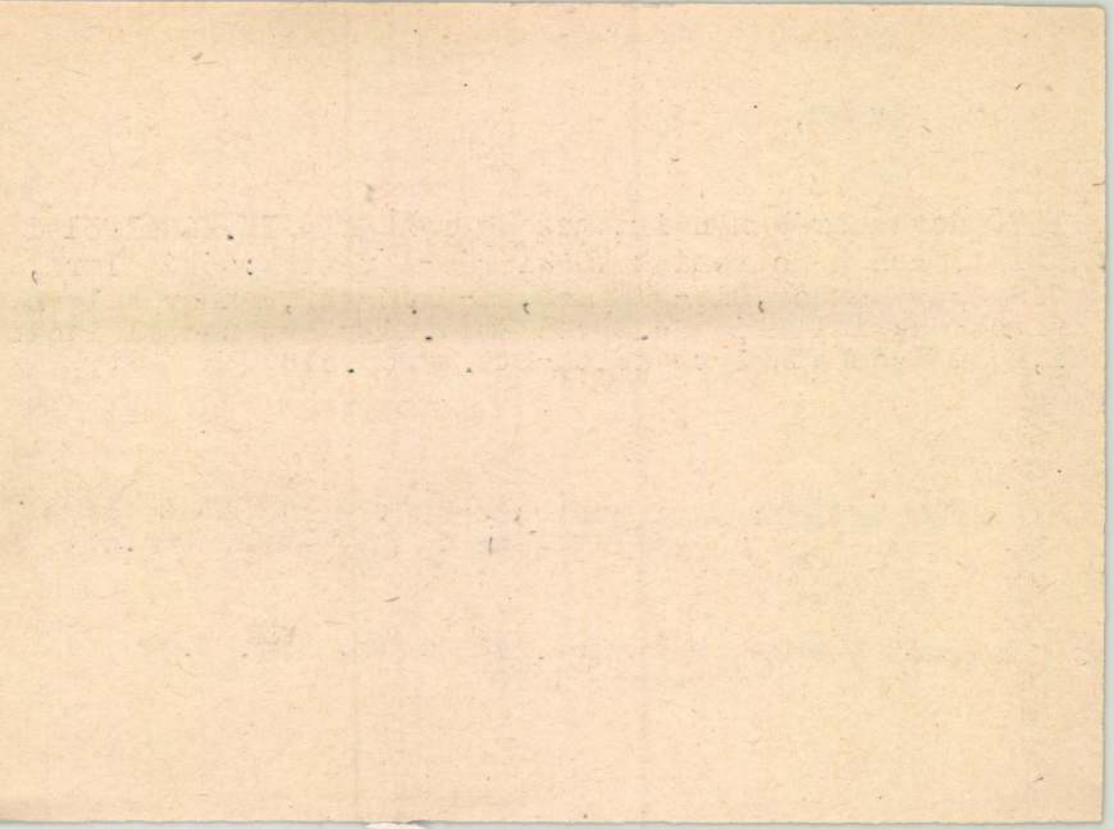


RÁZÓ JÓZSEF, festő

1975 novemberében nyílt meg Sopronban a IV. Kisalföldi Tárlat. Ezen a soproniak közül részt vettek: Békés Imre, Gáspárdy Sándor, Giczý János, Rázó József, Renner Kálmán, Sulyok Gabriella és Sz. Egyed Emma. Kéky Éva nem állított ki, mert Szombathelyre költözött. 266. old

GÁSPÁRDY SÁNDOR: A soproni képzőművészeti élet alakulása 1974-ben és 1975-ben 266. old

Soproni Szemle, Helytört. Folyóirat, XXI. 3. sz
Sopron, 1976

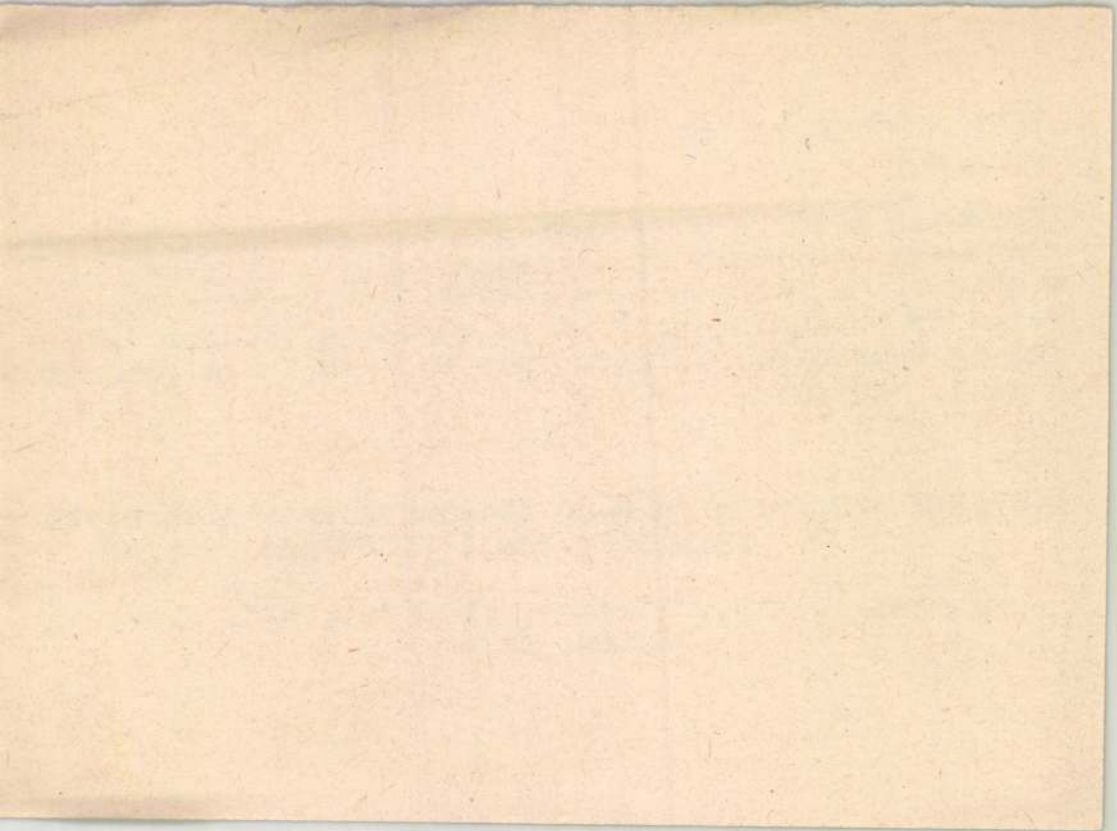


RÁZÓ JÓZSEF, festő

1975-ben nyílt meg Sopronban a felszabadulás emlékére
rendezett jubileumi kiállítás, 10 művész állított ki
meghívásra a Festőtérben: Békés László, Borbély Ferenc,
Gáspárdy Sándor, Giczy János, Rázó József, Renner Kálmán,
Sulyok Gabriella, Sz. Egged Emma és Székely Ernő, Szarka
Árpád. 266. old

GÁSPÁRDY SÁNDOR: A soproni képzőművészeti élet alakja
lása 1974-ben és 1975-ben 266. old

Soproni Szemle, Helytört. Folyóirat, XXX. 3.sz.
Sopron, 1976

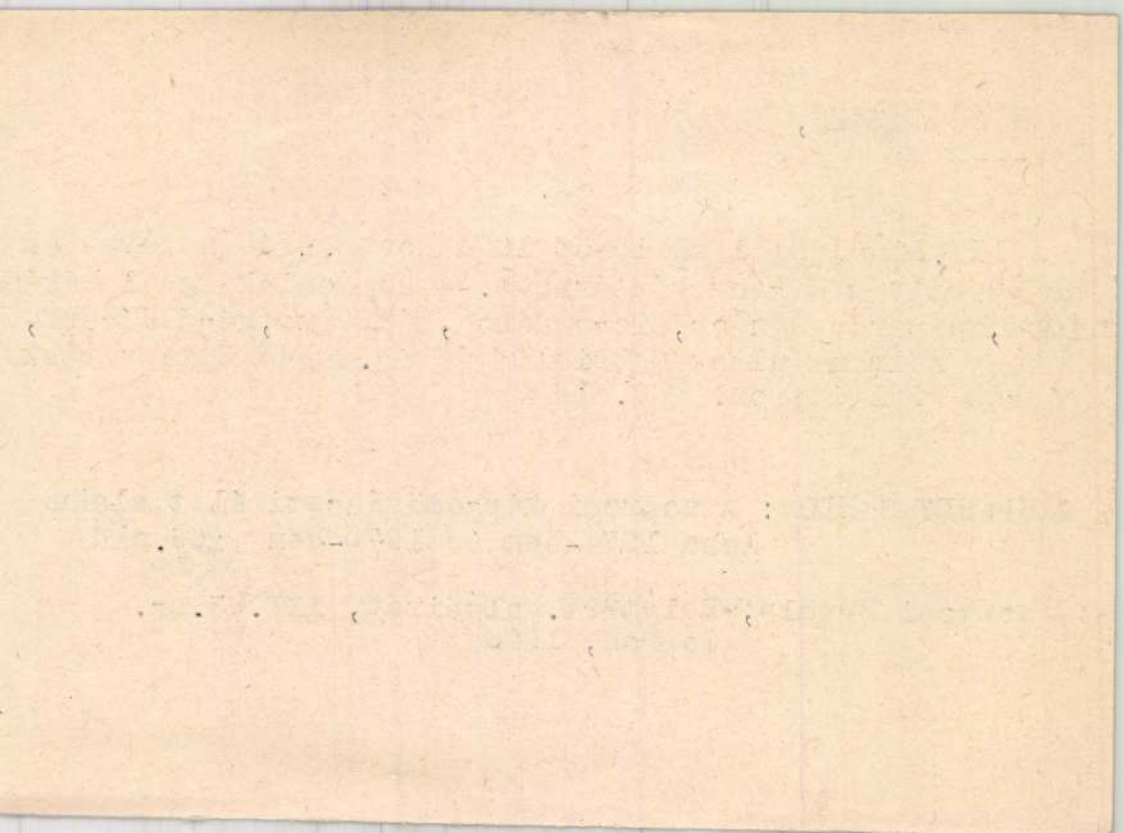


RÁZÓ JÓZSEF, festő

A III. Kisalföldi Tárlatot 1974 novemberében mutatták be Győrött a Múzeum képtárában.-A soproniak közül-Békés Imre, Gáspárdy Sándor, Giczv János, Kékly Éva, Rázó József, Renner Kálmán Sul yok Gabriella és Sz. Egyed Emma vettek részta kiállításon. 266.old

GÁSPÁRDY SÁNDOR: A soproni képzőművészeti élet alakulása 1974-ben és 1975-ben 266.old

Soproni Szemle, Helytört. Folyóirat, XXX. 3.sz.
Sopron, 1976

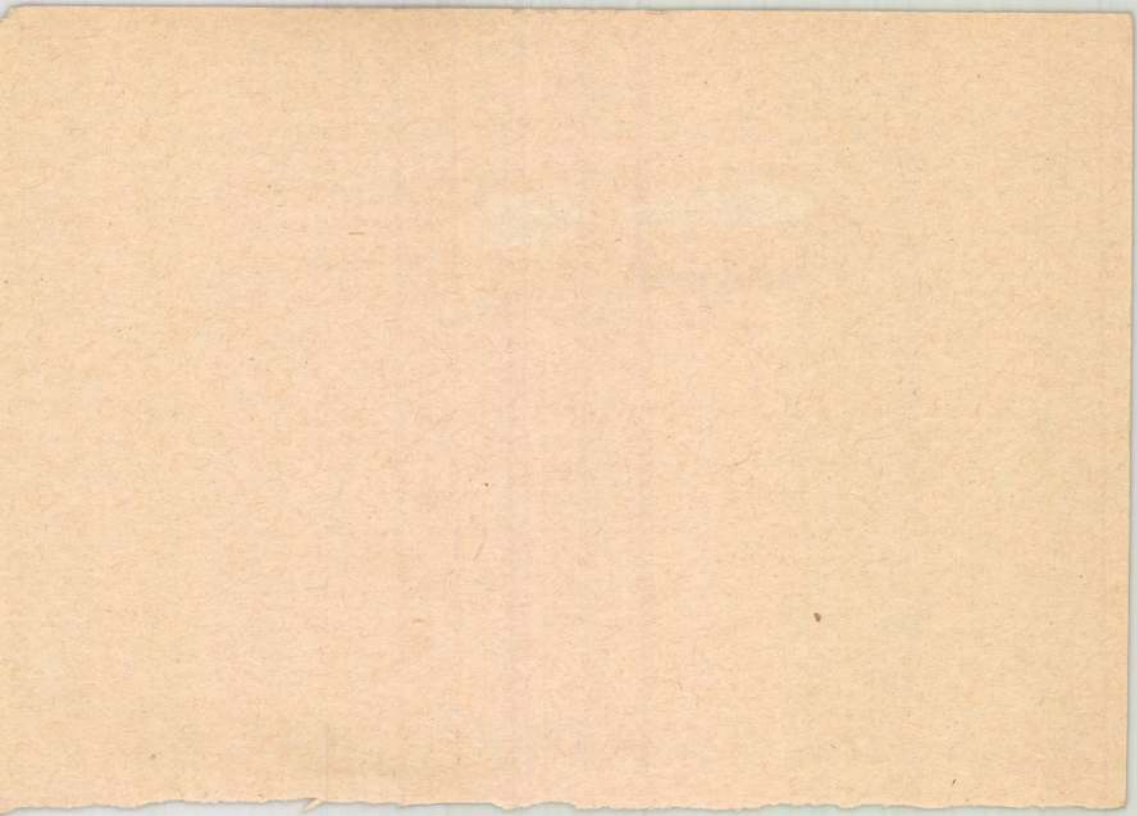


Razó József, festő

— ~~RAZÓ JÓZSEF~~ soproni festő-
művész kiállítása pénteken nyílt
meg Győrött. A tárlaton 40 ak-
varellt és olajképet mutatnak be.

— Hír
Népszabadság, Bp. 1976. aug. 28.

8



Drázi György

Nehány hangyánányos témájú pseudokritika,
 mint a Napraforgók vagy a Bendélek
 kutyával, Bendélek halakkal, Bendélek
 mandulával stb. elsődleges festői és for-
 máni problémákkal foglalkozik. Mindezt
 hivallásának lényeges pontja az, hogy a
 konstruktív kritika a helyő, az érvelni
 vonások is hangsúlyozottak.
 Drómyei Átila: Drázi György festőművés-
 ziallása Lapromban.

Drázi György

1970/4

32 old.

1
The first part of the book is devoted to a general
description of the various forms of life which
are found in the different parts of the world.
The second part is devoted to a description of the
various forms of life which are found in the
different parts of the world. The third part is
devoted to a description of the various forms of
life which are found in the different parts of
the world. The fourth part is devoted to a
description of the various forms of life which
are found in the different parts of the world.
The fifth part is devoted to a description of
the various forms of life which are found in
the different parts of the world. The sixth part
is devoted to a description of the various forms
of life which are found in the different parts
of the world. The seventh part is devoted to
a description of the various forms of life which
are found in the different parts of the world.
The eighth part is devoted to a description of
the various forms of life which are found in
the different parts of the world. The ninth part
is devoted to a description of the various forms
of life which are found in the different parts
of the world. The tenth part is devoted to a
description of the various forms of life which
are found in the different parts of the world.

Prázi Győzef.

202 a főrekvés akvarellképeire is jellemző, azonban a technikai oldal nyitja lehetőségeket a különböző technikákra, a posztimpressionizmus világra való nyitottság.

Prázi (Hszonits) Győzef 1926-ban született Sopron megyében, Erdőháza községben. A Magyar Művészeti Főiskolára nyitott be az akadémia tagjaként 1953-ban.

Yhómgyei alkotta: Prázi Győzef festményei kiállítás Erdőháza Sopronban.

Magyarországi

1970/4

32 old

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher but appears to contain several lines of a letter or document. Faintly visible words include "I have", "I am", "I wish", "I hope", "I fear", "I love", "I hate", "I miss", "I want", "I need", "I can", "I will", "I shall", "I must", "I may", "I might", "I could", "I would", "I should", "I ought", "I can't", "I don't", "I won't", "I shouldn't", "I couldn't", "I wouldn't", "I shouldn't", "I couldn't", "I wouldn't".

7

Präso József
A Naprármivészet Főiskoláján Dama-
novszky Endre, Felmély György és Hlinz-
szynka Pálak a mesterei. Most Sopron-
ban tanít, és az Ifjúasági Házban rajz-
szakiskola vezet.

Görnyei Ágnes: Präso József festőmű-
vészi tevékenysége Sopronban.

Praktikum

1970/4

32 old.

1860
I have been thinking of you
very much lately and
wondering how you are
getting on. I hope you
are well and happy.
I have not much news
to write at present.
The weather is very
pleasant here now.

I am
Yours truly
John Smith

Gaspard, Sander: A Soproni képző-
művelési élet emlékei 1976-1977-⁹ben

Soproni Szemle 1978/4 363. old.

Richard's Journal

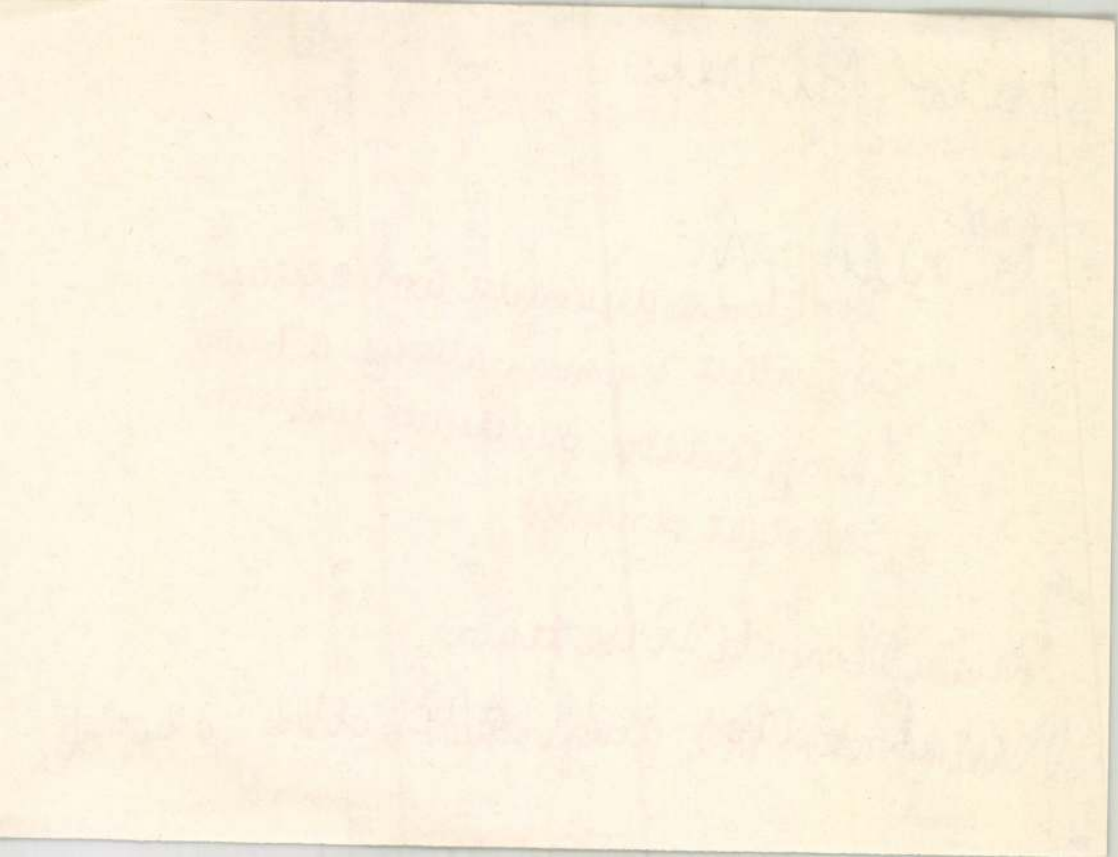
Olvaso Josef.

Olvaso mo

Prayalamitais

1970/4

32 old

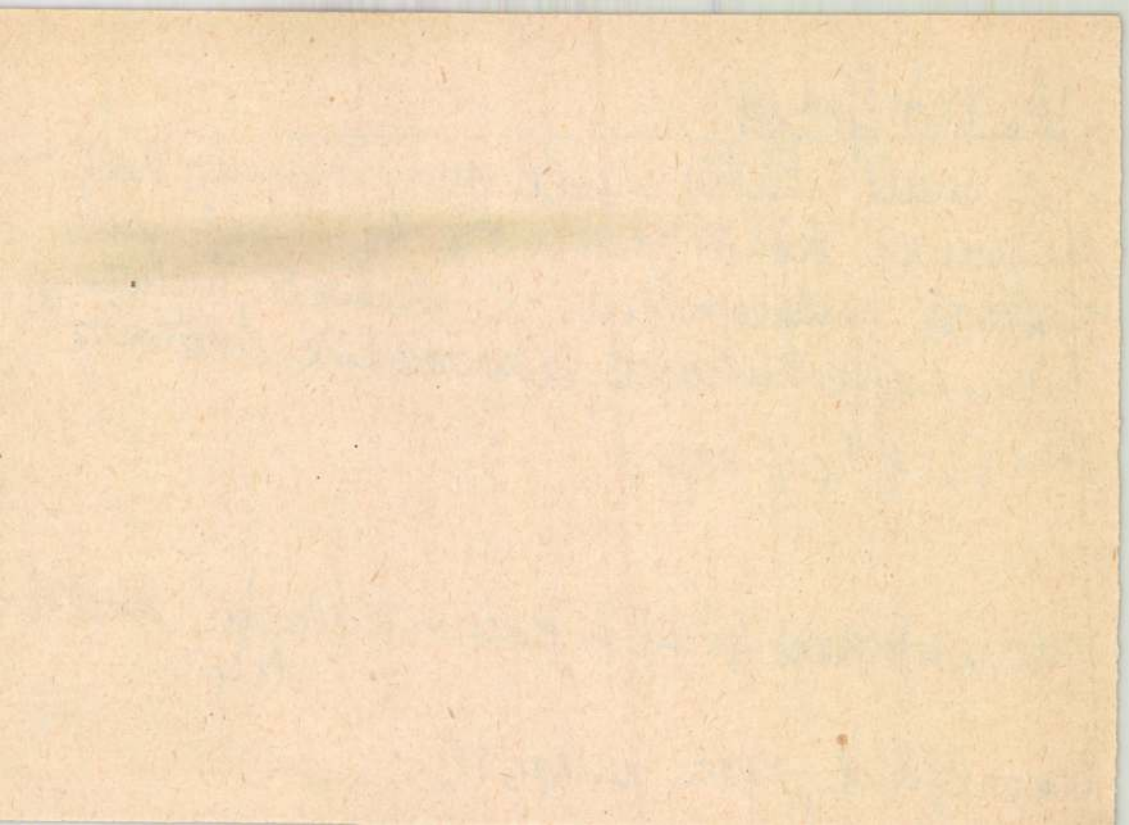


Ráns Jósef

A múlt héten nyílt meg Remus Kál -
mármal körös tálata a tokaji hely -
történeti múzeumban. A művészi minőség
hívó alapfestményét, akvarelljét állította
ki. "Tél" c. (rept.)

(Híradó): Ráns Jósef 'ei Remus Káludau kiállí -
tása.

Vásárhely, 1942. máj. 21.

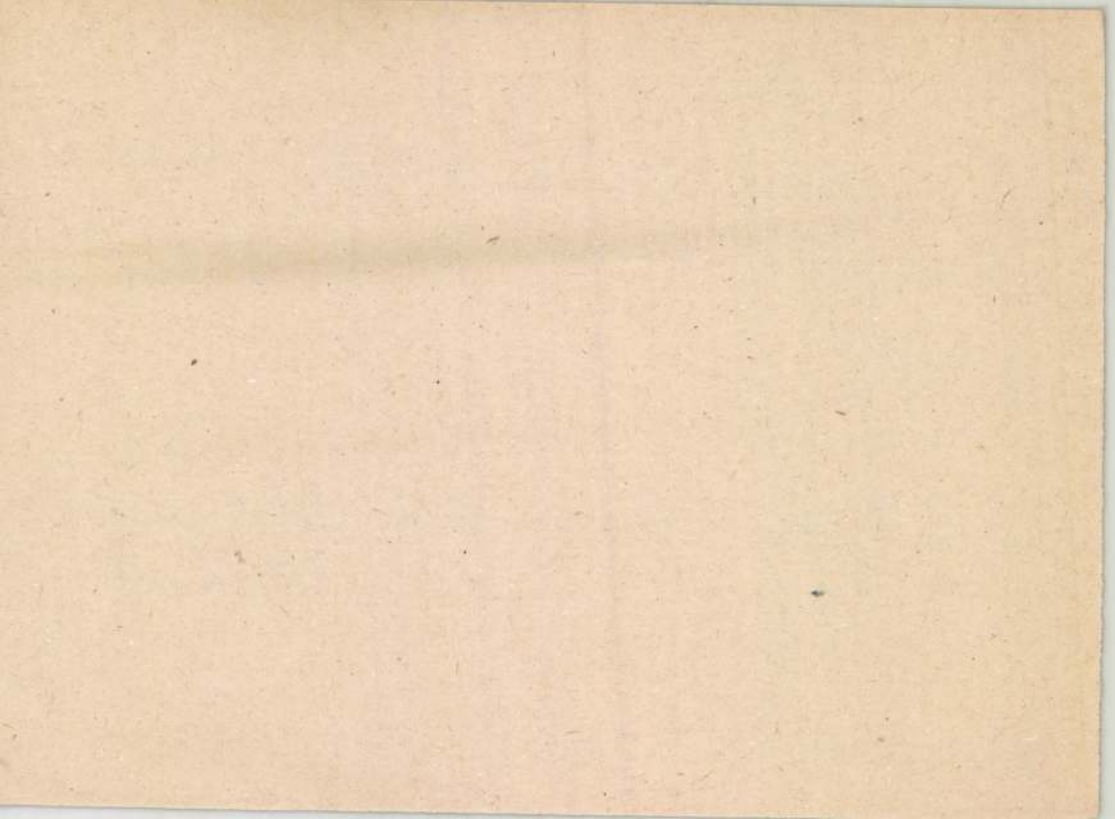


Rakó György

a dunaijárasi kiállítás tereiben
szürettel tartalom akadémiai me-
pelnek.

Süti kiskö: Szapori fűtök - dunaijárasi
szemmel.

Kisalföld, Győr, 1941. dec. 19.

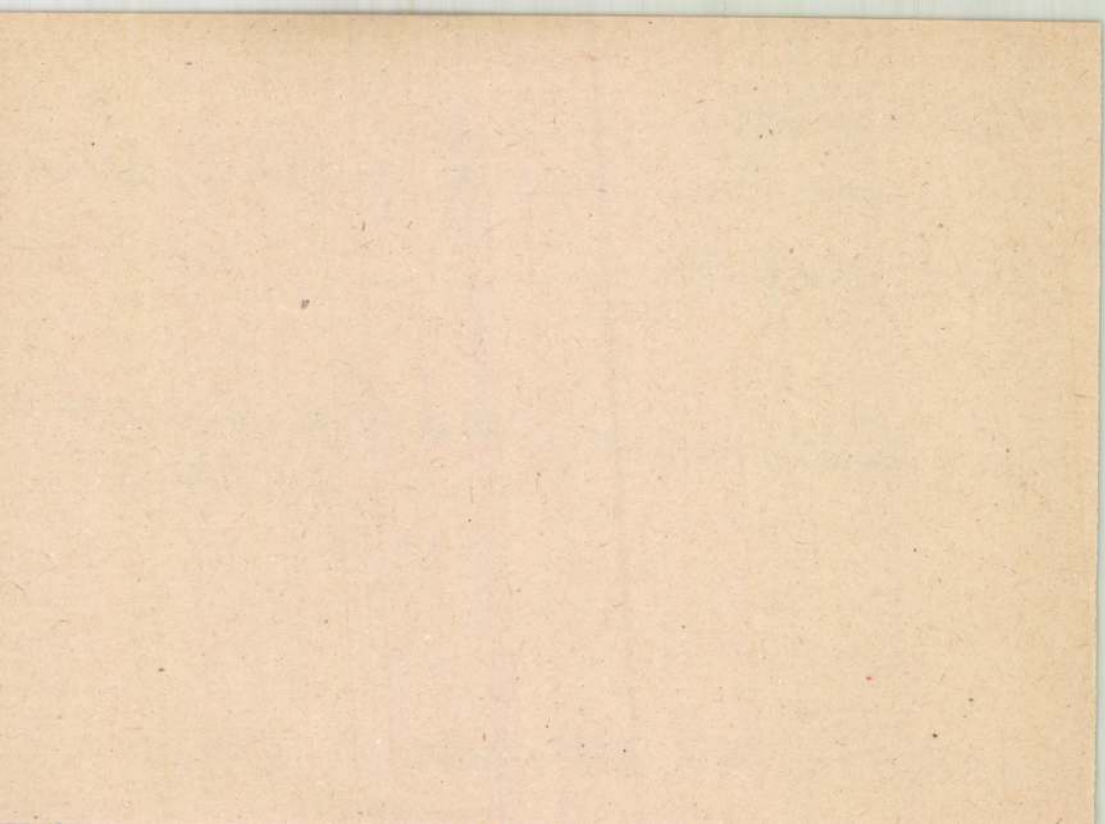


Räro jämsel

a seproni öni täslatou grafikái, tábla-
lépei merpellék.

Dávid Ferenc: Milyen velt, milyen leqzen a seproni
öni táslat?

Kisalföld, Győr, 1942. jan. 14.

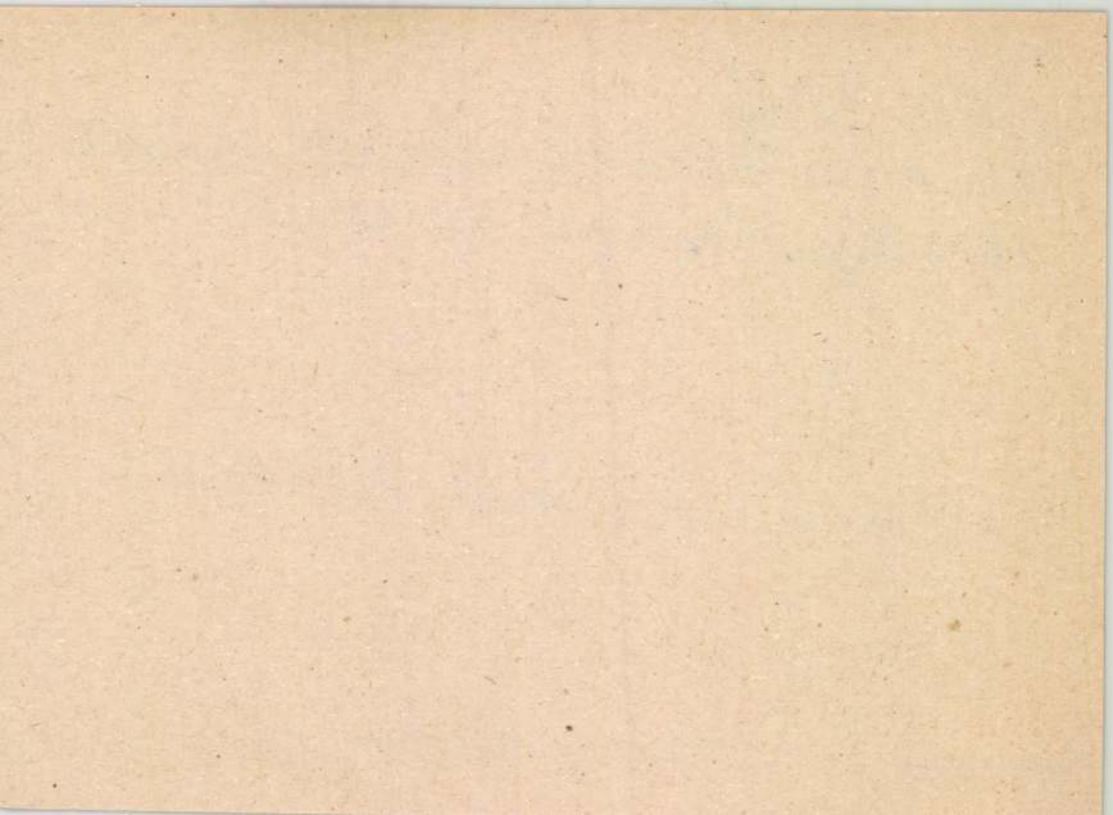


Ráró János

Dec. 15-én Sopronban rendezett tanlaton
akadémiái, alajképei megbeszéltek.

B. Y.: Soproni képművészek kiállítására.

Dunántúli Népszemle, 1941. dec. 14.

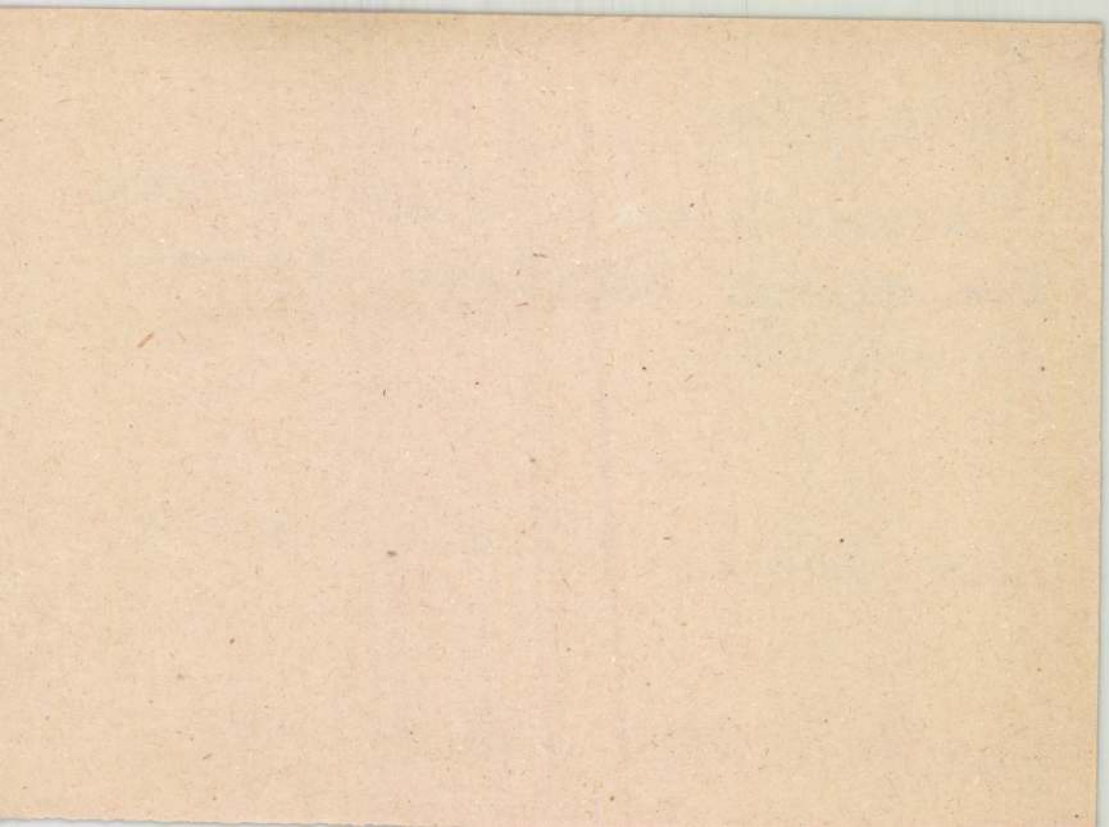


Ráno György

a misonnagyaróvári Hírnagy lírium-
ban tudott kiállításán elvanel-
jei szerepeltek.

- mi - : Pedagógus alkatok tartalata.

Kisalföld, Győr, 1946. máj. 29.

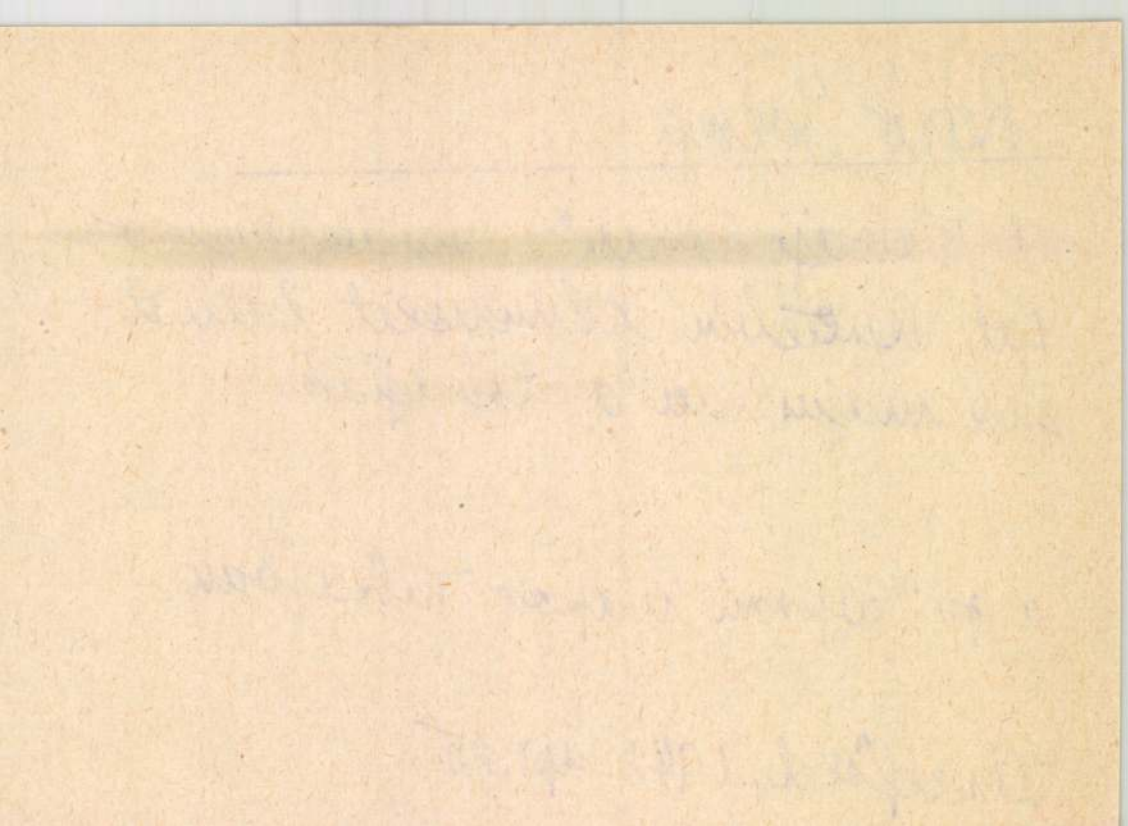


Ráno Yáxox

a "Tobaji Tawan" c. suderwuyoro-
yat kereben fetuduyit lathat-
jak majusban a tobajiak.

u. 97: Saproni napok Tobajban.

Kisalföld, 1942. ápr. 25.



Rácz József

neve említve

Művészettörténeti Értesítő 1972

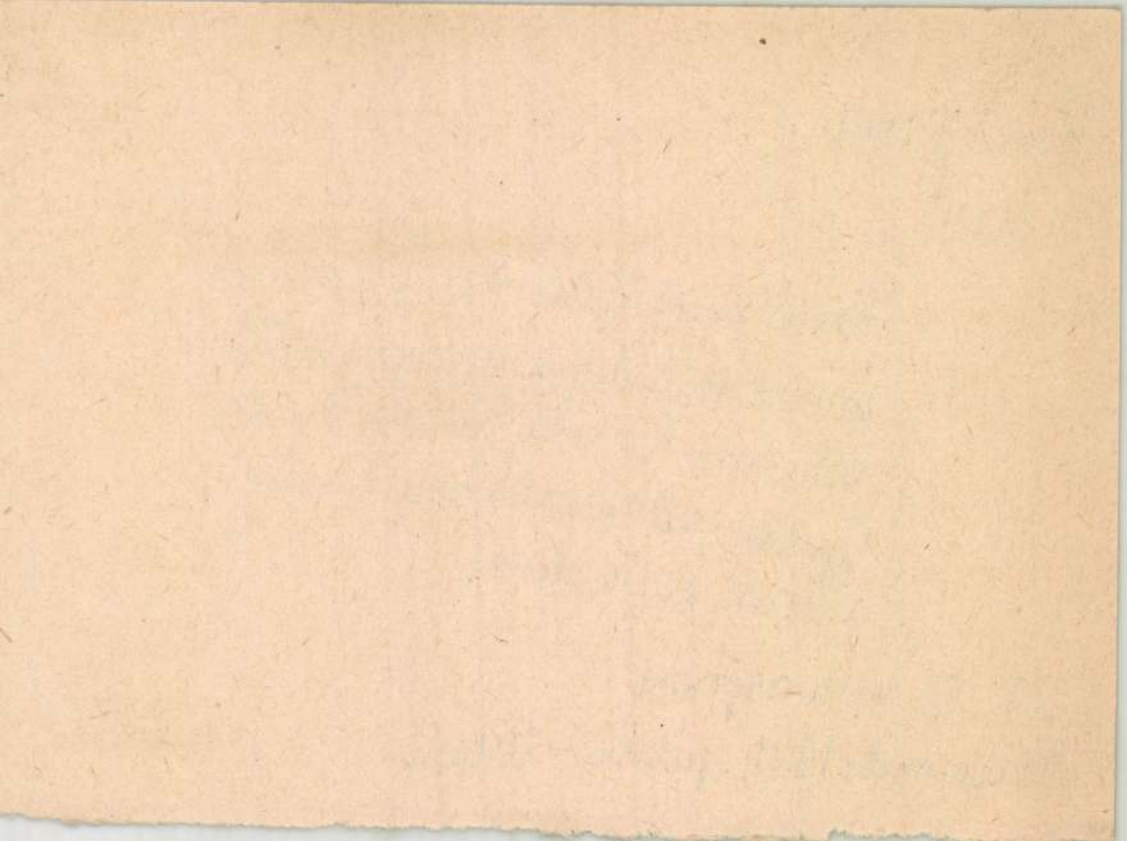
316. old.

Részvényes
László

Részvényes 1926-ban Csorvács
született. A képzőművészeti Fő-
iskolában Kerekes Gyulával, Kincse
Gyulával és Domokos György Endréc
váltak is mesterei.

D.F.: A nagy napom...

Művészet, 1974. július - 20 lap.

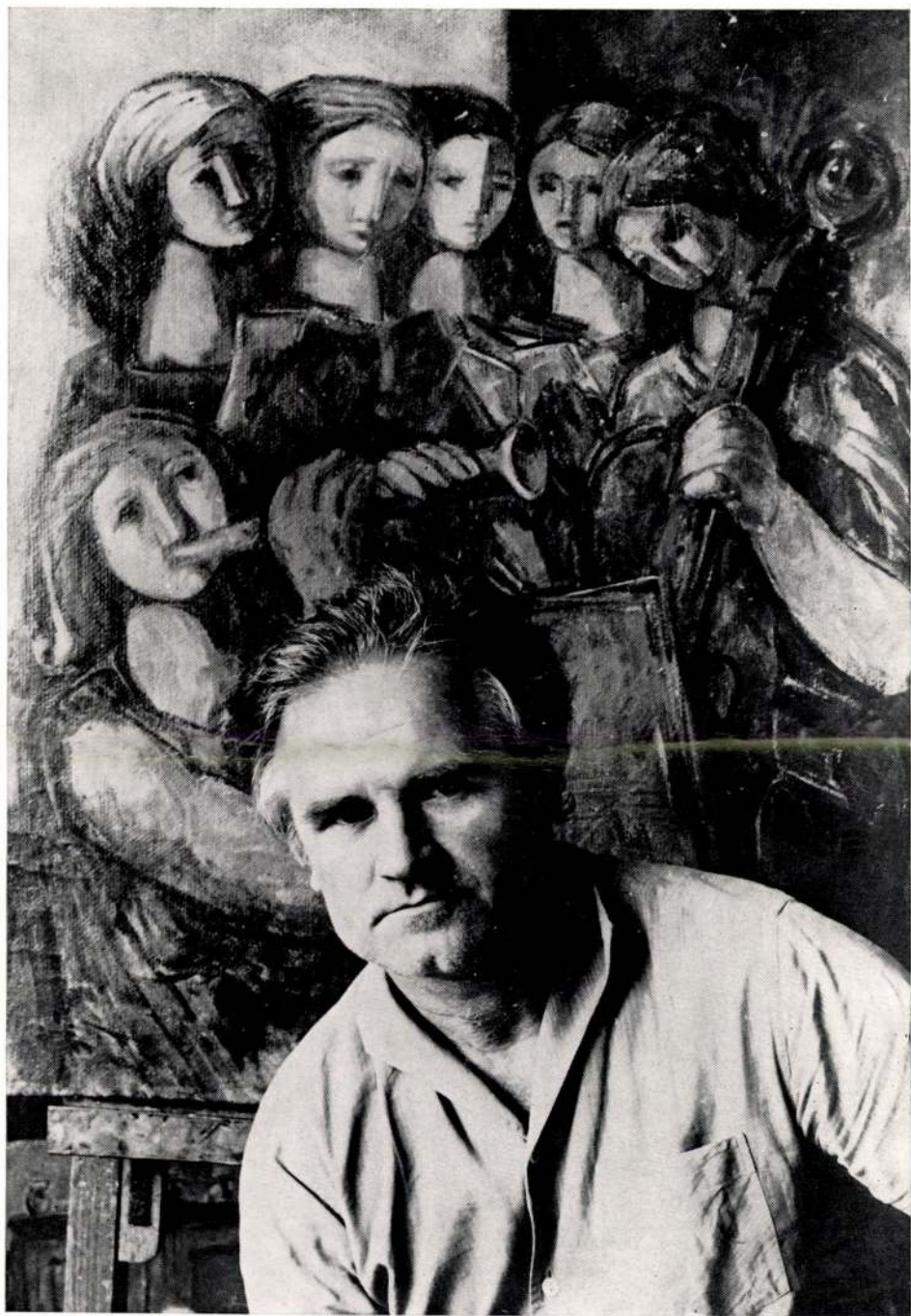


GYÓRI MŰCSARNOK
1976



RÁZÓ JÓZSEF

FESTŐMŰVÉSZ
KIÁLLÍTÁSA



RÁZÓ JÓZSEF 1926. CSORNA

A Képzőművészeti Főiskolán szerzett tanári oklevelet.
Tanárai Kmetty János, Domanovszky Endre és Hincz Gyula voltak.
Alkotásaival a területi kiállításokon (Székesfehérvár, Tata, Veszprém,
Budapest Műcsarnok), a Kisalföldi Tárlatokon (Sopron, Győr,
Szombathely), valamint a soproni képzőművészek dunaújvárosi
kiállításán szerepelt.

- 1969. Önálló kiállítás, Sopron
 - 1970. Önálló kiállítás, Kapuvár
 - 1970. Önálló kiállítás, Kapuvár
 - 1972. Önálló kiállítás, Tokaj
 - 1976. Önálló kiállítás, Győr
- A Képzőművészeti Alap tagja

**Aki alkot az a köz érdekét szolgálja, társadalmi munkát folytat akkor is,
ha látszólag elvonultan él művei között.**

*Hevesi antaly farsamok
Calimah
Razo Jozsef*



FIGURÁK ESTE (Xántus János Múzeum tulajdona)

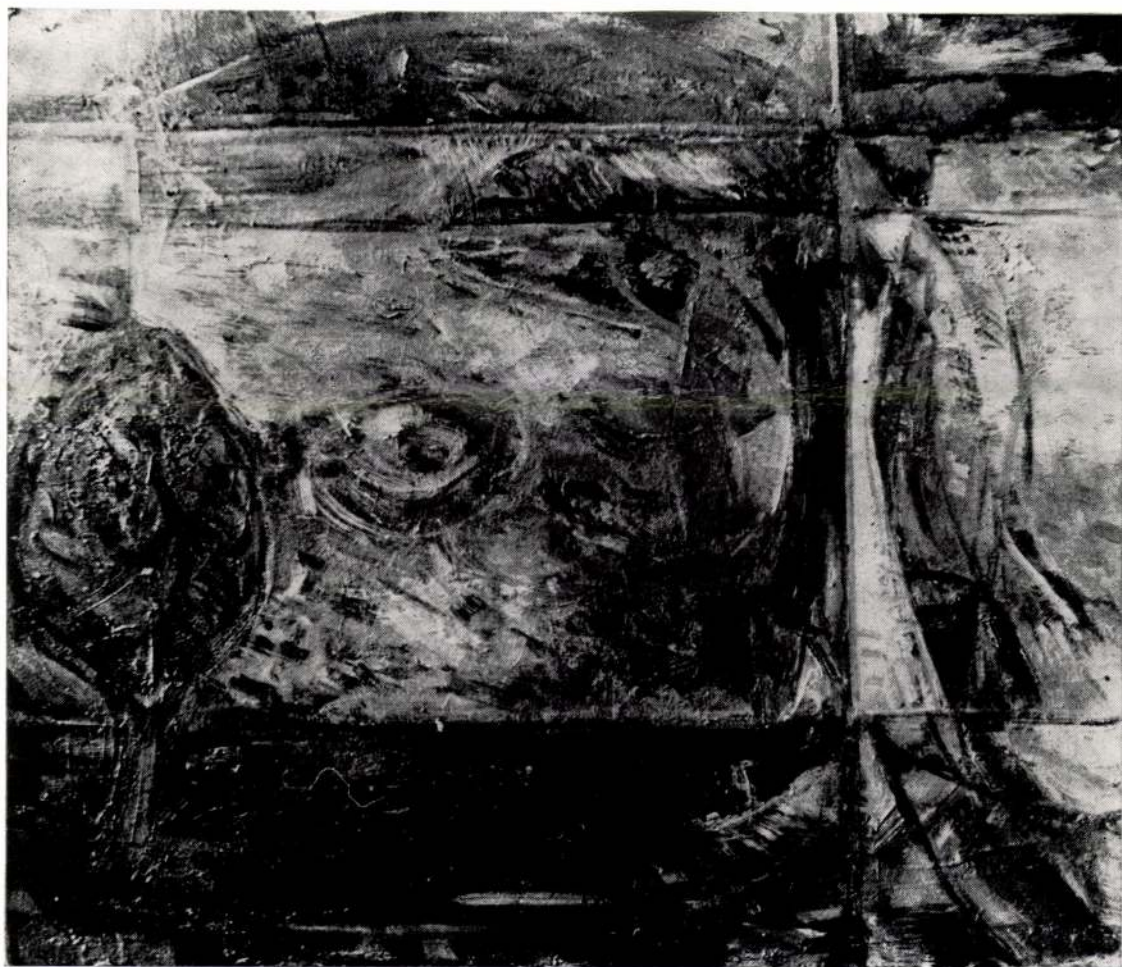


ANYA GYERMEKÉVEL



Megőrzöm magamban az alkotó hitét, odaállok átványomhoz és dolgozom —, bemutatva a megtisztulásra vágyó és példázatra született lélek megtörhetetlenségét.

(Ferenczy Károly)



TOKAJI HÍD

OLAJKÉPEK

1. Legenda
2. Zenélők
3. Műterem
4. Lakodalom
5. Gyermekét etető anya
6. Poharazó nők
7. Tokaji híd
8. Citerás férfi
9. Leány hegedűvel
10. Anya gyermekeivel (Helddal)
11. Várakozó leány
12. Csendélet gitárral
13. Csendélet kártyával
14. Csendélet pipával
15. Falusi temető
16. Anya gyermekeivel I.
17. (Párizs ítélete) Divatbemutató
18. Olvasó nő
19. Csendélet öreg órával
20. Beszélgetők
21. Mária és Erzsébet
22. Figurák este
(Xántus Múzeum tulajdona)
23. Csendélet trombitával
24. Gitáros nő
25. Látogató
26. Zempléni táj
27. Női fej
28. Zsuzsa

AKVARELLEK

1. Falusi utca
2. Tokaji táj I.
3. Tokaji táj II.
4. Öreg templom
5. Köves utca
6. Tokaji utca I.
7. Tokaji utca II.
8. Tokaji táj III.
9. Tokaji táj IV.
10. Csendes Bodrog
11. Bádognetős ház
12. Tulipánok
13. Dombos táj
14. Csend I.
15. Csend II.
16. Csend III.

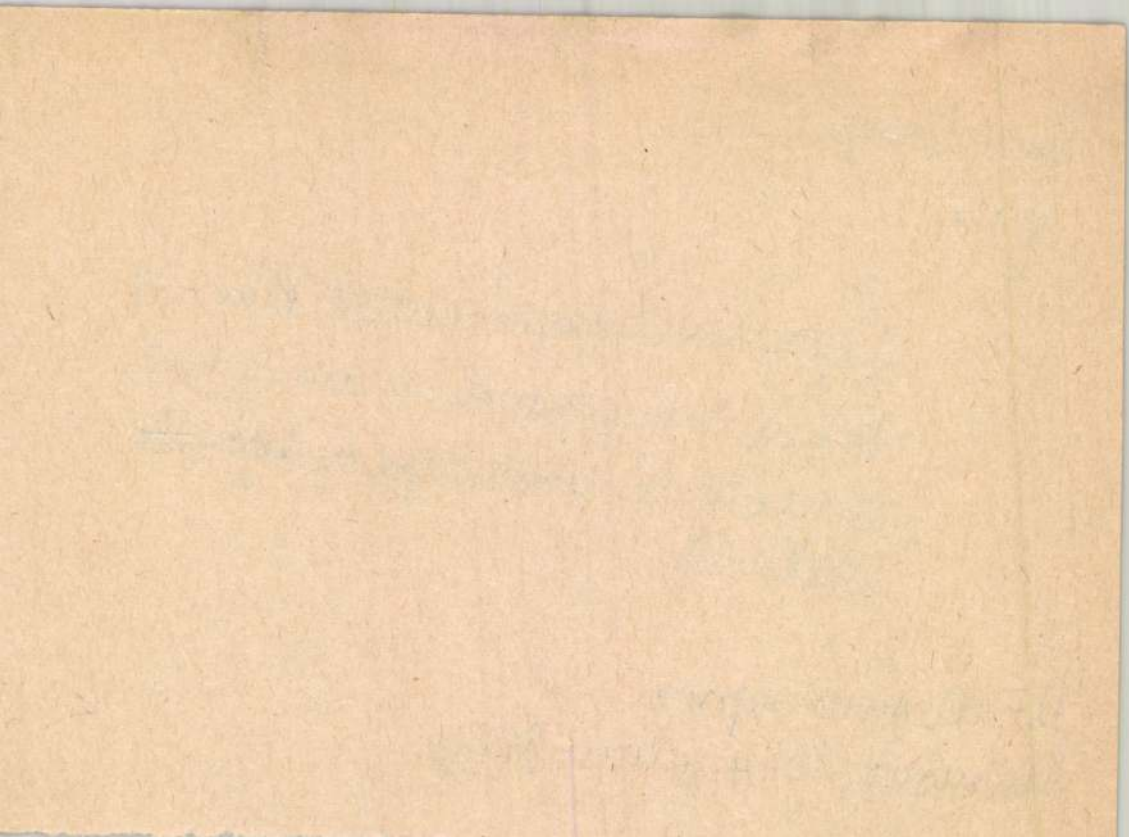
A KIÁLLÍTÁST
A MAGYAR NÉPKOZTÁRSASÁG
KÉPZŐ- ÉS IPARMŰVÉSZETI LEKTORÁTUSÁNAK ZSŪRIJE ZSŪRIZTE
A KIÁLLÍTÁST GYŐR MEGYEI VÁROSI TANÁCS V. B.
MŪVELŐDÉSÜGYI OSZTÁLYA RENDEZTE

A KATALÓGUST ÖSSZEÁLLÍTOTTA: RÁZÓ JÓZSEF
MŪSZAKI SZERKESZTŐ: BROZSEK BÉLA
FOTÓ: BURIÁN GYORGY
Felelős kiadó: Finta Lajos
Győr-Sopron megyei Nyomdavállalat 76.4602

Réa József
festő

Expresszív táphérséssel Réa József
talán a hazai társaságok
koncolgáló akadémije a legjelöl-
ettelebb.

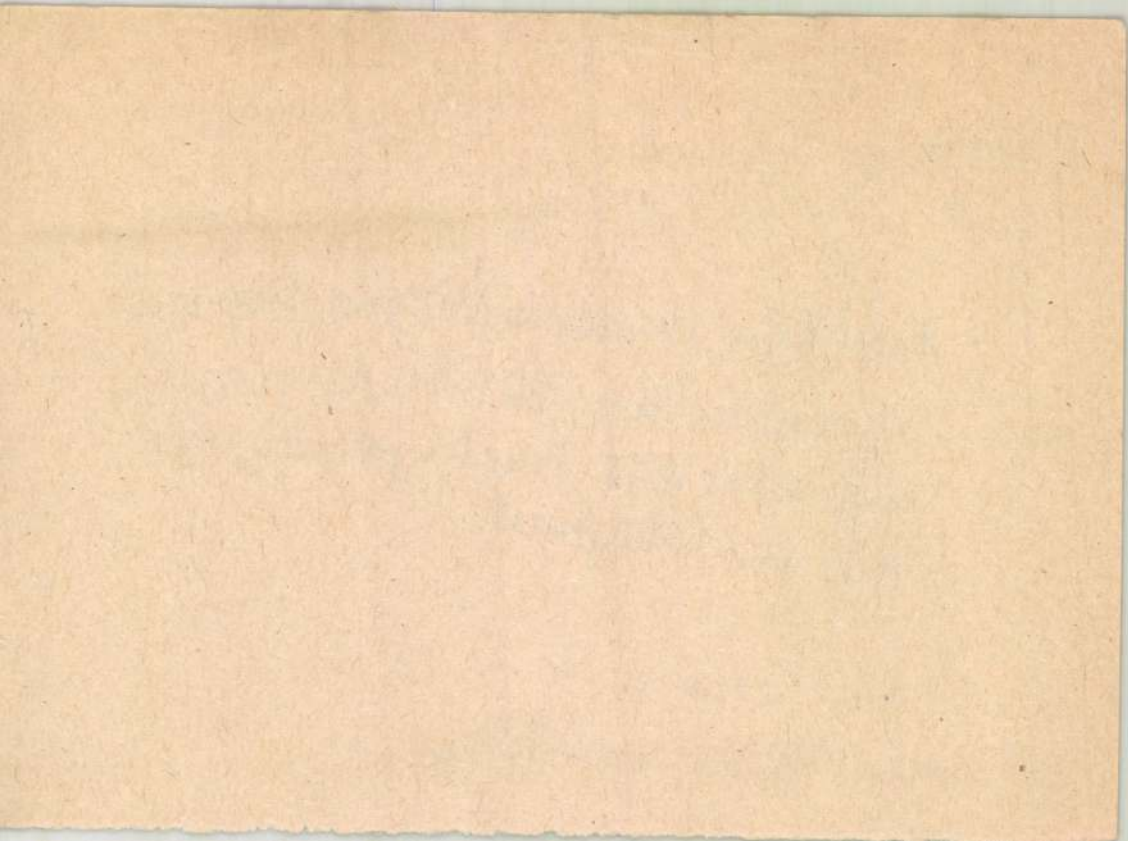
D.F.: A mai napra...
Művészet, 1974. július - október.



Reróforsef
festó

Reróforsef ömelló kiállása 1969-ben
Sopronban volt, 1971-ben Gornau,
Magyarország 1971-ben Keszthelyen és
1972-ben Tokajban.

D.F.: A mai napra . . .
Művészet, 1974. július - október.

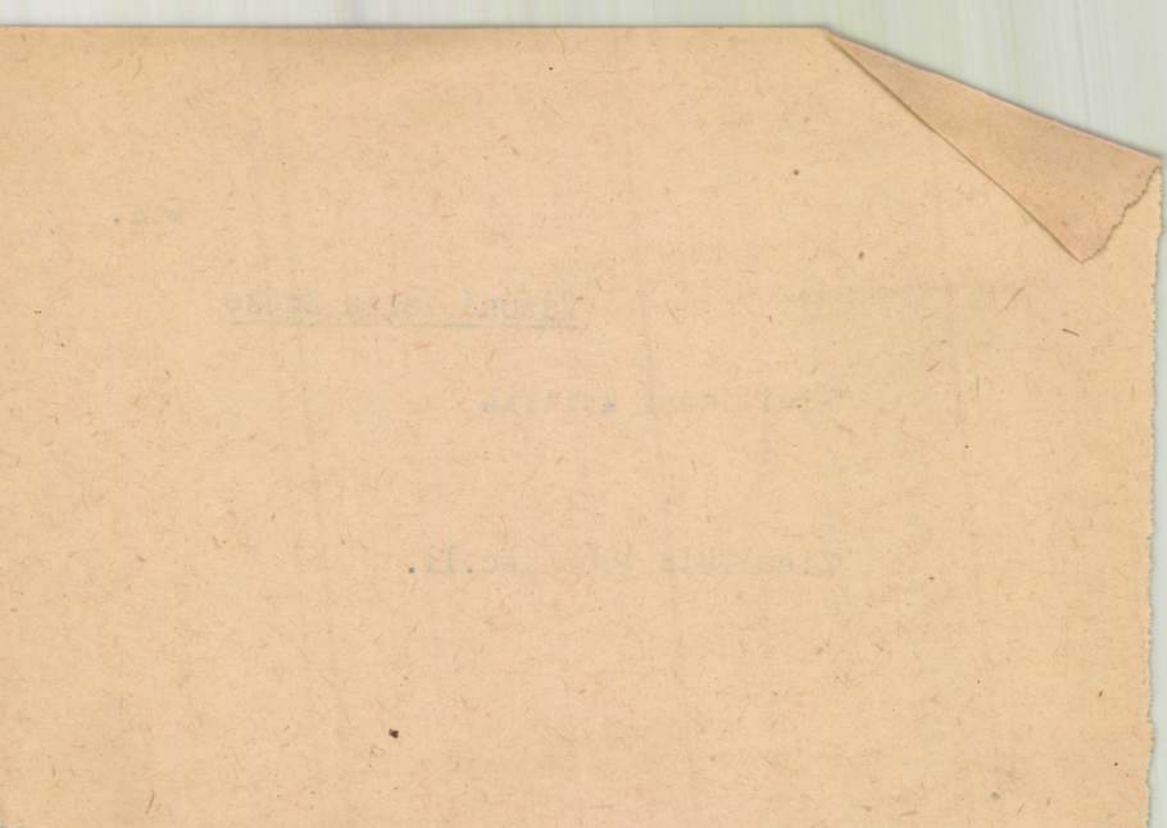


MDK.

Rázóné Varga Emőke

Kiállítási kritika

Kisalföld 1966 dec.11.



Reiarsó Klava

1931

Ki' kud rila?

intű Elnökség!

kerülő épületek tervrajzainak és
rzése tárgyában a főváros Tanácsá-
sünk másolatát, minthogy az a nagy-
se alatt álló intézményt is közel-
foglalás és pártolás végett tiszte-

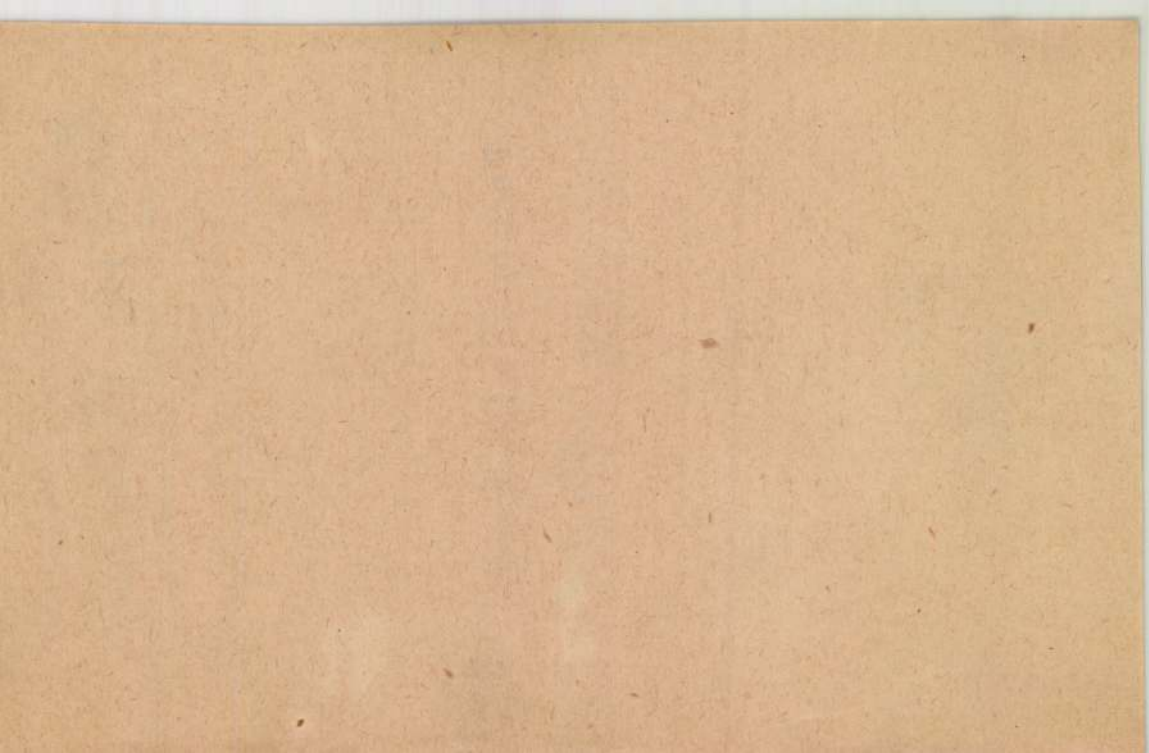
ezzük, hogy hasonló felterjesztést

Palmer's Klava

1926/27 - 1930/31

Ferkeþzomfoiskèvk

728-1

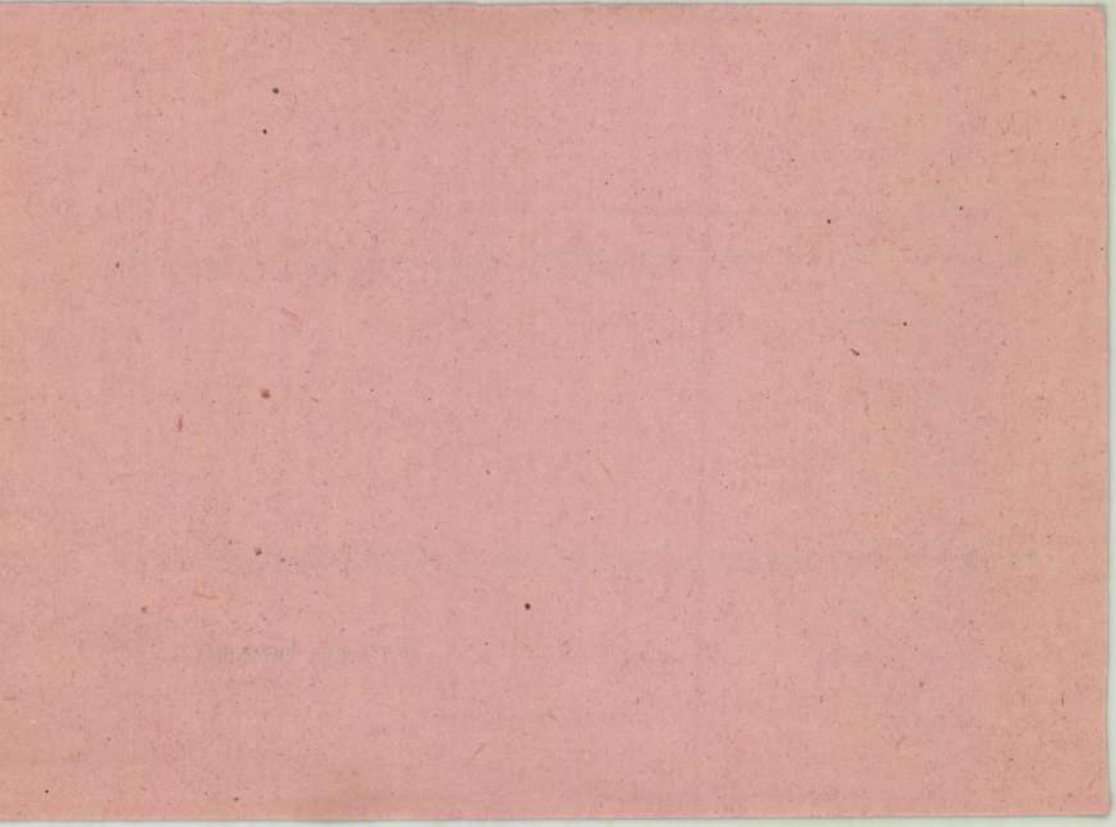


República. Polak. Evk. 1930-31. 90 1.

Leánykésztetői rajzverseny kiadvány.

Ráczó Klára

MJK

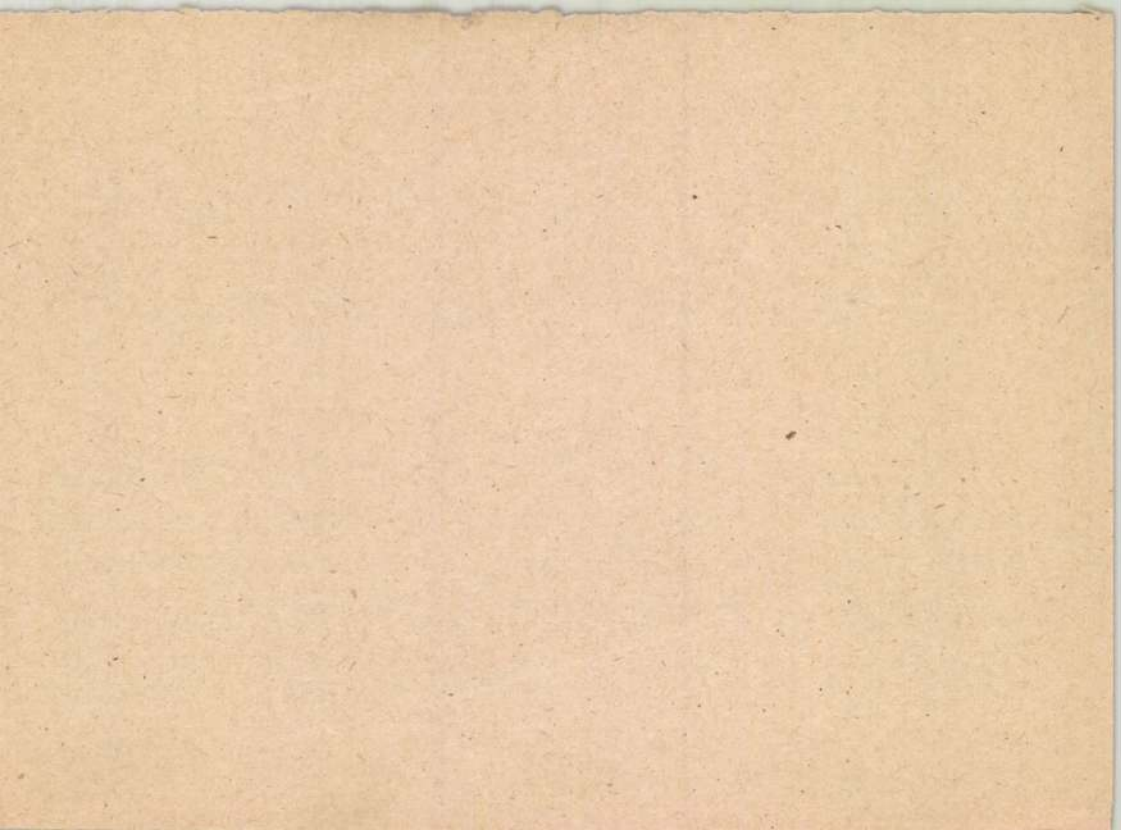


Rearo' Weine

frühtamige Weine, amikar Varnay
feinere Raro' Weine es beste, die
"ennek es embermek ne kempelton"
met e' met wint Varnay, "sem kom-
gellnet epp erst müesemak"

Reint Encke: Vayde Dajor.

W. Weineuf. 10. a. 1967. Okt. 10. e.

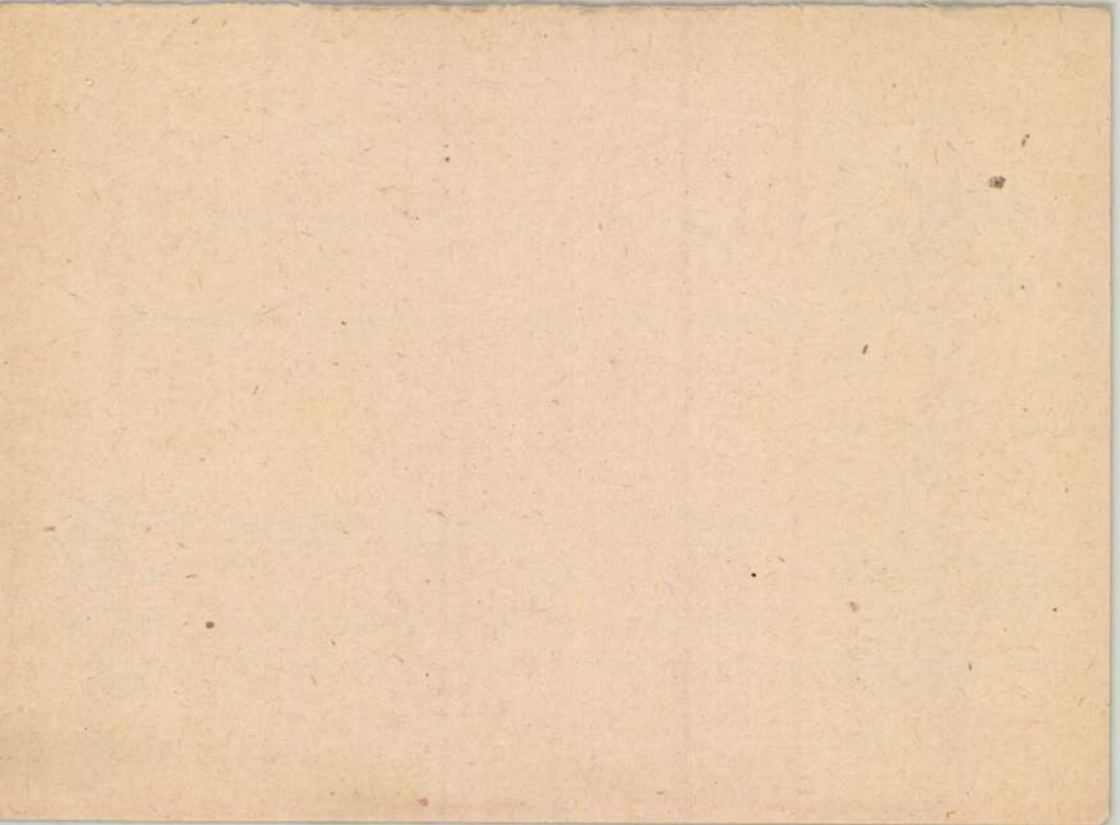


Pierre's Klare

Winn éire veithin, amharf fálleor-
hnik: (Vágháine) Vot álléiréa Vágháine
honorific épg meádhúicéoláig, amharf ~~the~~
Párró Klare honorific veithin.

Beáit Sndre: Vágháine Sndre,

ty hoxo VII. éof. 10. n. 1867. éof. 101. é.



Rázsonyi Mihály, ~~áxx~~

/Mihály/ kőfaragó

1489.uj érseki vadászkastélyon dolg.
a Gerecse-hegységbeli Maróton
később az érseki palotán Esztergomk
ban

53, 54, 58.1.

Herzogin Wilhelmine, Königin

von Preußen

1862. In einem Schreiben vom 10. d. M.
wurde mir die Ehre zu Theil, dass
ich die Ehre erhalte, die
Königin zu empfangen.
Ich bin

Sehr geehrte Frau

MAGYARORSZÁG

Gömbös és Kállay Bécsen át holnap érkeznek haza

Schuschnigg mellett Starhemberg és Stockinger is ott volt a stájerországi vadászaton

Bécs, november 26.

(A Magyarország bécsi szerkesztőségétől.) Holnap reggel utazik haza Gömbös miniszterelnök és Kállay földművelési miniszter az északstájerországi vadászatról. Valószínűleg

Bécsen át veszik útjukat.

Vasárnap Schuschnigg szövetségi kancellár mellett Starhemberg herceg alkanellár és Stockinger kereskedelmi miniszter is résztvett a magyar miniszterelnök vadászkirándulásában.

Előbb a német egyetem, aztán Magyarország ellen tüntettek a prágai diákok

Prága, november 26.

A német egyetem ellen irányuló prágai diákvargások vasárnap is folytatódtak. Cseh egyetemi hallgatók a német színház elé akartak vonulni, de a rendőrség szétszálta őket. Délután öt óra tájban körülbelül 150 főnyi diákeszket a prágai magyar követség elé vonult és »Pfüj Magyarország!« és »Éljen Jugoszlávia!« kiáltásokkal tüntetett. A rendőrség nem lépett közbe.

Bécs, november 26.

(A Magyarország bécsi szerkesztőségétől.)

ségétől.) A prágai német egyetemen történt események elleni tiltakozásul bécsi nacionalista diákok tüntettek a cseh követség ellen. A rendőrség közbelépett és gumibotokkal kergette szét a tüntetőket.

Győzött az erőszak

Prága, november 26.

A német egyetem rektora ma délután átadta a cseh egyetemnek a történelmi jelvényeket. A cseh diákok nagygyűlésen a cseh egyetem vezetői közölték a diákokkal, hogy az átadás megtörtént.

Három leányholttest az erdőszélen...

Kéjgyilkosok fojtották meg a carlylei áldozatokat — Óriási felháborodás Amerikában

New York, november 26.

(A Magyarország tudósítójától.) Olyan izgalom és felháborodás vett erőt az amerikai közönségen, mint a Lindbergh-bébi meggyilkolásakor: a pennsylvániai Carlyle-ben egy erdő szélén a hegytetőn favágók három leányholttestet találtak. A vizsgálat megállapította, hogy az áldozatok 12-16 éves leányok és hogy kéjgyilkosságról van szó. A szerencsétleneket megfojtották.

A személyazonosságát még nem lehetett kideríteni, noha a környező nyolc állam valamennyi rádióállomásán közölték a lakossággal a szeren-

csétlen leányok személyleírását és megjelölték, hogy milyen a ruhájuk. Eddig még senki sem jelentkezett, hogy eltűnt valamely családtagja. A nyolc állam minden iskolájában kihirdették a szörnyű esetet és megadták az áldozatok személyleírását.

A pennsylvániai rendőrhatalóságok azt hiszik, hogy ez a szörnyű hármasyilkosság összeköttetésben áll egy másik kettős gyilkossággal, amely néhány nappal ezelőtt történt. A pennsylvániai Altoonban megölték és kirabolták egy vagyonos házaspárt és a holttesteket a vasúti sínekre fektették. (Telor)

Ötvenhárom japán bányász megfulladt az előtött tárnában

London, november 26.

(A Magyarország külön tudósítójától.) Tokióból jelentik: A Matsusama szénbányavidéken egy tárnában, amely a tenger alá is elnyúlik, behatolt a tenger vize és előtötte az aknákat. Ötvenhárom bányász vízbe fullt. (T.)

A mai zürichi árfolyamok

Zürich, november 26. (Záróárfolyamok.) Párizs 20.33625, London 15.395, New York 308.50, Brüsszel 71.925, Milánó 26.31, Madrid 42.15, Amszterdam 208.60, Berlin 124.10, Bécs 73.22, (sil-ling) 56.90, Prága 12.90, Varsó 58.25, Belgrád 7.—, Athén 2.90, Bukarest 3.05.

Allatvásár

A mai ferencvárosi sertésvásárra felhajtottak 7092 darab sertést. Árak átlagban kg-ként: I. uradalmi zsirsertés páronként 340 kg-on felül 82-84, szedett közép 68-70, silány 55-62 fillér. A zsirsertések irányzata barátságos, a hússertéseké változatlan volt.

A mai vágómarhavásárra felhajtottak három darab marhát, eladtak egyet, irányzat és árak így nem alakulhattak ki.

Húsvásár

Készlet: nagymarha 14 (14), növendék 2 (1), borjú 369 (351), félsertés, lehúzott 148 (148), szalonnás 209 (199), süldő 124 (124), malac 136 (106). Zárójelben az eladottak száma.

Árak: marhahús, egészben, II. 74, esontozni való 30-54, növendék 76, borjú, bérben, I. 126-128, II. 104-124, sertés, lehúzott 74-80, szalonnás 76-87, süldő 78-96, malac 90-140 fillér. A vásár közepes volt.

A kultuszminiszter helyesli a budai és pesti izraelita hitközség egyesítését

(A Magyarország tudósítójától.) Régióta beszélnek a budai és pesti izraelita hitközségek egyesítéséről. Az idevonatkozó tárgyalások folyamatban is vannak. A Magyarország munkatársa kérdést intézett a tárgyalásban Hóman Bálint kultuszminiszterhez, aki a következőket mondotta:

— A pesti és budai kongresszusi izraelita hitközségeknek budapesti izraelita hitközségbe való egyesítését általában helyesnek vélem. A terv

megfelel annak a kormányzati elgondolásnak, amelyet vallok és amelynek értelmében az egyirányú és egycélú intézmények és szervezetek egyesítendők, illetőleg együttműködésük szorosabbá volna teendő.

— A kérdés részleteiről természetesen mindaddig nem nyilatkozhatom, amíg az ügyben érdekeltkedők mindegyikének álláspontját nem lesz módomban megismerni.

Pápán a Bedeaux-rendszer miatt sztrájkba lépett ezer szövőmunkás

Pápa, november 26.

(A Magyarország tudósítójától.) A Perutz Testvérek papai szövő- és fonógyárának ezer munkása ma beszüntette a munkát a Bedeaux-rendszer bevezetése miatt. Már egy hete öt mérnök dolgozott a gyárban a Bedeaux-rendszer bevezetésének előkészítése céljából. Ma reggel a csomagolóosztályban megkezdték az új rendszer bevezetését és az egyik teremben dolgozó tizenöt munkás helyett csak nyolcat tartottak meg s hétnek pedig más beosztást adtak. Erre a munkások kivonultak a munkatermekből és a gyár udvarán elhatározták a sztrájkot.

A sztrájk indoklása az, hogy a Bedeaux-rendszer bevezetése folytán az ezer munkásból körülbelül 200 munkás foglalkoztatása feleslegessé válik és így azok kenyértelenné lesznek, a megmaradt munkásoktól pedig egyrészt lehetetlen munkateljesítményt követelni és az eddigi munkabérek is csökkennének.

A gyár vezetősége újabban a rossz

gazdasági viszonyokra való hivatkozással lassanként minden kedvezményt elvont, míg a Bedeaux-rendszer mostani bevezetése végleg elkésztette a munkásokat. Amíg a gyár vezetősége a rendszer bevezetéséhez ragaszkodik, a munkások is ki akarnak tartani a sztrájk mellett. A gyár igazgatósága már korábban eltiltotta a munkásokat attól, hogy bármely szakszervezet tagjai legyenek és így a munkásoknak nincs semmiféle szervezete.

A tárgyalásokat a hatóságok a gyár vezetősége és a munkások között mindenre dacára megkezdték. A gyárvezetőség részéről Hüttel Nándor igazgató, a hatóságok részéről pedig Vitéz Vida Elemér dr. rendőrkapitány, az iparhatóság részéről Takács Lajos dr. folytatja a tárgyalásokat.

A sztrájk hírére a városban is általános izgatott hangulat keletkezett, mert a munkásoknak a heti 20-30 000 pengő bére az üzleti forgalomból kimarad és ez az egész kereskedelmet megbénítja.

Kötélhalálra ítélték Ausztriában egy bombarejtegető puccsistát

Bécs, november 26.

(A Magyarország bécsi szerkesztőségétől.) A katonai törvényszék Wellshen akasztófára ítélté Schmidthoffer Jánost, egy kereskedő 22 éves fiát, a robbanószerekről szóló törvény megszegése miatt, három vádlott társát egy-két évi börtönnel sújtotta és két vádlottat felmentett.

A halálra ítélt Schmidthoffert a linzi eskütszék a júliusi véres puccsban való bűnrészeség miatt 8 évi súlyosított börtönnel ítélte és büntetését már meg is kezdte, időközben azonban kiderült, hogy lakásában 70 kilogramm amonált rejteget. Emiatt

került katonai törvényszék elé, amely halálra ítélte.

Hat náci svájci bíróság előtt

Bern, november 26.

A szent-galleni szövetségi bíróság előtt ma kezdték meg öt ausztriai és egy német nemzeti szocialista bűnyűgyének tárgyalását. A vádlottak Svájcban keresztül akartak robbanószereket csempészni Ausztriába. Két Svájcban letartóztatott vádlott beismerte a terhére rótt bűncselekményt.

A jegyforgalom 23.5 millióval csökkent

A Magyar Nemzeti Bank jegyforgalma a november 23-i kimutatása szerint a november 15-i forgalommal szemben 23 1/2 millió pengővel csökkent. E csökkenést az állami zsrirószámlákra befolyt összegek idézték elő, amely 27 millió pengő volt, egyéb számlákra pedig 0.7 millió pengő befizetés történt. A zsrirókövetelések állománya összesen 27.7 millió pengővel emel-

kedett. A váltótárcaállomány 0.5 millió pengővel növekedett. Az ércérszlet gyarapodott 2 1/2 millió pengővel. Az »Egyéb tartozások« 0.9 millió pengővel apadtak.

Felelős szerkesztő: MAGYAR ELEK
Felelős kiadó: SÜMEGI VILMOS

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII. kerület, Rakoczi út 54. szám

Isgyőpénztár, hirdetés-, előfizetési, utazási- és könyvcisztyá: VII. kerület, Erzsébet körút 18-20

KIADJA A MAGYARORSZÁG NAPILAP R-T.

Szerkesztőség Bécsben I. Kohlmarkt 7

Kéziratot nem örzünk meg és nem adunk vissza

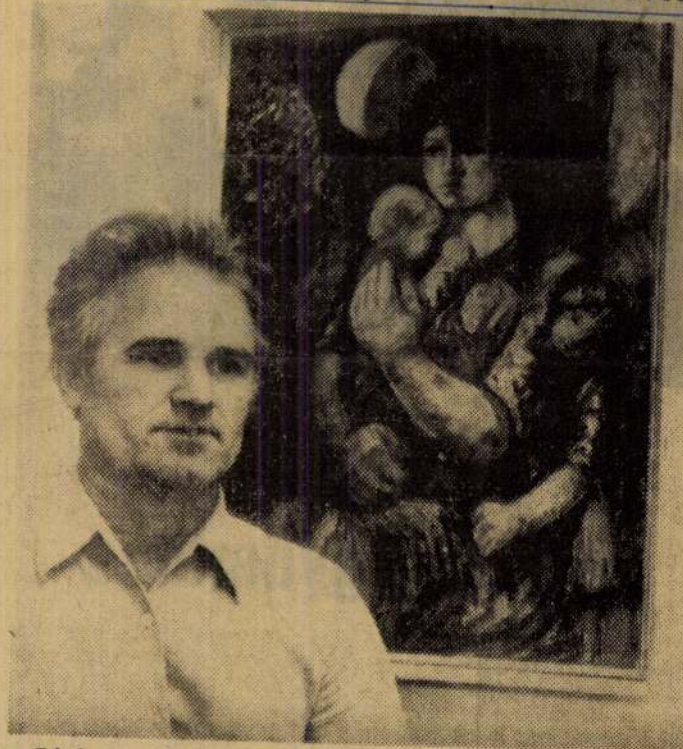
1976 AUG 29

KISALFÖLD

Rázó József festő

Érzelmi telítettség, 1021 szigorú formák

Rázó József alkotásai a Múcsarnokban



kialakított távolságtartása és a formai szigorúságra való erőteljes törekvése. Figurális képeinek zárt formájából adódóan úgy tűnik, mintha az ábrázolt alakot, vagy alakokat egyetlen összefüggő tömbből alakította volna ki. Ez a bizonyos tömörszerűség és a figurák előbb említett érzelmi telítettsége, elmélyültsége a képek esztétikumában egységet alkot.

Kiállított műveinek tanúsága szerint a formai szigorúság, a zárt forma leginkább figurális képein valósul meg. Kevésbé mondható ez el csendéleteiről (Csendélet gitárral, Csendélet pipával) és a Múterem című képeről. Különösen az utóbbi alkotásnál tapasztalható az, hogy a képen ábrázolt meglehetősen nagy tárgyi zsúfoltságot nem sikerült a művésznek egységbe fognia.

Rázó valóságlátása, alkotásmódja szerint, mint a fentiekből is kitűnik, realista festő. Hogy ez mennyire így van, azt nemcsak legjobb alkotásai bizonyítják, hanem, mintegy negatív oldalról a Legenda című nagyobb méretű kompozíciója is. Ezen csornai gyerekkori emlékei, irodalmi élményei alapján kísérletet tesz voltaképpen a lehetetlenre: a nem valóságos, a fantasztikus realista festészeti eszközökkel való ábrázolására. A két „túlfestettsége”, témájából adódó sikerületlensége közvetve bizonyosra rá, hogy Rázó valódi festői tudását csak alapvetően realista ihlettségű alkotások által tudja kibontakoztatni.

K. A.

Rázó József nem tipikus képviselője a soproni képzőművészetnek. Noha évtizedek óta él rajzpedagógusként a városban, festészete egyáltalában nem a jellegzetesen lokális színezetű helyi piktúra hagyományából táplálkozik, hanem a 20. századi magyar festészet olyan irányzataiból, amelyeket főiskolai mestereinek neve (Kmetty János, Domanovszky Endre és Hincz Gyula) fémjelez. Befelé forduló, a lélek rezdüléseit kutató ember lévén csendes elvonultságban alkot a maga teremtette műterem falai között. Ugyanakkor mélyesen hisz abban, hogy a művészet, így saját alkotó tevékenysége is, alapvetően társadalmi fogantatású, emberformáló, embert jobbító küldetésű.

A pénteken nyílt győri múcsarnokbeli kiállításának katalógusához nem véletlenül választotta mottónak ezt a mondatot: „Aki alkot, az a köz érdekeit szolgálja, társadalmi munkát folytat akkor is, ha látszólag elvonultan él művei között”. Mind ehhez tegyük hozzá még, hogy „elvonultsága” valójában csak látszólagos, hiszen képzőművészeti szakkör vezetőként, a fiatal tehetségek nevelésével nagyon is társadalmi elkötelezettségű művészi tevékenységet folytat.

Rázó alkotói hitvallása

szerint a festészet az érzelmeinek plasztikai nyelven történő megfogalmazása, érzelmi állapotok érzékletes festői kifejezése. Ez a belső eltökéltséggel és bizonyos konok-sággal végigvitt törekvése legjobb alkotásain magas szinten valószínűleg megvalósul. Realista ihletésű, erőteljes, nagy felületekből megformált alakjainak arca mindannyiszor belső áhítatot, érzelmi telítettséget sugároz.

Sosem válik azonban érzélgőssé. Megóvja őt ettől az ábrázolt valósággal szemben

Meleg napok a hűtőházban

Pénteken megkezdődött a szilva feldolgozása a Magyar Hűtőipar győri gyárában. Meleg napokat ének most a hűtőháziak, kevés a munkás és nagyon sok a munka. A legtöbb termékben terven felüli mennyiséget gyártanak. A szilvát már említettük: ebből 1200 tonna feldolgozására számítanak.

A főzeléknek való tökből 1000 tonna feldolgozását terveztek. Ezen a héten 800 tonnát dolgoztak fel, a hónap végére 850 tonnáról adhatnak számot. A további szállítások azt jelzik, hogy a háziasszonyok által kedvelt termékben a győri gyár az eredeti elképzelésnél 100 tonnával többet tud adni, valamennyit belföldi fogyasztásra, egy és négy kilós csomagolásban.

Újdonság lesz, várhatóan az év végén kerül forgalomba 250 grammos csomagolásban a gyorsfagyasztott paradicsom, amelyből elsősorban kiváló salátát lehet készíteni. Körülbelül januártól lesz lecsó is, a tervezettnél több, összesen mintegy 50-55 vagonnal. Megkezdődik a paradicsompaprika exportra való feldolgozása, 400 tonna helyett várhatóan 550 tonnányi kerül ki a győri gyárból. A gyár exportterve — egyéb termékekkel — összesen 4300 tonna.

Még egy hűtőházi érdekesség: az idén bodzabogyót is vásárol a gyár, és feldolgozva szállítja exportra. A bodzát a külföldi konzervgyárak ételfestésre használják.

Komarnói hajók



Éjszakai zöldség, gyümölcs

Az estével érkező sötétség idegenné, egyformává feketíti a tájat. A MÉK gyorszeremei kirendeltségét mégsem kell keresgélni. A kivilágtott udvar messzire ellátszik, hívogat. Sorban elvesznek benne az egymás után érkező autók fénycsói.

— Hé, lányok, gyertek ide! — hallatszik az egyik gépkocsiról.

S a brigád indul. Öt perc is alig telik bele, már üres a plató. A gépkocsivezető igazoltatja a papírjait, majd búcsúzóul dudál egyet. Viszszafordul még ma éjjel. A lányok — vagyis Csirke Irén brigádjá — a raktárban csomózzák tovább a zöldséget. Ötöt raknak egy csomóba, ötven csomót egy kötegbe.

A brigád legrégebbi tagja

rá. Jó munkájuk nagyban hozzájárul ahhoz, hogy reggel friss zöldség, gyümölcs kapható a győri, a soproni, a mosonmagyaróvári, a budapesti üzletekben. A főváros ellátására szinte naponta indítanak vagonokat. Mostanában a főzötök és a bab a „sláger”. Megkezdődött a csemegesző szállítása is. A jövő hét elején pedig Mörichidán hozzálátanak a káposzta szedéséhez, ebből nagy mennyiséget, mintegy százötven vagonnal értékesítenek majd a telep segítségével.

◆ ◆ ◆

— Most lenne az uborkaszezon — mondja a telepvezető. — Kevesebb van belőle, mint tavaly, eddig hetven-hetvenöt vagonnal vásároltunk fel. Málnából nyolcvanhét vagonnal érkezett. Akkor még dolgoztak nálunk diákok is. Minden nyáron jön hozzánk öt-tíz tanuló, hogy a szünidőben egy kis mellékeresetre tegyen szert.

Évente tízezer tonna zöldség, gyümölcs és egyéb áru megy át a telepen. Ha mindent nem is kell átrakosztani, jelentős részét legalább egyszer kézbe kell venniük. Szinte hihetetlennek tűnő teljesítmény ez, ha figyelembe vesszük, hogy a telepen dolgozók között sok a nő.

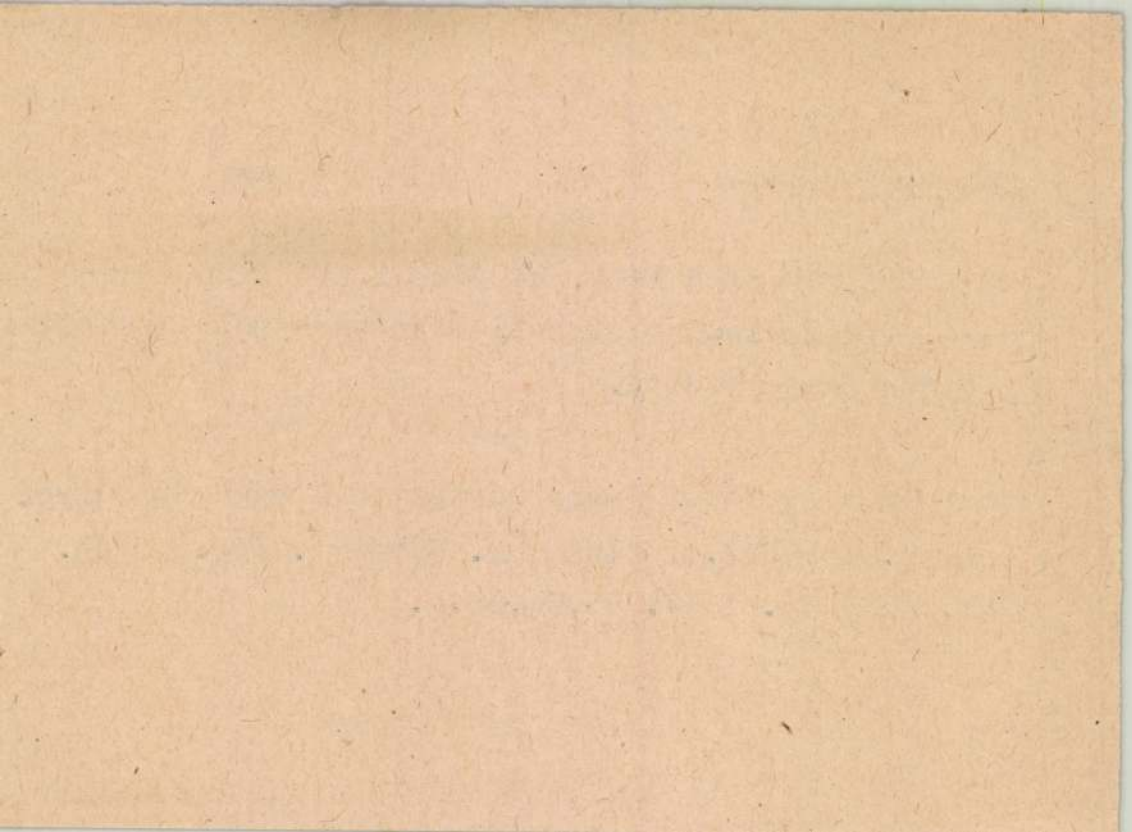
— A málnaszezon alatt az egyik társvállalattól hoztak ide egy motoros targoncát, akkor tudtuk meg, mi az igazi könnyebbség — mondogat-

Rázsonyi Mihály

MDK

/Mihály/ kőfaragó 1489. uj érseki vadászkastélyon
dolg. a Gerecse-hegységbeli Maróton később az érseki
palotán Esztergomban.

Voit Pál: Gyarmati Dénes mester és a régi építőgyaó
korlat. Müvtört. tanulmányok. Müvtört. Dok. Közép.
Évk. 1954-55. 1957. 53,54,58.o.



Rássonny Mihály kőfaragó

MDK

1487-1490 között közreműködött Estei Hippolit
pusztamaróti vadászkastélya építésénél.

Zolnay László: Esztergomi érsekek palotái
a középkorban.

Művészettörténeti Tanulmányok. Bp. 1961. 201-228. l.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

1940-1941
1940-1941

1940-1941

1940-1941

RÁZSONYI Mihály köfőragó =
= Mihály mester

1489 Gerece hegységben vadászhatóság
érvényesítésére.

Voitgar 58,

R20-

M. D. K.

RAZSONYI Mihály kőfaragó =

Mihály mester

A esztergomi építkezésénél a Kókas-
torony munkálatainál 1489-^{1450-ben} október
dolgozik

Vespéc, visivár kapuin és falain dol-
gozott

Nevelés 53. l. 55, 56,

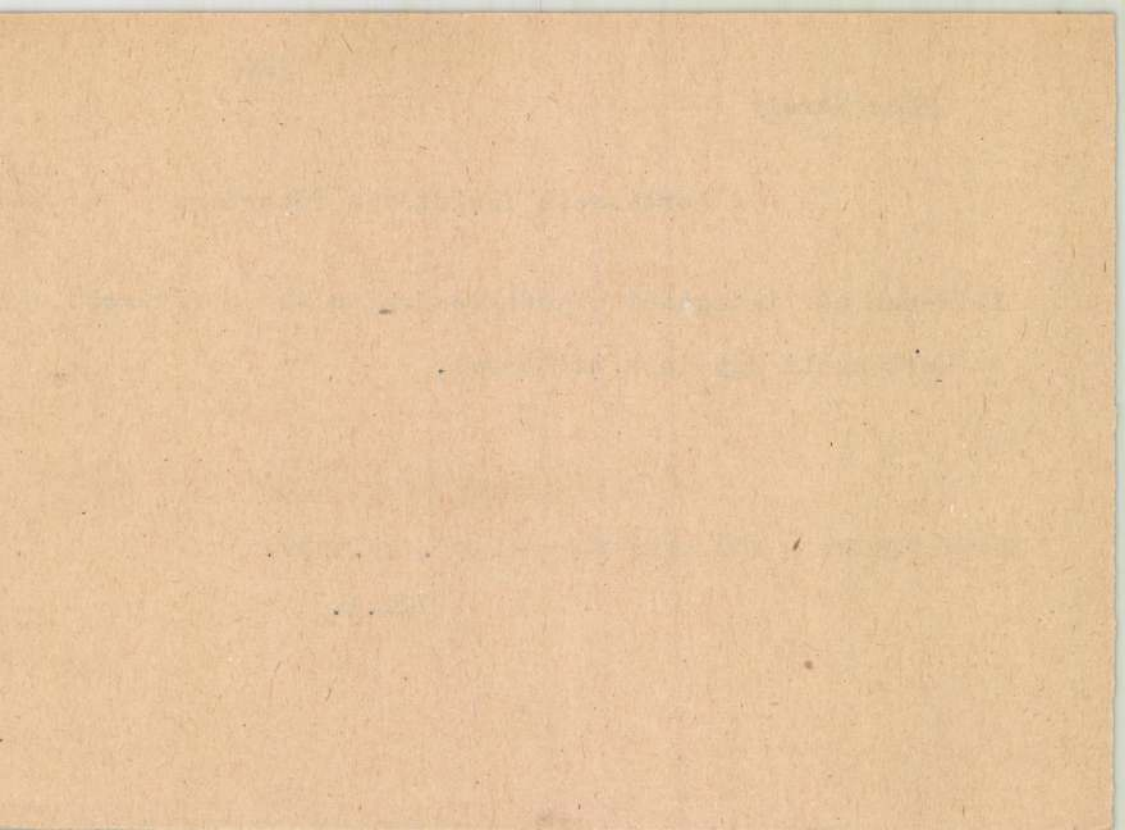
Ráde Károly

A kertészeti Tanintézet főkertész

1912-ben már igazgatói minőségben vette át a főváros
kertészeti ügyeinek intézését.

THALY TIBOR: A 200 éves Városliget. Bp.1958.

121.1.



Räde Károly

kertészeti igazgató

A Városliget átrendezése

THALY TIBOR: A 200 éves Városliget. Bp. 1958.

129-130.1.

Ráede Károly, fős. kertészeti
M.D.K.
caesp.

Közeladési Országból
olyan elrendezést javasol
a Kossuth-tér megoldására,
ahol a Kossuth-szobor a tér
eléli oldalán kerülne és
észak fele nézne. Pirovits A.
kérli ezt a tervet, abból az alra-
bontást, hogy a főváros elrendel-
te a kertészeti múzeum meg-
közelítését.

Vállalkozók Lapja, Bp. 1928. XLIX. évf.

old. 31. sz. 7. old.

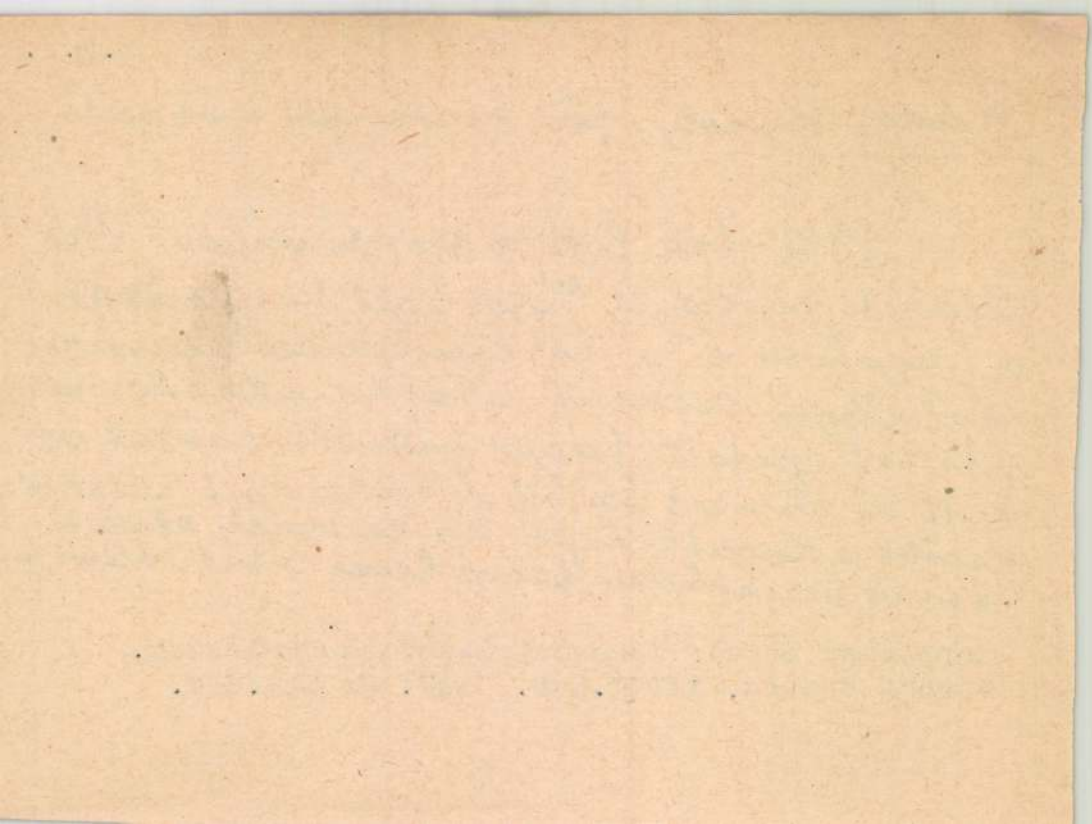
200

VALLEY ROAD, NEW YORK
1910

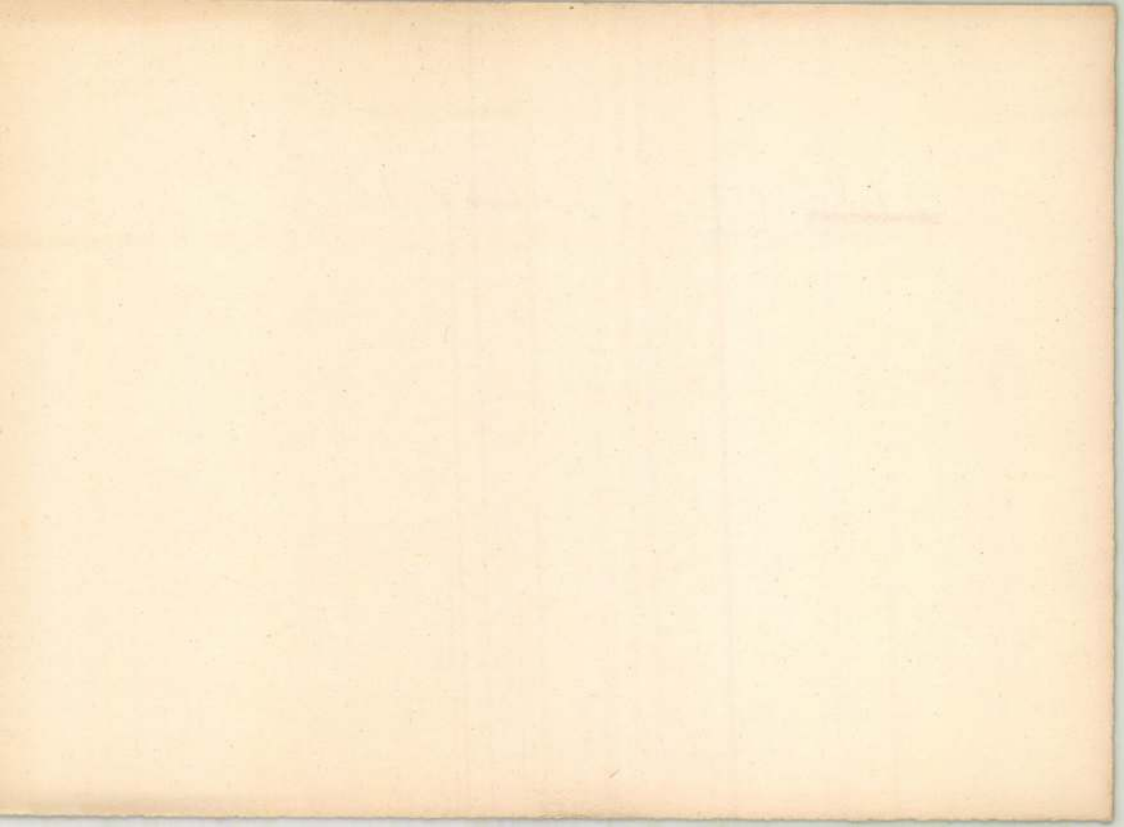
Ráde Károly, főv. kertészeti igazgató

1912-ben lett a beosztásában Ilse-
mann utódo, a Városliget nagy részét
a főkaplony és a kertművészet korszerű
szobrászi szerűet újból rendezte, új
utakat épített, tájgazdálkodást ve-
zett és értékes fákat a bevetést ültetett.
Később a Kossuth-Lajos-tér kertészeti ételaki-
lására vonatkozó terve heves vitát váltott ki.

Morbitzer Dezső: Városépítészet és kertészet.
Városi Szemle, XXIII.évf. 107. és 112.old.



RÄKOVITZ 1. RAGOVITZ



Räbl Adam János

budai Közaragó

1757. Maria Terezia budai
pásztorodás a alatt rest
nek a városöröské

Duray 99. l.

Ethiopia T. 245.

Käbl János Adám

Kőfaragóműve Budán

+ 1762. dec. 28.

Metekonyt -

Pékesfő. Múzeum -

1088. l. 17 -

a név a fenti formában
hezes

Halimchopik, öben: 071. 143.

Raablsdäm

Köfungs

1757 Benda

Miller 1771.

Vigant, mas
volszabba is

medva -

Stenbockskaiseri
Lomas arilelet, 2000000

VII. 166.

Räbldain Janis

Köfaragömetter

1743 - 1762

Grundan

Grundarko 188. l.

~~Florsatorrag I. 108.~~

1905. január 23.

~~Az alcsószentimregyei kör. rég. és term. tud. egyesület elnökségével: írtak és
a kliv. építkezés megily doo) 1904. évi részletével kiutalványjára kérgyában) utat-
vítás a végleges tervet plerzifilét illelőleg (4/1/1905.)~~

Räbl Adam János

l.

Schoenkörpvaish

126. l.



Ráde János

lásd

2

A Pesti Városban

1934. é. n. 14. l.

lyceumnak kell adani, a könyvekre nevez
pedig azt az óhajtását nyilvánította, hogy
azokat a káptalan közhasználatra engedné á

yú véres háborúk idején, mikor a város is 1692-ben a keresztények kezére úgy jutott vissza, hogy egy ép szoba benne nem volt. Sőt még a háborúk befejezésével sem lehetett itt semmiféle nemesebb lelki szükséglet kielégítésére gondolni, mert akkor még a természeti tudomány fejlődése és a hivatalos eljárások roppant hosszadalmassága miatt Várad polgársága igazán «szerte nézett s nem lelét kerest a hazában». Csak 22 év múlva, 1714-ben kezdték ki a katonai földmérők a város területét és főbb utczáit, csak akkor lehetett hozzáfogni az állandó házak emeléséhez.

De még akkor is majd félszázad telik el, mire Nagyváradon is megkezdődik a tudományok iránt való érdeklődés, az emberi élet magasztosabb vágyainak kielégítése és ezzel együtt az erre szolgáló egyik eszközök, a könyveknek szeretete.

Természetesen először azok gyűjtenek könyveket, akiknek módjuk volt hozzá és akik itt éltek, a kanonokok.

Először maga a káptalan, mint testület, gyűjtésnek kezdi az ő céljaira szükséges irodalmertartásos és jogi könyveket megszerezni. 1702-ből és 1703-ból maradtak is reánk ilyen könyvek. De a Rákóczi-felkelés után a könyv-

Ráde Karoly

székely. kesztői igazgató
Hörmann Kerestély utóda
lett 1912-ben. A liget
nagy részét a fözgalom és
közösségek közötti ma-
bajai miatt nyolc részre
új utakat épített, nagy tágas
nászitásokkal voltak a den-
drologiai értékek fátak
és bokrokait ültetett.

Morbiter

71.

at kiadásban megjelent" A magyar
dányót ajánlókkal ide mellékeltem

cius 14.

zser meghagyóvóból:

J. Lippich
sateri tanácsos.

Ráde Károly

igazgatása alatt éorült
el a Nepliget mai lépe
is nagyobbalott maga
Köbányai is. négye.
Terjedelmés ide pársit-
merő föként ari, ma
futokomortalajt borita-
nak, külföldi harombé-
vel wodalkorásit is fel-
helséket. A Hungaria
konis menten létevitett
dirtetec, tájrepi neje-
zei is továbbfejlesztett
növénygyűteménye fol-
tan Europa egyik legnagyobb
is legnagyobb köréteje. Ráde
Károlyval a Kossuth Lajos
is átadatik leve mindet
hosszas vita rajlott le a
nem valósult meg a maga
eredetiségében.

Morbits

8, 12. l.

nae peleronele an
fe, hwy peleronele
Thygom

2056
mex

Räde Karl

Mekeps - Byst

Uuvégeti lexikon

664 l.

Handwritten text, possibly a name or address, is visible at the top of the envelope.

JUNIUS
22

RADE Károly. * 1864. Budapest szé-
kesfőváros kertészeti igazgatója 1913
óta. Sok állami és városi kertet ter-
vezett Magyarországon és számos bel-
és külföldi szaklap munkatársa.

E. G. II. 357c

... felét kapja. A másik fele a kö-

... esetén törvényes örököse lép-

... mindkét tag magára nézve kötelező-

ber 1.

előtt:

Ráde Karoly

keztűnő

l,

Rapport

252. l. 265. l.

267. l. 271. l.

272. l. utolsó
rész

275. l. 280. l.

280. lap utolsó
rész

287. l.

Nemzeti Legitimista Néppárt

V., Bálvány-u. 5.

Telefon: 883-37, 883-68.

Kedves Barátom!

Többször és nyíltan szálltam szembe a hatalommal, amely a mai veszedelmes külpolitikai helyzetünk vezetője. Nem sikerült. Ezért még a képviselői pártjából.

Az ország sorsáért való mélységes felelősségem miatt kötelez, hogy továbbra is a nemzet érdekeit, a polgárság nyugalalmát és a gazdasági fejlődést szolgáljam.

Én tehát felveszem a harcot, a nemzetért, aki az országot a mai szörnyű helyzetéből

kibontom a legitimizmust

„Istenért, Kérem”

Ráde Karoly

Földesien

L.

Közlezkiall

1503. P.

1875 FEB 21 10 11 AM

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
Es a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felemelni!!

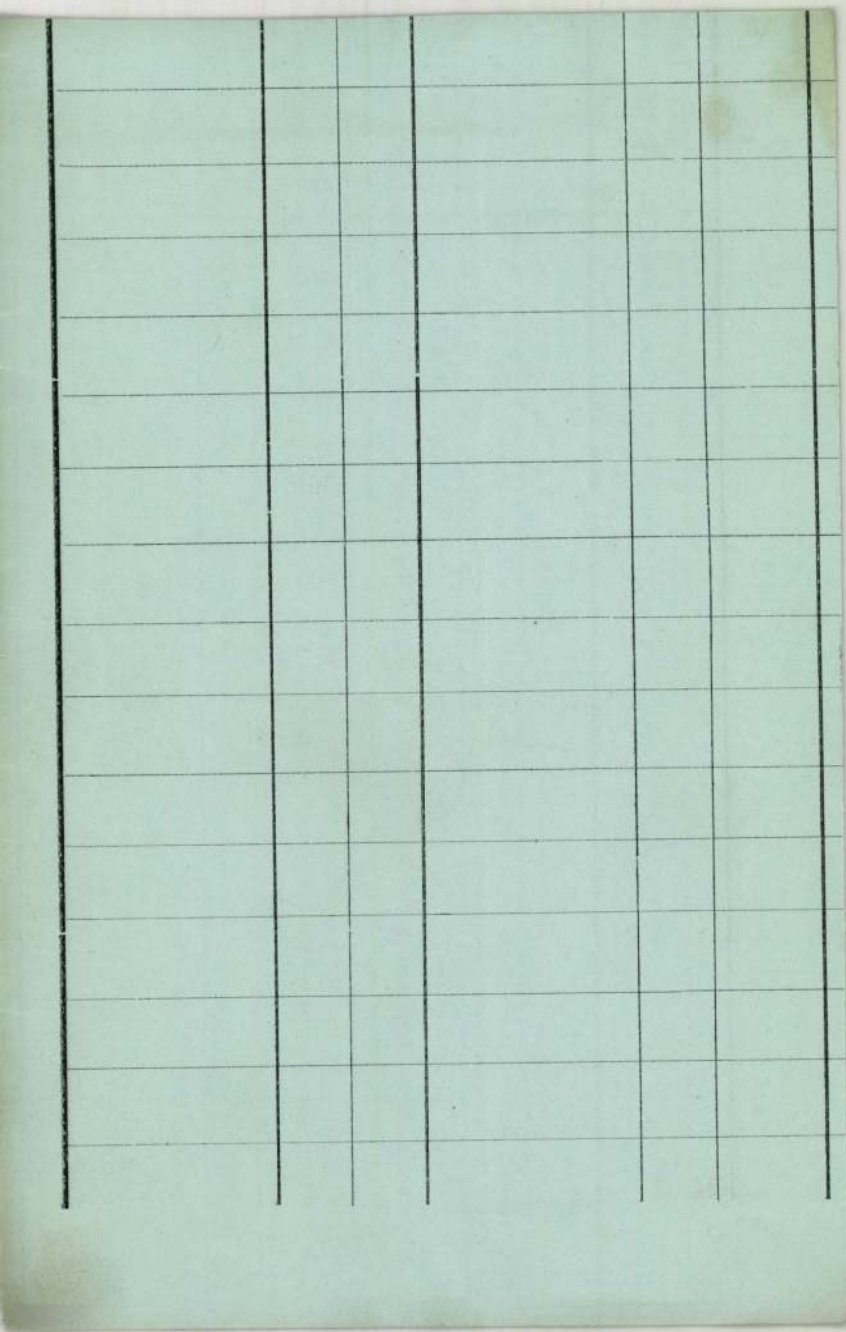
Råde Karby

Sundstein

Lind

För. Kompt. Etk

V. 435. P.



Ráde Karoly

Főlektör

a virágírók jura

Aggá

Közlezkiall

1191/1

1891. JÓI. ÉVI. 101. SZ. 11. ÉVI. 110.

Loholsz, futsz új javak után...

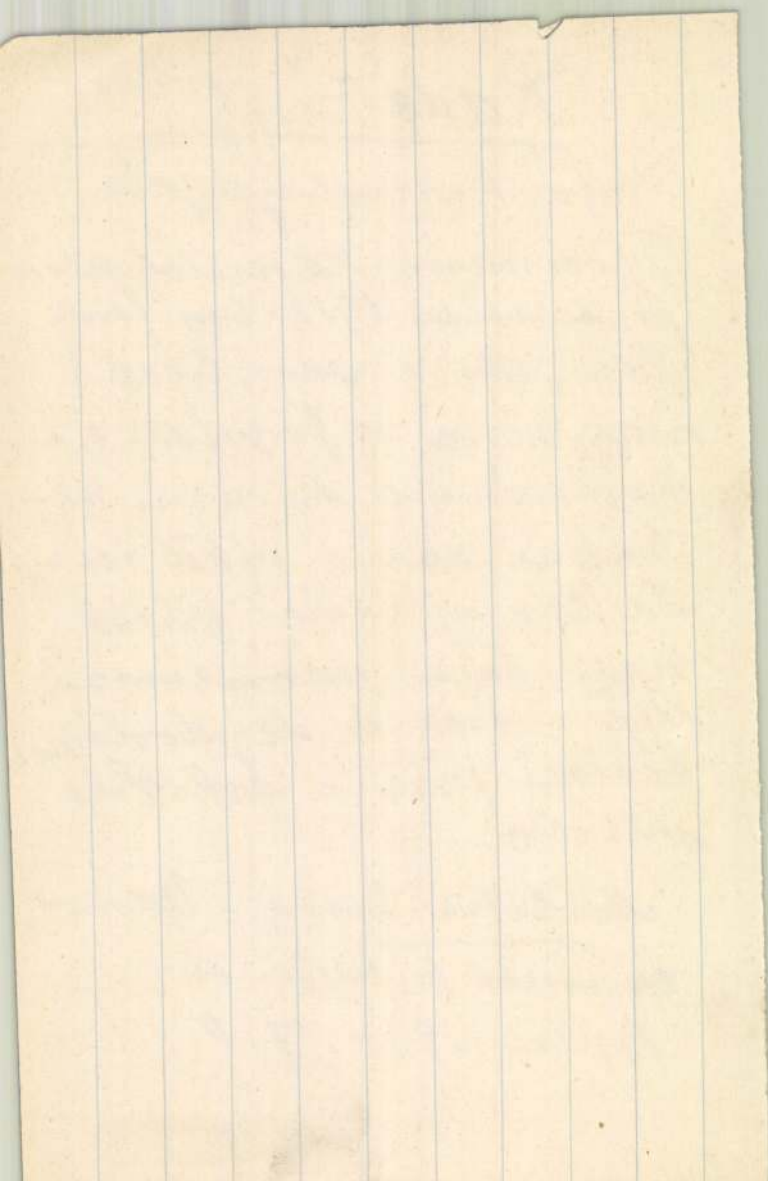
Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
Es a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felelni!!

Ráde Károly

nyv. kertészeti igazgató
Hlsemann Keresztély utó-
ja a város 1912-ben fenti
lelt, aki a városi kert
nagy részét a fogalom és a
Kertművészet Korszakának na-
báihoz került újul ren-
delt, új utakat épített
nagy, magas párhuzamos
Kés vesett és dendrológiai
értékű fákat és bokrokat
ültetett.

Morbitzner Derró - Város-
építészet és kertészet.

Bppest, 1937. 7. p.



Ráde Karoly

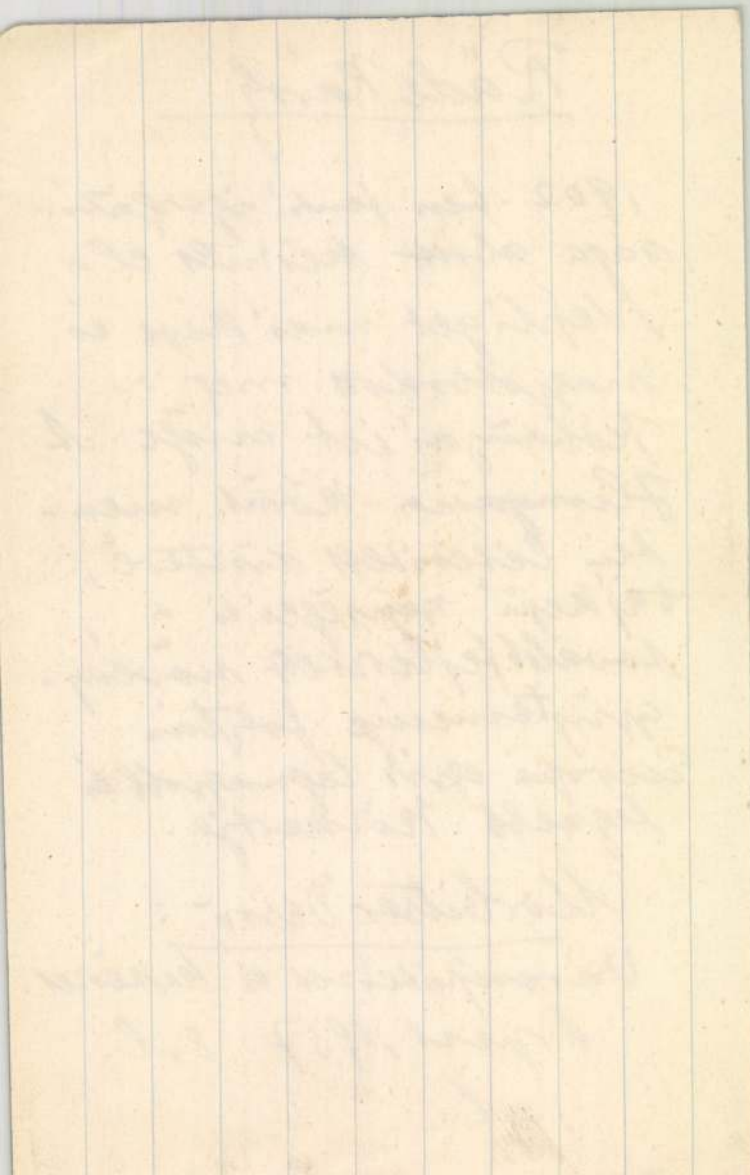
1902. ben fent' igazgatási-
sága alatt kérvényelt el a
Népliget mai képe és
nagyobbodott meg a
Közhatalmi itt még. A
Hungaria - közt men-
ten létezőt dörögtetve,
tájképi népszerűségi a
szóval fejlesztesse növény-
gyűjtésének folytán
Európa egyik legnagyobb és
legjobb körkértje.

Munkálatok Derró:

Városépítési és képzési.

Bp. 1937. 8. l.

12. l.



Rädler Ferenc

Mönivés

Lopron

1852. febr. 24.

polg. eskü^s

Karai

~~James' nos' children~~
V. 295.

mestere, Ferdinand Georg Waldmüller éppen ilyen okból került egy időre Magyar- és Horvátországba. Még kezdő korában, 1811-ben tanácsolták neki Bécsben, hogy Pozsonyba utazzék az épp megnyíló diétára, mert — ugymond — ott ilyenkor sok arcképmegrendelést lehet kapni. Perényi br. ajánlatára Gyulay gr. horvát bán házába került, a bán gyermekeit rajzra oktatta s Zágrábba is elkísérte. Itt próbálkozott meg először, autodidakta módjára, olajfestéssel. A würzburgi születésű Lütgendorf-Leinburg Ferdinánd br. képiró és rézkarcoló az országgyűlés kedvéért költözött Bécsből Pozsonyba; 1826—29-ben nagy rézkarcolatban adta ki egy sereg magyar mágnás és követ arcképet, valamennyit arcélben rajzolva. A diétán résztvett püspökök révén, akikről szintén készített arcképet, oltárkép-megrendelésekhez is jutott s egy tucat ily munkája maradt Magyarországon. A karintiai születésű August Prinzhofer 1848-ban Pozsonyban litografálta Kossuth Lajost, egy kiadó megbízásából. A berlini születésű Achatius Gottlieb Rähmel már 1798-ban Pozsonyba költözött s a század első tizedében temérdek közéleti jelességet festett meg, így Verchovac zágrábi és Zerdahelyi besztercebányai püspököket, Esterházy János grófot és nejét, Ghillányi bárót és nejét, Amadé és Nyáry grófokat. Rupprecht Etelka bécsi festőnő, aki 1843-ban Pesten telepedett le, a diéta kedvéért még az évben Pozsonyba rándult, ahol arcképmegrendeléseket remélt. Ezek mind külföldi képirók voltak, jegyzeteinkben egyetlen magyar festő nevét találtuk, aki egyenest az országgyűlés kedvéért kereste fel Pozsonyt, ez Vizkelety Imre, aki 1843-ban ment a diétát megnézni, de az év őszén már visszautazott Aradra. Igaz, hogy Markó Károly is megjárta Pozsonyt 1830-ban, de ott nem a

László IV.

diéta uraival, hanem a kancellárral volt dolga, akinek pártfogását meg akarta nyerni.

Aféle diéta-arc képművészet keletkezett tehát Pozsonyban, amely főképp arra számított, hogy körrajz-reprodukcióban terjedjen el s nem is számított rosszul. Bécsben szívesen vásárolták az olcsó lapokat, amelyek a legendásan tékozló, bravurosan lovagló és vivó, szeretlenül gazdag, mindenképpen érdekes magyar gavalérokat ábrázolták, Magyarországon pedig, ahol a vármegyékben élénk visszhangja kelt minden országgyűlési eseménynek, a homloktérben álló vezérek, a jeles szónokok, híres politikusok képeit vásárolták ugyanazon alapon.

Ez a diétai művészet sem nem pozsonyi, sem nem magyar. Ezen a ponton is gyarmata voltunk Bécsnek.

Talán éppen az arcképmegrendelések reménye biztatta a festők egy sorát, hogy Pozsonyban hosszabb-rövidebb időre ietelepedjenek. Az e félszázadban ott munkálkodó képirók közt ugyanis tulnyomó az arcképfestők száma. Már 1808-ban említi Kazinczy Römert, akit ekkor a diéta alkalmával meglátogatott. Römer ekkor már öreg festő volt, a szt. Mihály-kapunál lakott. «Én Magyarországon nem találtam jobban festő festőre, mint ez a Römer» — írja Kazinczy, de mindjárt meg kell jegyeznünk, hogy ekkor még kevés gyakorlata volt a képek megítélésében, csak később fejlődik válogatóssá.

Pozsonyba szakadt s talán ott is halt meg Josef Lippert neuburgi képiró. Bécsi tanuló-évei után barátjával, Geringer festővel hét éven át utazgatott s végre Pozsonyban telepedett le. Valószínű, hogy tőle való az a kép, amely a Pöstyén melletti Erdőháza közelében 1820-ban megtartott fejedelmi vadászatokra vonatkozik s amelyet Hier. Benedicti metszett rézbe. Pozsony-

X nem Ráhnrel ?

Ráhnrel A. G.

A Hazai és Külf. Tudósítások 1811. évf. (okt. 12-ki) 30. száma is közli az üstökös csillag megjelenéséről való hírt: «Ezen égi tűnemény foglalatokodtatja most Európának nagyobb részét. Sok Tudós és tudatlan emberek okoskodnak az ő megjelenése eránt: de bizonyosan nem olly félelemmel és rettegéssel már, mint ez előtt nyolcz száz esztendővel, a' mikor illy jelenésből a' Világ vége közeledésétől rettegték.» Közli azután a párisi és bécsi csillagvizsgálók jelentéseit az üstökösnek első megjelenéséről és pályafutásáról.

2069. 86. lap fölül 8. sor: *Ribitzey Dániel*. Minden valószínűség szerint ugyanaz, a kit Nagy I. id. m. IX. köt. 751. lapján megemlít, mint a ki 1792-ben országgyűlési követ volt.

U. o. 3. kikezdés 3. sor: «Igen jól esett, hogy Sylvester alatt Erdélji Poetáinkat is, Arankát, 'Somborit (a' harmadikat nem esmérem, talán valami Piarista lesz) megemlítetted.» Aranka és 'Sombory László mellett Kazinczy még Buczy Emilt említi föl.

87. lap 12. sor: «Még egy *Gál Mózes* nevű Deputatus tisztelte meg a' Dieta alatt a Napoleon házasságát». Hol jelent meg a szóban levő vers: nem tudom; önállólag aligha jutott napvilágra, az akkori magyar lapokban szintén hiába kerestem. Szinnyei J. sem említi ily nevű író t e korból; de nem valószínűtlen, hogy Sipos P. ugyanazon férfiúra czéloz, a kit Illyefalvi Gál Mózes néven 1815-ből tanácselnökként sorol fel Nagy I. id. m. IV. k. 412. l.

U. o. 16. sor: «Recenseáltatott e a Trigonometrica táblának új móddal való készítéséről írt munkám?» Kazinczy Siposnak e kérdésére nem felelt; nyilván ő sem tudta, vajjon jelent-e meg már valamely bíráló a szóban levő munkáról? A magyar lapok ez évekből nem említik, az *Annalen der Lit. und Kunst* 1811. és 1812. évfolyamaiban sincs szó róla.

2071. 90. lap alúl 10. sor: «Ich machte die Stände aufmerksam auf die Schriften des Gustermann, des Piringer, und das Anonyme Werk: De potestate et Juribus...» E művek megjelenéséről Kazinczy a Hazai és Külf. Tudósítások 1811. évf. (aug. 14-ki) 13. számából értesült. Gustermann Antal Vilmos munkájára vonatkozólag l. a *VIII. k.* 1905. számú levelét s ennek jegyzetét. Úgy Gustermann, mint Piringer művét nemzetünk elleni rágalomnak tekintették, a miről a Kazinczy Levelezése is tanúskodik. Piringer Mihály röpirata a következő czímmel jelent meg: «Ungarns Banderien und desselben Gesetzmässige Kriegsverfassung überhaupt, von M. P. k. k. wirklicher Hofsecretär, Wien, 1810.» V. ö. a 2072. számú levéllel.

92. lap fölül 4. sor: «Dass Schw[artner] mit ihrer Recension seiner Statistik zufrieden war... freut mich aus mehr als einer Rücksicht.» Schwartner Márton «Statistik des Königreichs Ungarn» czímű munkájáról két bíráló jelent meg, egyik az *Allg. Literatur-Zeitung* 1810. évf. Ergänzungsblatt 301—304. hasábján; a másik az *Annalen der Lit. u. Kunst* 1810. évf. (júl. füz.) 19—50. és (aug. füz.) 210—231. lapjain. Kazinczy igen valószínűen emezt érte.

U. o. fölül 7. sor: «Auch danke ich Ihnen herzlich für die Recension des *La Rochefoucauld* und der *Tövisek és Virágok*...» V. ö. a 152. lappal.

A 94. lapon *Sauer Cajetan* életrajzát közli Kazinczy; ez adatokból csak

Ráhnél

igen keveset használt fel Rummy K. Gy. abban a nekrologban, mely az *Annalen der Lit. u. Kunst* 1812. évf. (jan. füzet) 126. 127. lapjain jelent meg.

95. lap alúl 7. sor: «Es soll wie Gleims *Halladat* werden.» Gleim János V. L.-nak *Halladat oder das rothe Buch* philosophiai irányú tanító költeménye Hamburgban, 1774-ben jelent meg. L. a Körte-féle kiadás VI. kötetében.

2072. 96. lap fölül 10. sor: «Mint a' Remete, Gessznernek *Fa-láb* nevű Idylljében... úgy imádkozom én...» Az idézett idyll Kazinczy fordításában (Kassa, 1788) is megvan, a III. könyvben, 247—255. l. Kazinczy czélsása a 252. lapon olvasható: Midőn az 1388-iki naefelsi ütközetben a svájcziaik hevesen küzdöttek az ellenséggel, a falábú ember is, még mint deli ifjú, vitézül harczolt; azonban az ellenség csapatából egy lovas dühösen reá rontott és «a lova öszverrotsantotta» lábát. A ki mellette vívott, felkapta a béna harczost s kivitte az ütközetből. «Közel az ütközet' helyéhez — olvassuk tovább az idézett lapon — *egy vén Remete imádkozott boldogulásunkért. Viseld gondját ennek a' Legénynek, jó Atya! derekasan viselte magát...*»

96. lap alúl 7. sor: «1808-ban a' Diaeta alatt én egy éltés Festőt látogattam-meg Pozsonyban; a' neve *Römer...*» *Römer Henrik* nevű festőről Wurzbach. id. m. XXVI. köt. 238. lapján olvasható egy rövid említés, hogy t. i. két képe ki volt állítva 1820-ban a bécsi képzőművészeti akadémia kiállításán. Ez a férfiú azonban bajosan egy a Kazinczytól említett éltés festővel.

97. lap 2. kikezdés: «*Beleznay* ismét fényt vona magára...» Czélszás Beleznay Sámuel grófra, a kiről a Magyar Kurir 1811. évf. (szept. 13-ki) 22. számában a következő tudósítást olvassuk: «A' maga buzgó hazafiúságáról és uralkodó Fejedelméhez való feddhetetlen hívségéről országszerte esméretes nagy lelkű hazánkfia Gróf *Beleznay Sámuel* Cs. Kir. Kamarás Úr Eő Nagysága, a' bankótzédulák kevesítésére rendelt fundusban 30 márk próba ezüstöt (480 latot) nyújtott bé Fels. Urunknak. Melly példás hazafiúi buzgóságáért az említett Grófnak Eő Cs. Kir. Felsége a' múlt Aug. 9-dik napján tulajdon levelkéjében maga Fels. jó tettzését kinyilatkoztatni parantsólta.»

2073. 98. lap alúl 20. sor: «A' Nagysád könyvei egy imádott Nagyanya után folynak.» Gr. Gyulay József neje b. Jósika Mária (Gy. Ferencz anyja) ez idétt halt meg; erre vonatkozik a Kazinczy Ferencz czélszata. B. Jósika Mária (b. Jósika Mózes és neje b. Wesselényi Mária leánya) több «igen hangulatos verset írt,» a melyek a gr. Kuun Géza levéltárában őriztetnek. Egyik verse így kezdődik:

Régi napok, régi napok —
Erdélyország s más országok,
Ebben nektek mi hasznotok,
Hogy engemet megcsalátok.

Gr. Gyulay Józsefné Szász-Nádason (Kis-Küküllőm.) lakott. Ennek a leánya gr. Bethlen Ádámné, a ki Berzsényinek a *Melancholia* cz. költeményét bonyhai kertje grottájába vésette. (Gr. Kuun Géza szíves magánközlése.) — E levél kapcsán megjegyzem, hogy Kazinczynak a Gyulay Lajoshoz intézett két levelét (1810. és 1811-ből, a melyek a gr. Kuun Géza ily című művében jelentek meg: «Gr. Gyulay

Kazinczy Ferenc levélcseréje.
IX. k. Bpest 1899.

Römer pokorny festő

(Ráhnél)

azt hittük, hogy meghalok. Hatféle nyavalya vala complicálva, 's az egyik rég oltá kinoz. De végre Septemb. 14d. és 15d. között éjjel trisiszt teve a' nyavalya, 's útam nem azon bús tartomány felé vitt, mellynek nem világít semmi nap, hanem vissza azokhoz, a' kiknek életemre szükségek vagyon. Azonban a' gyógyulás olly lomha lépésekkel tér vissza, mint a' melly régen nyavalyám készült. — Ezen kedvetlen állapotban, — midőn feleségem, gyermekeim, képeim, könyveim hidegen tudtak hagyni — oh hány izben óhajtottam, hogy bár csak Nagyságtokat valamely könnyű baj, annál inkább pedig valamely öröm elhálasztani kénszeriténé Magyar-Országra 's így Széphanomra is tenni szándékozott útjokat — mert én azon igen becses órákat, mellyeket a' történet az én imádott Susiem' 's kedves Lolottja társaságában tölthetni itt fogok, nagyon kényemre készülök elélni — hogy poltolék legyen annyi örökre elveszett esztendőkért — 's ime a' mit óhajtottam, megvan — az út elhaladt, 's Nagyságtok nem fognak egy ize veszett visszás beteg' ágya mellett ülni, hanem egy egészséges embert látnak a' jövő esztendőben, ki ki fog pattanni örömben, hogy a' régen óhajtott, régen várt Vendégeket magánál láthatja. De eh, hogyan van meg a' mit óhajtottam? a' Nagysád' könyvei egy imádott Nagyanya után folynak. Eggyütt érzem Nagysáddal fájdalmát, mert azt gyönyörű levele igen elevenen festi, 's óhajtom, hogy a' keserűnek ezt a' titkos édesét azon teljes mértékben érezze Nagysád, a' mellyben azt virító kora és a' szenvedések által még el nem tompíthatott érzékei engedik — mert édes Lolottom, rendében van a' természetnek, hogy ezt a' szép érzést még azok is elveszítsék később korokban, a' kik azt nem oktalanul tompították-el. 'S az ég az öreg Grófné meghalálózását pótolja-ki Nagyságtoknak a' tiszteletre legméltóbb Anya' sokáig éltetésével.

Én el vagyok tiltva Orvosaim által az írástól, sőt el még a' tanulástól 's mélyebb gondolkodástól is. De ez a' tilalom alkalmasint szükségtelen, mert nincs erőm általhágni a' törvényt: csak ennyit irván is, kifáradtam, izzadok, 's szemeim homályosodnak. Véget tehát a' kedves levélnek, szeretett, gyönyörű lelkű Leányka! Tisztelje Nagysád a' Grófnét, kezeit csókolja mind az én nevemben, mind a' Keresztfiában, ki felől megírtam, hogy Jún. 18d. született 's más nap Sáros Pataki Prof. Nagy Ferencz Ur által Marcus Aemilius Ferencz nevre megkereszteltetett. Ezt itt azért jelentem újra, mert Nagysád semmit nem említ levelében, 's innen azt húzom-ki, hogy levelem Andrásfalvára el nem ért. Az én két barátimat, a'

tel tisztelek, hogy az is festettesse magát. Én Magyarországon még nem találtam jobban festő Festőre mint ez a' Römer. Báró Prónay Simonné most küldé meg nékem a' Pesti híres Neygass által festett képét, de az igen rűt munka, er arbeitet in das schwärzliche. Hamisabb coloritet alig ismerek mint a' Neygassé.

Én Aug. és Septberben 3 Recenziónál alig csináltam egyebet. A' legutólsó a' Kis János Horátziusi Levelei, mellyeket egy sorba allitok a' Darú' Horátzával 's Wieland Horatzische Episteljeivel. Láttad e az Annálisok' Júniusi füzetében a' Szabó' Virgilje Recenzióját? Azt én dolgoztam, 's én dolgoztam meg. Rettenetes dolog az Aeneiszt úgy fordítani.

Élj szerencsésen, kedves barátom! Kolcs, rojt, pántlika lesz e jutalmad? Beleznay ismét fényt vona magára. Boldogok a' gazdagok; ónékiek érdemül 's észnek poltolékjául vétetik az adás.

Örök tisztelőd s híved

Báróczy 's még mások nálam illy nagyságú vászonra vannak festve:

Höhe der Rahme 1 Schuh, 4 Zoll.

Breite der Rahme 1 Schuh, 1 $\frac{1}{2}$ Zoll.

Für das Gesicht bleibt von dem Puncte an, wo an der Stirn die Haare anfangen, **sieben Zoll.**

[Eredetije a M. Tud. Akad. könyvtárában: M. Irod. Lev. 4r. 32. sz.]

2073.

Kazinczy — Gr. Gyulay Karolinának.

Méltóságos

Gróf Gyulay Carolina Kisasszonynak

baráti szives tiszteletét

Kazinczy Ferencz.

Nagysád olly szépnek festi a' Megholtak' állapotját, hogy ha illy édes kötelekkel nem volnék csatolva az élethez — ha ifjabb volnék, igazabban: ha kevésbbé öreg volnék, talán még sajnálnám, hogy ezelőtt egy holnappal meg nem holtam. Igen rosszúl valék, tisztelve szeretett kedves kis és szép jó barátném, olly rosszúl, hogy magam, feleségem, orvosom 's mind azok a' kik körültem forogtak,

2072.

Kazinczy — Gr. Dessewffy Józsefnek.

Octób. 3d. 1811.

Kedves barátom!

Septb. 11dikén hozzám ereszteni méltóztatott leveledet tegnap késő estve 's már ágyban vevém. Köszönöm 's kevélykedem azon szerencsével, hogy Te rólam még a' Haza' nagy gondjai között is emlékezel. Én Július olta betegeskedem, 's Augusztusnak első napjai olta olly igen rosszúl vagyok, hogy Septbrnek első és 15dik napjai között magam, feleségem, Orvosaim 's mind azok a' kik körültem forogtak, azt hittük, hogy meghalok. De 14 és 15 között éjjel a' nyavalya Crisist tett, 's gyógyúlok, de olly resten, a' hogy' egy hatféle nyavalyából lehet. Mint a' Remete, Gessznernek *Fa-láb* nevű Idylljében, ki maga, öreg és megroskadtt lévén, a' köz ügyért nem harezolhatott, úgy imádkozom én, hogy a' Haza' képviselői hasznost végezzenek Királynak, Hazának, 's egyenként kinek kinek.

Reménylem, édes barátom, hogy Te a' Diaetáról meghozod ezen czimű könyveket:

Gustermann, über die Ausbildung der Constitution und Gesetze der Ungarn, Wien, 1811.

Piringer, über Ungarns Banderien, Wien, 1810.

De potestate ac jure Status in bona Ecclesiae et Cleri. Vienne, 1811.

és így Tőled megolvashatom. Kérlek, haza ne térj nálok nélkül. Mint-hogy Gustermann k. k. Büchercensur és Prof. a' Theresianumban, Piringer pedig Udv. Secretárius — a' 3dik munka írója nem spen-dirozá a' maga becsületes nevét — 's minthogy Bécsben, 's ez idén 's tavaly nyomtattattak: úgy tetszik, hogy azért vannak írva, hogy a' Diaetának Vezérlőji lehessenek.

És még egy kérést: — 1808-ban a' Diaeta alatt én egy éltes Festőt látogattam-meg Pozsonyban; a' neve *Römer*, a' szállása pedig egy Suburra volt a' Szent Mihály' kapujánál. Igen derekasan dolgozott olajban. Kérlek, nyomozd-ki, ha él e? és ha él, festettedd magadat in Lebensgröße, aber in einem kleinem Format. A' képet én nem kérem; légyen az gyermekeidé. Csak azt kérem, hogy egy jól eltalált és szépen festett képedet kaphassam meg a' végre, hogy lemásoltathassam. Vedd reá osztán Követtársadat, kit mély tisztelet-

Pius VI. schwur in Wien, dass Sauer, bis er lebt, nie Bischof werden soll. Mit Joseph's Tod ward er Praelatus Tab. Regiae und Gross-Probst von Grosswardein. Einen gelehrtern, fleissigern, uninteressirtern Pfaffen sah die königliche Tafel und dann das Septemvirat nie zwischen seinen Richtern. Sauer hoffte doch noch, Bischof werden zu können, und fügte sich nun in *die* Formen, die *der Ton* foderte. Doch es war alles umsonst. 1790 gab er als Diaetal Abgesandter von dem GrossWardeiner Capitel eine gedruckte Schrift heraus mit der infamen Lüge, bey Debreczin seyen 30,000 Protestanten in Geheim gewaffnet wider Leopold. Das Biharer Comitats liess ein exemplar zu GrossWardein öffentlich verbrennen, und da kein Scharfrichter da war, durch die Hand eines Zigeuner's!!! — Nun ward Sauer Christ und Pfaff. 1801 deprecirte er meine Visite, weil er in die Congregation des Comitats muss, und noch sein Breviaire nicht abgelesen hat. Palugyánszki (jetzt in Petersburg) erzählte mir, wie Sauer stets die Wahrheit der christlichen und catholischen Religion predigt. Mit mir kam er an. Ich speiste bey Graf Haller Dommherr, bey einem bloss freundschaftlichen Diner. Sauer kam hin, und überfloss von seinem Text. Ich schmuntzte, und er *verstand das Bedeuten des Schmuntzen*. Er foderte mich zum Antworten auf seine Gründe. Ich thats. Er machte die Bemerkung, dass ich ein schlechter Zuhörer bin; anstatt mich zu hören, denken Sie nur was sie mir sagen sollen, sagte er. »ja; weil ich aus den ersten Worten Ihr ganzes Argmt errate.« Ich hielt ihn fest in Klauen, er ward beschämt. Da trat Rietaller Dommherr und Exjesuit ein, und ward laut. Ich schwieg. Sauer erzählte nun, er wolle ein Werk aufsetzen und sey schon mit der Vorrede fertig — (wo der gescheide Mann anfängt!) — es soll wie Gleims Halladat werden, aber mit catholischen Grundsätzen. — Die Dommherrn litten ihn nicht. Einst pontificirte er. Einer seiner Gegner gewann den Assistenten, Sauern die Inful nicht aufzusetzen und abzunehmen. Sauer wusste hievon nichts. Nun kam es auf den Punkt. Desumat Infulam. — Non Desumam. — Sauer errieth, warum, und ward fasst vom Schlag gerührt. Alles machte Augen. Er fasste sich. Mando ipsi haereticus fand an ihr nichts zu verderben.

— Folytatása hiányzik. —

[Eredetije a M. Tud. Akad. könyvtárában: M. Irod. Lev. 4r. 115. sz.]

Karinony Ferenc levelerise.
IX. K. Bp. 1899.
er Ráhmuel

RÄSCH, Sebastian Rönner

1743 - Saslö

Ans 1997/1-3. 230.

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, which is mostly illegible due to fading.

Handwritten text in the middle section of the page, appearing to be a list or a set of notes.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or a concluding note.

Räsner Michael

Rasner

noborai

Resner

Rasner

noborai

1740-60 körül

Selmedbányai

Immaculata nobor

Kaprosy János nemis

5 fens: nobor

mestere

M. T. I. r. nyomdaja 80636

2. O. Nemzeti M. S. Könyvtár
1916. M. Nemzeti Könyvtár
Zala

[Signature]
OSZTALY
R. T.

1913/1914 M. M.
NYOMDÁR

es 50/100 aranypengő.

ar. P. 1380.50

1378.50
2.-

825.-
165.-
388.50

15.-
3.-

árp. ar. P.

OSZTALY

OSZTALY

OSZTALY

RAEHMEL (Hähmel), *Achaz Gottlieb*, festő, * Berlin 1752. aug. 15., † Pozsony 1810. márc. 12. Matthien és Lj. siewski tanítványa volt, 1775-től Bécsben. 1798-tól Pozsonyban működött. Bittó Albertet ábrázoló arcképe a budapesti Szépműv. Múzeumban van.

32

31

30

29

28

27

26

25

24

23

22

21

20

19

18

17

16

15

1848. II. 8. 3

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

Räbmel ochas
Goldlieb

l.

Magdej

212. L

Az elszámolás elfogadtatot
(464/901.)

Netetev 1896. III. 26a
Cz. Szabolcsy. J. F. Szabolcsy

1476
d)

talra nézve. Kézelt előre nyugtatta ~~közvetlen~~
nyáig a jobb vállon átvetett öngyön körbe. ~~114-~~
szállta hozzá. Öltözet: egy elejű kabát
s nadrág.

: 34. 5 cm.
17. An 4/260 kr. (10 liter)
: alatt az elvárnolást.

Iparművészeti Múzeumban helyeztetett el.

1076

Vilt József:

Rachmel, A. G.

lášatá, leise fordult
Teretón alól ~~karigoban~~ balra, tojásdad medaillonban.
gyűrűs jobb kerével ék köves keresztjét fogja, mely a nyakába vetett
láncon lóg s baljában irást Fars. ~~Teretón~~ Caputium, ~~szél~~ feje elől
kopasz, haja hosszú, III. bajusza és szakála leberetvált. Collaréja vétes,
III. cappaja alól cipkealjja és -nyjú karige (társz) III. A háttérben, a talpra-
ton nyugvó pilléren innen, félre volt függöny lóg. Felirata a rúp alatt
nyolc sorban:

JOSEPHUS VILT.

Strigon. nat. 2. Jul. 1738. - Sacerdos 1761. -

Paroch. Vadkert. 1768. - Canonic. Poson. et Convict. R.

A Epp. Timar. Rezens 1778. - Canonic. M. & Strigon. 1779. -

Vicar General. 1786. - Vicar. Capitular 1799. - Suffragan.

et Episc. Belgrad. 1801. - Episcopus Sarminens a. die 6.

Imii 1806. a d multos años Sacerdos jubilans. 1811.

A. J. C. exendi curavit 1811."

alól balra: "A. G. RAEHMEL pin^x."

jobbba: "FR. S. GÖBWART sculps. 1811."

Rézmetszet, méretei a keretnél 14.3: 11.6 sa vérlapnál 20.1: 14.7

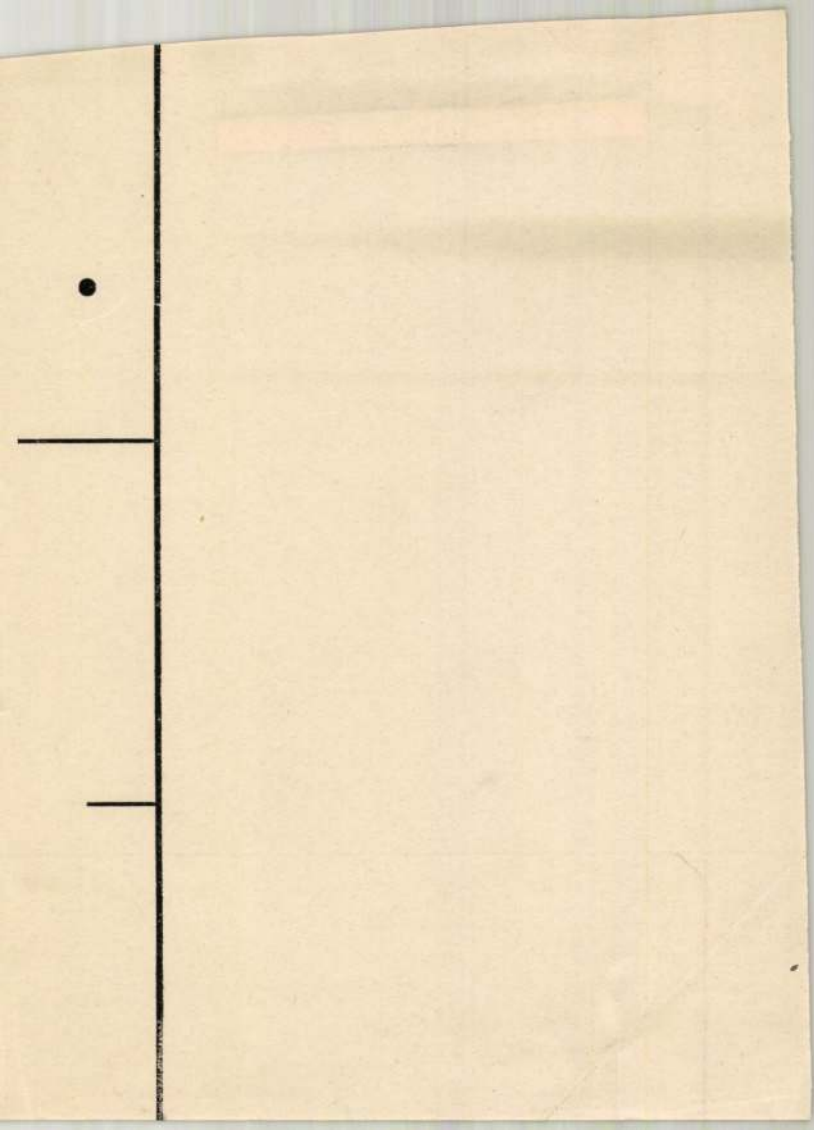
cm.

herkenn: Göbwanz Fr. S.

Loha 8538
..

192/014 № 10

45
RAHMEL, Acharz Gottlieb, Testo, 1.
~~Rachmel.~~

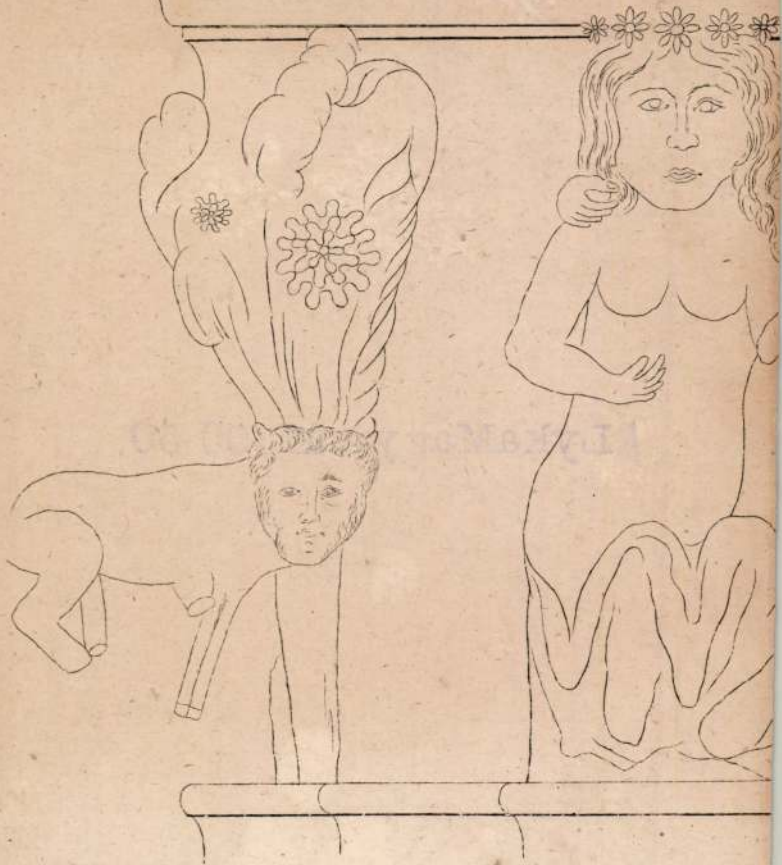


Rähmel

l.

LykaMagyműI300-50

15, 17, 406 l.



Rahmel A. 9

olajf,

a kőpüv

Műcsunban

~~Római fesselt falvakolatdorab~~

~~VI. 110.~~

Ráhnuel, A. E.

XIX. sz. elején honrabb ideig
Pozsonban működött nemcsak
művészetek Birtok Alkotás
átjáró képe a képműv.
Múzeumban.

írod

Ervényes, az Orm. Mag.
Szepművészeti Múzeum —
III. k. Pest, 1924. III. l.

A MŰEMLEKÉK ORSZÁ
BUDAPEST, VI., AR

222/1934. szám.

Nagyságos

Dr.

L u x

K á l

műépítés

Rähmel Acherz

Lab I. $\frac{1732-1810}{20,22}$

IV. 31,152,

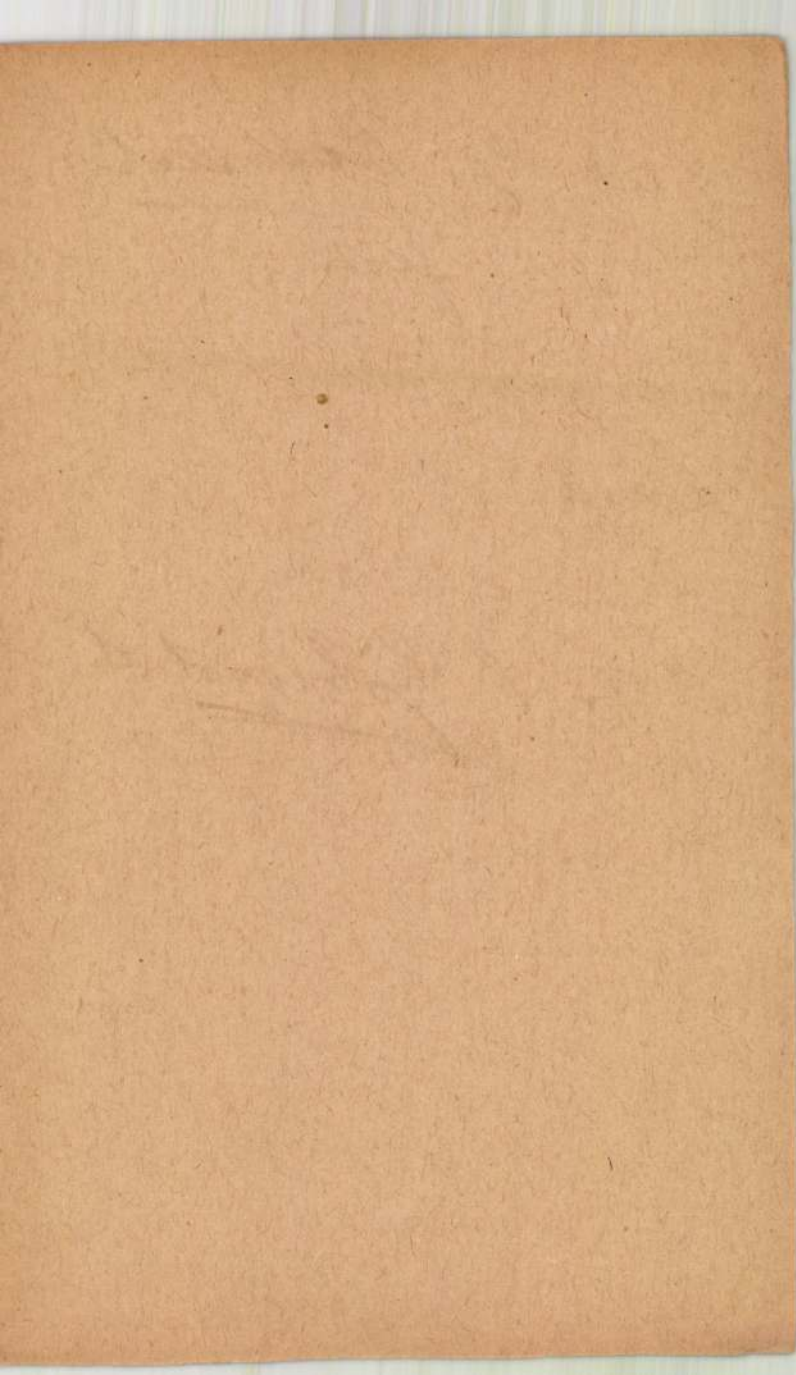


A. G. Rechner

fest.

laid

Fr. L. Göbwart-oh



Rahmel Achar Gottlieb

1813

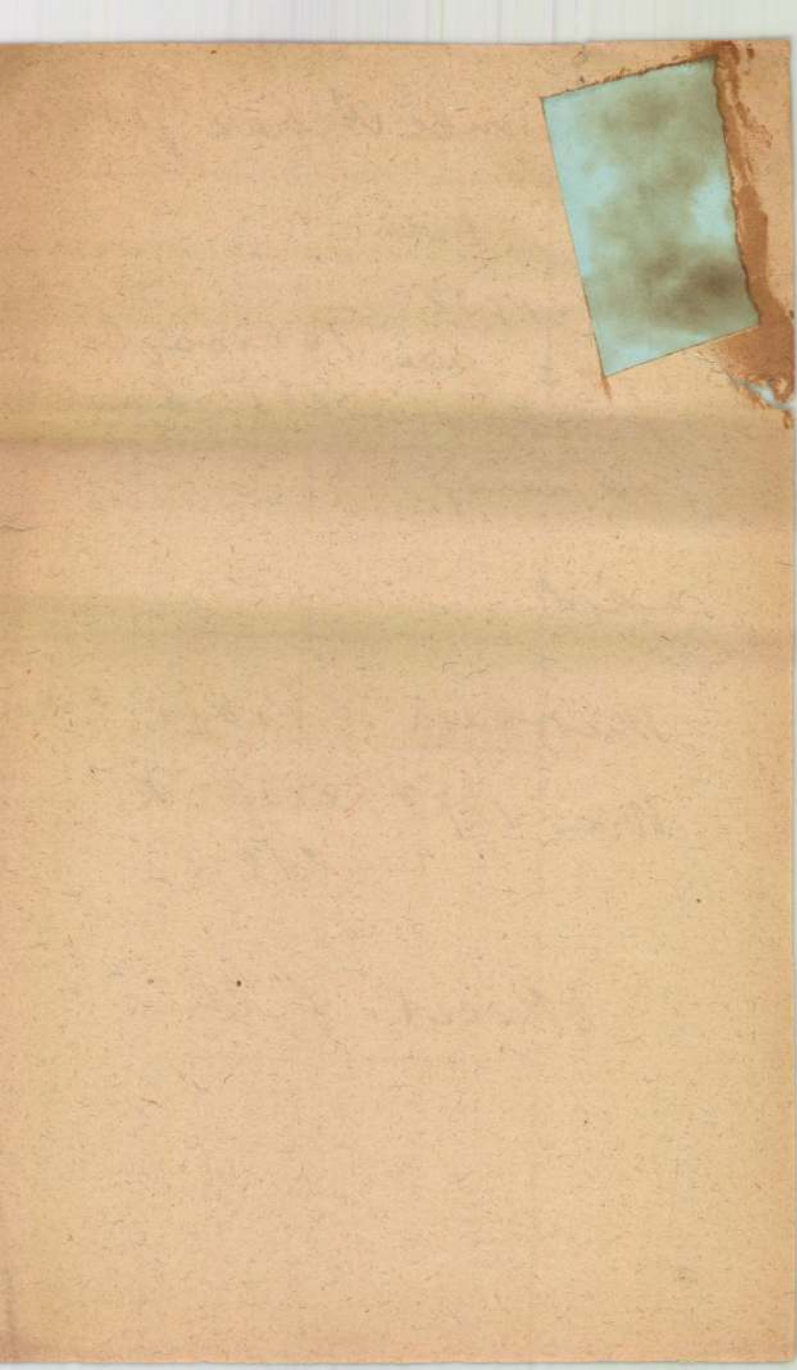
1732. 1798. bei
Köllösse 1813 bei
OK meij. ilt.

Laid

Musobach. B. apr. 1813

Wien 1872. XXIV. K.
217. f

OKvest. filh



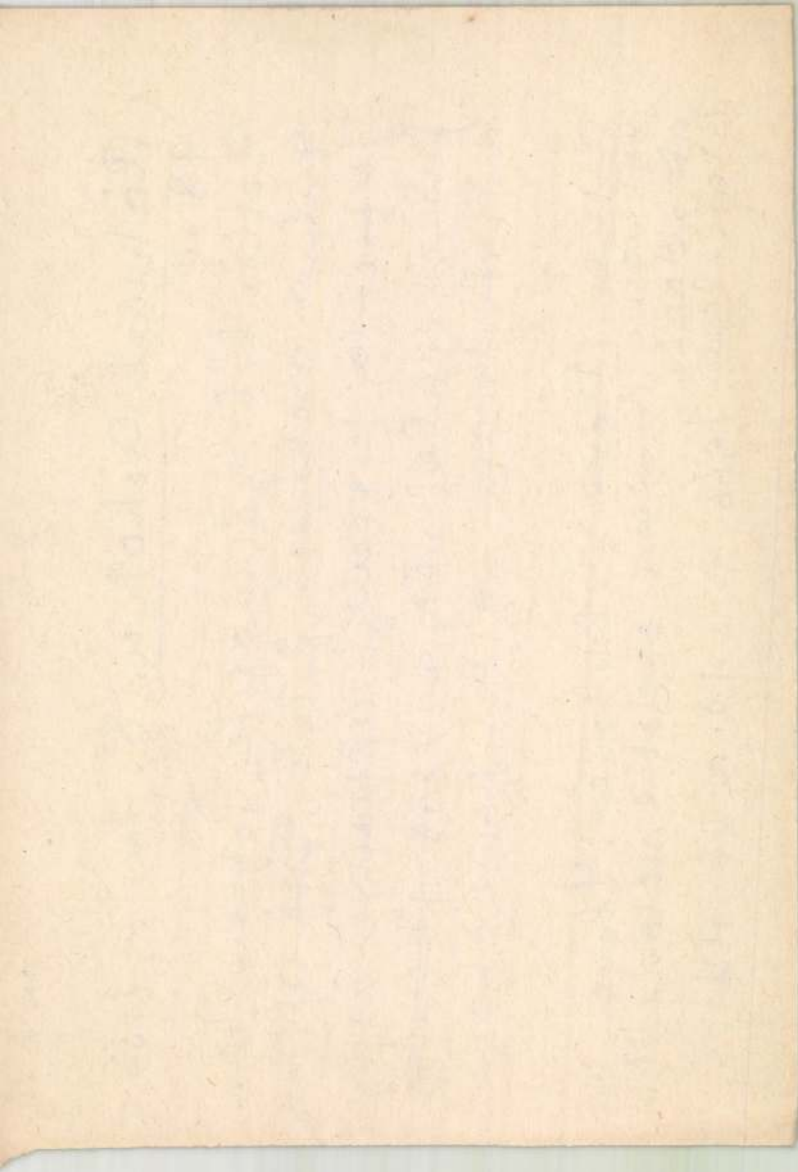
Rehmet Akhmetov S, post, 1932 -

1810.

Goldinbl' agalmatofit, Potrovykhov
apalov arehipol. Potol, Svek aplovoyi
Fidzhetla potrovygi aplovoyi konyo
for mingalafitaya, 1809, yelovoy
a Rastitelnoy valoniy peldichkov

Anna Petrovna - Peshkov: Ylovoyhe
votlovoye kimeye obolobie moshodnha
obrobovica.

Brotilevov, 1966. 18. 20 66. old.



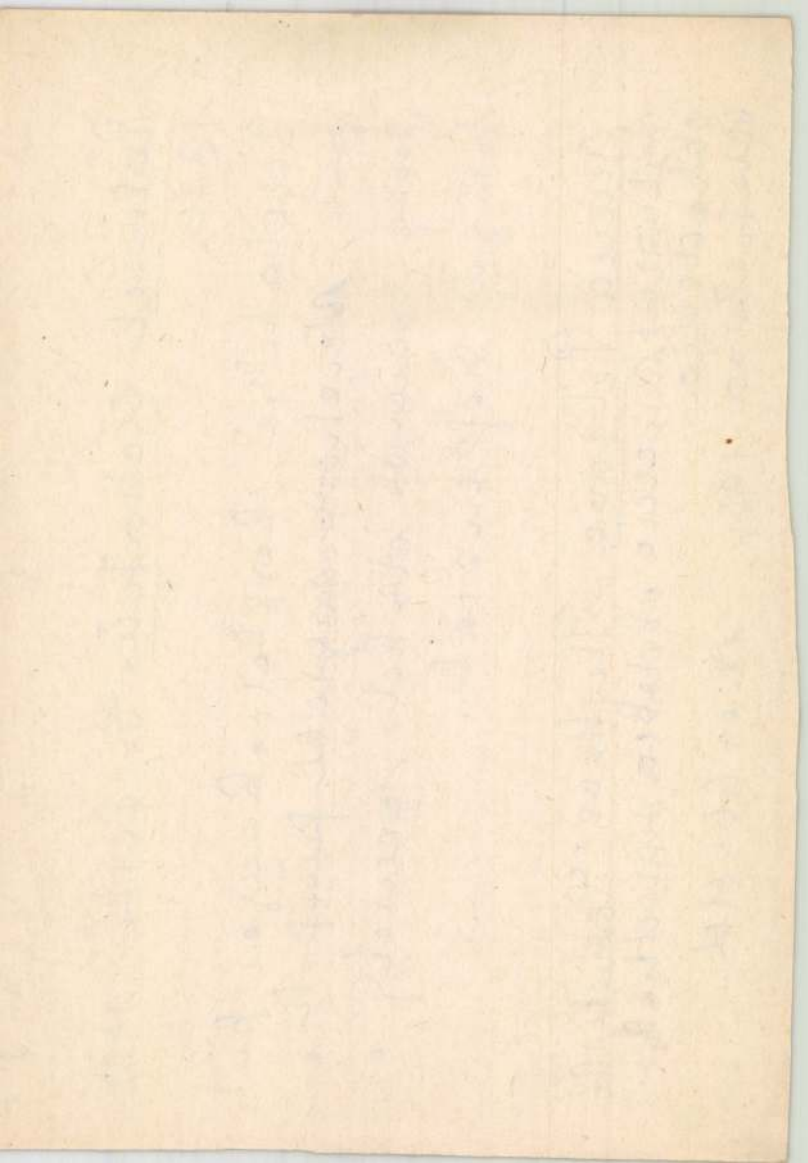
Reinval Achatia G., part II - 1432-

1810.

Zoolohelvi, Bartholomaeuspii
Pik, Asterosee pöytäkirja
Mug. saunon eli "koko" yleensä
joulun kutsu.

Aurea Petrea - Prokera: Fluoridi
vetäjäkinnas Robbia maadunha
okalevia.

Phatidura, 1966, 18. os 66. ldl.



Römer

porosny festo^s

l. Röhmel^z

Grabómagfest.

150. l.

Römer

d. Rähmet

LykaMagymüI800-50

407. p.



RÖMER, FESTŐ. Kazinczy Ferenc egy ízben említ levelezésében és ez az egyetlen adat is, mit felőle tudunk. 1811 október 3-án írja gróf Dessewffy Józsefnek: „1808-ban a Diäta alatt én egygy éltes

Festőt látogattam meg Pozsonyban; a neve Römer, a szállása pedig egy Suburra volt a' Szent Mihály kapujánál. Igen derekasan dolgozott olajban. Kérlek, nyomozd ki, ha él-e? és ha él, festesd magadat in Lebensgrösse, aber in einem kleinem Format... Én Magyarországon még nem találtam jobban festő Festőre, mint ez a Römer. Báró Prónay Simonné most küldé meg nékem a' Pesti híres Neygäss által festett képét, de ez igen rút munka, er arbeitet in das schwärzliche. Hamisabb coloritet alig ismerék, mint a Neygässé“.

—122.

Röhmel 3

Művészet 1904

270, 271 l.

3539. Abrahá

Megkeresztelték Frankfurt a. M.-ban
vagy Wetzlarban

Virágok, halak és mada

A patak túlsó partján lévő
fészket, a melyben három tojás
meg fűszál és jobbról néhány
egy pipa és égő kanócz veszi

pipacsbimbóra egy Papilio Macha
rózsákon hat hangya szaladgá
fűszálon szőrös hernyó kúszik;
boton jobbrafordult és lefelé né
a mellette lévő félig kinyitott pi
színes lepke helyezkedett el;
a hernyókkal telt dobozon eg
A vízben, a kibujt csiga és a l
béka; kissé jobbra pedig egy d
tűnik szemünkbe. Az előtérben
tojást két szárnyas rovar eszi.
a szabadba tekintünk; jobbról,
Szent-György-bogár mászkál,
guggol. Jelzése alól balra a kö

Vászon, méretei 89 : 71.5 cm.
az 1907 július 1-jei 68392 sz. eng
3598.31 K-án (1169-907). — E
5-én (1251-907). — Az elszámolá
11-iki 9458-909 szvsz. határozat

Kifüggesztésére vonatkozó ada
ban. 1910 : Cab. G. 590 b). *Abraha*

vevel
1907

111

RÖMER, FESTŐ. Kazinczy Ferenc egy ízben em-
liti levelezésében és ez az egyetlen adat is, mit
felőle tudunk. 1811 október 3-án írja gróf Dessewffy
Józsefnek: „1808-ban a Diäta alatt én egygy éltes

Művészet, 1904. 270. l. e cikk
folytatását lásd u. ott.

Ráhnuel 2

Maryland

Römer

Leab IV. 32

festo Porro

Rahmed?

Roma: Frommberg's VIII. 177

Räthäsy, Matthias

otvos

l.

Coat-Frey Öst. Kunsth.

XXIV. K.

XXX. l.

MŰEMLÉK ORSZ. BIZOTTSÁGA
VEGYES MŰVEK.

367

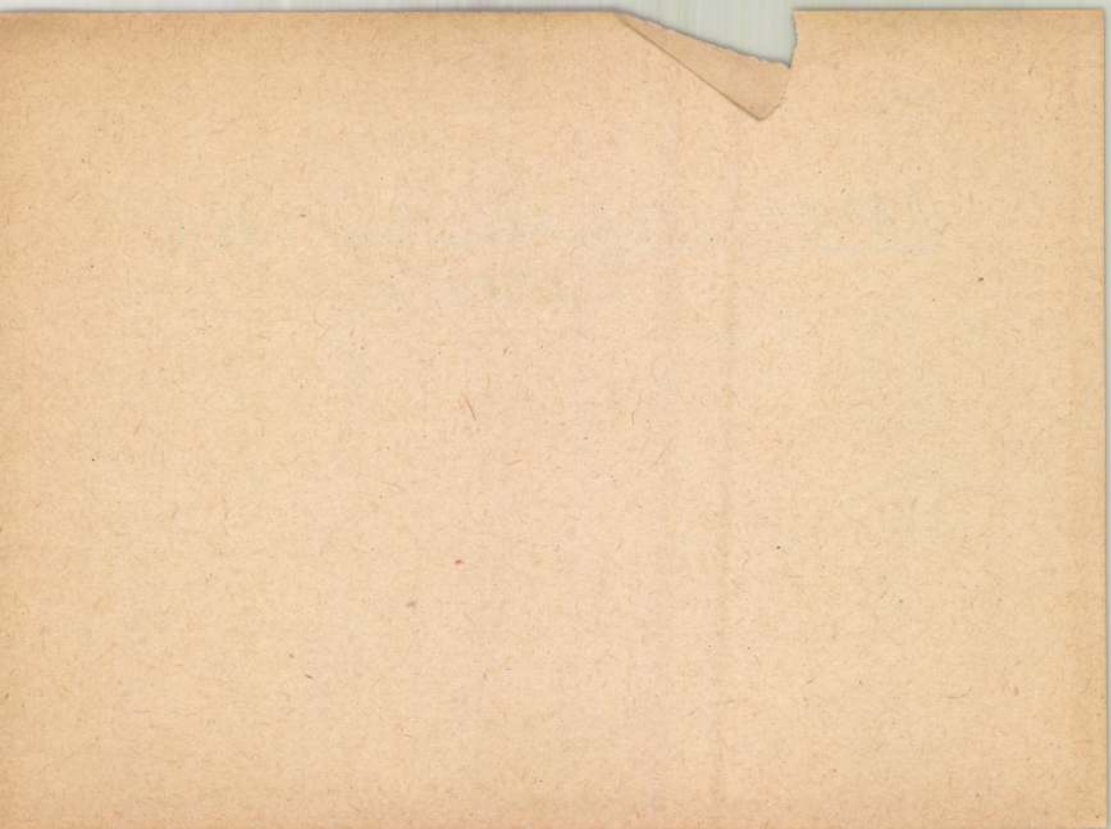
Mittheilungen der anthropologischen
Gesellschaft in Wien. T. V. Bd.

Wien, 1871 - 75.

40.

3 drab.

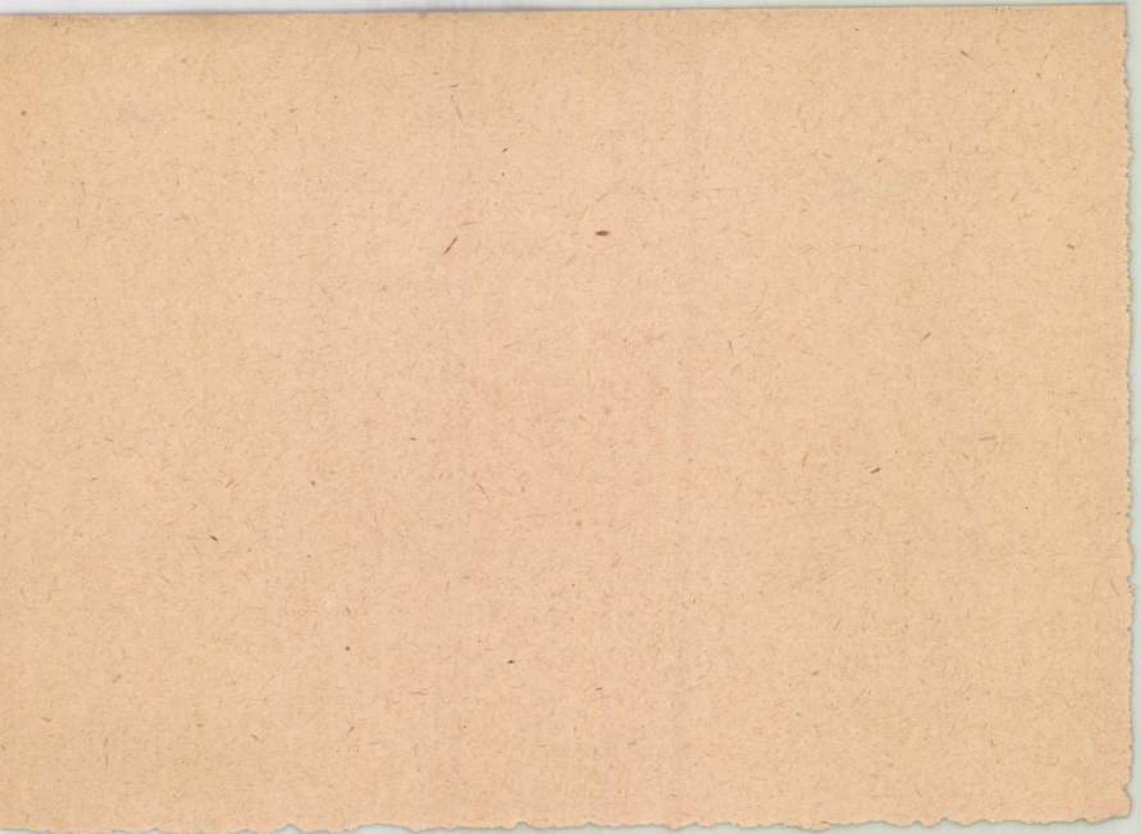
RÄNDFURTER, Johann Paul l. REN-
FURTER



MDK

Ränker Rezső

Magánépitési eng. Rp. Vállalk. Közl. 1905. szept.
20. 7. l.

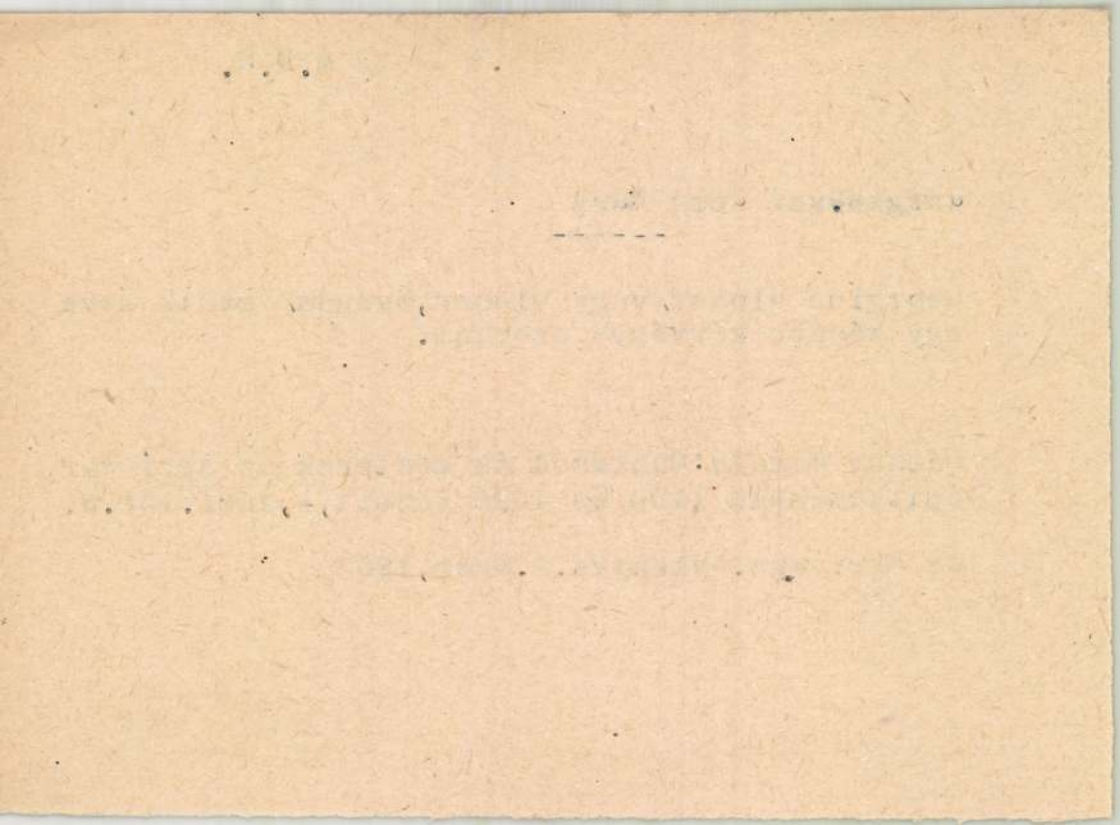


~~Georgius Glober~~ Jörg Rész

Georgius Glober/vagy Glöser, üveges/ másik neve
egy később kérvénye szerint.

Détshy Mihály: Munkások és mesterek az egri vár
építkezésein 1493 és 1596 között, I, közl. 152. o.

Az Egri Múz. Évkönyve. I. Eger, 1963



Han3 ^{va}ttirik,asztalos legény

A győri asztalos és puskaagykészítő céh legénykönyvéből, 1681-től: "Han3 ^{va}ttirik Von Klainklag Au3 schlesing Dischler Gesel". 104. old

Batári Ferenc: Asztaloslegények Győrött a XVII. században Adatok Győr város asztalosművességének történetéhez 93. old

Arrabona, 9. - Kantus János Műz. Győr, 1967. - A Győri Mű. Ekvönyve

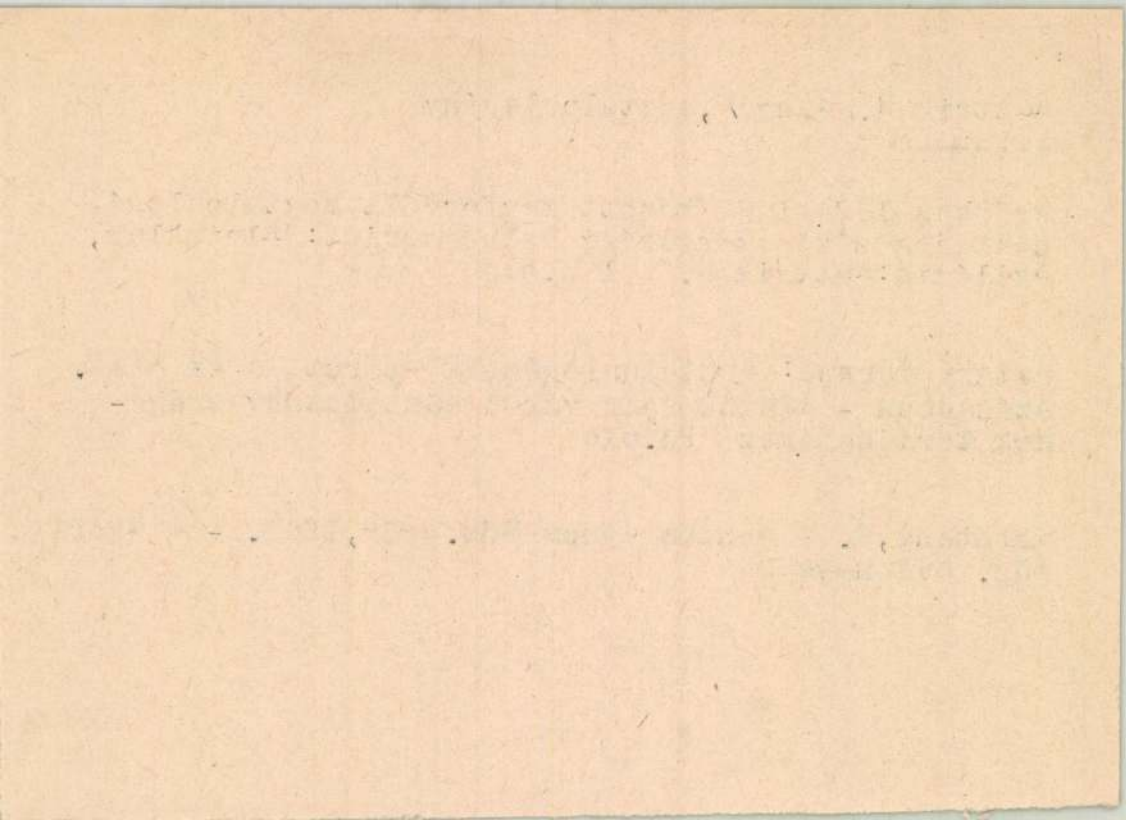
MŰESZETTÖRTÉNETI DOKUMENTÁCIÓS
KÖZPONT
Budapest, XIV. Dózsa György ut 41.

Rättrik H./Hanss/,asztaloslegény

Győrben 1674-1699 között megfordult asztaloslegények jegyzéke származási hely szerint: "Kleincklag, Szilézia:Rättrik H." 122.old

Batári Ferenc: Asztaloslegények Győrött a ~~XVI~~ XVII. században - Adatok Győr város asztalosművességének történetéhez 93.old

Arrabona, G. - Kantus János Múz. Győr, 1967. - A Győri Múz. Évkönyve



RÖUSCHEL Máté Oláhországból régen jött kőmű-
vessegéd. Egerben dolgozik 1752-ben --+
Vallner egri kőművesmester legényeként.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből. Voit.

RESEARCH UNIT OF THE NATIONAL BUREAU OF STANDARDS
WASHINGTON, D. C. 20535
FEBRUARY 1972

A RESEARCH UNIT OF THE NATIONAL BUREAU OF STANDARDS

Reau Louis /Paris/

Szinyei Társaság külföldi levelező tagja

Szinyei Merse Pál Társaság VII.kiállítása.

Nemzeti Szalon, 1940. jan.febr.

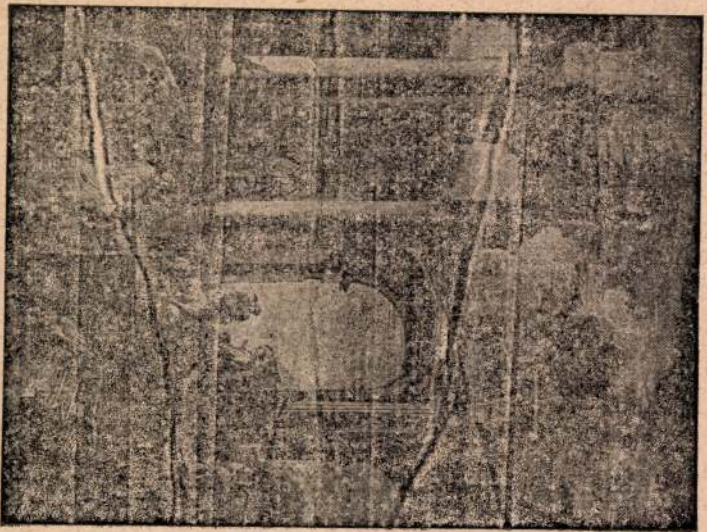


Réau Louis /Paris/

Szinyei Társaság külföldi levelező tag

Szinyei Társaság nyolcadik kiállítása

1942. január



REBEDÁK Ferenc egri fazekas. Az egri adóössze-
írásban már 1824-ben szerepel, 1827-ben a kül-
városban lakik és 1845-ig találjuk az adósók
között.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből.Voit.

HERBERT FRENCH
FRENCH was 1824-1881, 1827-1881
FRENCH was 1824-1881, 1827-1881
FRENCH

A French Topographical Map of the
FRENCH

Rebedák Ferenc, farsas

M.D.K.

az évi adóösszeírásban
1824-ben meresz, 1827-ben a
Kulvárosban kártya és neve,
1845-ig fordul elő az arboris
közül.

Héves megye emlékei I. írta Voit Pál,
Magyarország emlékei topográfia VII. kötet.
Szerk.: Hercsényi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

390. old.




Rebam

1739

l.

Sperry 1929

73.1



Miss J. G. ...

25/1

25/1

25/1

R

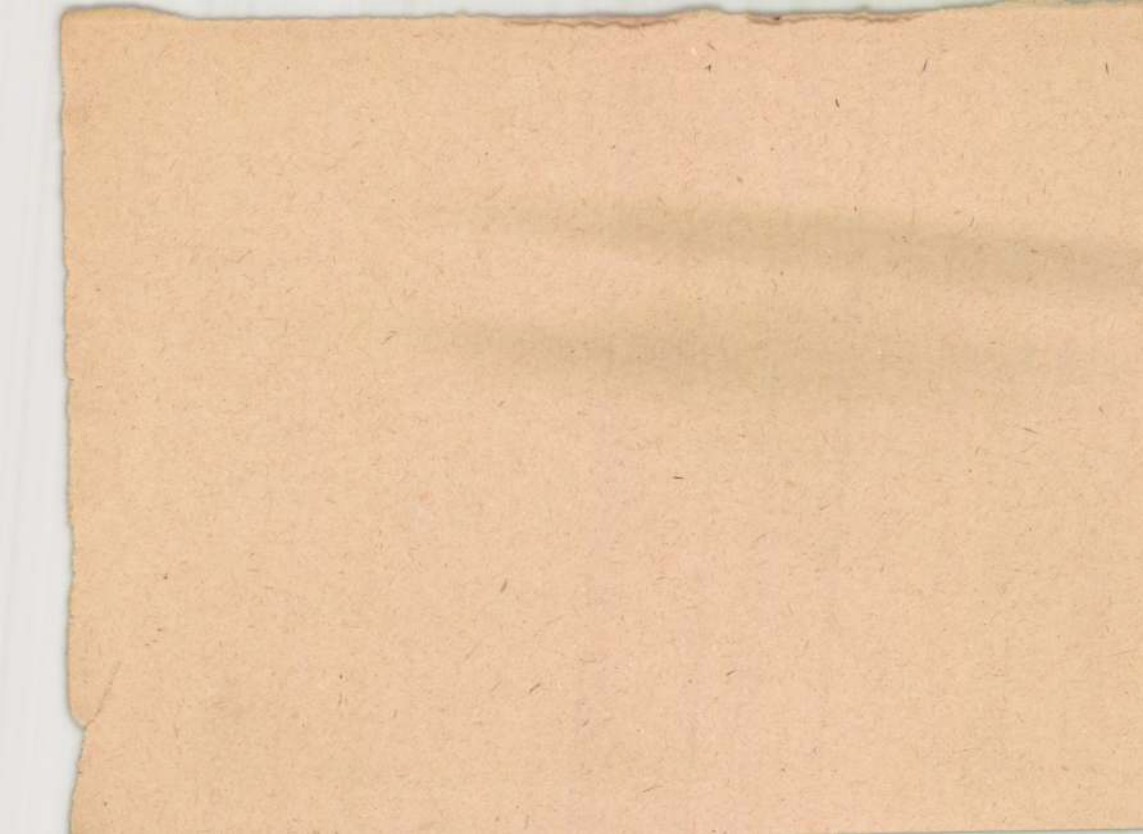
MDK

HANS REBELL

Valószínű, hogy ő készítette az egyesített
Nádasdy-Kanizsai cimert.

Soltész Zoltánné: A magyar könyvdisztés a
XVI. században.

Akadémiai kiadó Budapest 1961.p.44.



R

HANS REBELL

MDK

Könyvillusztrátor a XVI.században

Soltész Zoltánné: A magyarországi könyvdisztés
a XVI.században.

Akadémiai kiadó Budapest 1961.p.41.



MDK

REBELL HANS

~~MECSZÉTEI~~ az ellenreformáció korabeli magyar
katholikus kiadványokon utánzatként szerepelnek.

Soltész Zoltánné: A magyarországi könyvdiszótés
a XVI. században.

Akadémiai kiadó Budapest 1961. p.100.

REBELL hans

MDK

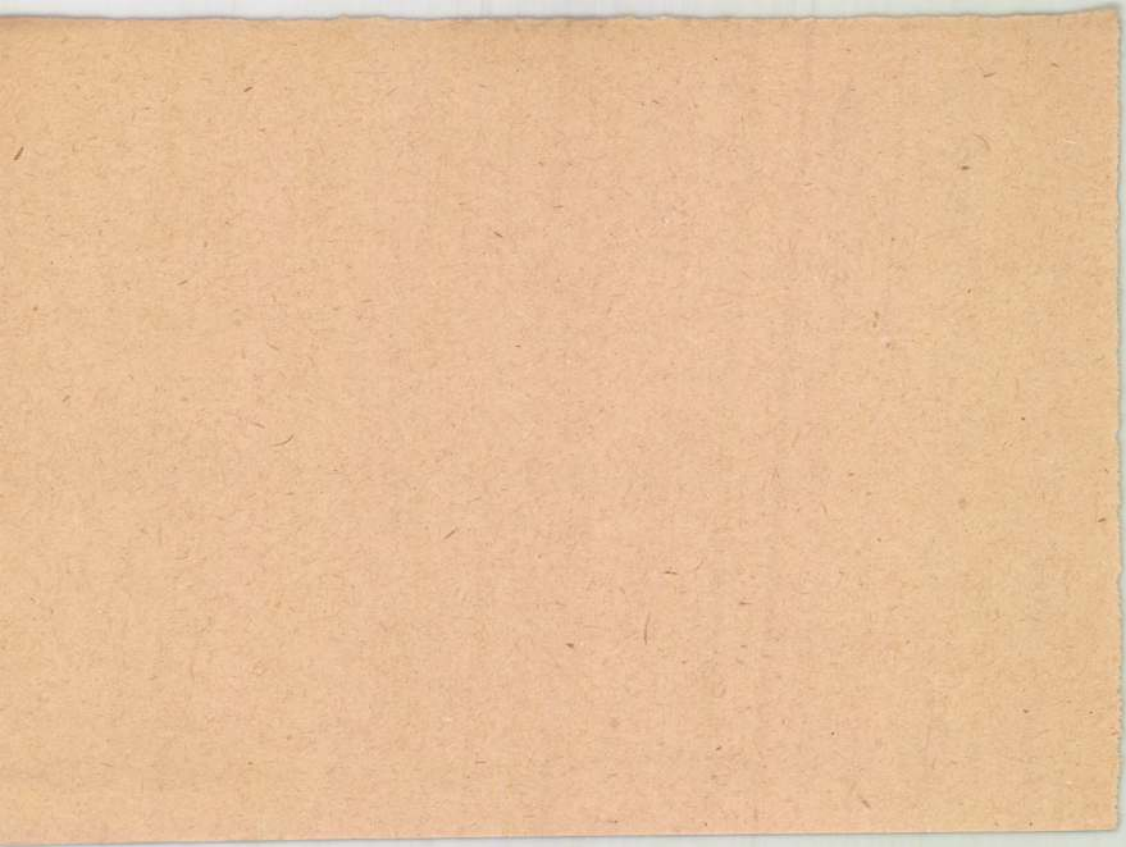
MDK

REBÉLL HANS

motivumai ellenreformáció korabeli metszeteken
fellelhetők.

Soltész Zoltánné: A magyarországi könyvdisztítés
a XVI. században. p.lol.

Akadémiai kiadó Budapest 1961.



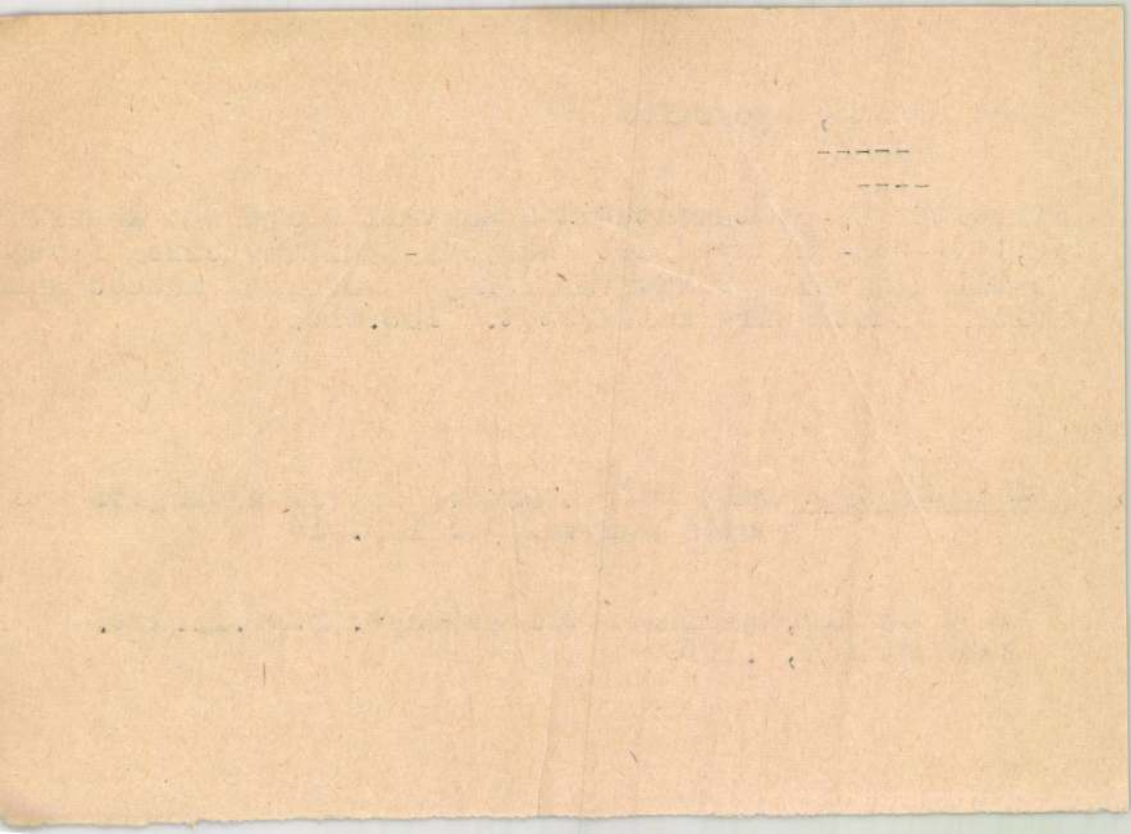
HANS REBELL, tipografus

-éééé-

Silvester Uj-Testamentumát a sárvári nyomdában készítet-
ték, 1541-ben. Az egyesített Nádasdy-Kanizsai címer fémes
csillogásával a rendkívül könnyed módon működő Hans
Reibel alkotásaira emlékeztet. 103. old

PATAKI LÁSZLÓ: Soltész Istvanné: A sárvár-ujszigeti ny-
nyomda könyvdiszei 102. old

VASI SZEMLE, Helyismeretei Évkönyv. 1959. II. köt.
Szombathely, .1959



Rebell, Jozef (1787-1828)

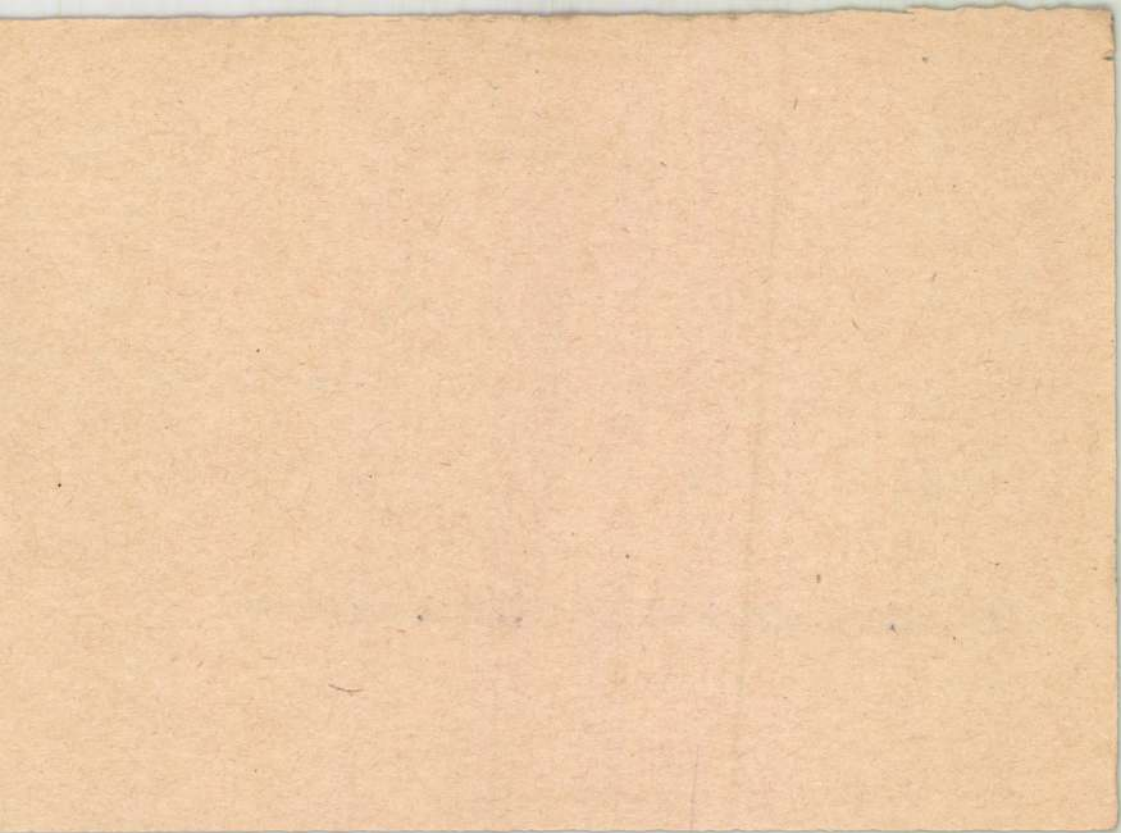
"Vízparti táj várral"

Vízfestmény 29x40. J. l. j.: Joz. Rebell 1811

Védett.

Értéktárai: 4000 ft.

BÁV 44. Képtárca Budapest, 1977. december



Réber László

Nov 5

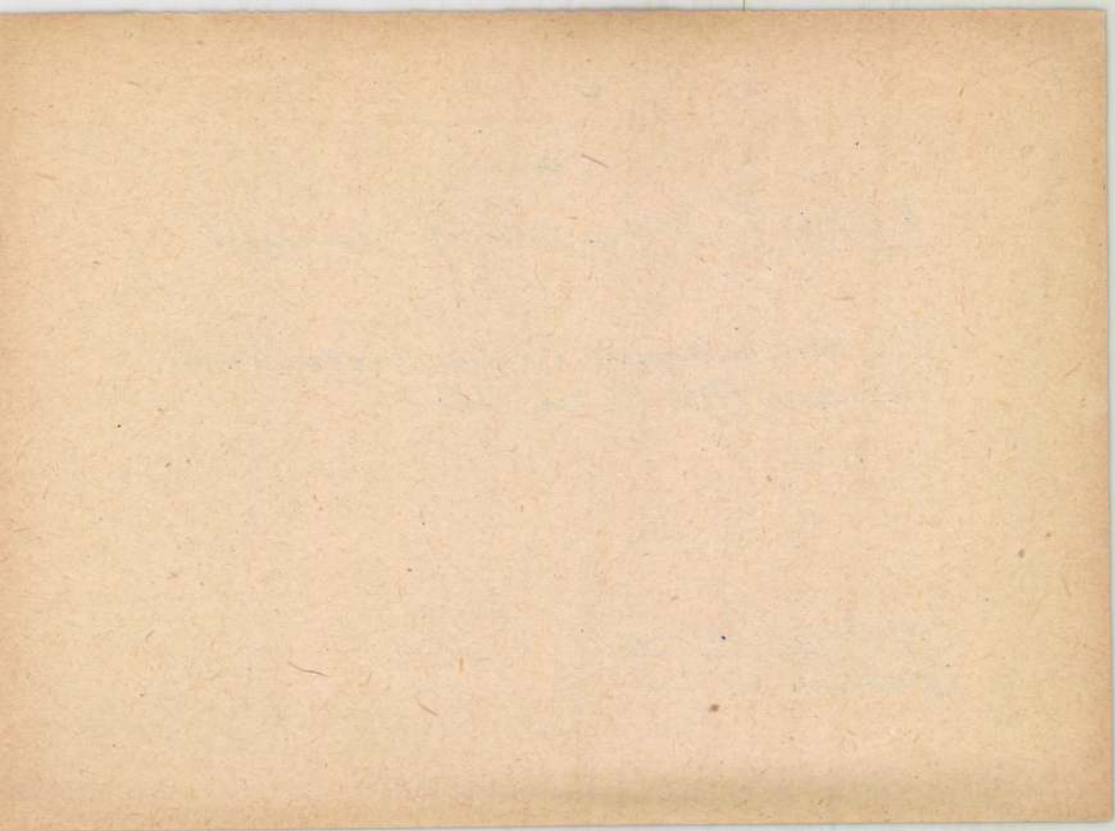
- a lexikon nem több,
csak Réber munkásságát

ásai	1.200	
	1.200	
	900	
tet s Veronika,	2.800	
	1.200	
ém, 2001.	1.300	
	56	
szprém, 1995.	100	
utató ém, 1996.		250

REBOCK, Johann, névenzi várnagy

J. R. Wurmacherrel, 138 lés lován, Pöring,
1768 nov. 2. (1768, 90. szám, 4l)

Prenbuzger Zeitung
(Genthan)



Rebussin

olan morari -
muvorit

1. lykkäköön

63. P.

100 Die deutsche Kunst in Siebenbürgen.
20. l.

101 KROMPECHER LÁSZLÓ: A pilisi ciszterci apátság és a Szentkeresztnek szentelt pilisi páloskolostor építészeti maradványai. *A Magyar Mémök- és Építész-Egylet Közlönye*, 1928. 329— l. —
U. a.: A pilisi apátság romjainak fel-
lése. *Technika*, 1934. L — l.

102 FEJÉR, Cod. Dipl., V. 2. 138. —
HENSZLMANN IMRE: A kisbényi román ízlésű egyház. *Arch. Közl.*, U. F. I. 1863. — U. a.: Die romanische Kirche Klein-Bény in Ungarn. *Mittheil. d. k. k. Central-Commission*. Wien, 1865.

103 MENCL, id. m. 244—, 431— l.

104 STESEL JÓZSEF: A márczi prépostság és a horpácsi monostor. *Századok*, 1901, 146— l.

105 TESSEDIK FERENC: Az ócsai és demsusi régi egyházakról. *A Magyar Tudós Társaság Évkönyvei*. 1832—34. 114— l.
TANDOR OTTÓ: Az ócsai templom restaurálása. *A Magyar Mémök- és Építész-Egylet Közlönye*, XXIX. 1895. 1—9. l. — FOERK ERNŐ: Árpádkori templomaink típusai. id. m., 123. l. —

L36.

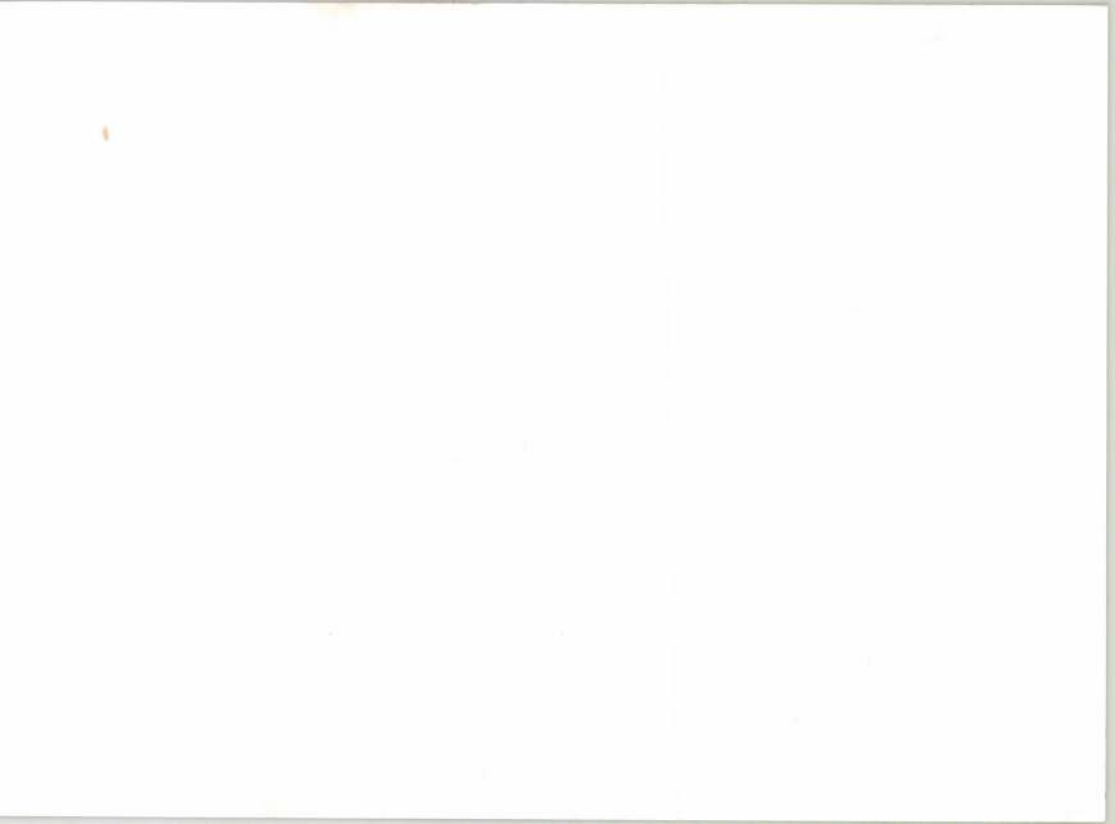
DEBRECENI Lánló

Szatmári Lánló: A városégi
művészet fenntartásának. (1.)

Debreceni Lánló újdulása.

= Hívelő, 49, 1996, 12.

34-41. ill



Rece. 445
Lyko

Thieme Becker

XXVIII. 67. l.

Lyko

T.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Visegrádi-utca 36.



RECH Francisus

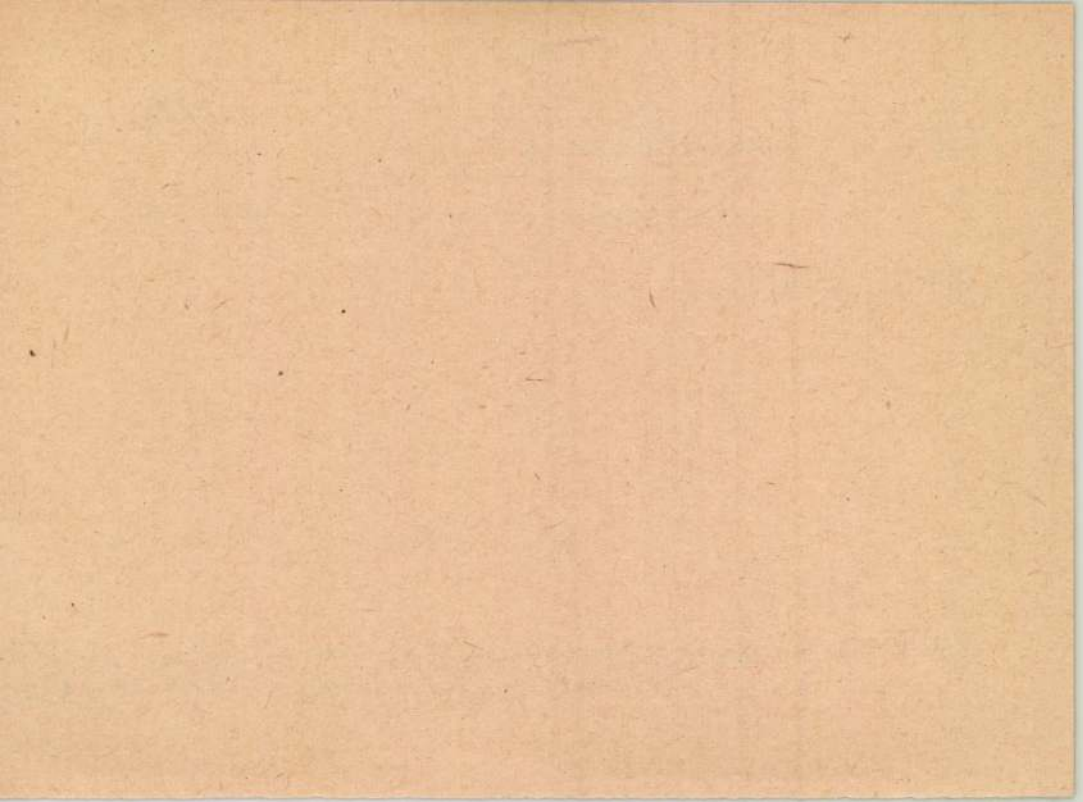
M. D. K.

murariorum magister

Ymeg (Tolna m.)

1852)

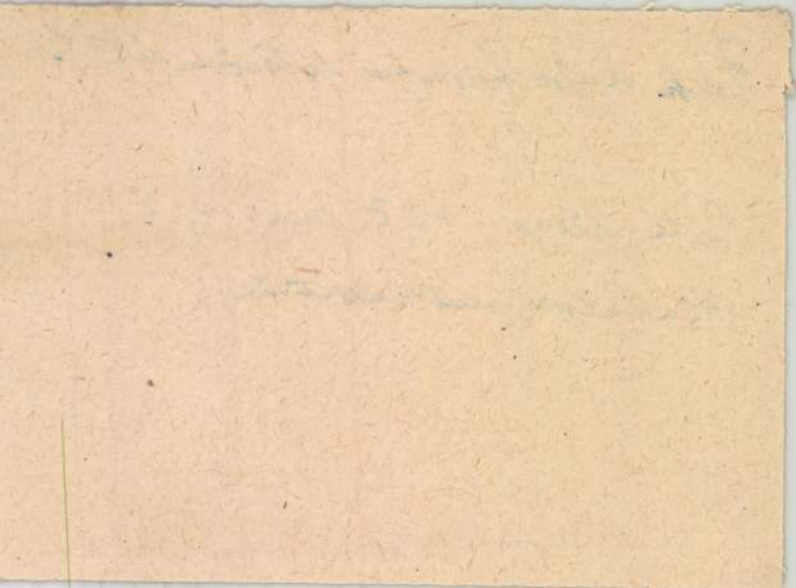
Mivért. Capossy János: Építők, szobrászok, festők
és grafikusok Magyarországon 1828-ban 137 l.



Rech kajos foiskolai festänörändit

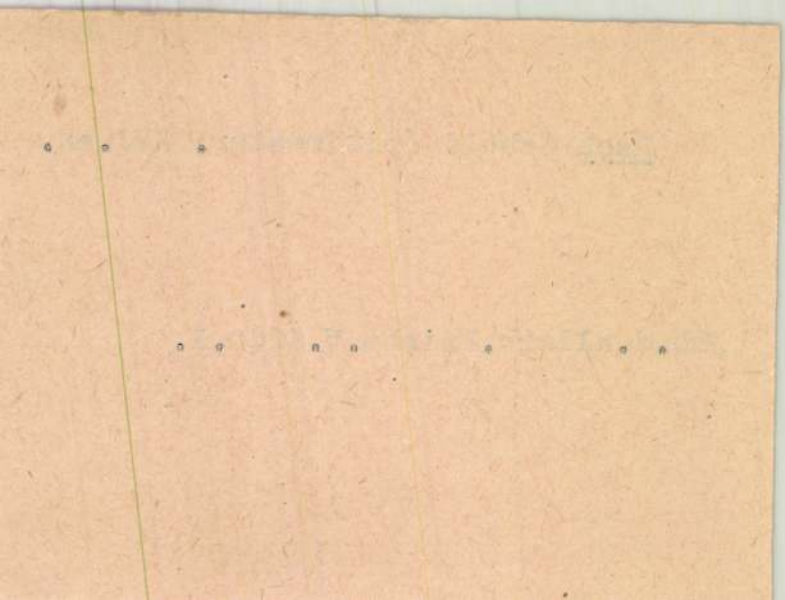
Pesti Hilap. 1923. juun. 10. 8

Fistaloh mekiälvitada



Rech Sebald építömester. XVI.sz.

Jhb.d.allerh.Kaisrs.V.4060.1.

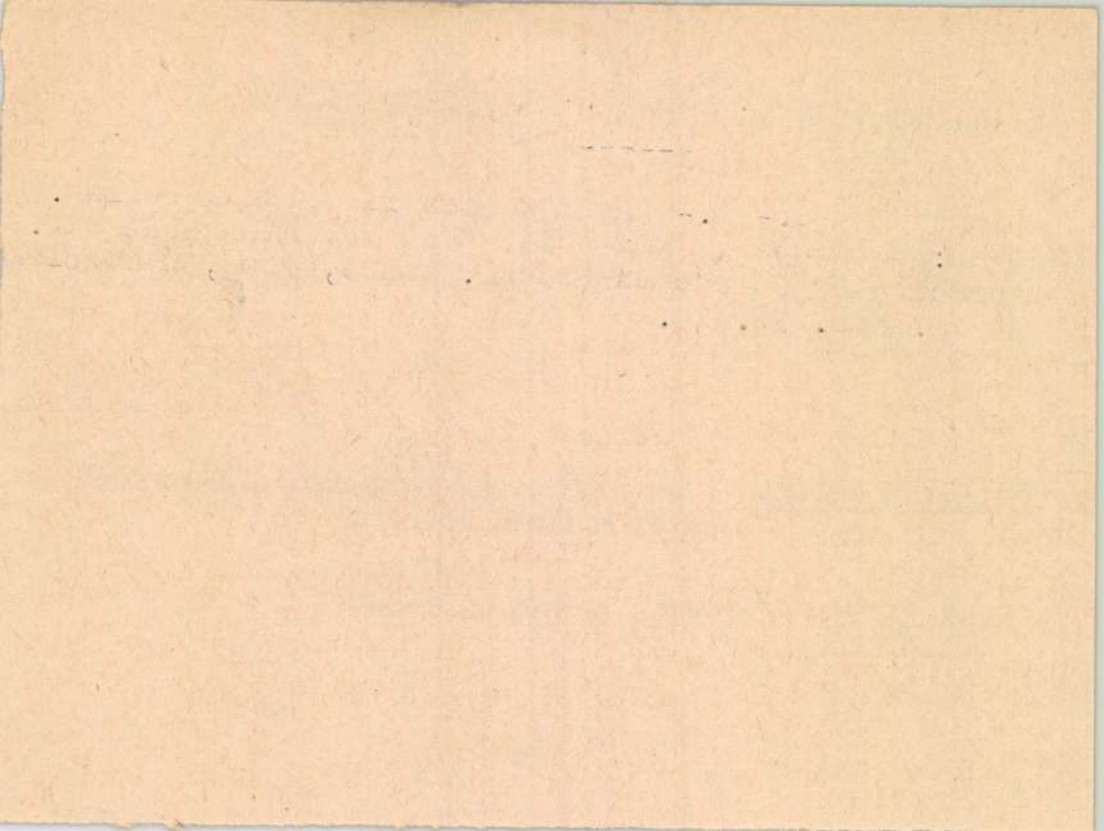


RECHENGARTEN és WURSCHBAUER, éremvésszők

Szabadságharc. - 25. - A gyulafehérvári Porta Carolina.
Hátlap: DENKMÜNZE AN DIE BELAGERUNG VON KARLSBURG stb.
/Wurschbauer és Rechengarten/. Ezüst, bronz, ón és ólom
51 mm. Kép. 29. old.

DR. KÁRNY HRSÓ: A magyar szabadságharc emlékermei és
kivüntetései 25. old

AZ ÉREM, VII. évf. 1954. jan-dec



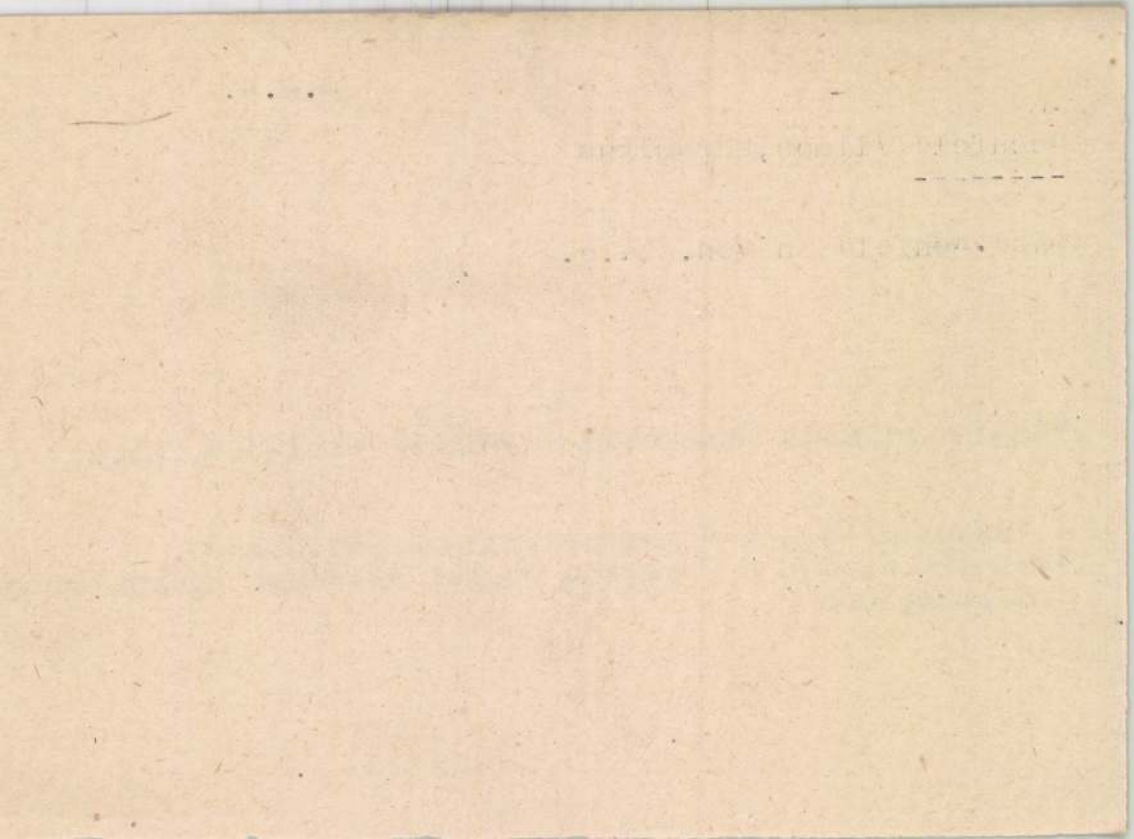
M. D. K.

Rehfeld Vilmos, keramikus

Lásd: Rehfeld néven. 224. o.

Mihalok Sándor: Dunántúli Keramikus családok. 221. o.

A Veszprém Megyei Múzeumok közleményei. 4. 1965.
Veszprém. Kiadja a Veszprém Megyei Múzeumok Igazgatósága
Veszprém, 1965



Reichly Zolt
film-rejzelo

rejze a "Szvit" című filmjéről
Népi antikonkretizáció.

Írás, Bp. 1968. V. Borsók 2,3; melléklet 2,3,4.



Rechnitz Béla

MDK

1897-ben lett a m. Iparművészeti társulat
r. tagja

Cikk: Hiv. tudósítások

Magy. Iparművészet, 1897/98 416 l.

Rechnung über

1887-88 über die Verwaltung der

1. Seite

der Verwaltung

1887-88, 1888-89, 1889-90

Rechnitz Béla festőm.

MDK

Olajfestmények:

259. Alvó leány.

Szolnoki festőm.

Képzőm. Társ. 1927-28 téli Kiáll. Kat. 17.1.

Technische Zeichnung

Objekt: ...

Blatt 1 von 1

Gezeichnet von: ...
Geprüft von: ...

Reck Lajos

MIX

Női arckép, olf.

Műsarnok 1923 tavaszi tárlat

Reck Tages

181. 181. 181.

181. 181. 181.

Reck Lajos

MDK

Önarckép, grafika

Műcsarnok 1925 tavaszi tárlat

Reck lator

Unavoked, gratia

Mission 173 toward 1841

Rechberger János

" fegyvercsizár "

és regement alattvaló.

1617-ben hára volt
a grófi pecsejödör-
közben.

Világos

177. l.

~~Nesprini Takar'pinstai~~

~~VII. 182.~~

Rechnitz Elsa
99 Tivoli

olajf. 300.—

Nemzeti Szalon

Tavaszi Szalon

1932

20578 sz. leirattal 3000 K-án.

egész alakban ~~itt a B...~~
a melyivel sarga és fehér lepe-
ota meg. Haja fekete, fejdísz ~~mm~~
to képezi, a fark lombjai közt áttet-
I jobbra: Stotz K. E.

Aradi no, a k.

fehér

1905.

4.

418

VILÁGOSSÁG RT.

Rechnitz Elra

4 /

MAGYAR MŰVESZET

1926. 126

Pelad6:

LEVELEZŐLAP

MUNICH, 1937

II. MAGYAR FILATELISTA NAP
BUDAPEST 1925 DECEMBER 12-14

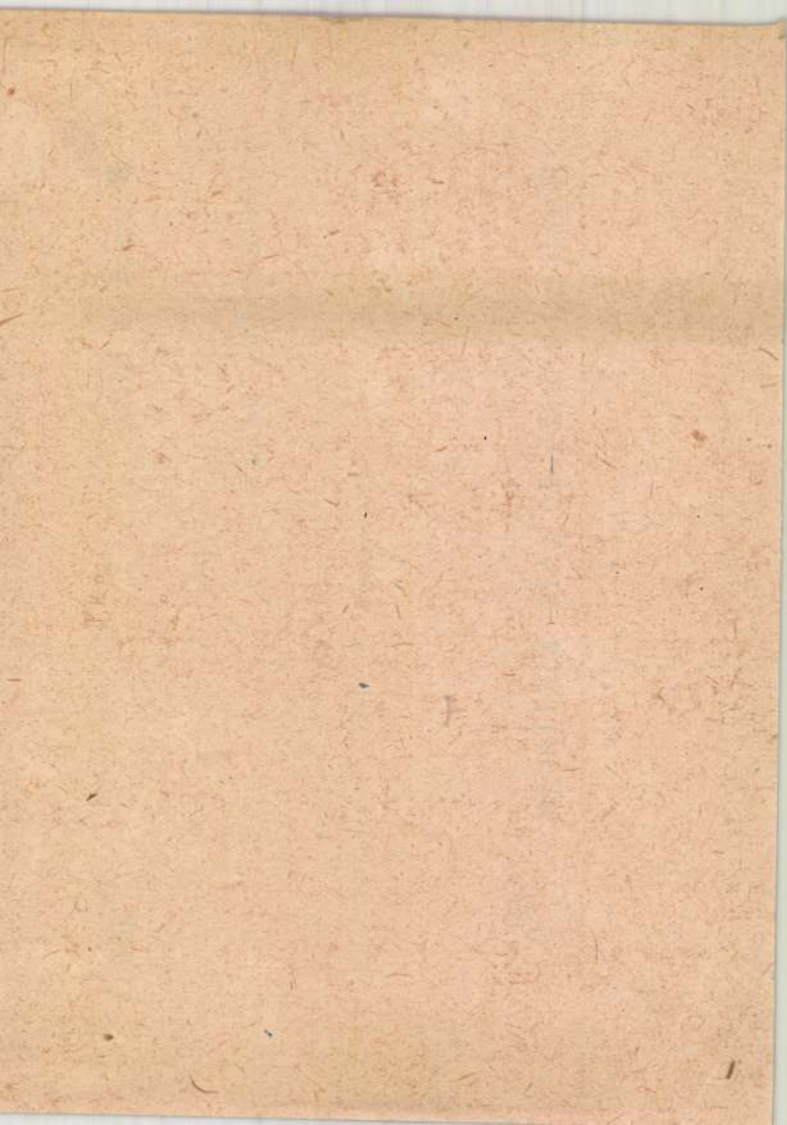


Rechnitz Elza

MDK

Csendélet, olf.

Műcsarnok 1913-14 téli kiállítás

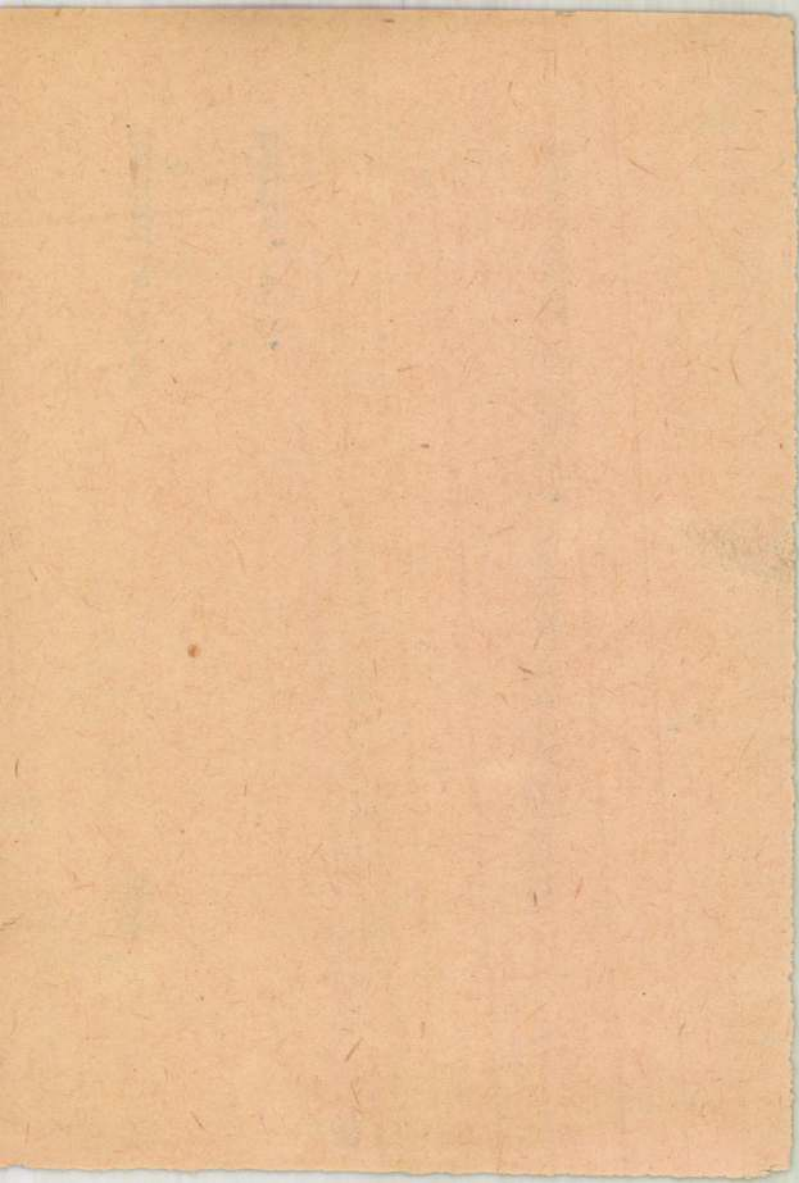


Rechnitz Elza

MDK

Mária, öf.

Műsarnok 1911/12. Jubileums kiállítás



Rechnitz Elza

MDK

Riza, olf.

Microfilm 1912, tavassal k1d1114 t6s

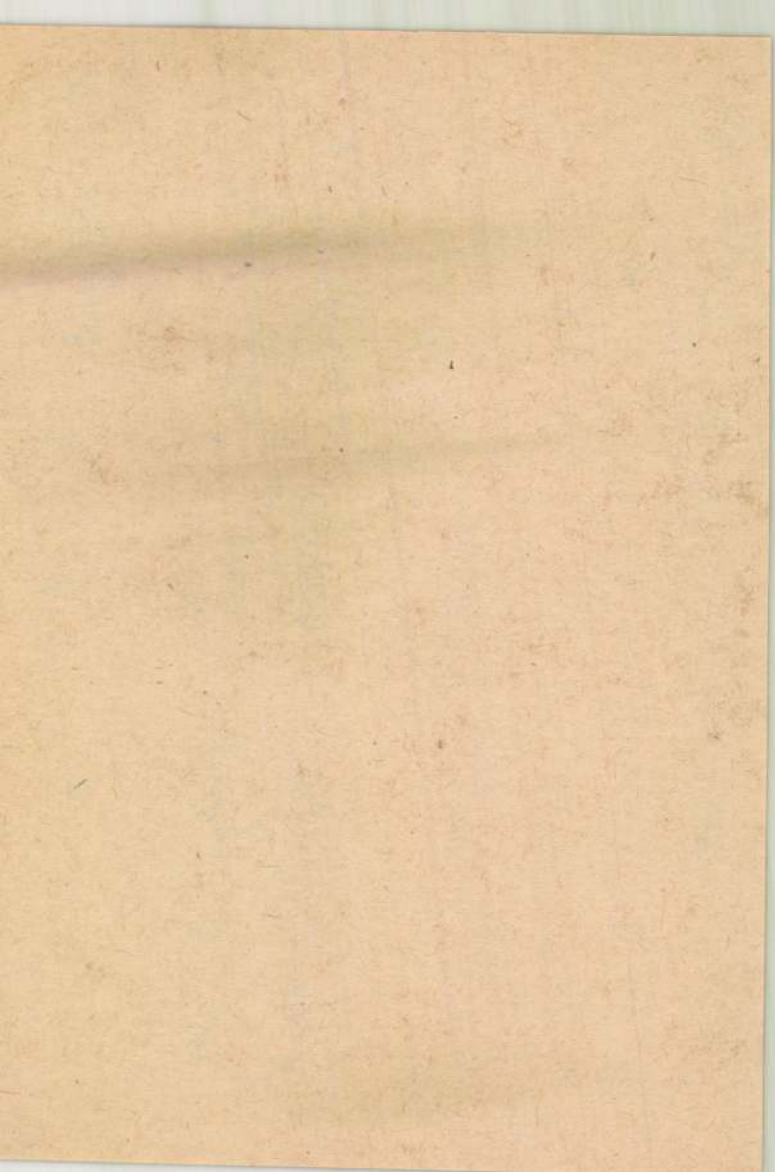
1875

1875

Rechnung Elrod.

A malerei wüstenberg 25.00
bildständer wüstenberg 25.00

As Ent, 1927. Sept, 20.



Rechnitz Flora,

A Määräaika tili kirjallista
kellonäkö a muuten kirjallista
kubikami kirjallista, meidän
muuttoa kappeli.

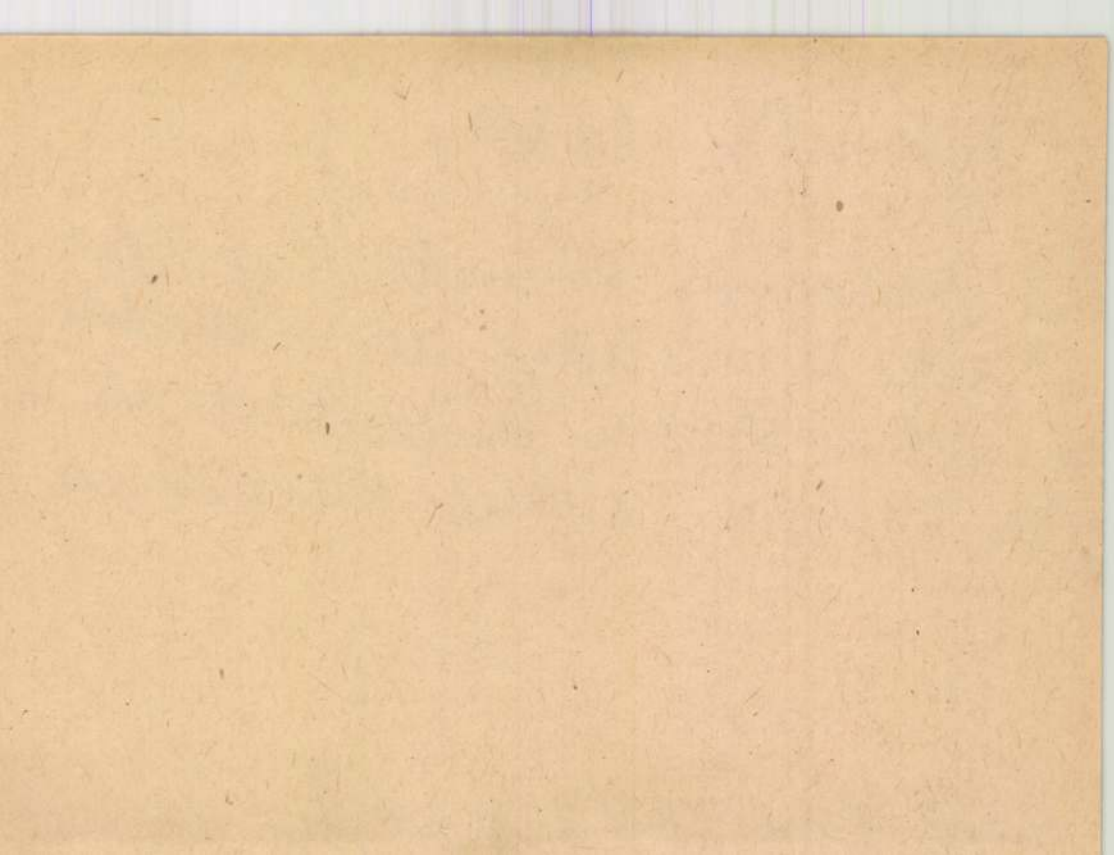
Lehti kerrin, 1927. dec, 19.



Rechnitz lbad.

A Gashoki Művészeti Községet
25. évi fennállása alkalmából
a művésztelepen kiállítást rendez,
melyen művei szerepelnek.

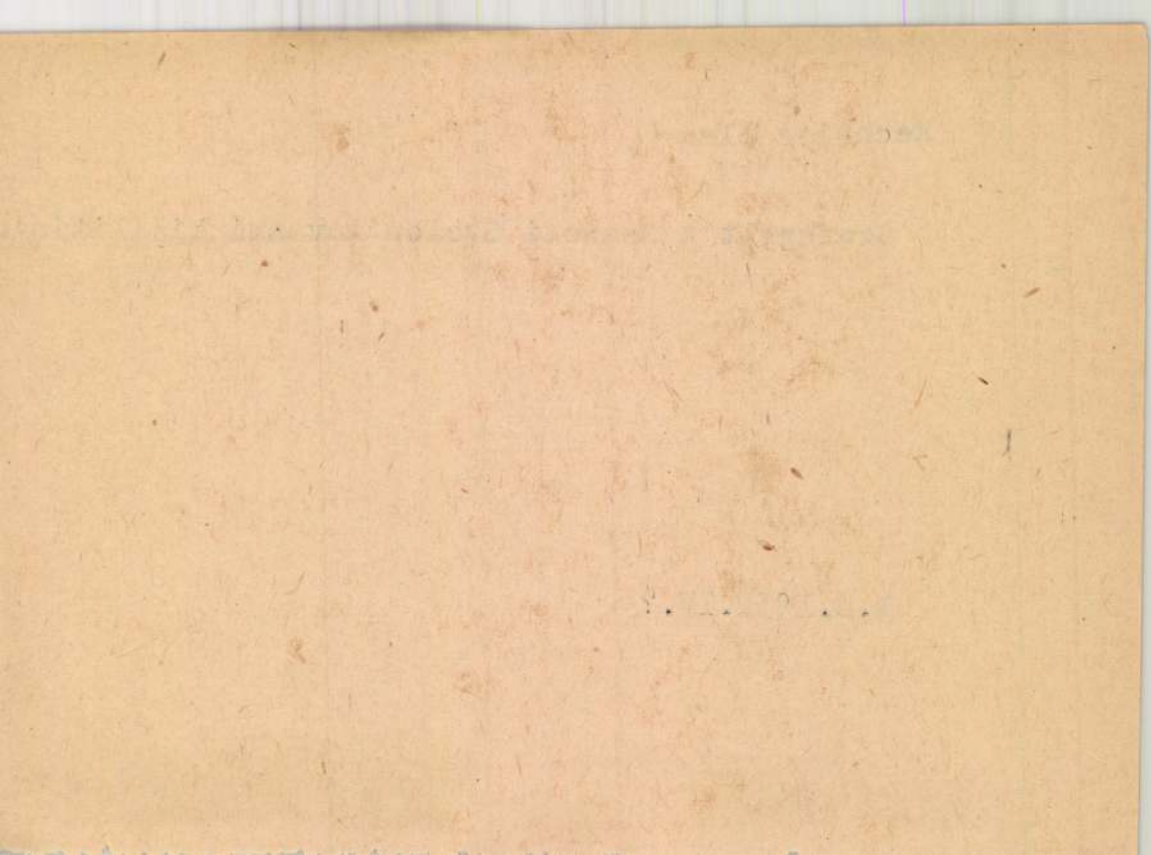
Kösti Kőrös, 1927. sept. 20.



Rechnitz Elza

Szerepelt a Nemzeti Szalon tavaszi kiállításán

M.H.1932.IV.?

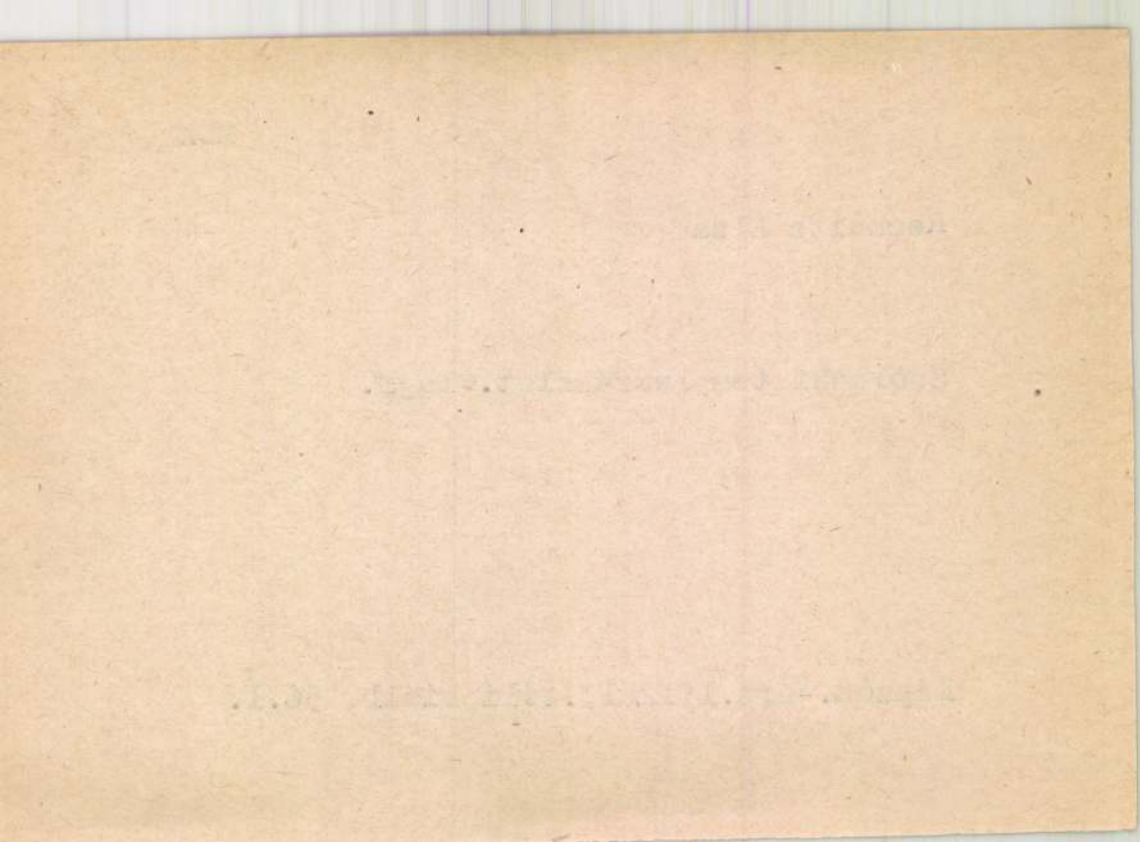


MDK

Rechnitz Elza

Szolnoki templomrészlet. Olajf.

Képzőm. Társ. 1912/13. téli kiáll. 56.1.



MDK

Rechnitz Elza, sz. 1879 Breslau.

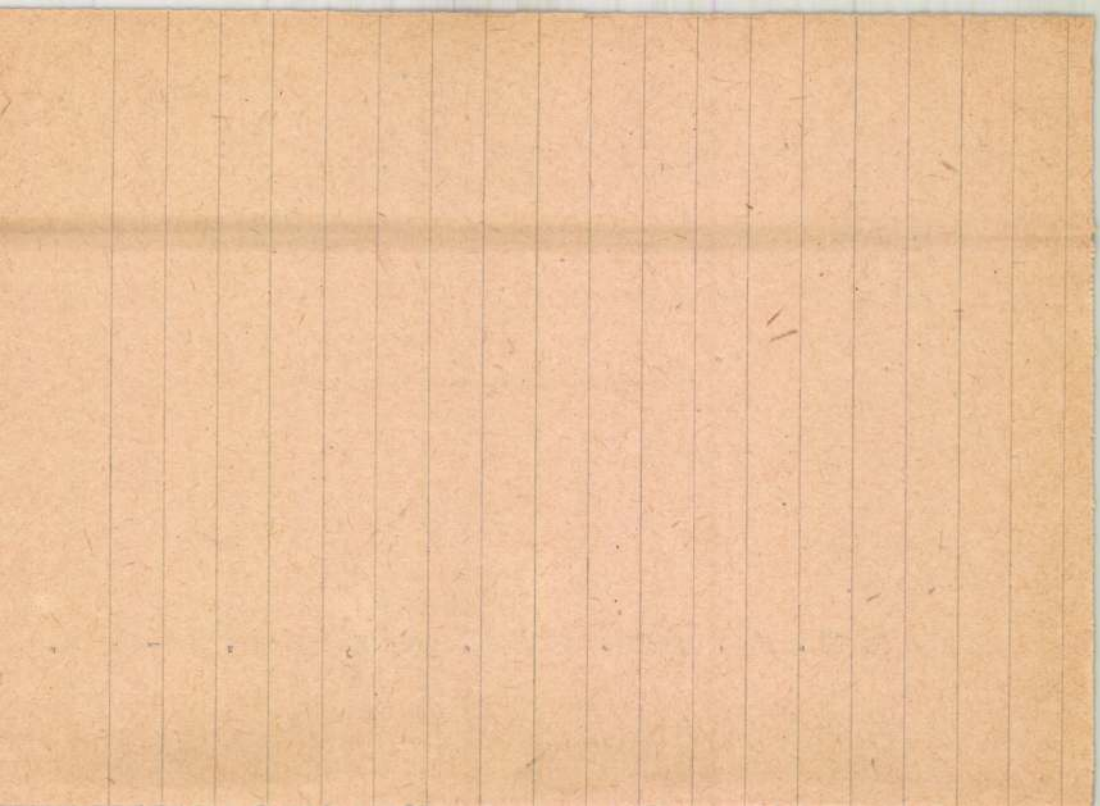
Templom belseje
Dekorativ tájkép
Csendélet I.
" II.

Chrisanthemum

Olvasó nő

Kötő nő

N. Szal. 48. csop. kiáll. 1926, márc. 14-15 l.



Rechnitz Elza, sz. 1879 Breslau.

Tivoli /város/

Tivoli /kilátás a Montecelo-ról/

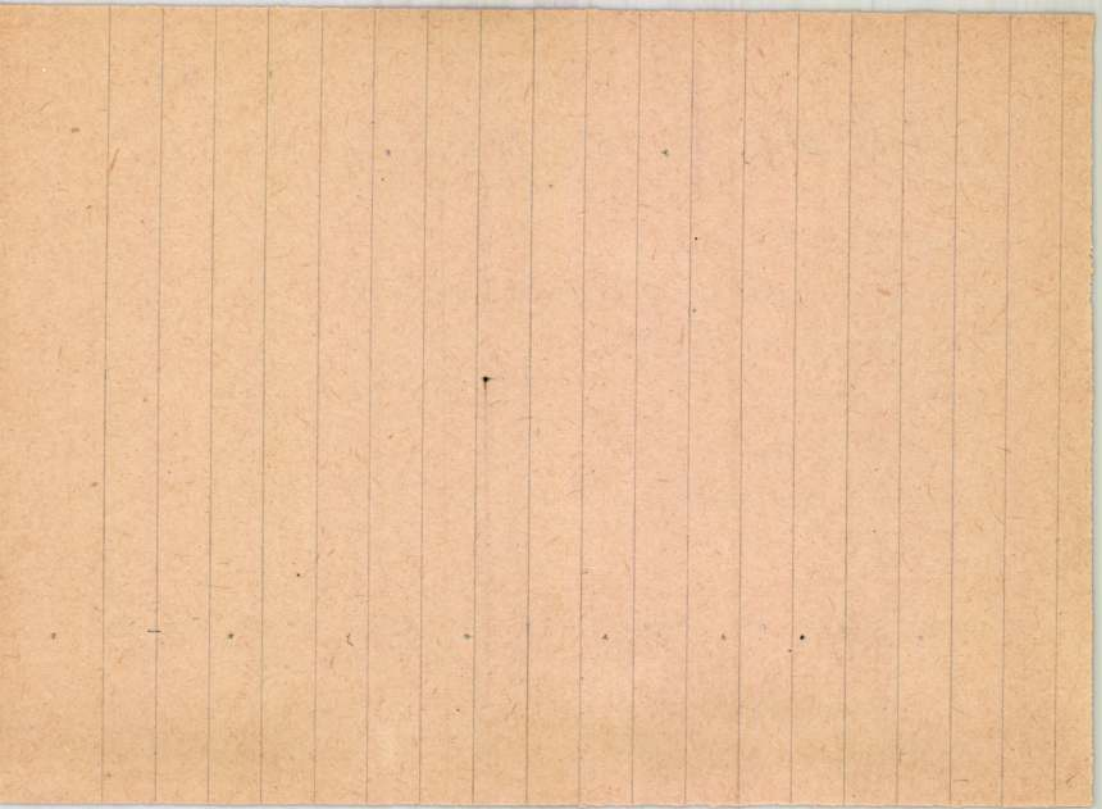
Hazatérés Tivoliból

Erdő részlet

Pihenő leány

Kolduló gyermek

N. Szal. 48. csop. kiáll. 1926, márc. 14-15 1.

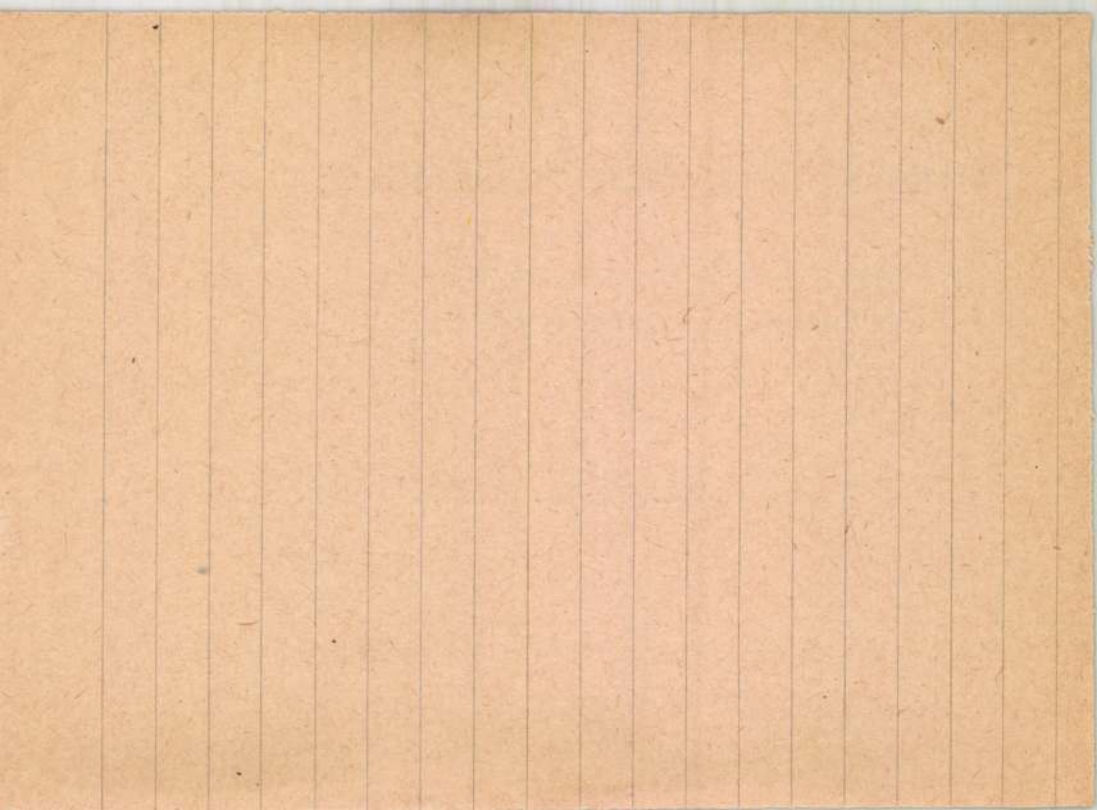


MDK

Rechnitz Elza, sz. 1879 Breslau

Öregasszony, tanulmányfej
Gyermekarckép tanulmány

N. Szal. 48. csop.kiáll. 1926. márc. 14-15 l.



Rechnitz Elza, sz. 1879 Breslau.

Akt

Borozgatás

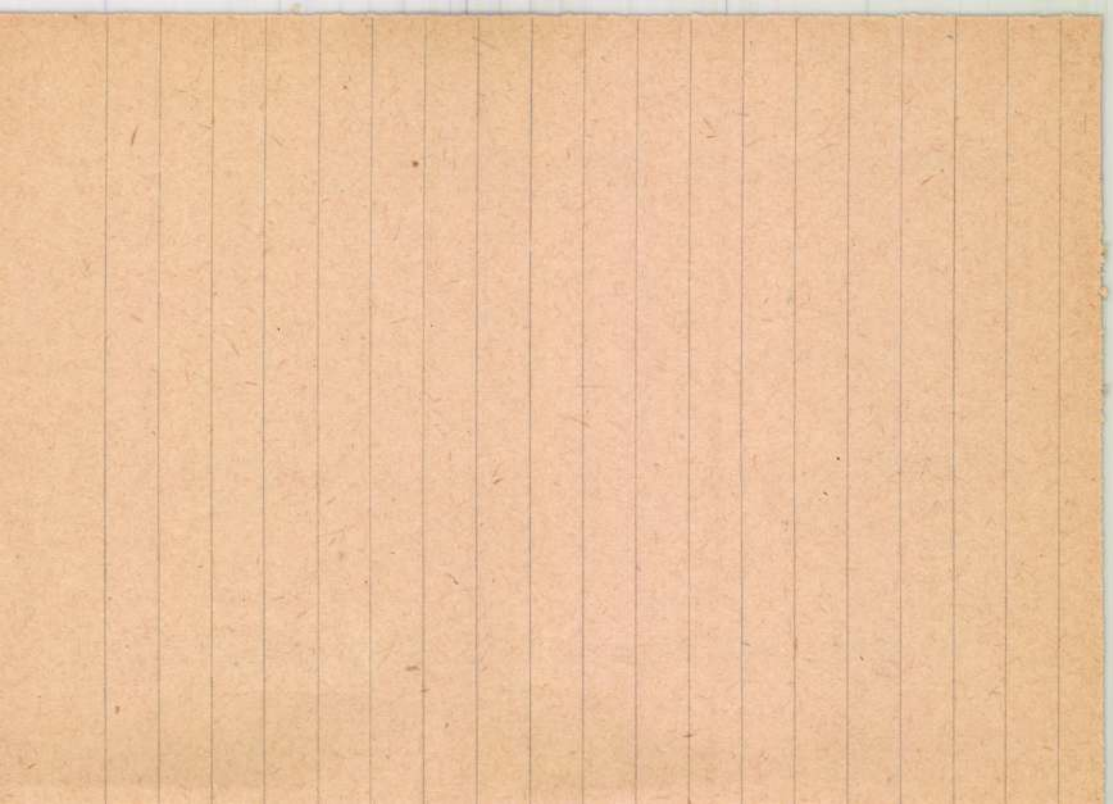
Asztaltársaság

Az uram

Önarckép I.

" II.

N. Szal. 48. csop. kiáll. 1926, márc. 14-15 l.



MDK

Rechnitz Elsa

Leány gyertyával, of.

N.Szal. 2.zsűrimentes kiáll. 1916. máj. 18 l.

100

100

100

100

RECHNITZ ELZA

Riza. Olajf.

Műcsarnok 1912. tav.kiadll.kat. 81.oldal

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

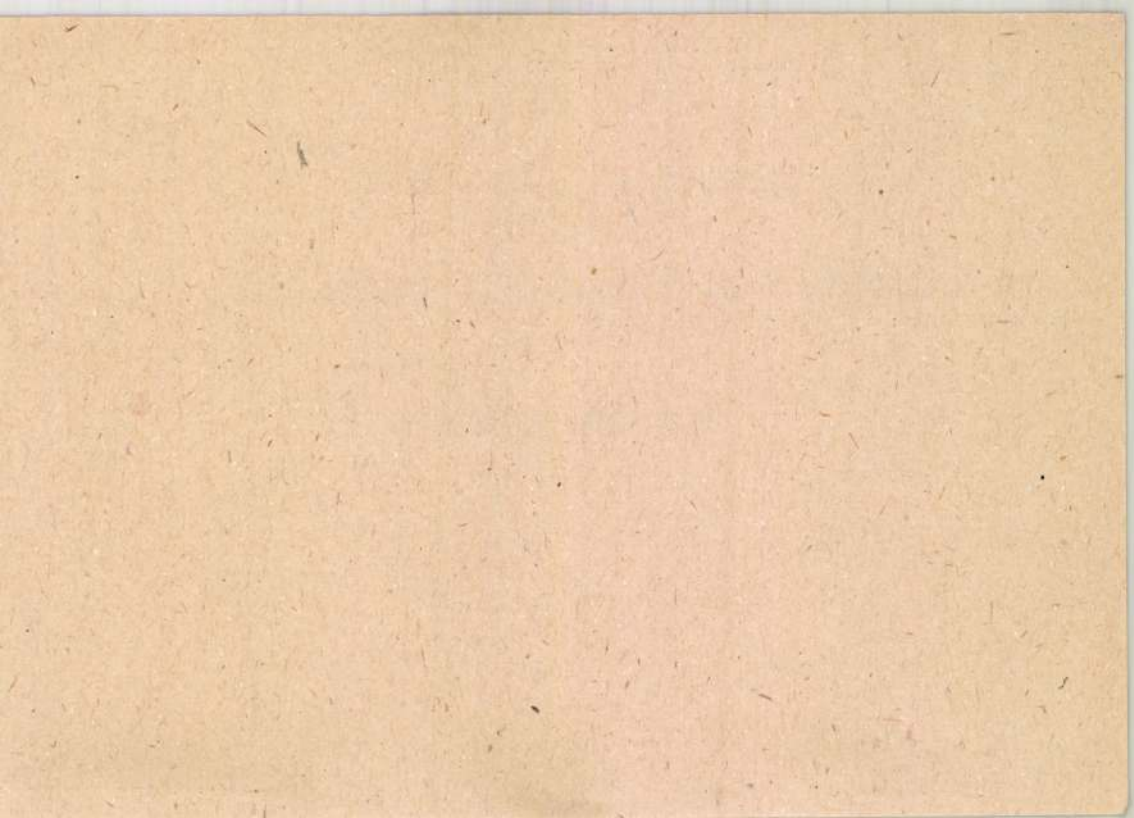
PHYSICS DEPARTMENT

MDK

Rechnitz Elza

Köt. Hegykörös kiállításán vett részt, 1926.

BOB Kvt. 2465.sz.



MDK

Rechnitz Elsa,

a N.Sz. által rend. 63 csop. Kiáll. egyik-másikán
szerepelt műveivel. 1926.

A Nemz. szal. 400-ik jub. és a KEVE XX-ik kiáll.-a.
1929. febr.

1871

1871

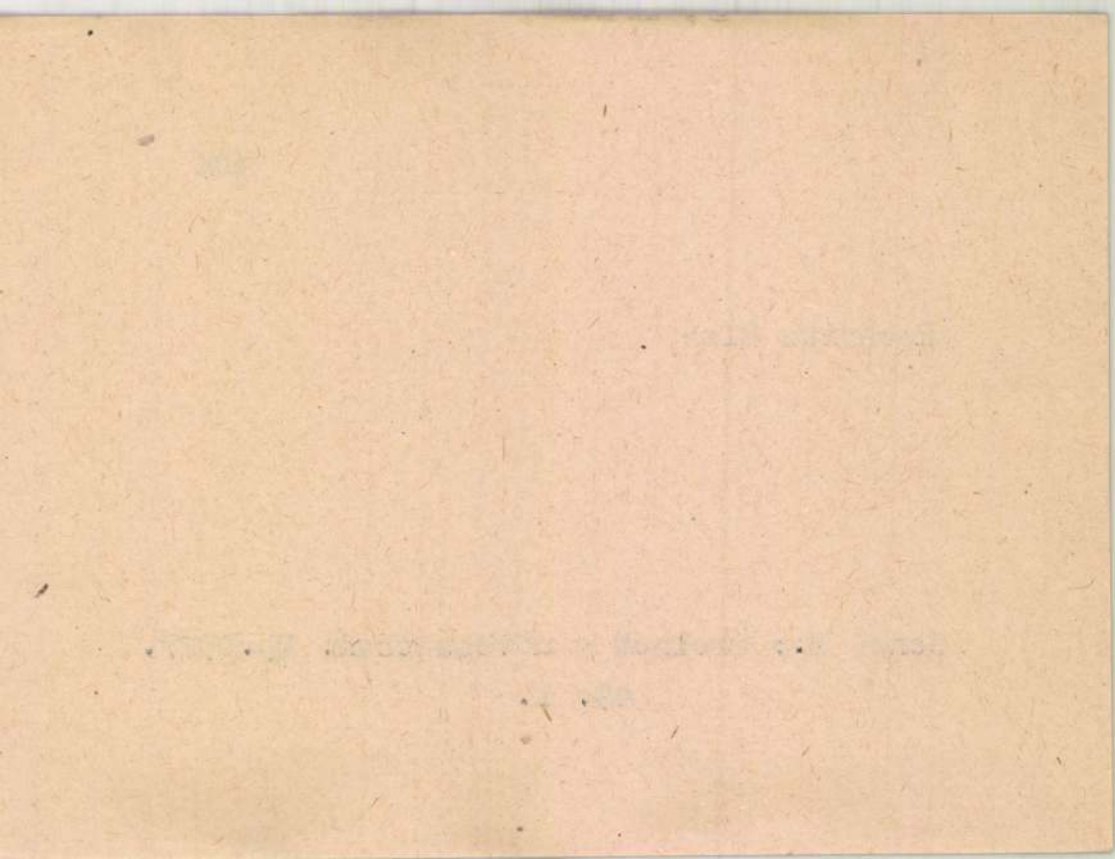
1871

MDK

Rechnitz Elza

Gonda B.: Szolnok a művészetben. Bp.1927.

49. 1.



MDK

Rechnitz Elza

Szolnoki templomrészlet. Olajf.

Képzőm. Társ. 1912/13. téli kiáll. 56.1.

MDK

Neuhits Alaa

Saoinoki tempomratsat. Uija.

Képsom. T. ra. 1913. 13. febr. 1. 58.1.

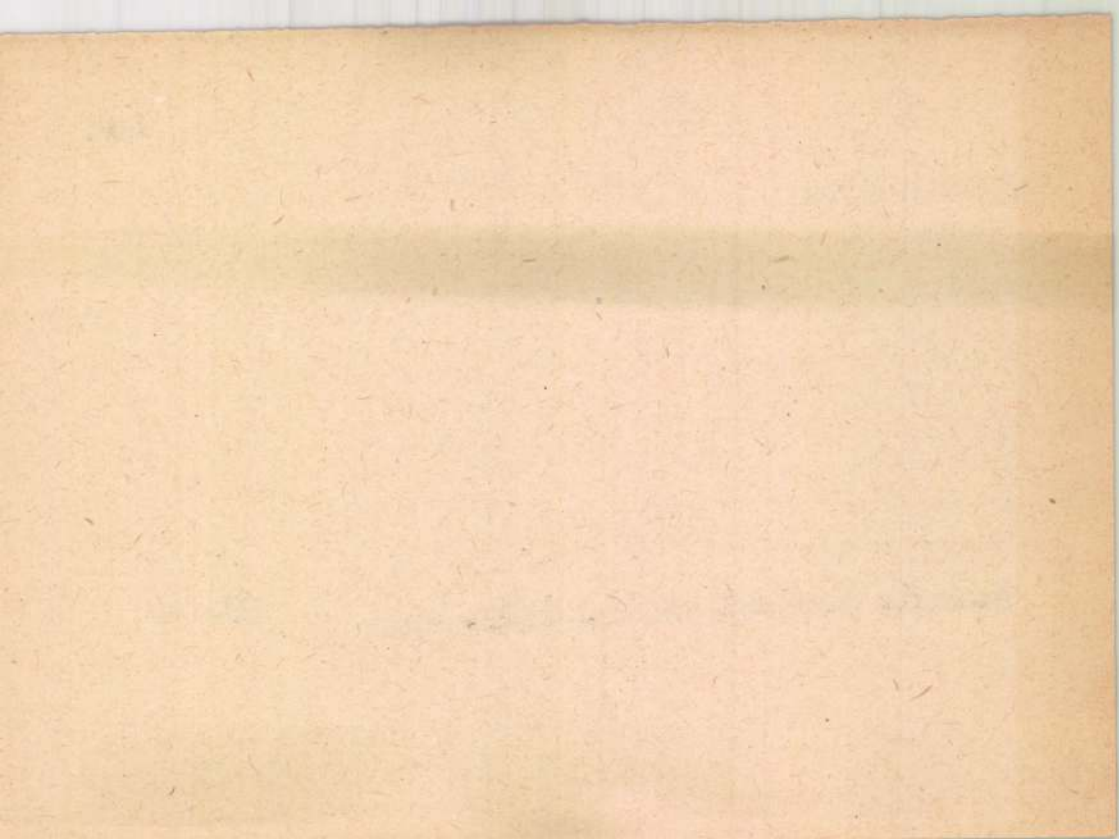
MDK

Rechnitz Elza

Gyümölcs és virágok, of.

H.Szal. tavaszi kiáll. 1916. épr.

19. l.



Rechnitz Elza

MDK

Alvó leny, olf.
á

Micsarnok 1927/28 téli kiállítás

100

Rechnung über

A
Alte Jery, etc.

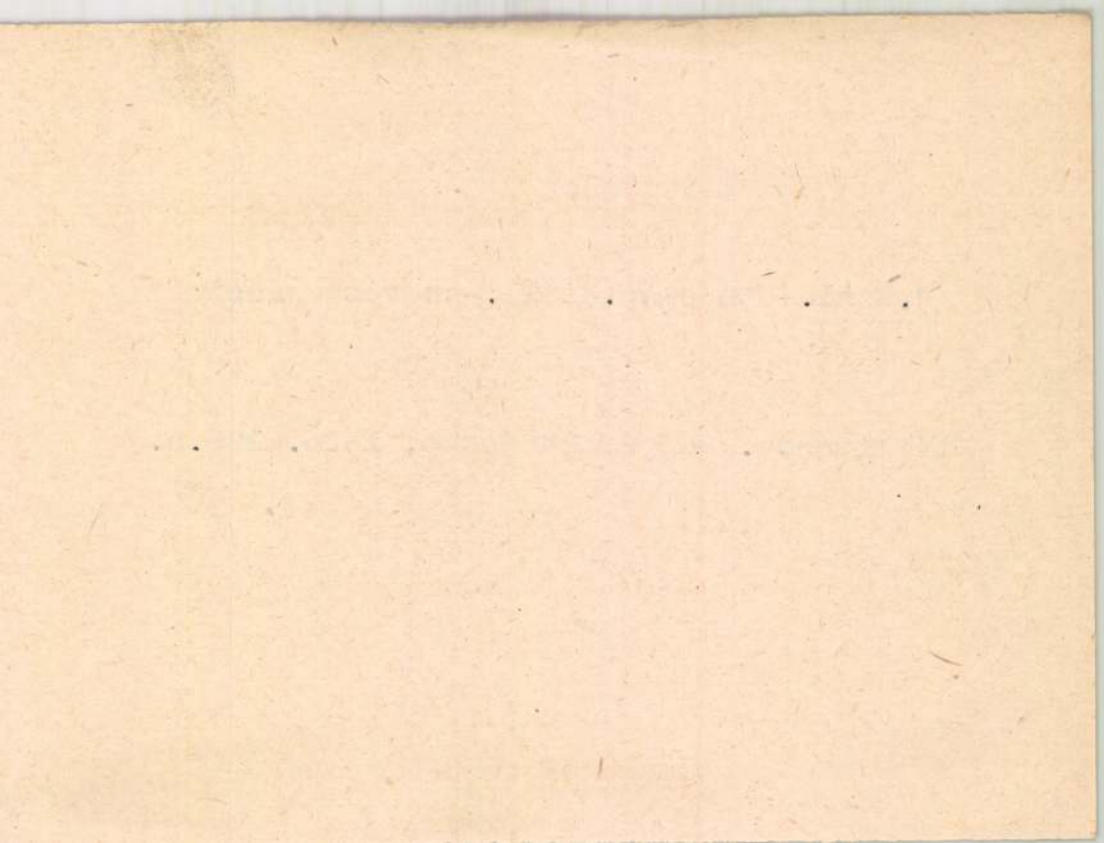
RECHNUNG ÜBER

MDK

Rechnitz Elza

N.Szal.-ban csop.kiáll.-on vett részt

Kiállítások. Magyar Művészet, 1926., 126.o.



Rechnitz Elza festő

Népszava XXXVIII. 1910 márc.
19.

66 sz. 6 lap.

A Nemzeti Szalon tavaszi tár-
lata.



Rechnitz Elsa festő

Magyar Művészet, 1926

126.o.

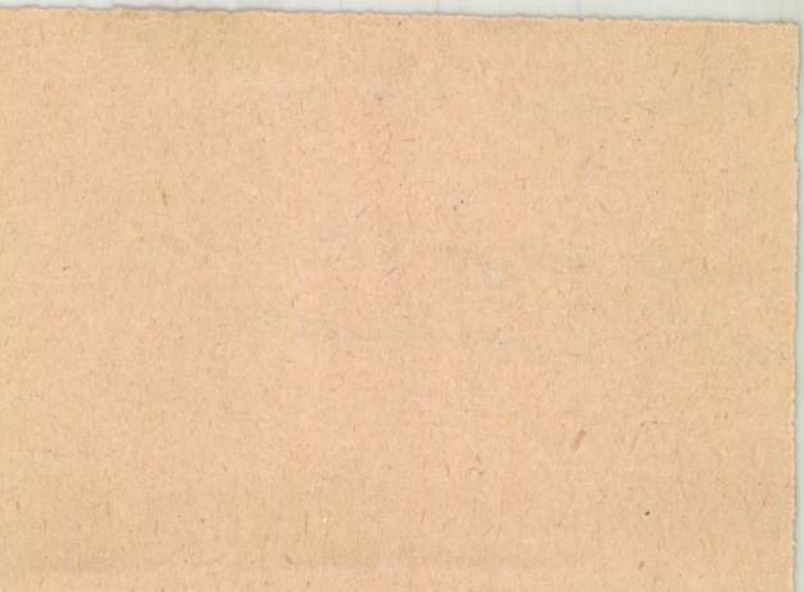
kiállítások. / ~~fest. 2.o.~~ /



Rechnitz elga festő

Pesti Hétlap. 1926. máj. 21. 10

K. K. L. új sportlaci társ



Rechnitz Elza festő

Népszava XXXVIII. évf. 1910.
márc. 19. 66 sz. 5 lap.

a. A Nemzeti Szalon tavaszi tárlata.

Rechnitz Elza, festőm.

a szoncki telepnek női vendégtagja.

dr.Lázár Béla: A törzstagok és a többi művész.
Szonok a művészetben.c. Emlékkönyv/ifj.Gonda Béla szer-
keszt./ a 25éves jub.alalmából. 1927.szept. 49.l.

1870

1870

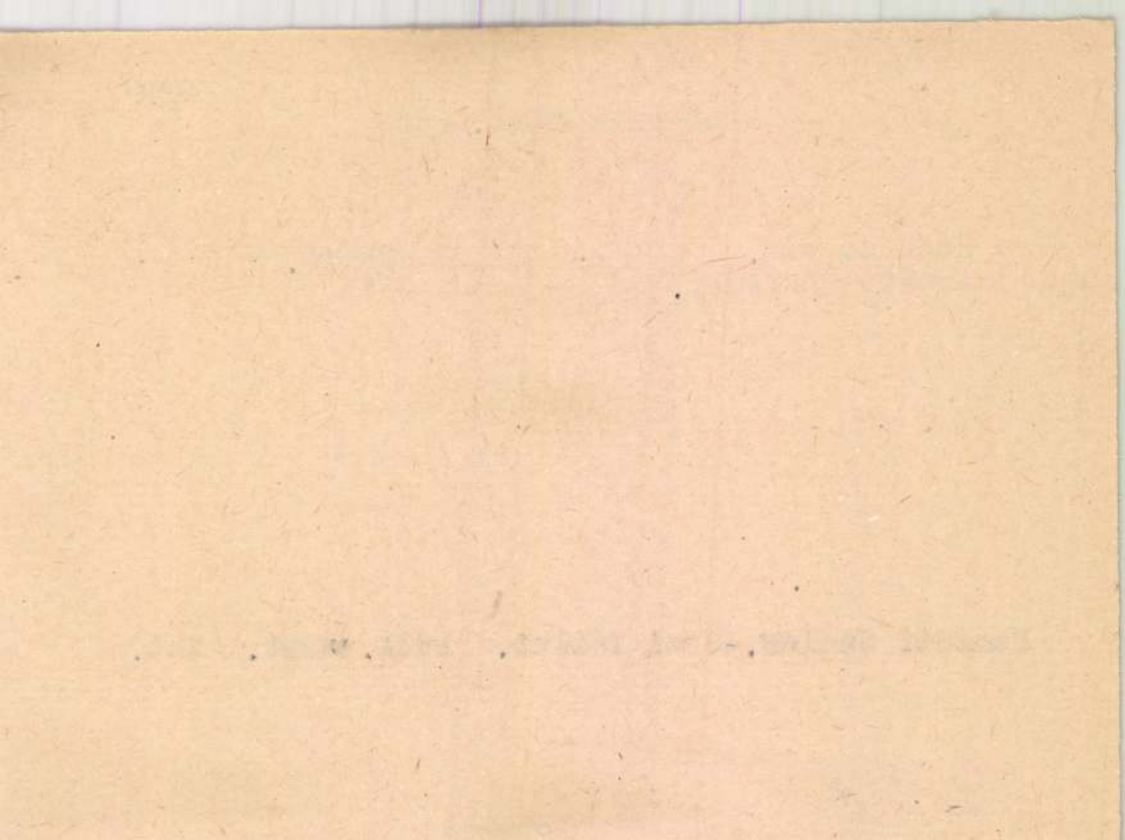
MDK

Rechnitz Elsa, festő

Csendes viz.
Arcképtanulmány.

Olajf.
"

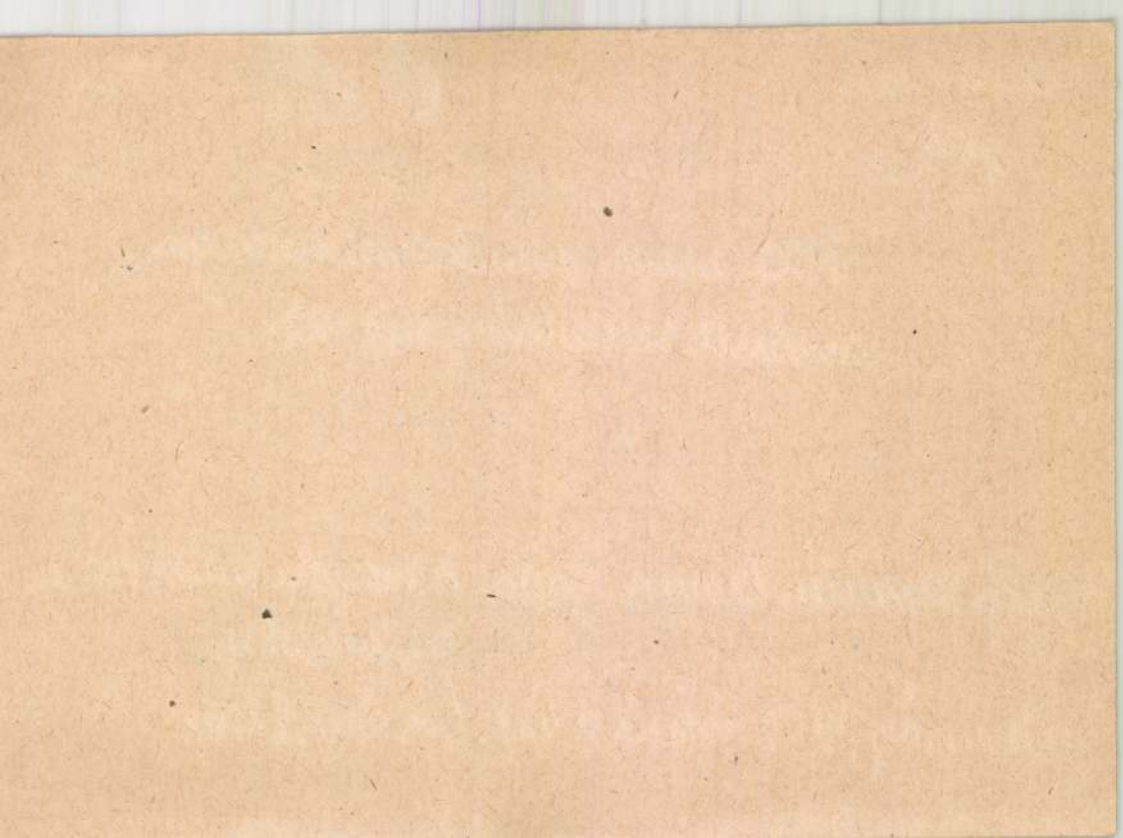
Nemzeti Szalon.-Őszi Tárlat. 1931.szept. Kat.



Rechnitz Elsa, festöm.

figyelemreméltóbbat alkotott mint sok nőtársa.

Farkas Zoltán: A Nemzeti Szalon téli kiállítása.
Vas. Ujs. 50.sz. 57.évf. 1910.dec.11. 1026.l.



Rechnitz Erza
Jász

M.D.K

1927-ben a néholki művészeti egyesület
munkásságát kiállításban ismertette.

Kereghy István és Krausz Károl: A néholki művészet és
művészeti egyesület

Jászváros, 1956. április III. évf. 1. szám, 81. lap

111

1844

111

Received of the Treasurer of the
City of New York the sum of
\$100.00 for the year 1844

Witness my hand and seal this 1st day of
January 1844

John C. Smith, Treasurer

Rechnitz - Basch Elsa

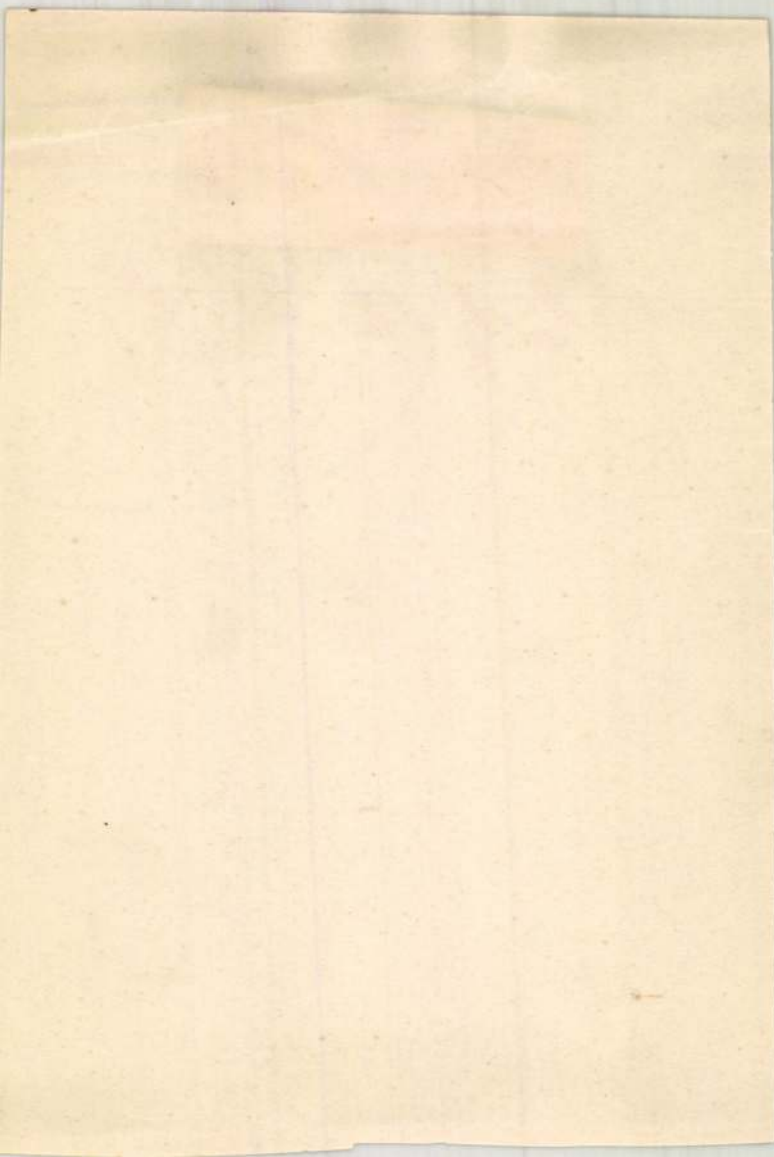
Malerin, geb 1876 in Breslau,
war eine Schülerin von D.
Skutecky und Adolf Fejzes
und arbeitete längere Zeit in
der Grolusker Künstlerkolonie.
Sie setzte ihre Studien in
München und Paris fort und
beschickte seit 1909 die ungar.
Ausstellungen. R. die im
Sommer in Grolusk, im Winter
in Eszék lebt, ist eine beson-
ders in Kroatien hoch geschätzte
und beliebte Portrait-, Genrel-,
Landschafts-, und Stillleben
Malerin.

Konick II. 417. l.

~~Skatol, geramwienet falsch II 44.~~

RECHNITZ *Elza* szül. *Basch*, festő.
• Brestau 18.6 máj. 28. Skuteczky Dö-
ménél, Fényes Adolfnál, München-
ben és Párizsban tanult. Többször ál-
lított ki a Műcsarnokban és Nemzeti
Szalónban. Azatea c. olajfestménye
a zágrábi múzeumban van. 1926. koll.
kiállítása volt a Nemzeti Szalónban.

E. G. II, 357 e



Rechnitz Elra

mit. 1879. Breslau
1926. marci, koll.
kiáll. Nemzeti halom-
ban. Életrajz -



24. HÉT

VASÁRNAP

10

Margit kir., Margit

HÉTFŐ

11

Barnabás, Barnabás

KEDD

12

Fak. sz. János, Kladius

SZEPDA

rény

Rechnitz Elza

ferő

Ujvárosi,

734. l.

Felelős kiadó: Kastner Jenő.

DUNÁNTÚLI PÉCSI EGYETEMI KÖNYVKIADÓ ÉS NYOMDA RT. PÉCSÉTT.

HUNGARIA

1955. VIII. 1—20.

~~Hasch-Rechnitz Era~~

Laid

2

Onlets

Handwritten signature or name at the top of the page.

8. sorsz. Műhelyi minta.

Handwritten mark or signature.

Handwritten signature or name.

a műhelyfőnök v
alá

Engedje

az osztályfőnök aláírása.

Tudomásul vette:

távolmaradását.

Jelentem, hogy

Rechnitz Elza

U. 1333, 1339

✓ 21

Rechnitz Era

mit. 1879 Breslau

Berlinerzeitung; Kolon-
nien- u. Pensionsystem
festen- u. Pariser.

1926. koll. Ernst u.
Maurice Kolonien

663. Keretek.

2061-909-30

1 darab barnára páczolt durva puhafavédőkeret,

Meretei 136:111 cm.

Becsértéke.....4.00 K

Jegyzet. 1127-906-142.

Rechnitz Elza

BESZÉDES LÁSZLÓ.

280 Várakozás. Gipszszobormű. Eladó.

ISTÓK JÁNOS.

281 Palágyi Lajos. Szobormű. Magántulajdon.

282 Kis hamis. Szobormű bronzból. Eladó.

MARTINELLI JENŐ.

283 Feleségem. Szobormű. Magántulajdon.

KLAMMER MARISKA.

284 Napraforgók és lila virágok. Olajf. Eladó.

RECHNITZ ELZA.

285 Szolnoki templomrészlet. Olajf. Eladó.

JUSZKÓ BÉLA.

286 Kisázsiai lovasok. Olajf. Eladó.

CSORDÁK LAJOS.

287 Bokrok a folyó mentén. Olajf. Eladó.

FADRUSZ JÁNOSNÉ.

288 Női fej. Madame Osmin Laporte, francia konzul felesége. Szobormű. Magántulajdon.

RUBLETZKY GÉZA.

289 Szoptató anya. Szobormű. Eladó.

FADRUSZ JÁNOSNÉ.

290 Női fej. Gróf Wickenburg Stefánia, Fiume kormányzójának édesanyja. Szobormű. Magántulajdon.

RAITH BÉLA.

291 Portrait. Szobormű. Magántulajdon.

CSER KÁROLY.

292 A sebesült. Szobormű. Eladó.

TOKAJINÉ BORBÉLY GIZELLA.

293 A. K. képmása. Bronzplaque. Szobormű. Eladó.

BERÁN LAJOS.

294 Erkel Ferenc. Emlékplaque. Bronz. Eladó.

KMT 1912/13. évi kiállítás

BOSZNAY ISTVÁN.

263 Közelgő zivatar a csorbai tónál. Olajf. Eladó.

KOSZKOL JENŐ.

264 Csendélet. Pastell. Eladó.

VIII. TEREM.

KISFALUDI STROBL ZS.

265 Dávid. Szobormű. Eladó.

LÁNYI DEZSŐ.

266 Léda. Szobormű. Eladó.

KÖRMENDI FRIM JENŐ.

267 Halmos Izor úr képmása. Szobormű. Magánt.

CSERHALMI JENŐ.

268 Síremlék. Szobormű.

REMÉNYI JÓZSEF.

269 Portrait. Szobormű. Magánt.

270 Tánc. Szobormű. Eladó.

271 Arckép. Szobormű. Eladó.

272 A három Grácia. Szobormű. Eladó.

273 Danae. Szobormű. Eladó.

274 Herkules. Szobormű. Eladó.

275 Lovas. Szobormű. Eladó.

276 Orpheus. Szobormű. Eladó.

VASZARY LÁSZLÓ.

277 Markó Miklós. Szobormű. Magánt.

PÁSZTOR JÁNOS.

*278 Kubikos. Szobormű. Eladó.

HORVÁTH GÉZA.

279 Tanulmányfej. Szobormű. Eladó.

Rechnitz Elra

21. 1339

Pessi Hirilap

1914. märz. 26

(Kejkiälli -
Aas Esrekeni.)

Fenti eräki
orvos fellese.

Portver, geure-
keper, vrendele-
ter. Fenti

Parisban.

Münchenban.

Szolnokon ta-
mull. Mesterli

Simon Lucien
is Feüyes Adolf

A zágrábi orv-
keplárban egy
vrendeleseje -





Rechnitz Elza

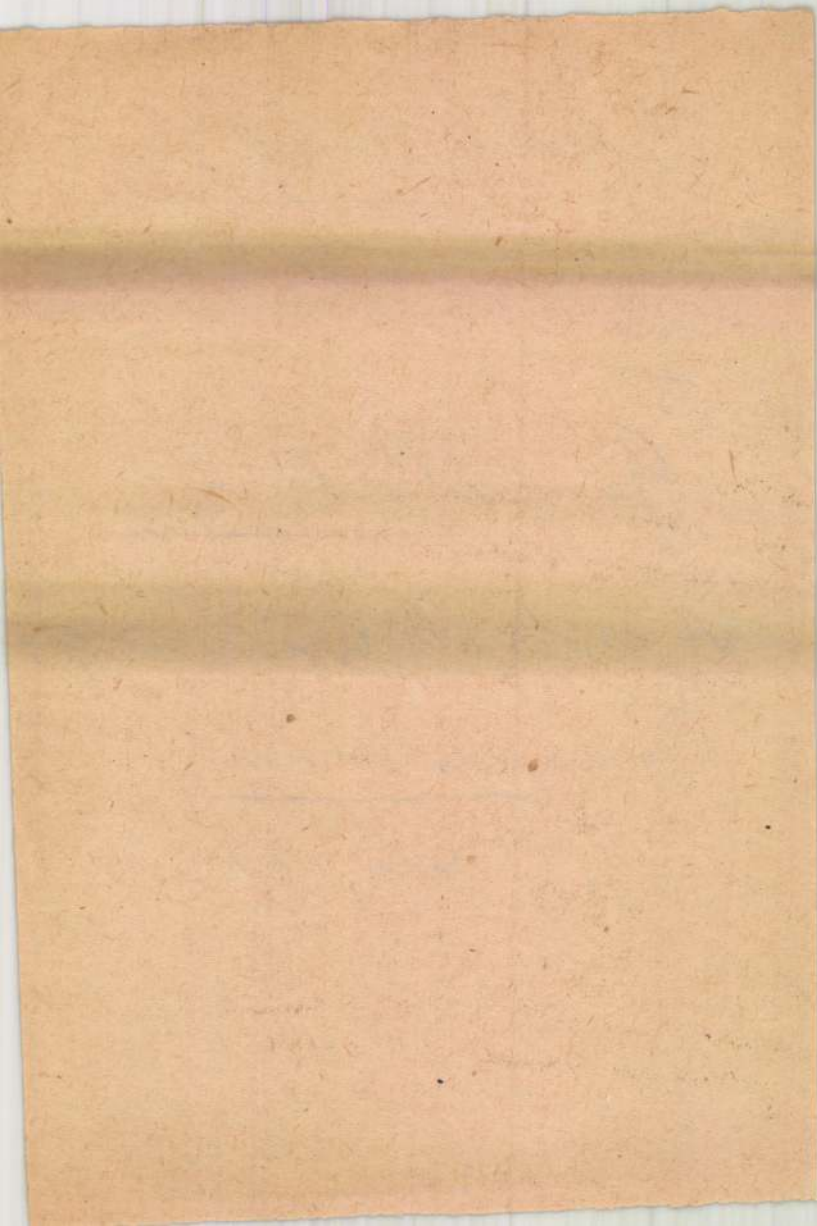
csod

Gonda Béla új

A szolnoki universitet

Budapesti Aréna

1913. máj. 22



Rechnitz Elva

Fényes Adolf barát-
ványa 7 annak
Fényes nevelési modor-
ra emelhetetnek,
mivel még a legkevesebb
ismeret nélkül is jelene-
ket fedett. Részt
vevő az alábbi kiállí-
táson.

Elek Artúr : A
szolnokiak. Ar. Ujság
1910. okt. 11.

Dorobár János és Ferenc
Háztartózási, építési és átalakítási
vállalata
Budapest.

Yroda:
N. Veres Pálné-u. 40.
Telefon 117-04

Telep:
IX. Márton-u. 3/B.
Telefon-Fixes 853.

Rechnitz Elva

U. 1333

Koll. kiáll. Eszéren
57 képetől

Slavoniai Magyar

Ujság, 1914. márc.

29. (R. Kiskiselli-
társa.)

729. *Danjanics János*
Terdig látható, kisse
kittüntetes jelvénye diszít
tollas sapkát tart, baljával
fogja. Feje elől kopasz; h
szakállja feketé; szemé s
zsinóros atilláján a hajtó
szorítja, vállára vetett m
jobbrol honvédek vannak;
Fehérata fölül, balról a ba
ban: »Fehérttemplom — Ru
— *Bicske Isaszeg — Vác*
Arad 1848/9».
Váson, méretei 130 : 100
100 K. — Vétetett a gr. K
A megszerzésére vonatkozó
lelt. sznál. — Atvétel 1895
jegyzék 9. — Az átvétel t
8-iki 14895 sz. leirat (159-96

Rechnagel Josef
udvari festo

l.

Csaskai Eteharj

27. l.

képe.) — Décei: Könyvismertetés. MM, V.,
1929., 173. l. — Rónay, Maria: Die Schätze
des Christlichen Museums in Esztergom.
A Műgyűjtő, V., 1931., 6. l. — Van Marle,
XIII., 1931., 224. l. (Mainardi.) — Lepold—
Lippay, 55. l.

MARASTONI, GIACOMO (velencei festő,
1804—1860)

Női fej 1 (190. k. 1)

Vászon, olaj, 42.5 × 34 cm.

Jelezve jobbra középen: Marastoni 1849.

Gerevich PA, 251—252. l. — Gerevich:

L'arte antica inobscurese Dema

— 1 archív

42 28

Rechnagel Torref

udvari festő a XVIII.
sz. század Kismartonban.

Csattkai Endre dr.: Endre-
kerés Esterházy Pál má-
dora. Sopron, 1935. 27. l.

SALY ARPAD

NY. MIN. OSZT. TANÁCSOS

SZÉNNAGYKERESKEDŐ

Iroda és könyvelőség:

XI. kerület, Horthy Miklós-út 46. sz.

Telefon: 68-0-99

Csúzda:

XI. Kelenföld, Budaórsi-út 56—58.

Telefon: 68-6-15

Méltóságos Dr S z e n t i v á n y i G y u l a ú r n ö n e k
Nagyságos

BUDAPEST

Budafoki ut 10./c.



Rechnitz Elra

~~II. 145, 147, 183, 184, 189.~~

1910. Sil. kiäll.
allivõrkaj.

Piheno, book.

Angulorraj

1903 XI. 17.

Rehoboth Beach

Virginia

~~Wash DC~~

~~de peid die walar of foelting (old)~~

~~foelting~~ (435/903)

Virginia

reaches?

Virginia

from Washington.

Rechnitz Elra

1909. évi

~~kiáll.~~ Nemzeti Szalonban

Férfi arcképi, olajf.

Látogatás, olajf.

Herman Gyula dr. T. 169.

Rechnitz Elra

1910. dec. Eiält, Neureti halon

Fehér ruhás leány, olajf.

1913. sept. Kiält. u. o.

Csundéles, olajf. 500.-

Kivárossintea olajf. 300.-

1916. apr. Kiält. u. o.

Cyünöles ei virágoska, olajf. 500.-

Sperrmissivets Tainulat III. 227

Rechnitz Elva

Münnand festo Eriek

1911-12 jib. kiah. 797

1912. tar. kiah. 714

1912-13. teli kiah. 285

1913-14. teli kiah. 393.

Andre Goldschmied 1. Otröv's Andras.

Rechnitz Elia

Münster fest^s
1927/28. Juli u. all. 259

pelmatkassit' levelönek
Klisséje VIII. 187. -)
Sintan VIII. 187. -

Körmendi Körmüveszeki köldög

VIII. 187.

Rechnitz Era

Magyar Művel

1926. 126

303	Női akt tükörrel	15000
304	Pihenés	5000
305	Leány akt	10000
306	Fürdés után	5000
307	Fekvő akt	0008
308	Női akt	0008
309	Vörösmarti táj	0007
310	Buzakeresztek	4000
311	Buzakeresztek	4000
312	Ország-ut Abasár felé	0000

Olajfestmények :

349	Chrisanthemum	"
350	Olvasó nő	"
351	Kötő nő	"
352	Akt	"
353	Borozgatás	"
354	Asztaltársaság	"
355	Az uram	"
356	Önarckép I.	"
357	Önarckép II.	"
358	Öregasszony, tanulmányfej	"
359	Gyermekarckép tanulmány	"

Rechnitz Elza.

festő

Született 1879-ben Breslauban. Első mestere a besztercebányai Skuteczky Döme volt, majd Fényes Adolfnál tanult évekig Szolonkon és Budapesten. Művészeti tanulmányait Párisban előbb Lucien Simonnál és később az Academie Colarossiban fejezte be. Többször állított ki a Nemzeti Szalonban és a Műcsarnokban, ahol egyik képét 1912-ben az állam meg is vásárolta. Sokszor volt külföldi tanulmányuton, főleg Itáliában.

- 339 Tivoli (város) Eladó
- 340 Tivoli (kilátás a Montecelceo-ról) " "
- 341 Hazalérés Tivoliból " "
- 342 Erdő részlet " "

Rechnitz Elza

NEMZETI SZALON

48. csoport kiállítás

1926. márc

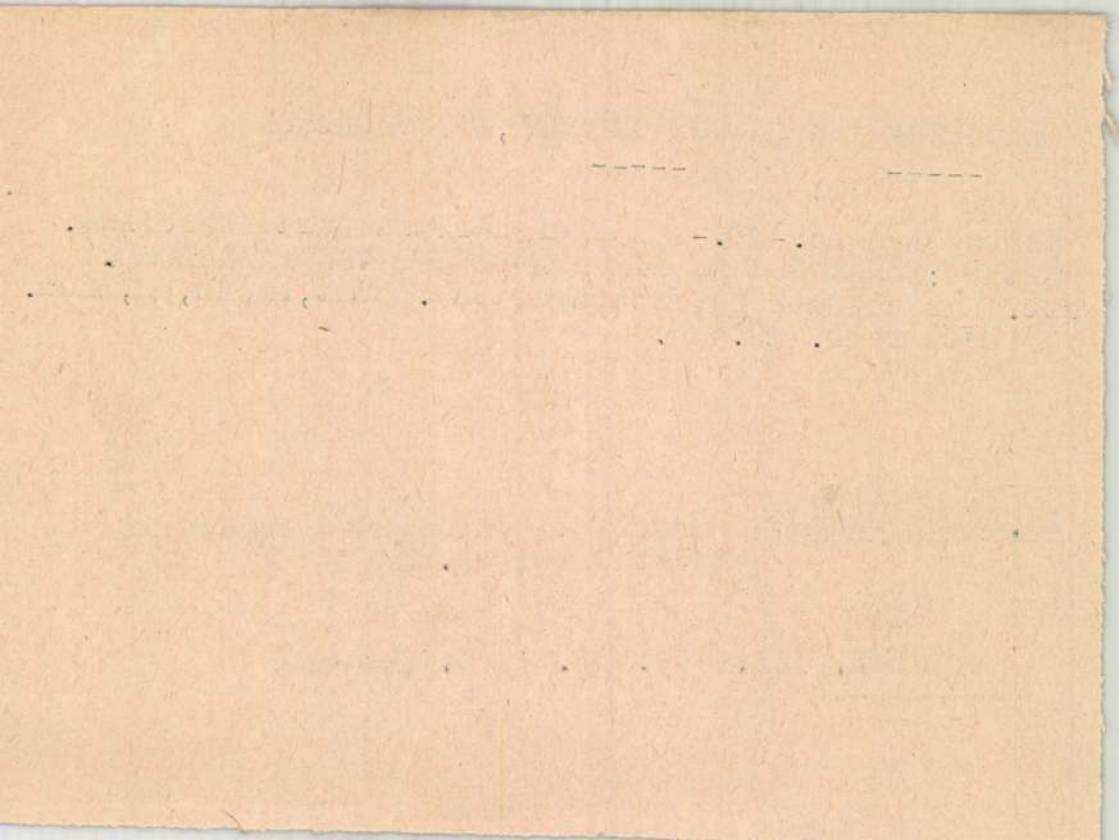
- 343 Pihenő leány Eladó
- 344 Kolduló gyermek " "
- 345 Templom belseje " "
- 346 Dekorativ tájkép " "
- 347 Csendélet I. " "

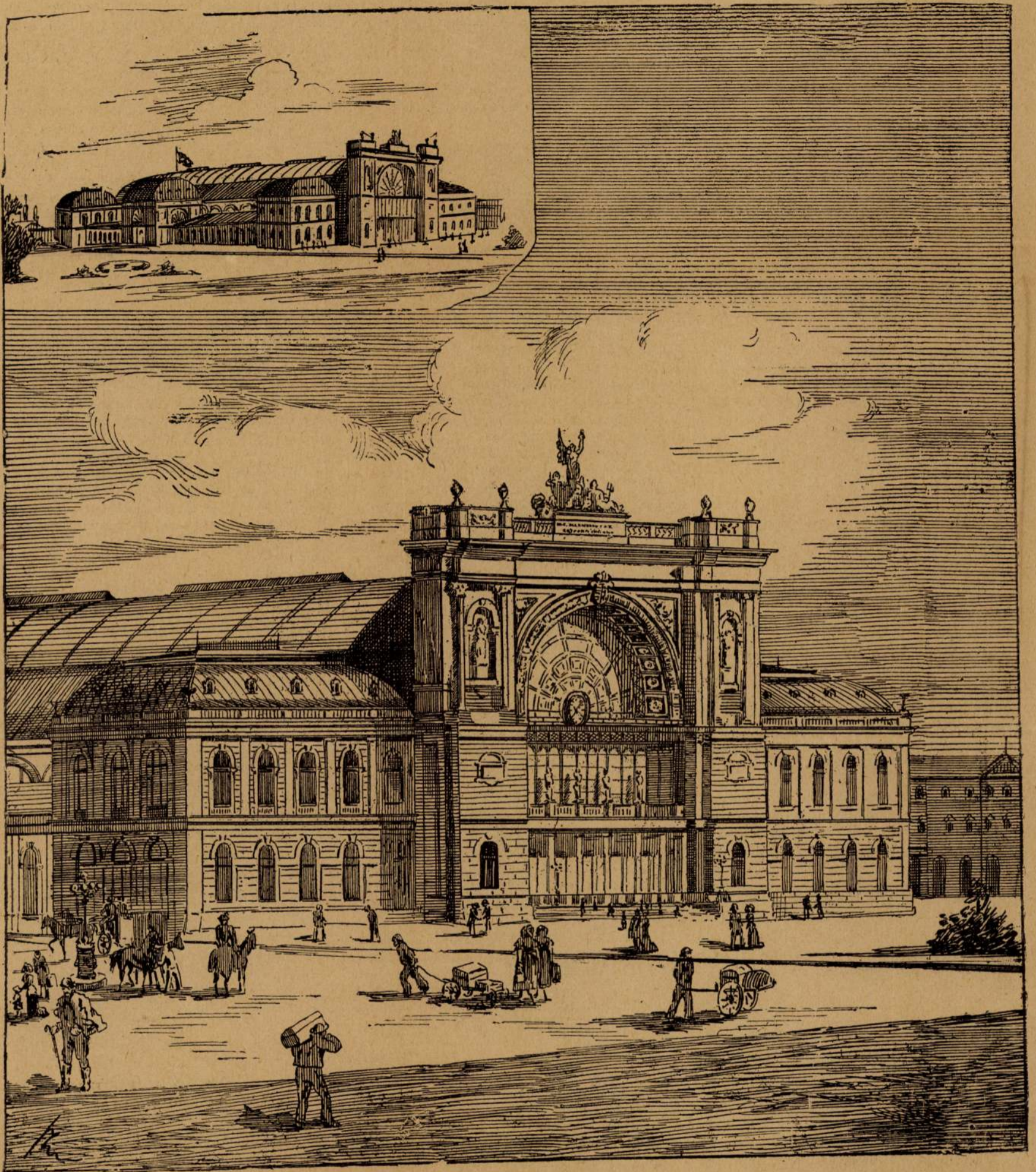
RECHENGARTEN és WURSCHBAUER, éremvésnökök

Szabadságharc.-25.-A gyulafehérvári Porta Carolina.
Hátlap: DENKMÜNZE AN DIE BELAGERUNG VON KARLSBURG
stb. /Wurschbauer és Rechengarten/. Ezüst, bronz, ón, ólom.
Fekete repr. 29.old.

DR. KARNY REZSŐ: A magyar szabadságharc emlékérméi és
kitüntetései 25.old

AZ ÉREM, VII. évf. BP. 1934. jan-dec





A KÖZPONTI INDÓHÁZ.

— Neked volt.

— Még akkor nagyon fiatal valék arra, hogy Isten sugallata döntőleg nyilvánuljon bennem.

— Mindez keveset határoz, és a nálad hiányzóknak látszó hivatás hiányában engedelmességednek kell, s az elég.

— E szerint bátyám, te kényszeríteni akarsz engem a papságra?

— A körülmények kényszerítenek téged arra, és nem én.

Jövőd biztosítva van. Magammal viszlek. — Te magaddal viszesz? kiáltott fel az ifju rémülettől sujtatva.

Készítsd el csomagodat, én Brestbe megyek, hol hajóm horgonyoz. Tartsd magadat készen.

Tizenöt nap múlva érted jövök s elviszlek Quélers monseignórhöz, a nantési püspökhöz, ki családunk hive s ki jövődről gondoskodni fog. Ha egy Fontbriand a király szolgálatába lép, abból vagy mint tábornagy

vagy mint parancsnok léphet ki, ha pedig Isten szolgálatára vállalkozik, a legkisebb szolgálat, melyet el kell érnie, a püspöki pálca vagy a kalap.

Alain semmit sem válaszolt.

A fiatal embert tulságosan lesújtá e váratlan csapás és a száraz parancsoló hideg hang, mely jövője felett rendelkezett.

(Folytatása következik.)



TÁRCA.

A vándormadarak.

— Tegnér költeménye. —

Forrón süt a nilusi habra a nap,
A pálmafa immár árnyat se ad;
Szívünkbe benyilal titkon a bánat,
Északra, északnak! kél a madárhad!

És mélyen alattunk, szántva leget,
Látunk televényt és kék vizeket,
Hol nyugtalanság, zaj, örök vihar áll,
Ám, mint felhő, seregünk tovaszáll.

Zord szikla felett, zöld berkek ölében,
Ottan pihenünk, kiki fészkibe szépen,
Ott kél ki fiunk, havasok szele mellett,
S az északi naptól új létre kikelhet.

Nem járja vadász erdős hegyeinket,
Szárnyas tündérfiak tánca keringnek,
Zöld köntöseikben az erdei sellők
S bányában a törpék, az aranyat fejtők.

Vindval fia őrt áll még odafenn,
S hótelt szárnyat megráz begyesen;
És már a gyümölcsök is érnek a télre
Indul a madárhad. El! dél felé, délre!

El, déli vizekhez, hol szállva virágon,
Árnyas pálmákhoz vezérel az álom;
Ott légi utunktól üdit puha águnk,
De akkor is észak fenyvesibe vágyunk.

Latkóczy Mihály.

A nők ékszerei.

(Iparművészeti csevegés).

Ugyan mit is kedvelnének jobban a nők, mit az ékszert? Miben vetélkednének egymással szivesebben, mint abban: kinek vannak értékesebb gyémántjai, becsesebb arany csecsebecsei? Minden estély, minden bál alkalmával fölvehetjük e kérdéseket, s ilyenkor egész tanulmányokat tehetünk: milyen az izlés legelőkelőbb köreinkben is.

Mert művészet mai nap ritkán nyilvánul az ötvösségben. Ez a józanság már a barokk és rokoko-korszak után keletkezett, a mikor minden forma, minden motívum ellapult és sivárrá lón. Fájdalom a művészet e hiányát a közönség sem érzi valami különösebben, a minnek egyszerű oka az, hogy valamely ékszer akkor sem vesztette el általános értékét, ha az egy modern Benvenuto Cellini ügyességét a legoktalanabb alakban hirdeti.

Az anyag, mint olyan, a börze árfolyama szerint kisebb-nagyobb, de mindig bir értékkel s a mérlegben keveset nyom a latban az, hogy vajjon az illető arany karperec idomtalanul vastag csatos szíjat vagy szerencsés filigránnal diszitett, farkába harapó kigyót képez-e?

Milyenek a modern ékszerek? Hát bizony ama számtalan broche, melynek feje gyufacsomagot, bogarat, jegyzőkönyvet, nyitott és csukott legyezőt mutat, az a sok medaillon, mely még igen művészi, ha szív-alaku, rézsut átkötött szalaggal s ama tömörök bizarr és oktalan fölönfüggő, mely, ha tegnap patkót, ma kengyelt s holnap zablát ábrázol: az ötvösség oly aláhanyatlott és szomorú korszakát hirdetik, mely épp oly boszantó, mint megfjezhetetlen az olyan előtt, a ki tudja, hogy valamikor az oly művészek, mint Ghirlandajo, Francesco Francia, Benvenuto Cellini, kik a festészet és szobrászat elsőrendű művelői voltak, büszkén vallották magukat ötvösöknek, s hogy volt kor — a művészeti univerzalitás arany kora — a midőn nagybecsülték az olyan festőt, ki neve mellé oda teheté, hogy »aurifer«.

A mai ötvösség nagyrészt a szellemtelen divatnak hódol. A magasabb törekvés lelohadtával természetesen a kivitel ügyessége is feledésbe merült, s a nehéz és mesterséges technika annyi változata immár veszendőbe indult s föléledése éppen nem az idő kérdése. S ez a mai ötvösség legszámalmasabb oldala.

A szabad kézzel való kivitel: az öntés és préselés pótolja. Minek is volna előleges rajzát készíteni a műremeknek? Ott a minta (valami madárfészek vagy teknősbéka) az csalhatatlanul idomitja a kívánt ékességet. Az alak iránti érzék teljesen kiveszett, s a verés, zománcolás, csiszolás, mellirozás s a többi technika, melyeket valamikor mint nagy titkokat féltett az ötvösség, mai nap valóban titkok.

De ujabban erős, nagy lendület tapasztalható e téren is. A szabadító szellem ezuttal is ama két eltemetett városból került, mely — mint egy magas eszménynek élt művészeti korszak maradványa — nemcsak a monumentális művészet, hanem a kisebb rangú műiparban is örökszép és tiszta példányokat rejt magában.

A pompéji és herkulánumi sirboltokban s egyebütt talált antike ékszerek, melyek a nápolyi muzeumban annak idejében annyi feltűnést okoztak, egy politikai menekült, ki a mellett ötvös, régész és műgyűjtő is, különös tanulmánya tárgyát képezte. Élénken érezte, hogy a szétdarabolt apró műremek mellett a modern ötvös tárgyak értéknélküli holmik; s lelkesedve gondolt rá, mint lehetne hasonló szép tárgyakat teremteni. Ha ez sikerül neki: ujjá éleszti az egész iparágat.

E férfi, ki csakugyan új és tiszta irányt adott és ad folyvást a mai ötvösségnek: Alessandro Castellani, ki jelenleg Róma s az egész világ első aranyművese. Az antik műtárgyak utánzása azonban nem egyhamar sikerült neki. Ezek mind ama technikákról tanuskodtak, melyek — mint említettem — rég feledésbe vesztek, s a mi modern ügyességgel Castellani rendelkezett, az távolról sem volt elegendő a kívánt eredmény elérésére.

Ekkor a becsvágyó ötvös véletlenül figyelmessé lett arra, hogy amaz ékszerek, melyeket az olasz paraszt asszonyok elhagyatott városok és falvakban viselnek, sok rokononást birnak a muzeumban őrzött antik tárgyakkal.

Castellani rájött, hogy ezek a paraszt ékszerek ugyanama technika szerint készültek, mint a régi tárgyak, hogy azok készítőinél az egykor általánosan ismert mesterség itt az Apenninek szűk völgyeiben fíról-fira szállván, e mesteremberek most is régi tisztaságában gyakorolják az ötvösséget.

Ott, a hová az egymásután fölkapott modoroknak még viszhangja sem ért el, s a hol a gyors termelést igénylő izlés nem farsztotta el a művészi kezét: a kicsiny faluban élő paraszt-aranyművesek mai nap is oly műtárgyakat készítenek, melyek, mint a házi ipar termékei, nem csak az antik, finom technikát mutatják, hanem a tiszta, szabályos alakot is.

Csak föl kell éleszteni amaz erőt, mely e mesteremberekben szunyad s a modern ötvösség a legmagasabb feladatok megoldására törekedhetik. Castellani ez egyszerű vándor- és paraszt-művészeket műhelyébe hívta s néhány év alatt oly híven s oly művészileg utánzott antik-ékszerekkel lepte meg a világot, melyek ma is oly csodáltak, mint a nagy londoni kiállításon voltak, hol Castellani első diadalát ülé.

Hogy a működés eredménynyel járjon, arra nézve is gondoskodott Castellani. Nem csak antik, hanem a házi ipar köréből származott mintákat is szerzett s rövid idő alatt

legszebb gyűjteményét szerzé a régi és újabb tiszta izlésű ékszereknek, mely gyűjteményét később a híres »South-Kensington-Museum«-nak adá el, melynek az most a legérdekesebb és legtanulságosabb osztályát képezi.

A mi az antik ékszereknek örök becsét tulajdonit, mindaz újra található Castellani művein. Általa ismét gyönyörködhetünk egy diadémben, melyet, mint az emberi fő díszes koronáját, a virágos palmetták képeznek; izlésünknek fölnyuló fölbevalókban könnyedén lebegő szárnyas kroták és Victoriák vagy a játsziasan idomitott virágfüzerecskéik ismét hizelelhetnek.

A nyak domborodására gyöngéden illő nyaklánc, mely szeszélyes fityelkeivel s átört hálózatos alakzataival a nyak és test közti átmenetet félig jelöli, félig eltakarja: ama paraszt ötvösök kezeiben nyerte ismét becsét, mely felülmulja értékét. S a mellű ismét egy nyiló bimbó vagy valamely istennő finoman vésett fejében végződik. Mindig más formában, de mindig ugyanaz izléssel, a művészeti célszerűség és szépség folytonos egymásra hatásával készíti Castellani remekét, melyek, ha eddig teljesen nem is szoritották le a már említett stylbeli abszurdításokat, de folytonosan terjesztik a jó izlést s keltik más ötvösök becsvágyát, kik végre mégis csak hűtelenek lesznek a sport és napi divathoz, míg ékszerész kirakatainkból a patkók és rokon tárgyak végre az olvasztó üstbe kerülnek.

Castellanin kívül a franciák is különös szerencsével használják föl az antik mintákat, csak hogy ők nem tűrik meg az alak eredeti tisztaságát, s mint mindenben, itt is sok francia elemet vegyitenek bele. Nem elégesznek meg a görög és római formákkal, hanem az etruszk alakzatokat is utánozzák és átídomitják, miáltal műveik régészeti vonásokat nyernek, melyek a modern toldalékokkal nem mindig egyeznek.

A mint az antik ékszer a forma, úgy a keleti ötvös-munkák a színérzék ujjá élesztésére nagy fontosságu példányképek. A keleti ékszerek általában abban különböznek az antik tárgyaktól, hogy míg ezeknek bevégeztességét az alak tőkéje képezi, amazok fő érdeme az intenzív és egységes színben, a festői hatásban rejlik. Azért mindkettő a mai ötvösség regenerálására megbecsülhetetlen, mert hogy sem alak, sem színhátas e modern termékekben nincs: az bizonyos.

Mert igaza van egy francia műtörténésznek, a ki azt a merész állítást kockáztatta, hogy a nők izlését semmi sem mutatja jobban, mint az, vajjon milyen az ékszere. Az ötvös-kiállítás nálunk is üdvös hatással volt.

Dr. Prém József.

Igaz gyöngyök.

Füzi: K. Irén.

Nem a vihar öli meg a virágokat, habár zápor és villám kísérik is. A vihar elmúltával a madarak ismét dalolnak, a lepkék a napban szárítják szárnyaikat, a rózsák újból illatoznak; de ha az éj csendjében, a rideg fagy leszáll a virágok szirmaira, avagy a korán nyilt bimbók fejecskéire, — a szem mit sem látott, a fül mit sem hallott: a halál végbevitte könyörtelen művét.

Cnatacuzéne-Alpieri Olga hercegnő.

A növények életében, midőn a gyümölcs megérett, a levelek lehullanak; így van ez az emberi természetben is. Lamartine.

Az egyenlőség érzete soká szunnyadozik az emberben, de ha fölébred vadság alakjában nyilatkozik. Thiers.

Rechnitz Gyula

RECHNITZER ISTVÁN

Németh F.: A bányati fényk.

2002.

127. o.

1173. SZABÓ PÁL ZOLTÁN

Mélyen tisztelt Bátyámuram!

□

←

Cse

országi tanulmányutról. Így ma
sok dolgom volt és a fiuk is
nem találtam leveleim közt sen
Irok neki is azonnal. Aggódom
voltak. Tehetek-e valamit? Elr
kedves Feleségednek és Neked r
jókívánással igyekszem pótolni
Téged tisztelettel és nagyra

RECHNITZER JÁNOS

Németh F.: A bányati fevél.

2002.

128.o.

5621

RECHNITZER KÁROLY

Németh F.: A bányati fényk.

2002

132. o.

MTAK Kézirattár Ms 4589/279.

Kézírás Roma Foro Romano veduto ↓ d
felíratú képeslapon.

Címzés: Nagytiszteltű és Nagyságos F
egyetemi tanár Zengővárkony U.p. Pécs
Szabó Pál Zoltán Id. 849.sz.

1. Kiss Gézára ill. az Ormányság c. m

RECHNITZER TIVADAR

1796

Németh F.: A bányai fevél.

2002.

132.o.

24-11-1914

Dear Sir,

Yours faithfully,

Réci Gábor

A Fővárosi Művelődési Házban politikai
plakátkiállítás nyílt Kálmánshegy Zoltán
,Réci Gábor, Mayer Gyula műveiből.

Magyar Hírlap 1974/70/6

Reck Forein

textil

1926-29

Gimick 1930.87.8.

1881

Reck Tren

lexid

1926-32

Iparm. Isk. Évk

1930-34. 46. l

DAGESZTÁN SZŐNYEG

Feketealapú tükre szimmetrikus elrendezésű, fűrészes szegélyű „rácsos” mustrával ékes. A rácsok közeiben stilizált virágtöves díszek. Sárga keretében virágos nagy stilizált rozetták.

Mérete 100 × 145 cm.

Kaukázus, XVIII. század.

DAGESZTÁN SZŐNYEG

Piros és sárga tükrében öt nagy csillagos rozetta. Közepükben nyolcszöges medailonok kampós keresztekkel. Feketealapú külső és belső — kerek virágos rozettákkal ékített — szegélye között fűrészeveles és tulipántöves stilizált indás kerettel.

Mérete 255 × 100 cm.

Kaukázus, XVIII—XIX. század.

DAGESZTÁN SZŐNYEG

Sötétkék tükrét apró háromszögekből szerkesztett folyamatos mustrás dísz tölti ki. Felette ládika formájú idom. Belső (fehéralapú) keretét változó állású fűrészes szélű nagy levelek töltik ki. Kékalapú keretét nyilas „liliomsorok” ékítik.

Mérete 120 × 90 cm.

Kaukázus, XIX. század első fele.

DAGESZTÁN IMASZŐNYEG

Sárgaalapú imafülkéjében fűrészes leveles díszekből álló „rácsos” mustra; bennük virágtövekkel. Kék, piros és zöld hármasszortású keretében apró rozetták és stilizált virágok.

Mérete 150 × 93 cm.

Kaukázus, XIX. század.

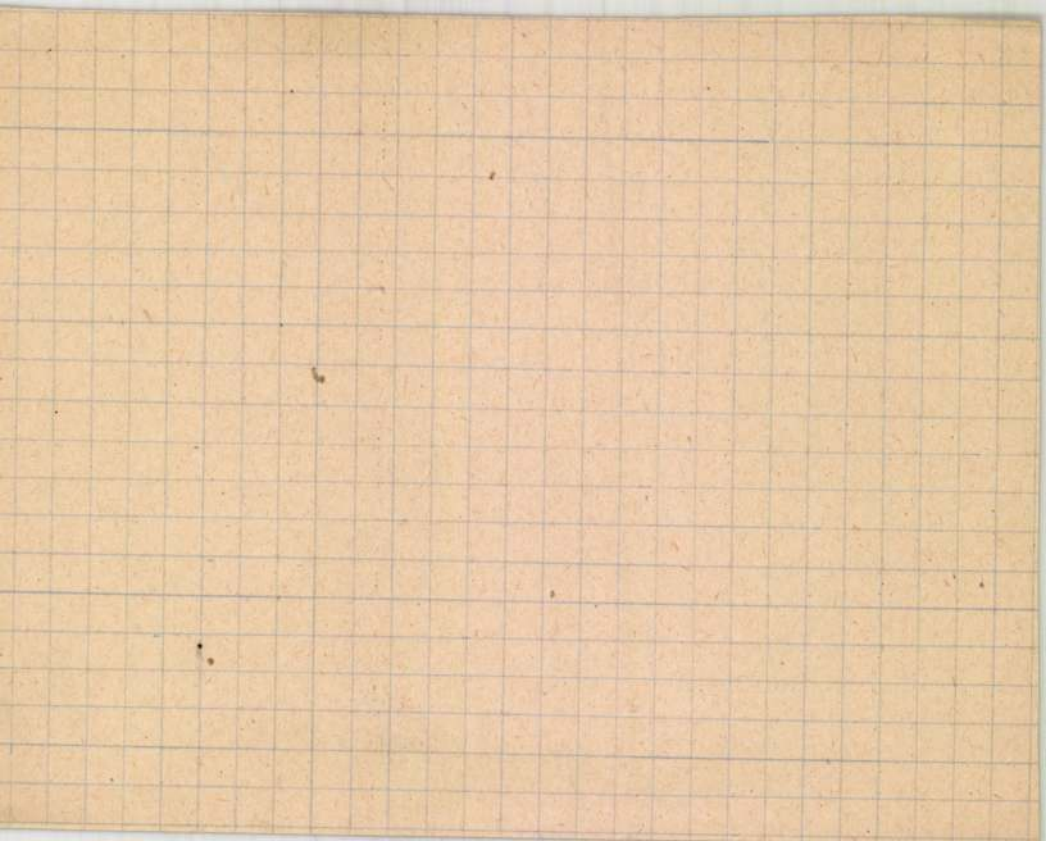
Reck Tren

Aex hles

1932. másklevetel
szeged, jöles

IPARI ISK. ÉVK.

1930-34. 48. l.



Reck Tren

Acs Zoltán

1932. képviseletől

nyelvi-jogi

IParm. Isk. Évk.

1930-34. 48. l.

KOPPANTÓ,
zománcos díszszel.
XIX. század.
Hossza 17 cm.

CSESZE,
két füllel, festett, zománcos jelenettel.
XIX. század.
Aranyozott réz, mag. 6 cm.

EDÉNY,
török, XIX. század.
Fehér fém, mag. 6 cm.

~~CSERNOCH PRIMÁS KÉZELŐGOMBJA,
XIX. század vége.
Arany~~

CSERNOCH PRIMÁS BURNÓTSZELEN-
CÉJE,
XIX. század vége.
Vészt ezüst.

TALPAS SERLEGE,
IT monogrammal és „Érdemes tagjainak arany-
lakodalma alkalmából ezen serleget ajánlja fel
a párkányi nőegylet.”
Magyar, XIX. század.
Trébelt ezüst, mag. 18,3 cm.
Újabb szerzemény.

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1946. jún. 3-i keltezésű kék 100 forintost Horváth
Endre tervezte, Reck István és Erdős József rajzolták.
A tollrajz Füle Mihály és Nagy Zoltán műve. Teljes egé-
szében císzet nyomással készült. 94. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old

NUMISMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO

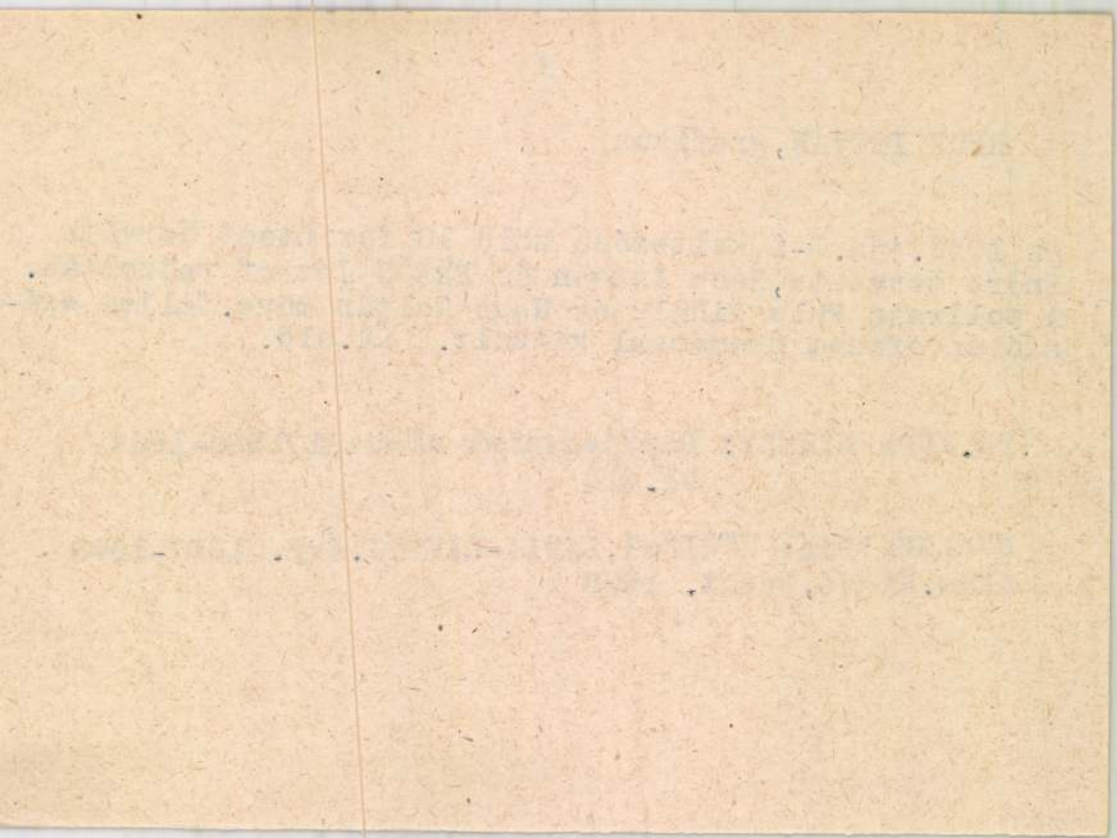
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO
THE UNIVERSITY OF CHICAGO

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1946. jún. 3-i keltezésű zöld 10 forintost Horváth
Endre tervezte, Reck István és ERDŐS József rajzolták.
A tollrajz Füle Mihály és Nagy Zoltán műve. Teljes egé-
szében offset nyomással készült. 94.old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91.old

NUMIZMATIKA KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968



RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1951.szept.1-i keltezésű 50 forintos a népköztársasági címert, az 1965.szept.3-i keltezésű 50 forintos az új népköztársasági címert viseli. Tervezte Horváth Endre Rajzolta Reck István. Előoldali rézmetszet Horváthtól, hátoldali Nagy Zoltántól. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla, daniel Győző. 94.old.

DR. KUPA MIHÁLY: Babujegyeink alkotói 1926-1966 /
91.old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1870

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

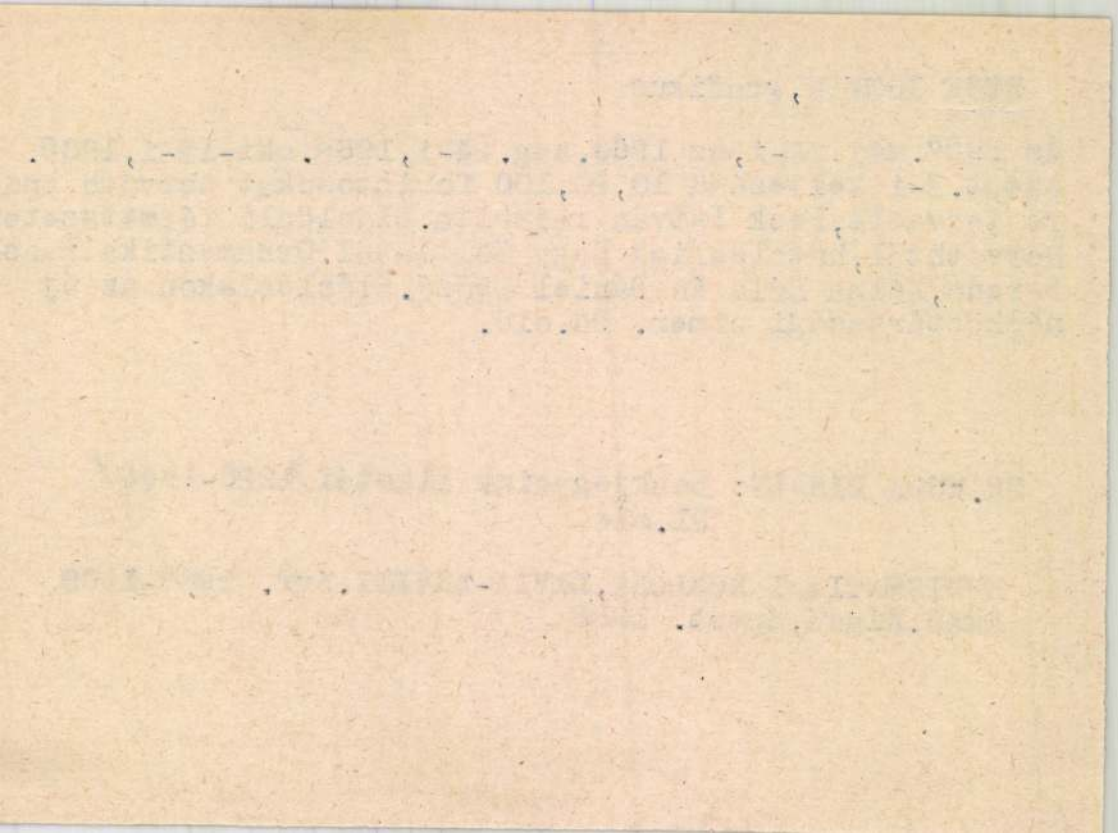
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1957. máj. 23-i, az 1960. aug. 24-i, 1962. okt. 12-i, 1965. szept. 3-i keltezésű 10, 20, 100 forintosokat Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali rézmetszetek Horváthtól, hátoldaliak Nagy Zoltántól. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalakon az új népköztársasági címer. 94. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968



RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1949. okt. 24-i keltezésű 10, 20, 100 forintosokat Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali részmetsetek Horváthtól, hátoldaliak Nagy Zoltántól. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalukon a népköztársaság címere. 94. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1870

Received of the Treasurer of the
County of ... the sum of ...
for ...

Witness my hand and seal this ... day of ...

Attest my hand and seal this ... day of ...

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1947. febr. 27-i keltezésű 100 forintost Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali Rézmetszettek Horváthtól, hátoldaliak Nagy Zoltántól. Előoldalán Kossuth portréja, Hátoldalán Lotz Károly "Menekülés a közelgő vihar elől" c. festménye. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalon Kossuth címer. Tipó-tipó, réz-réz nyomással készült. 94. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1870

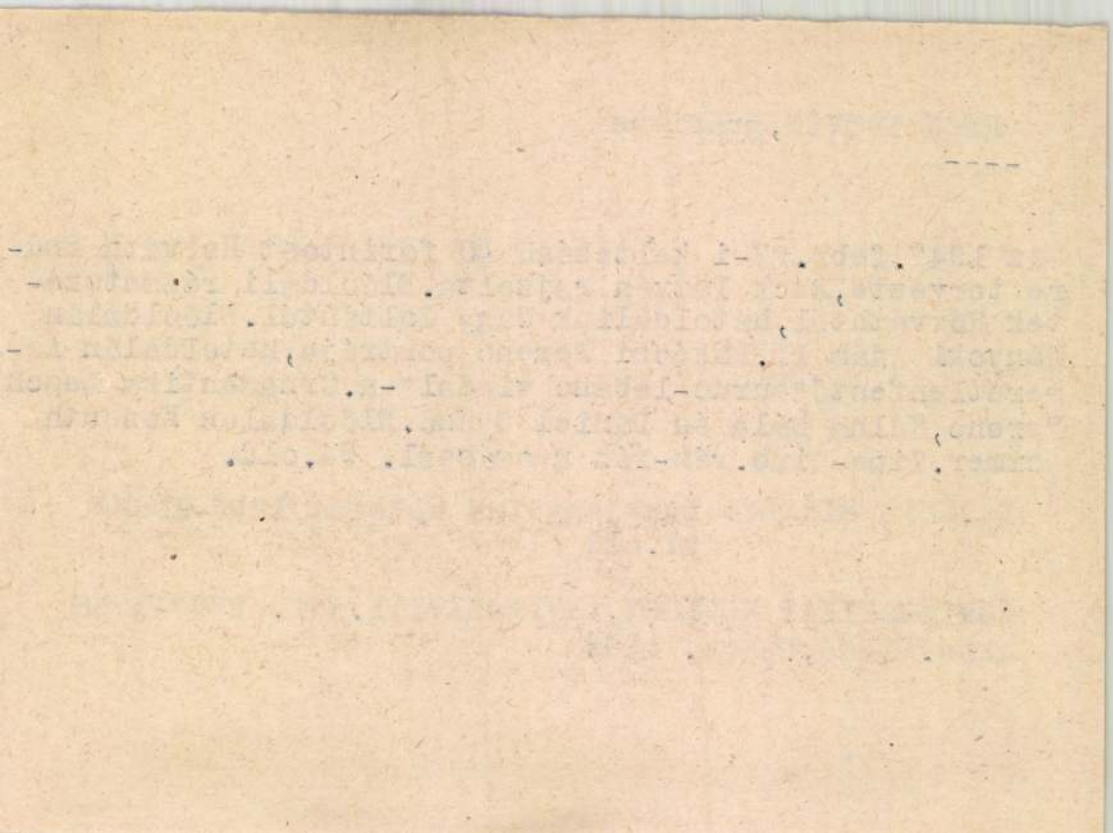
1870
1871
1872
1873
1874
1875
1876
1877
1878
1879
1880
1881
1882
1883
1884
1885
1886
1887
1888
1889
1890
1891
1892
1893
1894
1895
1896
1897
1898
1899
1900

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1947. febr. 27-i keltezésű 50 forintost Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali rézmetszetek Horváthtól, hátoldaliak Nagy Zoltántól. Előoldalán Mányoki Ádám II. Rákóczi Ferenc portréja, hátoldalán ismeretlenfestő "Kuruc-labanc viadal"-a. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalon Kossuth címer. Tipo-tipo. réz-réz nyomással. 94. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966 /
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968



RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1945. okt. 23-i keltezésű két kiadást megért 100000 pengős bankjegy újabb típusu. Horváth Endre tervezte és metszette rézbe és a rajzokat Reck István készítette. Az ornamentika Lesch Ferenc és Kálna Géza műve. Ofszet nyomással készült. 93. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyein alkotói /1926-1966/
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1901, July 1, 1901

As per the 1st of July 1901
the balance of the account
is \$100.00
and the amount of the
check is \$100.00
Total \$200.00

By Cash
\$100.00
By Check
\$100.00
Total \$200.00

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1946. márc. 18-i keltezésű 1 milliárd pengős bankjegy újabb típusu. Horváth Endre tervezte, metszette rézbe. Rajzát Reck István készítette. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző közös alkotása. Ofset nyomással készült. 93. old.

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1925-1966/
91. old

HUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1875

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1945. nov. 16-i keltezésű 10 millió pengős bankjegy újabb típusu. Horváth Endre tervezte, metszette rézbe. Rajzát Reck István készítette. Ornamentika Lesch Ferenc Dániel Győző. Ofset nyomással készült. 93. old.

DREKUPA MIHÁLY: bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

1877

1877

1877

1877

RECK ISTVÁN, grafikus

Az 1947.febr.27-i keltezésű 20 forinkost Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali rézmetszetek Horváthtól, hátoldalának Nagy Zoltántól. Előoldalán Dózsa György arcása, hátoldalán fiatalember. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalon Kossuth címer. Tipó-tipó, réz-réz nyomással. 94.old

DR.KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói/1926-1966/
91.old.

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXXVII-LXXVIII.évf.1967-1968
Akad.Kiadó, Bpest. 1968

1871

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

RECK ISTVÁN, grafikus

1947 óta a bankjegyeket Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali rézmetszetek Horváthtól, a hátoldaliak Nagy Zoltántól. A 20 Forintos figurarajza Püle Mihálytól, de Nagy metszette. Valamennyinek ornamentikája Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző műve. 94. old.

DRÁKUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

RECK ISTVÁN, grafikus

AZ 1947. febr., 27-i keltezésű 10 forintost Horváth Endre tervezte, Reck István rajzolta. Előoldali rézmetesetek Horváthtól, hátoldaliak Nagy Zoltántól. Előli Petőfi hátoldalon Jankó János "Folyóparti táj"-a. Ornamentika Lesch Ferenc, Kálna Béla és Dániel Győző. Előoldalán Kossuth címer. Típo-típo, réz-réz nyemással. 94. old

DR. KUPA MIHÁLY: Bankjegyeink alkotói /1926-1966/
91. old.

NUMIZMATIKAI KÖZLÖNY, LXVII-LXVIII. évf. 1967-1968
Akad. Kiadó, Bpest. 1968

173

Reck. Lajos

~~1917~~ 1917

Élmisk. 1930. 87. l.



RECK Lajos, festő, * Budapest 1894
jan. 7. † u. o. 1933 szept. 6. A bpesti
képzőművészeti főiskolán Réti István
osztályán és Párizsban tanult. 1923
óta volt kiállítója a Műcsarnoknak.

8. g. II. 357. L.

K I S A S J Á N O S

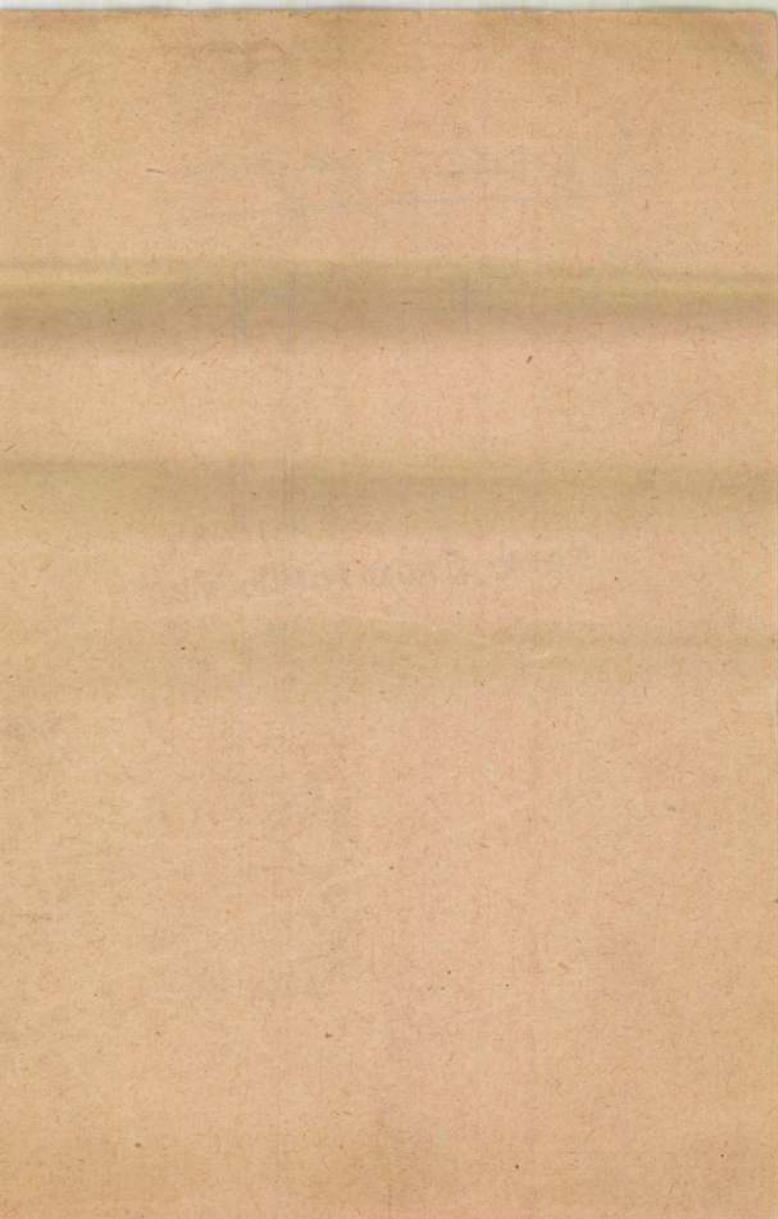
Megkaptuk f, hó 2-ár
Az árákat kissé maga
megrendelést óhajtunk tenni ké
éa a z egri leánykának 90-P-s
szibeskedjék

Reck Lajos

1918/19 - 1922/23

Ferkőpzmfoiskèvk

125. l.



Reck Lajos

Mil. Budapest 1897 jan. 7.

Rk. 4 polg. 1 párnus.

1918/19. I. első és második
világi háború Rétí István

1918/19. II. első és n. o

1919/20. I - II. második és n. o

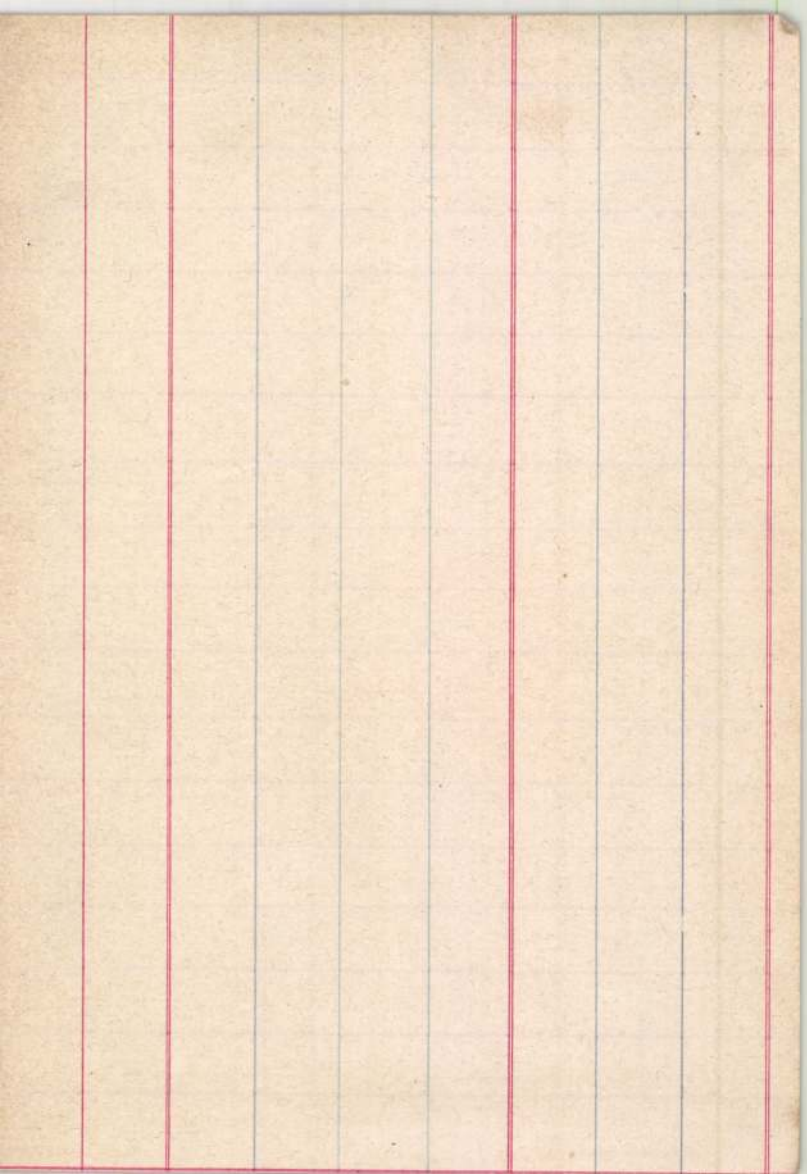
1920/21. I - II. harmadik és
n. o.

Maguadad tibirra badog melereng

VIII. 136.

Reck Lajos

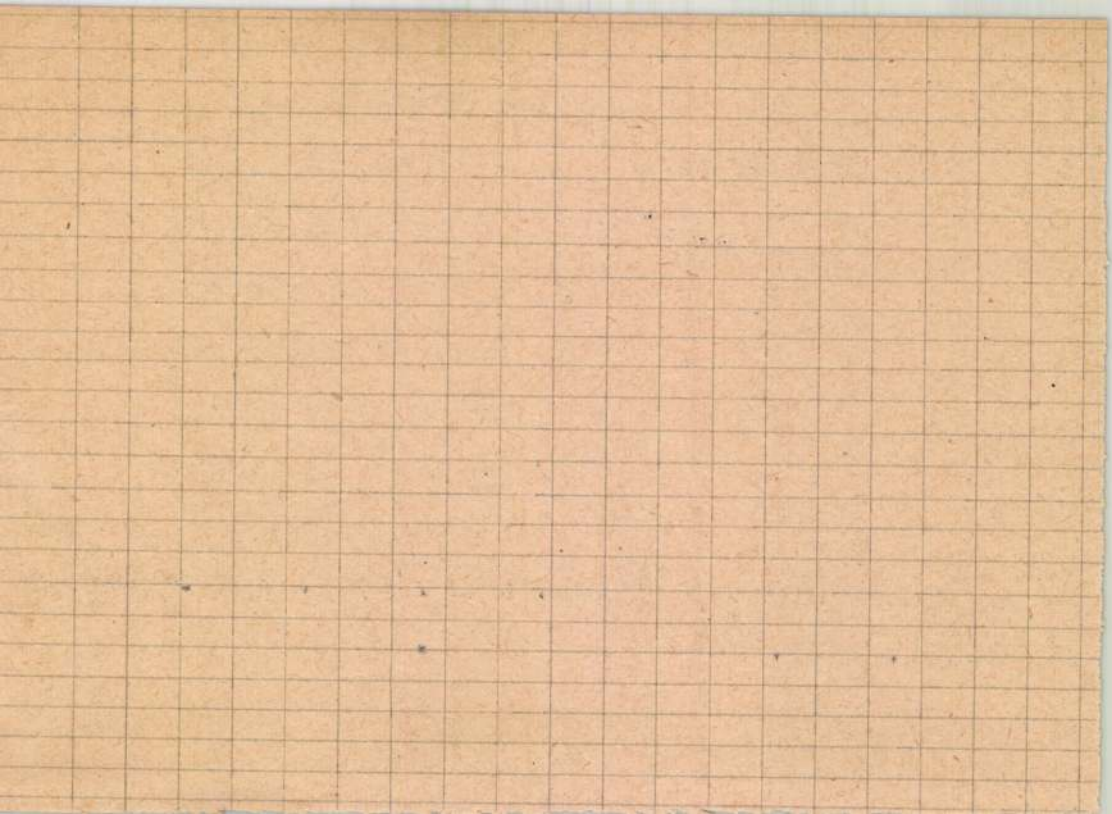
Utazások felelőse - Opell Tolony
1923. tav. kiad. 485
1925. tav. kiad. 491 -
u. f.



Reck Lajos

Női arckép, *festm.*

Magyar egyetemi és főisk.hallg. orsz. szövetségének
kiáll. 1923. 6 1.



Reck Lajos

Rézkarc

Rézkarc

Rézkarc

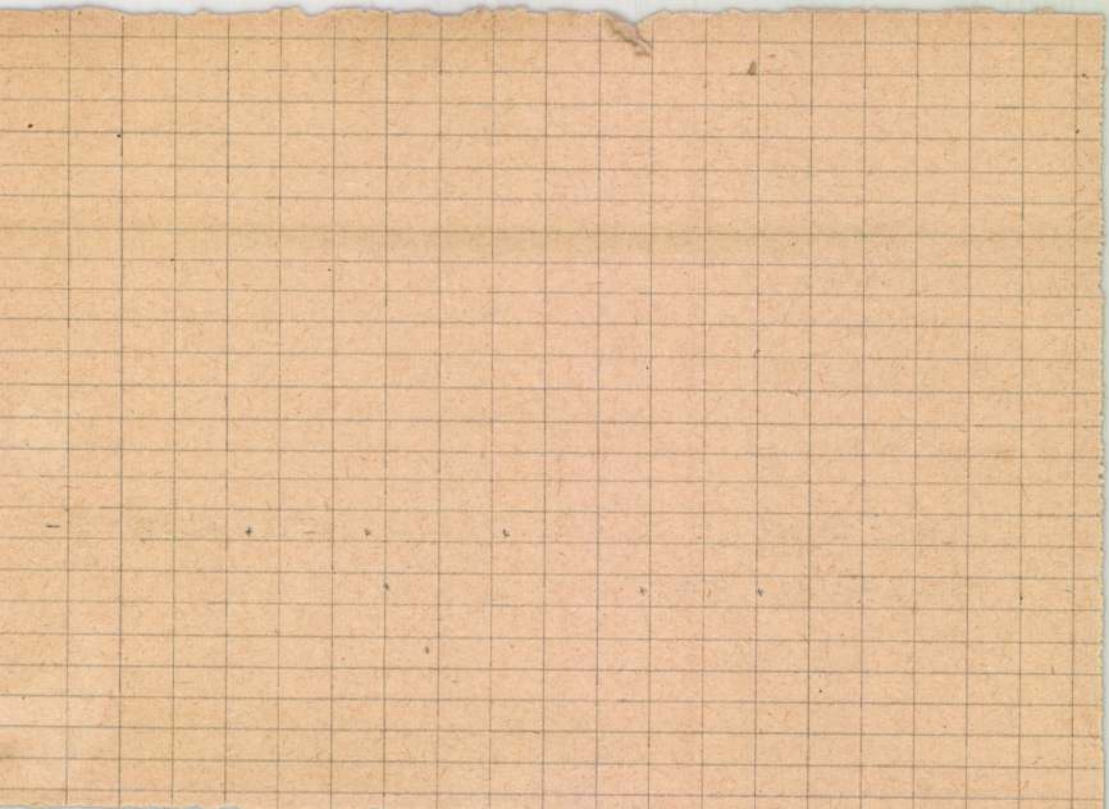
Krétarajz

Aktok

Magyar egyetemi és főisk. hallg. ország. szövetségének kiáll. 1923.

10

1.

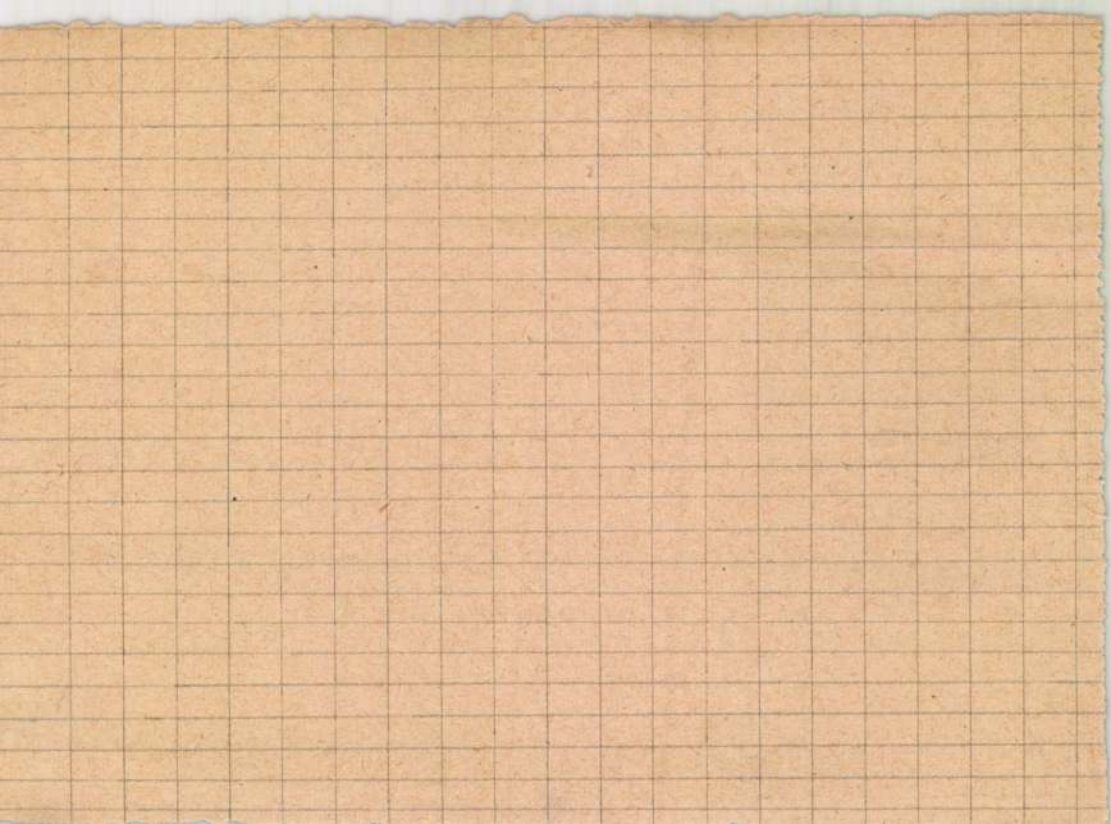


Reck Lajos

Női akt, grafika

Női aktok, "

Hungar. egyetemi és főisk. halig. orsz. művelőd-
gőnek kiad. 1923. 10 1.



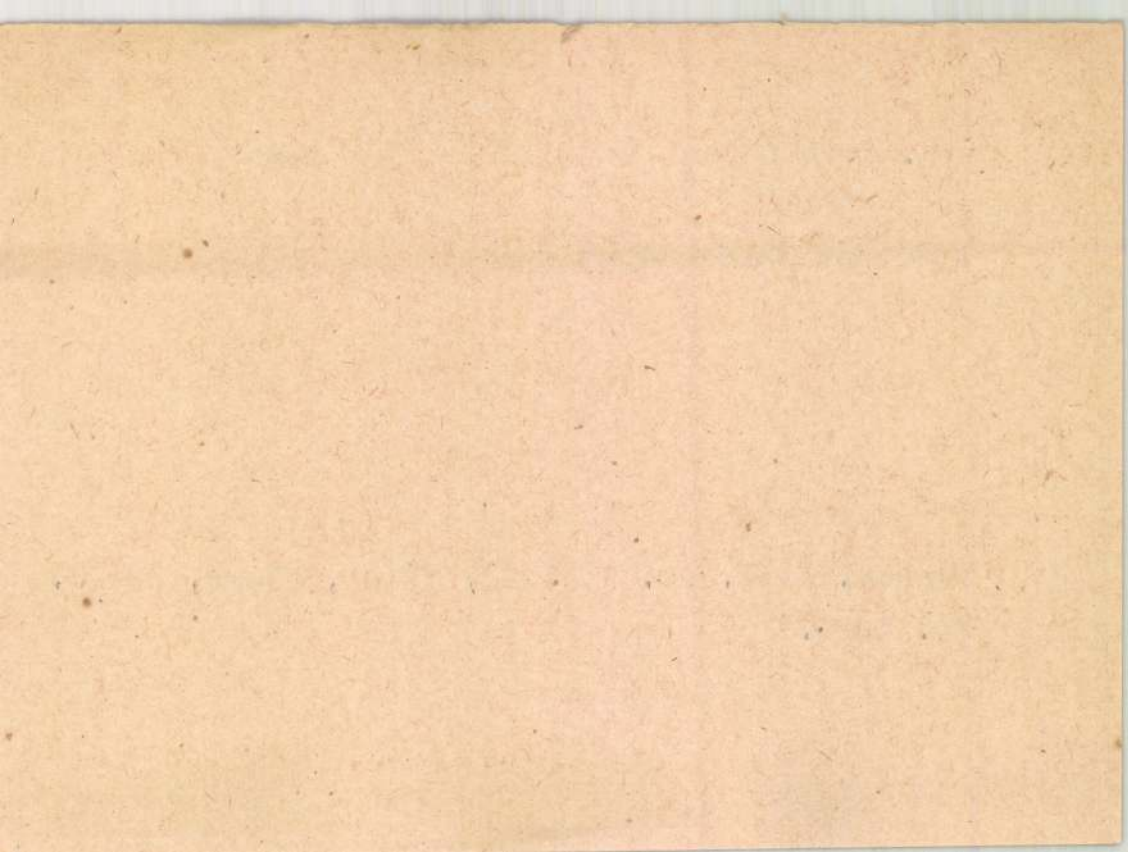
ifj. Reck Lajos

MDK

1921-ben ösztöndíjat kapott

Képzőm. Főisk. Évk. 1921-22, 22-23, 23-24, 24-25.

Bp. 1926.



Reck Lajos

MDK

Önarckép

Grafikai művek

Műcsarnok 1925. Tavaszi kiállítás



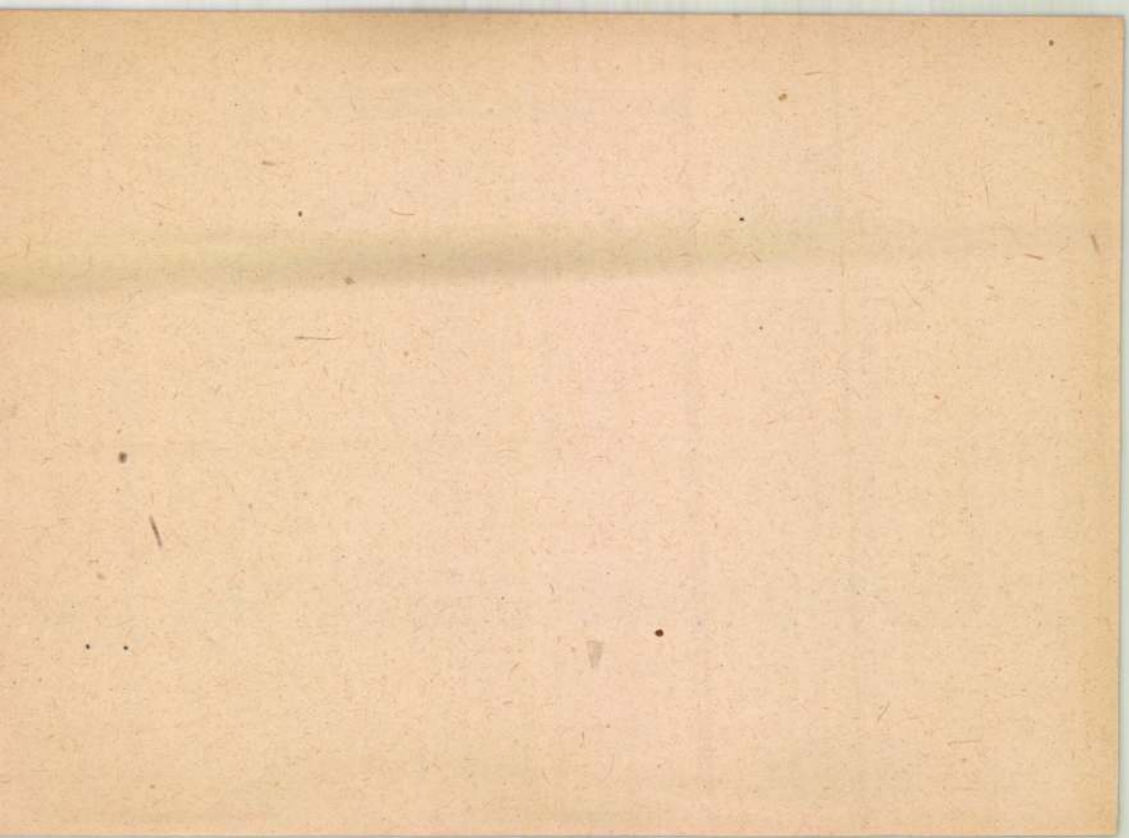
MDK

Reck Lajos, grafikus

Ártok.

Rajz.

Az Ernst Muz. QKK Főisk. Helikon kiáll. -ai.
QKK Főisk. Hív. Munk. kiáll. Dp. 1923 márc. 16-25. het.
9.1.



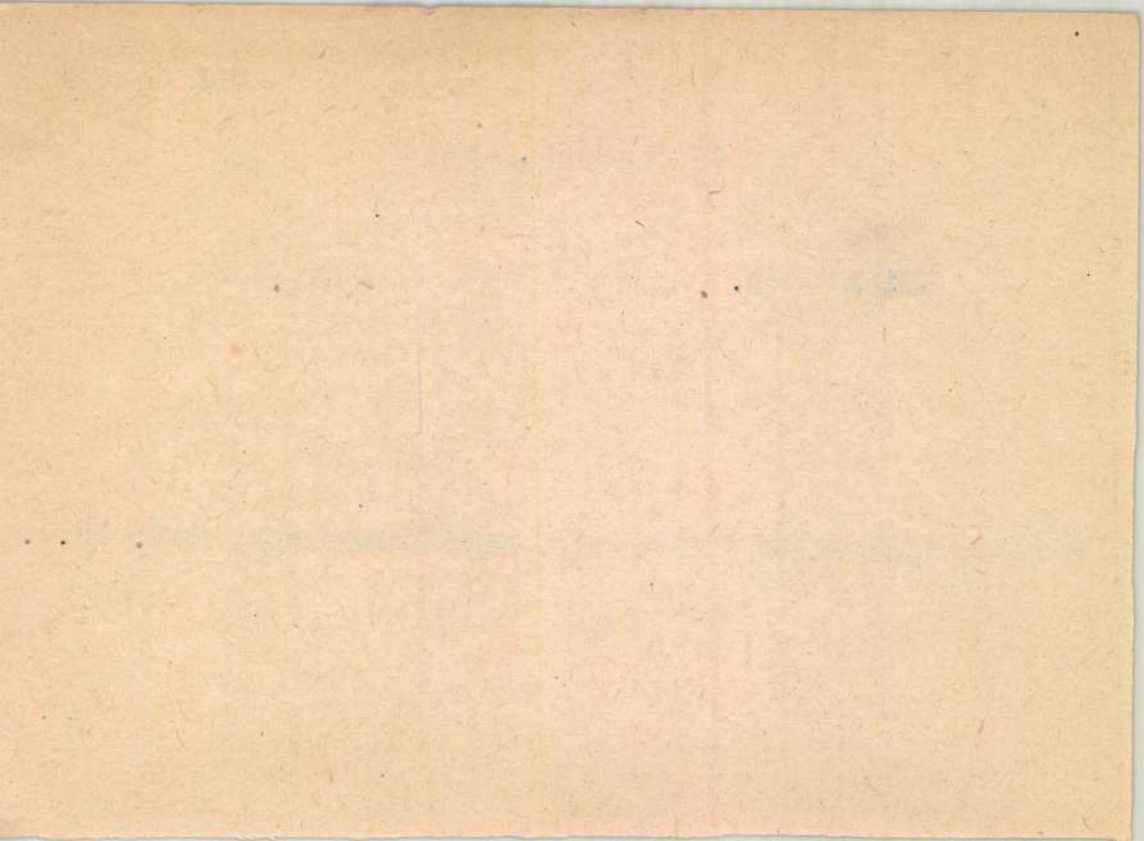
MDK

Reck Lajos, festő

Női arckép.

Olj.

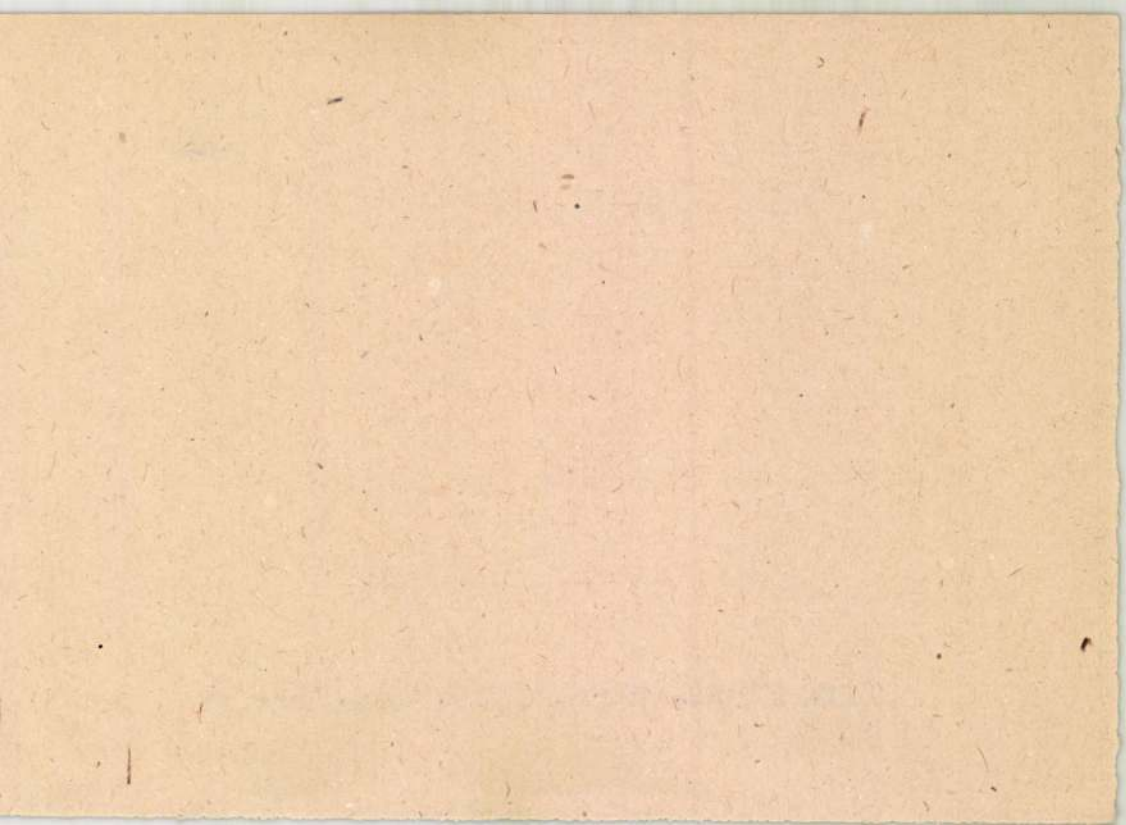
Tavaszi tárlat, 1923 ápr.-máj. OMKT-Műcsarnok. Kat. 35.1.



MDK

Reck Lajos f.

Tav. kiáll. Műcs. 1925. máj. 37. 1.



Reck Vilms

Kõrgeproletarone

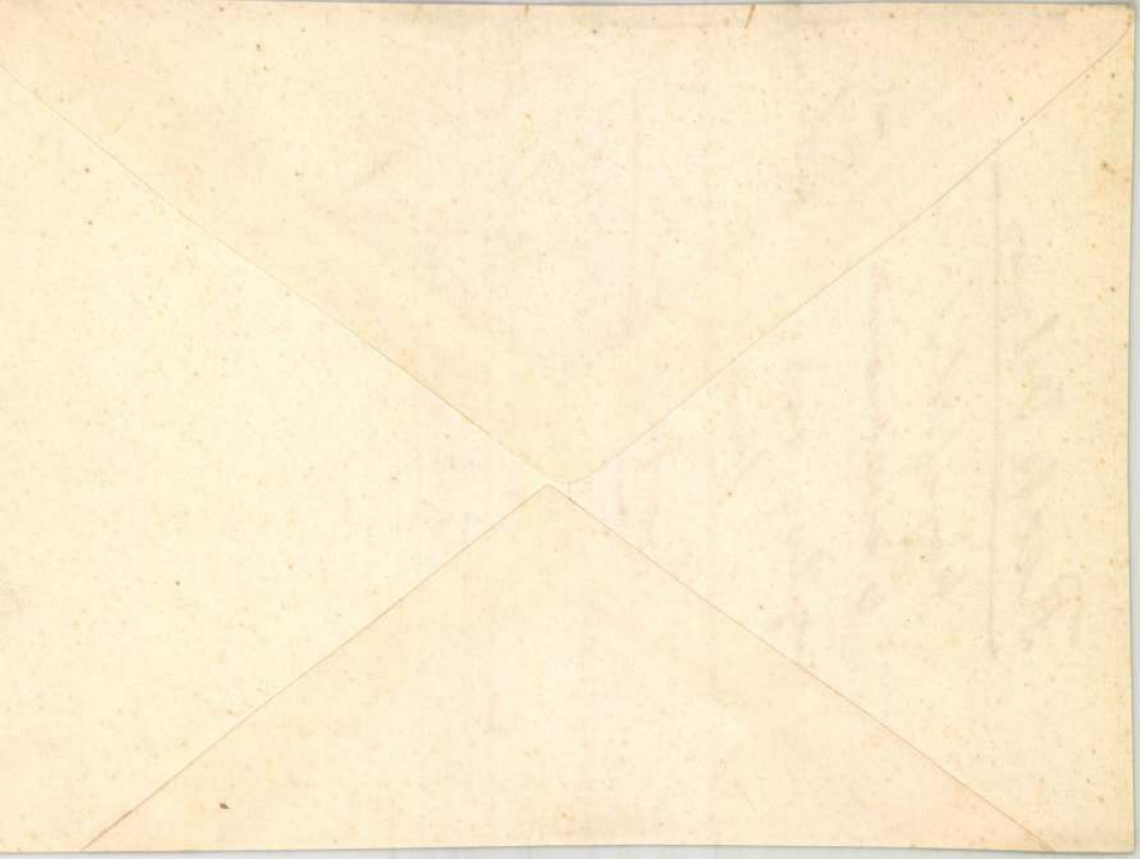
6 sisetuonia ootaja
uzilu. kirj-ei muutäin
kamp.

Maarajiskola

1890/91.

44. l.

Jõle kreduuri

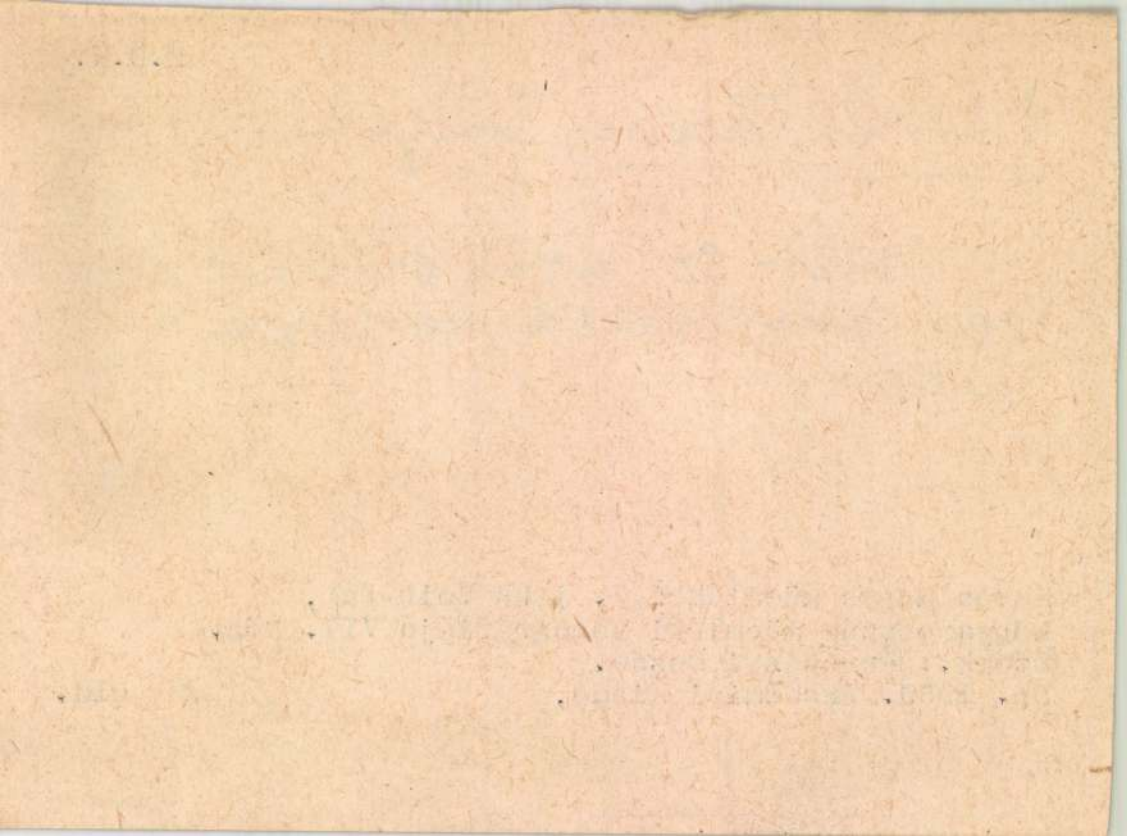


Reckel Ferenc, könyvtáros

1761-86 között szerepel az
esri adofizetők névsorá-
rában.

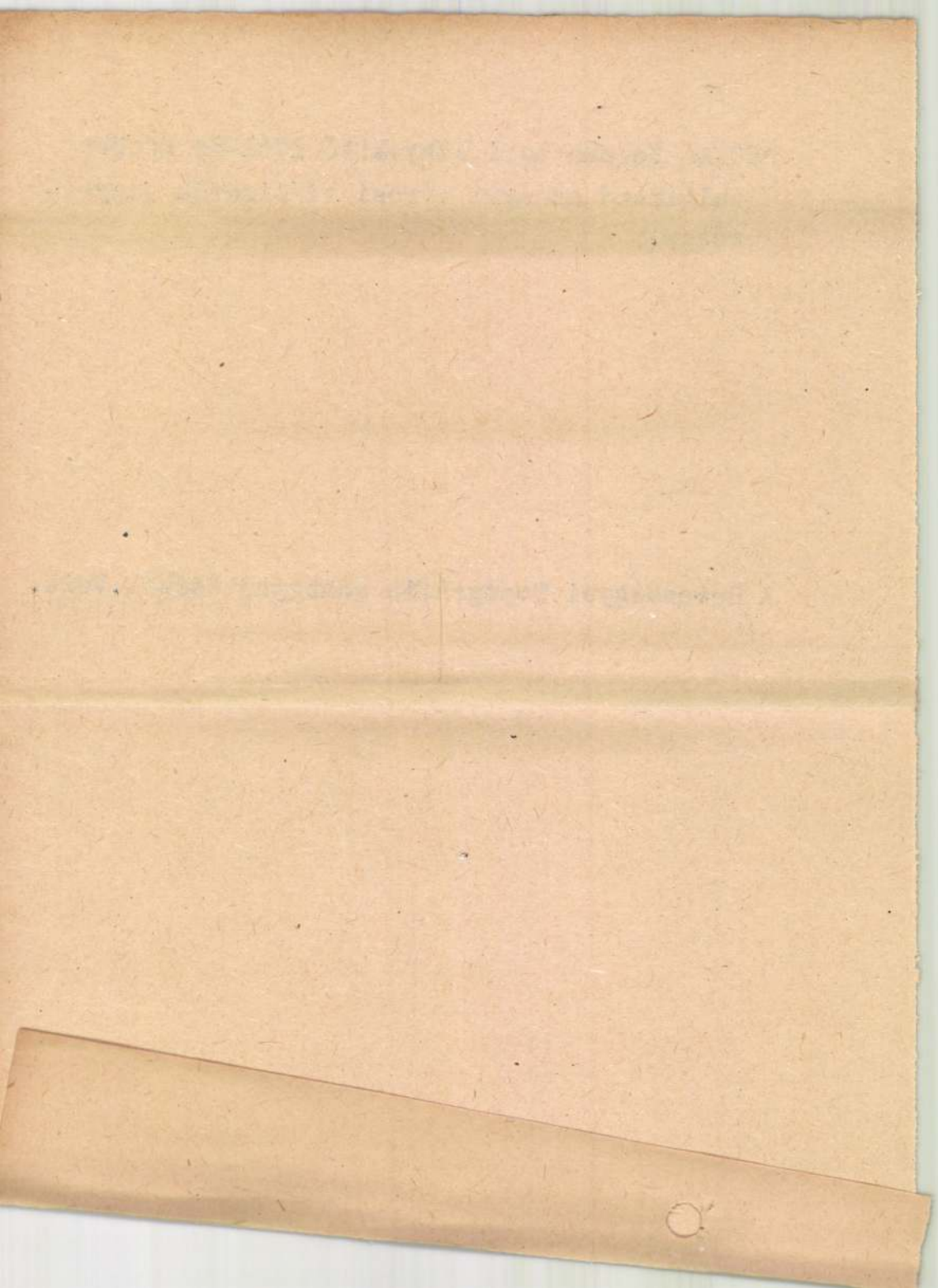
Heves megye műemlékei I. írta Voit Pál,
Magyarország műemléki topográfiája VII. köt.
Szerk.: Dercsényi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

390. old.



RECKEL Ferenc egri könyvkötő 1761-80 között
található az egri városi adófizetők jegyzé-
kében.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből. Voit.



MDK

Récz Mária, 20. é. segéd munkás

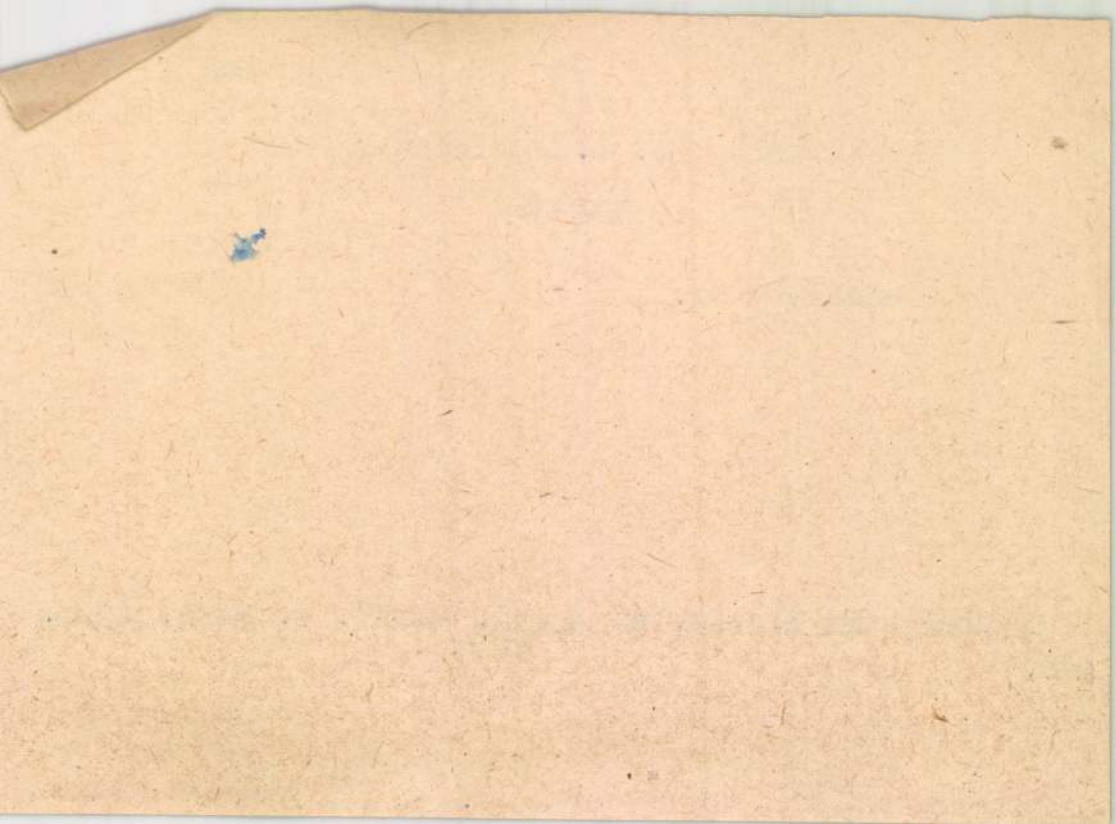
Csepel

Csenélet, of.

Ifjusági és Képzőm. és Iparm. kiáll. N. Szal. 1950.

10 1.

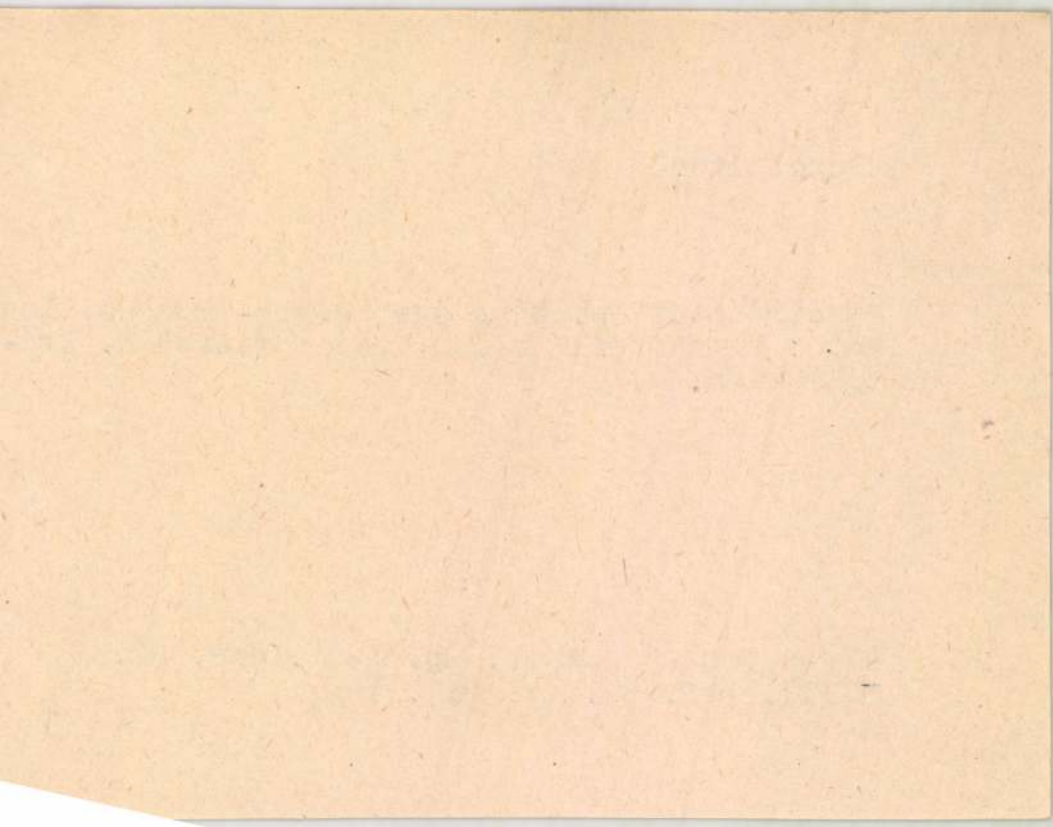
jun.



Réczei Győző

"Erdőrészlet" c. képe igen szép"-irja Csillag
Máté: "A Nemzeti Szalon téli tárlata" c. kri-
tikájában.

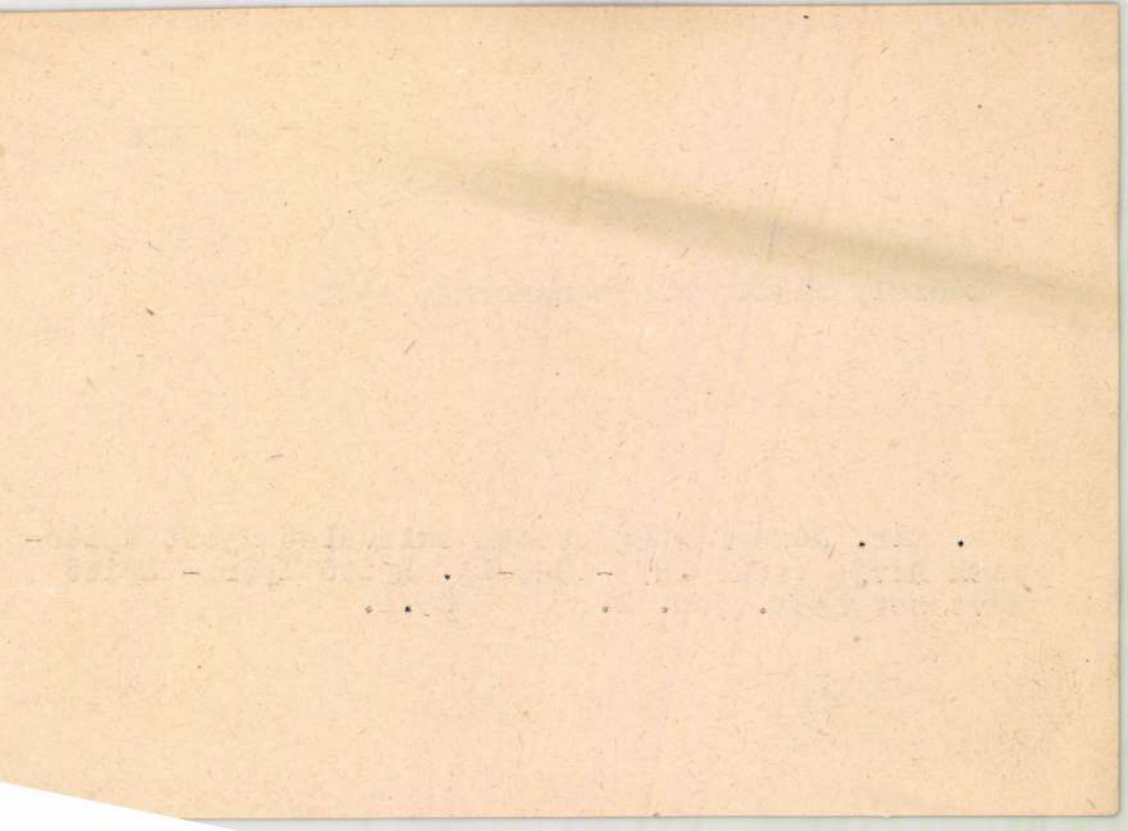
Képes Családi Lapok, Bp. 1901. dec. 22.
XXIII. évf. 51. sz. 815. lap



MDK

Réczely Miklós Nagybecskerek, 1921

A m. kir. József Műegyetemen oklevelet nyert építé-
szek névjegyzéke 1873-1928-ig. Építő Ipar - Építő
Művészet 1931. jun. 1. 89.1.

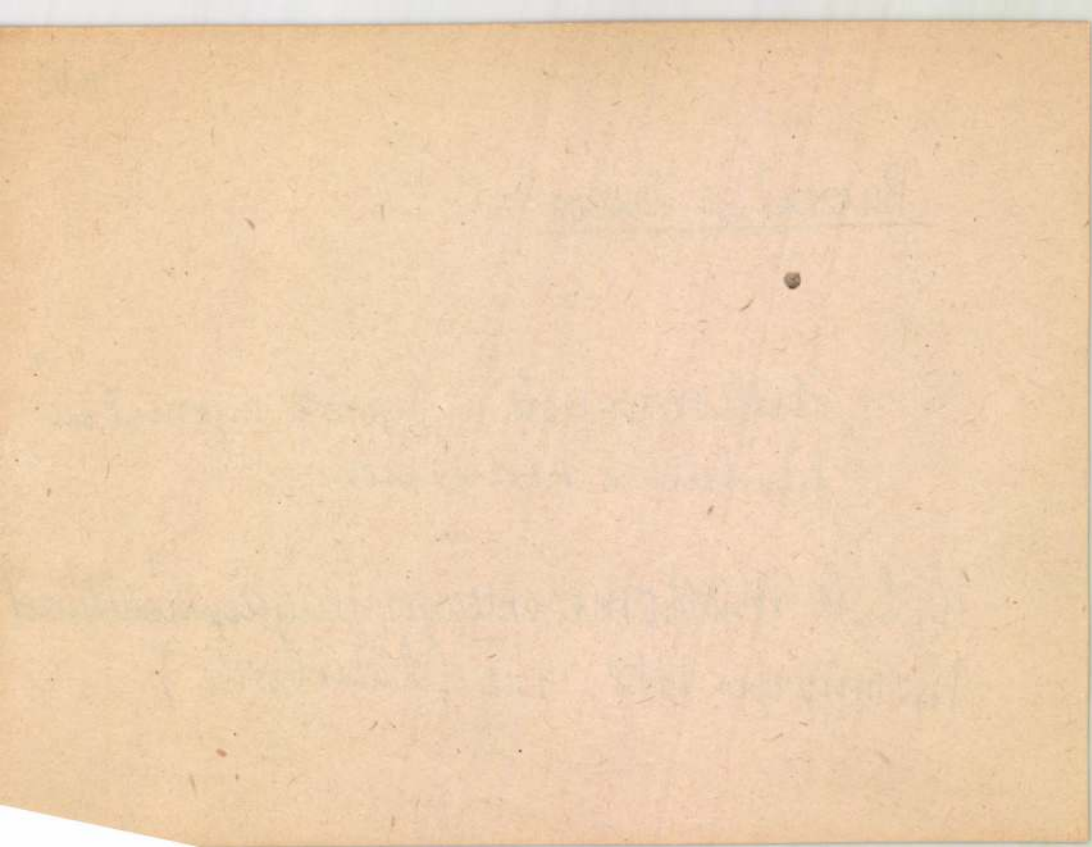


mdk

Receptár Lauos

"Hétköznapok" is "Szeptök nyomabau"
c felvétel a kialitáson

K. L. A Madome orszagos fenykepkiállításarol
Népművelés 1958, 4 sz. (hátsóborító)



Récroy Miklós építész

Tér & Forma 1940. 95-96.

Magyar művelés Gyűjtemény

1850

1850

1850

Récsei /Ribics/ Alajos

MLK

fazekas

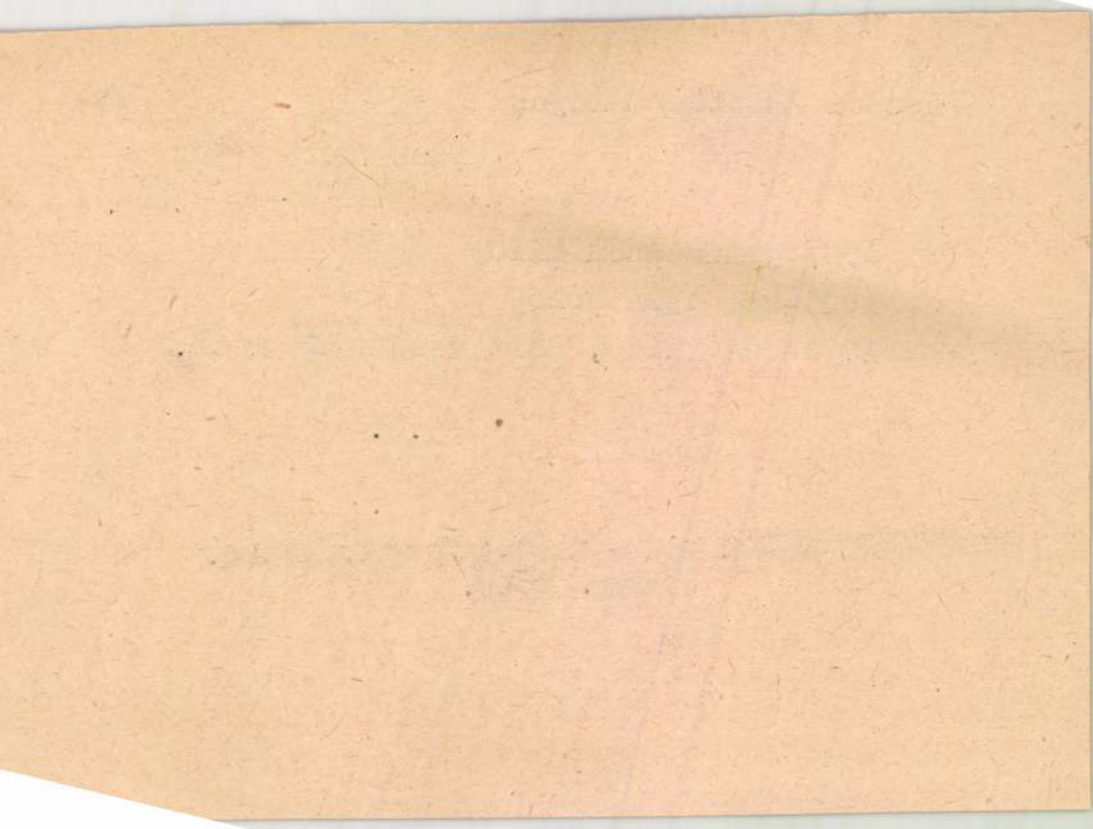
1907 júniusában kilép

1923-ban újra belép

1934-ben kilép, mert vendég^{si} lett.

59.o.

**NIKELSZKY OÉZA: A Zsolnay-gyár művészete.
Pécs. 1959.**



Récsei Alajos

/Ribics/

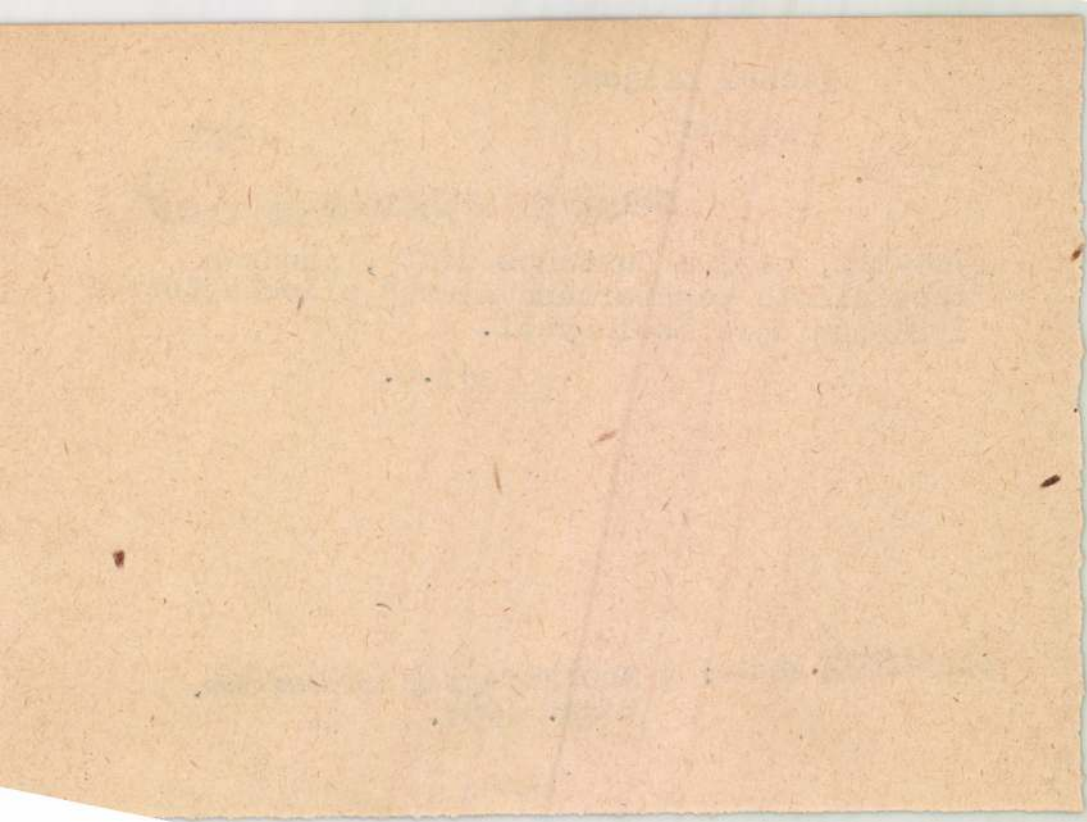
MDK

Kályhás /a Zsolnay-gyárban/

1904-től, majd a postához ment, ahonnan
"szocialista magatartása miatt" elbocsájtották
1923-ban újra Zsolnaynál.

45.o.

**NIKELSZKY GÉZA: A Zsolnay-gyár művészete.
Pécs. 1959.**



Récsei /Ribics/ Alajos

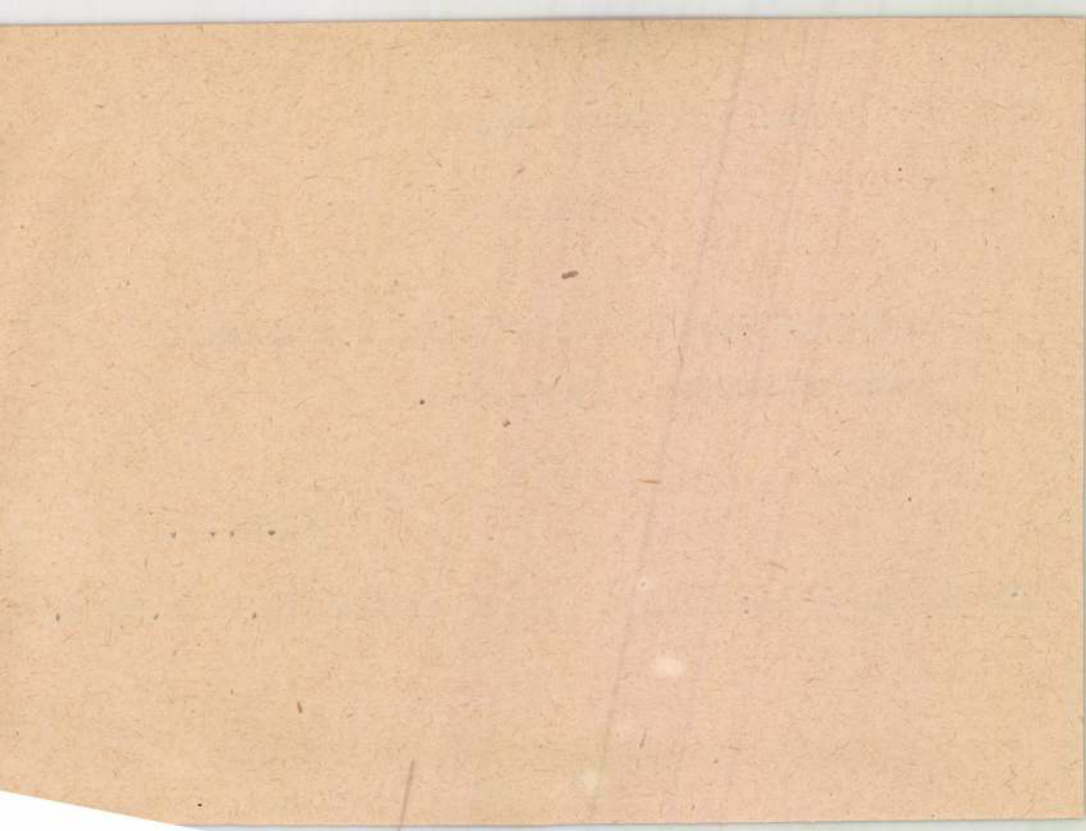
MDK

kályhás

a Zsolnay-gyárban a művészeti munkákban
közreműködött 1904-1946.

71/13.o.

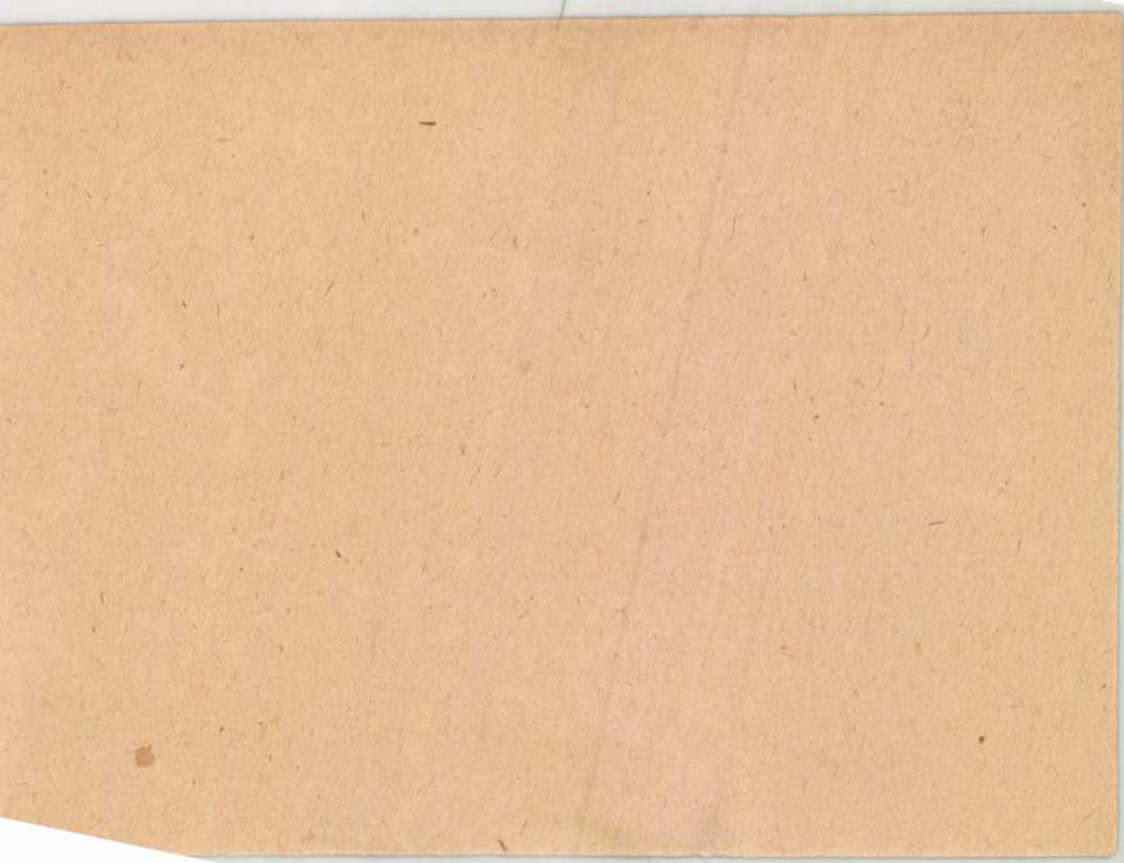
NIKELSZKY GÉZA: A Zsolnay-gyár művészete. Pécs. 1959.



MDK

Récsey Gy. festő

Székesfehérvári Szemle 1934.III-IV.sz.
Fischer V. festő levelei a Szent István-
főoltárképről.



Föreläsning

historie

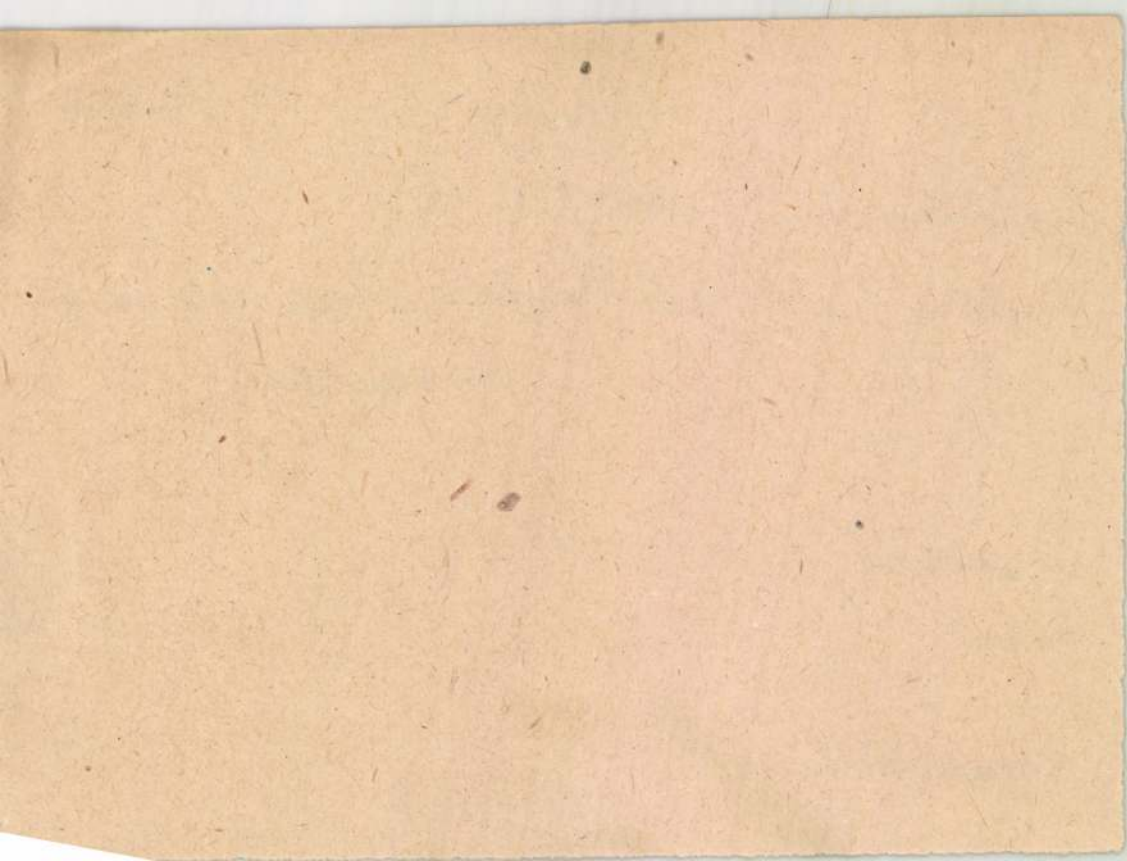
Sparrniveå petri Föreläsning: 173/a ltr

Dokument (makett) omhögtrafikens Ridskole slip-
bomanuuskaga

högskola '70' (Zc 2252/55)

makett

Vagabundis minner.



Rései ref. leuplam
geniſe gōtlan

Petri Mōdr

Sziláig val mege
monographiája
TV. 293. p.

1.-VI. + 7. - 178. U. 1

Reyer schätz

dequis
J. A. Brockhaus

1878.

Reisei naar templan

l.

Arch. S. 1907

214. l.

kben a történelmi órákban. Fegyvertársam a le-
klós, aki felországot hódított meg a nemzeti nép-
gyvertársam minden jóérezésű ember, aki rendel,

és kalandmentes külpolitikát akar.

hez, jóakaróimhoz. Szeretettel hívom őket, csat-
. En becsületes iparkodással szolgáltam minden
ajáért, küzdöttem a panamák ellen és segítettem
am tehát a főváros közöntségétől, hogy segítsen

de és bizalom fűz hozzám: **ne irjon alá senki-
nem jönnek olyan ajánlasi ívvel, melyen
erepel.**

sorsdöntő választások előestéjén

P a y r H u g ó.

Récsesi Gergely

festő (?)

1439 máj. 26-án Rew-
chewi Pictor Gergely
(Matyas fia) Dobai
Miklosnak (Imre fia)
Zólagontja el a krasz-
návár megyei Rew-
chew (Récsé) birtorát.

Petri Zólagovin

TV. K. 287. l.

Dr. Thuenemann Tivadar és *dr. Huszti József* egyetemi ny. r. tanárok, a pécsi, illetve szegedi bölcsészeti kar részéről kiküldött tanácsstagok a budapesti egyetemre nyertek kinevezést. Ezért helyükbe a pécsi bölcsészeti kar *dr. Halasy-Nagy József* ny. r. tanárt, a szegedi bölcsészeti kar pedig *dr. Schmidt Henrik* ny. r. tanárt küldte ki az Ösztöndíjtanácsba.

Fájdalmasan érintette a Tanácsot biológiai albizottsága elnökének, *dr. Dégen Árpád* udvari tanácsosnak elhúnyta, aki az Országos Természettudományi Tanács egyik kiküldöttje volt. Helyének betöltése — tekintettel az 1934. évi VIII. t.-c. alapján előreláthatólag eszközlendő szervezeti változtatásokra — egyelőre függőben maradt.

A tanév folyamán súlyosan megbetegedett *dr. Laban Antal* bécsi kollegiumi igazgató, tanácsstag helyettesítésével a vallás- és közoktatásügyi miniszter úr *dr. Angyal Dávid* nyug. egyetemi ny. r. tanárt, a bécsi Gróf Klebelsberg Kuno Magyar Történelkutató Intézet igazgatóját bízta meg.

A következő tanév folyamán felmerült (különösen az 1934. évi VIII. és X. t.-c. alapján történt) változásokra csak a következő évi jelentés fog kitérni. A tanácsstagoknak a függelékben közzétett névsora azonban már figyelemmel van ezekre is, amennyiben még az 1934. év vége előtt eszközöltettek.

Reisey Fern

Estimable East

1924 - 80

Brown Paper

Vol. 245.

Reisey Ferenc

Erreinte all. Sat.

1924. 80.

Boraso' II 193

Récsy Ferenc

Ércsúrban

Felötös nyírfaj, plakett

1915, önt. évsz.

Cs - szem 80 l.

(1915) 1023 (52)

(1915) 1028 (50)

(1915) 1031 (50)

Dr. L. Récsy

Liberal da Vitória: A Mulher
na imãã gremiã, 295 (625), 114
— Maria imãã gremiã (44).
(625), 1028 (20). — gremiã 29
(625), 1037 (23).

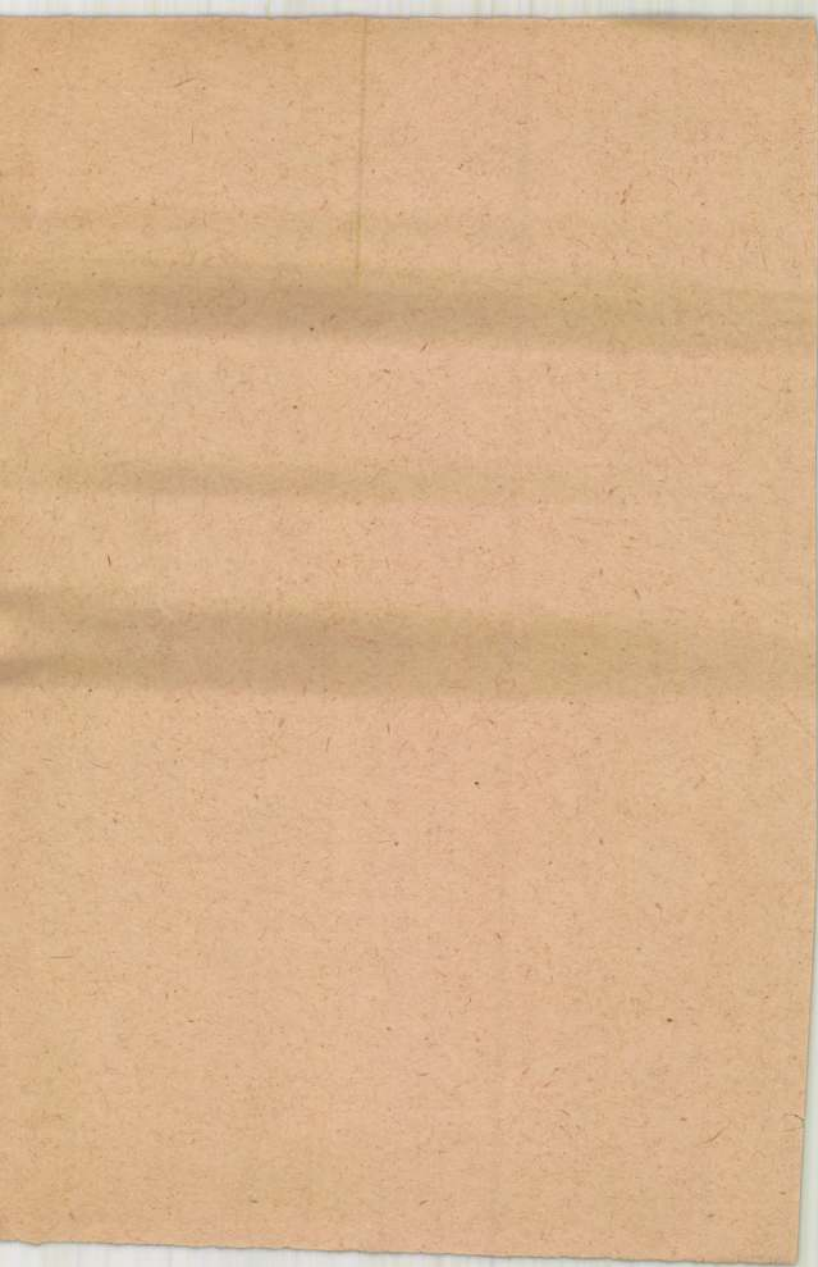
Recsmeyi János

közművesm.

1774-ben hártulaj-
donos Hadon

Lakatos Had

II. 229 l.



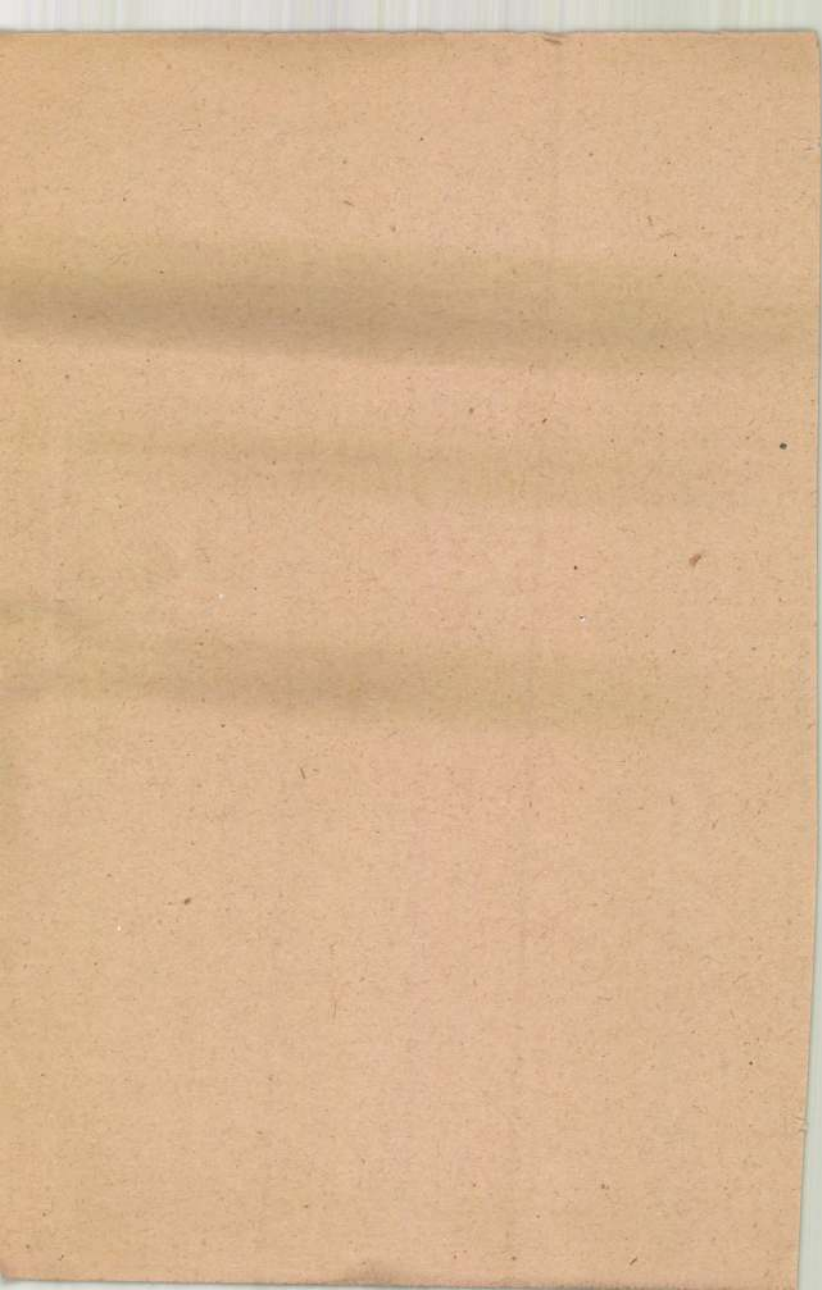
Reckenfinger Janos

Könnivessom.

1774-ben hártulaj-
donos brudon

Lakatos Árad

II. K. 229 l.



Rézei Gyö²

festő műl. 1860 aug. 10.

Oper. Berlinben Fröhlich-
nel s Reichen Persiannál
szammelt. Képrestartóval
foglalkozik. 1901 óta
élt ki Budapesten. Jelen-
télvezet művei: Waldpar-
tie bei Nagneben, Abend-
dämmerung, Der Held, Flori-
vedgruft bei Virarna.

König II. 417. l.

Arvenyaseton IV. 131.

Réerci Gröfo

1901/2. tili käll-

Neureti halon

Magyri ebeni edo replet
olijf. 300 for

Rechenpi' Layone' grüfne' T. 63.

Riczey Götö

fest 1902. Budapest

1902. öni liáll. Neureti

halon

Vizaknai honvedsör,
olajf.

Vednetomag' III. 195, 196,

Revere G. No. 5

pass

2007 N. Johns - order by
m. ~~the~~ 11.

I. KERÜLETI KOZSÉGI PÁRT

(Pártiroda : I. Krisztina-tér 1. szám, vendéglő-helyiség.)

Szavazó-lap

az összes választók sorából választandó
székesfőv. bizottsági tagokra.

Rendes tagok :

1. *Bursics Antal*, állomásfőnök

Récei Gyöngy
festő

1903. éav. Kiall. Nemzeti Szalonban

Paraszfej, olajf. 400 k.

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Faint, illegible handwriting in the upper middle section.



RECZEI Győző, festő, * Budapest
1870 aug. 10. Berlinben és Bécsben vé-
gezte tanulmányait s Budapesten le-
telepedve 1901 óta állított ki natura-
lista figurális és tájképeket. Restau-
rálással is foglalkozott.

8. g. II. 3578

II

Z E R R L J F R E Z
G E R S T L J F R E Z

ben jelzett
ss lade tokeji az eszudort a mei
endverin kifogestalan ul etvettuk.
utaltuk az on folvosszamlafa javara a
Bankhoz utjan a Magyar ala Olasz

Tokaj.

A J O S Urnak,

Budapest. 1933. oktober 17.

Récsey Győző

restaurátor

lásd

Fischer Vince

persó

komagjában

Székessék. Szemle

1934. 75. l.



Récsei Győző

vagy epele nev

art hofem arons

Berger Götivél

I. K.

alsi 1884 ben Gálhó

4. Nétsaróban

Germania VI. 212

Rédei György^s

1905. évi

ki. II. Nemzeti Szalóban

Szűkebb, stb.

1002

Stenogadmeppi Noegjet aivalara

V. 222.

Ricei Vissza
Berger György

1877/8. I. I. narontás
múl. 1860 febr. 4. Budapest
Rkath. - 6 realt uegrok.

1877/8. II. I. narontás

1878/9. I. vendéglátószaki
Felső arany lemm.

1878/9. II. vendéglátószaki

1879/80 I. II. narontás

Wen
arany

aranyon arany Ricei-vel
de aligba, csak es tudtommal is.

M. W. Meissner Königsberg VI. 1852

Berger Győző, festő. 1877—1879-ig a budapesti mintarajziskolában végezte tanulmányait. Az 1880-as években néhány művét a Műcsarnokban is kiállította. Leginkább tájképeket festett. Említésre méltók Mózes és Korán! cz. művei.

Mintarajziskolai értesítők. — Kiáll. tárgymutatók.

nem aranyos
Rékrei Győzővel. 2

257

BUDAPEST
934 . III . 1919
Sa 1/2 2/2
Sa

BUDAPEST
934 . III . 1815
Sa 1/2 2/2

Varper Gyökö

1877/78 - 1878/79

Felkeprömfoiskerk

67.1

nem Rére?

Michizane (l. ott). *Kose Hirotsuka*, *Yeshin Sōzu* (l. ott). Ez a festőművészet még mindig elsősorban buddhista-jellegrű és T'ang-befolyás alatt áll. Erezhető azonban már ekkor a kínai Sung-uralkodóház alatt kifejlődött buddhista festőiskola hatása is. A Sung-művészeire vezethető vissza a *Takuma-iskola*, melynek alapítója *Tamanari* (?). A XII. században emel fel a később nagy tekintélyre emelkedett *Tosa-iskola*. Alapító voltak *Motomitsu* és fogadott fia, *n. Kasuga* (l. ott), kik eredetileg az *n. Kasuga-iskolához* tartoztak. A társadalom legmagasabb rétegeihez ekkor mint festők, és nők is működtek ekkor mint festők, köztük császárok is és a Minamoto-, Fujiwara- és Taira-családok több tagja. A Tosa-festmények majd enyhe ill. rajzú hangulatokkal és a legfinomabb formákkal és ékítőményes jellegű színekig egyszerűsített kifejezési eszközökkel, majd a mozgalmassá celtudatos különös elevenességével és szemrajzával tűnnek ki. Az utóbbi szemrajzból különös figyelmet érdemelnek *Tōba Sōjō* (l. ott) állatkarikatűréi. A korszak végén fejlődött ki a *Nikeike-kagi-hana*-stílus (l. o.). A következő *Heike*-korszakban a Tosa-iskola virágzik. Legkiválóbb tagja *Mitsunaga* (l. ott).

A Kamakura-korszakban a vallásos ábrázolások a kínai Sung-korszak fel-fogását tükrözik vissza. A kontempitív zentánok (a kínai chan-buddhizmus japáni elnevezése) hatása alatt festik a szent remetek (kínai nyelven *tohan*, japáni nyelven *arhat*) alakjait. A Takuma-iskola kínai hatás alatt virágzó fejlődést mutat. Legkiválóbb tagjai *T. Shōga* és *Eiga*. Ez az iskola egybeolvasztja a vallásos és profán festészetet és a reprezentatív értudalis formák helyett az alakok lelkiállapotuk bensőséges átélzésére a Ka-

Récsey Miklós
Író.

Értekezés a Magyar nyelv 1896.
Összeállítás 1921.

Kezességműgyógyászat.

osztályonként.

B)		III. C)				III. D)				IV. A)				IV. B)				Összesen			
3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4	1	2	3	4
		16	17			17	19			32	11	2		41	6			387	184	20	
1	1		9	20	4	3	19	12	2	4	17	23	1		13	30	4	54	177	298	62
2		13	10	10		6	15	15		20	19	6		24	19	4		209	252	129	1
3		1	9	22	1	1	7	25	3	5	15	25		1	11	34	1	35	148	370	38
7		2	8	22	1		5	30	1	7	7	30	1		7	40		43	145	373	30
3		1	15	16	1	3	7	23	3	10	24	11		2	3	40	2	56	144	222	13
4		2	7	23	1	1	3	21	11	5	14	26		3	13	31		49	135	352	55
																		59	116	181	3
										3	16	25	1	6	11	29	1	9	27	54	2
3		1	7	23	2	1	10	24	1									8	43	95	4
										5	21	19		6	16	25		11	37	44	
										1	8	34	2	2	8	34	3	3	16	68	5
5			8	21	4	2	8	25	1		3	37	5	3	13	30	1	30	118	382	61
6			5	28		1	7	27	1	1	9	34	1		10	37		18	155	398	20
5			18	15		7	13	16		8	15	22		15	13	19		128	261	199	3
6		2	11	20		1	10	25		8	22	15		2	30	15		84	222	277	8
0			11	22		1	8	27		1	21	23		1	19	27		30	219	341	1
2		16	10	6		20	6	7		29	12	1		27	17			219	215	130	
3		3	8	22		2	13	19	2	6	15	22	2	1	14	32		38	202	352	16
1			6	20	7	1	4	18	13		11	29	5	1	5	38	3	24	115	352	100

Réczey Miklós

Réczey Miklós okl. építészmér-
nök, B.L.O.Sz. szakértő, VIII. Szent-
királyi-u. 33/35. ©332-171

Bptáv b 1940 szept.



Reiszey Lútklós

építészrajzok
szervezte az alábbi
építéssel.

Magyar Építőművészet

1944. jún.

143 - 145. l.

(v. J. L.: Béhar
a Hősök-terem,
képerrel és alap-
rajzokkal.)

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Second line of faint, illegible handwriting.

Third line of faint, illegible handwriting.

Fourth line of faint, illegible handwriting.

Fifth line of faint, illegible handwriting.

Sixth line of faint, illegible handwriting.

Seventh line of faint, illegible handwriting.

Eighth line of faint, illegible handwriting.

Ninth line of faint, illegible handwriting.

Tenth line of faint, illegible handwriting.

[Reirey Miklós]

értelen

[] Művészet és
iparban. - Úveg és
fémkiállítás.
Magyar Építőművészet

1944. 26-27.

— TÓTKOMLÓS —
CIBŐKI ÉS KÖNYVÁRUS

Réczey Miklós
Építés

Magyar Építőművészet.
1941. 236, 237. l.
(Béiház a Lovóház-
utcában, képpel és
alaprészlettel.)

+ Budapest

T.

EUROPA

film-, könyv-, lapterjesztő és könyvkiadó rt.

Budapest, V.,

Visegrádi-utca 36.



Récroy siklos

Ter ei Forma

1940. 95, 96. l.

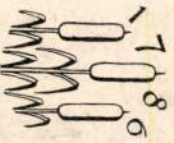
(Nyári színház repertérium,
Májusban.)

Tervezte fenti -

Batschke. Größe 16 cm × 24,5 cm, 595 Seiten mit Abbildungen
rosch. Kc 210.—, RM 18.—. Gangnebenband Kc 230.—, RM 20.—.

Deutsche sollte das Zuerk besitzen!

ist durchaus betruhen, eine zweifache große Aufgabe zu erfüllen:
Einblick zu geben in das Wesen und die geschichtlichen Band-
eutschen Volksgruppe, dem Zuhörenden selber aber in dieser
nungung Erde und Aufgabe, die ihm durch die Entwicklung der
hunderterte jugeteilt sind, vor Augen zu stellen.



Hf M. Rohrer / Brunn / Wien / Leipzig

Kundolf H



Réksey Miklós
okl. építészmérnök

a Magyar Építőművészek

1942. évfolyamában

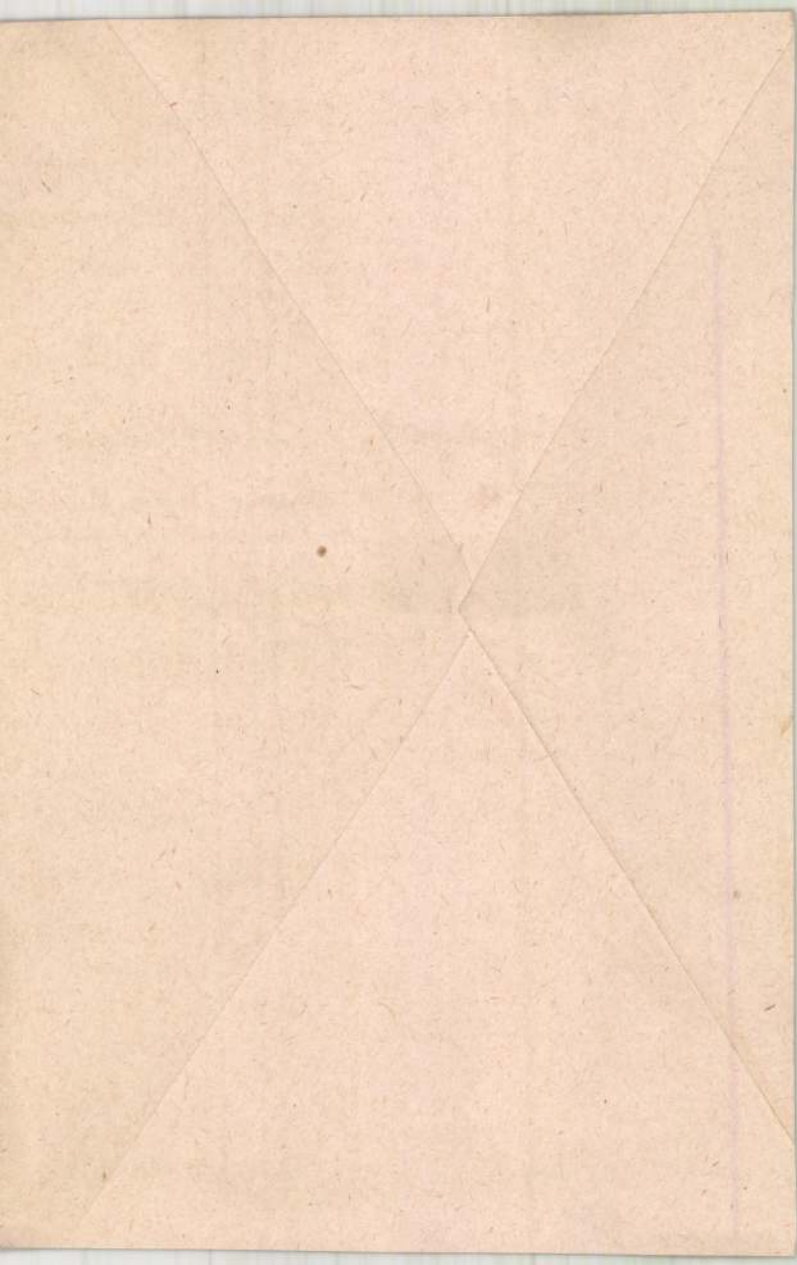
Anyaggyártásközlési
Kérdések címen
Művelésügyi Minisztérium.

Utóda-Esztergomban Fraknoi Miklós
említettük. Nem az előkelő származás seg-
mely a királyi kancellárián át vezetett. Mi-
lárja, mint zágrábi püspök a kancellária for-
a délvideki és a dalmát hadjáratokra, Nap-
tulo napolyi kanonokkal és a velencei
kinek hatása Nagy Lajos korának szellem-
Erdemes volna idézni teljes egészéb-
bulla megerősítést s melynek fogalmazá-
Miklóstól származik. Az a körülmény pe-
emel ki a királyi erényei közül, a napolyi e-
torum és a kora humanizmus hatására n-
Keszey Miklós a nagylajos politikai
alapozását, mint egyháznagy az ország szel-
lária főnöke pedig a kor eszmei áramlata-
Vásári Miklós, Fraknoi Miklós, a nag-
ki. Utóda, Telekdi Tamás, inkább egyh-
fegyelem, az erkölcsi szint és az egyház
Anyira távoltartotta magát a politikától, ho-
után nem ő, az esztergomi érsek, hanem a
Pár évig birtokolta csak az esztergomi
De Surdis János, akinek inkább az érsek
venni. Egyike azoknak az idegen származá-

(Récey Miklós)

CikkSORÓRÓ

() Építészeti Keretek
és anyagok - c. cikkSORÓ-
zata a Magyar Építő-
művészet 1943. évfolya-
mában.



Dejey Mikles'

dehregte r by-i Hosok tere ei vepkoj-
tanarag' ni porshpavitet. 15t. n. Repre-
olukaid.

Mehernyi Terenc: y meghar epitetet
1867-1907 Quetopud, 1970.

Reisey Wood

November 1918. 16.

Beoni' o'th'p'mun'ba' 77.13.

Recei veltor
Berger Viktor

mit. 1860 febr. 4. Ak. a bé-
csi universitásonak jogt.
1887/88 I. v. végiglatosult.

Nam

arond

Heller David Dr. Min. O. Faversham

VIII. 279

Récsi Országos
Benczúr Viktor

geb. Ofen 1860.

1880-81.

Récsi akadémiá

évi közl.

new account

Martian Gynä: Archaeologisch - prähis -
torisches Repertorium für Liebensteigen.
(Königsbrunn.) T. 57 - 58

Riczey Victor
a festő.

1903-ban lakott Prív utca 30.
Restaurátor és kávéházfestő.
A "Fészek" tagja. Ott talál
bővebb adatok szerkesztők.
Ki nem állt soha. Képzés
ismésem.

42

A Mc Art's Galéria kezdeményezése: meghívja
a Független Magyar Szalon Képzőművészeti
Egyesület legjobb alkotóit.

Első ízben szerepelnek itt
Aggod István hívatásos nagyváradi festőművész,
akij 1947-ben született, az erdélyi táj hangulatát,
alakos képein Krudy Gyula írásainak hangulatát
idézi
és Recskó Béla, akij 1948-ban született hívatásos
vajdasági magyar művész. Hiperrealista módon
mutatja be a tájat, sokszor a fájdalmas pusztu-
ló valót. Akvarell és olajképei vannak.

Mindkét alkotó képei a világ számos országában
megtalálhatók.

A képek megvásárolhatók,
A kiállítást rendezte Resánszky Mária

A Mc Art's Galéria

tisztelettel meghívja Önt és barátait
2001. február 23-án (pénteken) 16 órakor

Aggod István
nagyváradi (Románia) és

Recskó Béla
zentai (Jugoszlávia)
festőművészek kiállítására

Köszönőt mond: Mészáros Károly, a Mc Donald's
Pünkösdfürdő vezetője
A kiállítást megnyitja: Gombai Nagy Károlyné
festménybecsüs, galériavezető

A tárlat megtekinthető 2001. március 8-ig,
az étterem nyitvatartása alatt.

Cím: Mc Donald's Pünkösdfürdő étterem
Budapest III. ker. Ipartelep u. 1/a

Megközelíthető a HÉV békásmegyeri megállójától gyalog, vagy a
42-es autóbusszal a Pünkösdfürdő utcai megállóig

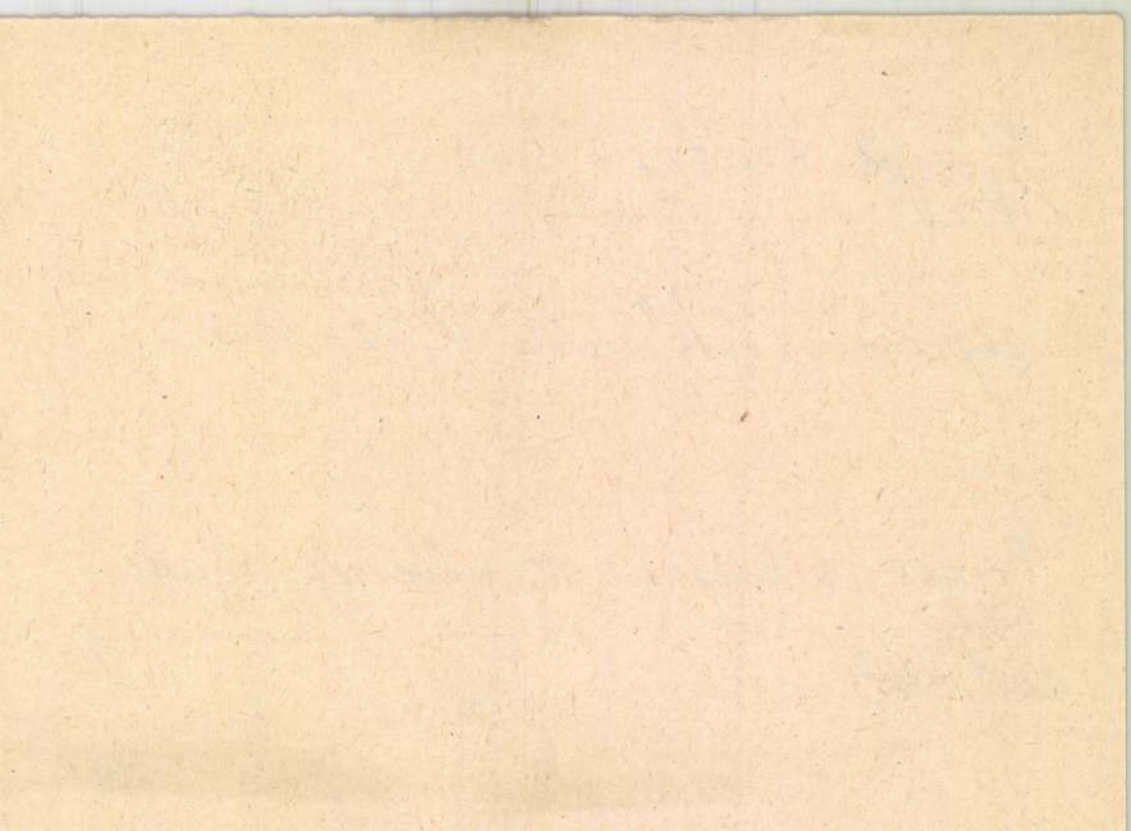
Recskó Béla



Joseph Reekacz

saxoni építésmester, 1782-1803.

Weiner Mihályné: Önművéség, Buda-
pest, 1971



Reddický Kelenov
(Kelenovs)
csinöitö

mil. 1715. k. megh.

1785. febr. 23. Gyö-

markonban műrödölö.

Coakör

Handwritten text in the top right corner, possibly a date or page number.

Handwritten text in the upper right section, appearing to be a list or entries.

Handwritten text in the middle right section, continuing the list or entries.

Handwritten text in the lower right section, possibly a signature or conclusion.

Handwritten text in the center of the page, possibly a title or a specific entry.

Handwritten text in the lower center, possibly a date or a note.

Handwritten text in the lower left section, possibly a signature or a note.

Redaory
cinonto

l.
Coat Frey GST Kunst
XXIV. 12
LXXI. l.

nytár

mű neme	A mappa jelzése	Megjegyzések
<i>nykép</i>		

Redacry Főref

pálos szeretése a bairfal-
vi kolostorban. A rend
felonlatása után mint
önkéntes Sopronban,
munkodott. Bairfalban
kezített ön munkait
1786-ban, a rend felon-
latásakor elkötve-
vették.

Csaskai Endre dr 2

Művészet szeretesek és
iparművészek a soproni
kolostorokban a 17-
18. században. Soproni
Regula 1938. 338. l.

Fa, olaj, 18 × 10 cm.

SEGGERS, GERARD (flamand festő, 1591—
1651)

Háromkirályok imádása

Fa, olaj, 52,5 × 84,5 cm.

Esztergom, II. évf. 1875., 4. szám. —

Esztergom vármegye... Bp. é. n. 176. l. —

Gerevich: Az Újság, 1916. júl. 20, 3. l.

— Lepold—Homor 97. l. — Gerevich:
PA, 243. l. (Gerard Seghers.) — Décsői

Könyvismeretés. MM, V., 1929., 173. l.

— Rónay, Maria: Die Schätze des Christ-

lichen Museums in Esztergom. A Mű-

gyűjtő, V., 1931., 8. l. — Lepold—Lippay

56. l.

SEVERDONCK, FRANS VON (belga festő,
1809—1889.)

Szerelmi jelenet

Szerelmi jelenet

Szerelmi jelenet

Szerelmi jelenet

Fa, olaj, egyenként 26 × 19 cm.

TENIERS, DAVID, IFJ. (flamand festő, 1610—
1690) KÖVETŐJE

Ivó öreg

Ivó öreg

Ivó legény

Ivó legény

Fa, olaj, egyenként 27 × 21,5 cm.

TENIERS, DAVID

IFT (flamand

festő, 1610—1690)

KÖVETŐJE

Redáczy József
éirontó

Hül. 1750 Kismartomban
megh. 1806. jan. 15. Sopron-
ban. R. Kelanien fia.
Kismartomban 1782., Sopron-
ban 1785., nemzet polgár-
jogot. 1784. kiderül róla,
hogy nem tanult rende-
zen. A város feladja neki
a remeklist: fél és egész
ítce, leveles tábl, Schallen
Aufsatz. Remeklist bio-
nyará elfogadja, most
moháláig Sopronban
nem rödit. & bánfalvi
pálora részere is dolgozik.

Csatkört

& Rejebben a

Redeem the Captives

... 1850 ...
... 1851 ...
... 1852 ...
... 1853 ...
... 1854 ...
... 1855 ...
... 1856 ...
... 1857 ...
... 1858 ...
... 1859 ...
... 1860 ...
... 1861 ...
... 1862 ...
... 1863 ...
... 1864 ...
... 1865 ...
... 1866 ...
... 1867 ...
... 1868 ...
... 1869 ...
... 1870 ...

Christ

...

Redáczy József
XVIII n

h.

Grassopronont

30. l

Zeilwörterbuch Nr. 283.

Férfiakap

Prizma

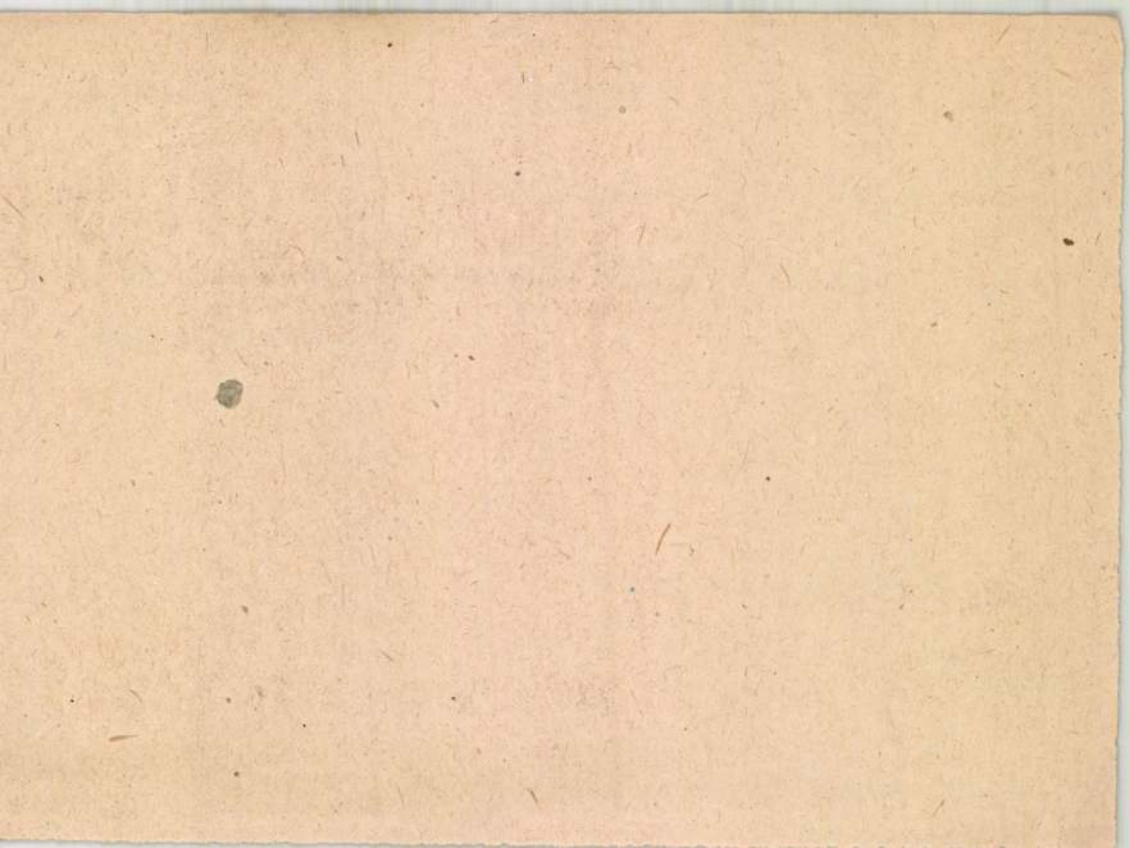
Spánnívészeti Főiskola: 173 ltr

Diplomák (mások) kerek tárgyalás. Reider Pála,
diplomacserzés

legyen Foto (tc 2252) 151

halkett

vezetési újság.



Rédai Ferenc

T.L.: Szegedi Orvostudományi Egyetem Intenzív Osztály
Osztálya. - Építész: Tarnai László, belsőépítész
Rédai Ferenc, szerkezetterv: Libor Rajmund. - Tervise-
mertetés, fotók: Buzsáki Ferenc.

Magyar Építőművészet, 1972. 1.sz.

10-11.1.

Lebari Fozsara

T. L.: Szegedi Orvostudományi Intézet Internália Osztály
Osztályvezető: Dr. János László, belgyógyász
Közreműködők: Dr. János László, belgyógyász
Dr. János László, belgyógyász; Dr. János László, belgyógyász
Dr. János László, belgyógyász; Dr. János László, belgyógyász

10-11.1.

Szegedi Orvostudományi Intézet

Rédai Ferenc

Karosszék

Asztalka

Értesítők. I. iparművészeti kiállítás. 1952.

6 1.

610
Könyvtár

cs-nembeli Simon bántól elveszik és
erül, de 1274-ben a Kacsics-nemzetség
Farkasnak adják cserébe. 1290-ben már
Róbert Károly Szécsényi Tamás vajdájá-
két részből áll, Nagy- és Kis-Rimóv-
uradalomhoz tartozott. 1461-1481-ben
Czycy-családok kezén van, de 1548-ban és
Cnczyak birtoka. 1715-ben 11 magyar,
háztartását irják össze. A XVIII-XIX.
család a földesura.

település, a Körtvélyes-patak két oldalán.
oldalon párhuzamos és keresztutcsás. A má
egtartották a régi palóc építkezés for-

18/
ya és hajója az 1725 előtti tűzvész

Rédai Ferenc

Üdülőszálló ebédlője

Ernst Museum. I. Iparművészeti kiállítás. 1952.

5 1.

Népi építkezés.

A hegyvidéki népi és Sámsonházán még jól megőrzött Nagybárkányi országot /a falu két szélén, tehát a lakóterület kertek, csürös-, pajtakertek és nagyméretű csűr, ill. pásztorházak tozatlán állapotban.

A közösséget már a 14. század óta építkezteték. A vára, Sámsonvára/ 1409-ben épült. 1633-1634-ben a váci császári sámsonháza, egy adóköteles házában nemes községként említik szerepel.

1808. május 30-án Gyakori áradása is jelentős fejlődését, s hatással volt a Sámsonháza lakóhá-

M.D.K.

Rédai Ferenc belsőépítész

Szeged, IBUSZ-iroda, építész-belsőépítészeti munkái

repr.

1964-66.

Magyar Építőművészet 1967/3. 26-27.1.

Hotel

... ..

1907

1907-08

... ..

Rédai Ferenc

R[édai] F[erenc]: IBUSZ-iroda, Szeged. (Rédai
Ferenc építés) - Magyar Építőművel-
és, 1967. 16. évf. 3. sz. 26-27-l.

Az ~~1968~~ 1967. évi magyar művészettörténeti irodalom bib-
liográfiája / Művtört.Ért. 1970. 1.sz. 68-107. 1./

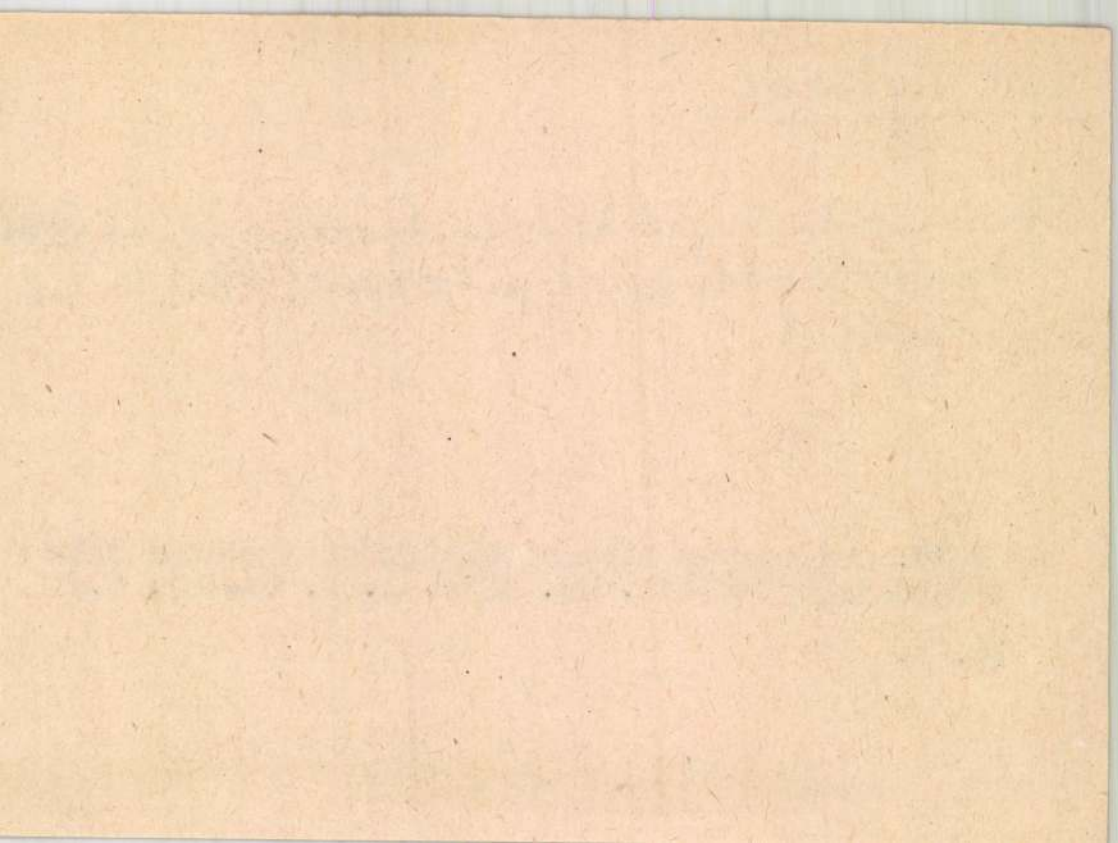
75. 1.

Rédei Ferenc

Itaszi-iroda, Szeged. (Rédei Ferenc belső ~~építés~~
építés) - Magyar Építőipar, 1967. 16. évf.
1. sz. 24. l.

AS 1967. évi magyar művészettörténeti irodalom bib-
liográfiája/művtört. Ért. 1970. 1. sz. 68-107. l./

74. l.

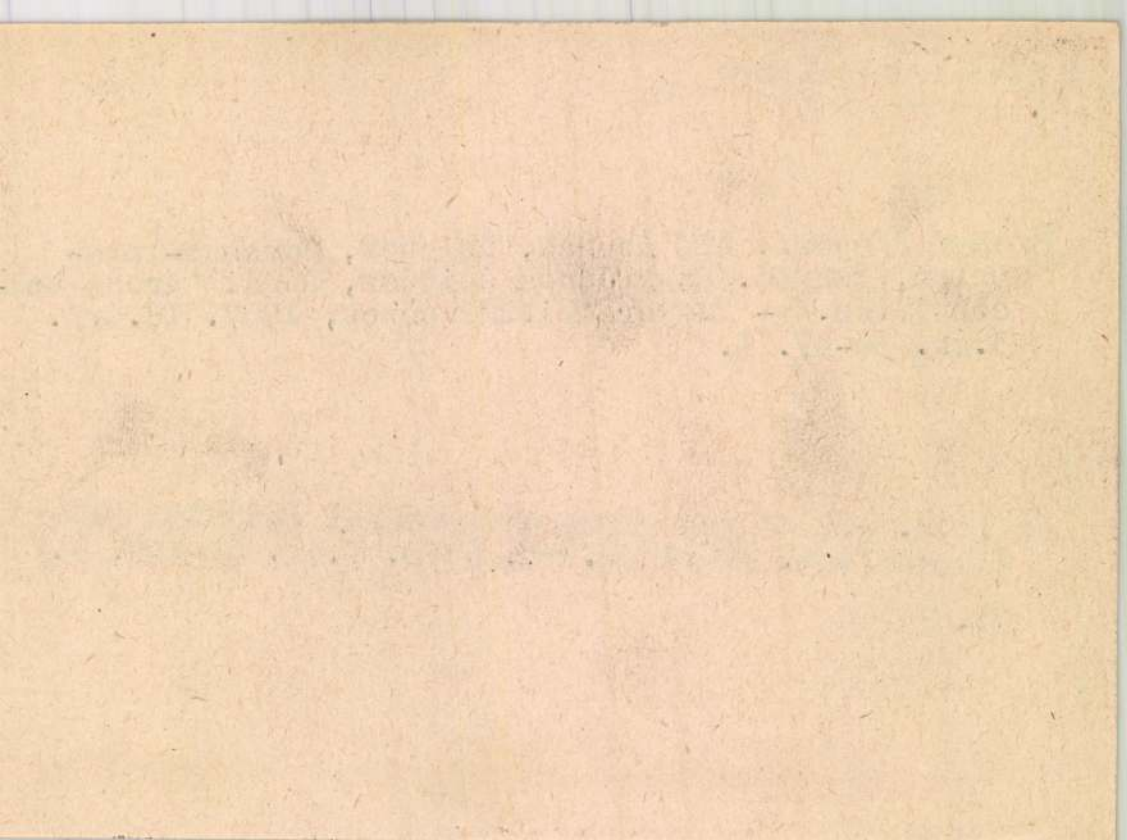


Rédai Ferenc

N/agy/ J/ános/: ABC áruház, üzletek, Odessza-lakó-
telep, Szeged./Nagy János építész, Rédai Ferenc bel-
sőépítész./ - Magyar Építőművészet, 1967. 16.évf.
3.sz. 36-37. l.

AS 1967. évi magyar művészettörténeti irédalon bib-
liográfiája. /Művtört. Irt. 1970. 1.sz. 68-107. l./

74. l.

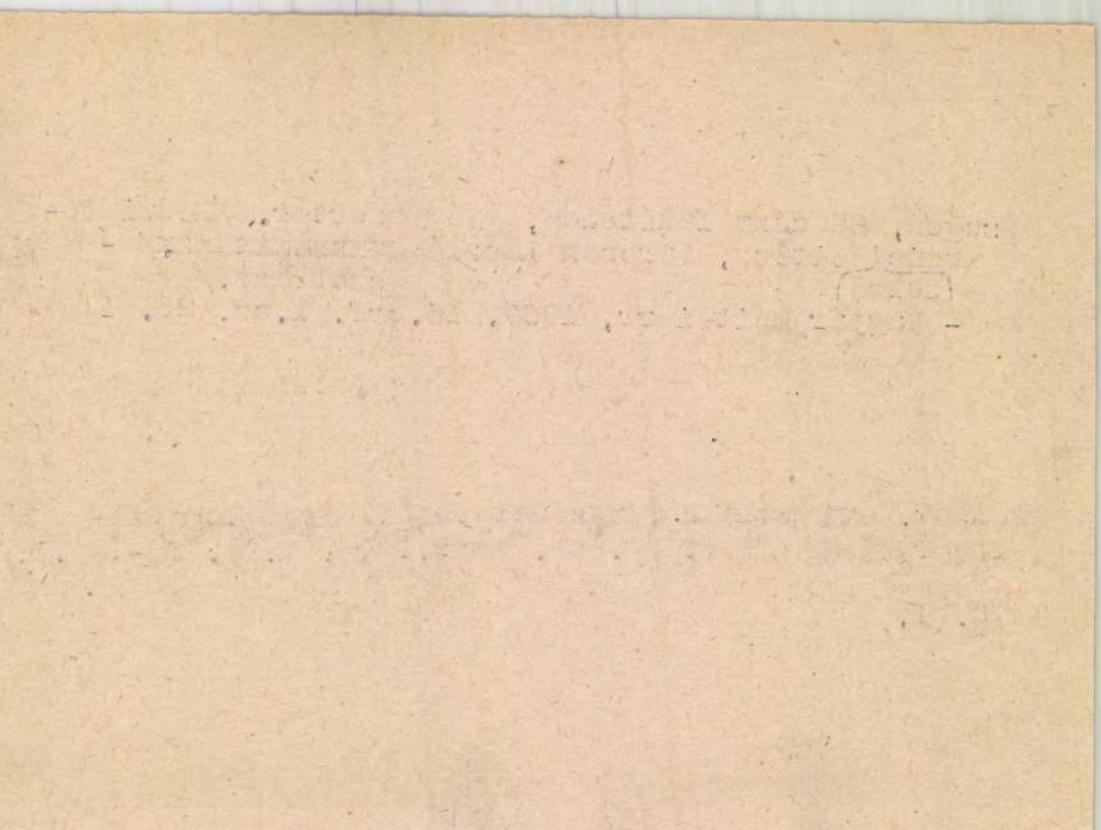


Rédai Ferenc

Szeged, Odessza lakótelep, gyógyszerár. /Rédai Ferenc
Építész, Marosán László ~~kezdőépítész~~ / -
(belső) szobrász. /
- Magyar Építőipar, 1967. 16.évf. 1.sz. 23. l.

Az 1967. évi magyar művészettörtéeti irodalom bibliográfiája /Művtört.Ért. 1967. 1970. 1.sz. 68-107.l.,

75. l.



Rédai Terenc

N/agy/ J/ános/: Szeged, Odessza lakótelep ABC áruház,
üzletek. Nagy János építész, Rédai Terenc belső-
építész. - Műszaki Tervezés, 1966. 12. sz. 10-11.
1.

As 1966. évi magyar művészettörténeti irodalom bib-
liográfiája /Művtört. Irt. 1969. 3.sz. 243-283. 1./
249.1.

M.D.K.

Rédai Ferenc belsőépítész

Szeged, Oskola u. lakóépület

Építész: Borvendég Béla

Magyar Építőművészet 1967/3. 24-26.1.

1914

...

...

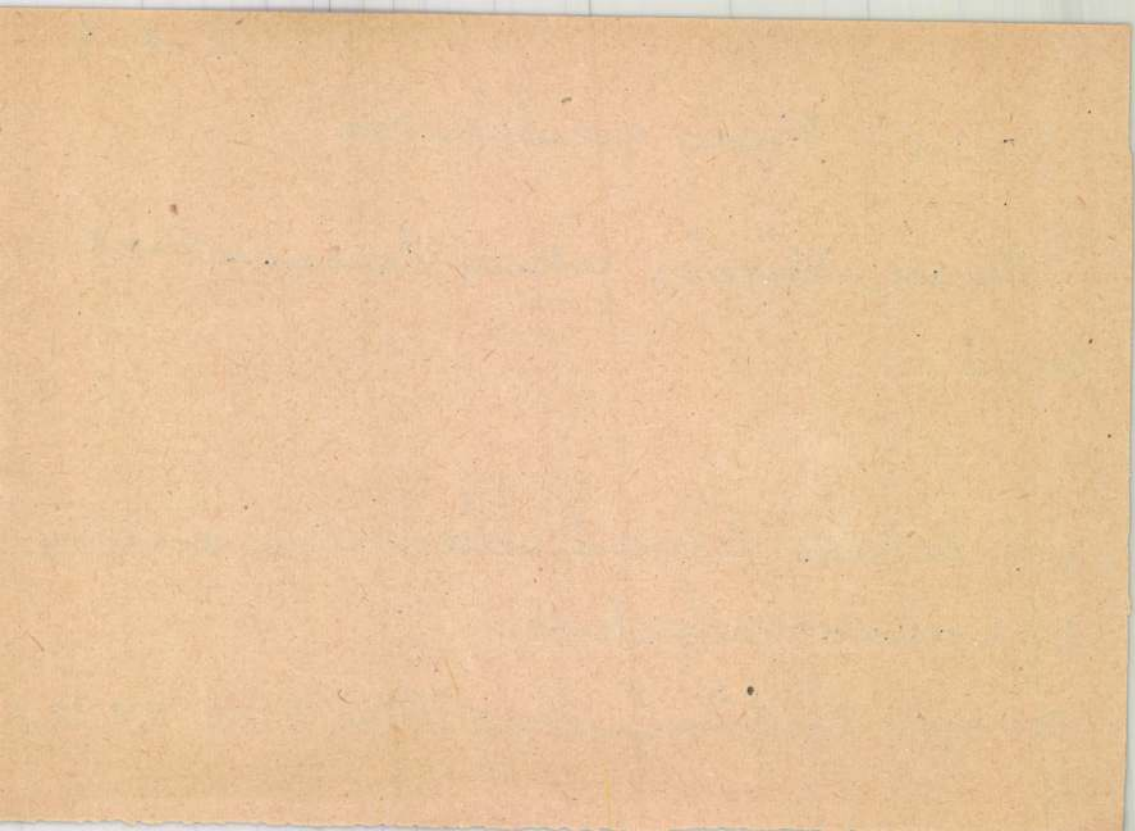
...

RÉDAI Ferenc belsőépítész

Szeged, Károly utcai köznevelési -
belső

m. e. Vidéki tervei vállalatok építésze-
ti vándorkiállításra

Magyar Építőművészet 1960. 5. sz. 57-58. l.



Rédai Ferenc

B.B.: Lakóépület, Szeged, Oskola utca. - Építész Bor-
vendég Béla, statikus Bari Éva, belsőépítész Rédai
Ferenc, kertész: K.Szabó Sándor. - Ismertetés, fo-
tók: Buzaáki Ferenc.

Hungar Építőművészet, 1971.5.sz.

29-31.1.

Letter Forward

D. W. : Kankakee, Ill. - Chicago, Ill. -
 Vandalia, Ill. - St. Louis, Mo. -
 St. Louis, Mo. - St. Louis, Mo. -
 St. Louis, Mo. - St. Louis, Mo.

1893-11-1

Chicago, Ill. - St. Louis, Mo.

Rédai Ferenc

R.F.: Alabárdos étterem, Szeged. - Építész-belsőépítész: Rédai Ferenc, szerkezet: Krokavecz István, rézdomborítás: Meszlényi István szobrászművész. - Ismer-tetés; fotók: Buzsáki Ferenc.

Magyar Építőművészet, 1971.5.sz. 32-33.1.

Rédai Ferenc

B.J.: "László bazár", Lakóépületek és üzletek, Szeged.
Építész: Báchusz János, statikus Kocsis Béla, belső-
építészek Rédai Ferenc, és út- és tereprendező Pászár
Miklós. - Ismertetés, képekkel /foto Buzsáki Ferenc/.

Magyar Építőművészet, 1971.5.sz.

26-28.1.

Robert F. Kennedy

1. "Ideal of peace", published in the
Boston Herald, 1961. 1961. 1961.
Boston Herald, 1961. 1961. 1961.
Boston Herald, 1961. 1961. 1961.

Robert F. Kennedy, 1961. 1961. 1961.

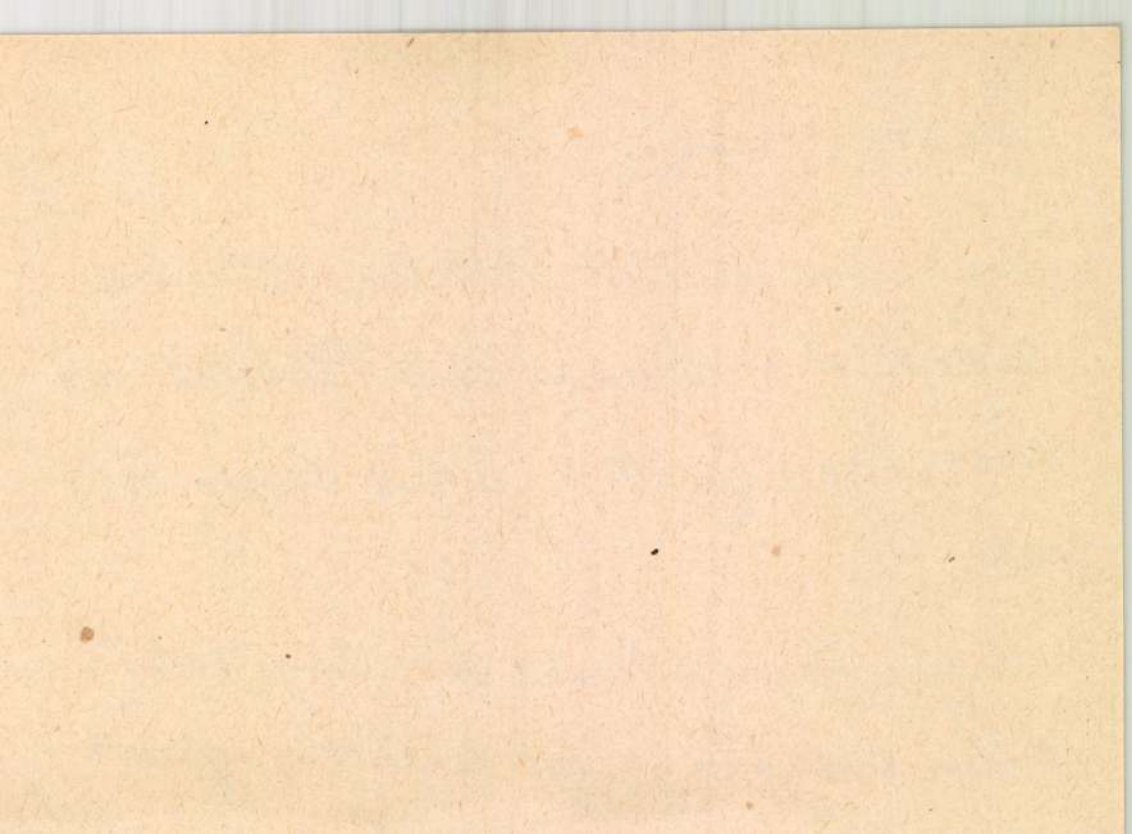
1961-1961

Redői Ferenc

Szegeden kültet 1928-ban. 1954-ben
végezte el az Iparművelési Főiskolát, mes-
terei Laer Gyula és Juhász László volt-
tak.

Magyar Képzőművészek Követsége első
építési pályafolyózatának kiállítására, Munka-
pés, 1970

390

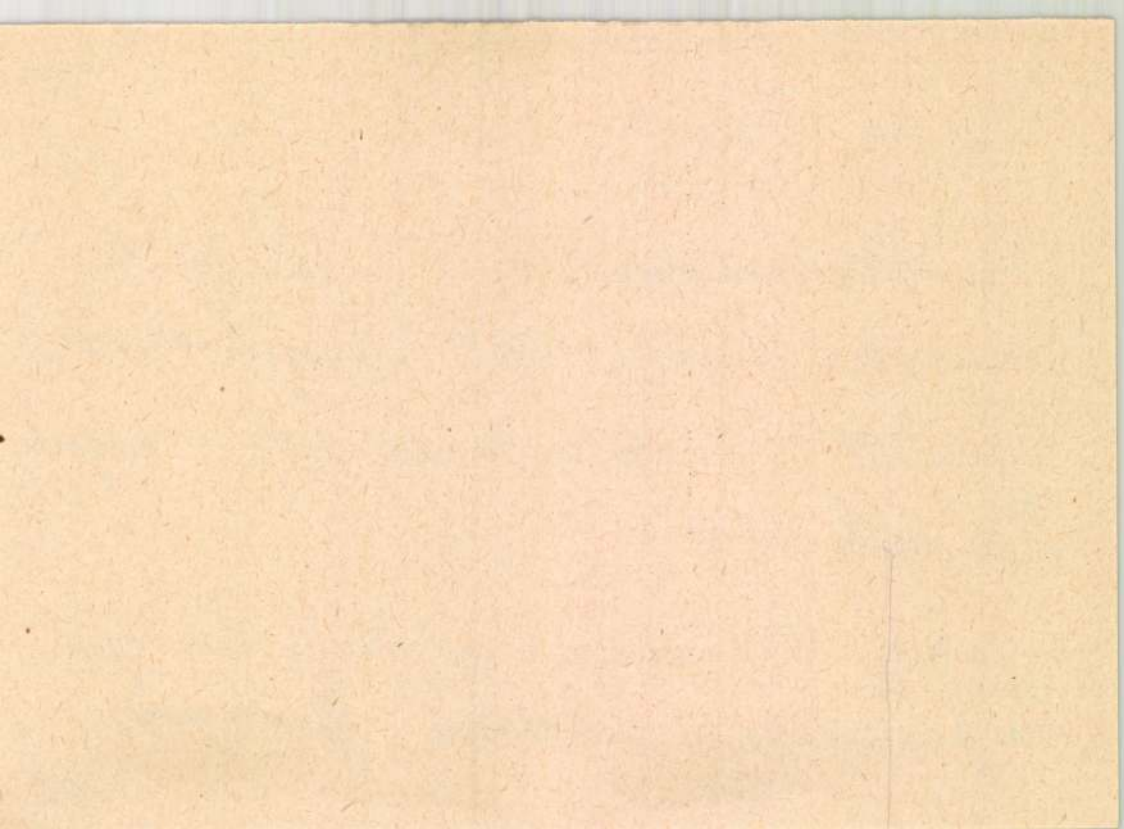


2

Redou Fehenc

Legjelentősebb munkái: a Juhász Gyula
Könyvesbolt Szegeden (1958), Nemzeti dalnok
Kocsa (1958), MÁVÁBT-ötletelés (1959), a szegedi
Tisza-part (1959).

Magyar Léptömmövel követsége betűjele-
teje pártotályonak kiállítására, Budapest,
1970



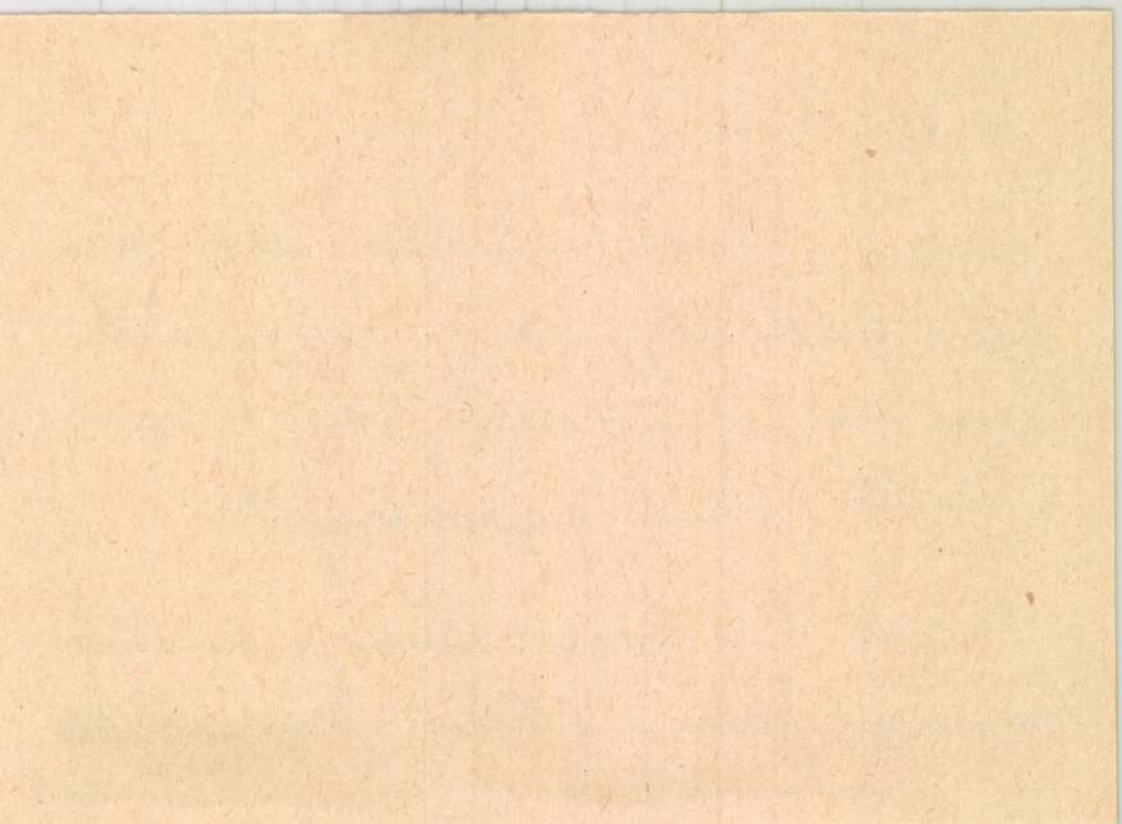
Rédei Ferenc

3

szegedi „Goszorkönyvnyomta” (1959), Hum-
ydris. Szóltó-bónja (1960), Vízny. cukrászda
Szeged (1961), Afföldi ételem (1961), a Szegedi
Kuboréteri Jótéko. pingada. é. nezőtete.

Magyar Képzőművel. Köretsege belsőépi-
tér. pakor. tájónak kiállítása, Budapest, 1940

398



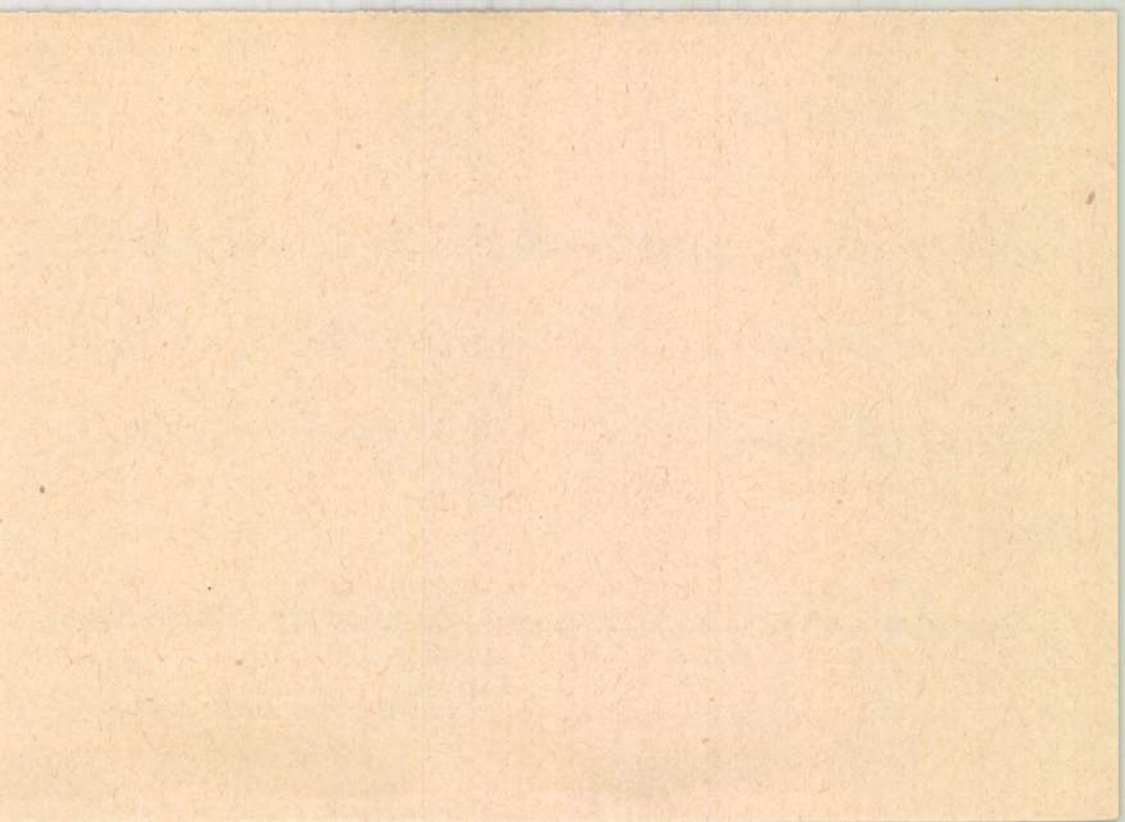
Rédai Ferenc

4

Telegrafforgalmi Hivatal (1963), Komara
Léptétele (1964), Szup-iroda (1964), Fla-
kórolás éterem (1965), kechemji téri elisz-
iokút.

Magyar Képzőművészek Szövetsége helységi -
terv szakosztályának kiállítására, Gyula pest,
1970

390

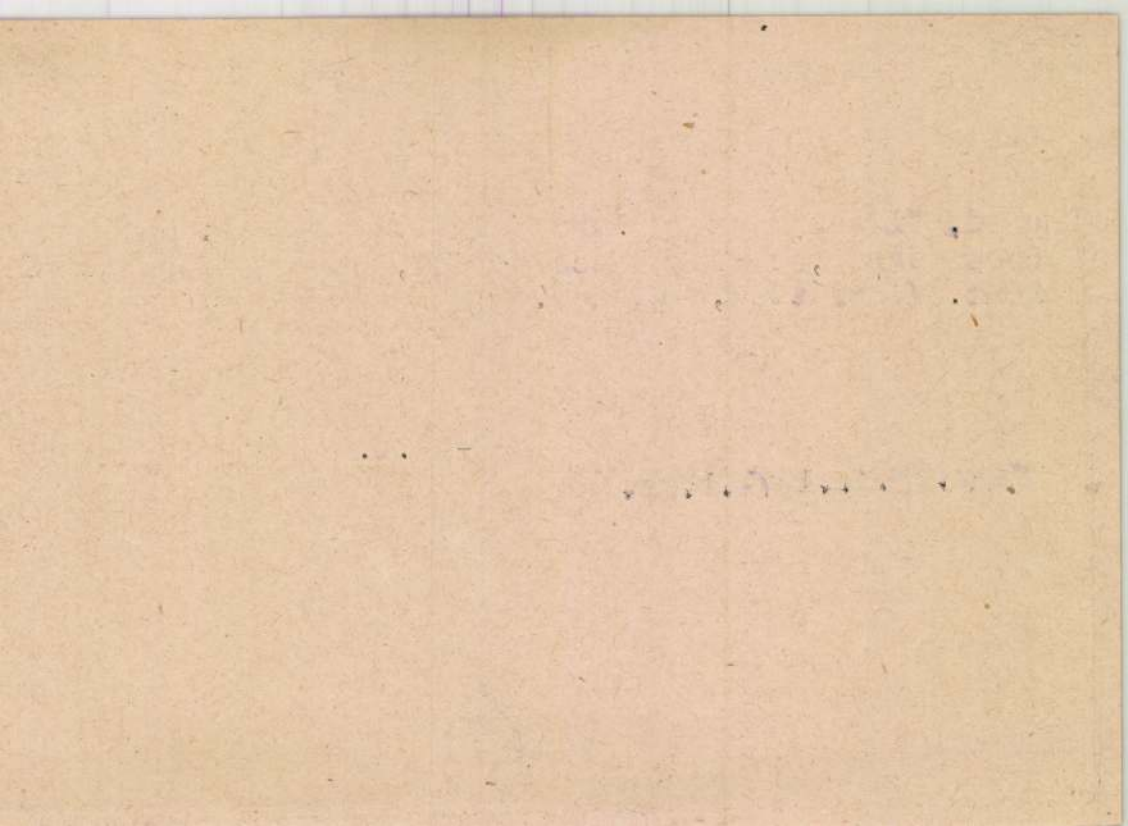


Rédai Ferenc

Szeged, "László bazár" lakóépület és üzletek. Építész
Bachesz. János, statikus Kocsis Béla, belsőépítész Rédai
Ferenc. Ismertetés, képekkel.

9-11.1.

Magy. Ép. Ip. 1971. 1. sz.



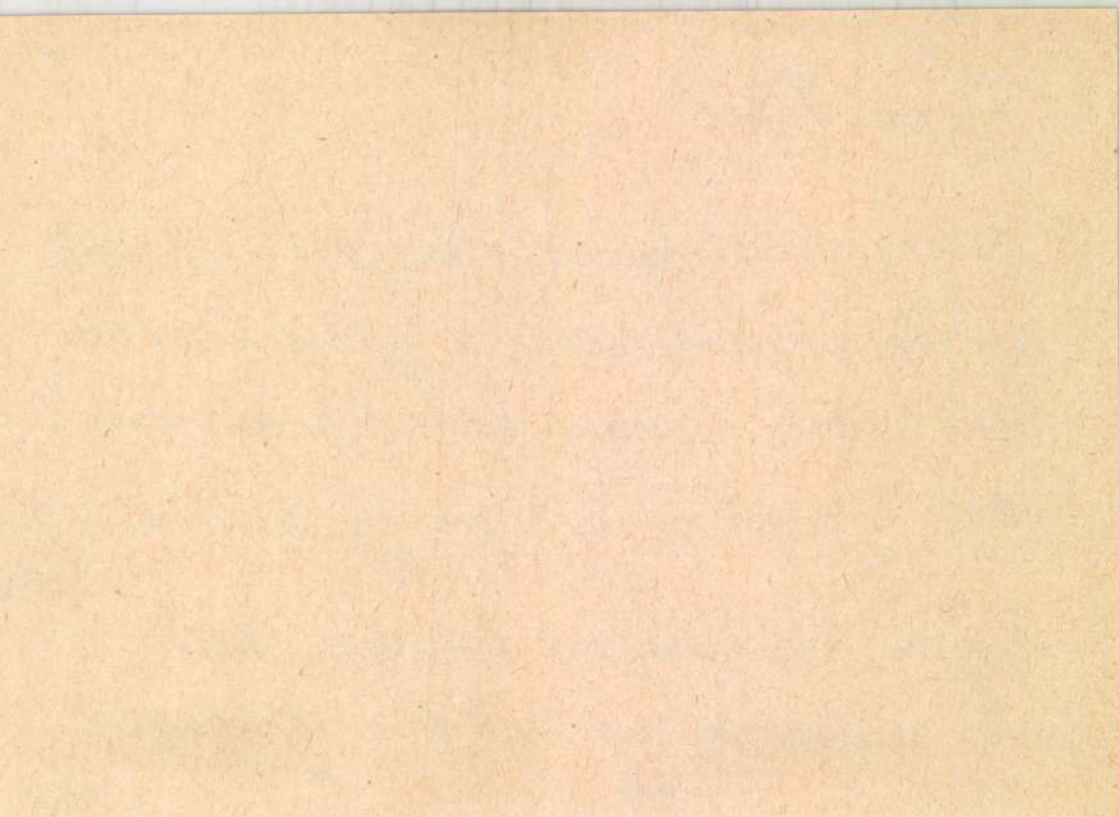
Reclai Ferenc

5

Torjón lakótelepi üzletház (1968), Roosevelt
téri Halászdóka (1969), az Afföldi úti 250
lakás (1969), "Hírszegedi Szabadtepi társaság"
(1969), "Hírszegedi gyógyfürdő", Gyulai Topikzug,
50 lakás.

Magyar Léptörmények Közvetsege tetső-
építész szakosztályának kiállítására, Budapest,
1970

391



Rédai Ferenc belsőépítész

M.D.K.

Szeged, Abc áruház, üzletek , Odessza lakótelep
belsőépítésze

Építész: Nagy János

Magyar Építőművészet 1967/3. 36-37.1.

Handwritten text, possibly a name or title, located at the top of the page.

Handwritten text, possibly a name or title, located in the upper middle section of the page.

Handwritten text, possibly a name or title, located in the middle section of the page.

Handwritten text, possibly a name or title, located in the middle right section of the page.

Handwritten text, possibly a name or title, located at the bottom of the page.

Réday Ferenc

MJK

Szerepelt a Móra Ferenc Múzeum képtárában rendezett
kiállításon.

Butortervei.

Naili Török Desső: Építőművészeti Kiállítás
Szeged.
DÉLMAGYARORSZÁG, Szeged, 1956. ápr. 18.

187

1877

THE UNIVERSITY OF CHICAGO LIBRARY

1877

THE UNIVERSITY OF CHICAGO LIBRARY

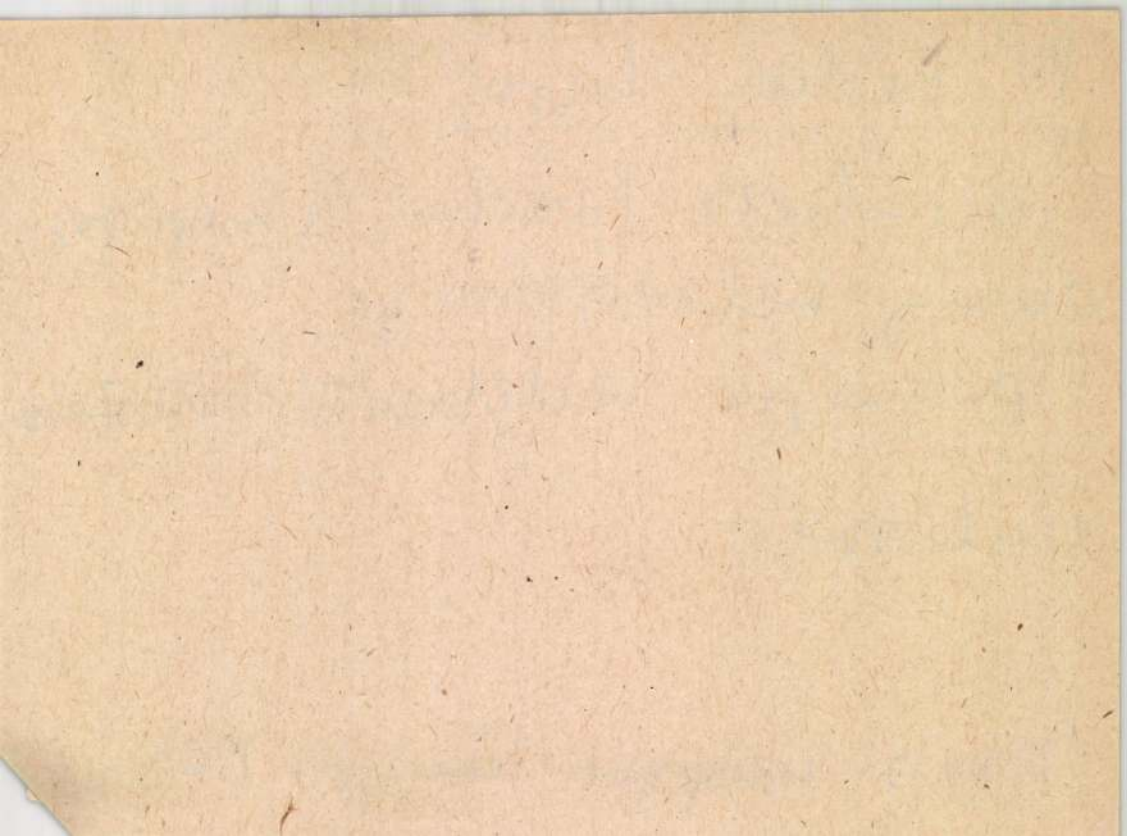
1877

D^{rt.} Réday Lajos

Endei-Csete-Mátyos: A mezőgaz-
darság belterjessege.

Tipográfia, redőborító, kötésterm.
culture.

A nép magyar könyv, 1963 31



Dr. Réday Lajos

Tipográfus munkája díjazásban részesült

A könyvadás 1964. évi díjazott és díjazásban részesült kiadványának értékelése

Mappas Grafika 1965. Jn. 27. l.

The History of

The History of the

The History of the

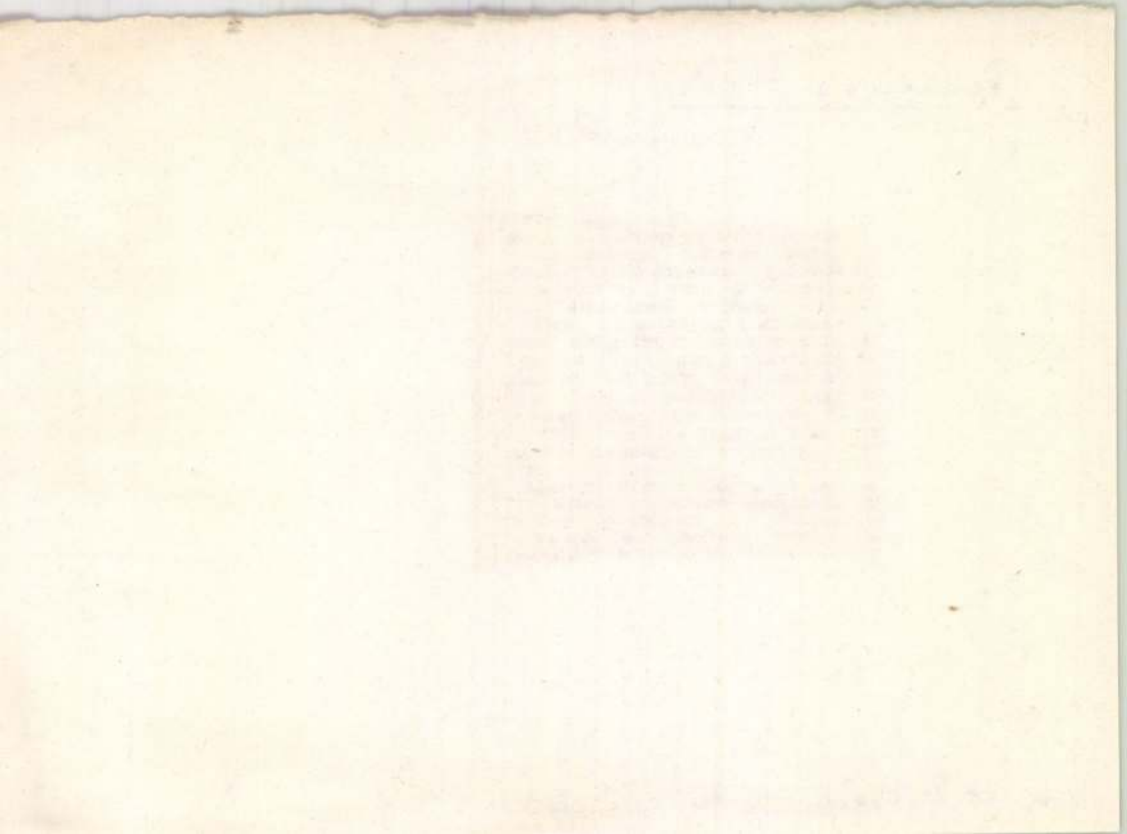
The History of the

T. Redeczky Anna

iparművész

● A KESZTHELYI BALATONI MÚZEUMBAN T. Redeczky Anna aranyhímző iparművész és Bartha Lajos ötvös-ékszerész mutatják be egész munkásságukat felölelő alkotásaikat. A reprezentatív tárlat egyik része a liturgikus kellékek, eszközök gazdag anyagát vonultatja fel, a modern szabású miseruháktól és palástoktól a szépmívű kelyhekig.

Népművelés, 1990. júl. 23.

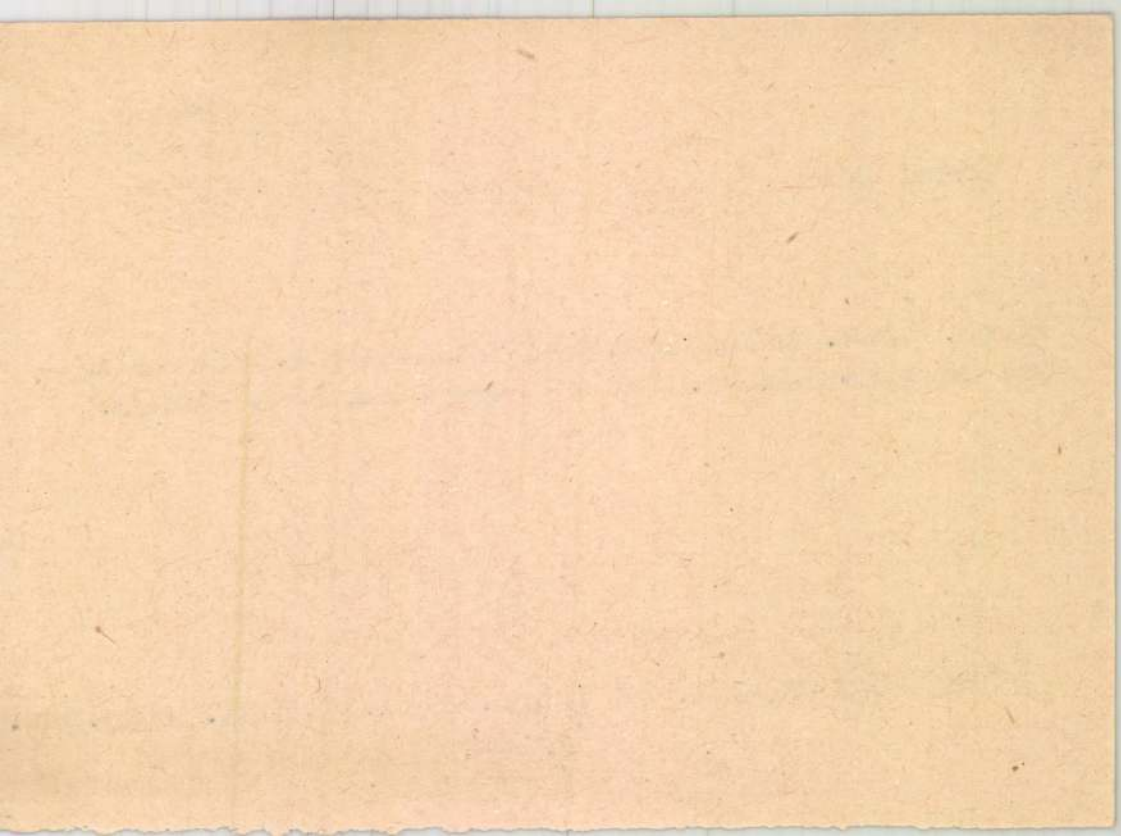


MDK

Rédei Béla

Iparm. Főisk. Színpadtervező Főtanszak I. éves hallgatók munkaközössége. Diszlet tervei a Bánk bánhoz.

Ifjusági képzőm. és iparm. kiáll. N. Szal. 1950. jun.
7 l.



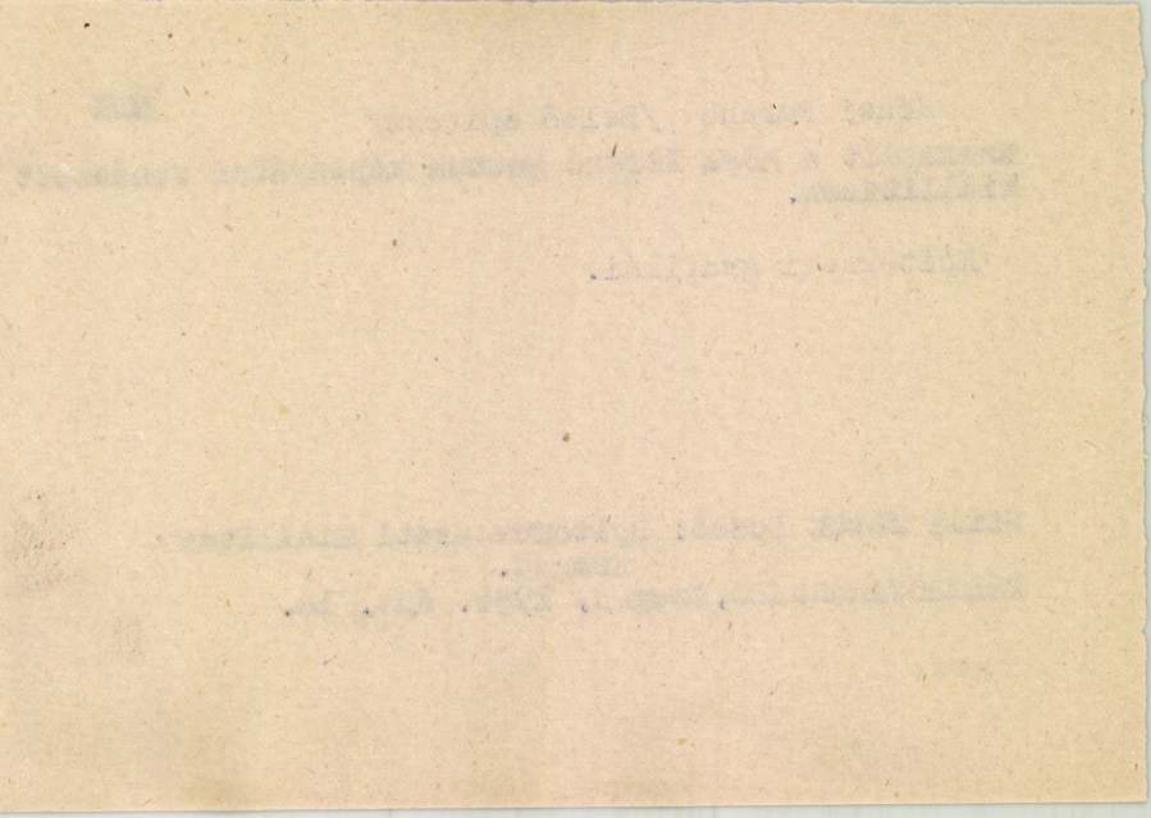
Rédei Ferenc /Belső építész/

MDK

Szerepelt a Móra Ferenc Múzeum képtárában rendezett kiállításon.

Építészeti grafikái.

Szili Török Dezső: Építőművészeti Kiállítás
Szeged.
DÉLMAGYARORSZAG, Szeged, 1956. ápr. 18.



Rédei Ferenc tengerő

a Tirma-Szalló éttermének tete.
(repat.)

Délmagyartornád, (Szeged) 1944. júu. 16.

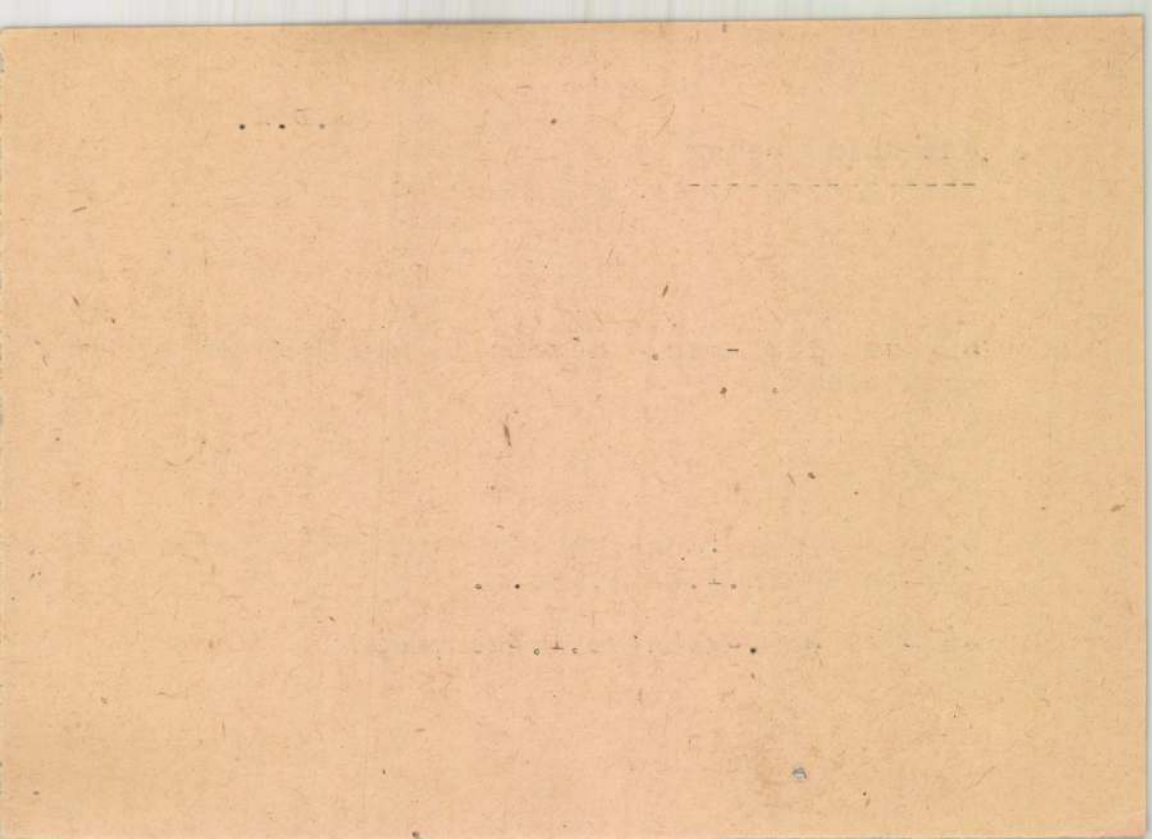
M.D.K.

Anthonus Redak

Kőműves 1551-ben. A név írása alapján nem biztos,
hogy olasz.

Détshy Mihály: Munkások és mesterek az egri vár
építkezésein. I. közl. 175. o.

Az Egri Múz. Évkönyve. I. Eger, 1963

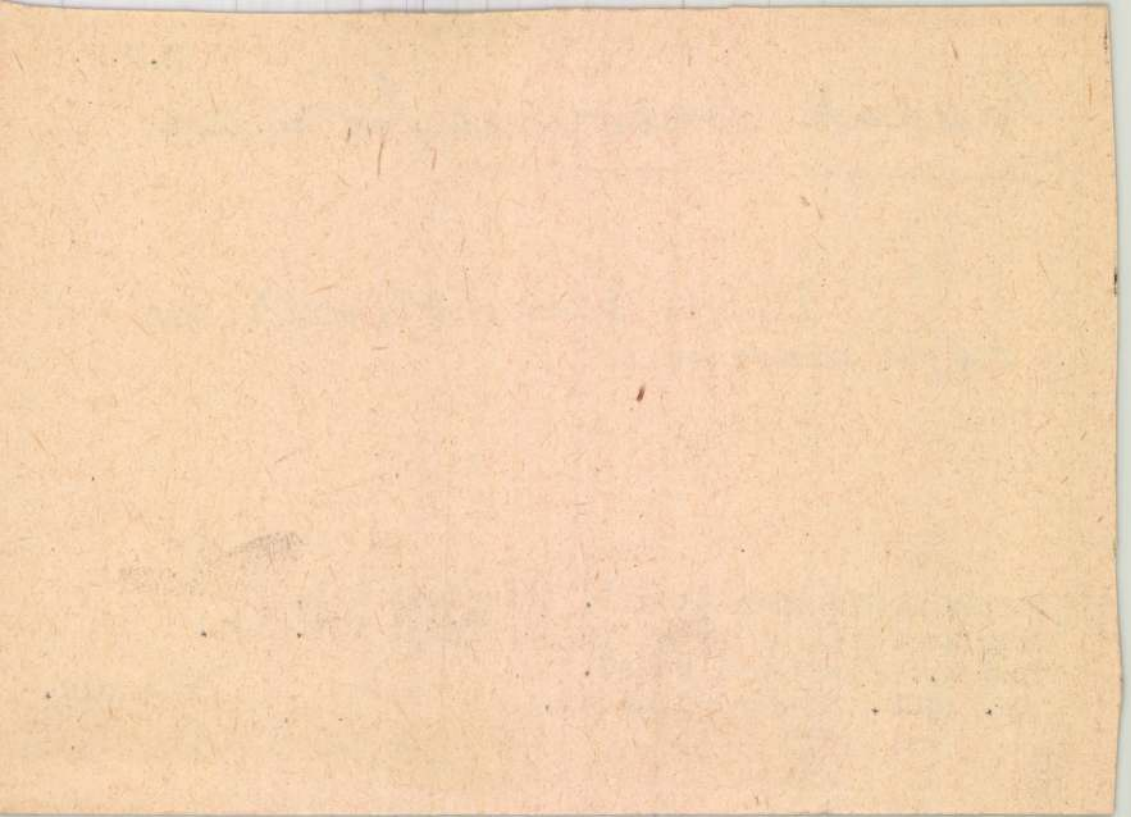


Redák Antonius, kőműves

1551- Ben dolgozik az
cseri várban.

Heves megye műemlékei I. írta Voit Pál,
Magyarország műemléki topográfiája VII. köt.
Szerk.: Dercsényi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

390. old.



Redak, Anthonius

M.D.K.

Josnes Maria Cpecsacs class mesterrel dolgozott
1550-52 között

Détshy Mihály: Munkások és mesterek az egri vár épít-
kezéssein 1493 és 1596 között

175.1.

^Az Egri Muzéum Évkönyve I. 1963.

N. D. K.

Raask, Antonius

Antoni Raaskin muistokirja
1840-1910

Détany Mihály: Muistokirja en mesterek az erri vár épít-
kezésén 1493 és 1596 között

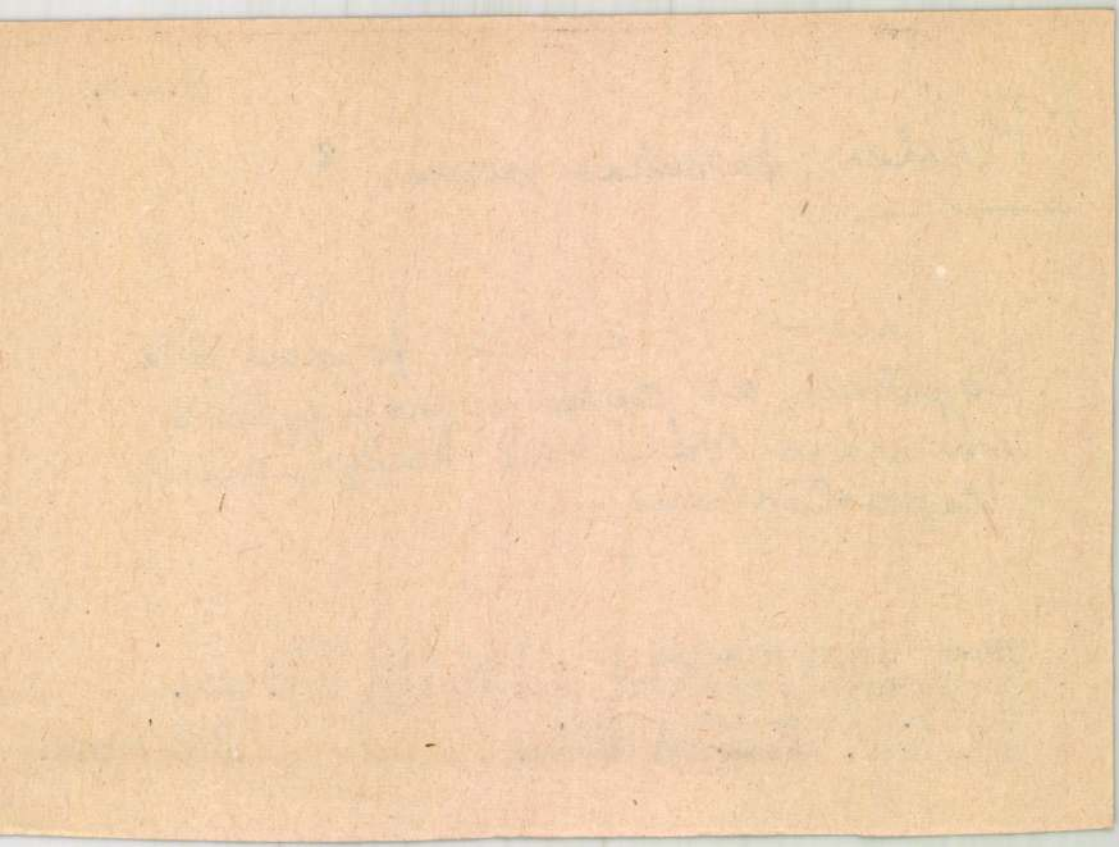
"a Erri Múzeum Évkönyve I. 1963.

Rédei, farzhaszmester ?

neve 1712-ben fordul elő
Egerben az egeri ispólyház
oránára vásárolt kályhával
kapcsolatban.

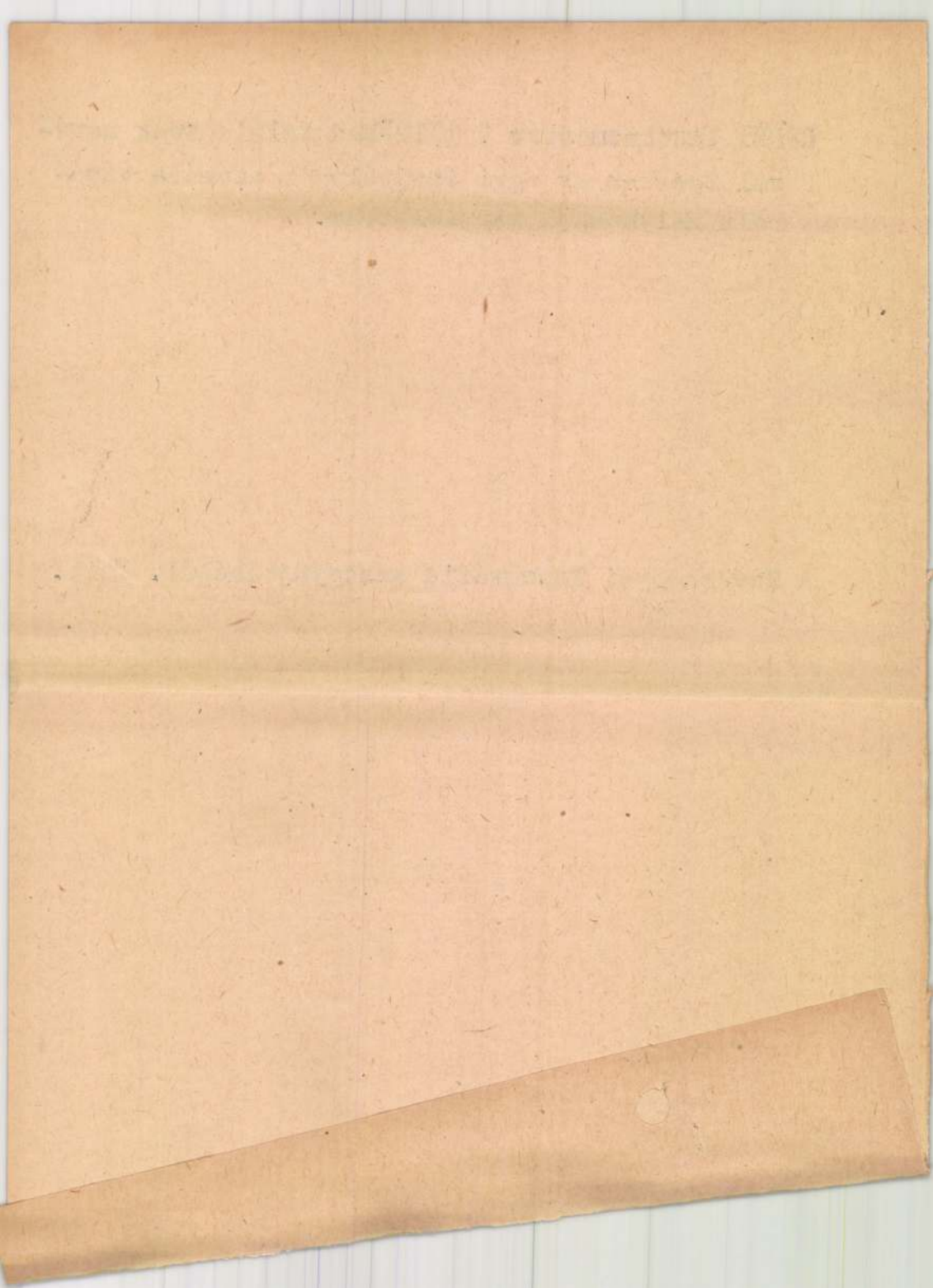
Heves megye emlékei I. írta Voit Pál,
Magyarország emlékei topográfiája VII. köt.
Szerk.: Dercsényi Dezső.
Bp. 1969. Akadémiai Kiadó,

391. old.



RÉDEI fazekasmester ? 1712-ben találkozunk nevé-
vel Egerben az egri ispitályház számára vásá-
rolt kályhákkal kapcsolatban.

A Hevesmegyei Topográfia adatgyűjtéséből. Voit.



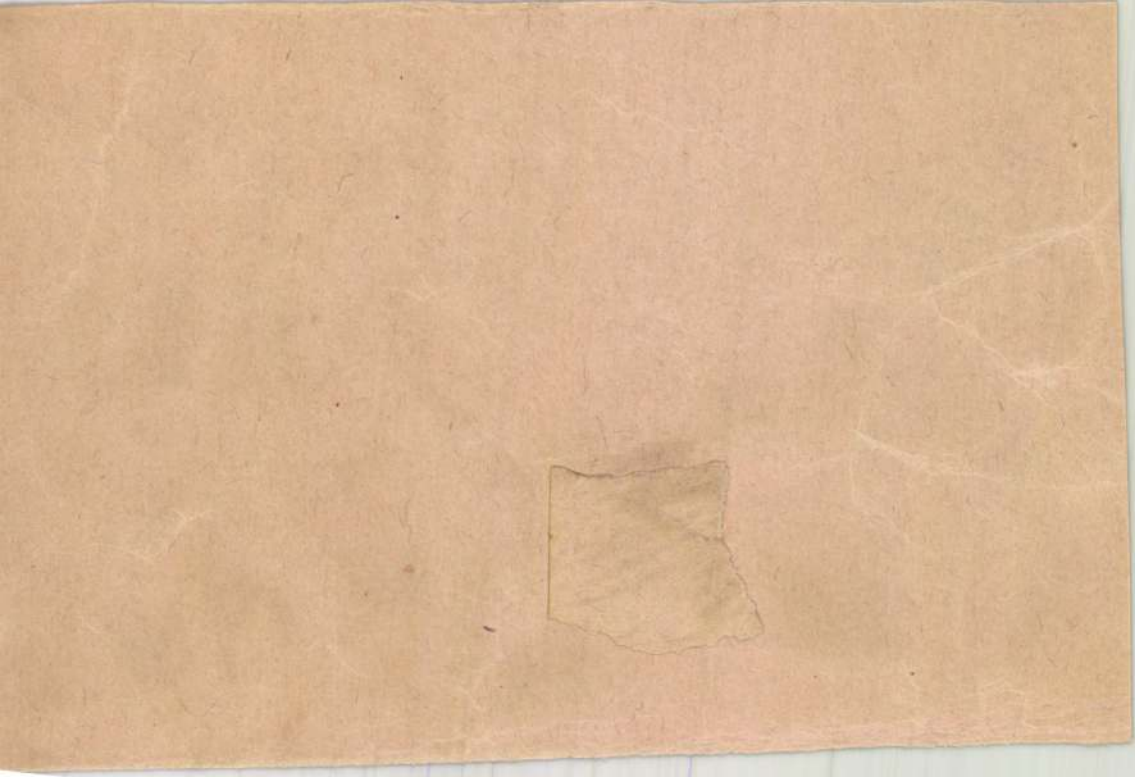
Rédei Esterházy

Kastel

XVIII. n.

Dor-Bakony

229. l.



Rédei Ferenc Fejedelmé

ikonográf.

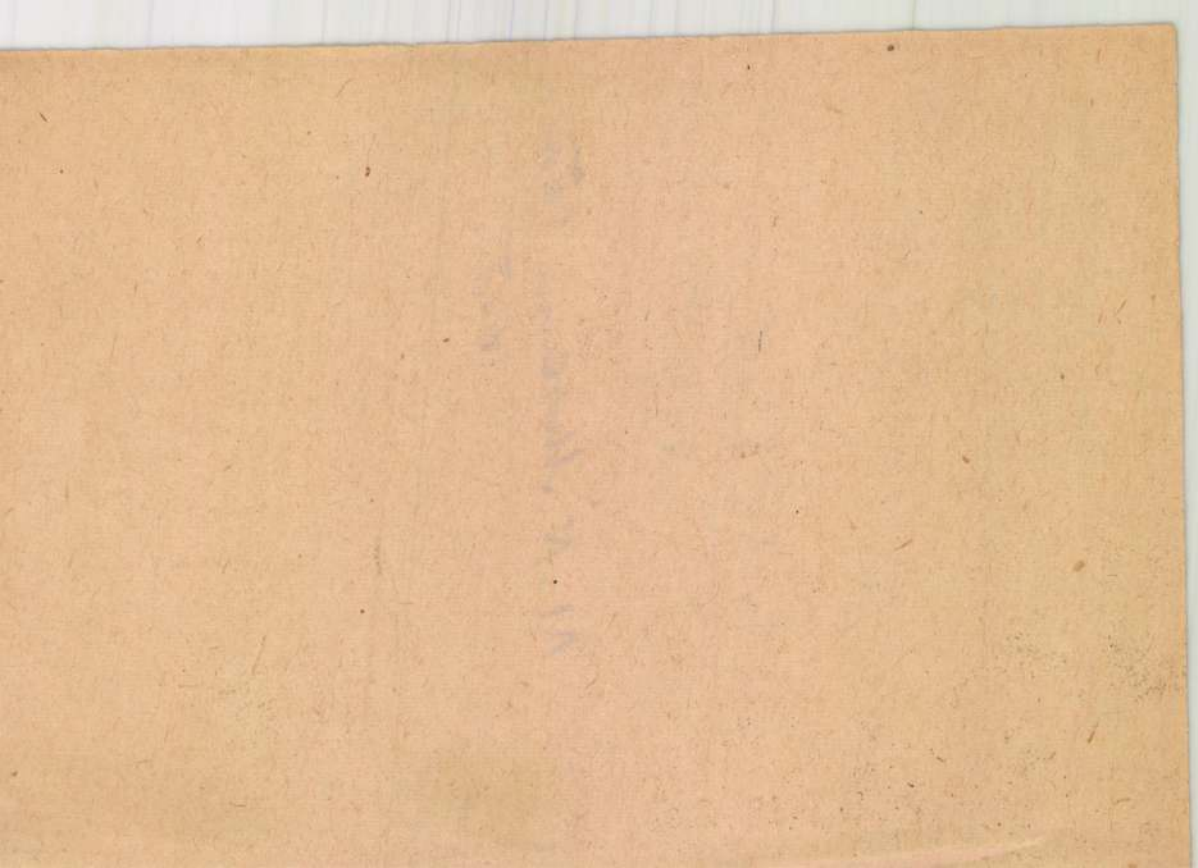
l.

Asztócsa End

209. l.

M. N. Múzeum fot.

ont.

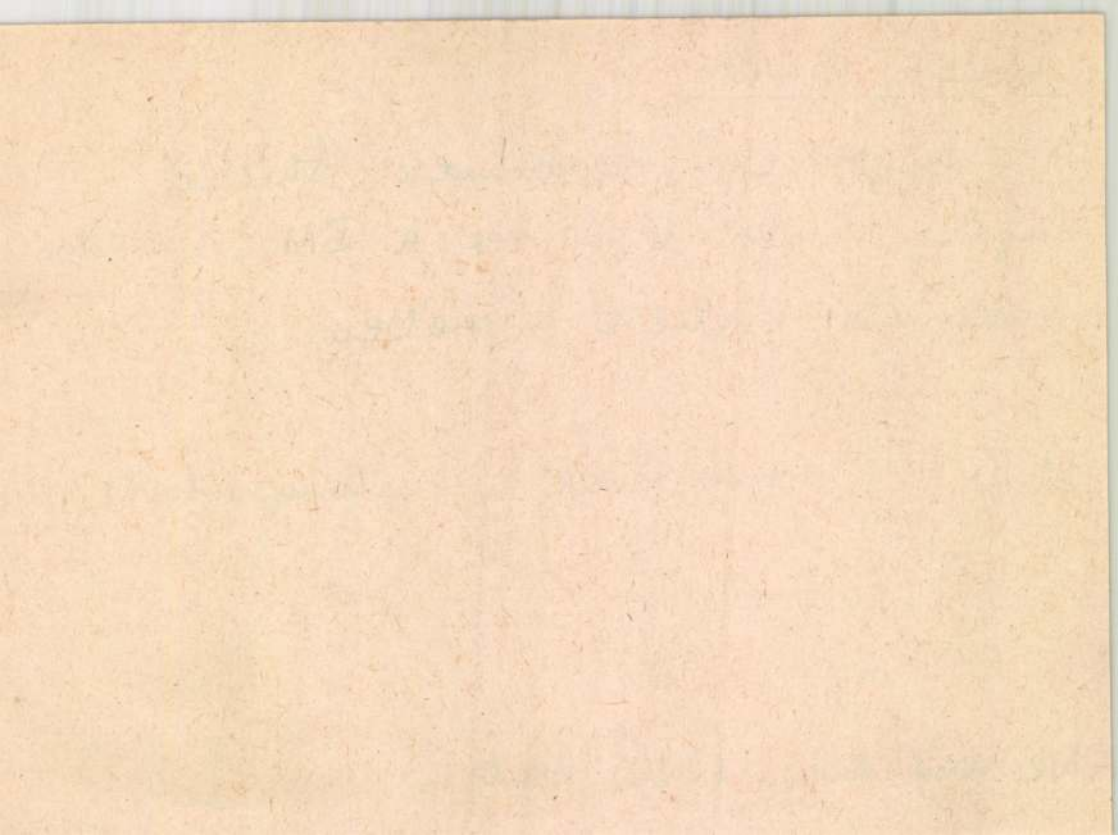


REDEI ISTVÁN

A zalaegerszegi Képművész Stúdió
tagja. Művei kiállítva a BM Népköztar-
ság's uti kiállító teremében.

M.G.: Intarziából a katonasportolás.

Népköztársaság, 1970, októ. 3. 13. l.



SAJTÓFIGYELŐ

MAGYAR
HÍRLAP

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 61

Telefon: 138-068, 337-748, 340-776

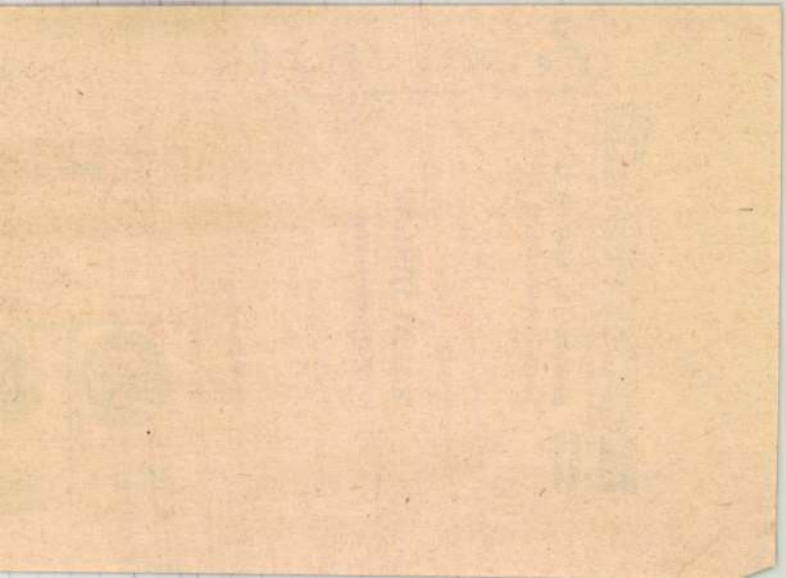
ZALAI HÍRLAP

Zalaegerszeg

1971 III 3 0

~~Nagy érdeklődés kíséri a Honvéd Képzőművészeti Stúdió vezető tagjának, Rédey István társaságában a Zalaegerszegi Helyőrségi Klubban megnyílt tárlatát. A kiállítás július 5-ig tart nyitva és naponként 10-20 óráig tekinthető meg.~~

Rédey István

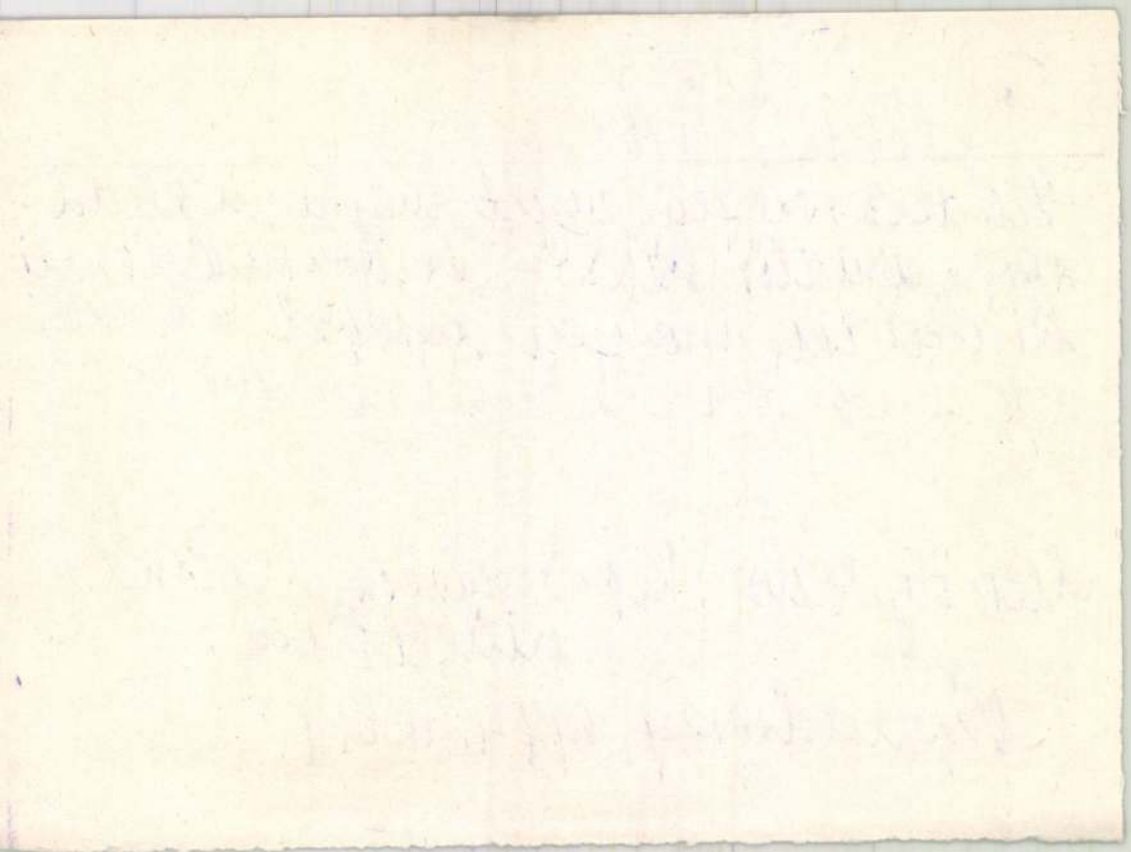


Rédei István

Kaldergesszegegy nyílt meg a néphadsereg amatőr képző- és iparművészeti kiállítására, melyen szerepel a korábbi, a katonai élet témájú (műlt)

Műnőly Gábor: Képművészet, katonák kiállítására.

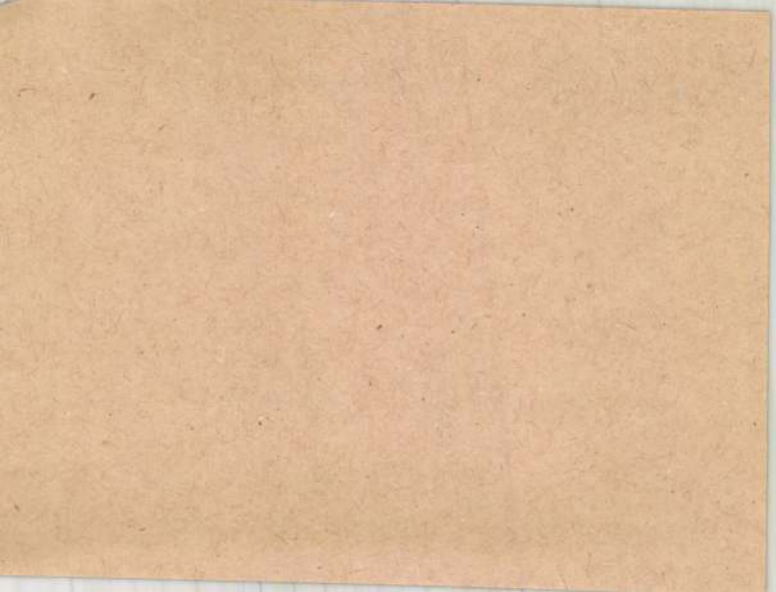
Néphadsereg, 1944. máj. 9.



Bedei Julia, textiltan.

Erdegi Mir

1990. 273.



Rédei Ferenc
fotóművész

Lánchid /fotó/

Népszava, 1977. május 7.

11. oldal.

pedig meg egy
gy a forgalom
n kell feltétle-
a a balesetek
podásának: a
k személyi sé-
baleseteinek
dapesten bekö-
balesetekhez ké-
ra csökkent a
lékről.

gy a BKV for-
helyzetét nehe-
elni teljes tár-
nem vennék
a közlekedési
nunkaerő-hely-
vezési intézke-
budapesti köz-
reibról ráháruló

nem közömbös,
öt-hat évben
törvények 75 szá-
ki. Azt pedig
nden függ az

kal. Mindenekelőtt végképp pon-
tot lehet tenni a vita után,
amelynek során sokan aggódtak
az utasok testi épségeért a ka-
lauz nélküli közlekedés miatt.
Tény, hogy a KN általános elter-
jedésével párhuzamosan csök-
kent azoknak a baleseteknek a
száma is, amelyek az utasok hi-
bájából következtek be. *Úgy tű-
nik tehát, hogy fegyelmезetteb-
bek lettek az utasok, no meg a
járművek biztonsági berendezései
és vezetése is jobban védi testi
épségüket.*

S a gyalogosok, a járókelők?
Elég sok még a szabálytalanul
áthaladó — átszaladó — járó-
kelő, az elmúlt évben csaknem
háromszáz alkalommal kellett
miattuk mentőt hívni. Ami pedig
az autósokat illeti, nos, róluk be-
széljen a sok érdekelt közül az
egyik: *Lómen László* buszvezetőt
hallgatjuk meg, mi a véleménye
az autósokról?

elismerést vállalják maguké-
nek. Viszonylag rövid ideje fut-
nak a budapesti utcákon. Hanem
feltűnően sok baleset fűződik
hozzájuk. Például a követési tá-
volság be nem tartása miatt há-
romszor-négyszer annyi alkalom-
mal karamboloztak velük, mint
a régebbi típusú járművekkel.
Az ok: azok a „pilóták”, akik
ilyen buszra ülnek, valósággal
megmámorosodnak kiváló tech-
nikai tulajdonságaitól és inkább
a gázpedálra ügyelnek, mint a
fékre.

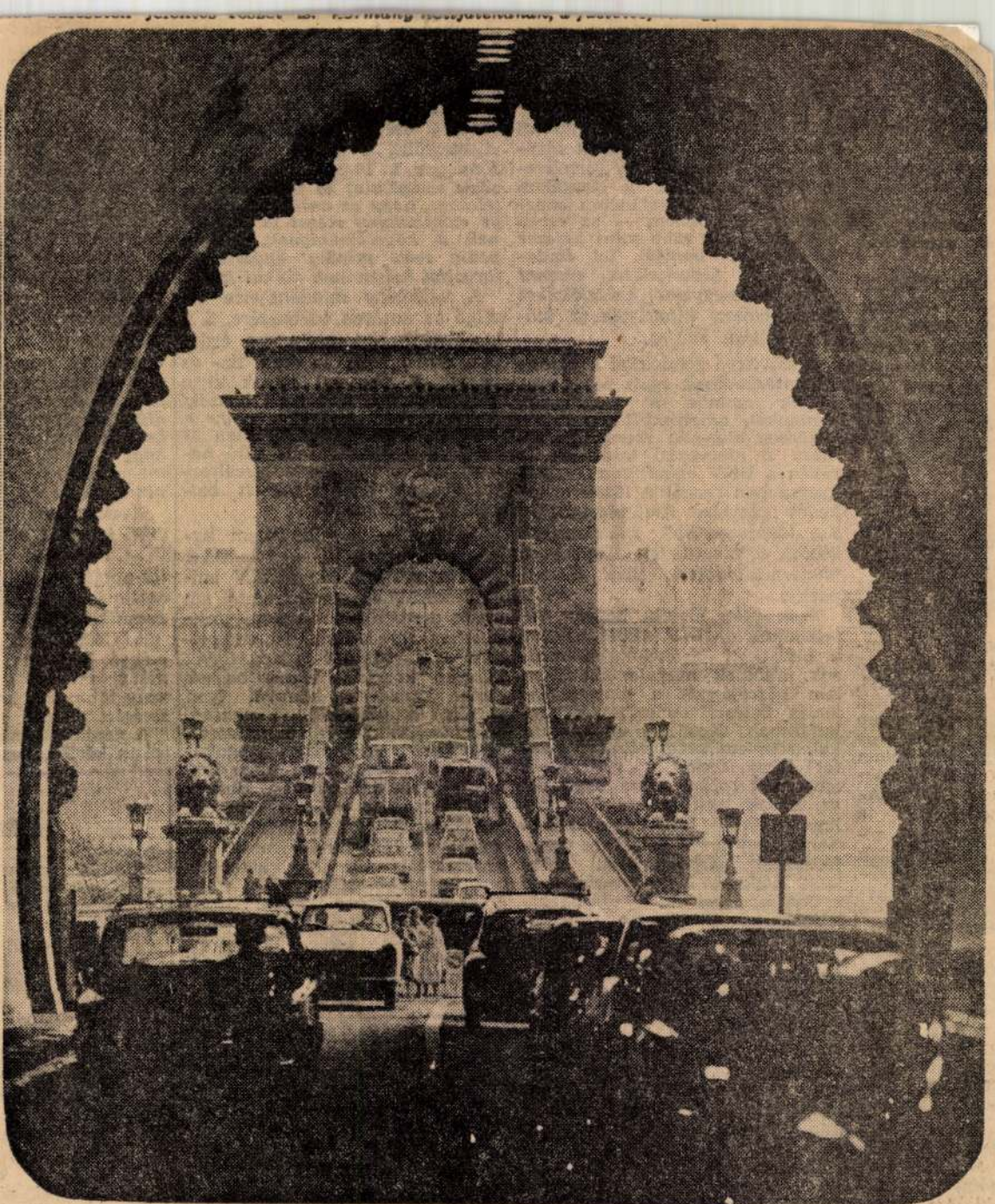
A másik érdekesség: Tavaly
elsősorban a szerdai és a csütör-
tői napok bizonyultak a BKV
járművezetői számára a legin-
kább balesetveszélyesnek. A ti-
tok nyitját nem a kalendárium,
vagy a csillagok állása adta meg,
hanem — a meteorológia. A hét
öt munkanapja közül főként
ezen a két napon változtak az
időjárás körülmények.

sokan kérték, hogy

Lac

A csehsz
motorkerék
nemrég befe-
da típusú g
tését. A gyá
rukciójű, ki
hez a típus
automata se
szerelt be a
da. Az új
alkalmazkodi
geségéhez, n
gyorsítóképes
paszlatat sze
kor sokszoro
sebbé teszi
tését.

Orvosi viz
rint a jármű



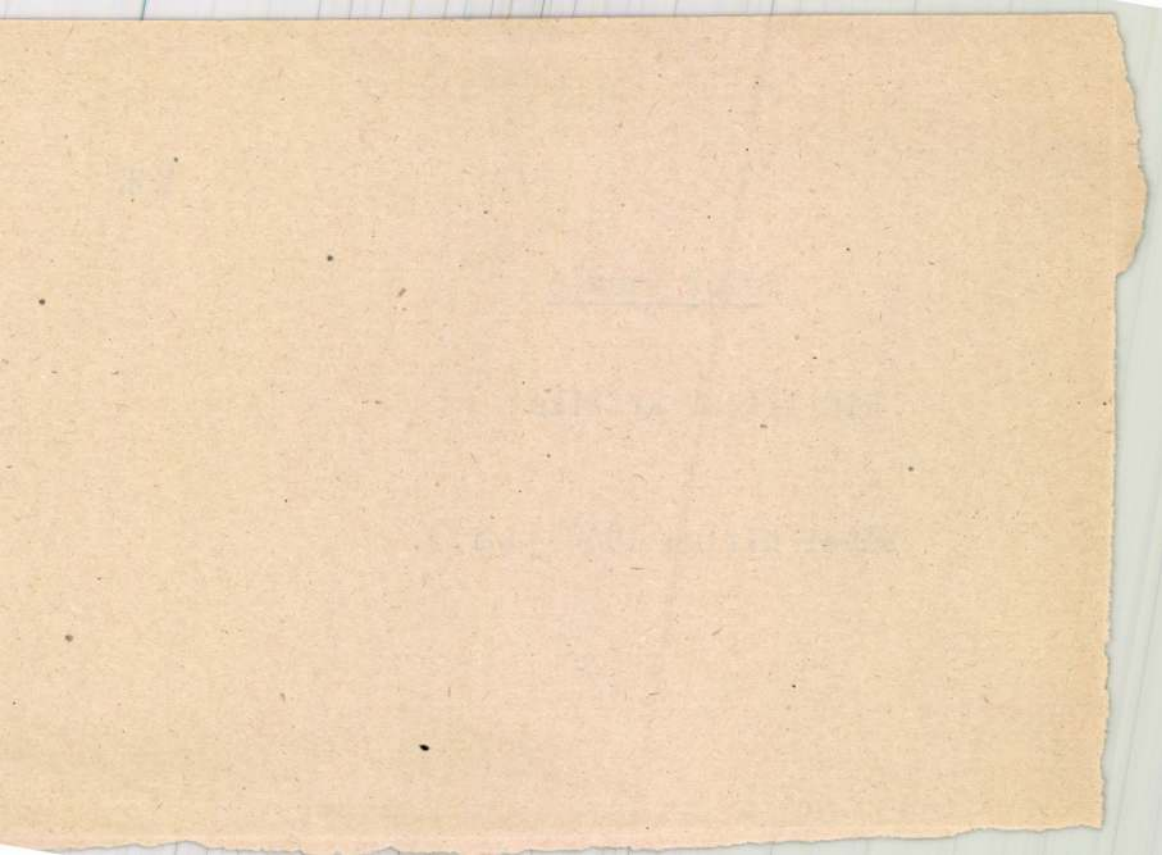
(Rédei Ferenc felvétele)

MDK

Rédei László

Kiállítási kritika

Zalaegerszegi hírlap 1968 júni.9.



REDEL, Johannes Carolus

1751 - Pócsy várostervén

FODOR Ferenc; A magyar térképirás.
1-3. Bp., 1952-1954

100-102. p. és ill

1947

12

1947 - 1948

1948 - 1949

Rédei Pósa

Jeslo^s

1917-18.

Éimik 1930. 87. l.

Alfa

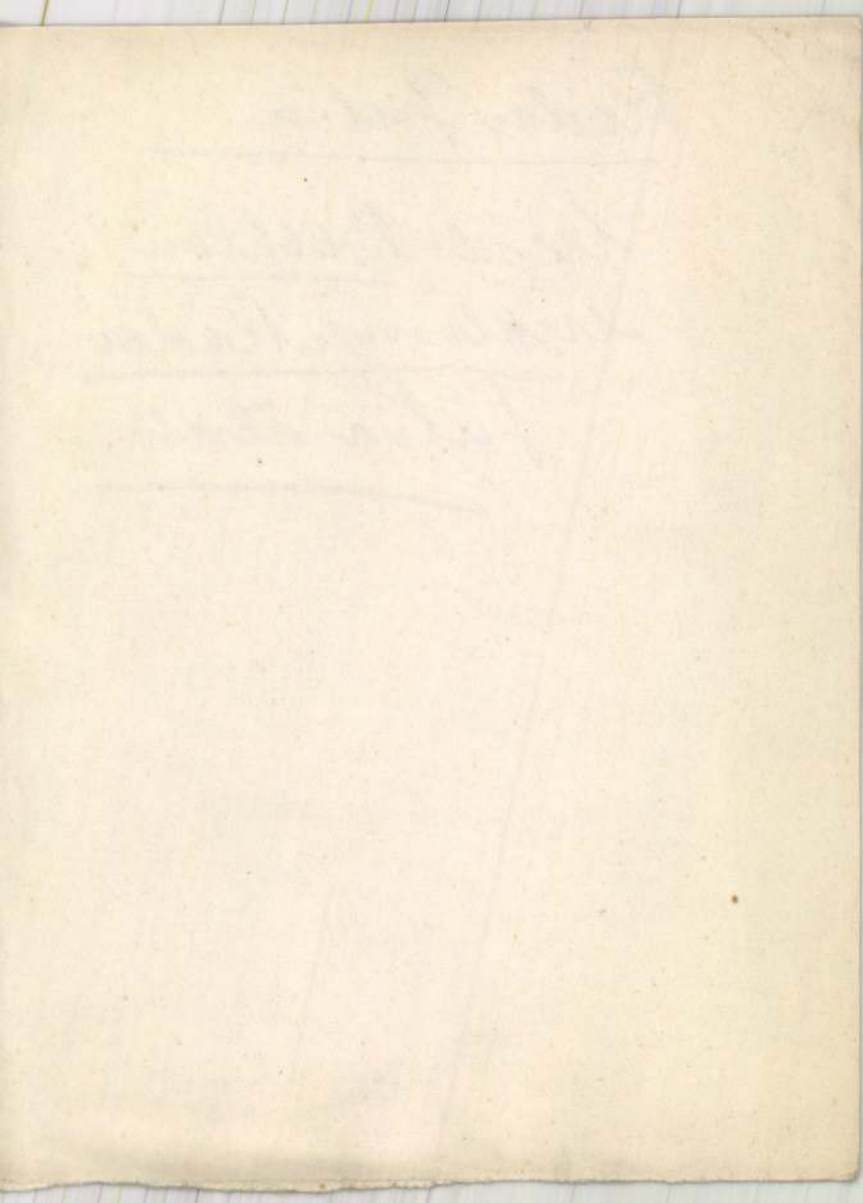
Reimerker, m

ta f'atit: "KÖREST"
 got a kester l'atit. W
~~negy megf'atit ep' l'ep~~
 rat, mdy epy endete
 a k'itoo'og'et'at' ke' k'
~~A k'itoo'og'et'at'~~
 A rat l'atit' a To k'

Köröstur:

Rédei Julia

házd Bethlen
Miklósné Rédei
Julia alatt



SAJTŐFIGYELŐ

**MAGYAR
HÍRFOKOTÓ**

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 51
Telefon: 138-068, 337-748, 340-726

1975 FEB 7

Rédei Ferenc Népszava

A MAGASBAN

1021



(Rédei Ferenc fotográfiája)

nak k
miféle
tereml
gyak
zet
megfig
bűnüg
gyilkos
szült f
képzelt
vizsgáztatja.

izt.
az
ól.
zei
ll-
ni
e-
at
án

... meg nem keső.

Vajk Vera

Megkoszorúzták Dési Huber István siremlékét

Kegyeletes emlékü-
nepség színhelye volt
csütörtökön a Mező Imre
úti temető Munkásmoz-
galmi Panteonja: születé-
sének 80. évfordulóján
megkoszorúzták Dési Hu-
ber István, a forradalmár
festőművész siremlékét.
A hamvait tartalmazó urn-
ánál — özvegyén kívül
— a Kulturális Miniszté-
rium nevében Garamvöl-
gyi József miniszterhe-
lyettes és Aba Novák Ju-
dít, a Magyar Képzőmű-
vészek Szövetségének tit-
kára; az MSZMP buda-
pesti bizottsága képvise-
letében Jassó Mihály osz-
tályvezető-helyettes; a

Magyar Képzőművészek
Szövetsége részéről Kiss
István szobrász és Brez-
nay József festőművész,
a választmány tagjai he-
lyeztek el koszorút. A
munkásosztály álláspont-
ját festményeiben, grafi-
káiban, tanulmányaiban
és kritikáiban egyformán
és következetesen tükröző
művész emléke előtt tisz-
telegtek a Képzőművé-
szek Szakszervezete, a
Magyar Nemzeti Galéria,
valamint a nevével viselő
képzőművészeti kör és
általános iskola tagjai-
nak, illetve diákságának
a képviselői.

1971 JAN 11

HÍRLAP

1021

7



Rédey István

Rédey István: A TÉL FOGSÁGÁBAN

Vértess Judit:

Apám regé

III. fejezet

Kis hangyák, nagy k

Allóháború

Telt, múlt életem katonakorszaka. Ha nehéz valami otromba kaszárnyai oktalanságot, Sárík kültem megenyhülni. A lélekráncok, gyürödés simultak.

Családom ezalatt szétszóródott. Apám az ill ostorozva „kitántorgott” Törökországba. Jó szal volt ott akkor szükség. Anyám visszaköltözött K lófaluja. Varrogatott, abból élt „fényesen” a nosbogár: kölcsönfényből, kölcsönpénzből.

„Csak legyen vége egyszer ennek a kemény gyöngyélet-nek! Másképpen lesz minden!” így írtam haza is, Törökor-szágba is.

A Néptanítók Lapja, melyet szorgalmasan böngésztem, azonban igyekezett agyonnyomni bennem a bizakodást.

Néptanítók Lapja 64. évf. 18. sz. 1931. szeptember 15. A tisztviselői-fizetések leszállítása: Az 1931. évi 5000 M. E. sz. kormányrendelet... stb. stb.... havidíjasainak a fizetését le-szőkkentette... 15%... 12%... 10%... stb.

Persze már katonaidóm alatt megkezdtem a pályázgatás' olyan helyekre, ahová nem kellett elmenni. Készítettem hat garnitúra jegyzővel...

1931. 11. 17.

ZALAI HIRLAP

 Budapest, IX., Üllői út 31.
 Telefon: 138-068, 337-748, 340-728

 HUNGARIAN
 PRESS

SÁTOFIGYELŐ

...mu-
...dolgozóinak
...megfogalma-
...zásban: ebben már érdemes
...dolgozni, itt már lehet produ-
...tálni.

Csendes avatás

A létesítmény elkészülte ide-jén különböző hírek terjedtel-el az ünnepélyes avatás idő-pontjáról, amire tulajdonkép-pen még a mai napig sem ke-

arany feszületről és ezzel kapcsolatban megjegyzi, hogy az ő márvány képmása Királyfalván látható. Az egykor gazdag műemlékeiről híres Pálffy-kastély ma üresen, elhagyottan áll a pozsonymegyei Szentől délre levő kis tót községben. Kápolnájának falpillérein azonban ma is látható két portré is a nagy hadvezérről. Az egyik, rózsaszín márványalap ovális keretében fehér márvány dombormű a következő felirattal:

Heroi — Ioanni Palfio — Marschallo campi imperterrito — curiae regiae per Hungariam iudici & & — quod — secundo sacerdotio primatis, — in persona regis — praefuerit — ut aeternae memoriae vivat! — hoc — grati animi amicum posuit marmor.

Primas Regini Emericus Estoras,

A : 1739.

Semmi kétség sem merülhet fel tehát az iránt, hogy ez a márvány arcmás, melyért a fenti nyugtákon jelzett összegeket Donner felvette. A 80 cm magas ovális mezőben testével balra fordulva ábrázolt az alak úgy, hogy jobbválla és előrenyújtott karja kerül szembe a nézővel. Tekintete azonban, fejének erőteljes jobbrafordulása folytán, szintén a szemlélő felé irányul. Páncél, a nyaknál előtűnő csipkegallérral és vállán csomóval megerősített köpeny Pálffy hadvezér ruházata. Öreges, petyhüdtén ráncos arcát pedig fürtös paróka övezi. Feltűnő, hogy a művészi megoldást

tekintve, ilyen késői dátum ellenére Donner visszanyult az 1720-as évek elejének stílusához. A Pálffy-portré ugyanis csaknem párdarabja lehet a bécsi Akadémia Althannt ábrázoló márványképmásának, mert annak csaknem tükörképe. Feltűnő ez annál inkább, mert közben az 1734-ben készített VI. Károly császár márványdomborművé arcképén már kiküszöbölte a művész azt a zavaró hatást, amit az előbbi kettőnél az ellentétes mozgásbeállítás okoz és a mely a Pálffy arcmáson talán még fokozottabb, mint a korai Althann portrén. Ilyen apró visszatérés a festői mozgalmassághoz azonban nem ismeretlen Donner munkássága során. Az 1739-ben készült Krisztus kereszttelése dombormű mozgalmassága és festőisége éppen ilyen váratlan a Neuen Markt kút határozott klasszikus tisztasága után.

Bár a királyfalvi Pálffy portré nem oly nagyjelentőségű, mint a máriavölgyi szobrok és nem jelent új színt Donner munkásságában, számunkra értékes már csak azért is, mert gyarapítja — egyelőre ugyan nehezen hozzáférhetően — a Magyarországon levő Donner-emlékek sorát.

AGGHÁZY MÁRIA

¹ (Andreas Pigler: Georg Raphael Donner. Leipzig, Wien 1929. — Donner életére és munkásságára vonatkozó, eddig ismert adatokat., műveinek méltatását mindenütt Pigler Andor könyvéből veszem. Ugyanitt található azoknak a műemlékeknek fényképei, melyeknek helyét nem idézem.)

BATTHYÁNY KÁROLY JÓZSEF HERCEG ARCKÉPES ÉRME

A magyar vonatkozású személyi érmek sorának értékes bővülését jelenti az a művészi szempontból is számottevő darab, mely néhai Ernst Lajos gyűjteményéből került az Országos Magyar Történeli Múzeum Éremtárába. Az arckép Batthyány Károly József herceget, a Batthyány—Strattman hercegi család őst ábrázolja. A herceg maga is jelentős és korának sokat szereplő személyisége volt, az éremkép tehát ebből a szempontból nézve is megérdemli a különös figyelmet.

Batthyány Károly József, mint Batthyány Ádám gróf fia 1698. április 28-án született. Katonapályáját Savoyai Jenő alatt kezdte el és igen vitézül küzdött a törökök elleni harcokban. Tevékenyen résztvett az osztrák örökösödési háborúban is, hol a poroszok

ellen többször kitüntette magát magyar serege élén. Az aacheni béke után Mária Terézia valóságos titkos tanácsossá, horvát bánná és tábornaggyá nevezte ki, egyúttal megbízta II. József, a trónörökös nevelésével is. 1763-ban korára való hivatkozással minden tisztségtől visszavonult és 1772. április 13-án halt meg. Anyja Strattman Eleonora grófnő volt, kinek a fiai, Károly és Lajos, mint a gróf Strattman-féle hitbizományi javak élvezői, 1755-ben császári engedéllyel felvették a Batthyány-Strattman nevet. Batthyány Károly József 1764. január 3-án nyerte el a német-római szent birodalmi hercegi rangot. Minthogy azonban az új ág fiaiban kihalt, a hercegi rangot még ez év február 17-én kiterjesztették bátyjának, Lajos nádornak leszármazóira is elsőszülöttségi jogon.¹

A szóbanforgó érem leírása a következő: *Előlapon:* CAROLUS · S · R · I · PRINCEPS · DE · BATTHYAN · CAMPI · MARESCHAL: & · Mellkép jobbra vértben, vért fölött köpeny. Nyakában az aranygyapjas rend jelvénye, mellén érdemrend csillagja látható. *Lent:* bevésve F · W · REDL MAEYER · F · 1770. *Hátlapon:* Síma felület, csak a mellkép formája van bemélyedve. Öntött bronz-érem, átmérője 153 mm.

A bevéssett névjelzés szerint tehát a készítő mester F. W. Redlmaeyer és az érem 1770-ben, vagyis a herceg élete végéig készült. Hasonlónevű művészt a rendelkezésünkre álló források alapján ebből az időből kettőt tudunk kimutatni. Az egyik Josef Redelmayer prágai festő, a másik pedig Franz Redelmayer éremvész.² A valószínűség szerint az utóbbi személyében kellene keresnünk az érem készítő mesterét, ha bizonyos aggályok nem merülnének fel az ő szerzőségét illetőleg.

Erről a Franz Redelmayer nevű vésnökről csupán néhány adat áll rendelkezésünkre. 1769. április 18-án lépett a bécsi Főpénzverő szolgálatába, mint fizetéstelen vésnökgyakornok. 1773. december 10-én 150 forintot kapott a Ferdinánd fhg. és estei Maria Beatrice emlékérmének készítéséért. 1775. október 27-én a gyulafehérvári pénzverőhöz nevezték ki vésnökadjunktusnak. 1779. április 23-án ugyanitt említik, mint éremvésőt, végül 1797. október 4-én jelentették Gyulafehérvárról, hogy Redelmayer 7 hónappal azelőtt gutaütés érte és így munkáját nem tudja végezni.

A fenti adatokból tehát kiderül, hogy Franz Redelmayer 1770-ben, azaz a Batthyány-érem keletkezése idején még Bécsben tartózkodott; egyben igazolva látszik az emlékérem-készítésben való jártassága is. Ez a két tény már magában is eléggé meggyőző bizonyíték lenne arra, hogy Redelmayer személyében keressük a készítő mestert, ha több körülmény nem szólna mégis e feltevés ellen. Így mindenekelőtt maga a szignatúra. Ugyanis az érmen F. W. Redlmaeyer látható. A Redlmaeyer=Redelmayer eltérés a névírásban még csak magyarázható lenne, de a W. feloldását nem tudjuk nyujtani. Másfelől az érem 1770-ben készült, viszont Redelmayer 1769-ben még csak fizetéstelen vésnökgyakornok volt, tehát pályája legelején állott. Végül pedig bár tény, hogy a forrásunk tanúsága szerint külön díjazást kapott 1773-ban a főhercegi pár részére készített emlékérméért, azon-

ban az ő nevével jelzett hasonló emlékérmét a rendelkezésünkre álló anyagban és irodalomban nem tudunk kimutatni. A főhercegi párról ismeretes ugyan az 1771—1775 közötti évekből több érem is, de ezek más éremművészek (Kraft, Würth és Haynl) művei. Lehetséges tehát, hogy a fiatal Redelmayer csupán a verőtövek elkészítése vagy az érmelek egyéb technikai előállítására körül kifejtett munkájáért nyerte a külön díjazást, maga az éremkép pedig az említett jelesebb éremművészek valamelyikének művével azonos. Egyébként is a Batthyány-érem kivitelezési módja inkább szobrászi kézre vall. Így a készítő mester kilétének kérdését továbbra is nyitva kell hagynunk, amíg vagy egy tényleges F. W. Redlmaeyer nevű éremművészre, illetve szobrászra vonatkozólag kerülnek elő adatok, vagy pedig a mi Franz Redelmayerünk éremművészi tevékenységére nézve lesznek bővebb bizonyítékaink.

Batthyány Károly József hercegről ezen az emlékérmén kívül más érmészeti emlékeink is vannak, nevezetesen pénzek. Ugyanis ő, mint birodalmi herceg, pénzverési joggal is rendelkezett és ismeretesek az 1764., 1765., 1768. és 1770. években vert különböző pénzfajai: tizes arany, ötös arany, dukát, tallér és féltallér. Az elő- és hátlapi köriratokban elhúzódó hosszú címben itt is megtaláljuk a „campi mareschal-cus” rangot. E pénzek készítője Johann Toda, bécsi kamarai vésnök volt.

Maga a szóbanforgó emlékérem (inkább már kisebb méretű relief) rendkívül erőteljes, plasztikus mintázásban ábrázolja a herceget és a dús csigákban leomló haj, valamint az élénk köpenyredőzés úgy stílusban, mint divatban egyaránt a rokokó ízlés hű kifejezői. Az éremkép egyébként abból a szempontból is jelentőséggel rendelkezik, hogy a hercegről fennmaradt egykorú metszetekkel egybevetve, ez tekinthető a leghűbb arcképbábrázolásnak. Vagyis az általunk elért és átvizsgált anyagban ikonográfiai szempontból ez a legértékesebb ábrázolás, ami talán valószínűvé teszi azt a feltevést, hogy az emlékérem élet után készült. Arra sajnos ezidőszerint nem tudunk feleletet adni, hogy milyen alkalomból készülhetett ez az arcképes érem.

HUSZÁR LAJOS

¹ Nagy Iván, Magyarország családai 1857. I. 136. l., Kem-pelen Béla, Magyar nemes családok 1911. I. 492. l., Wuszbach, Biogr.-Lexicon I. 178 l.

² Thieme—Becker, Allgem. Lexikon der bildenden Künst-ler XXVIII. 71 l. és Katalog der Münz- und Medaillen Stem-pelsammlung des K. K. Hauptmünzamt IV. 1316 l.

1941. 100. l. (Könyv)
Erdemvész
Redelmayer Franz

REDELMAYER, Franz, éremvész.
Bécsben tanult s 1769. lépett a bécsi
pénzverde szolgálatába. 1773. készí-
tette Ferdinánd főherceg és Estei Má-
ria Beatrix emlékérméit. 1775-től a
gyulafehérvári pénzverdében műkö-
dött.

E. G. II. 357l

otika vissenyáról rendszeren azé
ittasai szempontjából tehát a tu
következő soroknak acéljuk se a
em bennük tisztánzt és éppen eze
Irkom a feladat csak így oldhat
séhez nyul tudatába van felelősé
akar végezni ezt pedig csak ug
kell tisztánztahogy mi a közgaz

gazdasági polrszembe álló
Imeletet ért mindenkiéhez a
tehetjük meg hogy elméletül sz
am magyarázatot képzelnék mell
azdaságtanban éppen gazdasági
össz fűggéselbe is érthetőbb
tárgyi alappal. Ha ilyenmel
haszna az emberiség szempontjáb
pasztalás vagy elgalabb
letes gondolat elpülettél
abb tényekből indult ki valamely
nkágmegjelmertélt

Int, rendszeremmel inkább közei
ve, hogy a tapasztalati tényhe
a kindulásul szogáló annak fel
semmi más nem vezet mint az óa
kves tiszta elmélettelállunk
magyararazat egyáltalán nem ért
u egy tudományirányzatának
ittasai a yenneknek tekintethetjük
káló egvensülés az eből

Redelmayr, Franz

Graveuradjunct beim Münz-
amte in Carlsburg

1769. R. tritt als unbesoldeter
Graveurscholar beim Hauptmünz-
amte ein.

1773. R. erhält für die Medaille
auf Erzhertzog Ferdinand und Maria
Beatrix von Este eine Remuneration
von 150 fl.

1775. R. erhält die Graveuradjunct-
stelle in Carlsburg.

1779. R. wird zum Münzgraveur
in Carlsburg ernannt.

Katzenmünzen IV. 1316. l.

Errebet - Weprakeadema IV. 56.

M.D.K.

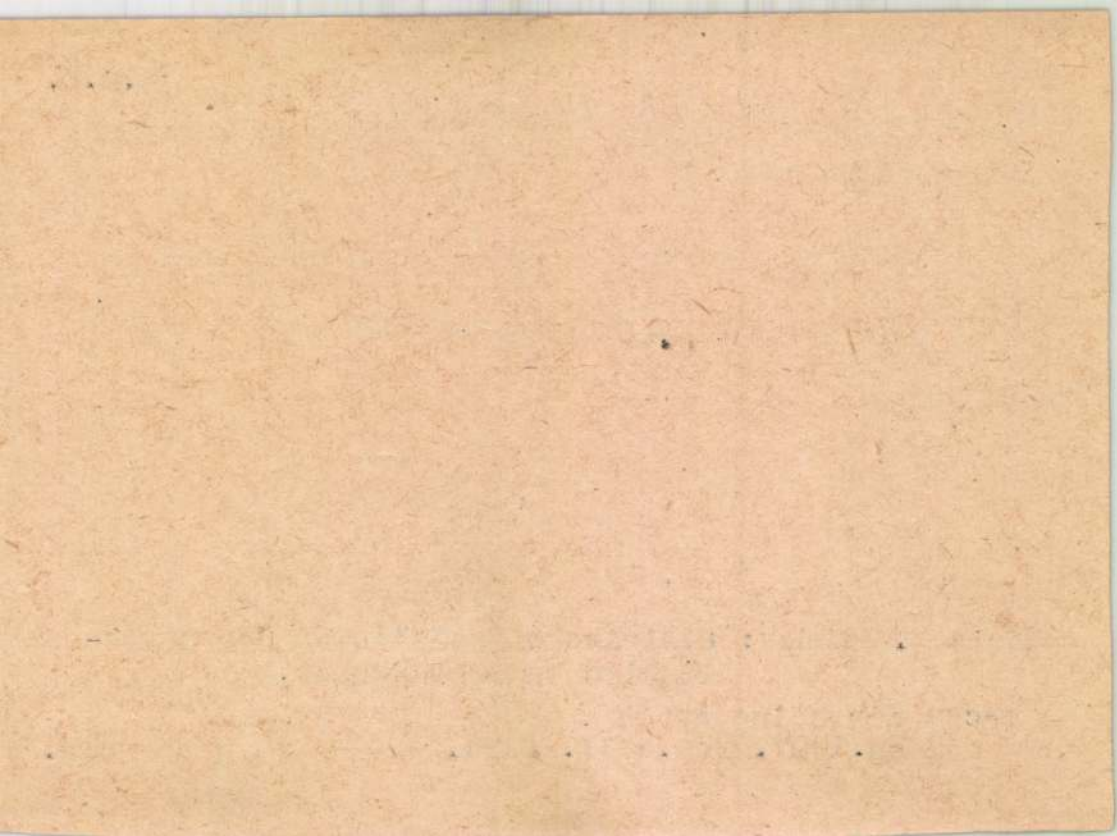
Redenbacher, Mathias, költő

Steierornápi művelő,
1746-ban bevezetett le Eper-
fésen.

Mária G. Aggházy: Steirische Beziehungen der ungar-
ländischen Barockkunst.

Acta Historiae Artium,
Bp. 1967. Tom. XIII. fasc. 4.

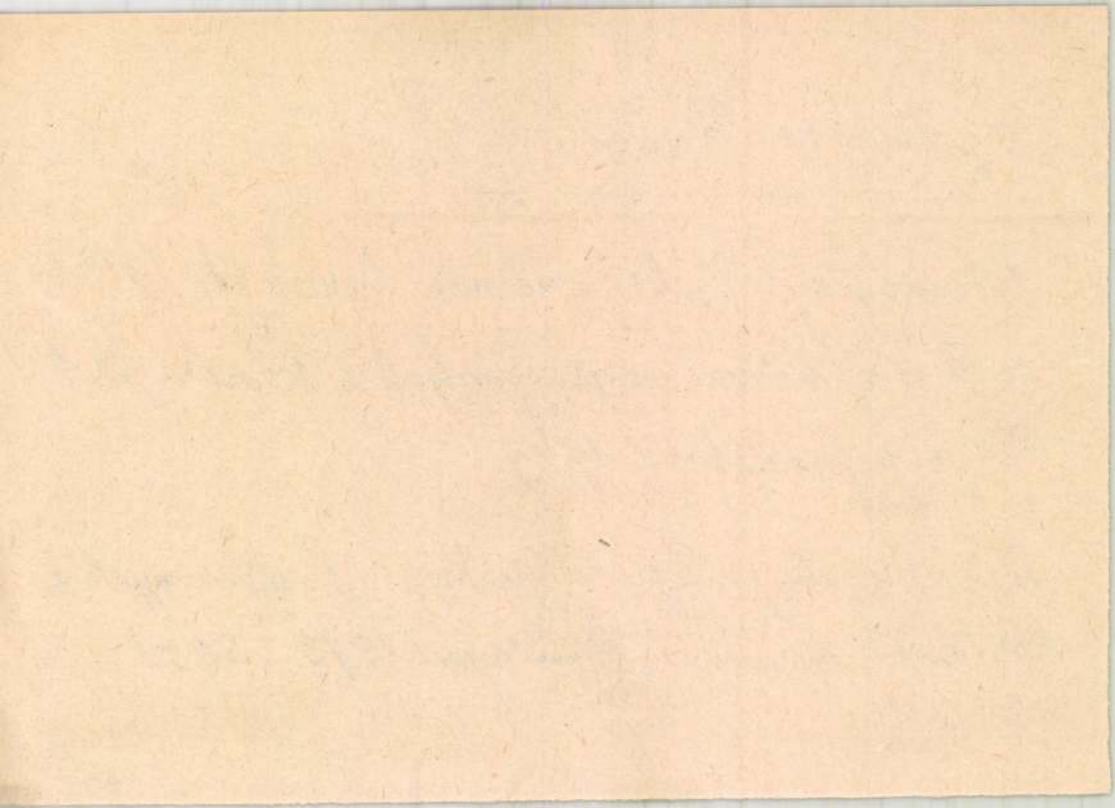
316 old.



Francesco Redenti

litografioja: „Ciò che non hanno etc“ / Kos-
suth è tobornai megköpponyjak a csónoki post: /
652 p. reprodukció. 1849.

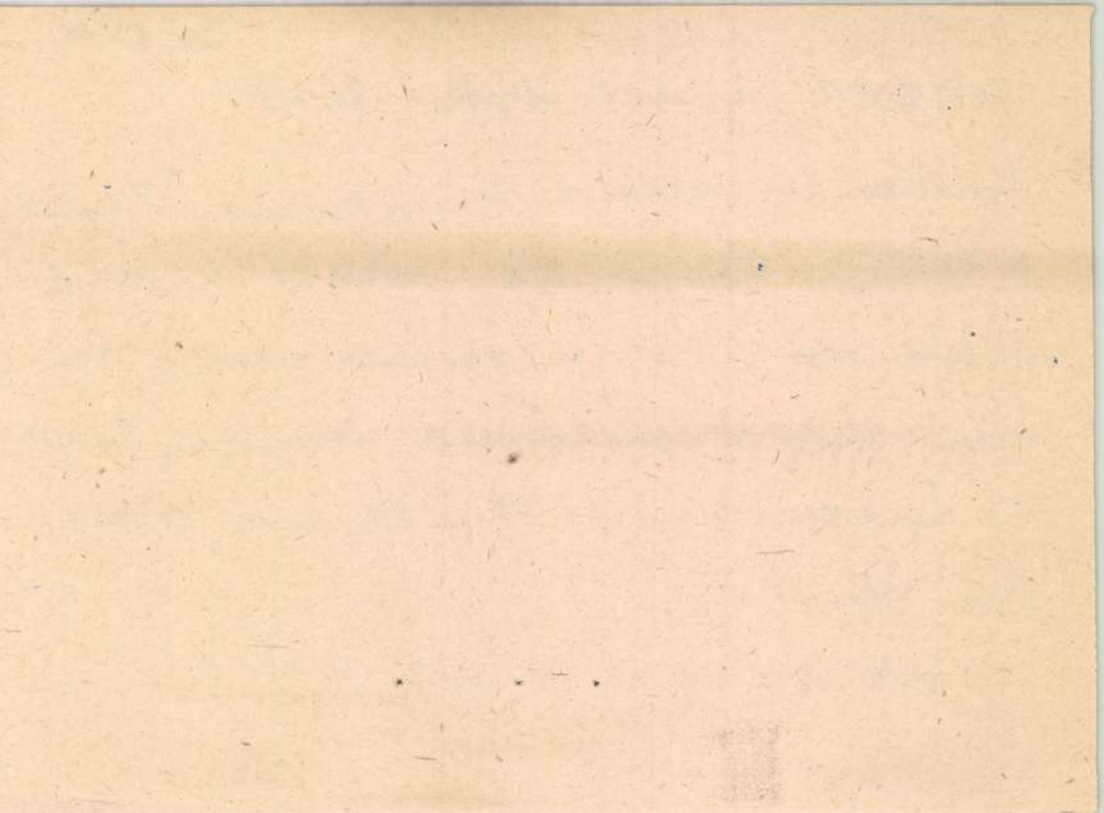
Róza Gyöngy - Spira Gyöngy: Kedvesnyók a
körtörök remével, Gyolapert 1973. 545 p



REDER Adolf Antal festő

Budaa, jelenlegi kegyelme (leír-
tások u. 23.) a Rt. József művel-
ői és 1834-6 restaurációs to-
rón megrongálódott előzői helyi-
be új előzői (1839.) és egy ama-
tör munka

Budapest műemlékei II. Bp. 1962. 238. l.

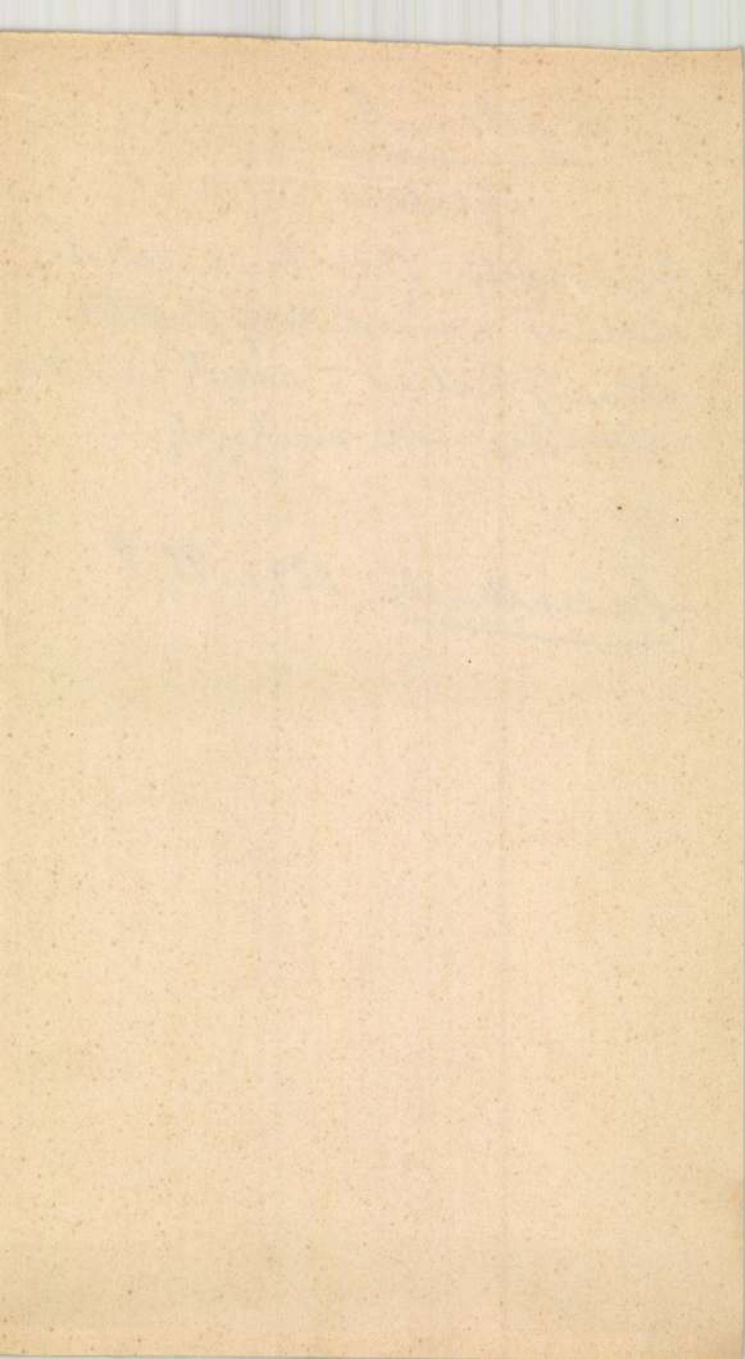


Reder A

festő.

Ninkedvets. 1840-ban a város
intézkedése nyomán megfestette
Haugy Bástyát a város nevelése
alapításának emlékére.

Társalkodó, 1840. 95. l

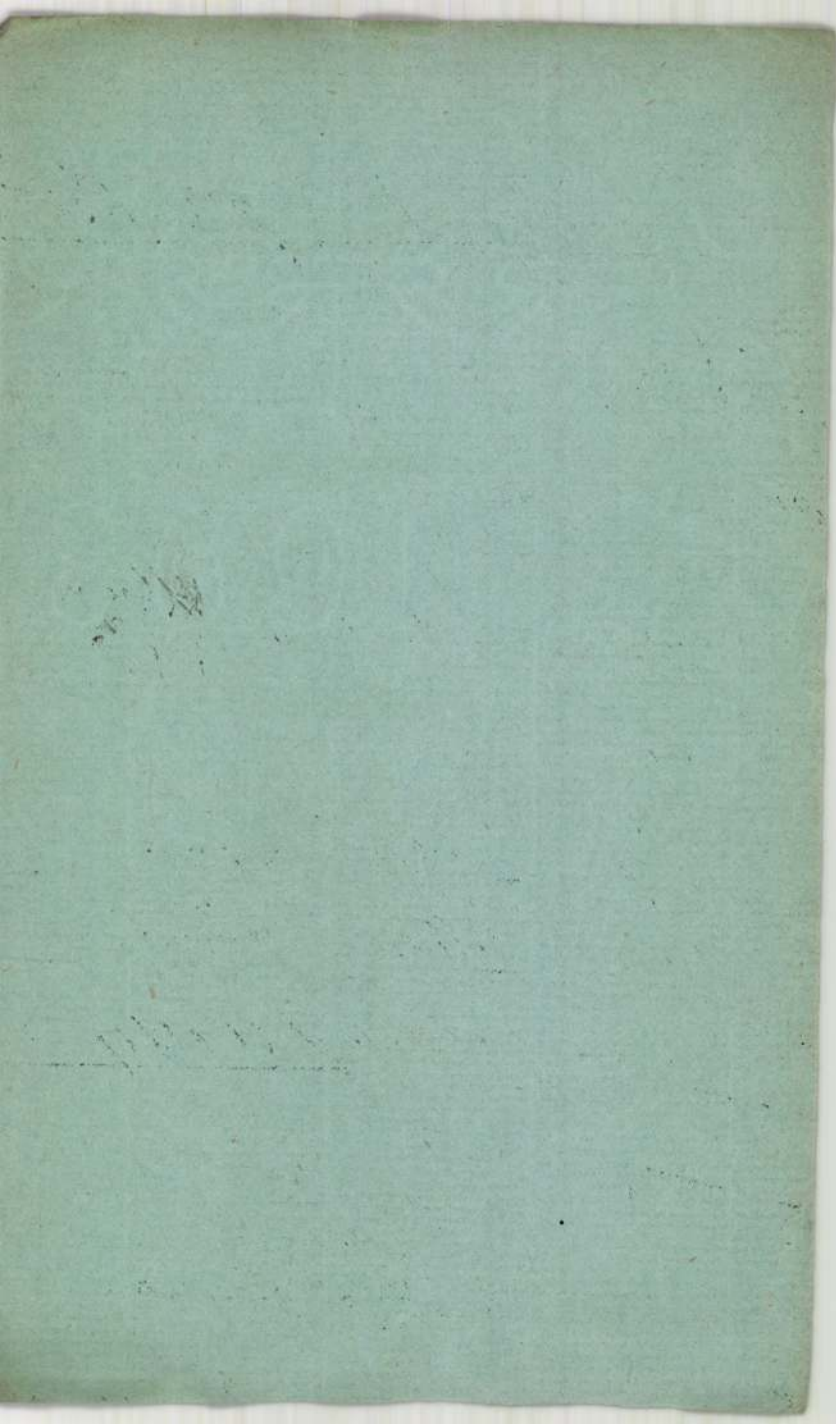


Reder A

festó.

A varokinterote kamára
megfessette Harry Baint, a
varok meredisi maddja megalap
szójanar mellkezet, " Mint
müredvelo, disicetes en ismet
ija role igazolt.

1) Dolozsatek Antal. Harry Bai-
lintnak, a varok meredise ala-
pitójanar emlekröve. Hon-
muven 1870. 198. l.



Reder András

Könyves

1721-22.

Vörösné.

Scheller Zwei

416, 417 l.



Redex Antal

vin²redvelo⁴javro⁵

l.

Bokolay by. l.

ujlahi

AZ ELSŐ KÖTET TARTALMA:

Előszó.

- I. Az első stáció.
- II. Makói szép napok. Régi iskola, régi tanárok. Az Acsev meg egyéb közlekedési eszközök.
- III. Arad sajtója és társadalma a 900-as években. Küzdelmek, párbajok, szerelmek. A híres aradi püspökválasztás. Egy aradi bankigazgató karriérje és bukása.
- IV. A belgrádi királygyilkosság.
- V. Szeged és Vidéke. A Hétvezér-utcai kurián. Harc a villamosért.

Röder Antal Adolf

festő

XIX. 14.

d.

La Rosci

30. l.

OLVASD EL ÉS ADD TOVÁBB!

Loholsz, futsz új javak után...

Loholsz, futsz új javak után, kifúj a szél, megázol,
És a meglévő holmidra vajjon, miért nem vigyázol?
Még törekvő emberek is sokszor sárba ragadnak,
Hogy ha ezer dolgod is van, szakíts időt magadnak!
Biztosításod van már rég (jobbat nem is tehetnél),
De manapság e kis pénzért mondd, hogy mit is vehetnél?
Ezt az ügyet nem is lehet más oldalról szemelni,
Az értéket nagy sietve jó lesz ma felelni!?

Rédei Tivadar

mil. Sümegy 1855

1879-80

Bécsi akadèmia

Ujházy

1855
32

1887

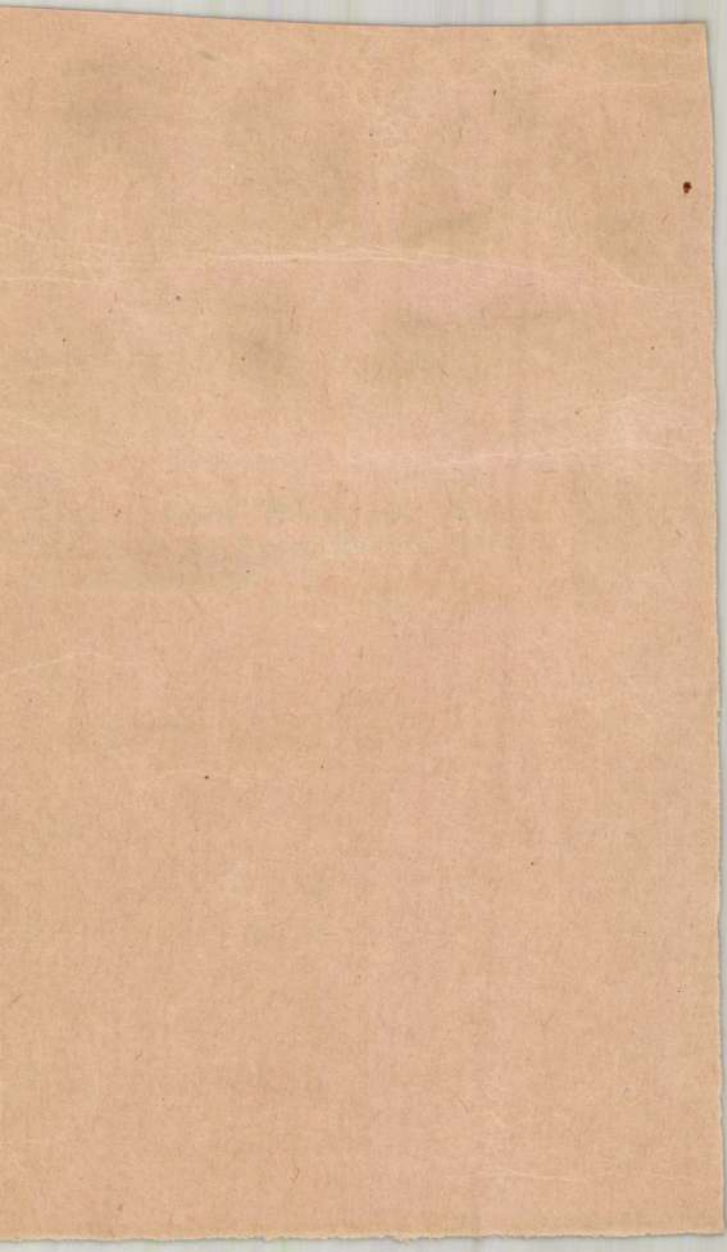
Miniatür T. 1

1874

Réder Tivadar

Réder Tivadar, építész, Sümegről,
23 éves korában, 1878 okt.-ben irat-
kozott be és 1880 júl.-ig Th. Hansen
tanítványa volt.

Fleischer Bécs 78.l

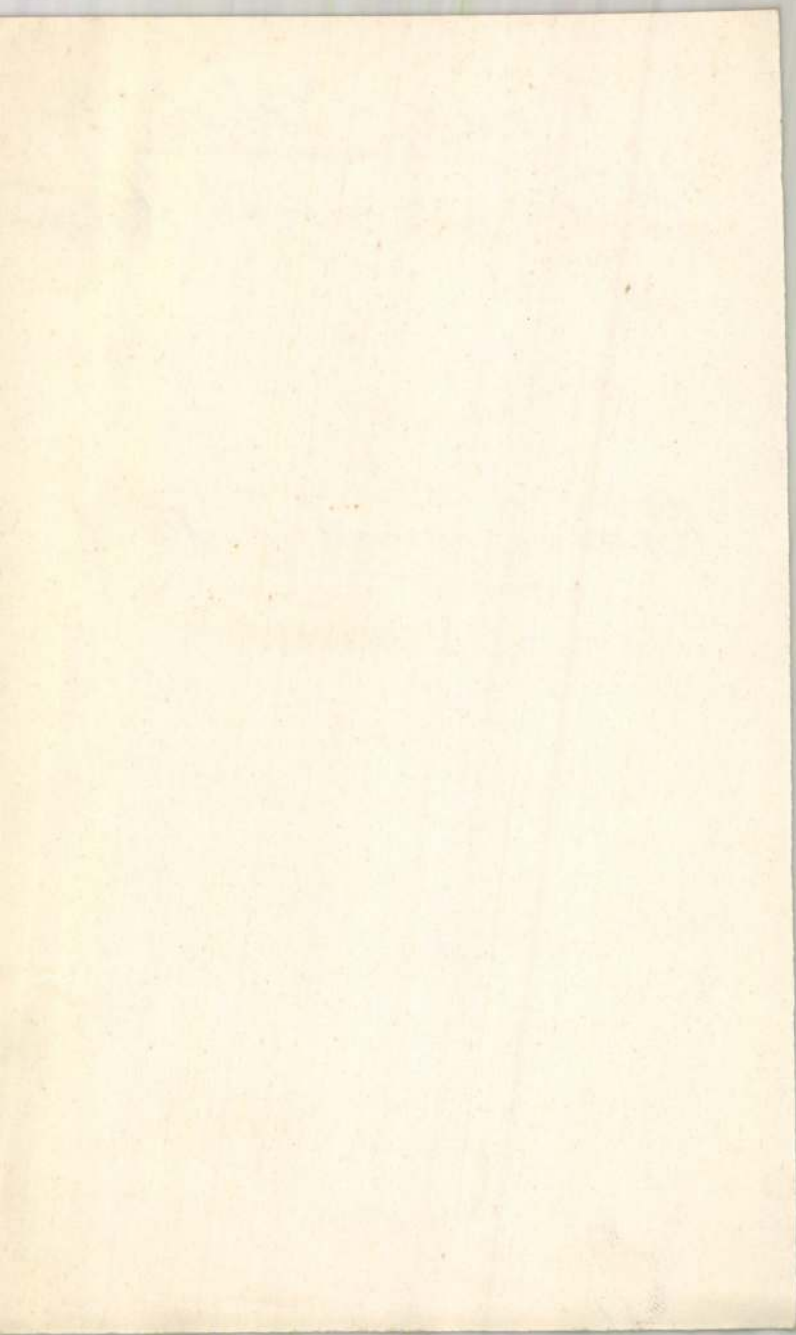


Redes, Jarob

otrös 1702 - 1706. Seprom

l.

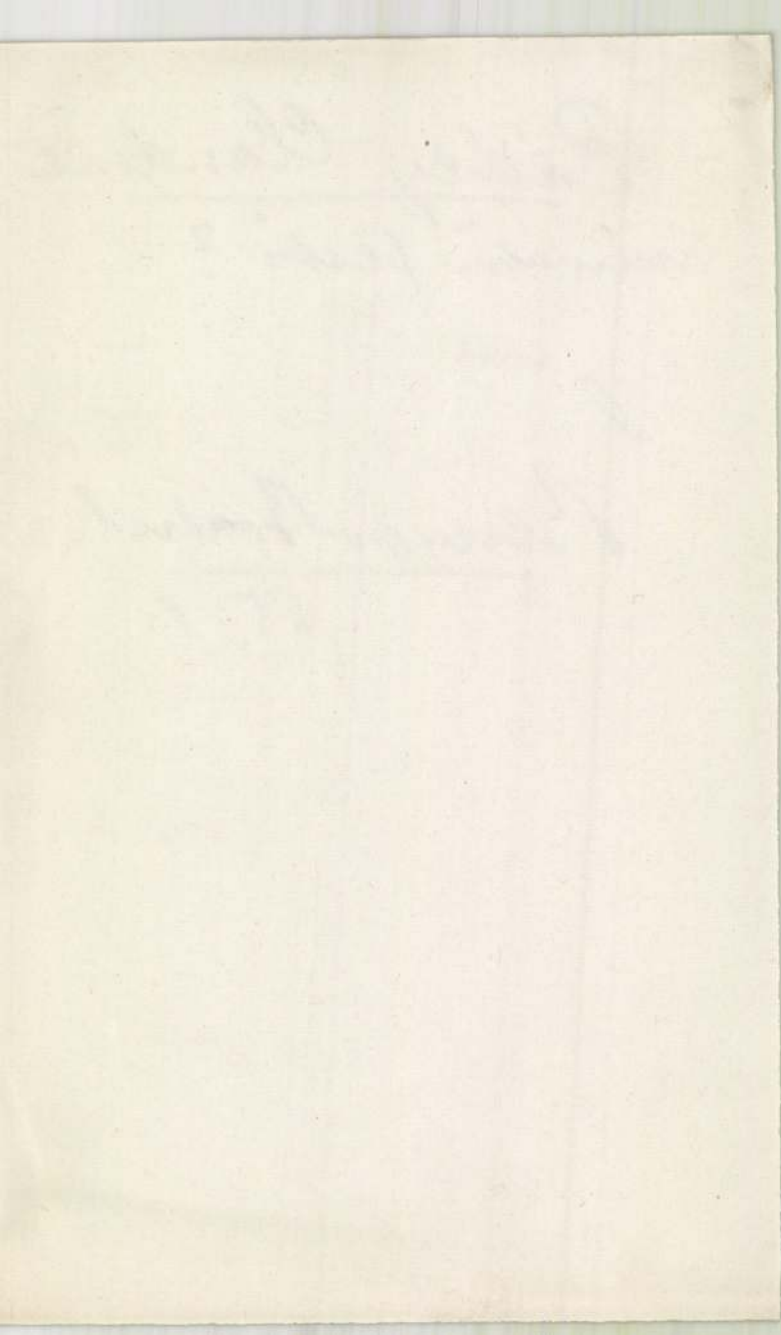
Osadsopromiötv. 16. l.



Redey Claudine
miniatur festo ?

L.

Benyov Bratisl.
85. l.

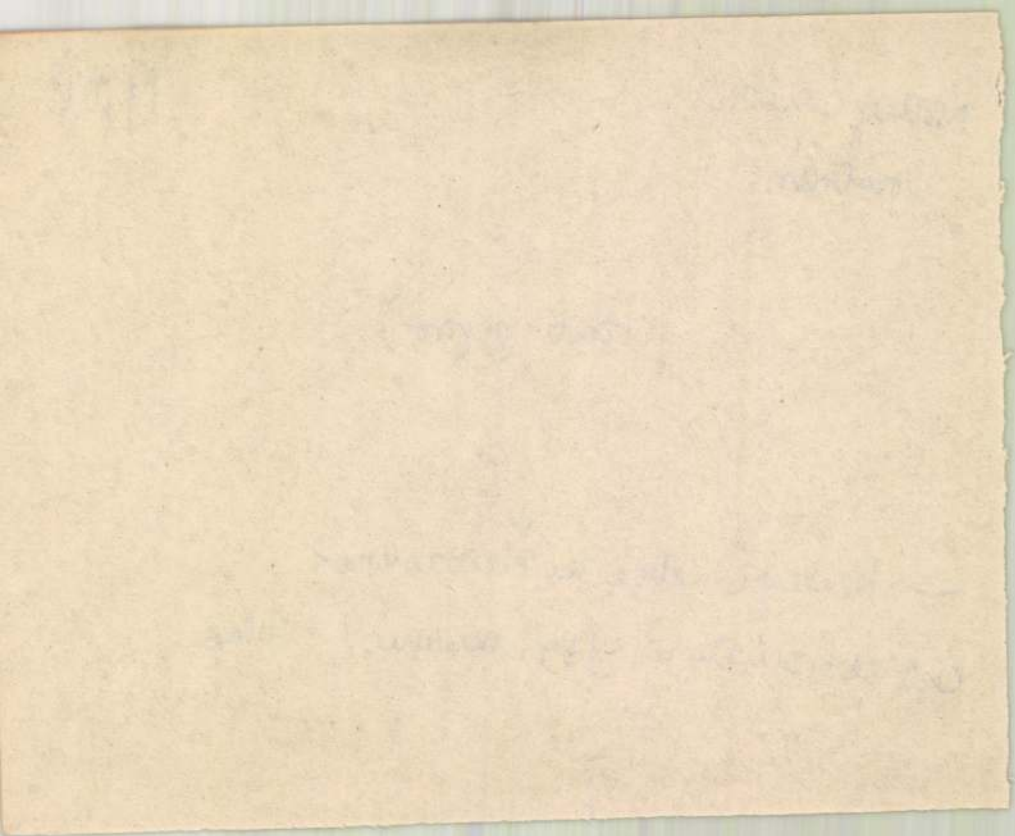


Rédey Endre
borsrán

M.D.K

" Akkt "(nyom)

—: Rédey Endre kiállításáról
Elt és Proclatom, 1964. május 9 - 9 lap

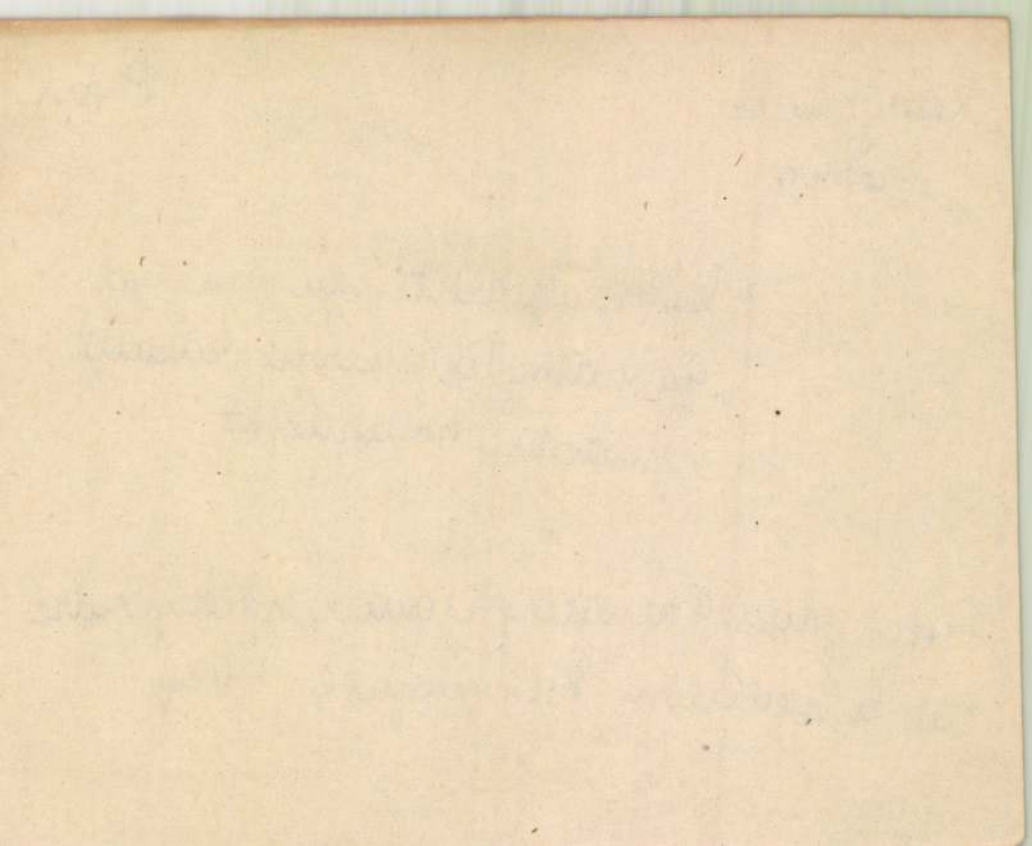


Rédey Endre
nóbrán

M.D.K.

hűberekiallításán, amelyek
Garmathy Tihannal rendezett,
bemutatta kollekcióját.

Frank János: Garmathy Tihanni és Rédey Endre
Élet és Munkája, 1964. május 2. - 9. lap.



Rédey Endre, Szobrain

NDK

Gyarmathy Tibor festőművésznel
községi műteremkiállítás
mutatja be műveit.

G.M.: Fehete János

2

ESTI HIRLAP, 1964. évr. 24.

1771
The day before yesterday

was a very fine day
and we went to the
mountains to see the
view.

2
The day before yesterday

was a very fine day
and we went to the
mountains to see the
view.

Ridley Sunda molossid

miterum kōlūhāsa vel.

Nigeria, 1964, 6 m., 380 old.

Faint, illegible handwriting at the top of the page.

Faint, illegible handwriting in the upper middle section.

Faint, illegible handwriting at the bottom of the page.

Ridey Endre

Bp Tamas hövit 6. n. slott lész
györgy miterember hiállítás
vált gyarmathy Titmarivel

Frank János: Gyarmathy Titmar
és Ridey Endre.

élet é. Irtalom 1869 ny. 2.

Rebecky Barts

Pro Thomas Smith & J. J. Smith
of the Department of the Interior
Washington, D. C.

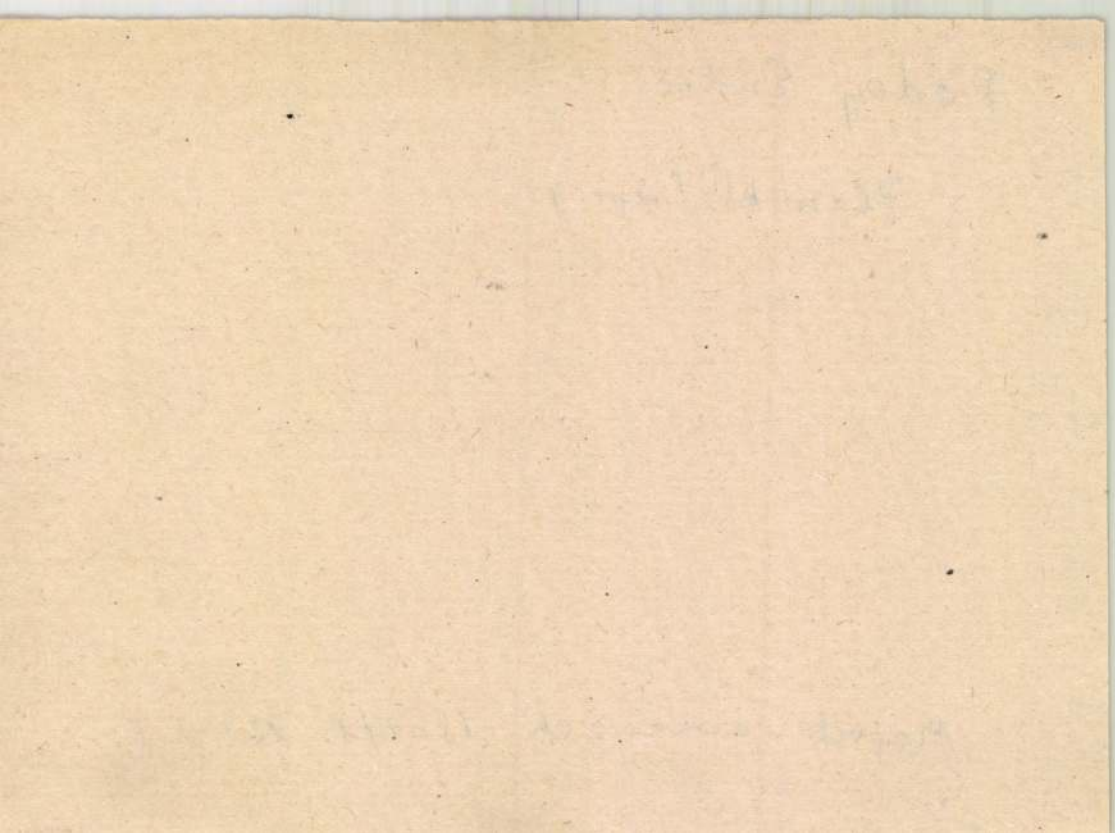
Thank you for the
kind letter of the 1st inst.

Yours truly,
John S. Johnston 1894 Aug 2

Rédey Endre

Planktikon (repr.)

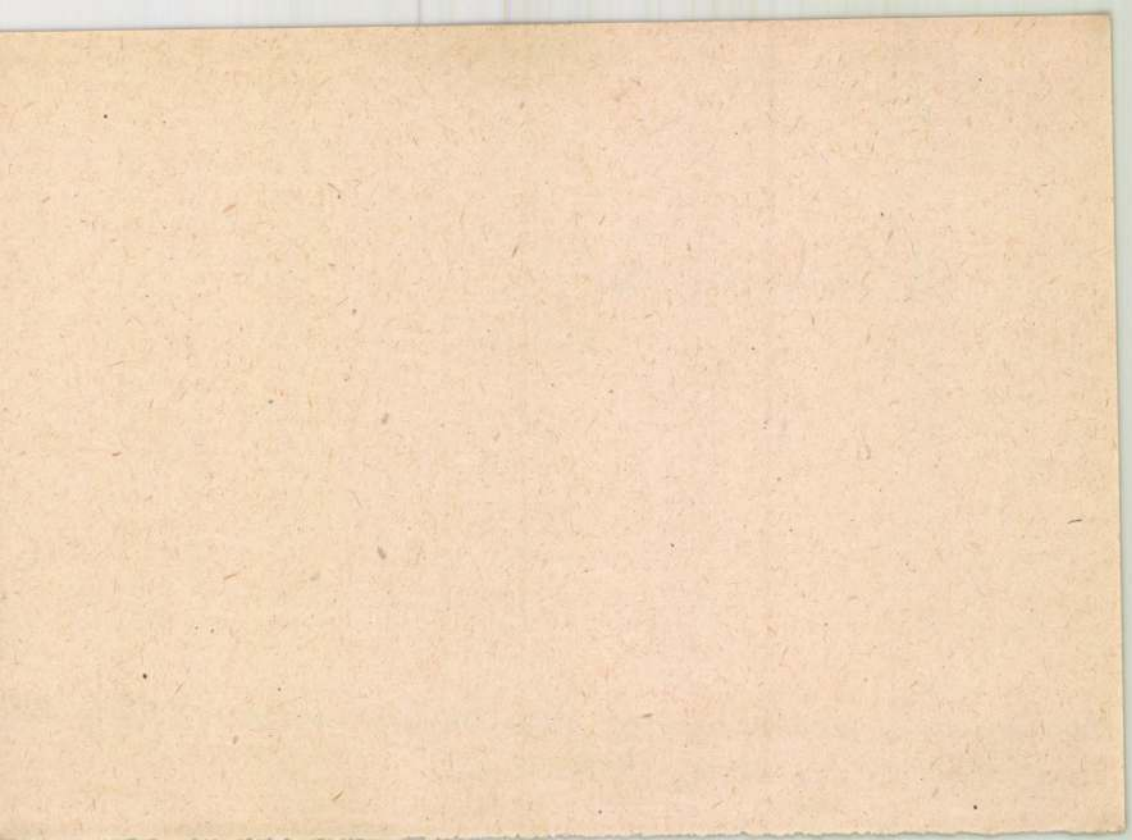
Magvető - almanach 1867/1. 127-8. l.



Ridey Endre

A Stúdió Aaji

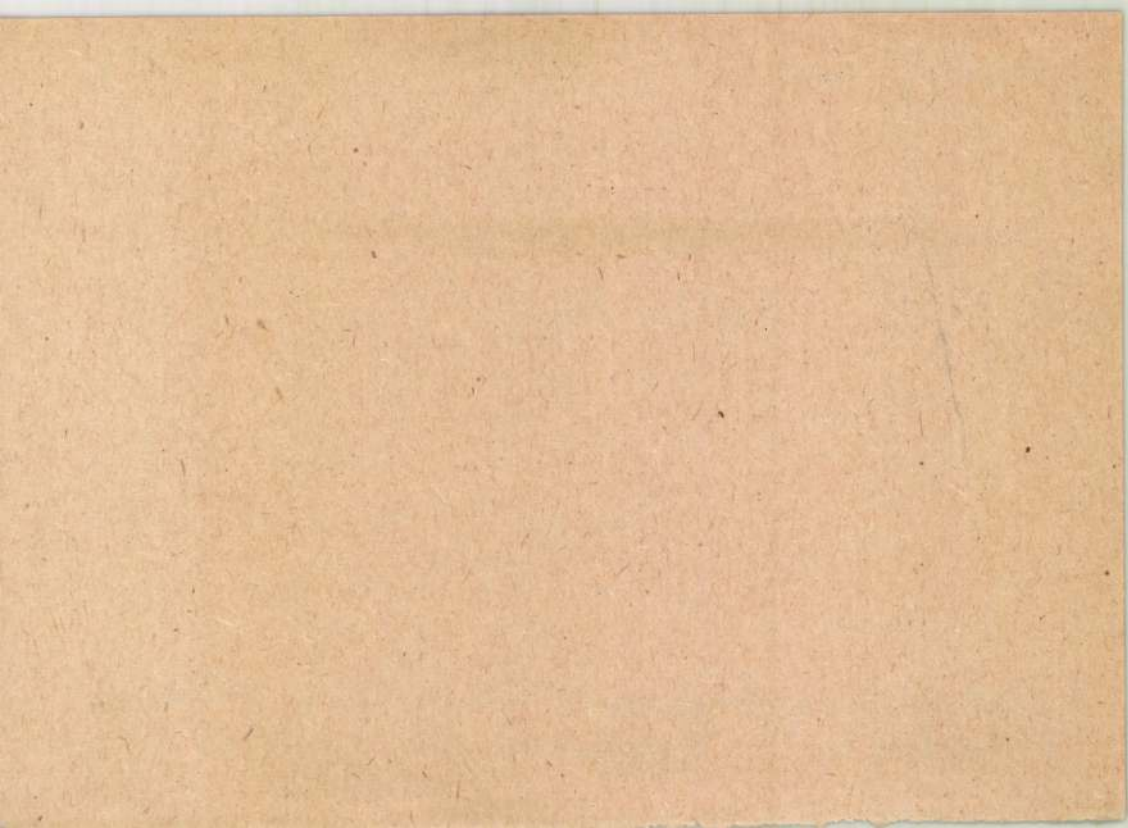
Aludoperűi pedagógusok képzőművészeti stúdiója 1953-1963.
Ber Vajkai Aurél 3. sz. 1963.
38.



Rédey Endre

A Studio alerito kaisc

A budapesti pedagógusok képzésének stúdiója
1953-1963. Ber. Vajrai Anél Bors 1963.
29.0.



az ember valamit mondani szeretne,
ami mindenben benne van, s mindentől távol;
ami ámulatot lehell a felnyitott szemekre,
ami közös sorsú a másnapos halálból,

ami az ölelés kútjából felködlik egyre,
ami vörös lüktetés a naptól kilángol,
amire összebújna, amire béna nyelve,
valami állatszemu, szólni vágyó mámort,

valami mágus szót, amely a fényt jelenti,
aranylót, végtelent, íveset, fehérét -
képletet, melyet még nem mondott ki senki,

de ez csendülő és kórushangú képlet;
valami közös, értő, sugárszárnyú fenti
dallam, mely meghal, mihelyt feléled.

szentmihályi péter

RÉDEY ENORÉ



ha feleletet keresünk arra a kérdésre, mi ma a magyar művészet központi problémája, úgy találjuk, hogy a korszerű forma kialakítása az. azé a formáé, amely megfelel szellemi és fizikai életünk sajátos és aktuális követelményeinek. a születő műveknek csak egy hányada lírai vallomás, amely önmagában találja meg célját, nagyobb része funkciót követel a közösség életében, vagyis a mentalitás és az összművészet, a különböző művészeti ágak, az építészet, festészet, szobrászat, a művészi és ipari alakítás szintézisének problémáját feszegeti. a kérdés fölvetése már több mint egy évtizedes, a háború utáni nehéz évek multán az anyagi fellendüléssel egyidős, de a megválaszolást a tévhitek egész sora akadályozta. s ha mind több és több olyan terv valósul is meg, amely a gyakorlatban bizonyítja be megfelelő voltát azáltal, hogy mindennapjaink gazdagító, alakító tényezőjévé válik, még mindig nagyon sok mű szorul a műtermek négy fala közé, nélkülozi a nyilvánosság életető levegőjét, amely ugyanezt a funkciót kiválóan teljesitené.

rédey endre a kísérletező művészek közé tartozik. plasztikái magukban hordják a monumentális funkció lehetőségét. legszemélyesebb bensőséges hangú szobraiban is benne foglaltatik a készség a kifeléfordulásra. nem fenyeget az a vesztély, hogy az oly helytelen szóval diszitó művészetnek nevezett épületplasztikában felnagyított kispasztikát művelne. de nemcsak formái hordják magukban a szabad tér, vagy az architekturális környezet követelése átalakulás lehetőségét, de ami el nem választható, ezek a formák anyagban elgondoltak, rezonálnak a környezet formáira és anyagára, együttthatnak összejárásnak azzal. rédey plasztikái mai életünk környezetének kialakításában jelentős szerepet tölthetnek be.

körner éva

rédey endre

műteremkiállítása

megnyitja

bojár iván

rendezte

bálint endre

budapest

V. tanács körút 6

megnyitó

1964 április 18

délután 6 órakor

nyitva délután 4-7-ig

vasárnap 10-2-ig

rédey

műterem kiállítása

4925 fnyv I

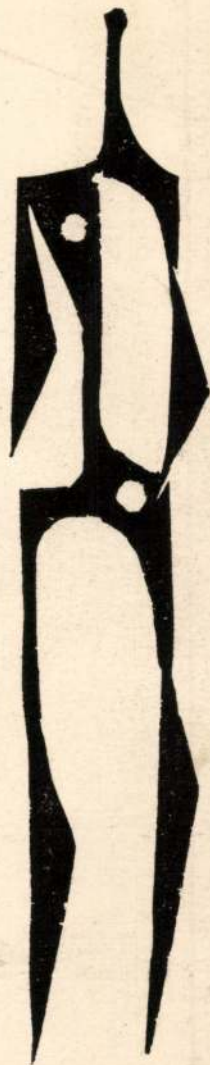
1963

december

**rédey endre
kisplasztikái**

**budapest
V tanács krt 6**

**megnyitás
december 8-án
délelőtt 10 órakor
nyitva délután 4-7-ig
vasárnap 10-6-ig**

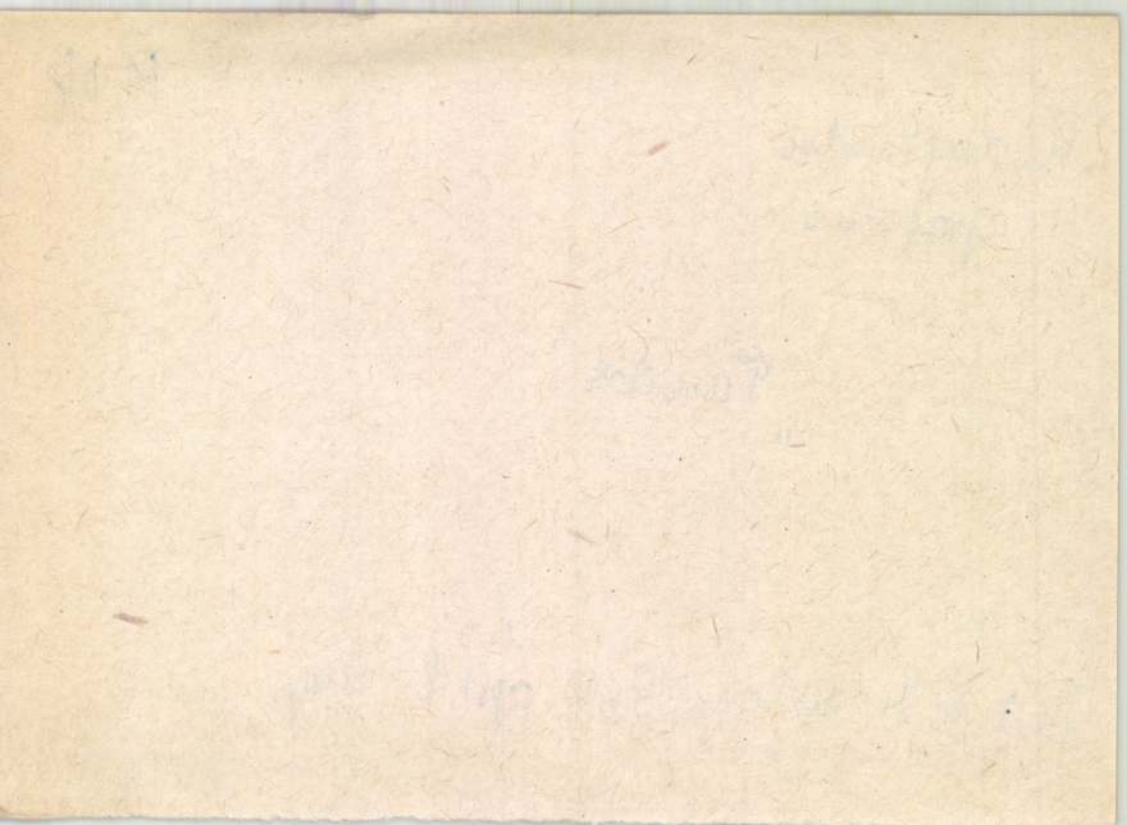


M.D.K.

Ridley Endre
grafikus

"Pauzes"
"

Utas Isrodalom, 1967. apr. 8 - Glap.



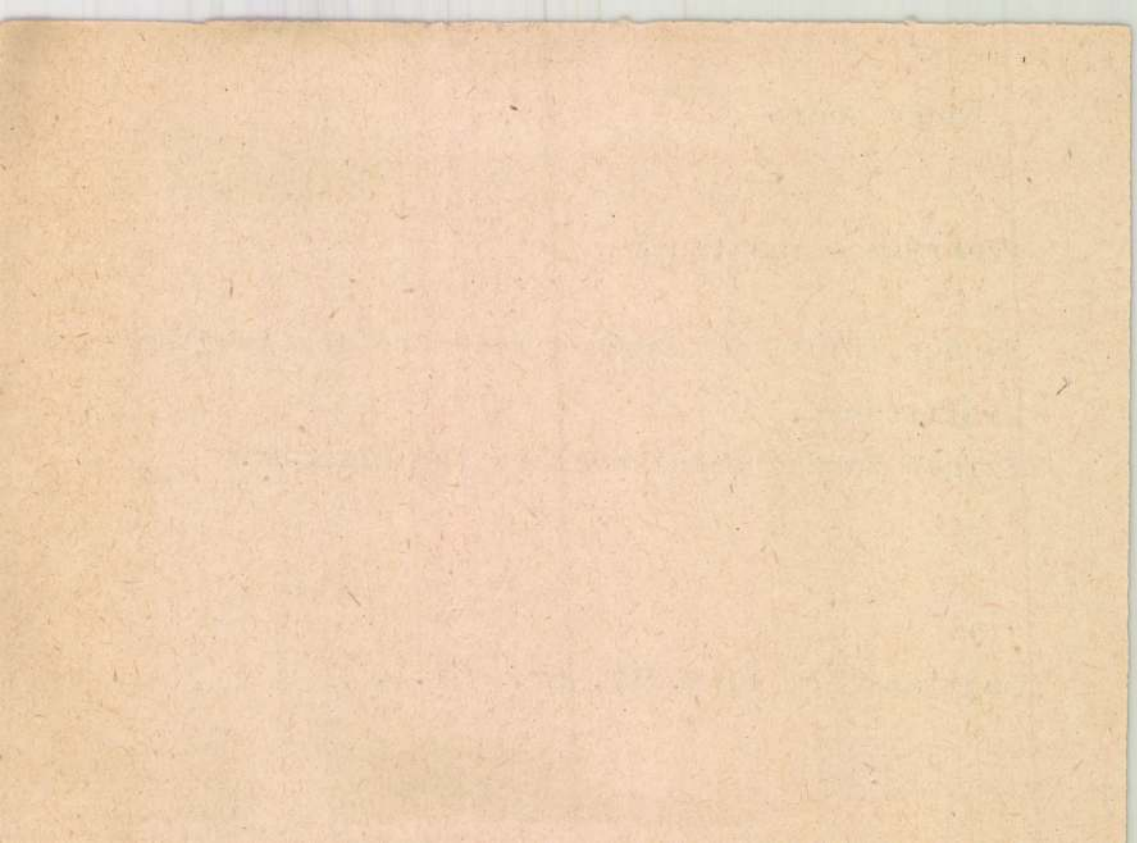
Rédey Endre

Szobrász - rajztanár

Tanács köruti műtermében rendezte meg gyűjteményes kiállítását.

Szines zománctechnikával is foglalkozik.

Rajztanítás 1964. IV. sz. 31.1.



Rédey Endre
grafikus

M.D.K

Uőí fej

Uőet is Szodalom, 1966. júu. 18 - 4 lap.

1811

John Smith
London

1811

The above is a list of the names of the
persons who have been admitted to the
Society since the year 1811.

Ridey Euro

W.D.K.

is Gyarmathy Titánus
körlet az elvó nemzetiség
működés kiállítás.

S.M.: Fehete tal.

Arti Thörley 1864. ápr 24

1871

Richard Smith

is the author of the

book on the

history of the

of the

of the

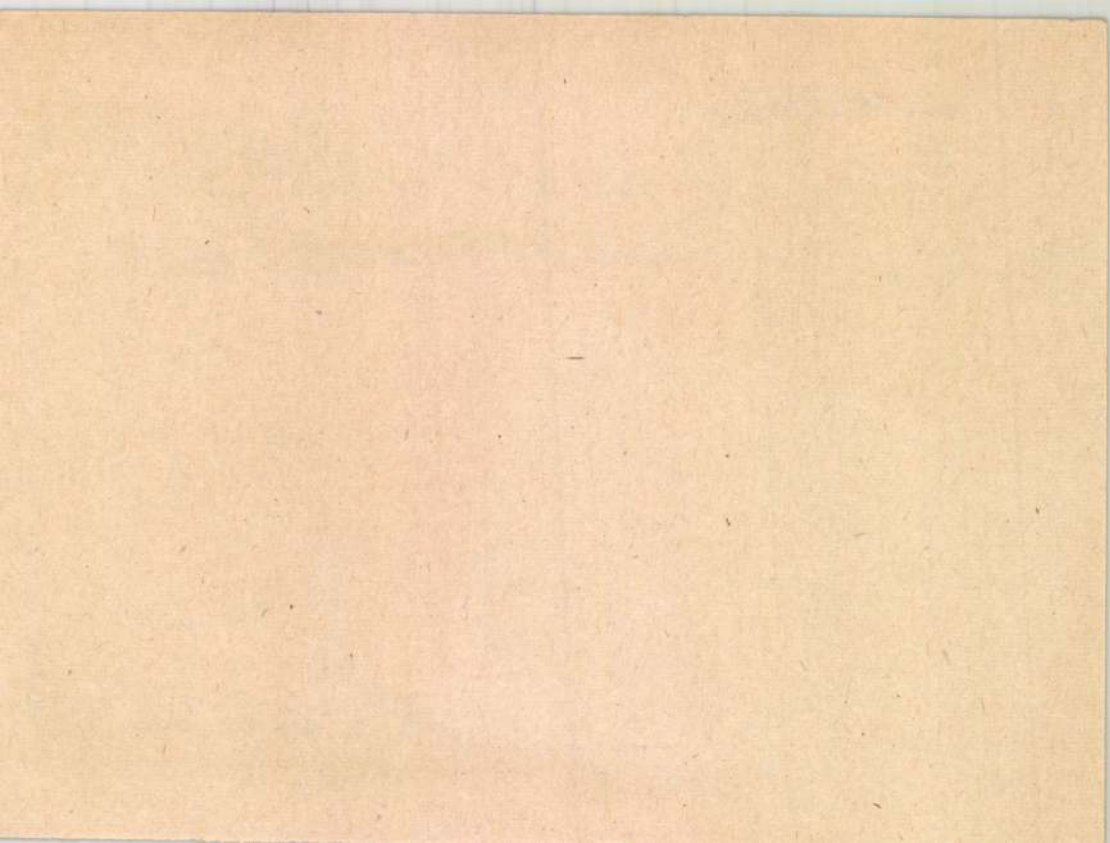
Rédey Terenc

10 ugos romániai úton vett rend.

A Magyar Képzőművészek

Szövetsége Iparműves

Titkár-ágának Tájékozt. 1970. IV. 40.l.



Redő Ferenc

Szigliget, lino

Somló, "

Badacsony, "

Balatoni nyári tárlat 1964.

Keszthely, Tihany, Veszprém

1880

1881

1882

1883

1884

1885

Rédei István festményeiről, grafikus
A képzőművészeti képzésben meggyőző
a komédiákról, a katonai életből mesített festve-
nye képek. "Vallalkozás előtt" - "Feltár-
lították" - "Valamennyi egyetemesen, festőibb
a korábbi, hasonló témájú "műve" - szó-
zatul. (műtve).

T. H.: Humonörök vallandó.
Kései Képek, 1943. júni. 20.

77
The following is a list of the
names of the persons who

Rédey István

1021



Rédey István: HAZAFELE

...tást tekinthetik meg a film-
művészet kedvelői.



1938. Újra Dolgozott
Porcra und Irrsinn

tett a kiadó egy érdekes, tudományos, fantasztikus regényt is; Horváth Zoltán Géza könyvének címe: „Hány példányban óhajt élni?” Sok színes és fekete-fehér kép illusztrálja Harald Lange szép fotóalbumát, címe „Kelet-Afrika állatparadicsomában”.

Az Európa Könyvkiadó újdonságai között szerepel egy, a második világháborúról szóló elbeszéléseket tartalmazó antológia, melynek gazdag anyagát Bart István válogatta. Megjelent Maupassant: „Korzikai történet” című elbeszéléskötete s a Magyar Helikon gondozásában Ovidius: „Átváltozások” című klasszikus versciklusa, Devecseri Gábor művészi fordításában. A Napjaink költészet sorozatban látott napvilágot Edward Cummings 99 verse, kitűnő műfordítóink tolmácsolásában. A Diákkönyvtár új kötete Makszim Gorkij: „Az anya” című híres regénye. Az amerikai esszé legjobb mestereitől közül kiváló válogatást az Országgh László szerkesztésében megjelent antológia: „Az el nem képzelt Amerika”.

... a könyvesboltba került Kosztolányi Dezső összegyűjtött verseinek régen nélkülözött vaskos kötete. Bolya Péter novelláiból ad válogatást „Az eltűnt szoba”, Benamy Sándor regénye „A kompárt, az agglegény és a kisfiú”. A Magyarország felfedezése sorozatban látott napvilágot Tüskés Tibor a mai Pécs-et, annak problémáit ismerető könyve, a „Nagyváros születik”.

A Tankönyvkiadó az író születésének 150. évfordulója alkalmából érdekes antológiát jelentetett meg „Jókairól — Jókairól” címmel. A Korszerű nevelés sorozatban látott napvilágot Kozma Tamás tanulmánya, a „Hátrányos helyzet”, mely egy kritikus oktatásügyi probléma társadalmi vetületével foglalkozik.



SAJTÓFIGYELŐ

MAGYAR
HÍRNYELV

BUDAPEST, IX., ÜLLŐI ÚT 51

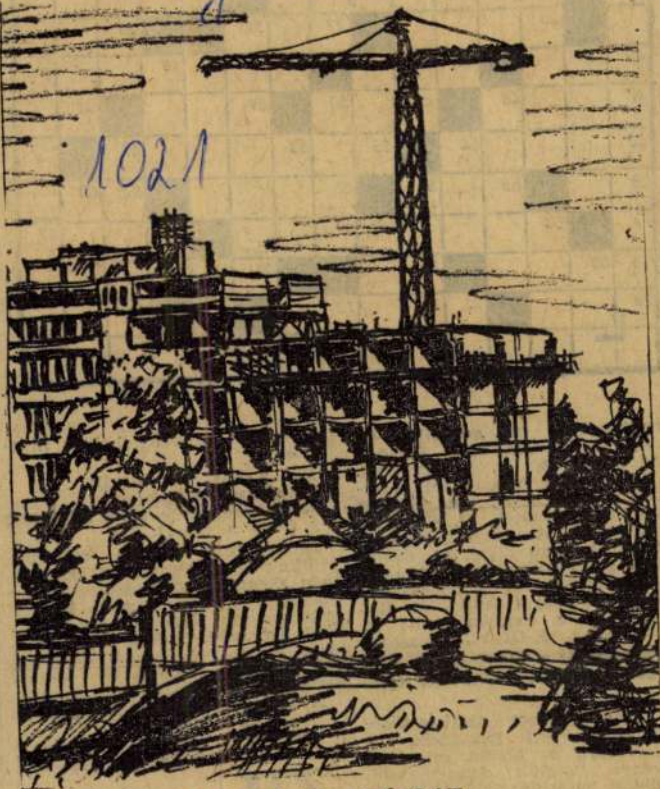
Telefon: 138-068, 387-748, 340-728

1975. júli 13

ZALAI HÍRLAP

Rédey István

1021



Rédey István: VÁZLAT

40	41
47	
53	
58	
68	69
73	

jelentő" című mű szerzője. 46. ... ica, Beethoven III. Esz-dúr szimfóniája. 48. ... oz, árnyékol. 50. Nobel-díjas francia író (André). 54. Kosár. 56. ... ett, nálunk tiltott szerencsejáték. 57. Az erdő-őr is ez. 60. Az igazi bor ebből lesz. 63. A ruha dísz. 64. Cselekedet. 65. Pest megyei község. 66. Idegvégződés. 67. Amerikai Űrhajózási Hivatal (NASA). 69. Hátralról éri! 72. Szintén nem! 74. Fordított rag. 75. OI. 76. Sőt szélel.

Beküldendő: a vízszintes és függőleges 1. számú sorok megfejtése.

A megfejtéseket szerkesztőségünk címére kell beküldeni. A levelezőlapra az alábbi rejtvényt felragasztani. **Beküldési határidő:** 1975. július 19. Legjobb rejtvényfejtőink között minden hónapban könyveket sorolunk ki. A július 6-i számunk-

ban közölt rejtvény helyes megfejtése:

**Hül a bak, füt a rák
Forr a világkazan:
Most küzd, előre, most küzd meg
A Nap a téllel!**

Június havi legjobb rejtvényfejtőink közül könyvet nyert: **Kánán Gyuláné**, Zalaegerszeg, Lantorhegyi u. 18/a, **Furján Ferenc**, Zalaegerszeg, Egerszeghegy, **Fenyvesi Istvánné**, Nagykanizsa, Koldaly Z. u. 1-3. **Jánosi Józsefné**, Nagykanizsa, Béke u. 64. **Molnár Istvánné**, Tófej, Rákóczi u. 14.
A könyveket postán küldjük el.

ZH

**Rejtvényt-
szelvény
1975. júl. 13.**

Rédly Sándor
hontmegyei birtokos
székesfehérvári rajzoló

A Szondi-csütlér-
pólvárii kőszék rajza
Repr.

Pongrácz Lajos
Szondi-album
Győr-főm., 1885
12.l.

Fenti szervert a
Győr Károly által
vésett Szondi-csütlér-
pólvárii kőszék
ábrarajzi oldalát
Repr.
m.o. 58.l.



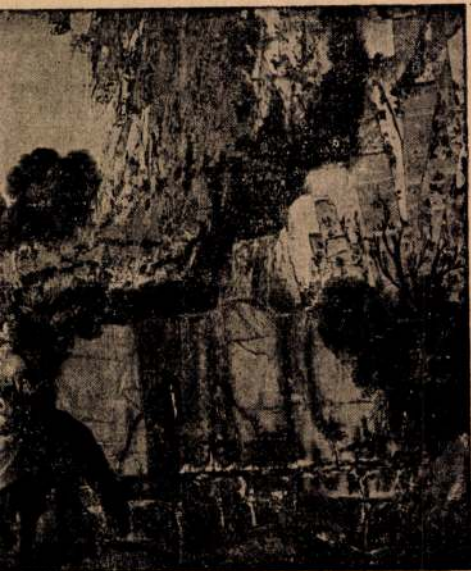
Redlitz

nyomdai család

l.

Kettenyomtatott

268. l.



...enekülés Egyiptomba.

...gyarországi Szent Erzsébet

...on, olaj, 190 × 110 cm.

...ve lent jobbra: Franz Dobyaschofsky, 1866.
...or primás rendelte a művésznél.

Beszédes Kálmán: Az esztergomi érseki kép-
...tár. Esztergom, II., 1875., 44. szám. —

Mészárosy: Az esztergomi érseki káptalan

Redlitz Ferdinand

Janus

Königsbrunn

Kerteszyontott

154. l.

**RUDNAY PRÍMÁS KÖRMENETI
KERESZTJE,**

ezüst, részben aranyozva. Hátlapján: PAR (Princeps Alexander Rudnay). Bécsi hitelesítő bélyeggel és K mesterjeggyel.

Mag. 196 cm.

Joseph Kern bécsi ötvös műve 1821-ből.

Rudnay primás (1819—1831) ajándéka.

Lepold: Adatok 36. l. — Lepold Katalógus
214. sz.

MAJTHÉNYI ANTAL MELLKERESZTJE,
aranyozott ezüst, malachit dísszel. Hátlapján vésett inda, belsejében ereklyék.

Mag. 9 cm.

Magyar (?) munka 1830 körül.

Majthényi Antal esztergomi kanonok (1825—1856) hagyatékából.

Lepold: Adatok 33. l. — Lepold Katalógus
97. sz.

KANNA ÉS MOSDÓTÁL.

A kanna Bécs, 1830, EA mesterjeggyel.

Magy 22,7 cm.

Az ovális tál Bécs, 1830, CS mesterjeggyel.

Hossza 40,5 cm.

A talpán ovális medaillonban: Országos Katolikus Szövetség MCM.

Csernoch primásnak ajándékozta aranymiséje alkalmából az Országos Katolikus Szövetség, 1925.

RUDNAY PRÍMÁS KÖRMENETI

Reclitz Ferdinand Jos. nos .

myöndöör

1775-ken ällid myöndööl Eperjeten. Helala
 ulai öpöögö bilä a myöndööl Reclitz Maria
 nöläwöy öörp.

Fritinger häntö: Hapand kömpömyömläöl.

Grafikoi Spende 1893ief. 1762.

Redlmayer

eienvärd

läsa

Nern. Köst

1939-40. 66.l.

8

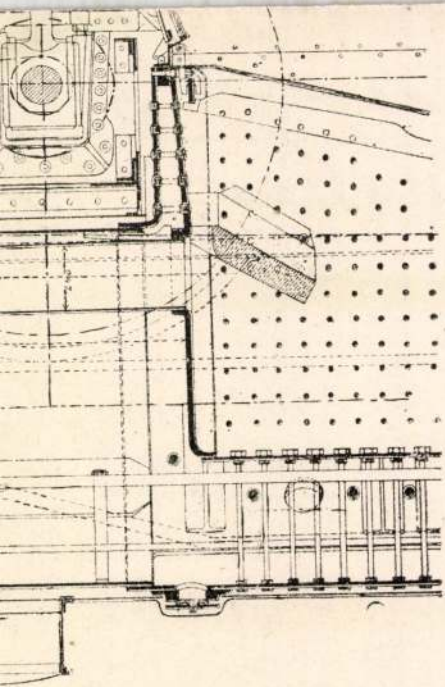
Ronai Kays'had V. 257.

Redlmaeyer F. W.
nobis

d-

Csányi Erőstipalom

172. 2.



A MAGYAR MÉRNÖK-ÉS H

Redlmayer F. W.

l

Va Hö Ernst grüß

VII/II 25

indulok új alkotmányos küzdelemben,
gítimizmus lánglelkű apostola: Griger
királyság megváltó eszméjének. És
nyugalmat, békét, becsületes demokráciát.

Ezért fordulok barátaimhoz, hív
lakozzanak hatalmas, lelkes táborunk
igaz ügyét, harcoltam a főváros autonó
sok ezer embertársamon, joggal kérlek
harcolni az elnyomatás veszedelme ellen.

És kérek mindenkit, akit közös e
nek semmit, amíg igazolt embere
Griger Miklós és az én nevem

Budapest, 1935 március havába

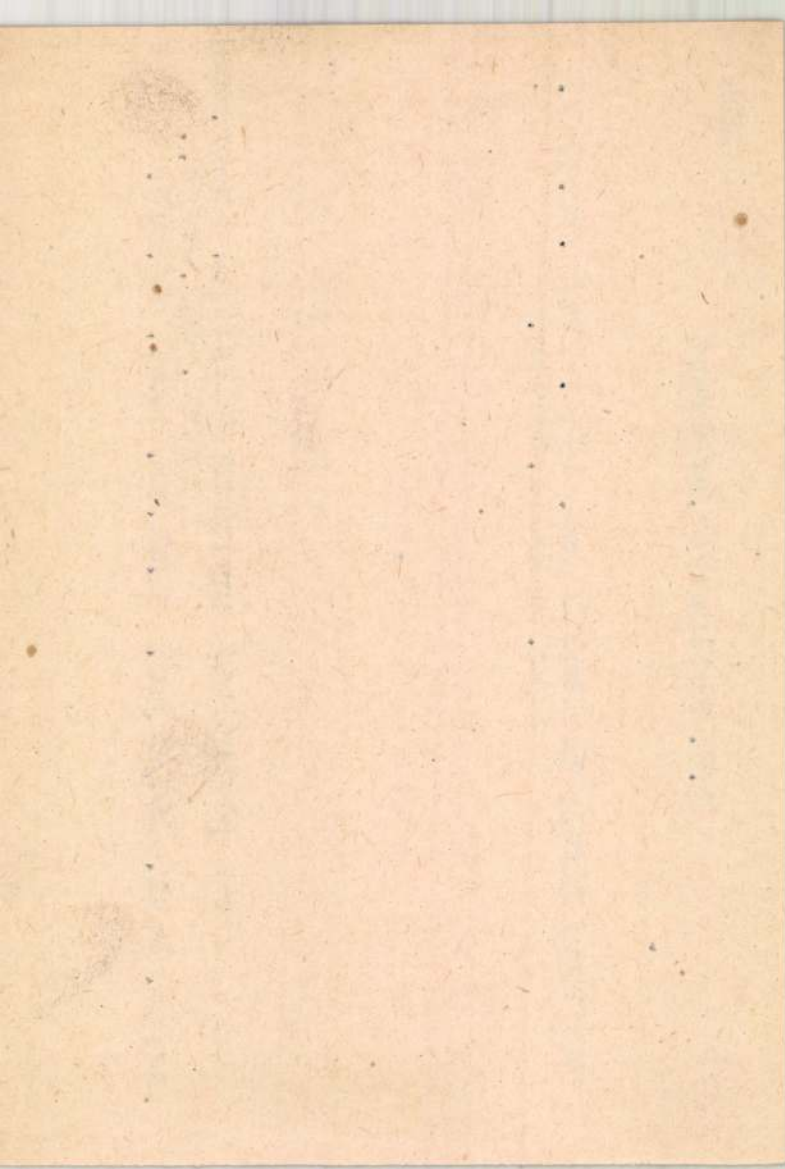
F. W. Redlmaeyer, szobrász

MDK

Batthyan Károly herceglékérme. 1770. Arany. br. plak.
Repr. a XXIII. táblán.

Munst. Muz. plastikai anyagának aukciója, Szobr. doml.
művek, plak. érmek.

Árver. Közl. 1936/9 jan. 1. rk. sz. Kat. 50. old.

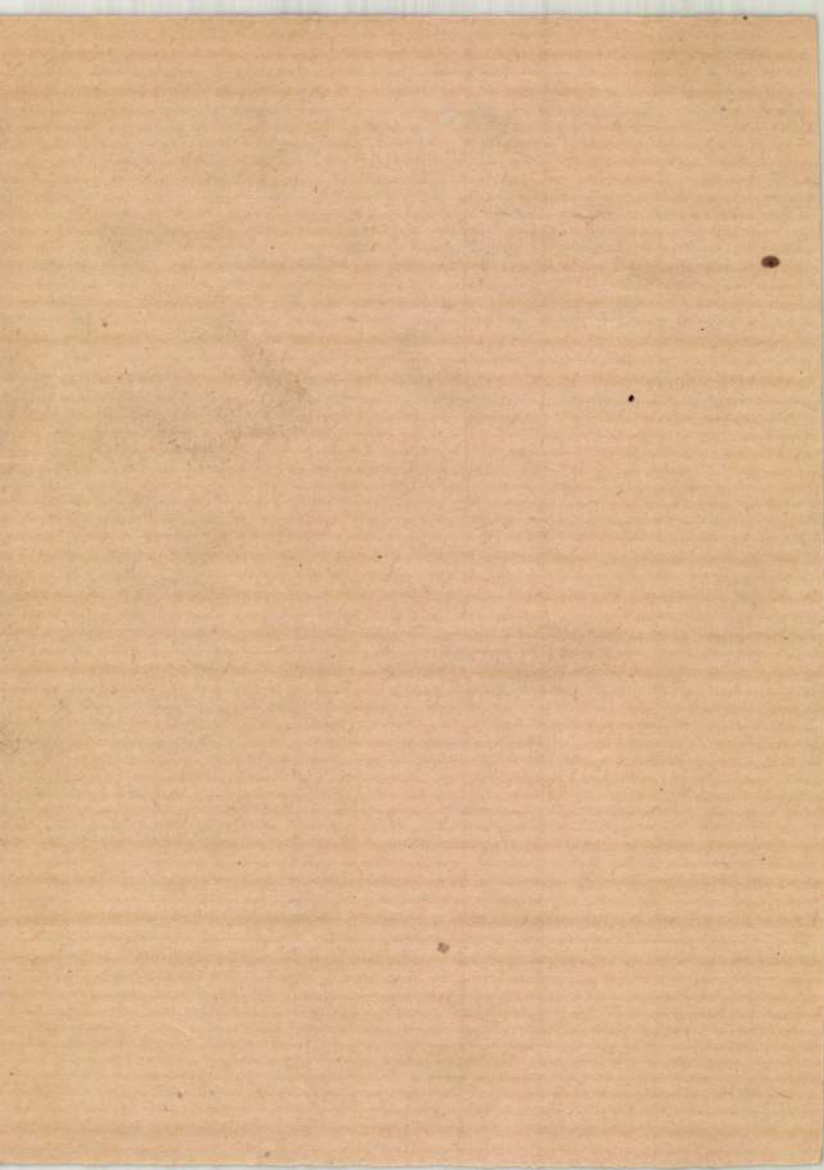


Redlnaeyer, F. W.

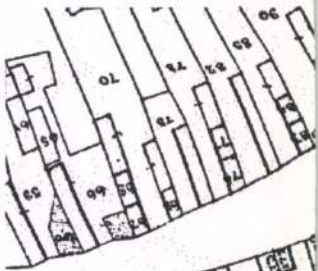
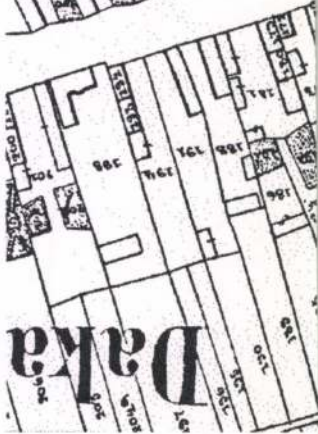
- Balthyan Karsh herceg
emlékére, 1770. I
Könyvkiadó és nyomdai

Ernst-Muzeumaukcioja

I,
50. l.

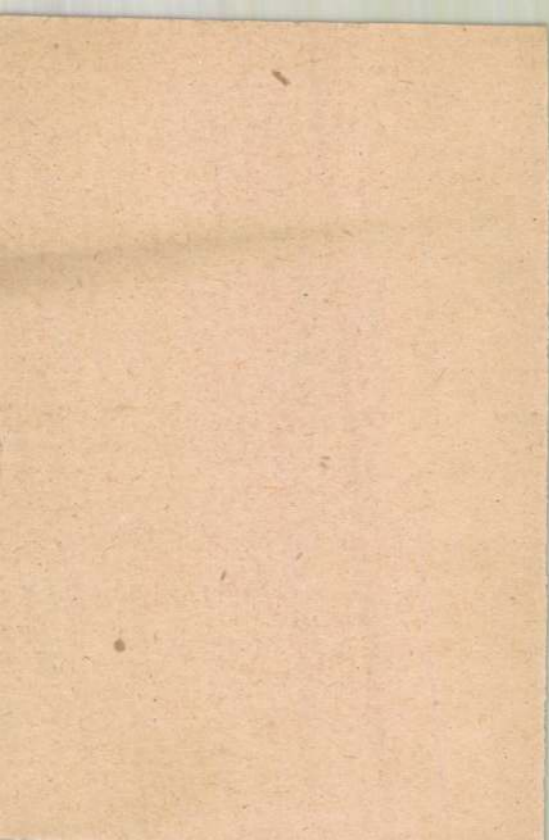


Daka
DOK



század közepe

másnak majd sikerül. Tu-
ig elég biztos alapon, hogy



Rédly György

Közművelődési

1860-ban javításra
sziget ar alábbi név
szűkítésére.

Adam Ivan. A sen-
premi névadás-
Veszprém 1912. II. r. 488. l.

1761

cajzot

elobb

t ahogy

yatlott,

zokat

kat

olna

ziclos

k on-

e nem

sor-

egli-

ovabbi

zor,

sok

evék

ests,

-

MDK

Redly Károly

Hortenzia, of.

Thea asztal, "

N. Szal. 2. zsűrimentes kiáll. 1916. máj. 18 l.

107

1870

1871

1872

1873

Ünnepi Könyvhét 2000.

Készült a BDMK rotaüzemében, 120 példányban.
F.k.: Pallósiné Toldi Márta. Gy.sz.: 14/2000.

REDEI Magda



„Aranypáva
Hajnali ég udvarába”
/Gazdag Erzsé/

Közreműködik

Söjtöri Bálint /mese/
és
Tóth Bianka /furulya/

A Berzsenyi Dániel Megyei Könyvtár
tisztelttel meghívja Önt

Rédei Magda
grafikus
kiállításának megnyitójára

2000. május 19-én 16 órára
a könyvtár előadótermébe

Megnyitót mond

Kapiller Sarolta
titkárságvezető
Megyeháza

A kiállítás május 19. – június 10. között
megtekinthető a könyvtár nyitvatartási
idejében

Életrajz

Rédei Magda 1942-ben Budapesten született. Grafikus és bölcsész. Grafikus munkát a HUNGEXPO és az AGRO TERV vállalatoknál végzett. Munkájáért miniszteri dicséretet kapott. Szabadúszóként az IKARUS, a LÁNG Gépgyár számára /külföldi partnereik részére/ szórólapokat, prospektusokat, arculatterveket készített. Rövid ideig tanított rajzot. Tervezett könyvborítókat, játékdobozokra grafikát és fotográfiákat. 1998 óta foglalkozik komolyabban képeslapok tervezésével. Ezek közül néhány a Zsigray Stúdió kiadásában már megjelent.

Az UNICEF magyarországi képviselője 19 képét küldte el a szervezet nemzetközi zsűrijébe. 1998-99 nyarán a decsi művésztelepen dolgozott. Azóta más jellegű munkái is születtek, amelyekkel részt vett csoportos és egyéni kiállításokon. Képei papírból - tépéssel ill. vágással készülnek. /Kollázs/ 1998-tól tagja a Szabad Képző és Iparművészek Országos Szövetségének.

Csoportos kiállítások:

1988.

- Szabad Képző és Iparművészek III. Országos Kiáll. Újpest Galéria /Budapest/
- Budapesti Művelődési Központ /Bp./
- Nagyközségi Faluház /Decs/

1999.

- Almádi Napok 99 /Balatonalmádi/

Egyéni kiállítások:

1999.

- Céh Galéria /Szentendre/
- Európaház /Graz/

Készült a BDMK rotaüzemében, 200 példányban.

F.k.: Pallósiné Toldi Márta. Gy.sz.: 15/2000.



**„Aranypáva
Hajnali ég udvarába ”**
/Gazdag Erzsi/

RÉDEI MAGDA

kollázsainak kiállítása

a Berzsényi Dániel Megyei Könyvtárban
május 19. – június 10. között



A kiállított képek jegyzéke

A Biblia képei

Ádám és Éva
A bűnbeesés I.
A bűnbeesés II.
Énekek éneke
Feltámadás
Jeruzsálem
Látomás a harsonáról

Mózes
Salome
Sikátor
A tiltott fa
Via Dolorosa I.
Via Dolorosa II.

Meseillusztrációk

Aranyhajú
Csillagszemű
A kék madár
Csongor és Tünde

Lévay Erzsébet verseihez

Farsang napja eljött már - Farsang van
Itt a nyár
Móka-dal
Ősz – Ősz végén
Őszi dal
Vidám őszi dal

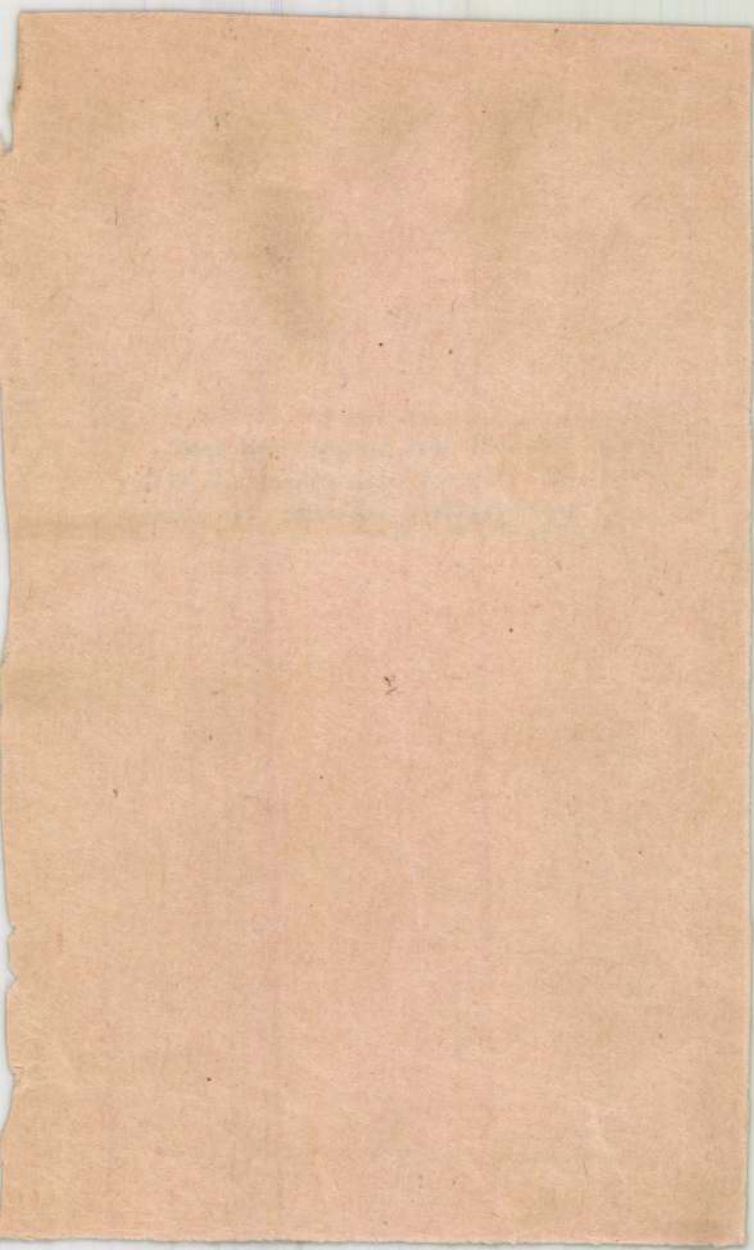
Gazdag Erzsi verseihez

Fecskehíradó
Aranypáva
Fecskenóta
Hajnalka nyílik a kertben
Holdat, napot kérdező
A kecske és a kóró
A kint felejtett madárijesztő I.
A kint felejtett madárijesztő II.
Megy a vonat
Mondóka
Napraforgó
Száll, száll a pillangó

Rédey János

Rédey János, szül. 1826-ban Kas-
sán, 1844—45 az építészeti szakosz-
tály hallgatója volt.

Fleischer Beis 78. l



Rédey Perri

perri was born 1891

Osro, 1936.

II. Apr 10

21:1

11, 12, 15, 16

17, 19, 10

my museum in ...

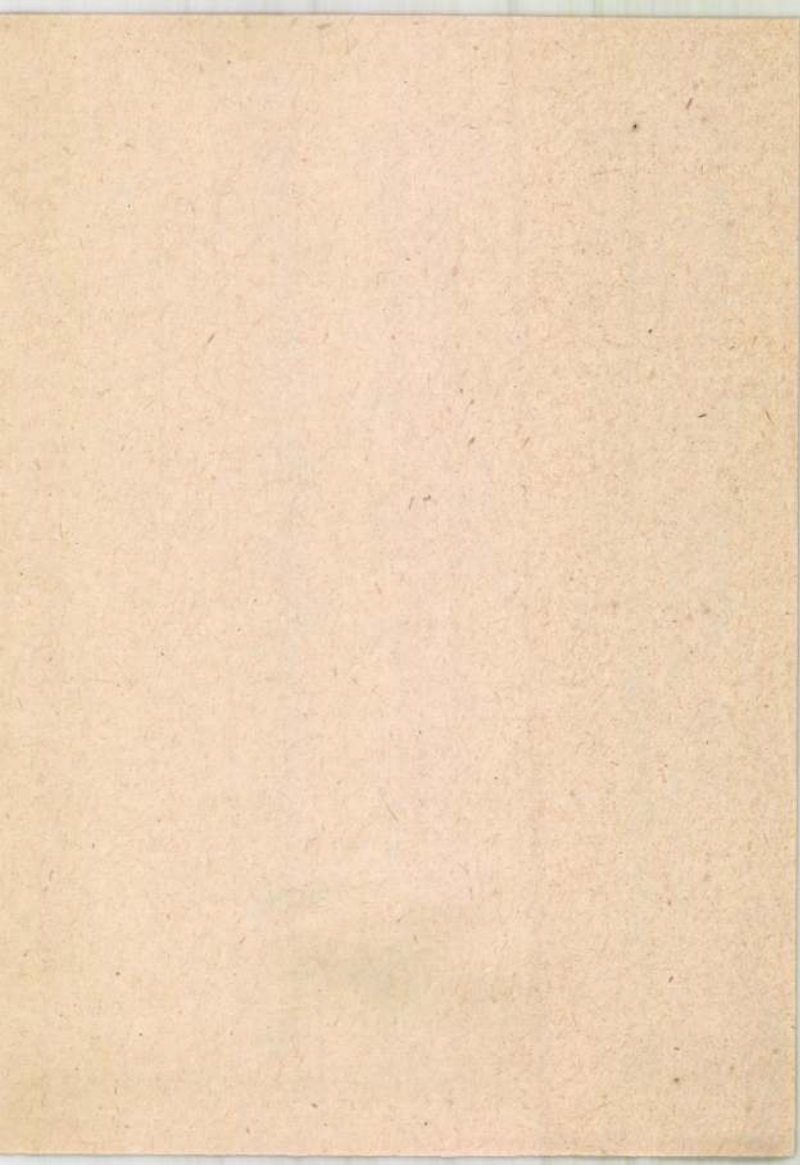
Robert Burns

Whitae synt a
margelhu adalbrude is
kradivok eding vikeog
kennetmek latom as
on megoket kenveny
kuk Oradys spottadga
ke vektis sygh for
reut hivatkovas a
veteis, hoy a kiad
kie utan a helo p
nuelm, a hatmek
koltsege kitalvany
It temptomak me
kejt avit nem eng

Reley Miholy

Wologweli epithegeime' oldogot
Wologweli 1777-ben Jöchi Jhann
Christion ar talas.

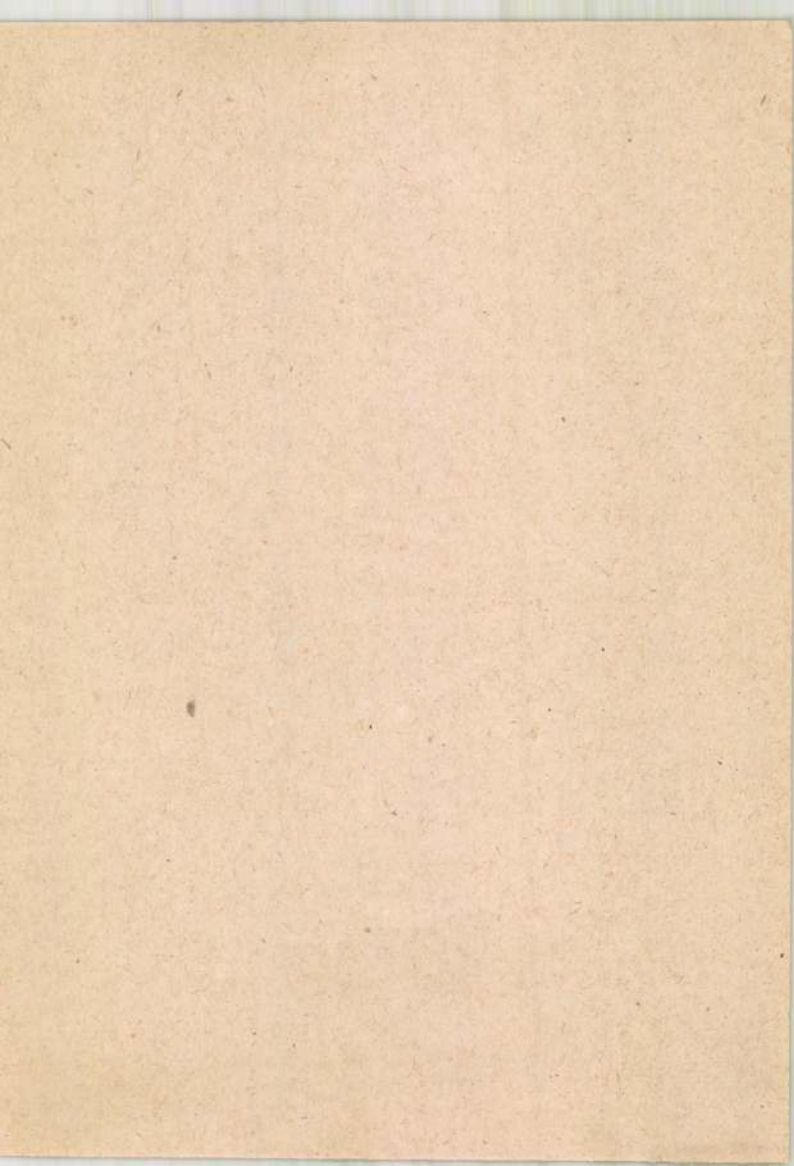
B. Nagy Margit: Penekansz ei kislak
Budapest, Puharsz, 1970.



Reeley Mikoly

episthegeseimel' elstgogott Athogvordatt
1227-ken storfolur greta Johar.

D. Wagy Wangil: Remenandur ei boralls
Ereldyden. Duhoresi, 1970.



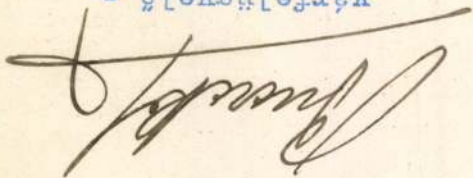
Rédey Reró
iró is rapoló

l.

Óseró, 1936. II.

est. 7 n. 11, 12. l

vártelegyelő.-

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'János Kőrösi', written in a cursive style. The signature is positioned above a horizontal line that extends across the width of the text.

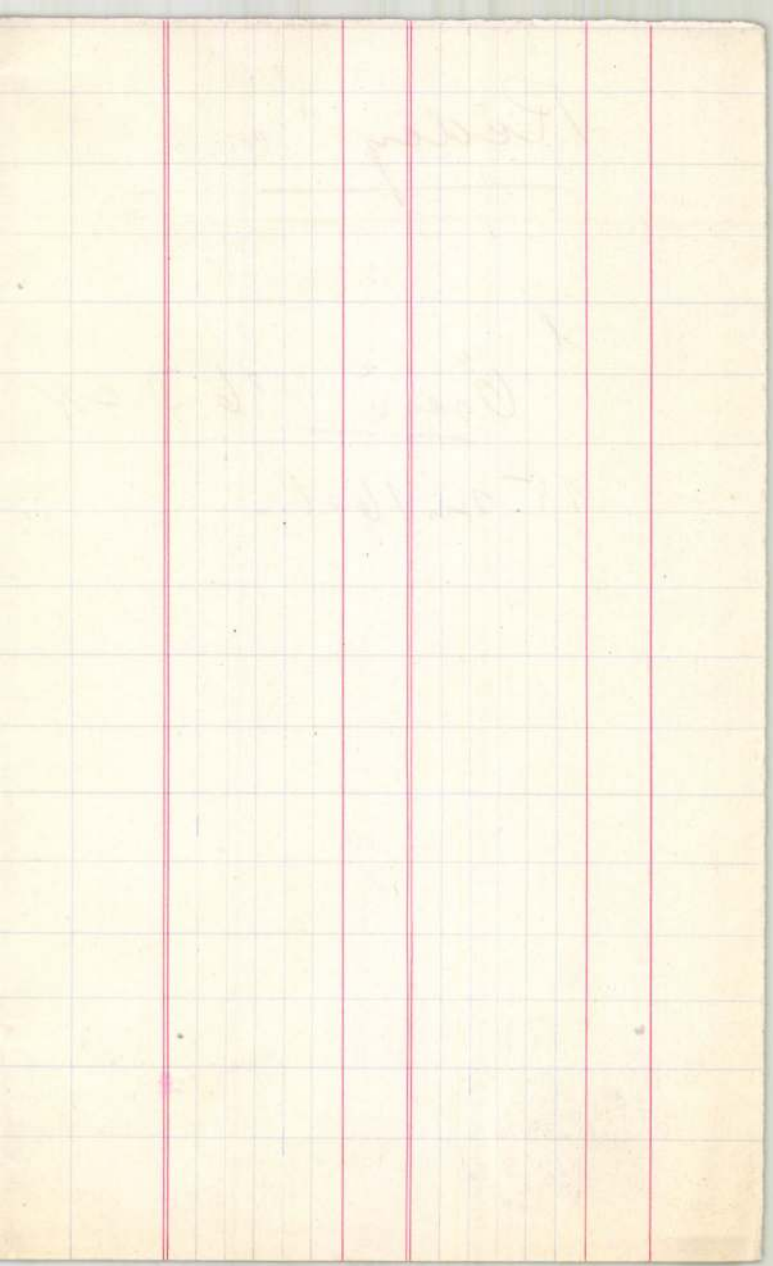
Tisztelettel

, 1915. évi július hó 20-án.-

Rédey Perő

1.
Ószo, 1936. II est.

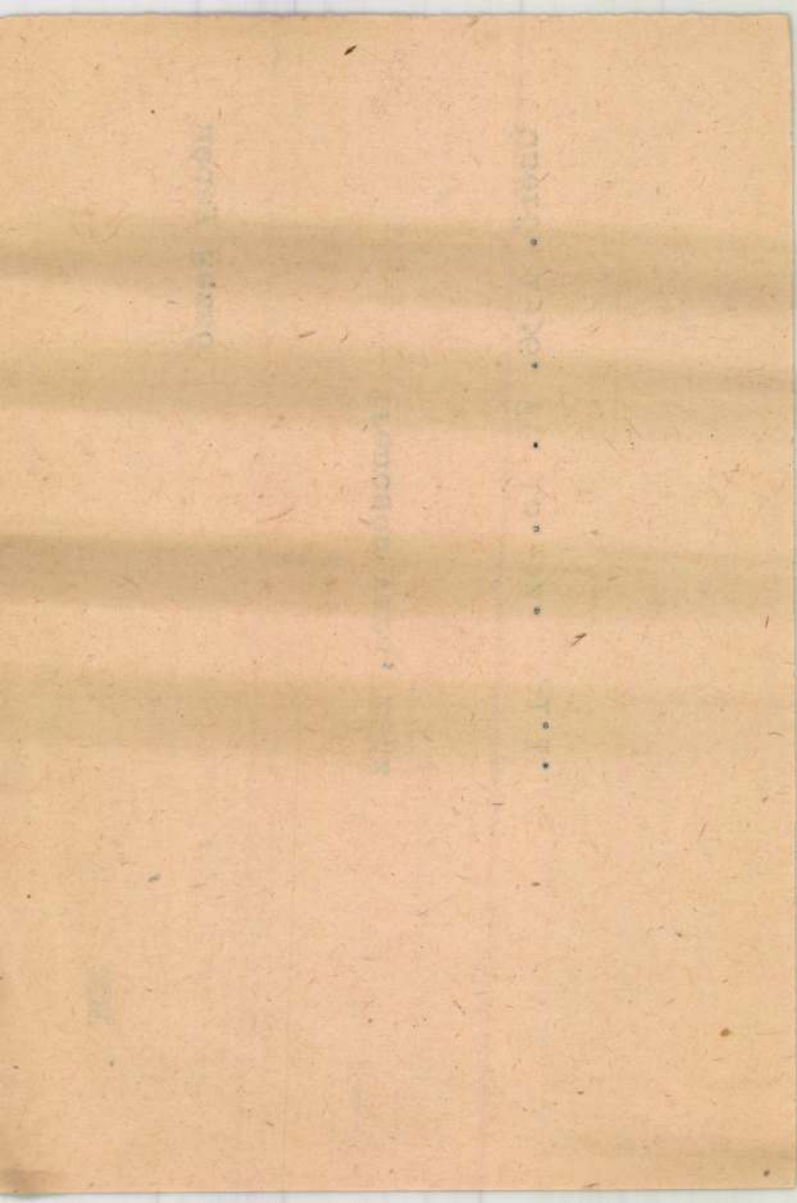
15 n. 16. l.



Rédey Rezső

Frencsén vára, rajz

Öserő. 1936. II. 10. sz. 21. l.



Rédey Tivadar

mintakén

nyhat Goston 1887-
be 32 éves korában

Vai 27 1887. 2589

Robert [unclear]

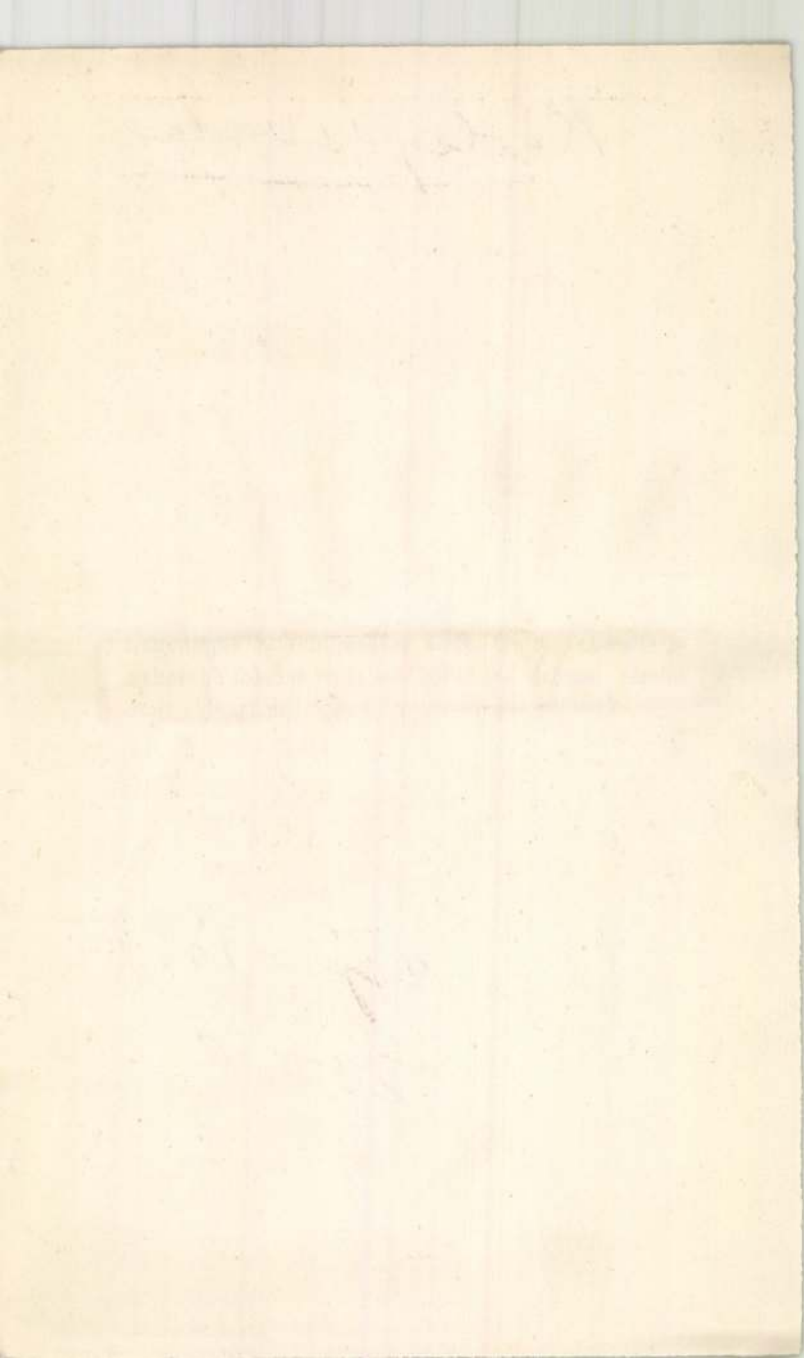
[unclear]
[unclear] [unclear] 1877
[unclear] [unclear]

[unclear] [unclear] [unclear]

Rédey Tivadar

61 éves korában, Aradon. — RÉDEY TIVADAR, mű-
építész, 32 éves korában, Gödöllőn. — Ifj. Kiss
Károly, 18. j. Kiss György szénremé-

Uas. viz. 1887.
258. l.



Redhaber Gwonn
anwarts

l.

Wasi Gopron 1716

II. r. b. k.

1526. 422. f.

Kalóring -
Frisítő^{us} -

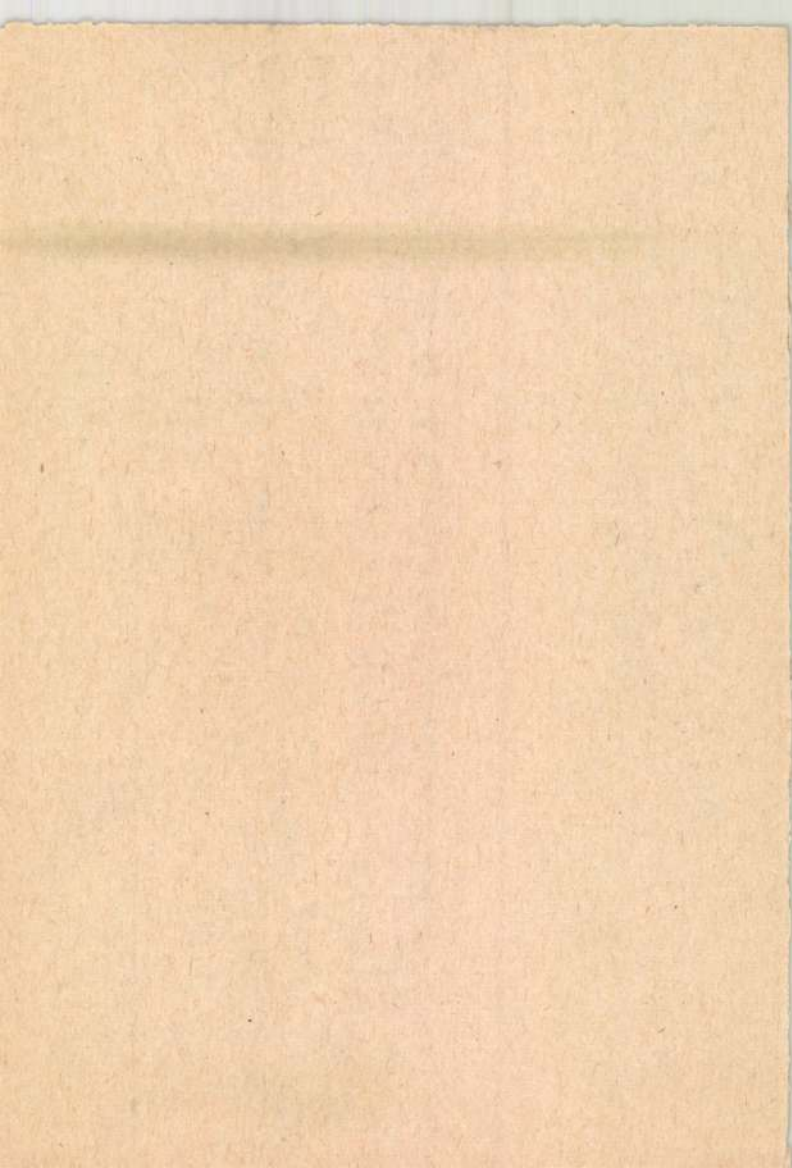
solt vasat megdicséri. Szóval, mint mon-
rit, et le travail n'a aucune qualité». A ko-
tremement d'originalité, de fantaisie et d'
t très mauvais, les compositions manquent
nze) qu'ils ont obtenu jusqu'à ce jour
mak saját szavai : « les produits (du petit
nzásra adja magát. A bronziparról pedig
nére veti az ékszeriparnak, hogy szolgál
tja a magyar agyagiparról, ugyanakkor
zi iparra átérve, egyrészt elismerését nyil-
e tárgyról már közzétettünk. S ha a mű-
véleményen vagyunk vele, s ismételjük a
olja az üvegfestészeti műhelyt is. Mi is
bb kézi ügyességre vall. Izléstelenséggel
nyzik a jó ízlés és az eredetiség, munkájuk
. Kifogásolja, hogy az iskola növekedésével
y erről a tárglon meggyszóznai nem lehe-
rt tanítás jóval alaposabb amannál, csak-
bár az országos iparművészeti iskolában
i iskolája tültett rajta és ismét igaza van.
y az országos tárglon, a város iparművé-

Richard Bell

a speedi Dom for some time. I'll be in much
well, but a much idler must a Dom for
monolatry, they find all the metathe
Richard Bell a other member, such
ne a K. r. i speedi at magon seller for
all the other in architecture now.

Richard Bell

1994. May. 26. T. V. 21. 50 V one



Rédiger Béla ifj.

Új Magyarországnak
1941 febr. 19.

Ifj. abrudbányai Rédiger Béla iparművész, a magyar—amerikai olajipari rt. tisztviselője életének 48-ik évében Budapesten elhunyt. Temetése február 19-én, szerdán délután 3 órakor lesz a rákoskeresztúri köztemető halottasházából az unitárius egyház szertartása szerint.



Ilyen komolyan vették akkor a meggyőződést.

... az utczákon »nau Wan«-t kiabált a vízhorád, »Reibсанд«-ot a kőpon sváb és »Stroh kááf«-ot ordított a faluról bekerült szalmaárús, ha magyar műves volt is.

Pedig abban az időben már bontogatta szárnyait a magyar szellem, a ma érzés. Csakhogy roppant nehézséggel tudott utat törni az idegen világban.

A politikai élet már erősebb hullámokat vert. Hanem ezek a hullámok igen hathattak ki szélesebb körökre, mert nem volt megfelelő magyar sajtó, azt közvetítse.

Magyar lap volt ugyan már elég s a magyar politikai, tudományos és dalmi világ legkiválóbb alakjai állottak munkatársai sorában, de az idegen szelle mely a főváros életére nehezült s a közönyt, mely az országot megütötte, csak nagyon lassan sikerült megtörniök.

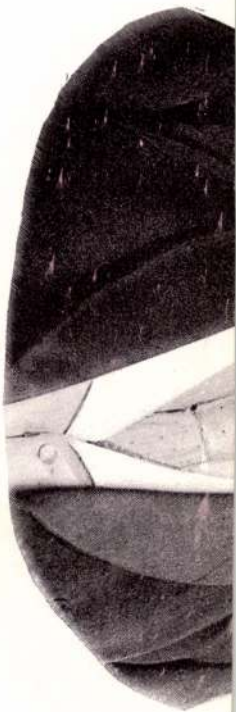
Az ország népe, mely ma boldogtalan, ha a kora hajnali órákban kelet lapjait ágyához nem viszik, akkor még nem igen volt kíváncsi sem a politikai

Rédiger Béla ifj.
iparművész

Abrudbányai ifj. Rédiger Béla iparművész 48 éves korában meghalt. Szerdán 3 órakor temetik a rákoskereszturi temetőben.

Pesti Hírlap
1941. febr. 19.

vásárhelyi Wodianer József



Rédiger Béla

butokarveső

1909-12

Éimisk 1930. 87. l.

126/94 № 132.

4588

Értelmeztetve, hogy a 10:14.5 óráig.

"PÁVVA"

A nyitott átlakú cselekedetek mellett,
, melynek esetében meggy átlakú látható. Ugyan-
emellett az országban nyugodt állapot. A fap-
számú korszakban a várak és városok re-
súrtak az országban, melyek a várak és városok

Rédiger Prêla

u ENKE - 100 300K

Simisk 1913 - 14.

Rodriguez Books

W. F. W. K. E. - 1870

Journal 1870 - 71

Rédiger Béla

EMKE 1st Book

Artimisk 1909/10. 9.1.

en festő.
abból.

ultán és huszárcapitányi
Előre fésült haja, bajusza

és szemöldöke barna.
s, vállvetőjét hátracsapta,
s van »F. I.« monogram-
a és kardja markolatának
az asztalon forgós csákö

— Lelt. sz. 520. — Ertéke
ka 1894 május 15-én. — Az
tóber 4-iki 48320 sz. min.
etett 1894 szeptember 25-én
datok. 1894: IX. 386. *Isme-*
Antal.

Rédiger Béla

100 K. államocsef

Értelmist 1911/12

24. l.

Reitiger Holz

100 K. abgenommen

Postmark 18/11/12

52.5

Rédiger Bela

100 Kállamogó

Ertimisk 1910/11. 15. l.

149

4-én. Φ 1535 után.

Törnyöld.

broniszfia, kinek testét megyszínű ken-
rit össze, ~~az~~ baljával ^{néző} előre mutat,
néz. Szőke haja göndör, bajusza és szá-
~~könyörű és bal lábánál~~ ~~val~~ ~~lissz~~ ~~felebb~~ ~~es~~ ~~pisztoly~~ ~~lepett~~.
egyed. vidék.

1896: XI. 27-én a 63490 sz. leirattal

17 (77/97. 80/97.)

a 13050 ~~HA~~ ~~MA~~ sz. ~~font.~~ (123/97.)

1 leirat

Rédigjer Bels

EMKE-töl 300K

Estimisk 1911/12

24. l.

Georg, ökon. VIII. 199

Rédiger Béla

EMKE-tól Jók.

Ertimisk 1910/11.

15. l.

Ujeshnik

№. 204

Rédiger Béla

Karollévi jelesredm.
és képviseleti öklével
Örmiszt 1912/13

29. l.

T. 2067.

évő forrás előtt a lovait megita-
tát igazgatja. Felirata:

riscche ~~WM~~ Gruppen.

k. 18.2: 51.2 cm.

Rédiger Béla

EMKE-től 300K

~~Abonyiszabó h.n. I. III.~~

Gimisk

1912/13.

28. f.

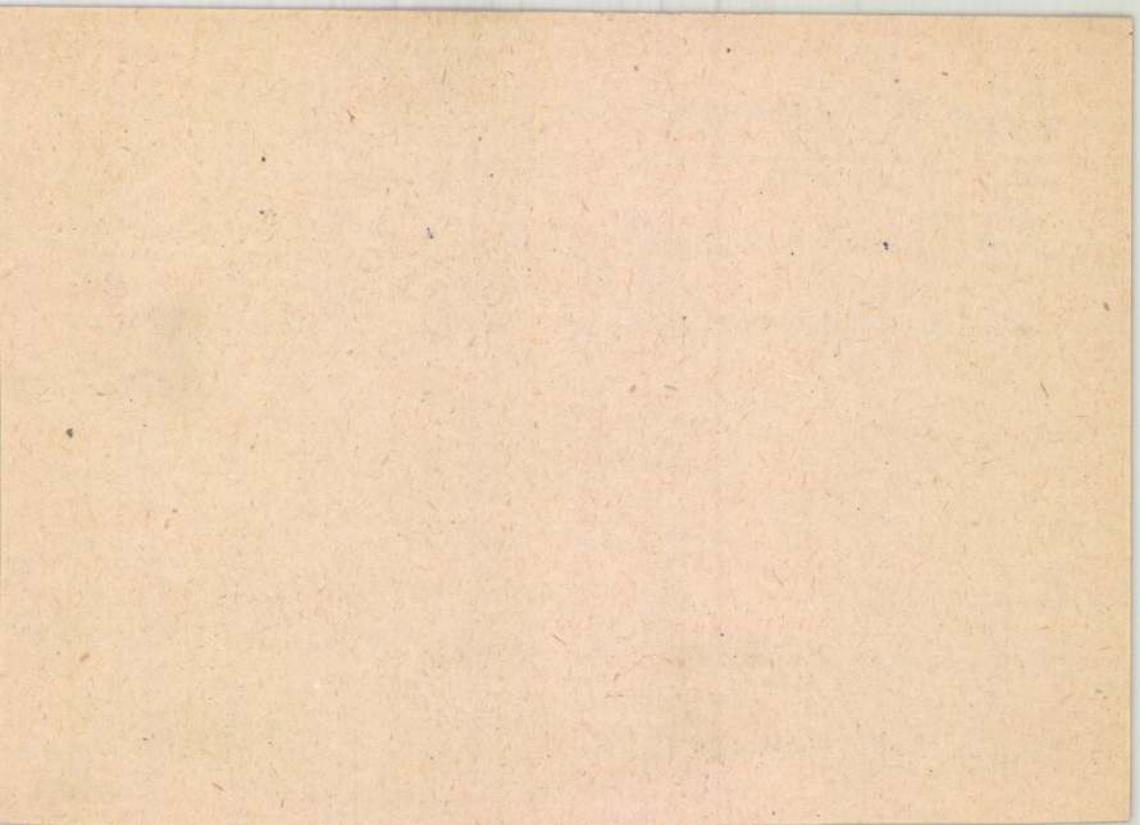
Ridd Music

holant

Kortenzia, no. 40 x 29.

Versjoudel'el, no. 40 x 38

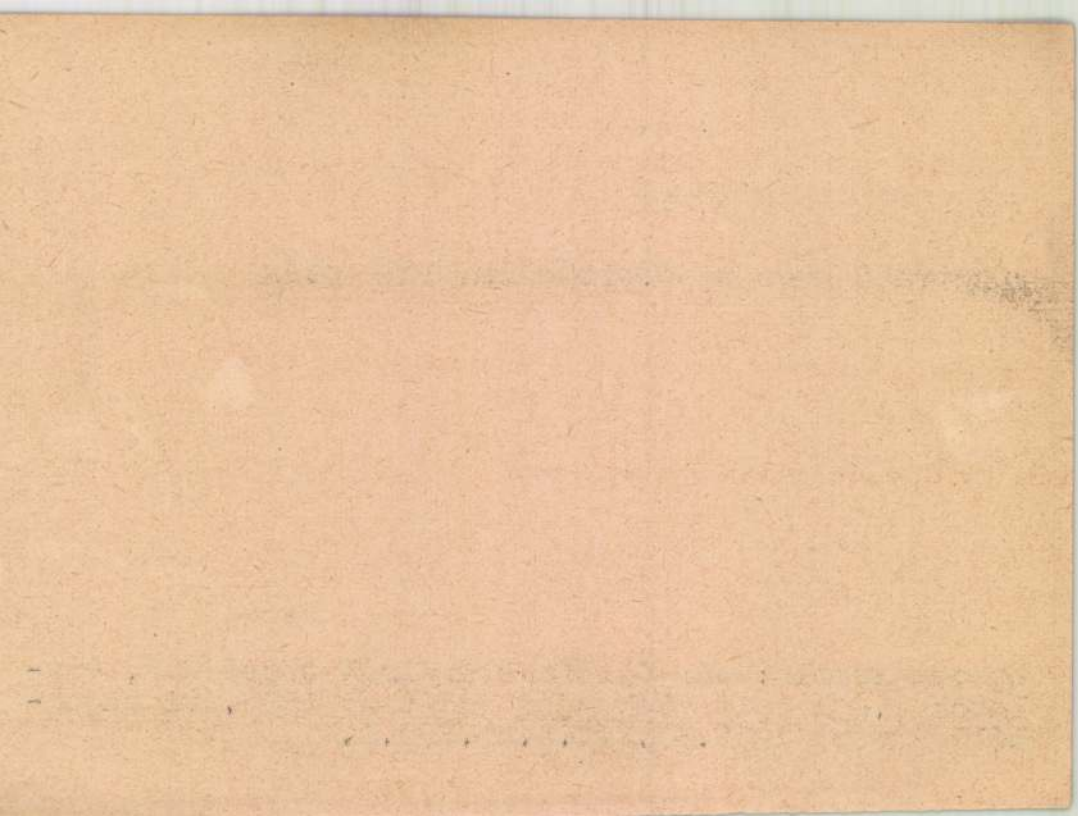
Ottens d'el keftomd'el'el Galle's
Kidmev'el'el'el 1761
kat bev. Over Land's



Redl Mátyás kőmives

részvett Buda újjáépítésében 1686 után

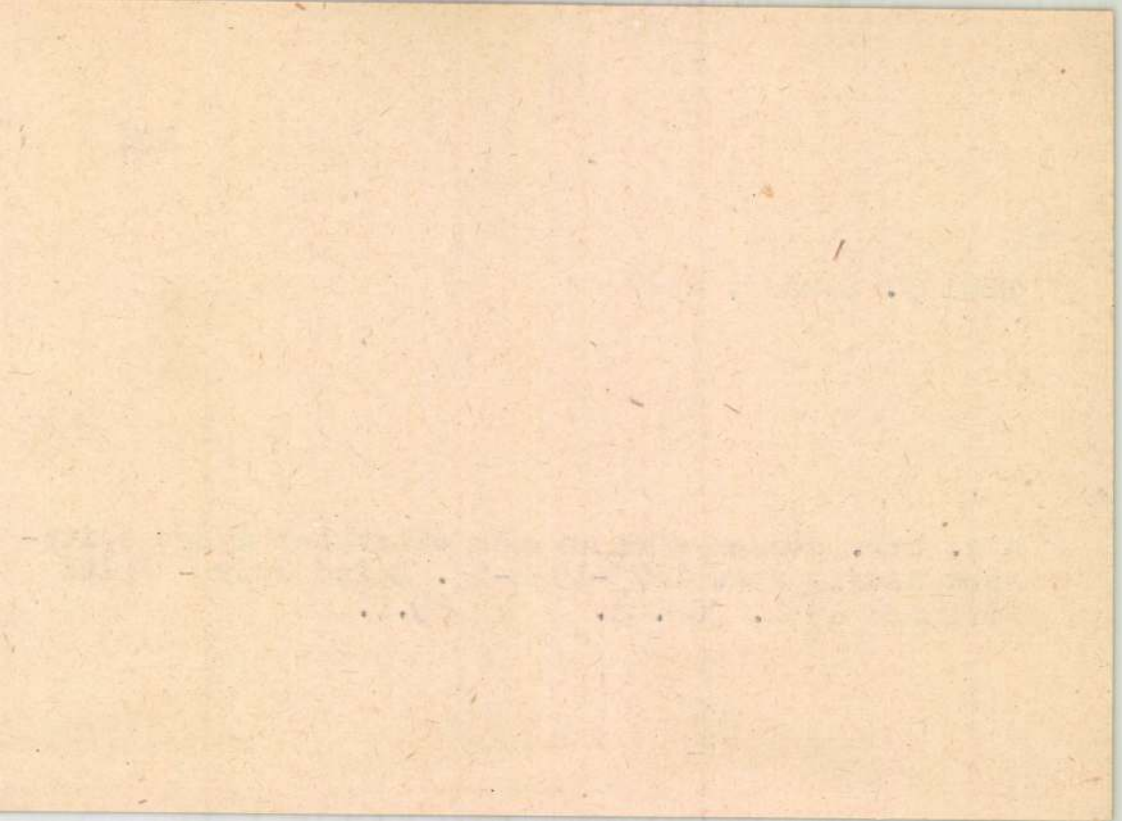
Schoen Arnold: Buda építőmestereiről töredékek, vázlatok I. Kik építették újjá Budát az 1686. évi romokból? Művért 1957. VI. évf. 4. sz. 299. l.



MDK

Rédl F. Sándor, 1927

A m. kir. József Műegyetemen oklevelet nyert építé-
szek névjegyzéke 1873-1928-ig. Építő Ipar - Építő
Művészet 1931. jun. 1. 89.1.



REDL Stefan fenti (Pert)

TBM 25. (1996) 372.

Redder Terenc

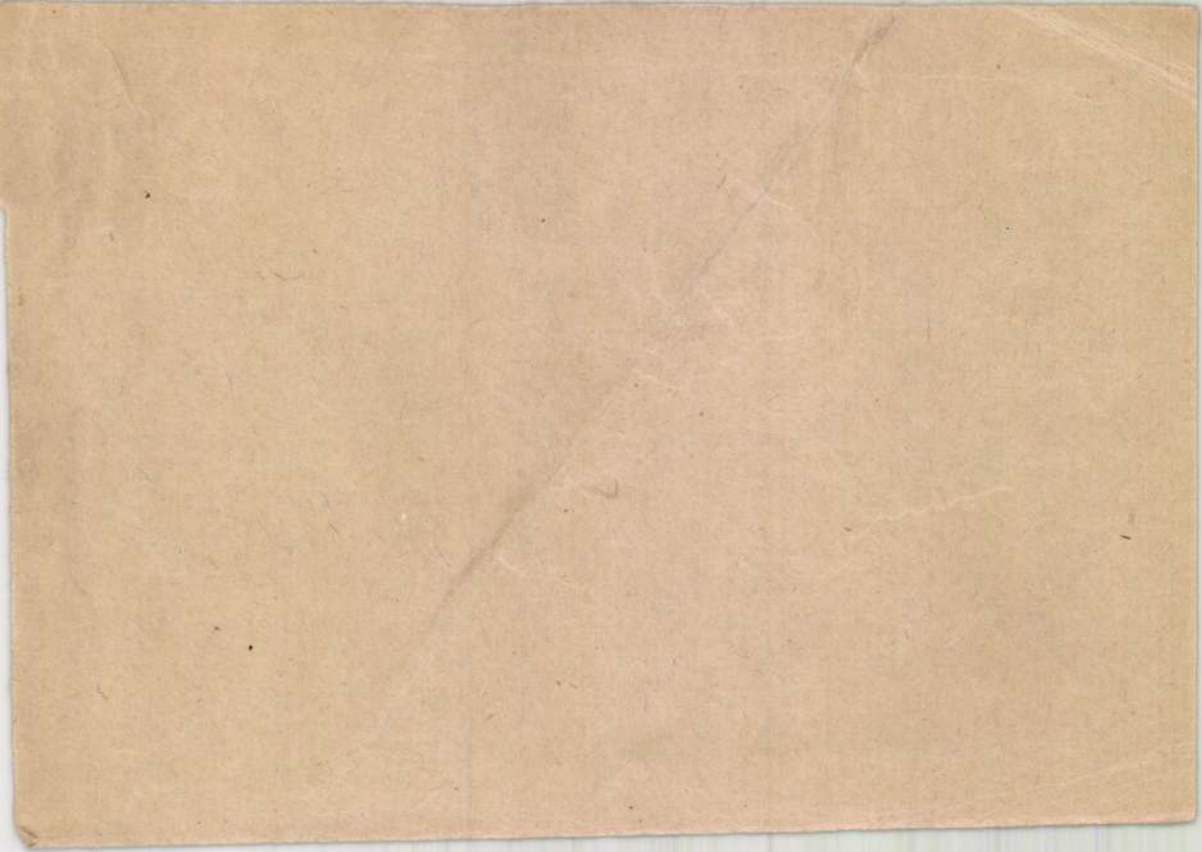
Soproni köfárags

1534

Flak: Sopron város

107. II. r. 2 k.

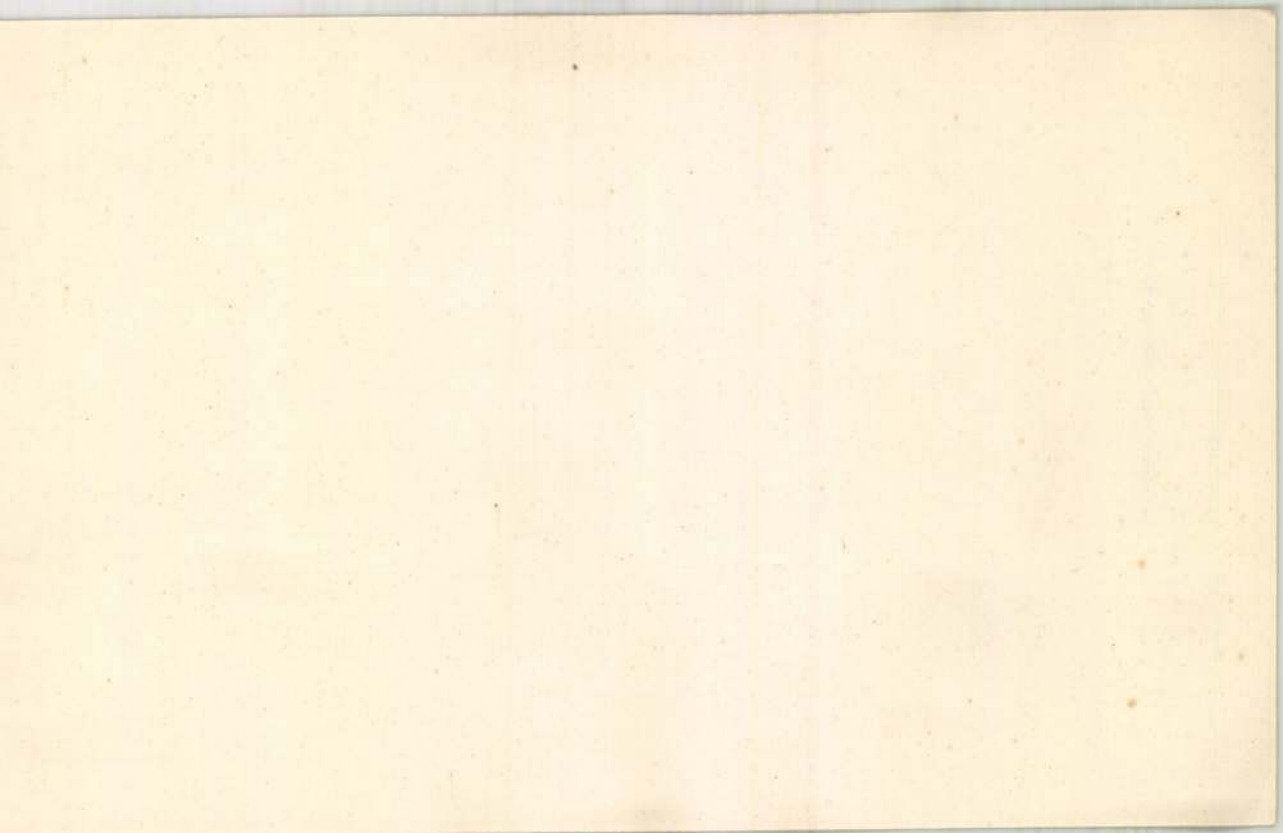
8-05



Redd Jörup

ör,

Königsberg: 544. 17.



Redl Soi
ofuō
Kōmaggōh

F. l.

544

Nr. 444
+471

ymüves. —

U mit

Handwritten text in a vertical column on the right side of the page, possibly bleed-through from the reverse side. The characters are faint and difficult to decipher, but appear to be in a traditional East Asian script.

Redd Point

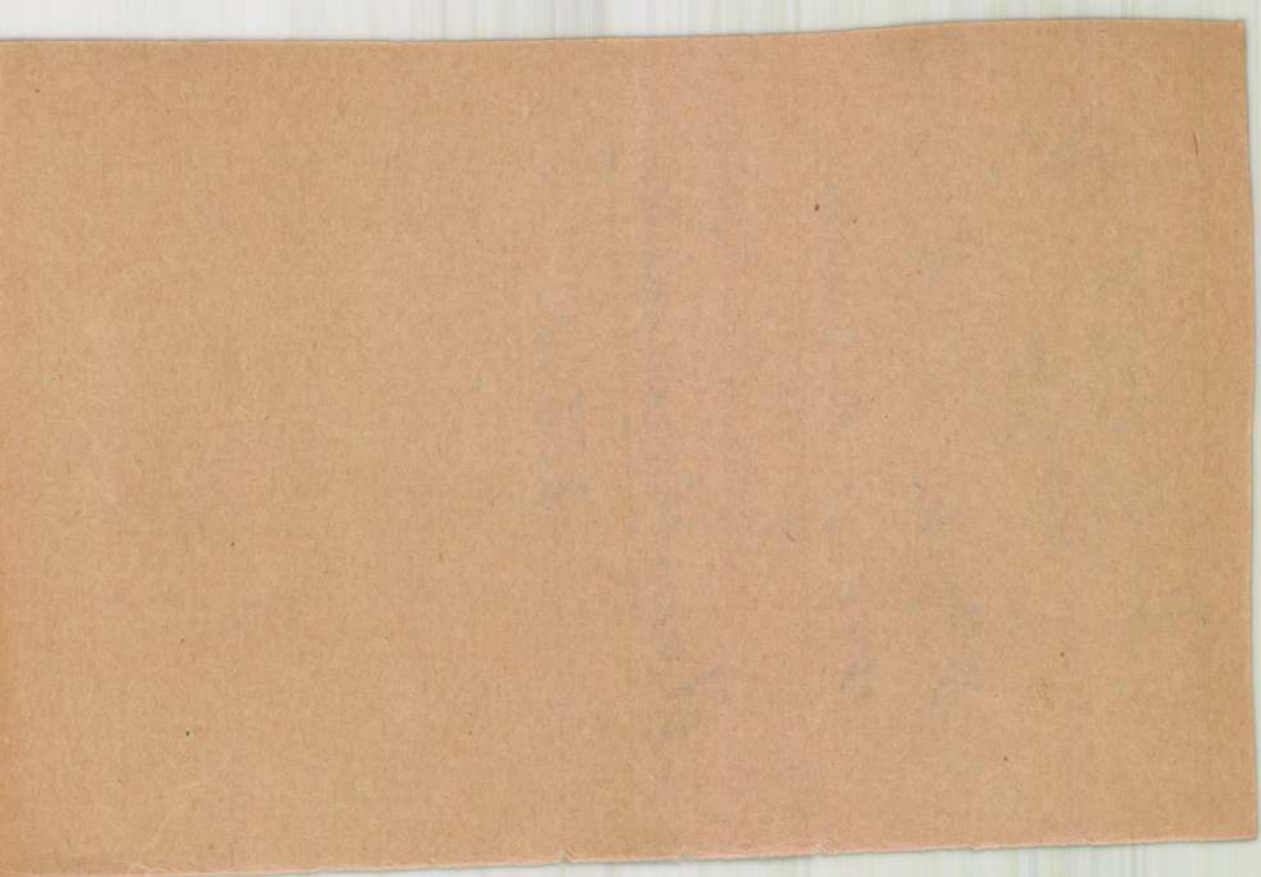
aranyminivés Est

1839-ke arany

1849-ig kiveret

Howath kentpeter

256.1.

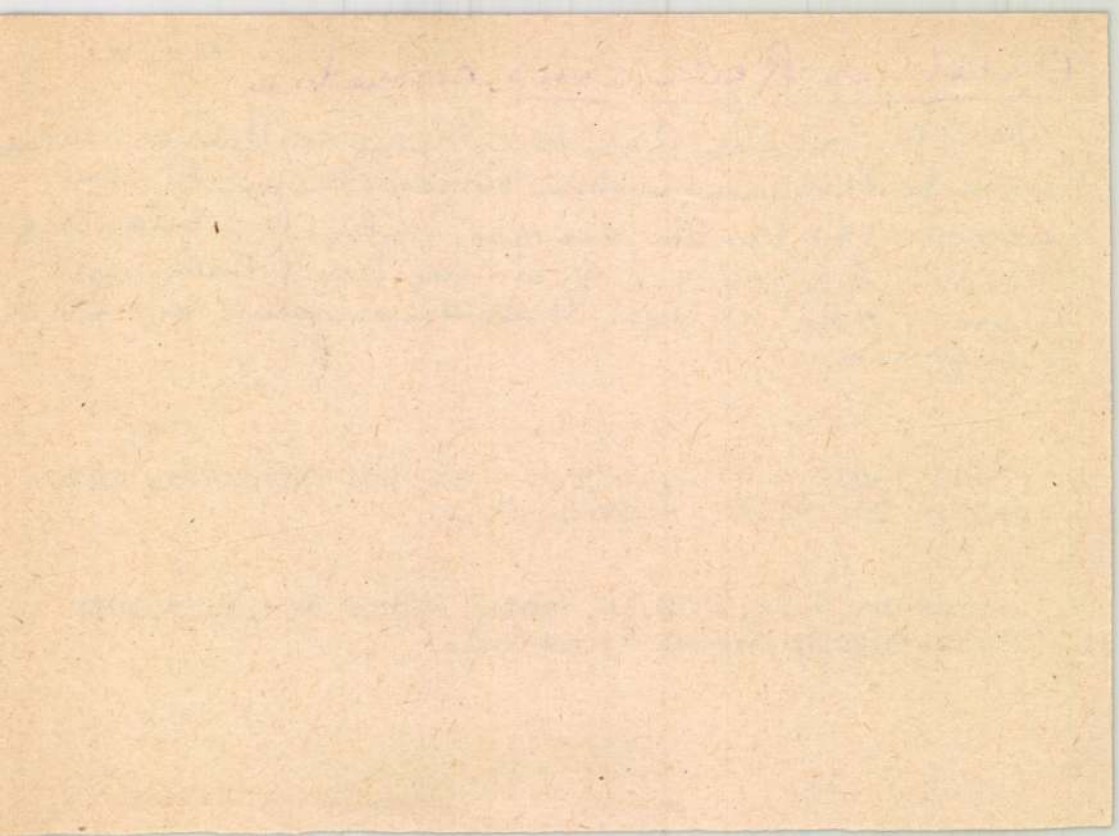


Ortelius Revivimus, című mű M D K

Ausführliche Beschreibung der Ungarischen
und Siebenbürgischen Kriegsgeschichte von
anno 1395 bis an des 1665 Jahr. II. (Wienberg
1665) 177. A képmű a. 8. m. Miskely István kép-
műve. 93 old. 41. kép. Elias Widemann németze-
te nyomán.

Kiss Ákos: A XVII. századi Győr két nevezetes kato-
nája, a két Miskely István. 93. o.

Arrabona, Győr. 1968. 10. Kantus János Műz. Győr. 1968
Győr-Sopron Megyei Nyomdával.



REDL Anna

Vajda Komeil: Redl Anna. = Könyvtárs
41. évf. 9. sz. 1991. 566. p. ll

szabadjegyét is deszerelte, mint újságró; az akkor már Brada-
pesten élő *Kruay Gyula*, ki a Debreczeni Ellenőrnek millenniumi
tudóstója volt, maga is hívta Zoltait a kiállításra, mégis tervet
nem tudta megvalósítani. A szerkesztői postában (július 21)
így üzent fiatal barátjának: „még *Prometheus* sem volt erő-
sebben leláncolva, mint ahogy minket köt Debrecenhez a min-
den napi robotmunka. Mert se a felelős szerkesztő, se a fővel-
tárnok nincs idehaza. Mind a kettőt helyettesíteni kell”. A Zoltai
becsületes jó lelkét és buzgó szolgálatkészséget bizony elegendő
kihasználták feltesei.

A millennium évében a szomszédos, Debrecennel mindig
vetélkedő Nagyváradon a biharvármegyei és nagyváradi régé-
szeti és történelmi egylet június 27-én megnyitotta új múzeumát,
azonban Debrecenben nem történt semmi. Legfeljebb a Piac-
utcai fiatal ékszerész, *Lófkovits Artúr* jegyezte meg magának
a helyi lapokból az erről a témáról közreadott eszmecsere-t.
Végül is a lelkes újságrögárdá múzeumot nem alapíthatott,
csupán szöszöloja lehetett a nemes eszmenek. A város vezető-
ségének kellett volna a szükséges lépéseket megtenni, hogy ezen
a téren *Nyíregyháza* (1892), *Nagyvárad* városokkal, sőt *Tisza-*
fürdődel szemben is ne maradjon el túlságosan.

Az újságró amilyen könnyen letesszi az egyik lelohadt fák-

Péld. Firenze kárádó

épités.

kül. Polovár 1903.

Oklevél nyert 1927.

Neijegarműegyletem 16.

FRANKLIN-TÁRSULAT NYOMDA

NYOMDA (G. HOF) ALLBUD

SZERKESZTELTE

BODY (BÖGEHOLD) FERENC

IGAZGATÓ

BUDAPEST, 1934

Handwritten signature in cursive script, possibly "Bögehold Ferenc".

Handwritten word, possibly "Köszönöm".

Vertical handwritten text, possibly "1934. március 15. Budapest".

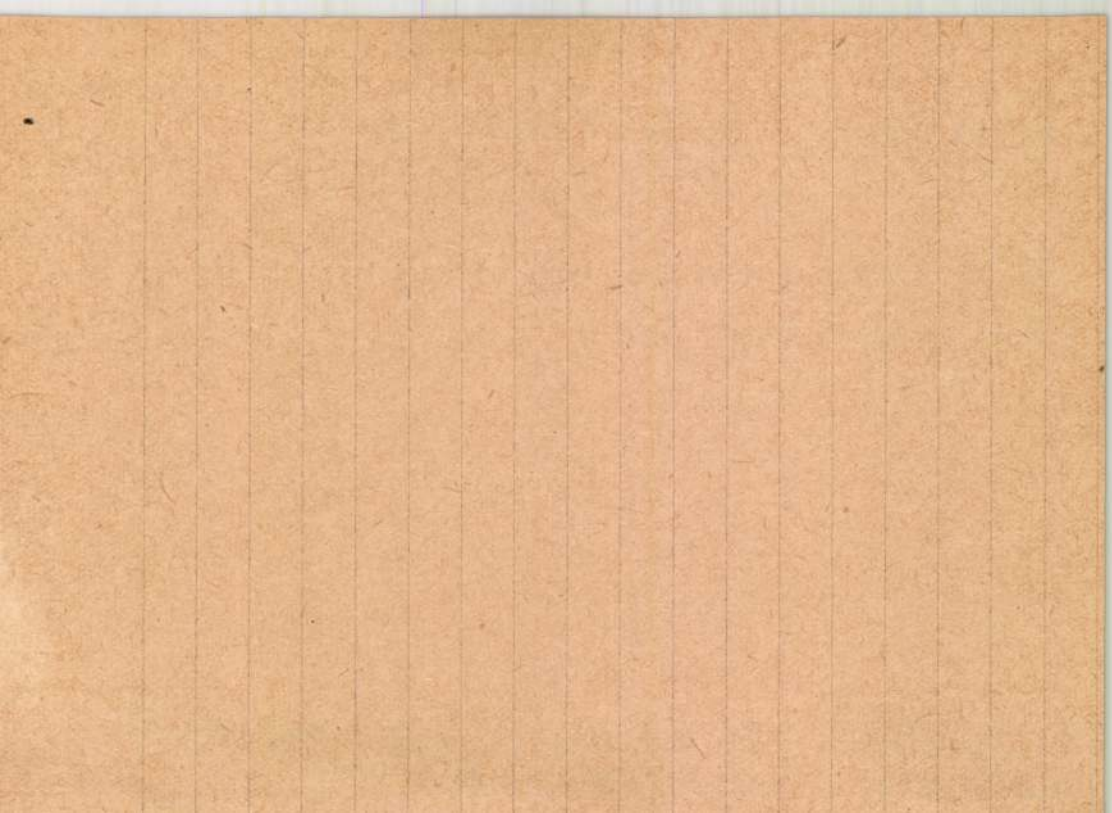
Vertical handwritten text, possibly "Bögehold Ferenc".

Rédl György építő köműves pallér

M. D. U.

A balatonkenesei ref. templom tornyáa
dolgois 1844 ben.

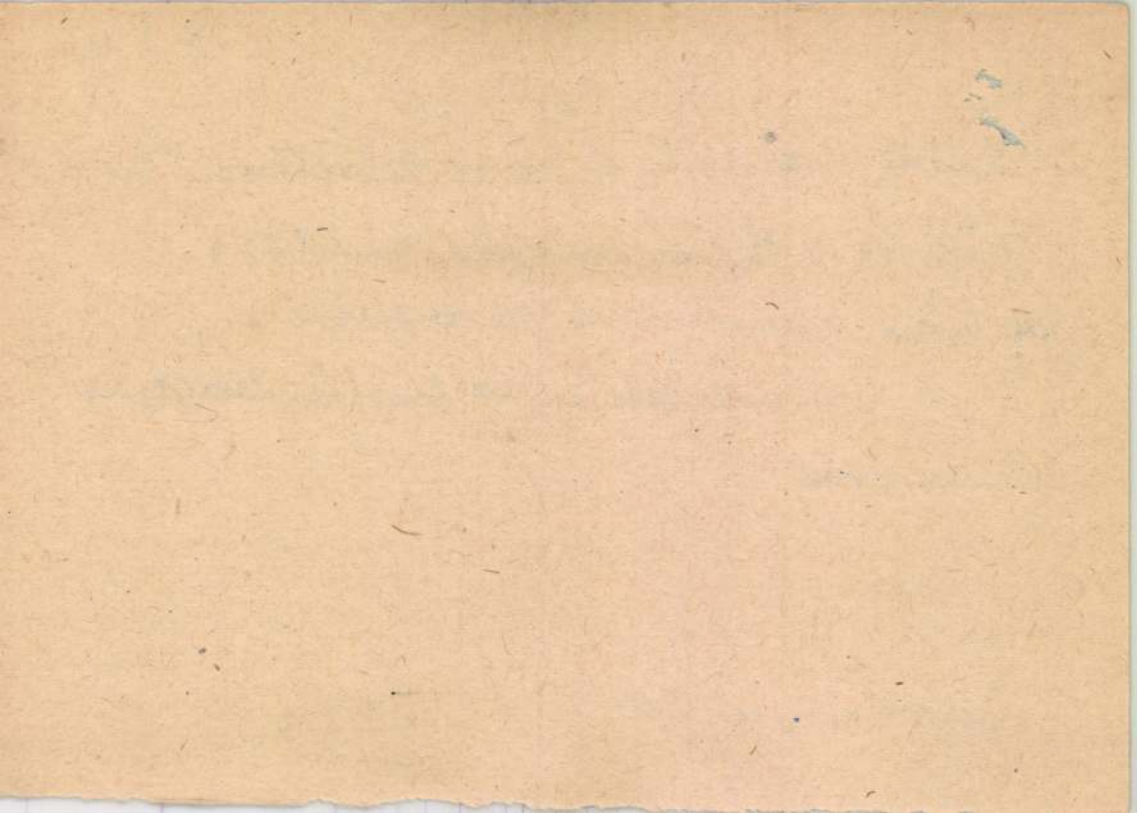
Orató Gyula: A balatonkenesei ref. ephár
könyve. Pápa 1912, 38.



M. D. N.

REDL, Joseph archiep. és történeli. festő
Szül. 1774 Wien, megh. 40. 1836.
A bécsi akadémia professzora,
oltárképek és arcképek magyar-
országban

Gamas XVIII. 7 243. l.

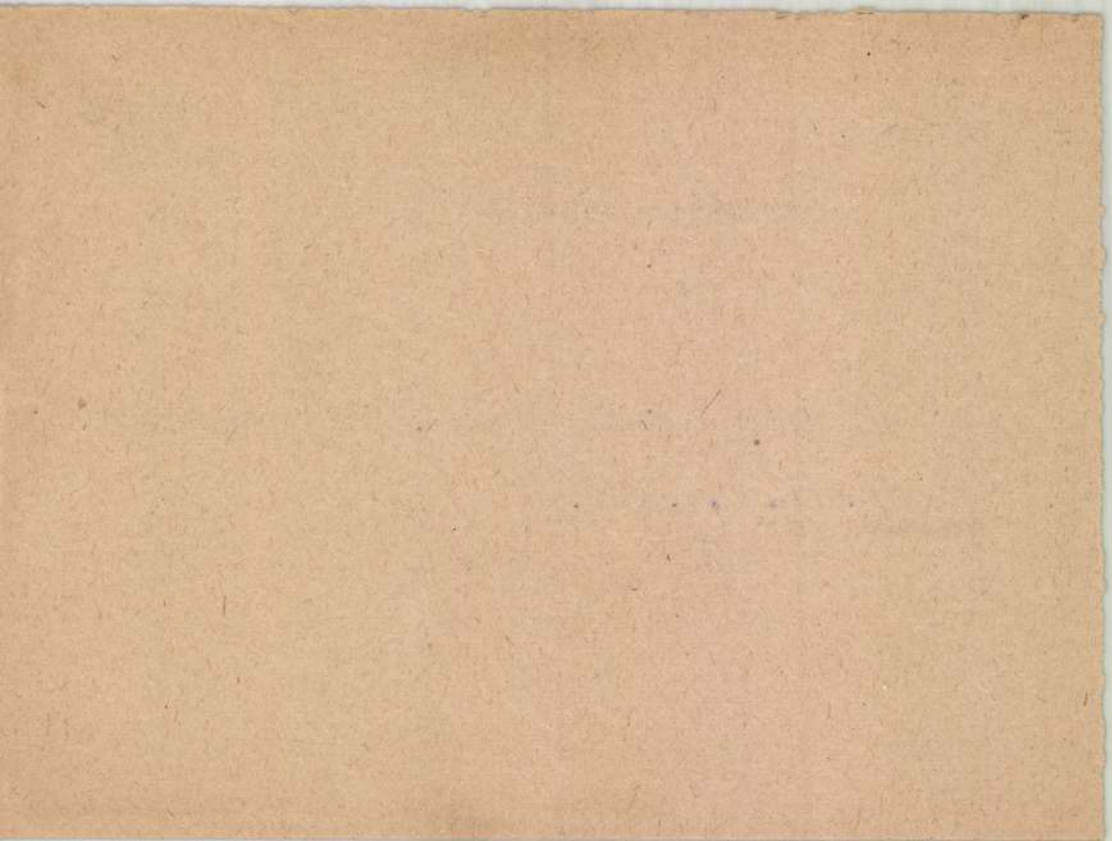


MDK

Rédl Mária rajzoló

Magyar találmány a Hacka perzsa. Népszava, 1959.

nov. 13. 1.o. Kép.



Rediskiny klapy

Rediskiny, klapy, porozhnyy otvornas
Муз.еск Квт. ЕТ. 149.

By

the

author

of

the

work

is

not

to

be

held

responsible

Redisking Alajo

atwot 1821

land

Mils. Pass. 149



(339.) **Nagyajtai Kerekes Jóska.** A debreceni 39. honvéd gy. ezred ifjú hadnagya, az I. és II. oszt. ezüst vitézségi érem s a hadi ékitményes katonai érdemkereszt III. osztályának immár hősi halált halt tulajdonosa.

Az alig 18 éves ifjú hadnagy igazi mintaképe volt a katonai erényeknek, szívének utolsó dobbanásáig. Családja kedvence volt. Sokat ígért, rövid életében sokat adott, hogy annál többet veszítsenek benne!

Tanulmányait Brassóban kezdte s a főreáliskola V. osztályának jeles elvégzése után a nagyszebeni cs. és kir. hadapród-iskola növendéke lett. Innen a mozgósítással Marburgba helyezték át. Mindkét helyről szorgalmáért szülői több elismerő levelet kapván, a legszebb reményekkel voltak eltelve jövője iránt. És méltán, mert az egyszerű székely fiú a németnyelvű iskolák első tanulója volt. A marburgi katonai iskola 3-ik évét be sem fejezte s már zászlóssá avatva a debreceni 39. honv. gy.-ezredbe osztották be.



Harctérre menetele előtt pár napra haza jött szülői látogatására. Édesapja aggodó szeretettel kérte harctérre készülő fiát: „Fiam vigyázz az életedre s ha olyan körülmények közé kerülnél, hogy már amugy sem segíthetne semmi, inkább add meg magad; de könnyelműen ifjú életedet kockára ne tedd.“ Ekkor mondá apjának egész ifjú életét, hősiességét jellemző szavakat: „Apám, mindent megteszek; de gyáva sohasem leszek.“

Az otthonból az olasz harctérre juttva, csakhamar örömmel értesítette szülőit, hogy hősiességéért kintüntetésben részesült. Ezzel az olasz harctér legelső kintüntetettjei közé sorakozott. Rövid időn belül újabb kintüntetést nyert s az alig 18 éves ifjú hadnagygyá lépett elő. Ha aggodó félelemmel is, de mennyi örömmel, mily nagy gyönyörűséggel kísérte édesapja és édesanyja életének minden ilyen nevezetes mozzanatát!

Hat havi hősiesség küzdelem után, 1915. okt. 28-án a doberdói fensíkon vívott ütközetben, olasz golyótól találva hősi halált halt. Holtteste St. Martino közelében, külön megjelölt sírban pihen, míg bánatos szülei hazahozathatják. Halála után a katonai érdemkereszt III. osztályával — a hadi ékitménnyel — tüntették ki.

Egy szép ifjú élet, egy sokat ígérő, dicsőséges életpálya törött itt derékba! Ah! Ha csak ennyi volna, az ilyen halál láttára azt

kellene mondanunk: „hiábavalóság, minden csak hiábavaióság"! Főlebb a patriárcha lajtorjáján! *Belőlük él a jövődő!!*

Aldás, béke porain s kétségbeesett szülőinek vigasztalódás Isten kegyelme által

(T—a.)

(340.) **Nagyajtai Kerekes István**, Jóska testvére. IV. éves tanárjelölt, az Erzsébet arany-ösztöndíj birtokosa. Mint tüzerönkéntes szakaszvezető, közel egy éve küzd az északi harctéren, hősiesség kitarással. Védje, óvja Isten, hadd legyen benne, bennök kárpótlás az elesett testvéérért.

(T—a.)

(341.) **Hegyfi Ferenc** fiátfalvi (Udvarhely-m.) őrzővezető a 82. gy.-ezredben 1914 aug. 6. tól részt vett a nagy galíciai harcokban. Október 14-én Stry-Sambornál súlyosan megsebesült. 1915. ápr. 13-tól újra részt vett a Galiciát felszabadító diadalokban, míg első sebesülése évfordulóján, okt. 14-én újra könnyebben megsebesült. November 2-án az Isonzo frontra ment, hol példás és vitéz viselkedéséért II. oszt. vitézségi kitüntetésre érdemesítette magát. A háború folyamán a derék, jó vitézt az a borzasztó csapás érte, hogy otthon egy éjszaka egész családja a füstben megfulladt. (M. L.)

(342.) **Ifj. Rédigy Béla** iparművész, abrubbányai Rédigy Béla min. kirendeltségi szaktanácsos fia. A mozgósításkor vonult be mint egyévi önkéntes az 50. gy.-ezredhez, Gyulafehérvárra. Kiképzés után, mint kadett 1915. febr. 3-án indult el az orosz-lengyelországi harctérre. Itt Tomaszovnál egész május hóig álló harcok voltak. Május 3-án megkezdték az oroszok elleni offenzívát. Nagyobb ütközetek fejlődtek Gapininál, Ivangorod ostrománál, Klusciennál, Lukovnál, Piacsetkánál, Szereszovnál, a Scara folyónál, Baranovicinél. Ezen ütközetekben Rédigy Béla több szuronyrohamban vett részt. Az offenzíva alatt felderítő szolgálatokra jelentkezett s mind akkor, mind az egyes nagyobb ütközetekben sokszor volt életveszedelemben, de ezekből Isten segédelmével mindig épen került ki. Az ivangorodi ütközet után 1915. augusztus 3-án zászlóssá léptették elő. A Scara folyón történt átkelés alkalmával szakaszával azon első között volt, kik átmentek és áttörték a drótakadályokat. E tettéért vitézségi érmet kapott. Október 21-én a Baranovicinál vívott ütközetekben 38 emberével elfogott 120 oroszot és visszaszerzett két gépfegyvert, melyeket az előző nap az oroszok foglaltak el a mieinktől. Ezért újabb kitüntetésre terjesztették föl. 1916. januárius elsejével hadnagygyá léptették elő. Januárius hó folyamán részt vett az oroszoknak Toporoutz ellen intézett többszörös támadásai folytán kifejlődött véres ütközetekben. A több mint egy évi állandó fronton való idejét úgy töltötte el, hogy még gyöngéledő sem volt egy napig sem. 1915. december folyamán két hétig szabadságon volt szüleinél, Kolozsváron.

(343.) **Magyarsárosi Pálffy József** zászlós az 50. gy.-ezredben, lugosi városi tanácsjegyző, 1915. febr. végén ment fel az északi harctérre, mint hadapród-jelölt. Részt vett a tomasovi álló harcok-

Rédiger Karoly

karásherevendero^s
naron II. dij.

Fortimisk

2911/12

23. l.

Rediger Brief

Labrador
am 10. 11. 1811

Fortsetzung

1811/12

53. C.

Redler Frau

Stvös

belep. 1634. XI. 13.

rod + 1684. aug. 9.

Gy. Brassó Erd. Muz.

382

.....nevü munkás igazolta

.....
a művezető aláírása.

ezem:

.....
helyettesének

.....
Endrónyi Imre, Szeged.

Redler Frawz

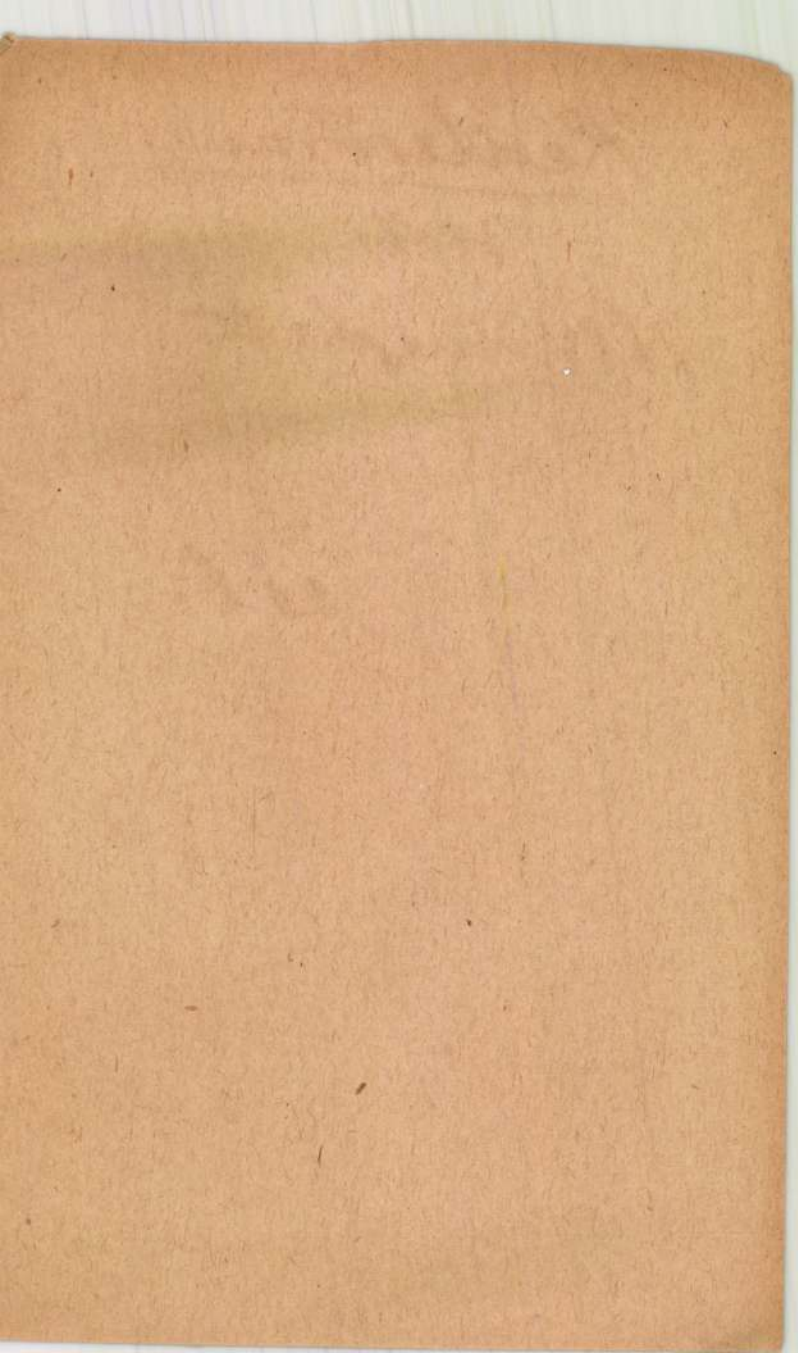
itvos

1684. meghat.

BRASSO

RE.

21 l.



ében. „A régiék és a moderneik harca a német irodalomban” című, doktori értekezésnek szánt dolgozat anyagát gyűjtötte egybe főleg a porosz állami könyvtárban. Az egyetem vendéghallgatójaként hallgatta Spranger, Petersen, Baumlér és Oncken professzorok előadásait. A kollégium 3 hétre Lipésébe küldte ki, hogy a Deutsche Büchereiében a német tankönyveket magyar szempontból átnézze. Az erre vonatkozólag gyűjtött anyagot otthon fogja feldolgozni. Résztvett a kollégium hallei cserekirándulásában. Tanulmányutat tett Wittenberg, Naumburg, Drezda, Frankfurt, Heidelberg, Würzburg, Bamberg, Augsburg és München városokba.

Dr. Csik Lajos (1902, Felsőnyárad, Borsod m., ref.) orvosdoktor, a tihanyi Biológiai Kutató Intézet asszisztense, ösztöndíjas mindkét félévben. Mint 1928/29-ben, ez évben is a Kaiser Wilhelm-Institut für Biologieban dolgozott Goldtschmidt professzor osztályán. Kutatásának tárgya a genotípus és phaenotípus közötti összefüggés volt, amit több különböző, ugyanazon szerve ható gén kombinációjával tanulmányozott a *Drosophila melanogaster*-en. Eredményeiről az intézet keretében tartott kollokviumon számolt be s azokat „Einfluss verschiedener Gene

Reollich Yo'aref

1888/89 - 1891/92

Ferkèpzomfoisk vvk

120. 0.

Handwritten signature in red ink, possibly reading "L. J. ...".

Redlich Josef
mit Stradon 1866. 27r-
6 real,

1889/90 I. II. verfall

1890/91 I-II. III. entfall

1891/92

~~Karsch: Antak graf~~

~~a Komárommegyei és vároosi múzeum-
egyesület elnökségének~~

~~Komárom megye alispánjának~~ " "

~~a városi tanácsnak~~ " "

~~az ág. h. ev. egyháztanács elnöksé-
gének~~ " "

~~a ref. gimnázium igazgatóságának~~ " "

~~a máramarosmegyei múzeumegyesület
elnökségének~~ " "

~~a borsodalmiskolczi köznevelődési
és múzeum-egyesület elnökségének~~ " "

Redlich Josef

mit. Aradon 1866 aug.

21. Mr. 6 real.

1888/9I. Iontaj

1888/9II 4 4

Lindermeier Bremer Kasse
D. 1941

Redlich

bécsi építési vállalkozó

MDK

Az Eskü téri és Fővam téri hidak terveire
1894-ben kiírt nemzetközi pályázaton megvették

Redlich és Berger bécsi építési vállalkozóknak
Eskü téri hidtervét. Tervező /hallomás szerint/
Pfeuffer Ferenc, az Osztrák Magyar Államvasut
társaság főmérnöke.

38.o.

Dr. Mihailich Győző: A XIX. és XX. századbeli
magyar hidépítés története. Bp. 1960.

38.o.

Rechtlich

beim Eintritt in die Ehe

Die Ehe ist ein Vertrag, durch den zwei Personen
sich gegenseitig zu ehelicher Gemeinschaft verpflichten.
Rechtlich ist der Bürger beim Eintritt in die Ehe
Ehegatten genannt, der vorher ledig war.
Ehegatten können, an Gattin oder Gatte, die
Ehegatten genannt werden.

38.0.

Die Ehe ist ein Vertrag, durch den zwei Personen
sich gegenseitig zu ehelicher Gemeinschaft verpflichten.

Redlich, C.

Plan der Belagerung und Eroberung Ofens. — Ger. nach dem Grundriss, den Karl de Luvigny, des Mansfeld'schen Officier und Ingenieur, im Jahre 1686. veröffentlicht hat.“
Hozzáragasztva két lap német magyarázat. Lithogr. C. Redlich
Innsbruck (1886) — 520×480 mm. — Föv. Múz. Lanfr. Gy. 330.

Wagylito, 67. l.

Küldés Buda egy részére „Ansicht des Leopoldsjeldes bei Pesth” aláírással. — Főv. Múz. Kat. 89 a.

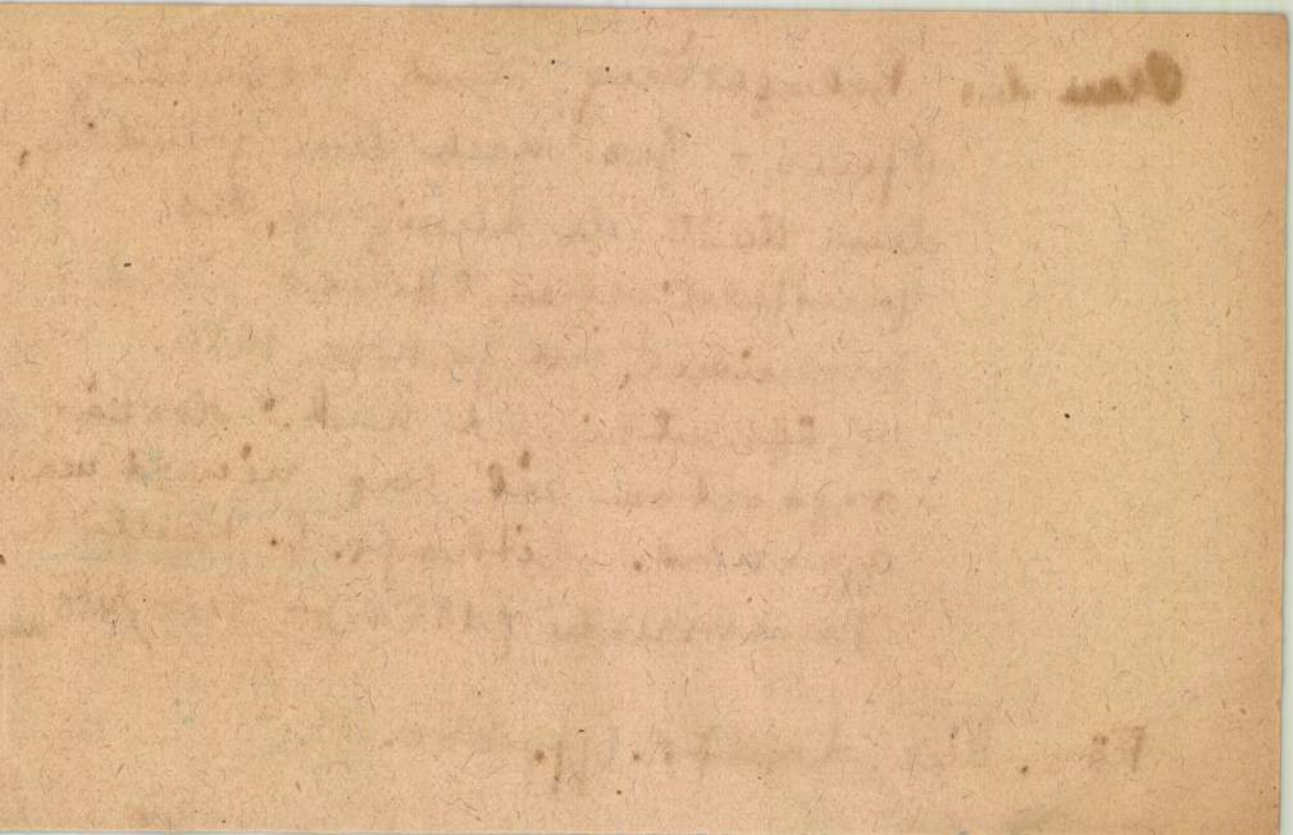
A budai alagút (a Várhegy egy részével). — Barabás festménye után képre rajzolta Sandmann. nyomatta Rauk János Bessen. — Főv. Muz. Kat. X. 66.

Ober- und Nieder-Donau. — J. M. Molari'sche Kunstverlag von Wien bis

Plan des ~~Belagerung~~ Belagerung und Eroberung
Opus. - Ger. nach dem Grundris,
den Karl de Luvigny, des
Hansfeld'schen Officier und
Ingenieur, im Jahre 1686.
veröffentlicht hat." Slovã-
razgovora Et Cap nimeet ma-
paratad. lithogr. C. Redlich
Jussbruck (1886.) - 520/480 mm

Fös. für. Laufs. Gp. 380.

Redlich, C.



Redlich C

1800

2

Jan 1887 348-

Magyar királyi államvasutak.

T. Műhel

Miután keresményemnek 191

tésénél

jelenhetek, keresményemnek átvételére

nevű munkástársamat szóbelileg megbiz

Kelt , 191

.....
tanu.

.....
tanu.

Plan der Belagerung und Eroberung Ofens. - Ger. nach dem Grundriss, den Karl de Luvigny, des Mansfeld'schen Officier und Ingenieur, im Jahre 1686. veröffentlicht hat." Hozzáragasztva két lap német magyarázattal. Lithogr. C Redlich Innsbruck /1886/ - 520/480 mm. - Föv.Muz.Lanfr.Gy.330.

Redlich, C.

Redlich Stefánia

festő

Leind

Szabalya Trichangy Terenc
Szaritwanyan
1890. márc. 15. - 29.

Szabalya Terenc
Kovács

1363. KANDELABERK, KOVACSONI VAS TRIPOS
eisen auf Triplos. XIX. Jh.
1364. KÉT NAGY ÁLLÓ LÁMPÁS, VÖRÖSTÉ
lampen, Kupfer, vaseförmig. XIX. J

mázzal, közepén sötétkék sugaras rozetta, peremén inda-
XIV—XV. sz. — Flache Schüssel, Fayence, türkisblau
irisierend, Persisch, Rakka, XIV—XV. Jh.

alapon sötétkék sugaras osztásban arabeszk disz. Perzsa,
nce, mit Strahlen und Arabesken. Persisch, XIII—XIV. Jh.

n kikarcolt türkizkék arabeszk disszel. Perzsa, Rakka,
, auf dunkelblauem Fond Arabesken. Persien, Rakka,

kivül türkizkék mázzal, belül sötétkék alapon kikarcolt
kka, XIII—XIV. sz. — Tiefe Schüssel mit Rand, Fayence,
f dunkelblauem Fond ausgesparte Arabesken. Persisch,

kizkék alapon sötétkék indadisszel. Irizáló részletekkel.
iefe Schüssel, Fayence, auf türkisblauem Fond Ranken-
XIII—XIV. Jh.

zzkék alapon sötétkék sugaras disszel, irizáló felülettel.
, auf türkisblauem Fond Strahlendekor. Raghes, XIII. Jh.

ékes alapon fekete körvonalu sárgás-fehér disz, helyenkint
anabad, XIII—XIV. sz. — Tiefe Schüssel, Fayence, auf
ätter. Sultanabad, XIII—XIV. Jh.

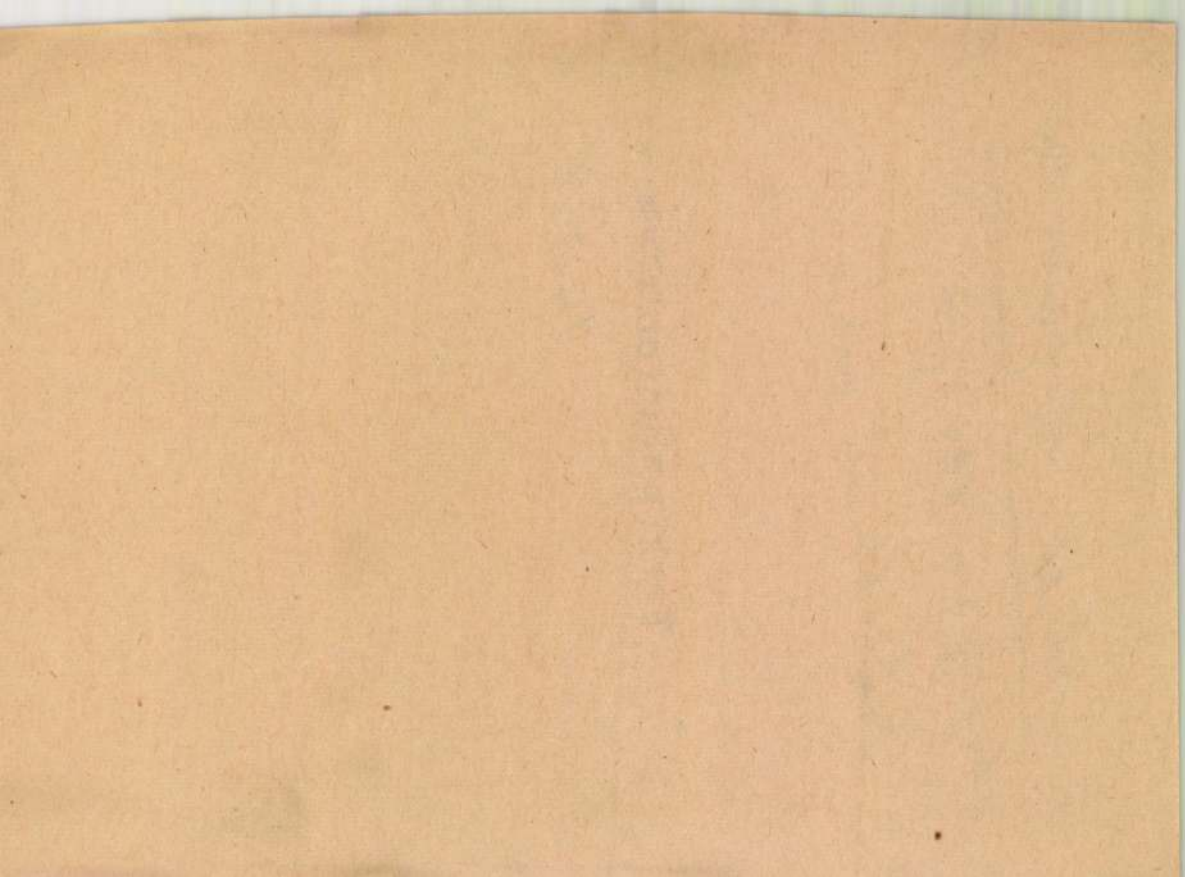
Redlich Stefánía

1902/3 - 1903/4

Deák Elmélet isk.

Ferkőpzművelődés

125. l.



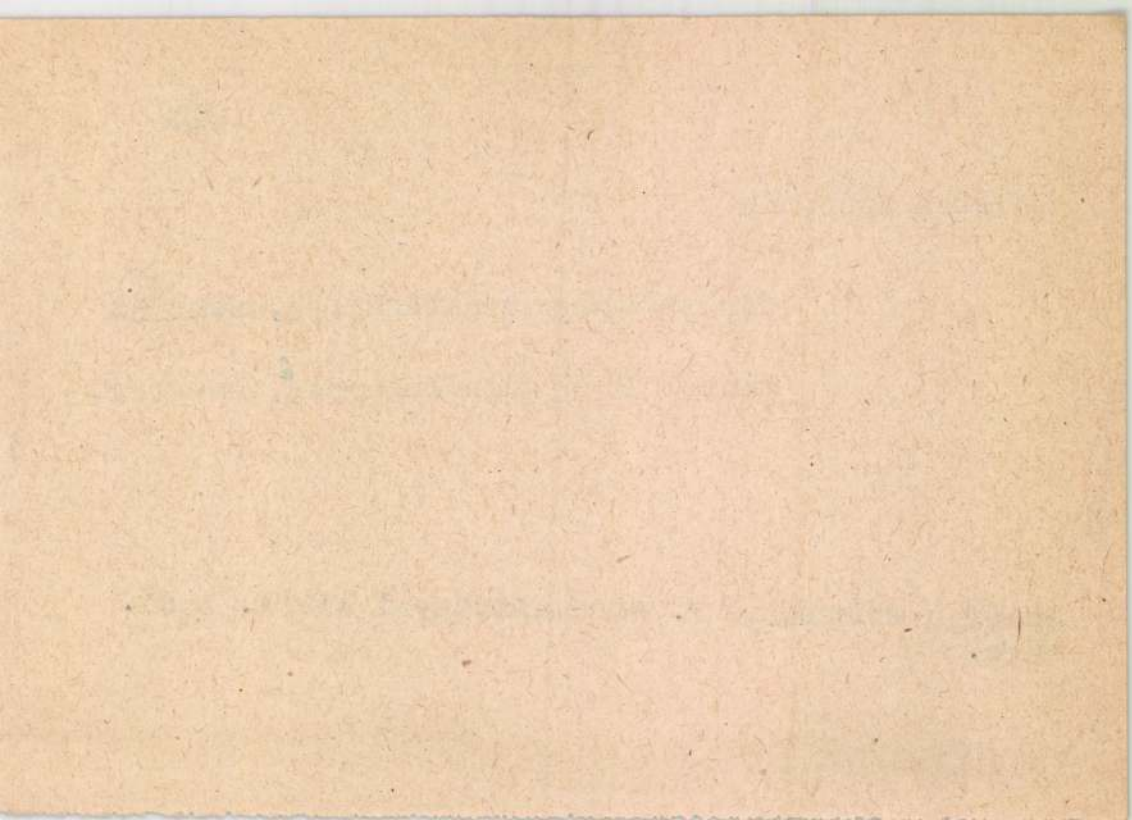
MDK

Redlich Stefánia

Parasztleány tanulmányfej, szénrajz

Fiatalléány tanulmányfej, szénrajz

Szablya Frischauf F. és tanítványai kiáll. 1906.
márc.



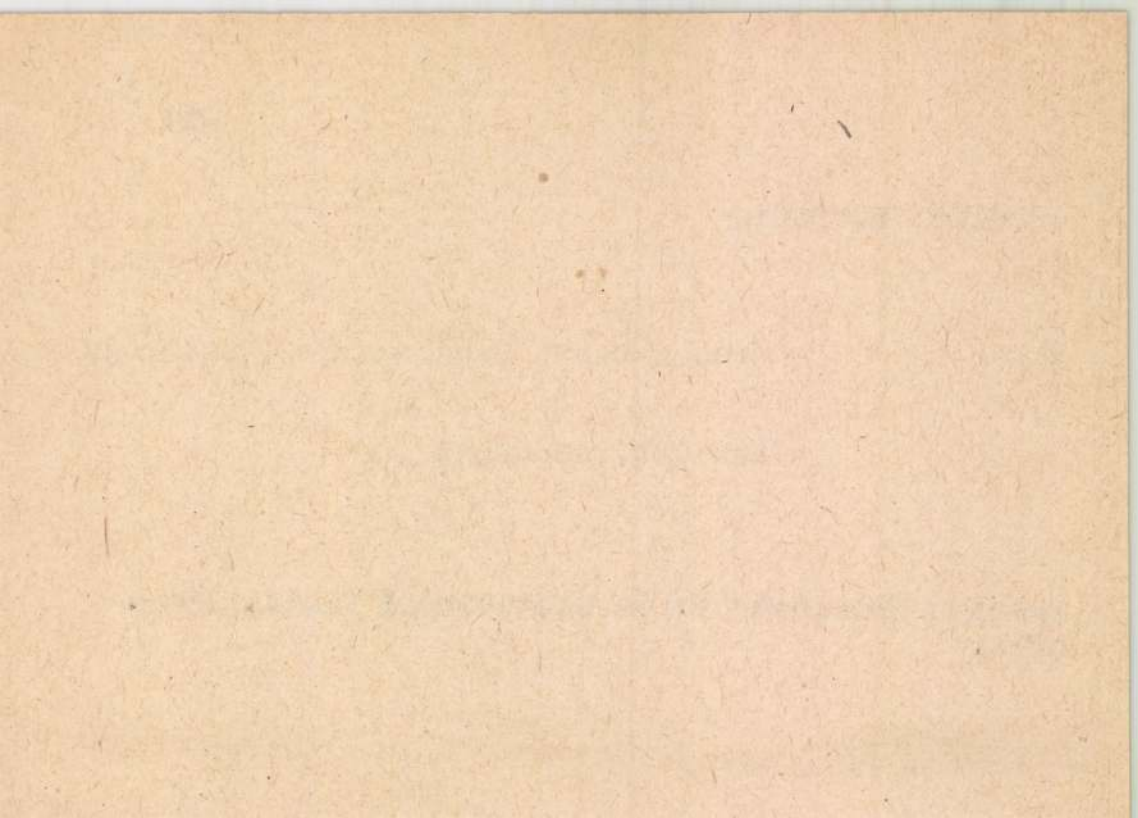
MDK

Redlich Stefánia

Öreg paraszt tanulmányfej, szénrajz

Női akt, szénrajz

Szablya Frischauf F. és tanítványai kiáll. 1906.
márc.



MDK

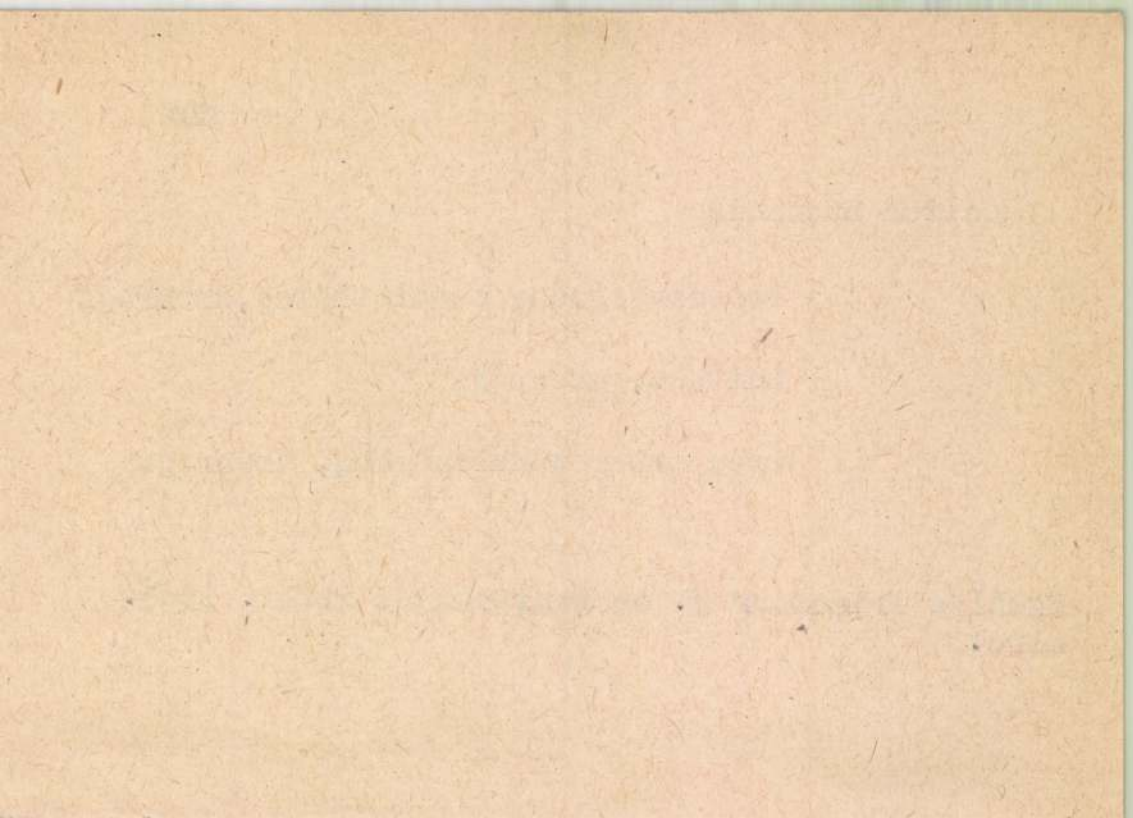
Redlich Stefánia

Parasztasszony tanulmányfej, szénrajz

Női akt, szénrajz

Öreg ember tanulmányfej, szénrajz

Szablya Frischauf F. és tanítványai kiáll. 1906.
márc.

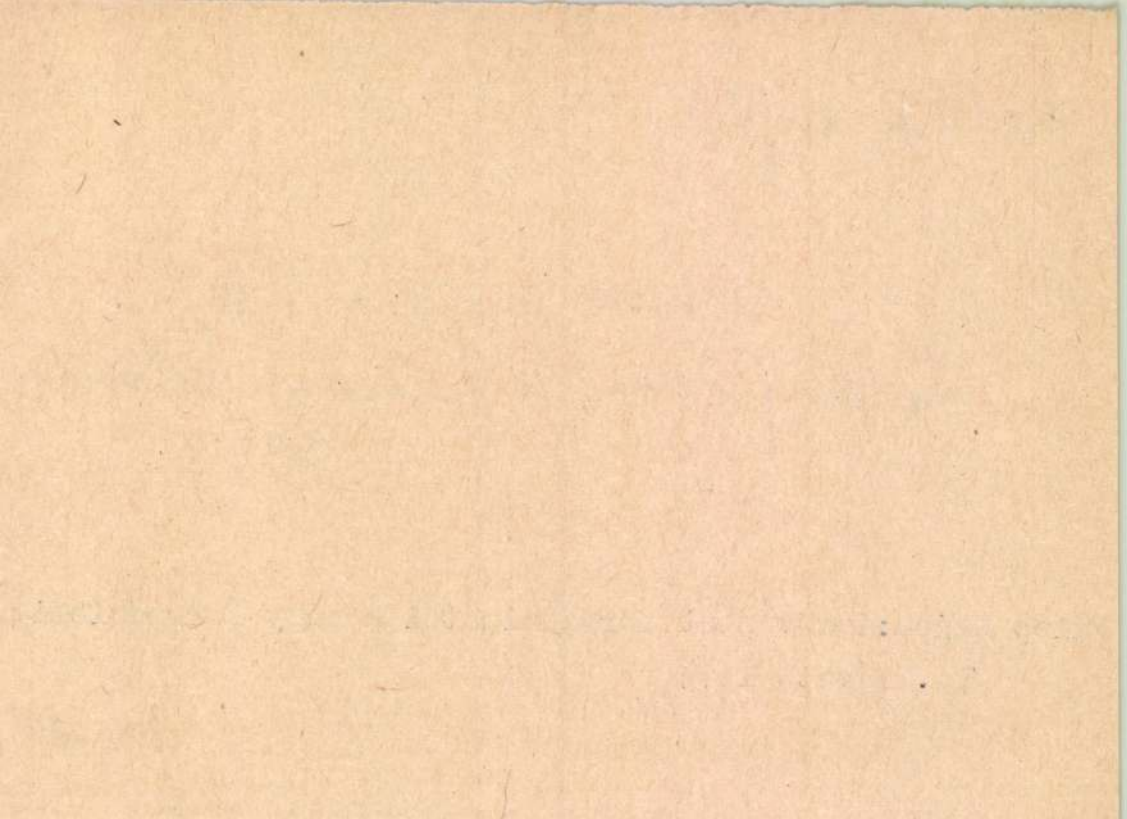


Redlicsi Stefánia

rajzaival szerepel a Bablya-
Frischauf Ferenc és Laczkovics Halászok
(1906)

Fülep Lajos: A művészet forradalmától a nagy forradalomig
Bp. Magvető 1974

170. old.



Redlich Stefánia

Kedvek János, gr. Andrássy Ilona, br. Pongrácz
Klementin. Máté Ilona, Léwy Róbert, gr. Peja-
csevics Jolán, Lohwag Frida nevét sorolja fel
a Művészet c. rovatban Marco: "A Frischauf
/Szablya/ iskola" c. beszámolójában.
Dicsérettel nyilatkozik a felsorolt növendékek
művészi eredményeiről, s megjósolja, hogy töb-
ben közülük ott fognak szerepelni a jövő idők
magyar művészetében.

A HÉT, Bp. 1906. márc. 25. XVII . évf.
12. sz. 189. lap.

1871

Addressed to the Hon. Secy of State
Washington D.C. 20520
Dear Sir:
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above named matter. I am sorry to hear that you are unable to furnish the information desired. I will endeavor to obtain the same and will advise you as soon as it is available.

Very respectfully,
John A. [Name]
[Address]